

المعقارات عور المتواب المتواب

الجلك الأول العق وستعماله ـ القائري وتطبيقه ـ الأشفاص الأشهاء والأموال ـ الإلتازاء بوجه عام ـ مصاده





المرجع فى التعليق على نصوص القانون المدنى الجلد الأول حقوق الطبع والنشر محفوظة للمؤلف

ولا يجوز طبع أى جزء من هذا المصنف

دون تصريح كتابي من المؤلف

المرجع في التعليق

نصوص القانون المدنئ

يشتمل على نصوص القانون المدنى معلقا عليها بالشرح وآراء الفقهاء والمذكرة الايضاحية وأحكام النقض من عام ١٩٣١ حتى عسام ٢٠٠٣ مسقسارنا بالتسشسريعسات العسرييسة

المجلدالأول

الحق واستعماله - القانون وتطبيقه - الأشخاص -الأشياء والأموال - الإلترام بوجه عام - مصادره

> المستشار الدكتور معوض عبد التواب رئس محكمة الاستنناف

> > الطبعة السابعة

4 . . £

أى نسخة بدون توقيع الؤلف مسروقة

مكتبة عالم الفكر والقانون للنشر والتوزيع مسم ت ٥٠/٢٣٢٩١٩٢٠ -ص . ٢٥٠٠ طنطا





بسم الله الرحمن الرحيم

﴿ ربنا لا تؤاخذنا إن نسينا أو أخطأنا ﴾

« صدق الله العظيم »

بسر الله الربعين الربحير

تقديم الطبعة السابعة

مما الاشك فيه أن أعز مايسعد الباحث هو ان يحظى بحثه باهتمام الباحثين ومن يهمه موضوع هذا البحث. ولقد أسعدنى كثيرا نفاذ الطبعة السادسة هى وقت قصير جلا ولعل هذا ما حدى بى الى أن أطرح هذا البحث في صورته الجليدة فقد تناولنا فيه شرح الأحكام الهامة من نصوص القانون المدنى وايراد أراء الفقهاء فى أهم الموضوعات فهو لم يقتصر على قضاء النقض والاعمال التحضيرية فحسب.

كما نورد أحكام النقض من ١٩٣١ الى ٢٠٠٣ وكذلك النصوص العربية المقابلة.

والله أسأل أن يوفقنا لما فيه الخير دائما

المستشارالدكتور معوض عبد التواب رئيس محكمة الاستئناف

طنطا ۱ ش حسن حسیب ت ، ۲۳۱٦۲٤۵

بسر الله الرقمن الرقير تقنيم الطبعة السادسة

صدرت الطبعة الخامسة من هذه الموسوعة فى أواخر عام ١٩٩٩ ونفنت، ونظراً لا لاقته هذه الموسوعة من إقبال السادة الزملاء والهتمين بها مها حدى بنا إلى إخراجها فى ثوبها الجديد متضمنة أحدث احكام النقض وحتى ٢٠٠١ .

والله أسأل أن يوفقنا لما فيه الخير دائما

الستشارالدكتور معوض عبد التواب رئيس محكمة الاستئناف

طنطا ۱ ش حسن حسیب ت . ۴۰/۳۳۱۹۲٤٥

بسو الله أأرهبن الريخير

تقديم الطبعة الخامسة

صدرت الطبعة الرابعة من هذه الموسوعة في ١٩٩٧/١١/٢٥ وكانت في أجزاء أربع ونفذت.

واليوم تصلر الطبعة الخامسة منها مزيلة ومنقحة وفي أجزاء خمس مشتملة على أحكام النقض الحديثة وحتى سنة ١٩٩٩.

والله أسأل أن يوفقنا لما فيه الخير دائما

بسر الله الرحين الرحير

تقديم الطبعة الرابعة

صدرت الطبعة الثالثة من هذا المؤلف في سنة ١٩٩٥ ونفذت وقد أعلنا في مقدمتها عن أن هذا المؤلف لن يتجاوز ثلاث أجزاء واليوم تصدر الطبعة الرابعة منه مزيدة ومنقحة في أجزاء أربع مشتملة على أحكام النقض من سنة ١٩٣١ وحتى سنة ١٩٩٧.

والله أسأل أن يوفقنا لما فيه الخير دائما

بسر الله الركمن الركير تقديم الطبعة الثالثة

صئرت الطبعة الثانية من هذا المؤلف في اكتوبر سنة ١٩٨٦ ونفذت ولقد كان لإقبال السادة الزملاء عليها ماحدى بى الى إخراجها في هذا الثوب الجديد .

وسوف تخرج على أجزاء لا تتجاوز الثلاث بإذن الله وسنتناول في هذا المؤلف نصوص القانون المدنى معلقين عليها بالشرح بالمذكرة الايضاحية والأعمال التحضيرية وأحكام النقض من سنة ١٩٣١ وحتى سنة ١٩٩٥ وماقد يرتبط بها من أحكام أخرى بالقارنة بتشريعات اللول العربية.

والله أسأل أن يوفقنا لما فيه الخير دائما

بسر أله الرحمن الرحير تقديم الطبعة الثانية

التعليق على نصوص القانون الملئى بالشرح وأخكام القضاء عمل من الأعمال التى طالما راودتنى منذ أن جلست للقضاء ولست حاجة الباحث الى مثل هنا المرجع، وهو ليس بالعمل اليسير. وللحق فقد كان أفضل السبق في طريقة الشرح على المتون لبعض السادة المستشارين وأخص بالنكر السيد المستشار محمد كمال عبد العزيز والسيد المستشار أنور طلبه والسيد المستشار أنور العموسي.

ولقد كانت لى محاولة سبقت هذا المرجع وهى الطبعة الأولى منه وقد القتصر على التعليق على نصوص القانون الملنى بالأحكام الحليثة وقد نفذت للك الطبعة .

وفى هذه الطبعة الثانية علقت على كل مادة من مواد القانون المدنى بالمنكرة الايضاحية والأعمال التحضيرية وأحكام محكمة النقض من سنة ١٩٣١ وحتى يونيه سنة ١٩٨٦ وماقد يرتبط بها من أحكام أخرى مع المقارنة بتشريعات اللول العربية.

وهو يصدر في جزئين،

الجزء الأول منه يحتوي على الموضوعات التالية :

القانون وتطبيقه - الأشخاص - تقسيم الأشياء والأموال - الالتزام بوجه عام (مصادر الالتزام وهي العقد والارادة المنفردة والعمل غير المشروع والاثراء بلا سبب والقانون) - العقود السماة (البيع -المقايضة -الهبة -الشركة - الصلح) العقود الواردة على الانتفاع بالشئ (الايجار) .

والجزء الثاني ، يحتوى على الموضوعات التائية ،

العارية - عقد العمل - الوكالة - الوديعة - العراسة - عقود الفرر -الكفائة - الحقوق العينية الأصلية (حق المكية والحقوق المتفرعة عنه) -التأمينات العينية .

وثعلى بهذا المُرجع أكون قد قلمت للمكتبة العربية مرجعا يضيد الباحثيث ويسهل عليهم الوصول الى غايتهم .

والله أسأل أن يوفقنا لما هيه الخير دائما

التعليق على نصوص القانون المدنى بالشرح وأحكام النقض من سنة ١٩٣١ حتى سنة ٢٠٠٣

قانون رقم ۱۳۱ سنة ۱۹٤۸ بإصدار القانون المدنى

قانون رقم ۱۳۱ نسنة ۱۹٤۸

بإصدار القانون الملني(١)

نحن فاروق الاول ملك مصر:

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتى نصه وقد صدقنا عليه وأصلوناه :

مادة ١

يلغى القانون المدنى المعصول به أمام المحاكم الوطنية والصادر في ٢٨ أكتوبر سنة ١٨٨٧ والقانون المدنى المعمول به امام المحاكم المختلطة والصادر في ٢٨ يونيو سنة ١٨٧٥ ويستعاض عنهما بالقانون المدنى المرافق لهذا القانون .

مادة ٢

على وزير العدل تنفيذ هذا القانون ويعمل به ابتداء من ١٥ أكتوبر سنة ١٩٤٩ .

نأمر بأن يبصم هذا القانون بخاتم الدولة وان ينشر في الجريدة الرسمية وينفذ كقانون من قوانين الدولة .

صدر بقصر القبة في ٩ رمضان سنة ١٣٦٧ (١٦ يوليو سنة ١٩٤٨)

 ⁽¹⁾ نشر فى الجريدة الرسمية فى العدد ١٥ مكرر (١) الصادر فى يوم الخميس
 ٢٧ رمضان سنة ١٣٦٧ الموافق ٢٩ يوليو سنة ١٩٤٨ .

أحكام القضاء :

ويعتب التقنين المدنى الشريعة العامة فتسود أحكامه سائر معاملات الناس على سبيل الدوام والاستقرار ، بحيث تعتبر النصوص المنظمة لعقد الايجار هي الواجبة التطبيق أصلا مالم تطرأ ظروف معينة يرى المشرع معها ضرورة تعطيل بعض أحكامه أو احلال تشريعات خاصة بديلا عنها ، وكان القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٤٧ بشأن ايجار الاماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجرين والمستأجرين تشريعا خاصا في طبيعته ونطاقه اذ خرج به المشرع عن الاحكام العامة لعقد الايجار ووضع لها أحكاما خاصة ، وكان القانون الخاص لايلغيه الا قانون خاص مثله ولا ينسخ بقانون عام مالم يكن التشريع الجديد الذي أورد الحكم العام قد أشار بعبارة صريحة الى الحالة التي كان يحكمها القانون الخاص وجاءت عباراته قاطعة في سريان حكمه في جميع الاحوال فان القانون ١٣١ لسنة ١٩٤٧ يظل نافذا وقائما حتى بعد صدور القانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ بشأن القانون المدنى ولايسوغ القول بأن القانون المدنى قد نظم أحكام عقد الايجار من جديد فيعتبر وفقا للمادة الثانية ملغيا بكل ما سبقه من قوانين متعلقة بعقد الايجار وبالعلاقة التي بين المؤجرين والمستأجرين ، لأن الأعمال التحضيرية لهذا القانون صريحة في الابقاء على نصوص قانون ايجار الاماكن . 1 مما مفاده أن المادة الثانية سالفة الذكر أنما قصد بها مجرد أحلال القانون المدنى الحالسي محل نصوص القانون المدنى القديم الصادر في سنة ١٨٨٣ دون ان يستطيل الى ابطال القوانين الخاصة ومن بينها القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٤٧ اذ لكل من القانونين محاله ۽ .

الحكمسة

بعد الإطلاع على الأوراق وسماع التقرير الذى تلاه السيد المستشار المقرر والمرافعة وبعد المداولة .

حيث إن الطعن استوفى أوضاعه الشكلية .

وحيث إن الوقائع - حسبما يبين من الحكم الطعون فيه وسائر أوراق الطعن - تتحصل في أن المطعون عليه أقام الدعوى رقم ٣٤٢٠ سنة ١٩٧١ مدنى أمام محكمة شمال القاهرة الإبتدائية ضد الطاعنين طالباً الحكم بتخفيض الأجرة الشهوية للشقة المؤجرة له الموضحة بصحيفة الدعوى إلى مبلغ ١٧٠ قرشاً . وقال بيانا لدعواه أنه بموجب عقد مؤرخ ١٩٦٠/٦/١ أجر له الطاعنان شقة بالعقار الملوك لهما رقم بالقاهرة بأجره شهرية قدرها مبلغ ٣٦٥ قرشاً وإذ تبين له أن العقار أنشي: بعد أول يناير سنة ١٩٤٤ وأنه بإخضاعه لقوانين إيجار الأماكن المتعاقبة رقم ١٩٩ لسنة ١٩٥٢ ، ١٦٩ لسنة ١٩٩١ ، ٧ لسنة ١٩٦٥ تكونِ الأجرة الواجبة الأداء مبلغ ١٢٠ قرشاً شهرياً ، فقد أقام الدعوى . وبتاريخ ٢١/٢/ ١٩٧١ حكمت الحكمة بندب مكتب الخبراء لبيان تاريخ إنشاء عين النزاع وبيان أجرتها القانونية ونقاً لقوانين إيجارات الأماكن أو أجره المثل - وبعد أن قدم الخبير تقريره وتعديل المطعون عليه طلباته على مقتضاه عادت وحكمت في ١٩٧١/١٢/٣٠ (أولاً) بتخفيض أجره شقة النزاع إلى مبلغ ٢ جنيه و٧٥٠ مليم اعتباراً من تاريخ التعاقد ثم إلى مبلغ ١ جنيه ٨٩٠ مليم اعتباراً من ١٩٦٢/١/١ وإلى مبلغ ١ جنيه و ١٥٠ مليم اعتباراً من ١٩٢٥/٣/١ . (ثانياً) باستجواب الطعون عليه في دليله على وفائه بأجره الأشهر التالية أشهر أغسط ١٩٢٥ . وفي ١٩٢٠/٤/٣ – وبعد تنفيد حكم الاستجواب - حكمت بالزام الطاعنين بأن يدفعا للمطعون عليه مبلغ ١٩٢٧ جنيها و ١٩٠ مليماً. استأنف الطاعنان الحكمين الآخيرين بالإستتنافين رقمى ٤٩٤ ، ٢٣٧٤ لسنة ١٩٨٥ القاهرة وبعد ضم الإستتنافين قضت محكمة الإستناف في ١٩٧٣/٦ بطريق بتأييد الحكمين المستأنفين . طعن الطاعنان على هذا الحكم بطريق النقض ، وقدمت النيابة العامة مذكرة أبدت فيها الرأى برفض الطعن . وعرض الطعن على هذه المحكمة في غرفة مشورة فرأته جديراً بالنظر وبالجلسة المحددة التزمت النيابة رأيها .

وحيث إن الطعن أقيم على ثلاثة أسباب ينعى الطاعنان بالسبب الأول منها على الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون ، وفي بيان ذلك يقولان أن الحكم أعمل نص المادة الرابعة من القانون رقم ١٩٤٧ لسنة ١٩٤٧ من وجوب تحديد الأجرة القانونية بأجرة شهر إبريل ١٩٤١ أو أجرة المثل لذلك الشهر ، في حين أن هذا القانون ألغى بصدور القانون المدنى رقم ١٩٤١ لسنة ١٩٤٨ الذي نظم عقد الإيجار بوجه عام ونص في المادة للمادي وجوب احترام ما تنصرف إليه إرادة الماقدين في حدود تحديد الأجرة استقراراً للمراكز القانونية وهو ما يعيب الحكم بالخطأ في تطبيق القانون .

وحيث إن النعى مردود ، ذلك أنه لما كان التقنين المدنى يعتبر الشريعة العامة ، فتسود أحكامه سائر معاملات الناس على مبيل الدوام والاستقرار ، بعيث تعتبر النصوص النظمة لعقد الإيجار هي الواجبة التطبيق أصلاً ، ما لم تطرأ ظروف معينة يرى المشرع معها ضرورة تعطيل بعض أحكامه أو إحلال تشريعات خاصة بديلاً عنها ، وكان القانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٧ بشأن ايجار الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجرين والمستأجرين تشريعا خاصاً في طبيعته ونطاقه ، إذ خرج به المشرع عن الأحكام العامة لعقد الإيجار ووضع لها أحكاماً خاصة ، فرض بمقتضاها التزامات معينة على كل من المؤجر والمستأجر ، قصد بها الحد من حوية المُجر في تحديد الأجرة وفي طلب الإخلاء ، وقصر تطبيقه على الأماكن المشار إليها فيه ، وكان القانون الخاص لا يلغيه إلا قانون خاص مثله ولا يفسخ بقانون عام ، ما لم يكن التشريع الجديد الذى أورد الحكم العام قد أشار بعبارة صريحة إلى الحالة التي كان بحكمها القانون الخاص ، وجاءت عباراته قاطعة في سريان حكمه في جميع الأحوال فإن القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٤٧ يظل نافذاً وقائماً حتى بعد صدور القانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ بشأن القانون المدنى ولا يسوغ القول بأن القانون المدنى قد نظم أحكام عقد الإيجار من جديد فيعتبر وفقاً للمادة الثانية ملغياً لكل ما سبقه من قوانين متغلقة بعقد الإيجار وبالعلاقة بين المؤجرين والمستأجرين ، لأن الأعمال التحضيرية لهذا القانون صريحة في الإبقاء على نصوص قانون إيجار الأماكن بدليل حذف اللجنة التشريعية نجلس الشيوخ الفقرة الثانية من المادة الثانية سالفة البيان والتي كانت تقضى بإلغاء كل نص يخالف أحكام القانون المدني وبررت اللجنة هذا الحذف بأن المقصود هو الإبقاء على التشريعات الخاصة التي صدرت استثناء من القانون المدنى منشئة أوضاعا دائمة م ۱

أو موقوتة حتى لا ينصرف النص فى عمومه إلى إلغاء هذه الأوضاع الأمر الذى لا يدخل فى قصد المشرع ، ثما مفاده أن المادة الثامنة مالفة الذكر إثما قصد بها مجرد إحلال القانون المدنى الحالى محل نصبوص القانون المدنى القاديم الصادر فى سنة ١٨٨٣ دون أن يستطيل إلى إبطال القوانين الخاصة ومن بينها القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٤٧ ، إذ لكل من القانونين مجاله ، ويكون النعى على غير أساس .

وحيث إن حاصل النعى بالسبين الثانى والثالث على الحكم المطعون فيه مخالفة القانون والإخلال بحق الدفاع ، وفى بيان ذلك يقول الطاعنان أن الحكم اعتد بتقرير الخبير فى تحديد الأجرة القانونية وفى صلاحية شقة المثل للمقارنة فى حين أنهما قدما محكمة الموضوع كشفا رسمياً بعوائد الأملاك عن شقة النزاع ثابت منه أن أجرتها تطابق الأجرة المشبتة بعقد الإيجار ، وإذ لم يجحد المطعون عليه مضمون هذا المستند الرسمى ، فإنه يكون قد اكتسب حجية بما لا تجوز معه مخالفته . هذا إلى أن الطاعنين تحسكا بطلب إعادة المأمورية للخبير لتحقيق اعترافاتهما على صلاحية الشقة المتخذة أساساً للمقارنة ، غير أن محكمة الإستناف التفتت عن هذا الطلب ، وهو ما يعيب الحكم بمخالفة القانون والإخلال بحق الدفاع .

وحسيث إن النعى مسردود ، ذلك أنه لما كسان الأصل فى تقديرات البلدية للعوائد التى تحصل عن عقار لا يصح أن تكون أساساً لتحديد الأجرة القانونية نما مفاده أن ربط العوائد – وعلى ما جرى به قضاء هسله المحكمة – يصلح كمجرد قرينة قضائية

متروك تقديرها نحكمة الموضوع دون إلزام عليها بالأخذ بها ، فإنه لا على الحكم إذا هو اطرح ما تضمئته الصورة الشمسية للكشف الصادر من البلدية المشار إليه بسبب النعي مهما قيل أن الأجرة المبيتة به عن شقة النزاع مطابقة للأجرة المتفق عليها في عقد الإيجار ، خاصة وقد وصفها الحكم بأنها غير مقروءة ، لما كان ذلك وكان المقرر في قضاء هذه المحكمة أن توافر التماثل أو فقدانه بين عين النزاع وبين شقة المثل مسألة واقع يستقل بتقديرها قاضي الموضوع طالما كان استخلاصه سائغاً ومؤدياً إلى النتيجة التي انتهى إليها ، وكان البين من مدونات الحكم المطعون فيه أنه اعتد بتقرير الخبير في حدود صلاحية شقة المثل للمقارنة على سند من الأسباب السائغة التي أوردها ، ورد على الإعتراضات التي ساقها الطاعنان على التقرير بما لم يكن محل نعى منهما ، وكان ندب خبير آخر في الدعوى متروكاً لمطلق تقدير محكمة الموضوع باعتبارها الخبير الأعلى ، فإن ما خلص إليه الحكم كاف لحمل قضائه . ولا محل للنعي عليه فيما تزيد به من أن الطاعنين لم يقدما شقة أخرى للإسترشاد بها ، لأنه غير منتج ، ويكون النعي عليه بمخالفة القانون والإخلال بحق الدفاع على غير أساس.

ولما تقدم يتعين رفض الطعن برمته .

(الطعن ٨٣٩ س٤٢ق-جلسة ٧/٦/١٩٧٨ س٢٩ مجموعة المكتب الفنى ص١٤٧٨)

باب تهیدی أحكام عامــة

القانون المدنى الصادريالقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ (١)

باب شهيدى أحكام عامة الفصل الأول القانون وتطبيقه ١ ـ القانون والعق

مادة ١

١ - تسرى النصوص التشريعية على جميع المسائل
 التى تتناولها هذه النصوص فى لفظها أو فى فحواها .

۲ - فاذا لم يوجد نص تشريعى يمكن تطبيقه، حكم القاضى بمقتضى العرف ، فاذا لم يوجد، فبمقتضى مبادئ الشريعة الاسلامية، فاذا لم توجد ، فبمقتضى مبادئ القانون الطبيعى وقواعد العدالة.

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

⁽١) صدر في ۱۹٤٩/۱۰/۱۹ ويعمل به اعتبارا من ۱۹٤٩/۱۰/۱۹ .

مادة ١ ليبى و ١ عسراقى و٤ سودانى و٣ ، ١ كالمويتى و ١ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

الذكرة الايضاحية،

جمع المشروع في هذه المادة ما يعرف في اصطلاح الفقه عصادر القانون. وليس يقصد من جمع المصادر على هذا النحو الى مجرد تعدادها بل يراد بوجه خاص بيان تدرجها من حيث الاولوية في التطبيق ولذلك يخلق بالقاضي ان يلتمس الحكم الذي يطبق على النزاع في نصوص التشريع أولا ومتى وجد الحكم فيه أو استخلصه منه تعين أن يمضيه وامتنع عليه الاخذ بأسباب الاجتهاد، وليس ادعى الى اسلاس تطبيق القواعد التشريعية وتيسير أسباب المرونة لها من تقصى روح النص أما بالرجوع الى مصادره التاريخية أو أعماله التحضيرية واما باستنباط لوازمه أو الكثف عن حقيقة مفهومه أو دلالته بطرق التفسير اغتلفة.

ونقل القانون عن الشريعة الاسلامية طائفة من الاحكام التفصيلية يكفى ان يشار في صددها الى ما تعلق بمجلس العقد وايجار الوقف والحكر وايجار الاراضى الزراعية وهلاك الزرع في المعين المؤجرة وانقضاء الايجار بموت المستأجر وفسخه بالعذر ، هذا الى مسائل أخرى كثيرة سبق ان اقبس التقنين السابق أحكامها من الشريعة الاسلامية وابقاها المشروع كبيع المريض مرض الموت والغبن وتبعة الهلاك في البيع وغرس الاشجار في العين المؤجرة والعلو والسفل والحائط المشترك ، أما الاهلية والهبة والشفعة والمبدأ

الخاص بأن لاتركة الا بعد سداد الدين فقد استمد المشروع أحكامها من الشريعة الاسلامية وهي أحكام لها أهميتها في الحياة العملية.

الشرح والتعليق ،

تبين هذه المادة الناصة على أن النصوص التشريعية تسرى على جميع المسائل التي تتناولها هذه النصوص سواء في لفظها أو في فحواها كما تبين مصادر القانون .

والمقصود من كلمة مصدر فيما يتعلق بالقانون عدة معانى أهمها ثلاث :

المعنى الأول : يقصد به الصدر المنشئ للقاعدة القانونية أو وسيلة إخراجها إلى الناس ، أو الطريق المعتمد الذى تنفذ منه قاعدة من قواعد السلوك الى دائرة القانون الوضعى وتكسب بحرورها منه عنصر الالزام ، أى إنها تصبح بحرورها منه ملزمة للأشخاص والهيئات وواجبة التطبيق في المحاكم ، والمصادر بهذا المعنى هى المصادر المنشئة للقانون ، وهى نوعان : مصادر رسمية المتاشيع والعرف) ومصادر غير رسمية (كالفقه والقضاء).((1)

العوامل الاجتماعية اغتلفة التى اقتضت وضع القاعدة القانونية ودفعتها إلى الظهور من طريق المصدر المنشئ رسمياً كان أو غير رسمى ، ويوصف هذا المصدر بأنه المصدر الحقيقى للقاعدة القانونية أو المصدر الموضوعى أى الذى تستمد منه القاعدة القانونية مضمون الخطاب الذى تنطوى عليه أو موضوعه فتدخل فى ذلك العوامل الطبيعية والاقتصادية والجغرافية وغيرها كالبيئة والدين والورائة .

⁽ ١) د. سليمان مرقس الوافي في شرح القانوني المدني ج1 الطيعة السادسة ١٩٨٧ والمنقحة بموفة د. حبيب ابراهيم ص10 و وما بعدها .

والمعنى الثالث : يقصد به الأصل التاريخي الذي يرجع إليه قانون معين ، فيوصف بأنه المصدر التاريخي وفي هذا المعنى يمكن أن يقال أن القانون الفرنسي والشويعة الإسلامية مصدران تاريخيان للقانون المصرى الحالى .

وحسب صريح نص المُلاة فإن المسلم الأول هو التشريع وتعرض له على النحو الثاني :

التشريع

التشريع هو قيام السلطة المختصة في الدولة ، وهي مبدئياً السلطة التشريعية ، بوضع قواعد ملزمة لتنظيم العلاقات في المجتمع طبقاً للإجراءات المقررة لذلك .(١)

والتشريع بهذا المعنى هو الذي يعتبر مصدراً للقانون.

وعبارة والسلطة التشريعية، تستعمل للدلالة على وظيفة الدولة في سن القوانين ، كما تستعمل للدلالة على الهيئة التي تباشر هذه الوظيفة ، أو عليهما معاً .

ويرتبط بالتشريع مبدأ هام هو عدم جواز الإعتذار بجهل القانون ووفقاً للمادة ١٨٨ من الدستور في فقرتها الأخيرة (ولا يقبل من أحد بعد ذلك أن يعتلر بجهله القانون) .

وعلى هذا لا يقبل حتى من الاجنبى وحتى ولو كان حديث الإقامة بالبلدة أن يعتلر بجهله للقانون ويقوم هذا المبدأ على ضرورة اجتماعية وعملية تقتضى فرض سلطان القانون على الكافة تحقيقاً للعدل على أن هناك استئناف ترد على هذا المبدأ .

⁽١) للرجع السابق ص١٧٠ .

الإستثناء الثانى أن الجهل بالقانون الجنائى يؤدى إلى عـدم المساءله لأنه ينفى القصد الجنائي .

رقابة المحكمة الدستورية على القانون (١)

الرقبابة على دستورية القوانين التى نص عليها دستور جمهورية مصر العربية ، هو من الأمور الهامة التى تولى المشرع تنظيمها وذلك لأهميتها البالغة ، وقد أفرد الشارع للدعوى الدستورية طرقاً معينة لتحريكها، وهى تتمثل فى ثلاثة طرق مختلفة ، بينتها المادتيسن ٧٧ ، ٧٩ من قانون المحكمة الدستورية العليا فيجرى نص المادة ٧٧ على التحو التالى :

د يجوز للمحكمة في جميع الحالات أن تقضى بعدم دستورية أى نص في قانون أو لاتحة يعرض لها بمنامية بمارسة اختصاصاتها ويتصل بالنزاع المطروح عليه وذلك بعد اتباع الاجراءات المقررة لتحضر الدعاوى الدستورية،

كما يجرى نص المادة ٢٩ على النحو التالى :

تسولى المحكمة الرقابة القنطائية على دسسورية القنوانين واللوائح على الوجه التالى :

(أ) إذا تراءى لإحدى الحاكم أو الهيئات ذات الإختصاص القضائي أثناء نظر إحدى الدعاى عدم دستورية نص في قانون أو

⁽١) راجع د. عبد الحي حجازي - أحكام الالتزام ص١٦٤ .

لائحة لازم للفصل في النسزاع ، أوقفت الدعوى وأحالت الأوراق بغير رسوم إلى انحكمة أو الهيئة العليا للفصل في المسألة الدستورية .

(ب) إذا دفع أحد الخصوم أثناء نظر دعوى أمام إحدى المخاكم أو الهيئات ذات الاختصاص القضائي بعدم دستورية نص في قانون أو لائحة ورأت المحكمة أو الهيئة أن الدفع جدى أجلت نظر الدعوى وحددت لمن أثار الدفع ميعاداً لا يجاوز ثلاثة أشهر لرفع الدعوى بذلك أمام المحكمة الدستورية العليا ، فإذا لم ترفع الدعوى في المعاد اعتبر الدفع كأن لم يكن .

وعلى هذا فإن البين ، أن تحريك الدعوى الدستورية أو اتصال المحكمة الدستورية بالدعوى يتم بشلاث طرق : الأولى إذا ترائى لإحدى المحاكم أو الهيئات ذات الإختصاص القضائى أثناء نظرها للدعوى ، عدم دستورية نص فى قانون أو لائحة لازمة للفصل فى نزاع .

الثانية : إذا دفع أحد الخصوم أثناء نظر دعوى أمام إحدى المخاكم أو الهيئات ذات الإختصاص القضائي بعدم دستورية نص في قانون أو لاتحة ورأت المحكمة أو الهيئة أن الدفع جدى ، أجلت نظر الدعوى وحددت لمن أثار الدفع ميعاد لا يجاوز ثلاثة أشهر لرفع الدعوى بذلك أمام المحكمة الدستورية العليا ، فإذا لم ترفع الدعوى في الميعاد اعتبر الدفع كأن لم يكن .

الثالثة : للمحكمة القضاء بعدم دستورية أى نص فى قانون أو لاتحة يعرض لها بمناسبة اختصاصاتها ، ويتصل بالنزاع المطروح عليبها وذلك بعد اتباع الاجراءات القررة لتحضير الدعاوى الدستورية .

٧. العرف :

المصدر الثانى من المصادر الرسمية التى نصت عليها المادة الأولى هي العرف .

العرف هو القاعدة القانونية غير المسنونة التي تنشأ من أضرار سلوك الناس في مسألة معينة على وجهه خاص(١)

والعرف ، من الناحية التاريخية ، مصدر للقانون سابق على التشريع . فمن المسلم تاريخياً أنه في الشعوب البدائية القديمة كانت علاقات الأفراد (٢) تنظم تلقائياً عن طريق العرف . فلما تقدمت المدنية وتشعبت العلاقات الاجتماعية وتزايدت حاجات الناس أحسوا بالحاجة إلى قانون محدد فانتقلوا من مرحلة القانون غير المكتوب إلى مرحلة القانون المكتوب . وبدلك أخد التشريع مكانه إلى جوار العرف .

عناصرالعرف:

للعرف عنصرين : عنصر مادى أو موضوعي .

العنصر الخارجي للعرف هو عبيارة عن تكرار ، عيام ، ومستمر وموحد ، لمسلك معين في ظروف واحدة . ومن هنا يجب أن يتوافر في هذا العنصر الخواص الثلاثة الآتية :

⁽١) د. صليمان مرقس - المرجع السابق ص٣٨٦ .

⁽٢) د. عبد الحي حجازي - للرجع السابق - ١٨١٠ .

١- يجب أن يكون التكرار عاماً .

٢- وكذلك يجب أن يكون التكرار موحداً: أى على غط
 واحد ، فلا يتخلله ، مع بقاء الظروف عينها ، اتباع مسلك
 مختلف .

٣- يجب أن يكون هذا التكوار مستمرأ .

أما العنصر الشخصى أو النفسى وهو يتكون من الاعتقاد بأن اتباع مسلك معين فى علاقة معينة أمر ملزم قانوناً يحث الأفراد أن الإنحراف عن هذا المسلك يعد خروجاً على نظام المجتمع .

أنواع العرف:

١- عرف مساعد للتشريع .

٧- عرف مكمل للتشريع .

هل قلك القاعدة العرفية أن تخلف نصاً تشريعاً هذا تساؤل يطرح نفسه بيد انه ليس معناه الغاء القاعدة التشريعية ، وإنما هو تساؤل إلى أى حد يجوز أن توجد إلى جوار القاعدة التشريعة قواعد عرفية تنظم مراكز معينة على نحو يختلف عن التنظيم التشريعي .

فيما يتعلق بالقواعد المكملة فإن الأفراد يستطيعوا أن يخالفوا القاعدة التشريعية وذلك أن يتفقوا على خلفائها ، أما في القواعد الآمرة فلا يجوز مخالفاتها بأى وجه من الأوجه .

٣-الشريعة الاسلامية كمصدر للتشريع:

الشريعة الإسلامية وفقاً للصريح النص إذا لم يوجد نص تشريعي ولا عرف فإنه يقضي بمبادئ المشريعة الإسلامية

ومضمون هذا إنه حين يعرض للقاضى مسألة ليس لها حلاً أن يلجأ لمبادئ الشريعة الإسلامية ليبحث فيها عن حل والمقصود بمبادئ الشريعة الإسلامية .

وفى التشريع المصرى أصبحت الشريعة الإسلامية هى قانون المدولة الرسمي منذ الفستح الإسلامي فوذا لم يرد نص فى التشريعات المصرية استمر العمل بالشريعة الإسلامية ويجيز الدين مصدراً رسمياً للقانون بل هو المصدر الأصلى وتشير المذكرة الإيضاحية بقانون الولاية على المال فى المادة رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٧ أن الشريعة كانت ومازالت مصدراً تكميلياً لهذا القانون فى حالات نقص التشريع بيد أن غير المسلمين لا تسرى عليهم فى احوالهم الشخصية أحكام الشرعية الإسلامية وإنما يتم أخكم عليهم حسب شريعتهم إلا ما نظمه المشرع بتشريعات عامة تسرى عليهم حميح المصرين .

تنص المادة ٢ من دستور جمهورية مصر العربية الصادر عام ١٩٧١ على أن :

، الإسلام دين اللولة ، واللفة العربية ثقتها الرسمية ومبادئ الشريعة الإسلامية مصدر رئيس للتشريع .

ومن ثم فإنه إذا لم يجد القاضى فى التشريع أو العرف حكماً يمكن تطبيقه وجب أن يلجأ إلى مبادئ الشريعة الإسلامية.

المصدر الثالث من مصادر القانون هو بمبادئ القانون الطبيعي وقواعد العدالة : ومضمون هذا إنه إذا لم يجد القاضى حلاً فى المشاكل المعروضة عليه لا فى التشريع ولا فى العرف ولا فى المبادئ الإسلامية وجب عليه أن يرجع إلى مبادئ القانون الطبيعى وقواعد العدالة ، بإعتبارها مصدراً للتعرف على القاعدة الواجبة التطبيق . وهنا ملاحظتان .

ويشير استاذنا د. عبد الحي حجازي(١) أن له ملاحظتان :

الأولى هى أن الشرع يبدو أنه يشايع أنصار القانون الطبيعى فيما يذهبون إليه من أن القانون الوضعى بمثل القانون الطبيعى تمثيلاً ناقصاً ولذا فإنه حيث يتخلف القانون الوضعى في مسالة معينة يجب أن يظهر القانون الطبيعى .

ولقد أخذ بهذه الطريقة من قبل ، التقنين النمساوى (۱۸۹۱) . ولقد انتشرت هذه الطريقة على أثر ضعف مركز أنصار الوضعية القانونية ثما أتاح لأنصار مذهب القانون الحر (اللين يمثلون مذهب القانون الطبيعي في صورته الحديثة) أن ينادوا بهذه الطبيقة .

الثانية : هى أن العدالة ، إذ تعتبر فى هذه الحالة مصدراً للتعرف على القاعدة القانونية ، تؤدى دوراً يختلف عن الدور الذى تقوم به عادة ، وهو تخفيف شدة القاعدة القانونية المكتوبة، وهى فى هذه الحالة الأخيرة لا تعتبر مصدراً للقانون بل معياراً للتطبيق (العدالة فى التفسير) ولا يترتب على مخالفتها جواز الطعن بالنقض .

⁽١) المرجع السابق ص، ٢٠.

أخذ الحكم بقاعدة شرعية دون نصوص القانون المدنى بغير بيان للاسباب التى دعته الى الاخذ بها هى .. يجعله بمثابة حكم غير مسبب . ونقص الحكم فى الاسباب التى بنى عليها عائب له موجب لنقضه .. فاذا كانت الدعوى تتحصل فى مطالبة ورثة ناظر الوقف برد مبالغ مشغولة بها ذمته بمقتضى صندات فلا يجوز للمحكمة ان تطبق القاعدة الشرعية التى فحواها انه اذا مات الناظر مجهلا غسلة الوقسف التى قبضها قبل وفاته فلا ضمان لجهة الوقف فى تركته اذ ان الدعوى بهدا الوضع هى دعوى مدنية والناظر وكيل عن الوقف والمستحقين ، هذا فضلا عن ان القاعدة الشرعية التى طبقتها الحكمة لها شروط عير متوافرة فى

(الطعن ٢٥ لسيسنة ١ق-جلسسة ١٢/٢٤) (منجموعية القنواعيد في ربع قنون ج١ ص ٨٨٩ ق١٥)

متى كان العمل على مقتضى قاعدة من القواعد الشرعية واجبا فعلى المحكمة الأهلية ... اذا رأت ان ترتب على هذه القاعدة حكما فى النزاع المعروض عليها ... ان تتثبت من أنها قد أخذ بها على وجهها الصحيح فى موطن تطبيقها ، وشحكمة النقض الرقابة عليها فى ذلك .

(الطعمين ٨٣ لسينة ٦ق جيلسية ١٩٣٧/٣/١١) (المرجمع السينسينسينسياسين ص٩٨٧ ق١٠)

اذا خالفت المحكمة حكما من أحكام الشوع كان من الواجب الاخذ به فى الدعوى فان حكمها يكون مخالفا للقانون متعينا نقضه .

(السطعن ٨٦ لسسسنة ٦ق حبلسسسة ٢٧ / ١٩٣٧) (مجموعة القواعد القانونية - المرجع السابق ص ٨٧٩ ق٩)

ان التمسك بتطبيق حكم من أحكام القانون هو من الاسباب القانونية البحت التى يجوز ابداؤها لاول مرة لدى محكمة النقض اذ هو لايعد من الاسباب الجديدة ، لان الخصوم يعتبرون بطرح دعواهم امام القاضى انهم يطلبون اليه ان يفصل فيها وفقا لاحكام القانون في واقعتها وينزل هذا الحكم عليها . فمن أنكر عليه حكم القانون في واقعتها وينزل هذا الحكم عليها . فمن أنكر عليه خصومة التوقيع على العقد الذي يتمسك به مع اعترافهم بصحة هذا التوقيح على العقد الذي يتمسك به مع اعترافهم بصحة وبطلان العقد . يجسوز له ان يحتج لدى محكمة النقض بأن الطريق الذي كان على خصومة ان يسلكوه في الدعوى انحا هو الطعن بالتروير ولو لم يكسن قد تمسك بذلك أمام محكمة المرضوع .

(الطعن 90 لسنة ٧ق جلسة ١٩٣٨/٢/٣) (المسرجع السسنة ٧ق ح ٨٨٠ ق ١٤)

ان الشريعة الاصلامية والقوانين الدينية لليهود والنصارى وقوانين الاحوال الشخصية الخاصة بالاجانب تعتبر من القوانين

الواجب على الخاكم تطبيقها فيما يعرض لها من مسائل الاحوال الشخصية ولا تجد فيه ما يستدعى وقف الدعوى لتفصل فيه محكمة الاحوال الشخصية الختصة به بصفة أصلية . ولا شك فى انه متى وجب الحكم فى الاحوال الشخصية على مقتضى الشريعة الاسلامية أو القوانين الملية أو الجنسية فانسه يكون على الحكمة ان تتثبت من النص الواجب تطبيقه فى الدعوى ، وتأخذ فى تفسيره بالوجه العصريح المعتمد ، وهى فى ذلك خاضعة لوقابة محكمة النقض . ولذلك لايكون العسمل بالمادة ٢٨٠ من لاتحسة ترتيب الحاكم الشرعية واجبا على الخاكم الاهلية الا فى مسائل الاحوال الشخصية التى تختص الخاكم الشرعية والمبلة ولا تفصل فيها التي تختص الخاكم الاهلية الا بصفة أصلية ولا تفصل فيها الخاكم الاهلية الا بصفة فرعية .

(الطبعن ٩٥ لــــنة ٨ق ـجلســـة ١٩٣٩ / ١٩٣٩) (السرجيع السبين ٩٧٥ ق ١١)

المسائل التى تطبق فيها الشريعة الاسلامية باعتبارها من القانون الواجب على إنحاكم الأهلية تطبيقه .

ان الشريعة الاسلامية لاتعتبر من القانون الواجب على المخاكم الاهلية تطبيقه الا في خاصة العلاقات المدنية التى نشأت في ظلها قبل ترتيب هذه المحاكم وفي المسائل التي أحالها القانون اليها كالميراث والحكر . أما ما أخذه الشارع عنها وأدمجه في القوانين كأحكام الشفعة وحقوق زوجات التجار فأنه من القوانين التي تطبقها المحاكم وتفسرها غير متقيدة برأى الأئمة ، ومحكمة النقض

الرقابة عليها في ذلك .

(الطعن ٥٥ لسسنة ٨ق جلسسسة ٨/٦/٩٣٩) (الطعن ٥٥ لسسنة ٨٥ صـ ١٩٣٩)

ان الشريعة الاسلامية لاتعتبر من القانون الواجب على المحاكم النظامية تطبيقه الا في خاصة العلاقات المدنية التي نشأت قبل انشاء المحاكم الاهلية وفيما أحاله القانون عليها كالميراث والحكر و في مسائل الاحوال الشخصية التي تعرض لها ولا تجد فيها ما يستدعي التقرير بوقف الدعوى حتى تفصل في هذه المسائل المحاكم الشرعية المختصة بصفة أصلية. أما ما أخذه الشارع من أحكام الشويعة وطبعه بطابعه وأدمجه في القوانين كأحكام المريض مرض الموت وأحكام الشفعة وحقوق الزوجات في القانون التجارى ، فأنه يكون قانونا بذاته تطبقه الحاكم النظامية وتفسره غير متقيدة فيه بآراء أئمة الفقه الاسلامي وعلى ذلك فكون الشريعة الاسلامية هي مصدر تشريع الشفعة الايوجب التقيد بأداء أئمتها عند البحث في هل ينتقل حق الشفعة بالارث أم لاينتقل .

شريعة اسلامية ، المصدر الرئيسى للتشريع . ٢٥ من الدستور استجابة الشارع لافراغ مبادئها السمحاء في نصوص محددة ومنضبطة . يلتزم القضاء بالحكم بمقتضاها بدءا من التاريخ الذي تحدده السلطة التشريعية لسريانها.

لما كمان ما نص عليه الدستور في المادة الثانية منه من ان

الشريعة الاسلامية الصدر الرئيسي للتشريع ، ليس واجب الاعمال بذاته انما هو دعوة للشارع بأن تكون الشريعة الاسلامية المصدر الرئيسي فيما يشرعه من قوانين ومن ثم فان المناط في تطبيق أحكام الشريعة الاسلامية استجابة الشارع لدعوته وافراغ مبادئها السمحاء في نصوص محددة ومنضبطة يلتزم القضاء بالحكم بمقتضاها بدءا من التاريخ الذي تحدده السلطة التشريعية لسريانها والقول بغير ذلك يؤدي الى الخلط بين التزام القضاء بتطبيق القانون الوضعي وبين اشتراع القواعد القانونية التي تتأبي مع حدود ولايته فضلا عن أن تطبيق الشريعة الاسلامية يقتضى تحديد المعين الذي يستقى منه الحكم الشرعي من بين مذاهب الاثمة المتعددة والمتباينة في القضية الشرعية الواحدة ويؤكد هذا النظر انه لما كان الدستور المصرى قد حدد السلطات الدستورية وأوضح اختصاص كل منها وكان الفصل بين السلطات هو قوام النظام الدستوري يما لازمه انه لايجوز لاحداها ان تجاوز ما قرره الدستور باعتباره القانون الاسمى وكان من المقور وفقا لاحكامه ان وظيفة السلطة القضائية ان تطبق القانون وتختص محكمة النقض بالسهر على صحة تطبيقه فانه يتعين على السلطة القضائية وغيرها من السلطات النزول على أحكامه . وفضلا عن ذلك فان المادة ١٩١ من الدستور تنص على ان : كل ما قررته القوانين واللوائح من أحكام قبل صدور هذا الدستور يبقى صحيحا ونافذا . ومع ذلك يجوز الغائها أو تعديلها وفقا للقواعد والاجراءات المقررة في هذا الدستور .

(الطعن ١٩٨٠/١/٢٣٠) - جلسسية ١٩٨٢/١/٢٣١)

تعارض التشريع مع الدستور .

الدستور هو القانون الوضعى الرسمى صاحب الصدارة وعلى ما دونه من التشريعات النزول عند أحكامه فاذا ما تعارضت هذه وتلك وجب التزام أحكام الدستور واهدار ما سواها ، والتشريع لايلغى الا بتشريع لاحق ينص على الالغاء صراحة أو يدل عليه ضمنا والغاء التشريع لايكون الا بتشريع لاحق عمائل له أو أقوى منه فاذا ما أورد الدستور نصا صالحا بذاته للإعمال بغير حاجة الى سبق تشريع أدنى لزم اعمال هذا النص من يوم العمل به ويعتبر الحكم المخالسف له في هذه الحالة قد فسخ ضمنا بقوة الدستور نصه.

تقدير قيام العرف هو من سلطة محكمة الموضوع دون رقابة نحكمة النقض عليها .

(الطبعن ٢٨٣ لسنة ٢١ق-جلسة ١٩٥٧/٤/١٨ س٨ ص٢٢٤)

المقرو شرعا ان كلام الواقفين يجب ان يفهم في ضوء العرف السائد خاصا كان هذا العرف أو عاما وان عباراتهم يجب ان تحمل على المعنى الذى ترشد القرينة أو العرف الى انهم أرادوه والمراد بكلام الواقف مجموع كلامه في كتاب وقفه بحيث لاينظر الى

كلمة أو عبارة بعينها بل الى مجموع الكلام كرحدة كاملة ويعمل عا يظهر انه أراده وان أدى ذلك الى الغماء بعض الكلمات أو العبارات التى يتبين انه لم يرد مدلولها كتعطيل عموم النص أو اطلاقه متى ظهر انه غير مراد ولا عبرة فى سبيل ذلك بأن يوافق الكلام لغة العرب أو لغة الشارع وهو ما أقره المشرع فى المادة العاشرة من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ ، فاذا كان الحكم قد انتهى فى تفسيره لشرط الواقف تفسيرا سائغا يؤدى البه مجموعة عباراته ولا مخالفة فيه لغرض الواقف فان النعى فى خصوصه يكون فى غير محله .

(الطعن ٢ السنة ٢ كق وأحوال شخصية ، جلسة ١ / ٦ / ١٩٥٧ اس ٨ ص ٨ ٨٥٥)

لاتثريب على محكمة الموضوع اذا هى رفضت الاستجابة الى ما طلبه الطاعن من احالة الدعوى الى التحقيق ليشبت ما ادعاه من قيام عرف تجارى مبناه ان التعامل في سوق البصل بالاسكندرية يجرى على أساس معاينة المبيع وان البيع لايتم على مقتضى عينة خاصة ـ ذلك ان دفاع الطاعن في هذا الخصوص لم يكن مبناه ان ثمت عرفا تجاريا يناهض نصا مفسرا وانما كان مبناه ان هذا العرف هو الذى يتحدد به مراد الشارع من نص المادة ٣٤ من القرار الوزارى رقم ٨١ لسنة ١٩٤٢ واذ كان هو ما استهدفه الطاعن بطلب الاحالة الى التحقيق فانه لاحرج على محكمة الموضوع اذا هي التفتت عنه وأخذت في تفسير ذلك النص بما تدل عليه عبارته الواضحة .

(الطعن ۲۲۲ لسنة ۲۵ق - جلسة ۱۹۵۹/۱۰/۱۹۵۹ س، ۱ ص۲۷۵)

غكمة الموضوع ان تستخلص في حدود سلطتها التقديرية ومن المستندات المقدمة في الدعوى تنفيذ طوفي العقد لإلتزاماتهما المتبادلة فيه مهتدية في ذلك بطبيعة التعامل وما ينبغى توافره من أمانة وثقافة وفقا للعرف الجارى في المعاملات ، دون ما رقابة عليها في ذلك غكمة النقض ، ما دام استخلاصها يقوم على أسباب سائغة تؤدى الى النتيجة التي انتهت اليها .

(الطعن ٢٧٦ لسنة ٣٦ ق _جلسـة ٢٧١/٧/١ س٢٦ ص١٥٥) استخلاص المتخلاص المتخلاص المخلاص المتخلاص المتحدد .

استخلاص الحكمة ان العرف لم يجر فى الشركة الا على صرف مكافأة تعادل مرتب شهرين ، وهى التى احتسبتها المحكمة ضمن الأجر الذى تحدد على أساسه مكافأة نهاية الخدمة . هذا الاستخلاص هو مما يدخل فى حدود سلطة المحكمة الموضوعية للامباب السائفة التى استندت اليها .

(الطعن٥٥٥ لسنة ٣٥ق _جلســـة ٢٩٧٢/٢/٣ س ٢٣ ص ١٩٧٢) التحقق من قيام العرف _ مسألة موضوع .

التحقق من قيام العرف متروك لقاضى الموضوع ، واذ كان الحكم قد نفى وجوده بأسباب مسائغة وتؤدى الى النتيجة التى انتهى اليها فان ما يثيره الطاعن فى هذا الصدد لايعدو ان يكون جدلا موضوعيا مما لاتجوز اثارته امام محكمة النقض .

(الطعن ٥٧٨ لسنة ٣٥ق _جلسـة ٢٢ / ١٩٧٢ اس٣٢ص ٧٤٧)

العرف في مسائل الاحوال الشخصية معتبر اذا عارض نصا مذهبيا منقولا عن صاحب المذهب ، اذ الجمود على ظاهر المنقول مع ترك العرف . فيه تضييع حقوق كثيرة ، دون أن يكون في ذلك مخالفة للمذهب .

(الطعن ٧ لسنة ٣٩ق جلسة ١٤ / ٢ / ٩٧٣ ١ س ٢ ص ٥ ٩ مج فني مسدني)

اذ كان الحكم المطعون فيه قد نفى قيام نية التبرع - فى مباشرة قضايا الطاعن - لدى المطعون ضده - محام - ودلل على ذلك بأسباب سائغة من شأنها ان تؤدى الى ما انتهت اليه ، وهو من الحكم استخلاص موضوعى مما تستقل به محكمة الموضوع ، ولا رقابة عليها فيه من محكمة النقض وكان لامحل لما يتحدى به الطاعن - محام - من أن ثمة عرفا يجرى بمجاملة المحامى لزميله بعدم اقتضاء أتعاب منه ، ذلك أنه بفرض قيام هذا العرف ، فقد دلل الحكم المطعون فيه بأسباب سائغة على اتفاق الطرفين على خلافه مما ينتفى معه وجه الاستناد اليه لما كان ذلك فان الحكم المطعون فيه اذ التزم هذا النظر ، ورتب عليه اختصاص اللجنة المشكلة بقرار مجلس النقابة بنظر طلب تقدير الاتعاب فانه لايكون قد خالف مالقانون .

(الطعن ٧٠٠ لسنة ٣٦ق _جلسسة ٤/٣/٤ س٧٠ ص١٢)

متى كان الطاعن لم يدع امام محكمة الموضوع بوجود عرف يمنع ان يتقاضى ابن فوائد من والدته وشقيقته فانه لايجوز التحدى بهذا العرف لاول مرة أمام محكمة النقض .

(الطعن ٤٤٥ لسنة ٣٨ ق - جلسة ٥/٢/١٩٧٥ س٢٦ ص٣٣١)

وجــود نص تشریعی _ أثره _ عـدم جـواز التـحـدی بالعرف .

النص فى المادة الاولى من القانون المدنى على ان تسرى النصوص التشريعية على جميع المسائل التى تتناولها هذه النصوص فى لفظها أو فى فحواها . فاذا لم يوجد نص تشريعى يمكن تطبيقه حكم القاضى بمقتضى العرف مفاده انه ، وعلى ما جرى به قضاء هذه انحكمة لل الاجوز التحدى بالعرف ، الا اذا لم يوجد نص تشريعى .

(الطعن ٤٨٦ لسنة ٣٩ق _جلسة ٢٣ / ١٩٧٧ س٢٨ ص١٩٥)

و لامنحل لاعنمال حكم المادتين ١٣٤ و ١٣٥ من قانون التجارة الخاصتين بتظهير الكمبيالة لاختلاف طبيعة الكمبيالة عن الشيك ، واذ لم يضع القانون التجارى أحكاما خاصة بتظهير الشيك وكان العرف قد جرى على أن مجرد التوقيع على ظهر الشيك يعتبر تظهيرا ناقلا للملكية وذلك تيسيرا لتداوله وتمكينه له من أداء وظيفته كأداة وفاء ، فان هذا العرف يكون هو الواجب الطبيق ما لم يبت انه أراد بالتوقيع ان يكون تظهيرا توكيليا)

(الطعن ١٥٠ لسنة ٤٥ق ـجلسة ١٩٧٩/٦/٧ س ٣٠ ص ٧٤٥)

تحريم الفوائسد المركبسة . الإستثناء . ما تقبض ى به القواعد والعادات التجارية . وجوب تحميد الفوائد في الحساب الجارى .

(الطعن ٢٩ / ١٩٨٣ س ٣٤ ص ١٩٨٥)

م ۱

زوال صفة الحساب الجارى عنه بإقفاله . أثره . صيرورة الرصيد دينا عاديا لا يجوز تقاضى فوائد مركبه عنه ولو إتفق الطرفان عليه . تعلق ذلك بالنظام العام . الإستثناء . ما تقضى به القراعد والعادات التجارية .

(الطعن٢٩٣ لسنة ٤٨ ق_جلسة ٢١/ ١٢ / ١٩٨٣ س ٣٤ ص ١٧٨٥)

إختلاف طبيعة الكمبيالة عن الشيك . أثره . لا محل لاعمال حكم المادتين 170 ، 170 من قانون التجارة الخاصتين بتظهير الكمبيالة على الشيك . جريان العرف على إعتبار التوقيع على ظهر الشيك تظهيرا ناقلا للملكية عرف واجب التطبيق ما لم يثبت صاحب الشأن ان التوقيع قصد به التظهير التوكيلي تظهير الشيك تظهيرا تاما ناقلا للملكية . أثره .

(الطعن ٢٠٦ لسنة ٥٦ق ـجلسة ١٩٩١/٥/٢٧ لم ينشر بعد) وجود نص تشريعي . أثره . عدم جواز التحدي بالعرف .

النص فى المادة الأولى من القانون المدنى على أن و تمسرى النصوص التشريعية على جميع المسائل التي تتناولها هذه النصوص فى لفظها أو فى فحواها فإذا لم يوجد نص تشريعي يمكن تطبيقه حكم القاضى بمقتضى العرف مفاده أنه – وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - لا يجوز التحدى بالعرف إلا إذا لم يوجد نص تشريعي.

(الطعن ٨٧٥٧ لسنة ١٤ق -جلسة ١٥ / ١٩٩٦ اس٤٧ ج١ص. ٨٠)

النصوص التشريعية . سريانها على جميع المسائل التى تتناولها فى لفظها أو فى فحواها . ماهية ذلك . دلالة عبارة النص على حكم فى واقعة اقتضت هذا الحكم .

وجود واقعة أخرى مساوية لها فى علة الحكم أو أولى منها . مؤدى ذلك . تناول النص للواقعتين وثبوت حكمها لهما . المادة ١ من القانون المدنى . مثال ذلك .

المقر وفقاً حكم المادة الأولى من القانون المدنى النصوص التشريعية إنما تسرى على جميع المسائل التى تتناولها فى لفظها أو فى فحواها ، وأن فحوى المفظ لغة يشمل إشارته ومفهومه واقتضاءه ، والمراد بمفهوم النص هو دلالته على شئ لم يذكر فى عبارته وإنما يفهم من روحه ، فإذا كان النص تدل عبارته على حكم فى واقعة اقتضت هذا الحكم ووجدت واقعة أخرى مساوية لها فى علة الحكم أو أولى منها بحيث يمكن تفهم هذه المساواة أو الأولوية بمجرد فهم اللغة من غير حاجة إلى إجتهاد أو رأى فإن مؤدى ذلك أن يفهم النص يتناول الواقعتين وأن حكمه يثبت لهما لتوافقهما فى العلة مواء كان مساوياً أو أولى ويسمى المفهوم من أولى أولى مفهوم الموافقة .

(الطعن ٥٠٥١ لسنة ٢٣ق - جلسيسة ٢٠٠١/٣/٣١)

لايجوز الغاء نص تشريعي الا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الالغاء ، أو يشتمل على نص يتعارض مع نص التشريع القديم ، أو ينظم من جديد الموضوع الذي سبق ان قرر قواعده ذلك التشريع .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

مادة ۲ ليبي و ۲ سورى و ۱ ۱ سوداني و ۲ كويتي و ٤ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

المذكرة الايضاحية ،

الأصل في نسخ التشريع ان يتم بنص صريح يتصمنه تشريع لاحق وهذا هو النسخ الصريح الا ان النسخ قد يكون ضمنيا ، وللنسخ الضمني صورتان: اصدار تشريع جديد يشتمل على نص يتعارض تعارضا تاما مع التشريع القديم وفي هذه الحالة يقتصر النسخ على الحدود التي يتحقق فيها التعارض . واما يصدر تشريع مابق جديد ينظم تنظيما كاملا وضعا من الاوضاع أفرد له تشريع مابق وفي هذه الحالة يعتبر التشريع السابق منسوخا جملة وتفصيلا ولو انتفى التعارض بين بعض نصوص هذا التشريع ونصوص التشريع الذي تلاه . وغنى عن البيان ان النص على عدم جواز نسخ التشريعي الا بمقتضى تشريع آخر يستتبع عدم جواز نسخ النص التشريعي عدم عوف لاحق .

الشرح والتعليق،

تتناول هذه المادة أحكام إلغاء التشريعات .

والمقصود بإلغاء التشريع هو وقف العمل به نهائياً أو تجريده من القوة الإلزامية بالنسبة للمستقبل .

وتوضح هذه المادة أن التشريع لا يلغى إلا بتشريع لاحق إما نماثل له أو أقوى منه .^(١)

والإلفاء قد يكون صريحاً أو ضمنياً.

والإلفاء الصريح يكون بتشريع جليد يتضمن نصأ صريحاً بإلفاء التشريع السابق .

أما الإلغاء الضمني فيكون بصنور تشريع جنيد يتضمن حكماً يتعارض مع حكم التشريع السابق ويعتبر الحكم الجنيد ناسخاً للعكم الأول.

وعلى هذا فالإلغاء الضمني له صورتان :

الأولى : صدور تشريع يشمل نصاً يتعارض تعارضاً تاماً مع التشريم السابق . (٢)

الصورة الثانية : هي أن يصدر تشريع جديد ينظم تنظيماً كاملاً وضع من الأوضاع التي يتضمنها القانون السابق .

⁽١) راجع د. سليمان مرقس ص٢٣٤ وما بعدها .

⁽٢) راجع . د . عبد الحي حجازي ، مصادر الالتزام ص ٢٤٧ وما بعدها .

عدم جواز الغاء نص تشريعي الا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الالغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع نص التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذي سبق ان قور قواعده ذلك التشريع مد مجال تطبيق المادة ٢/٢٧ من المرسوم بقانون ٣١٧ لسنة ١٩٥٧ يختلف عن مجال تطبيق الامر العسكري ٤٦٩ لسنة ١٩٤٤ ما لامحل للقول بالغاء الامر بالقانون المذكور .

مجال تطبيق الامر العسكرى رقم ٢٦٩ يختلف عن مجال تطبيق القانون رقم ٣١٧ سنة ١٩٥٢ ، ذلك ان هذا الامر تنطبق تطبيق القانون رقم ٣١٧ سنة ١٩٥٢ ، ذلك ان هذا الامر تنطبق أحكامه في الحدود البيئة به على جميع العمال في مديريتي قنا وأسوان دون التقيد بما اذا كانت مناطق العمل بعيدة عن العمران أو غير بعيدة عنه ، في حين ان الفقرة الثانية من المادة ٢٧ من القانون ٣١٧ سنة ١٩٥٢ الاتنطبق الاحيث يكون العمال في المناطق البعيدة عن العمران والتي حددها وزير الشئون الاجتماعية ومن ثم فلا محل للقول بأن القانون ٣١٧ لسنة ١٩٥٧ قد نظم من جديد ما سبق ان نظمه الامر العسكرى ٤٦٩ ولا يكون بالتالي ثمة محل للتحسدي بنص المادة الثانية من القانون المدني فيما نصبت عليه من انه يلغي التشريع السابق اذا صدر تشريع الاحق ينظم من جديد الموضوع الذي سبق ان قصرر تقرعه ذلك التشريع .

(الطعن ٢٠ السنة ٢٥ق ـ جلسة ١٧ / ١٧ / ١٩٥٩ س ١٠ ص ٨٠٠)

الفاء التشريع لايكون الا بتشريع لاحق ينص على هذا الالغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع نص التشريع القديم أو ينظم من جديد الوضع الذى سبق ان قرر قواعده ذلك التشريع . واذ كان القانون رقم ٣٢٥ لسنة ١٩٥٣ لم ينص على الغاء القاعدة الواردة بقرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٥٣/٢/٢٥ بأن يخصم من اعانة الغلاء بما يعادل نصف علاوة الترقية أو العلاوة الدورية عند استحقاق أيهما ولم يشتمل القانون سالف الذكر على نص يتعارض مع أحكام القرار الذكور وائما قصد الى تنظيم جديد من حيث مبدئه فجعل هذا الخصم يلحق العلاوة ذاتها رأسا بمقدار النصف بدلا من أن يلحق الخصم اعانة الغلاء بمقدار نصف العلاوة وذلك بالنسبة للعلاوات التي استحقت منذ نفاذه فان قرار مجلس الوزراء سالف الذكر يبقى مطبقا من حيث طريقت ه في الخصم بالنسبة للعلاوات التي استحقت في مدة طريقت ه في الخصم بالنسبة للعلاوات التي استحقت في مدة سويانه .

(الطبعن ١٤ لسنة ٢٦ق -جلسة ١٩٦٤/٧/٧ س١٥ ص٢٨٤)

اذ رأى الشارع الغاء القاعدة المقررة بقانون (مرسوم التعريفة الجمركية) فان ذلك لايبرر الخروج عنها بالنسبة للوقائع السابقة على هذا الالفاء بل هو تأكيب بالنزام العسمل بها في النطاق المنصوص عليه بالتشريع السابق.

(الطعن ٣٧٥ لسنة ٣٠ق ـ جلسة ٢٦ / ١٩٦٥ س١٦ ص١٩١)

التعارض الذى يستتبع الغاء نص تشريعى بنص تشويعى لاحق ـ شرطه ـ ان يرد النصان على محل واحد يستحيل اعمالهما فيه معا _ مثال .

اذا كانت معاهدة بروكسل الانتطبق في صدد النقل البحرى الدولى الا في نطاق محدود ، فانه الإيكون من شأن هذه المعاهدة ان تؤثر خارج هذا النطاق في أحكام قانون التجارة البحرى السابقة عليها بما يعد نسخا لها الان التعارض الذي يستتبع الفاء نص تشريعي بنص في تشريع الاحق الايكون ، في حكم المادة الثانية من القانون المدنى ، الا اذا ورد النصان على محل واحد يكون من انحال اعمالهما فيه معا . أما اذا اختلف انحل قاند يتعين العمل بكل قانون في محله بصرف النظر عما بينهما من مغايرة طالما ان لكل منهما مجاله الخاص في التطبيق . والايمنع من ذلك ازدواج التشريع في قانون البلد الواحد الان الشارع هو الذي يقدر الحكمة من هذا قانون البلد الواحد الان الشارع هو الذي يقدر الحكمة من هذا الازدواج وليس للقاضي الا ان يطبق التشريع على ماهو عليه .

(الطعن ٣٠٣ لسنة ٣١ق _جلسية، ١/٥/١٩٦٦ س١٧ ص٥٥٠٠)

الغاء قاعدة قانونية رحلول قاعدة أخرى محلها _ تعلق القاعدةين بأوضاع قانونية تكونت في لحظة واحدة _ مريان القاعدة الجديدة بأثر رجعي منذ نفاذها مع وقف سريان القاعدة الجديدة بأثر رجعي منذ نفاذها مع وقف سريان القاعدة بين قاعدتين قانونيتين – فض التنازع بينهما – عدم تطبيق القاعدة الجديدة بأثر رجعي يمس الوضع المتكون في الماضي وعدم الاستمرار في تطبيق القاعدة بأثر ممتد على الوضع الذي يكون قد تكون بعد الغائها _ يستثنى من ذلك _ النص على رجعية القاعدة الجديدة أو امتداد القاعدة القديمة _ أو بتنظيم المشرع لقواعد التنازع الزمني .

الأصل في صدد سريان القانون من حيث الزمان ان الغاء قاعدة قانونية وحسلول قاعدة قانونية أخرى محلها يترتب عليه _ اذا تعلقت القاعدتان بأوضاع قانونية تكسونت في لحظة واحدة _ ان تــــ ى القاعدة الجديدة بأثـر فورى منذ نفاذها ويقـف في ذات الوقت مريان القاعدة القانونية بغير تنازع بين القاعدتين . أما اذا كانت الاوضاع القانونية لاتتكون الا خلال فترة زمنية متداخلية بين قاعدتيسن قانونيتين فانه يتعين في سبيل فض التسازع بينهما ان يمتنع تطبيق القاعدة القانونية الجديدة بأثر رجعي يمس الوضع المتكون في الماضي طبقا للقاعدة القانونية القديمية كما يمتسدم استمسرار تطبيق القاعدة القانونيسة القديمة بأثسر ممتد على الوضع الذي يكسون قد تكون بعد الغائها وذلك كله مالم يسورد المسسرع أحكاما تقرر رجعية القاعدة القانونية الجديدة أو امتداد القاعدة القانونية القديمة أو أن تكون المسألة التي مسها التشريع تدخل في عمسوم احدى مسائل القانون الخاص التسى عنى المشرع بتنظيم التنازع الزمني في القوانيس بشأنها في المجموعة المدنية أو مجموعة قانون المرافعات .

(الطعن ٤ لسنة ٣٤ق _جلسة ٢٢/١١/٢٢ س١٧ ص١٥١٨)

الغاء النص التشريعي لايتم الا بتشريع لاحق ينص صراحة على الالغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذي سبق ان قرر قواعده ذلك التشريع. الفاء نص تشريعي لايتم حسبما تقضى المادة الثانية من القانون المدنى الا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الالغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أوينظم من جديد الموضوع الذى سبق ان قرر قواعده ذلك التشريع .

(الطعن ٢٥٥ لسنة ٣٢ق ـ جلسة ١٥ / ١٧ / ١٩٦٦ /١٧ ص١٩٣٣)

الغاء التشريع بتشريع لاحق مماثل له أو أقوى منه _ ليس لسلطة أدنى فى مدارج التشريع ان تلغى أو تعدل قاعدة تنظيمية وضعتها سلطة أعلى أو تضيف أحكاما جديدة الا بتقويض من هذه السلطة العليا ، أو من القانون .

ان التشريع لايلغى الا بتشريع لاحق تماثل له أو أقوى منه فلا يجوز لسلطة أدنى فى مدارج التشريع ان تلغى أو تعدل قاعدة تنظيمية وضعتها سلطة أعلى أو ان تضيف اليها أحكاما جديدة الا بتفريض خاص من هذه السلطة العليا أو من القانون .

(الطعن ٣٢٦ لسنة ٣٣ق ـ جلسة ٢٥ / ١٩٦٥ س١٨ ص ١١٢١)

الإلغاء الضمنى للنص . شبوطه . أن يود النص فى القانون الجديد وفى القانون القديم على مبحل واحد مما يستحيل معه اعمالهما فيه .

لامحسل للاحتجاج بأن النص الاول - الوارد في القانون القديم - قد ألفي ضمنا بالنص الثاني - الوارد في القانون الجديد - لان هذا الالفاء لايكون الا اذا توارد النصان في القانون الجديد وفي القانون القديم على محل واحد يستجيل معه اعمالهما فيه .

(الطعن ٥لسنة ٣٨ ق وأحوال شخصية، جلسة ٢ / ٣ / ٩٧٢ / ١٩٧٠)

الغاء التشريع لايكون إلا بتشريع لاحق ممثل له أو أقوى منه لبس لسلطة أدنى في مدارج التشريع إلغاء أو تعديل قاعدة تنظيمية وضعتها سلطة أعلى إلا بتفويض من هذه السلطة العليا أو من القانون .

التشريع لايلغى الا بتشريع لاحق ممثل له أو أقوى منه ، فلا يجوز لسلطة أدنى فى مدارج التشريع ان تلغى أو ان تعدل قاعدة تنظيمية وضعتها سلطة أعلى ، أو ان تضيف اليها أحكاما جديدة الا بتفريض خاص من هذه السلطة العليا أو من القانون .

(الطعن ۲۷۲ لسنة ۳۷ ق _ جلسـة ۱۹۷۲ م ۱۹۷۲ س ۲۳ ص ۹۷۱)

قانون . ﴿ إِلَغَاءَ القَانُونَ ﴾ . استقالة . معاش .

الأصل ان النصوص التشريعية تسرى على جميع المسائل التى تتناولها فى لفظها أو فى فحواها ، وان التشريع لايجوز الفاؤه الا بتشريع لاحق ينص على الإلفاء صراحة أو يدل عليه ضمنا .

(الطعن ٤ لسنة ٣٩ق درجال القضاء ، جلسة ١ / ٦ / ٩٧٢ / ١ ٣٣٠ ص ٢٣)

انه وان كانت الحاكم لا علك الفاء أو تعديل القوانين التى تصدرها السلطة التشريعية الا ان القرارات التى تصدرها السلطة التشريعية وان كان لها فى موضوعها التنفيذية بتفويض من السلطة التشريعية وان كان لها فى موضوعها قوة القانون التى تمكنها من الغاء وتعديل القوانين القائمة ، الا انها تعتبر قرارات إدارية لاتبلغ مرتبة القوانين فى حجية التشريع ، فيكون للقضاء الادارى بما له من ولاية الرقابة على أعمال السلطة التنفيذية ان يحكم بالغاتها اذا جاوزت الموضوعات المحددة بقانون

التفويض أو الاسس التي يقوم عليها ، ولاتحوز هذه القرارات حجية التشريع الا اذا أقرها المجلس النيامي شأنها في ذلك شأن أي قانون آخر .

(الطعن ٢٦ لسنة ١ ٤ ق درجال القضاء ، جلسسة ٢١ / ١٩٧٢ / ١٩٧٢)

إلغاء التشريع لا يكون إلا بتشريع لاحق ينص على هذا الإلغاء ، أو يشتمل على نص يتعارض مع نص التشريع القديم ، أو ينظم من جديد الوضع الذى مبق أن قرر قواعده ذلك التشريع .

إذ كان المقصود بإلغاء التشريع ونسخه هو رفع حكم قانونى بعكم قانونى آخر مساخر عنه بما يسرتب عليه إبطال العمل بالتشريع الأول وتجريده من قوته الملزمة ، وكان القرر فى قضاء هذه المحكمة أن يتم ذلك بتشريع لاحق ينص على الإلغاء صراحة أو يدل عليه ضمناً بأن يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذى سبق أن قرر قواعده ، وكان من الجائز أن يتم إلغاء التشريع إما عن طريق استبدال نصوص أخرى بنصوصه أو بالإقتصار على إبطال مفعول دون من تشريع جديد ، بعنى أنه لا يلزم أن يشست مل النص الناسخ على بديل للحكم المنسوخ ، وكان ما تقضى به الفقرة الأولى من المادة ١٩٥١ من قانون المرافعات المضافة بموجب القانون رقم ٢٩١ لسنة ١٩٥١ – من أن قبل وبعد تعديلها بالقانون رقم ٢٠١ لسنة ١٩٥١ – من أن ميعاد الطعن بالنقض في مسائل الأحوال الشخصية ثمانية عشر ميوا قد صدر إلغاؤه صراحة بموجب المادة الأولى من مواد إصدار

القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ في شأن حالات وإجراءات الطعن أمام النقض وقررت المادة ٢٩ منه إزالة التفرقة في ميعاد الطعر بالنقض وفسي إجراءاته بين المسائل المدنية والتجارية وبين مواد الأحوال الشخصية ، وكان ما جرت به الفقرة الثانية من المادة الثالثة من قانون السلطة القضائية رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ من العودة إلى الأحكام المنظمة للطعن بطريق النقض التي كان معمولاً بها قبل صدور القانون رقم ٤٠١ لسنة ١٩٥٥ الذي استحدث دوائر فحص الطعون ومن بينها حكم الفقرة الأولى من المادة ٨٨١ من قانون المرافعات قد صاحبه صدور القانون رقم ٤ لسنة ١٩٦٧ الذي جعار ميعاد الطعن بالنقض في كافة المواد المدنية والتجارية ومسائل الأحوال الشخصية ستين يوما منذ العمل بالقانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ ، ثما يدل على أن الفقرة الأولى من المادة ٨٨١ من قانون المرافعات ظلت منسوخة ضمنا إعتبارا بوجود تعارض بين نصين وردا على محل واحد مما يستحيل معه إعمالهما معا فيعتبر النص الجديد ناسخاً للنص القديم وملغياً له . لما كان ذلك، وكان بقاء المادة ٨٨١ من قانون المرافعات بمقتضى المادة الأولى من مواد إصدار قانون المرافعات القائم لا يستطيل إلى الفقرة الأولى منها لأنه لم يكن لها وجود عند صدوره إذ ظلت هذه الفقرة منسوخة بالقانون رقم ٤ لسنة ١٩٦٧ على نحو ما سلف ، وبقى ميعاد الطعن بالنقض في كافة المسائل ومن بينها مواد الأحوال الشخصية موحداً . لما كان ما تقدم ، وكان إلغاء القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٥ وتعديلاته بموجب قانون السلطة القضائية رقم ٤٦ لسنة ١٩٧٢ ليس من شأنه أن يبعث من جديد نص الفقرة الأولى من المادة ٨٨١ من قانون المرافعات الملغاة طالما لم ينص المشرع صراحة على العودة إليها ، وكان مفاد المادة ٨٦٨ من قانون المرافعات الواردة في الكتاب الرابع الخاص بالإجراءات المتعلقة بمسائل الأحوال الشخصية والتي استبقاها قانون المرافعات الحالى - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن الطعن بالنقض في مسائل الأحوال الشخصية تحكمه القواعد العامة المقررة في قانون المرافعات فيما لا يتعارض مع النصوص الواردة بالكتاب الرابع ، وكانت الفقرة الأولى من المادة ٢٥٧ من قانون المرافعات تنص على أن ميعاد الطعن بالنقض ستون يوماً ، فإن هذه المادة هي التي تحكم ميعاد الطعن بالنقض في مسائل الأحوال الشخصية كما هو الحال في سائر المواد المدنية والتجارية .

(الطعن ١٠ لسنة ٤٣ق- جلسة ٥/١١/٥١ س٢٦ ص١٩٣١)

كما قضت بأن وإذا نصت المادة 2 من القانون رقم 07 السنة 1979 في شأن إيجار الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجرين والمستأجرين والمعمول به في 1974 / 1979 على إلغاء القانون رقم 21 لسنة 1979 بما تضمعت المادة الخامسة منه من تشكيل مجالس المراجعة للتظلم أمامها في قرارات لجان التقدير ، وكانت المادة 21 من ذات القانون قضت بإحالة التظلمات المعروضة على مجالس المراجعة عند العمل بأحكامه إلى المحاكم الإبتدائية الكائن في دائرتها العقار بالحالة التي يكون عليها ، وكان الحكم المطعون في دائرتها العقار بالحالة التي يكون عليها ، وكان الحكم المطعون في قد صدر في 1974/ 1979 – أي في تاريخ لاحق للعمل بأحكام القانون رقم 9 السنة 1979 قاضياً بإختصاص مجالس المراجعة – ينظر دعوى تحديد الأجرة طبقاً للقرار التفسيري رقم 9 لسنة 1970 منا الولاية قد أصبحت لسنة 1970 – والتي لم يعد لها وجود من أن الولاية قد أصبحت المعقودة للقضاء العادي ، فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون» .

(۱۱/۱۷/۱۱/۱۷-م نــــقـــض م - ۲۷ - ۱۹۹۴)

4 6

القراعد التنظيمية التي تضعها سلطة أعلى في مدارج التشريع . عدم جواز الغائها أو تعديلها من سلطة أدنى إلا بتفويض خاص .

(الطعن ٤ ٧٧١ لسنة ٥٦ ق -جلسـة ٢٧ /٥ / ٩٨٩ اس ، ٤ ص ٣٦٦)

إلغاء النص التشريعي . جوازه بتشريع لاحق ينص على هذا الإلغاء أو إشتماله على نص يتعارض مع نص التشريع القديم أو تنظيمه من جديد ذات الموضوع . م ٢ مدني .

(الطعن رقم ۱۸۰۳ لسنة ۵۵ ق ـجلســـة ۱۹۹۰/۳/۸)

(الطعن رقم ٥٥١٨ لسنة ٦١ ق _جلسية ٢٨ /١٢ / ١٩٩٢)

إلغاء النص التشريعى جوازه بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الإلغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع نص التشريع القديم أو ينظم من جديد ذات الموضوع . م ٢ مدنى .

(الطعن ١٥١٩ لسنة ٥٦ ق -جلس - ٢٩ ١٩ / ١ / ١٩٩٢)

(الطعن ١٩٩٢ لسنة ٥٧ ق _جلسية ١٩٩٧ / ١٩٩٢ س٣٤ ص١٠)

(الطعن ١٠٦٢ لسنة ٥٨ ق _جلسية ٦/٦/٩٩٣ س٤٤ص٥٥٥)

(نقض جلسة ١٧ / ١٧ / ١٩٥٩ مجموعة المكتب الفني السنة العاشرة ص ٨٠٠)

إلغاء النص التشريعي جوازه بتشريع لاحق ينص على هذا الإلغاء أو إشتماله على نص يتعارض مع نص التشريع القديم أو تنظيمه من جديد ذات الموضوع . م ٢ مدنى .

(الطعن ١٥٤ لسنة ٥٧ ق -جلسة ١٥٠ / ١٩٩٣ (١٩٩٢)) (١٩٩٢ ص ٢٠٠)

م ۲

إلغاء النص التشريعي لايتم إلا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الالغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد ذات الموضوع . م ٢ مدى .

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الغاء النص التشريعي لا يتم وعلى ما جرى به نص المادة الثانية من القانون المدني - إلا بتشريع لاحق ينص صواحة على هذا الالغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذي سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع ، ويقصد بالتعارض في هذا الخصوص أن يكون النصان واردين على محل واحد ويستحيل إعمالهما فيه معا .

(الطعن ٦٩ لسنة ٥٥ق – جلســة ١٨ / ١٩٩٢ / ١٩٩٢ س٤٢ ص ٦٨٥)

إلغاء التشريع المتضمن قاعدة عامة لا يتم إلا بتشريع لاحق يتص صراحة على هذا الإلغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع نص التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذى سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع . القصود بالتعارض . أن يرد النصان على محل واحد ويستحيل إعمالها فيه معا .

(الطعن ٢٣٦٨ لسنة ٥٦ ق-جلسـة ١٩٩٣/٦/٣٤ لم ينشر بعد)
(الطعن ١٧ لسنة ٤٣ ق-جلسـة ١٩٧٥/١١ س ٢٦ ص١٣٧٦)
(الطعنان ٢٧، ٣١ لسنة ٥٤ ق -جلسـة ١٩٨٥/١/١٩٨٥ س٣٣ص٢١)

إلغاء التشريع المتضمن قاعدة عامة لا يتم إلا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الإلغاء ويشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذى سبق ان قرر قواعده ذلك التشريع . م ٢ مدنى .

(الطعن ١٩٣/ اسنة ٥٦ ق - جلسمة ٢٥ / ١٩٩٣/١٠ س ١٩٩٧) (نقص جلسمسمة ٢٤١٠ ١٩٨٦/٢/٧ س ٣٧ ص ٢٤١)

إلغاء التشريع المتضمن قاعدة عامة لا يتم إلا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الإلغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذى سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع . المقصود بالتعارض. أن يرد النصان على محل واحد ويستحيل إعمالهما فيه معا . (مثال في إيجار) .

مؤدى نص المادة الثانية من القانون المدنى أن النص التشريعي يجوز إلغاؤه بتشريع لاحق ينص على الإلغاء صراحة أو يدل عليه ضمنا بأن يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذى سبق أن قرر قواعده ، ويقصد بالتعارض في هذا الخصوص أن يكون النصان واردين على محل واحد ويستحيل إعمالهما فيه معا.

(الطعن ١٢١لسنة ٦٢ق جلسة ١٨/ ١٠/ ١٩٩٥ س٤٤ ج٢ ص١٠٢١)

إلغاء التشريع المتضمن قاعدة عامة لا يتم إلا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الإلغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذى سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع . المقصود بالتعارض أن يرد النصان على محل واحد ويستحيل إعمالهما فيه معا .

القرر - فى قضاء محكمة النقض - أن مؤدى نص المادة الثانية من القانون المدنى أن النص التشريعي يجوز إلغاؤه بتشريع لاحق ينص على الإلغاء صراحة أو يدل عليه ضمنا بأن يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذى سبق أن قرر قواعده. ويقصد بالتعارض فى هذا الخصوص أن يكون النصان واردين على محل واحد ثما يستحيل معه إعمالهما معا.

(الطعن٥٩٢ ٢ لسنة٢٦ ق جلسة٢٩ / ٥ / ١٩٩٦ س٤٤ ج ١ ص ٨٨٨)

إلغاء النص التشريعي لا يتم إلا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الإلغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذي سبق أن قور قواعده ذلك التشريع .م ٢ مدنى. النصوص التشريعية. الأصل سريانها على جميع المسائل التي تتناولها في لفظها وفحواها.

القرر- وعلى ما جرى به قضاء هذه الحُكمة - أن إلغاء النص التشريعي لا يتم حسبما تقضى به المادة الثانية من القانون المدنى إلا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الإلغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم التشريع من جديد الموضوع الذي سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع ، وأن الأصل أن النصوص التشريعية تسرى على جميع المسائل التي تتناولها في النظها وفحواها.

(الطعن٣١٧٣لسنة ٦١ق جلسة ١٩٩٦/١٢/١٤ س٧٤ص ١٩٥٩)

إلغاء النص التشريعي المتضمن قاعدة عامة لا يتم إلا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الإلغاء أو يشتمل على 4 6

نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذى سبق أن قرر قواعـده ذلك التشريع . م ٧ مـدنى . المقصود بالتعارض. أن يرد النصان على محل واحد ويستحيل إعمالهما فيه معا .

المقرر في قضاء هذه انحكمة - أن إلغاء النص التشريعي الذي يتضمن قاعدة عامة لا يتم - وعلى ما جرى به نص المادة الثانية من القانون المدنى - إلا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الإلغاء أو يشتمل على نص يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذي سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع ، وكان المقصود بالتعارض في هذا الخصوص - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن يكون النصان واردين على محل واحد ويستحيل إعمالهما فيه معا.

(الطعن ٣٨٦٩ لسنة ٢١ق جلسة ٢٤/٥/١٩٩٧ س٤٨ ص٧٨٧)

إلفاء التشريع لا يكون إلا بتشريع لاحق ينص على هذا الإلفاء أو يشتمل على نص يتعارض مع نص التشريع القديم أو ينظم من جديد الذى سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع.

(الطعن ٢١٤ لسنة ٥٦٠ – جلسة ٢٧/٢/ ١٩٩٨ لم ينشر بعد)

تحسب المواعيد بالتقويم الميلادى ، مالم ينص القانون على غير ذلك.

النصوص العربية القابلة ا

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٣ ليبى و٣ سورى و ٩ عراقى و ٢ سودانى و ٨ كويتى و ٩ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة وم ١٠ أردنى .

أحكام القضاء ،

قضت محكمة النقض بأن القاعدة في حساب التقادم ما فيما قبل القانون المدنى الجديد المعمول به ابتداء من 10 أكتوبر سنة 1959 ما التقادم بالتقويم القانون على حساب التقادم بالتقويم الميلادي فان المدة تحتسب بالتقويم الهجرى واذن فانه لما كانت المادة ٢٤ من القانون ٤٤ سنة ١٩٣٩ قد نصت على انه و يسقط حتى الخزانة في المطالبة بدفع الرسوم المستحقة والتعويض المدنى بمضى خمس سنوات من اليوم الذي استعملت فيه الوارثة الخاضعة بعضى خمس سنوات من اليوم الذي استعملت فيه الوارثة الخاضعة سنتين و ولم تذكر هذه المادة ان الخمس سنوات التي يسقط حتى الخزانة في المطالبة بالرسوم بعد مضيها ميلادية وكانت الرسوم الخطالب بها في واقعة الدعوى مستحقة عن مدة سابقة على العمل

40

بالقانون المدنى الجديد قان هذه الخمس صنوات يتعين ان تحسب بالتقويم الهجرى .

(نقض جلســـة ۱۹۵۲/۱۲/۳ س ۱۰ منج فنی مندی ص ۷۲۲)

التقويم الميلادي هو التقويم المعمول به مالم ينص القانون على غير ذلك.

(نقسيض جلسسية ١٨ /١٩٦٢ س ١٨ جيالي ص ١٢٠٨)

من استعمل حقه استعمالا مشروعا لايكون مسئولا عما ينشأ عن ذلك من ضرر .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ؛ ليبي ، ٥ سورى ، ٧ / ١ عراقي و ٦٦ أردني . الشرح والتعليق:

ماهدة الحق

الحق قدرة أو سلطة إرادية يخولها الشخص لتمكينه من القيام باعمال معينة تحقيقاً لمسلحة له يعترف بها القانون. (1)

فالحق مزية يقررها القانون لشخص معين وهذه المزية لا تكون لها قيممة إلا إذا فرض القانون على الآخرين إحترامها طالما أن الشخص استعمل حقه في حدود هذا النطاق .

أحكام القضاء :

 د اذا تمسك المستأجر بالبقاء في العين المؤجرة تنفيذا لعقد الايجار ولم يرضخ لارادة المؤجر في ان يستقل بفسخ العقد فانه

⁽١) راجع د. سليمان مرقس ، المرجع السابق ، ص١٤٥ وما بعدها .

يستعمل حقا له استعمالا مشروعا ومن ثم فلا يمكن ان يتخذ من مسلكه هذا دليلا على التعسف فى استعمال الدفع بعدم التنفيذ . فان دلل الحكم المطعون فيه على اساءة المستأجر استعمال الدفع بعدم التنفيذ (بالامتناع عن الوفاء بالأجرة لقيام المؤجر بأعمال التعرض) بانه لم يستجيب لرغبة المؤجر فى اخلاء مسكنه وأصر على البقاء وتنفيذ العقد فان هذا التدليل يكون فاسدا منطويا على مخالفة للقانون ه .

(نقض جسلسة ۱۱/۱۱/۱۱۹ س ۲ مسيج فني مبدني ص ۱۰۱۸)

د الأصل ان حق الإنتجاء الى القضاء هو من الحقوق العامة التى تثبت للكافة وانه لايترتب عليه المساءلة بالتعويض الا اذا ثبت ان من باشر هذا الحق قد انحرف به عما جلب المنفعة لنفسه أو لم تقسرن به تلك النية طالما انه كان يستهدف بدعواه مضارة خصمه و.

(نقسض جلسمة ٨/٤/٨ ١٩س١٩ ممج فني مسدني ص ٤٠١)

«حق الالتجاء الى القضاء هو من الحقوق التى تثبت للكافة فلا يكون من استعمله مسئولا عما ينشأ عن استعماله من ضرر للفير الا اذا انحرف بهذا الحق عما وضع له واستعمله استعمالا كيديا ابتغاء مضارة الفير ».

(نقس جلسسة ٢٠ ١٩٦٩/٣/٢٠ س ٢٥ مسج فني مدني ص ٤٥٨)

المساءلة عن استعمال حق التقاضي أو الدفاع في الدعوى. مناطه.

نصت المادتان الرابعة والخامسة من التقنين المدنى على ان من استعمل حقه استعمالا مشروعا لايكون مسئولا عما ينشأ عن ذلك من ضرر بالغير وان استعمال الحق لايكون غير مشروع الا اذا لم يقصد به سوى الاضرار بالغير وهو ما لا يتحقق الا بانتفاء كل مصلحة من استعمال الحق ، وكان حقا التقاضى والدفاع من الحقوق المباحة ولا يسال من يلج أبواب القضاء تمسكا أو ذوداً عن حق يدعيه لنفسه الا اذا ثبت انحرافه عن الحق المباح الى الملدد في الخصومة والعنت مع وضوح الحق ابتغاء الاضرار بالخصم ، واذ كان الحكم المطعون فيه قد اقتصر في نسبة الخطأ الى الطاعن الى ما لا يكفى لاثبات انحرافه عن حقه المكفول في التقاضى والدفاع الى الكيد والعنت واللدد في الخصومة فانه يكون فضلا عما شابه من القصور قد أخطأ في تطبيق القانون .

(الطعن ۴۳۸ لسنة ۴۳٪ - جلسة ۲۸ /۱۹۷۷ ص ۲۸ ص ۸۱۲) تعسف المذجر في استعمال حقه :

داذا كان البين من مدونات الحكم المطعون فيه ان البند الشامن من عقد الايجار الاصلى المسرم بين المطعون عليه الاول والمستأجرة الاصلية نص على عدم التأجير للغير ، وكان شرط الحصول على رضا المؤجر بالتأجير من الباطن يلحق بالشرط المانع المطلق في الاثر فلا يستطيع المستأجر الا ان يصدع به دون ان يملك مناقشة الاسباب التي جعلت المؤجر يفرضه عليه ، طالما أجاز المشرع الشرط المانع مطلقا أو مقيدا فلا محل للقول بأن المؤجر يتعسف في استعمال حقه اذا تمسك بشرط يجيزه القانون وارتضاه

المستأجر المتعاقد معه والذى لايخوله حقه الشخصى فى المنفعة أكثر ثما اتفق عليه مع المؤجر له ، ويكون لامحل للقول بتعسف المؤجر فى استعمال حقه متى قام سبب تمسكه بالشرط المانع ، .

(الطعن ١٣٨٥ لسنة ٤٧ ق –جلسة ٦/٦/١٩٧٩ س ٣٠ ص ٥٦٤)

من استعمل حقه استعمالا مشروعا لايكون مسئولا عما ينشأ عن ذلك من ضرر وحق الشكوى من الحقوق المباحـة للافـراد ولايترتب على استعماله أدنى مسئولية قبل المبلغ طالما لم يثبت كذب الواقعة المبلغ عنها وان التبليغ قد صدر عن سوء قصد .

(الطعن ٨٣٣ لسنة ٥٠ق ـ جلسة ٢/١٧ / ١٩٨١ س٣٣ ص٣٤٥)

حق التقاضى والإبلاغ والشكوى من الحقوق المباحة . مؤدى ذلك . عدم مستولية من يلج أبواب القضاء متمسكا بحق أو زودا عنه إلا إذا ثبت انحرافه عن الحق المباح إلى اللدد في الخصومة والعنت مع وضح الحق بقصد الإضرار بالخصم .

المقرر - في قضاء هذه المحكمة - أن مفاد النص في المادتين الرابعة والخامسة من القانون المدنى أن من استعمل حقه استعمالاً مشروعاً لا يكون مسئولاً عما ينشأ عن ذلك من ضرر بالغير، وأن استعمال الحق يكون غير مشروع إذا لم يقصد به سوى الإضرار بالغير وهو ما يتحقق بإنتفاء كل مصلحة من استعمال الحق وأن حق التقاضى وحق الإبلاغ وحق الشكوى من الحقوق المساحة للأشخاص واستعمالها لا يدعو إلى مساءلة طالما لم يتحرف به

صاحب الحق ابتغاء مضارة المبلغ ضده ، ولا يسأل من يلج أبواب القضاء تمسكاً بحق يدعيه لنفسه أو زودا عن هذا الحق إلا إذا ثبت انحرافه عنه إلى اللدود في الخصومة والعنت مع وضوح الحق ابتغاء الإضرار بالخصم .

(الطعن ١١٨٦٥ السنة ١٦٥ -جلسة ٢٩ /٦/١٩٩٧ ص ١٠٢٥)

يكون استعمال الحق غير مشروع في الاحوال الآتية : (أ) اذا لم يقصد به سوى الاضرار بالغير .

(ب) اذا كانت المصالح التى يرمى إلى تحقيقها قليلة الاهمية بحيث لاتتناسب البتة مع ما يصيب الغير من ضرر بسببها .

 (ج) اذا كانت المصالح التي يرمي الى تحقيقها غير مشروعة.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۵ ليبي ، ٦ سورى ، ٧/٧ عراقي ، ١٧٤ لبناني و ٣٠ كويتي و ٦٦ أردني .

المنكرة الايضاحية،

بيد ان المشروع أحل النص الخاص بتقرير نظرية التعسف فى استعمال الحق مكانا بارزا بين النصوص التمهيدية ، لان لهذه النظرية من معنى العموم ما يجعلها تنبسط على جميع نواحى القانون ، دون ان تكون مجرد تطبيق لفكرة العمل غير المشروع واذ كان القضاء قد رأى ان يستند فى تطبيقها الى قواعد المسئولية

التقصيرية بسبب قصور النصوص ، فهو لم يقصر هذا التطبيق على ناحية معينة بل شمل التطبيق نواحى القانون قاطبة . فهو يجزم بأن النظرية تنطبق على روابط الاحوال الشخصية كما تنطبق على الروابط المالية ، وانها تسرى فى شأن الحقوق العينية سريانها فى شأن الحقوق الشخصية ، وانها لاتقف عند حدود القانون الخاص ، بل تجاوزه الى القانون العام ، ولذا آثر المشروع ان يضع هذه النظرية وضعا عاما .

فالتعسف يرد على استعمال الحقوق وحدها ،أما الرخص فلاحاجة الى فكرة التعسف فى ترتيب مسئولية من يباشرها عن الضرر الذى يلحق الغير من جراء ذلك ، لان أحكام المسئولية تتكفل بذلك على خير وجه .

والواقع ان المشروع تحاشى اصطلاح (التعسف) لسعته وابهامه وجانب أيضا كل تلك الصيغ العامة بسبب غموضها وخلوها من الدقة واستمد من الفقه الاسلامي بوجه خاص الضوابط الثلاثة التي اشتمل عليها النص . ومن المحقق ان تفصيل الضوابط على هذا النحو يهيئ للقاضى عناصر نافعة للاسترشاد ولا سيما انها جميعا وليدة تطبيقات عملية انتهى اليها القضاء المصرى من طريق الاجتهاد .

وأول هذه المايير هو معيار استعمال الحق دون ان يقصد من ذلك سوى الاضرار بالغير ، وهذا معيار ذاتى استقر الفقه الاسلامى والفقه العبرى والقضاء على الأخذ به ، والجوهرى فى هذا الشأن هو توافر نية الاضرار ولو أفضى استعمال الحق الى تحصيل منفعة

لصاحبه ، ويراعى ان القضاء جرى على استخلاص هذه النية من انتفاء كل مصلحة من استعمال الحق استعمالا يلحق الضرر بالغير متى كان صاحب الحق على بينة من ذلك ، وقد جرى القضاء على تطبيق الحكم نفسه فى حالة تفاهة المصلحة التى تعود على صاحب الحق في هذه الحالة .

أما المعيار الثالث فتندرج تحته:

أ ـ حالة استعمال الحق استعمالا يرمى الى تحقيق مصلحة غير مشروعة ، ولاتكون المصلحة غير مشروعة اذا كان تحقيقها يخالف حكما من أحكام القانون فحسب ، وانما تتصف بهذا الوصف أيضا اذا كان تحقيقها يتعارض مع النظام العام أو الآداب ، واذا كان المعار في هذه الحالة ماديا في ظاهره الا ان النية كثيرا ما تكون العلة الاساسية لنفي صفة المشروعية عن المصلحة ، وأبرز تطبيقات هذا المعار يعرض بمناسبة اساءة الحكومة لسلطاتها كفصل الموظفين ارضاء لغرض شخصى أو شهوة حزبية . وأحكام الشريعة الاسلامية في هذا الصدد تشفق مع ما استقر عليه الرأى في التقييات الحديثة والفقه والقضاء .

ب حالة استعمال الحن ابتغاء تحقيق مصلحة قليلة الاهميسة لاتناسب مسع ما يصبب الغيسر من ضسرر بسببها ، والمعيسار في هذه الحالة مادى ولكنه كثيرا ما يتخذ قرينة على توافر نية الاضرار بالغير، ويساير الفقه الاسلامي في أخذه بهذا الميار اتجاه الفقه والقضاء في مصسر وفي الدول العربيسة على السواء .

والمشروع قد وضع بذلك دستورا لمباشرة الحقوق ، ألف فسسيه بين ما استقر من المبادئ في الشريعة الاسلامية وبين ما انتهى اليه الفقه الحديث في نظرية التعسف في استعمال الحق ، ولكن دون ان يتقيد كل التقيد بمذاهب هذا الفقه وبذلك أتيح له ان يمكن للنزعة الاخلاقية والنزعات الاجتماعية الحديثة وان يصل بين نصوصه وبين الفقه الاسلامي في أرقى نواحيه وأحفلها بعناصر المرونة والحياة .

الشرح والتعليق،

تبين هذه المادة أحكام التعسف في استعمال الحق .

والأساس في التعسف في استعمال الحق ليس إلا مستولية تقصيريسة كمما أن التعسف في استعمال الحق خطأ يوجب التعويض . (١)

ويشير الدكتور السنهورى أن المشرع أورد صوراً ثلاث للتعسف في استعمال الحق وردت على سبيل الحصر .

فى حين يذهب بعض الفقه إلى أنها وردت على سببيل التمثيل .^(٢)

ويقع عبء إثبات الضرر على عاتق المضرور .

وقواعد التعسف في استعمال الحق قواعد عامة من حيث التطبيق وهي تسرى على كافة النواحي القانونية .

 ^() واجع- السنهوري ج ا طبعة نادى القضاة ، الطبعة الثانية النفحة بمعرفة- المستشار مصطفى الفقى ص ٣٥٤ وما بعدها .

⁽٢) م. محمد كمال عبد العزيز ، التقنين المدنى ، طبعة نادى القضاة ص٨٦ وما يعدها .

ان القول باساءة الموظف استعماله حقه يقتضى قيام الدليا. على انه إنحرف في أعمال وظيفته عن مقتضى الواجب المفروض عليه وانه لم يتصرف التصرف الذي اتخذه الا بقصد الاضرار لأغراض نابية عن المصلحة العامة ، فاذا انتفى هذا القصد ، وتبين للقاضى ان العمل الذي آتاه الموظف قد أملاه واجب الوظيفة فلايصح القول بأنه أساء استعمال حقه . واذن فاذا كان الحكم قد أثبت ، ثما أورده من أدلة مقبولة ، أن رأى القوميسير العام للقسم المصرى بمعرض باريس الدولي كان ضروريا بمقتضى لائحة المعرض ذاته لقبول معروضات في القسم العام ، وان عدم موافقته على طلب الطاعن لم يكن وليد العسف وسوء استعمال السلطة الخولة له بل في حدود اختصاصه ومما يمليه عليه واجبه من التحقق أولا من جودة ما يرسل الى المعرض ليعرض به كما أثبت ان الطاعن لم يقم بتنفيذ الشروط التي قبلها وكيله ، ورتب على كل ذلك انه لايستحق تعويضا على معارضة القوميسير في قبول معروضاته ولا عما تكبده من نفقات في سبيل ارسال الصنوعات الى باريس ، فذلك من الامور التي من اختصاص محكمة الموضوع البت فيها دون رقابة عُكمة النقض عليها فيه .

(النطعن ٧١ لسمسنة ١١ق م جلسمسنة ٧١ الـ ١٩٤٢)

قيام نظرية اساءة استعمال الحق على قواعد المسئولية في القانون المدنى لا قواعد العدل والانصاف .

ان نظرية اساءة استعمال الحق مردها قواعد المستولية في المقانون المدنى لاقواعد العدل والانصاف المشار اليها في المادة ٢٩

من لاتحة ترتيب الحاكم الاهلية فاذا كان الحكم قد أسس قضاءه على تلك النظرية فانه يكون قد أعمل القانون المدنى فى الدعوى لاقواعد العدل والانصاف .

(الطعن ١٠٢ لـــــنة ١٥٥ ــ جلســـة ١٠٧ (١٩٤٦)

حق الالتجاء الى القنضاء من الحقوق العامـــة لكافة الافراد ــ اساءة استعمال هذا الحق موجبة للمساءلة عن تعويض الاضرار المترتبة عليها والتى تلحق بالفير .

حق الالتجاء الى القضاء وان كان من الحقوق العامة التى تثبت للكافة الا انه لايسوغ لمن يباشر هذا الحق الانحراف به عما شرع له واستعماله استعمالا كيديا ابتغاء مضارة الغير والا حقت مساءلته عن الاضرار التى تلحق الغير بسبب اساءة استعمال هذا الحق .

(الطعن ٣١٠ لسنة ٣٤ ق جلسة ٢٨ /١٢ /١٩٦٧ س١٩٥٨)

استقلال محكمة الموضوع في تقدير التعسف والغلو في استعمال المالك لحقه وفي تقدير التعويض الجابر للضرر الناشئ عن هذا الغلو متى أبان الحكم العناصر المكونة له .

تقدير التعسف والغلو في استعمال المالك خقه هو من شئون محكمة الموضوع كما ان تقدير التعويض الجابر للضرر الناتج عن هذا التعسف هو مما تستقل به محكمة الموضوع متى كان القانون الإيلزمها باتباع معايير معينة في شأنه .

(الطعن ١٩ لسنة ٣٥٥ ـ جلسة ٢/١٧ ١٩٦٩ س ٢٠ ص٣١٧)

النص فى العقد على منع التنازل عن الأيجار بغير اذن كتابى من المؤجر _ تصريح المؤجر للمستأجر بتأجير العين مفروشـة _ طلبه الاخلاء لتنازل المستأجر عن العين المؤجرة لآخر _ لابعد تعسفا فى استعمال حقه _ علة ذلك .

اذا كان البين من مدونات الحكم المطعون فيه ان البند الخامس من عقد الايجار الاصلى المبرم بين المطعون عليهما نص على عدم جواز التنازل عن الايجار للغير لأي سبب من الاسباب بدون اذن كتابي من المالك المؤجر والا اعتبر عقد الايجار باطلا ، وكان شرط الحصول على رضاء المؤجر بالتنازل عن الايجار يلحق بالشرط المانع المطلق في الاثر فلا يستطيع المستأجر الا ان يصدع به دون ان يملك مناقشة الاسباب التي جعلت المؤجر يفرضه عليه ، فطالما أجاز المشرع الشرط المانع مطلقا أو مقيدا فلامحل للقول بأن المؤجر يتعسف في استعمال حقه اذا تمسك بشرط يجيزه القانون وارتضاه المستأجر المتعاقد معه والذي لايخوله حقه الشخصي في المنفعة أكثر مما اتفق عليه مع المؤجر له . لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد انتهى الى تأييد حكم محكمة أول درجة على سند من ان المستأجر الاصلى تنازل عن العين المؤجرة للطاعن رغم ان عقد الايجار يحرمه منه صراحة ، وعلى عدم توافر شرط بيع المتجر عملا بالمادة ٥٩٤ من القانون المدنى على ما سلف بيانه في الرد على السبب السابق ، فانه لامحل للقول بتعسف المؤجر في استعمال حقه .

(الطعن ٧ ، ٦ لسنة ١٤٤٤ ـ جلسة ٢ / ٢ / ١٩٧٨ س ٢٩ ص ٥٥٨)

و النص في المادتين ٢٥ ، ٢٦ من قانون الإجراءات الجنائية يدل على ابلاغ الجهات الختصة بما يقع من الجرائم - التي يجوز للنيابة العامة رفع الدعوى الجنائية فيها بغير شكوى أو طلب يعتبر حقا مقررا لكل شخص وواجبا على كل من علم بها من الموظفين العموميين أو المكلفين بخلمة عامة أثناء وبسبب تأدية عملهم وذلك حماية للمجتمع من عبث الخارجين على القانون ، ومن ثم فان استعمال هذا الحق أو أداء هذا الواجب لا تترتب عليه أدنى مسئولية قبل المبلغ الا اذا ثبت كذب الواقعة المبلغ عنها وان التبليغ قد صدر عن موء قصد بغية الكيد والنيل والنكاية بمن أبلغ عنه أو ثبت صدور التبليغ عن تسرع ورعونة وعدم احتياط ، أما اذا تبين ان المبلغ كان يعتقد بصحة الامر الذي أبلغ عنه أو قامت لديه شبهات تبرر التبليغ فانه لاوجه لمساءلته عنه _ ومن ثم فلا تثريب على المبلغ اذا أبلغ النيابة العامة بواقعة اعتقد بصحتها وتوافرت له من الظروف والملابسات الدلائل الكافية والمؤدية الى اقتناعه بصحة ما نسب الى المبلغ ضده » .

(الطعن ١٣٣١ لسنة ٤٨ق ــ جلسة ٢٠/٤ / ١٩٧٩ ص ٢٣٦)

اساءة استعمال الحق مناطه معيار الموازنة بين مصلحة صاحب الحق وبين الضرر الواقع على الغير . معيار مادى دون النظر للظروف الشخصية للمنتفع أو المضرور .

الأصل حسيما تقضى به المادة ٤ مسن القانون المدنى من ان و من استعمل حقه استعمالا مشروعا لايكون مسئولا عما ينشأ عن ذلك من ضرر باعتبار ان مناط المسئولية عن تعويض الضرر هو وقوع خطأ وإنه لاخطأ في استعمال صاحب الحق لحقه في جلب المنفعة المشروعة التي يتيحها له هذا الحق، وكان خروج هذا الاستعمال عن دائرة المشروعية انما هو استثناء من ذلك الاصل وأوردت المادة ٥ من ذلك القانون حالاته بقولها ويكون استعمال الحق غير مشروع في الاحوال الآتية (أ) اذا لم يقصد به مبوى الإضوار بالغير . (ب) اذا كانت المصالح التي يرمي الي تحقيقها قليلة الاهمية بحيث لاتتناسب البتة مع ما يصيب الغير من ضرر بسببها . (ج) اذا كانت المسالح التي يرمى الى تحقيقها غير مشروعة ، وذلك درءا لاتخاذ ظاهر القواعد القانونية ستارا غير أخلاقي لالحاق الضرر بالغير ، وكان يبين من استقراء تلك الصور انه يجمع بينها ضابط مشترك هو نية الاضرار سواء على نحو ايجابي بتعمد السعى الى مضارة الغير دون نفع يجنيه صاحب الحق من ذلك أو على نحو سلبي بالاستهانة المقصودة بما يصيب الغير من ضور فادح من استعمال صاحب الحق لحقه استعمالا هو الى الترف أقرب مما سواه مما يكاد يبلغ قصد الاضرار العمدى ، وكان من المقرر ان معيار الموازنة بين الصلحة المبتغاة في هذه الصورة الاخيرة وبين الضرر الواقع هو معيار مادي قوامه الموازنة المجودة بين النفع والضرر دون نظر الى الظروف الشخصية للمنتفع أو المضرور يسوا أو عسرا ، اذ لا تنبع فكرة اساءة استعمال الحق من دواعي الشفقة وانما من اعتبارات العدالة القائمة على اقرار التوازن بين الحق والواجب.

(الطعن ١٠٨ لسنة ٤٥ق جلسمة ١٩٨٠ / ١٩٨٠ س ٣٦ ص ٢٩٧)

م ۵

مسلامة قرار فحل العامل من عدمه . مناطه . الظروف والملابسات المحيطة به وقت الفصل لا بعده .

العبرة في سلامة قرار الفصل وفيما اذا كان صاحب العمل قد تعسف في فصل العامل أو لم يتعسف هي ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه الحكمة ـ بالظروف والملابسات التي كانت محيطة به وقت الفسخ لا بعده .

(الطعن١١٥٧ لسنة١٥ق - جلسة ٢١ / ١١ / ١٩٨١ س٣٢ ص ٢٤٦٥)

طلب سد المطلات . حق لصاحب العقار المطل عليه ولو كان أرض فضاء . علة ذلك .

طلب سد الطلات غير القانونية هو حق لصاحب العقار المطل عليه ولو كان أرضا قضاء ، باعتبار ان فتح المطلات اعتداء على الملك يترتب على تركه اكتساب صاحبها حق ارتفاق بالمطل والتزام مالك العقار المرتفق به مراعاة المسافة القانونية بين المطل وما قد يقيمه من بناء .

(الطعن ١٩٩٩ لسنة ٤٧ق جلسة ١٩٨١/١/١٥ س ٣٣ ص ٢٠٧)

السوقسائع

فى يوم ١٩٩٩/٧/١٣ طعن بطريق النقض فى حكم محكمة استئناف عالى النصورة ومأمورية الزقازيق، الصادر بتاريخ ١٩٩٩/٢/٢ لسنة ٤١ق وذلك بصحيفة طلبت فيها الطاعنة الحكم بقبول الطعن شكلاً وفى المرضوع بنقض الحكم المطعون فيه والإحالة .

وفي نفس اليوم أودعت الطاعنة مذكرة شارحة .

وفي ١٩٩٩/٧/٢٥ أعلن المطعون عليه بصحيفة الطعن .

وفى ١٩٩٩/٨/٤ أودع المطعون عليه مذكرة بدفاعه طلب فيها رفض الطعن .

أودعت النيابة مذكرتها وطلبت فيها قبول الطعن شكلاً وفى الموضوع بنقض الحكم المطعون فيه .

وبجلسة ٢٠١٠/٢/١٦ عرض الطعن على انحكمة في غوفة مشورة فرأت أنه جدير بالنظر .

وبجلسة ٥/٤/٥ ٢ سمعت الدعوى أمام هذه الدائرة على ما هو مبين بمحضر الجلسة حيث صمم محامى الطاعنة والنيابة على ما جاء بمذكرته والمحكمة أرجأت إصدار الحكم إلى جلسة اليوم.

الحكمة

بعد الإطلاع على الأوراق وسماع التقرير الذى تلاه السيد المستشار المقرر / والمرافعة وبعد المداولة .

حيث إن الطعن استوفى أوضاعه الشكلية .

وحيث إن الوقائع - على ما يبين من الحكم المطعون فيه وسائر الأوراق - تتحصل في أن المطعون ضده أقام على الطاعنة الدعوى رقسم ١٢٣٤ لسنة ١٩٩٧ مدنى الزقازيق الإبتدائية بطلب الحكم بإلزامها بأن تؤدى له مبلغ مليون ومائتي وخمسين الف جنيه ، وقال بياناً لها أنه زوجاً للطاعنة بصحيح العقد

الشرعي وإنها أنجبت منه ولدأ قام بقيده بدفاتر المواليد واسماه داحمد، ورغم أنه أرسل إليها صورة من هذا القيد إلا أنها أبلغت ضده بعدم قيامه بهذا الإجراء وتحرر عن ذلك الحضرين رقمي ١٩٤٧ لسنة ١٩٩٥ ، ٥٦٦ لسنة ١٩٩٦ إداري قـــسم ثان الزقازيق ثم أقامت ضده دعوى ثيوت النسب رقم ٢٨١ لسنة ١٩٩٦ شرعي كلى الزقازيق ادعت فيها على خلاف الحقيقة أنه أنكر ولده وإذ حاق به وبولده ضرر مادى وأدبى نتيجة إنحراف الطاعنة في استعمال حق التقاضي واتخاذها إجراءات هذا الحق بقصد الكيد له والإساءة إليه فقد أقام دعواه ليحكم له بالمبلغ المطالب به تعويضاً عما أصابه من ضرر . أحالت الحكمة الدعوى إلى التحقيق وبعد أن استمعت إلى شهود الطرفين حكمت بتاريخ ١٩٩٨/٥/٢٨ بالزام الطاعنة بأن تؤدى للمطعون ضده مبلغ عشرة آلاف جنيه ، استأنفت الطاعنة هذا الحكم لدى محكمة استئناف المنصورة - مأمورية الزقازيق - بالاستئناف رقم ١٥٩٦ لسنة ٤١ قضائية كما استأنف المطعون ضده أمام ذات المحكمة بالإستئناف رقم ١٦١٨ لسنة ٤١ قيضائية ، وبعد أن ضمت المحكمة الإستئنافين قضت بتاريخ ١٩٩٩/٦/١٦ برفض الاستئناف رقم ١٦١٨ لسنة ٤١ق وفي الاستئناف رقم ١٦١٨ لسنة ١٤ق بتعديل الحكم المستأنف إلى إلزام الطاعنة بأن تؤدى للمطعون ضده مبلغ أربعة آلاف جنيه . طعنت الطاعنة في هذا الحكم بطريق النقض وأودعت النيابة منذكرة أبدت فيها الرأى بنقض الحكم المطعون فيه وإذ عرض الطعن على هذه المحكمة في غرفة مشورة حددت جلسة لنظره وفيها التزمت النيابة رأيها . وحيث إن الطعن أقيم على سبب واحد تنعى به الطاعنة على الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون والفساد في الاستدلال والقصور في التسبيب ، وبياناً لذلك تقول أنها تمسكت أمام محكمة الموضوع بدفاع مؤداه أن المطعون ضده لم يخبرها بقيامه بقيد وليدها في دفاتر المواليد فتقدمت بشكوى ضده تطالبه فيها بإتخاذ هذا الإجراء إلا أنه لم يحضر رغم طلبه كما اضطرها إلى إقامة دعوى ثبوت النسب رقم ٢٨١ لسنة ١٩٩٦ شرعى كلي الزقازيق وقد مثل فيها بوكيل عنه ولم يقدم شهادة ميلاد الطفل والتي ثبت منها فيما بعد أنه قام بقيده في مدينة أخرى لم تكن محلاً لإقامتهما وتغاير محل اليلاد لإيهامها بأنه لم يتخذ هذا الإجراء ومن ثم فإنها ما لجأت إلى الشكوى أو إقامة دعوى ثبوت النسب إلا لتحقيق مصلحة مشروعة وهي إثبات نسب صغيرها وقد أجابتها الحكمة إلى طلبها في تلك الدعوى مما ينتفي عنها الخطأ وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر وقضى بإلزامها بالتعويض دون أن يشبت في جانبها أنها قصدت من ذلك إلحاق الضرر بالمطعون ضده فإنه يكون معيباً بما يستوجب نقضه .

وحيث إن هذا النمى فى محله ، ذلك أنه لما كانت المساءلة بالتعويض قوامها خطأ المسئول ، وكانت المادتان الرابعة والخامسة من التقنين المدنى قد نصت على أن من استعمل حقه استعمالاً مشروعاً لا يكون مسئولاً عما ينشأ عن ذلك من ضرر بالغير وهو ما لا يتحقق إلا بإنتفاء كل مصلحة من استعمال الحق وكان حق التقاضى – وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة – من الحقوق المباحة ولا يسأل من يلج أبواب القضاء تمسكاً أو زوداً عن حق

يدعيه لنفسه إلا إذا ثبت انحرافه عن الحق المباح إلى اللدد في الخصومة والعنت مع وضوح الحق ابتغاء الأضوار بالخصم ، وأن تبليغ الجهات المختصة بما يقع من الجرائم لا يعد خطأ تقصيريا يستوجب مسئولية المبلغ إلا إذا ثبت كدب الواقعة المبلغ بها وأن التبليغ صدر عن سوء قصد وبغية الكيد والنيل والنكاية بمن أبلغ عنه أو ثبت صدور التبليغ عن تسرع ورعونة وعدم احتياط ، أما إذا تبين إذ المبلغ كان يعتقد بصحة الأمر الذي أبلغ به ، أو قامت لديه شبهات تبرر التبليغ فلا يكون ثمة وجه لمساءلته عنه . وان استخلاص الفعل الذي يؤمس عليه طلب التعويض وإن كان يدخل في حدود السلطة التقديرية نحكمة الموضوع إلا أنه يشترط أن يكون هذا الاستخلاص سائغاً وله أصل ثابت بالأوراق . لما كان ذلك ، وكان الثابت من أوراق المحضرين رقمي ٤٥٤٧ لسنة ١٩٩٥ ، ٥٦٦ لسنة ١٩٩٦ إدارى قسم ثان الزقازيق أن الطاعنة قد أبلغت ضد المطعون ضده لامتناعه عن قيد صغيرهما في دفتر قيد المواليد ، وقد ورد في أقوالها أنه ونظراً لوجود خلافات زوجية بينهما فقد طالبها المطعون ضده بالتنازل عن الدعاوى التي أقامتها ضده مقابل قيامه بقيد صغيرهما في دفاتر المواليد وإنها لم تقم بالإبلاغ ضده إلا بعد أن توجهت إلى مكتب الصحة الختص وتأكد لها عدم قيامه بإجراء هذا القيد ، وكان البين من هذين المحضرين أن المطعون ضده امتدم عن الحضور رغم طلبه ليقدم ما يفيد قيامه بإجراء هذا القيد مما اضطرها إلى إقاسة دعوى لإثبات نسب صغيرها إليه ورغم مثوله فيها بوكيل عنه إلا أنه لم يقدم شهادة ميلاد الطفل وقد أجابتها المحكمة إلى طلبها في تلك الدعوى . وكان مؤدى ما تقدم أن الأفعال التي تأسس عليها طلب التعويض لا تفيد انحراف الطاعنة عن حقها في التقاضي إلى الكيد والعنت واللدد في الخصومة ولا تكشف عن أن بلاغها ضده صدر عن سوء قصد ، ورغم أن الطاعنة قد تمسكت في دفاعها أمام محكمة الموضوع بأن المطعون ضده قد أخفى عنها واقعة قيامه بقيد صغيرهما في دفاتر قيد المواليد وقام بقيده في مدينه أخرى لم تكن محلاً لإقامتهما وتغاير محل المبلاد لإيهامها بأنه لم يتخذ هذا الإجراء وبالتالي فإنها وقت أن استعملت حقها في الشكوى ثم اللجوء إلى القضاء لم تكن تعلم بأنه أجرى هذا القيد وكسان هذا الدفاع مما له أصله الثابت بالأوراق على نحو ما سلف بيانه ، إلا أن الحكم الإبتدائي الذي أحال الحكم المطعون فيه إلى أسبابه قد استخلص من مجرد قيامها بالإبلاغ ضده بإمتناعه عن قيد ابنه في دفتر قيد المواليد وأقامتها الدعوى رقم ٢٨١ لسنة ١٩٩٦ شرعى كلى الزقازيق لإثبات نسبه إليه في تواريخ لأحقه على تاريخ قيامه بإجراء هذا القيد أنها قصدت الإساءة إليه ورتب على ذلك ثبوت الخطأ الموجب لمستوليتها ، فضلاً عن خلو الأوراق من ثمة دليل على امتناع المطعون ضده عن قيد ابنه الصغير بدفاتر المواليد أو عن إعطاء الطاعنة شهادة ميلاد الطفل لتطعيمه في المواعيد المحددة بما ينتفي معه أي خطأ في جانبه . وكان هذا الذي استندت إليه محكمة الموضوع بدرجتيها وأقامت عليه عليه قضاءها ينطوى على استخلاص غير سائغ ولا يصلح أن يكون سندأ لتوافر الخطأ الموجب لمستولية الطاعنة ، ومن ثم فإن الحكم المطعون فيه يكون معيباً بالفساد في الاستدلال وهو ما جره إلى الخطأ في تطبيق القانون بما يوجب نقضه . وحيث إن الموضوع صالح للفصل فيه ، ولما تقدم يتعين القضاء في موضوع الإستناف رقم ١٥٩٦ لسنة ٤١ق المنصورة - مأمورية الزقازيق - بإلغاء الحكم المستأنف وبرفض الدعوى .

الثلك

نقسضت المحكمة الحكم المطعبون والزمت المطعبون ضده المصروفات ومبلغ ثلاثين جنيها مقابل أتعاب المحاماة وحكمت في موضوع الإستئناف رقم ١٩٩٦ لسنة ١٤١ المنصورة - مأمورية الزقازيق - بإلفاء الحكم المستأنف وبرفض الدعبوى وألزمت المستأنف ضده المصروفات عن الدرجتين ومبلغ ثلاثين جنيها مقابل أتعاب الحاماة .

(الطعن ٣٢٨٣ لسنة ٦٩ق - جلسة ٧/١/ ٢٠٠٠ لم ينشر بعد)

فى يوم ٢٠٠١/٣/١٧ طعن بطريق النقض فى حكم محكمة استئناف القاهرة الصادر بتاريخ ٢٠٠١/١/١٤ فى الإستئناف رقم ٤٢٠٥ لسنة ٢١٠١ق – وذلك بصحيفة طلب فيها الطاعن الحكم بقبول الطعن شكلاً وفى الموضوع بنقض الحكم المطعون فيه وإحالة القضية إلى محكمة استئناف القاهرة للفصل فيها محدداً مع إلزام المطعون ضدهما المصاريف ومقابل أتعاب المحادة.

وفى اليوم نفسسه أودع الطاعن مذكرة شارحة وقنام قلم الكتاب بضم الملفين الإبتدائي والإستثنافي . وفى ٢٠٠١/٤/١٢ أعلن المطعون ضدهما بصحيفة الطعن . ثم أودعت النيابة مذكرتها وطلبت فيها نقض الحكم المطعون فه .

وبجلسة ٢٠٠٧/٣/١٠ عوض الطعن على المحكمة في غرفة مسسورة فسرات أنه جسدير بالنظر فسحددت لنظره جلسسة ٢٠٠٧/٣/١٤ وبها سمعت الدعوى أمام هذه الدائرة على ما هو مبين بمحضر الجلسة وصممت النيابة على ما جاء بمذكرتها والحكمة أرجأت إصدار الحكم إلى جلسة اليوم.

الحكمة

بعد الإطلاع على الأوراق وسماع التقرير الذى تلاه السيد المستشار المقرر / نائب رئيس المحكمة - والمرافعة وبعد المداولة .

حيث إن الطعن استوفى أوضاعه الشكلية .

وحيث إن الوقائع - على ما يبين من الحكم المطعون فيه وسائر الأوراق تتحصل فى أن المطعون ضدهما أقاما الدعوى رقم ٩٤١٤ لسنة ١٩٩٨ مدنى جنوب القاهرة ضد الطاعن للحكم بإلزامه بأن يؤدى لهما مبلغ خمسين ألف جنيه .

وقالا بياناً لها إنه أقام الدعوى رقم ٦ لسنة ١٩٩٤ مدنى جزئى الدرب الأحمر للحكم ضدهما برد وبطلان عقدى شرائهما العقار المبين بالأوراق وإذ قضى فيها بعدم القبول لرفعها من غير ذى صفة بحكم تأيد بالإستئناف رقم ١٩ لسنة ١٩٩٥ مدنى جنوب القاهرة وكان هذا المسلك منه يعد تعسفاً في حق التقاضى

أخق بهما أضراراً مادية وأدبية يقدران جبراً لها المبلغ المطالب به فقد أقاما الدعوى ، وبتاريخ ١٩٩٩/١/٣٠ حكمت المحكمة برفض الدعوى بحالتها .

استأنف المطعون ضدهما هذا الحكم بالإستثناف رقم ٤١٦٥ لسنة ١١٦ ق القاهرة وبتاريخ ٢٠١١/١/١٤ قضت انحكمة بإلغاء الحكم المستأنف وبإلزام الطاعن بالمبلغ المقضى به .

طعن الطاعن فى هذا الحكم بطريق النقض وقدمت النيابة مذكرة أبدت فيها الرأى بنقض الحكم المطعون فيه ، وعرض الطعن على هذه المحكمة فى غرفة مشورة فحددت جلسة لنظره وفيها التزمت النيابة رأيها .

وحيث إن ثما ينعاه الطاعن على الحكم المطعون فيه الفساد في الإستدلال إذا اعتبر إقامة الدعوى رقم ٦ لسنة ١٩٩٤ مدنى جزئى الدرب الأحمر للحكم برد وبطلان عقدى شراء المطعون ضدهما لعقار النزاع تعسفاً منه في استعمال حق التقاضي قاصدا به الإضرار بالمطعون ضدهما ورتب على ذلك قضاءه بتعويضهما مع أنه في إقامتها إنما كان يجابه بها سندى ادعائهما ملكية عقار النزاع والتي تتعارض مع سند ملكيته وحيازته له ، وهو ما يعيبه ويستوجب نقضه .

وحيث إن هذا النمى فى محله ذلك أن حق التقاضى - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - من الحقوق المباحة ولا يسأل من يلج أبواب القضاء تمسكاً أو ذوداً عن حق يدعيه لنفسه إلا إذا ثبت انحرافه عن الحق المباح إلى اللدد فى الخصومة والعنت مع

وضوح الحق ابتخاء الإضرار بالخصم ، والحكم الذي ينتهي إلى مسئولية خصم عن الأضرار الناشئة عن استعمال حق التقاضى استعمالاً كيدياً غير مشروع يتعين عليه أن يورد العناصر الواقعية والظروف الحاصلة التي يصح استخلاص نية الإنجراف والكيد منها استخلاصاً سائغاً . لما كان ذلك وكان الطاعن قد أقام دعواه ضد المطعون ضدهما برد وبطلان سندى شرائهما لعقار النزاع من غير مالكه ابتغاء الحفاظ على ما ارتآه حقاً له عليه فقضى في دعواه استئنافيا بتأييد الحكم المستأنف بعدم قبول الدعوى لرفعها من غير ذي صفة على ما حملته مدوناته من أسباب حاصلها أنه لا يجوز رفع دعوى مبتدأه برد وبطلان محرر سبق الإحتجاج به في منازعة قضائية وهو ما لا ينبئ بمفرده عن نية الطاعن الكيد للخصم أو قصد الإنحراف بالحق إلى غير ما ابتغاه الشارع منه ، وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قبضاءه بإلزام الطاعن بالتعويض عن إساءة استعمال حق التقاضي على صند من أن دعواه برد وبطلان سندى شراء المطعون ضدهما لعقار النزاع قد قضى فيها بعدم قبولها لرفعها من غير ذي صفة وهو ما لا يؤدي بذاته إلى مساءلته عن إساءة استعمال حق التقاضي لما يشوبه بفساد الإستدلال ويوجب نقضه لهذا السبب دون حاجة لبحث باقى سببى الطعن .

(الطعن ١١٧٥ لسنة ٧١ق - جلسة ١٤/١٤/١٥ لم ينشر بعد)

٢ ـ تطبيق القانهن

تنازع القوانين من حيث الزمان

مادة ٦

(١) النصوص المتعلقة بالاهلية تسرى على جميع الاشخاص الذين تنطبق عليهم الشروط المقررة في هذه النصوص .

(Y) واذا عاد شخص توافرت فيه الاهلية ، بحسب نصوص قديمة ، ناقص الاهلية بحسب نصوص جديدة ، فان ذلك لا يؤثر في تصرفاته السابقة.

التصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٦ ليسبى، ٧ سورى ، ١ ١ عبراقى ، ٧ سودانى و ٤ كبويتى و٥ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة والمادة ٦ أردنى .

المذكرة الايضاحية ،

 ١٠. النصوص المتعلقة بأهلية الاداء تسرى من وقت العمل بها على جميع الاشخاص الذين تنطبق عليهم الشروط المقررة فى هذه النصوص ، ومؤدى هذا ان تلك النصوص ترد من كان يعتبر

وشيدا إلى حالة القصر فيما لو رفعت سن الرشد مثلا وتدخل من كان يعتب قاصرا في ظل القانون القديم في عداد الراشدين فيما ل خفيضت السن ، ذلك ان تحديد أهلية الاداء ـ وهي صلاحية الالتزام بالتصرفات الارادية ، يراعي فيه حماية فريق من الاشخاص ، وهذه الحماية امر يتعلق بالنظام العام وقد أخطأ واضع المذكرة الايضاحية للمرسوم بقانون الصادر في ١٣ أكتبوبر سنة ١٩٢٥ بترتيب انجالس الحسبية ، اذ ذكر ان الحكم المتعلق برفع سن الرشد (من ١٨ سنة الي ٢١ سنة) في هذا المرسوم (الاينطبق على الاشخاص الذين يكونون قبل العمل بالقانون الجديد قد بلغوا سن الثماني عشرة المحددة لانتهاء الوصاية بمقتضى القانون القديم ، بل هؤلاء الاشخاص يعتبرون انهم راشدون قانونا) _ على ان عودة الشخص إلى حالة القصر بمقتضى قانون جديد ، بعد أن اعتبر رشيدا تحت سلطان التشريع القديم لايؤثر في صحة التصرفات التي صدرت منه في ظل هذا التشريع ، فهذه التصرفات لايجوز الطعن عليها بسبب نقص الاهسلية متى كان العاقد كامسل الاهلية وقت انعقادها اذ القانون الجديد يعيد الاشخاص الى حالة القصر بالنسبة الى المستقبل فحسب ،

الشرح والتعليق ،-

القاعدة في سريان التشريع أنه يسرى من وقت إصداره.

وقد يحدث تنازع من حيث الزمان بين قانون قديم وقانون جديد فيتدخل المشرع لفض هذا النزاع موضحاً القواعد التي ينظم بها الإنتقال من تشريع إلى تشريع آخر ، وتسمى هذه القواعد بالقواعد الإنتقالية ، التى تصاحب عادة التشريعات الهامة فتأتى في مقدمة تلك القوانين أو في آخرها أو توضع في مكان على حدة . غير أن هذه القواعد الإنتقالية غالباً ما تخالف المبادئ العامة ، لأسباب مصلحية ، بحيث لا يمكن أن نستخلص منها قاعدة أو مجموعة من القواعد يمكن تطبيقها على الحالات التى لم ينص عليها . ولهذا فإنه في حالة عدم كفاية القواعد الإنتقالية أو في حالة عدم وجودها يسرى مبدأ عام يجب أن يستخدم في تنظيم فاعلية القانون الجديد تجاه القانون القديم .

وهناك ثلاثة أنواع من العلاقات لتحديد نطاق عمل القانونين القديم والجديد .

۱- علاقة تقع لأول مرة بعد بدء العمل بالقانون الجديد ، ودون أن تكون نتيجة لواقعة حدثت قبل ذلك . هذه العلاقة تكون من اختصاص القانون الجديد وحده ولا يجوز أن يحكمها القانون القديم الذى ألفى . هذا النوع من العسلاقات هو الجبال الزمنى الطبيعى الذى يعمل فيه القانون الجديد . وهذا هو ما يمكن تسميته الأثر المباشر أو الفورى للقانون الجديد .

٣- علاقة تقع فى ظل قانون قديم وتستنفذ آثارها قبل بدء العسمل بالقانون الجديد . هذا النوع من العسلاقات يكون من اختصاص القانون القديم وحده ولا يسرى عليه القانون الجديد . وذلك بناء على نص المادة ١٦٣ التى لا تجييز أن يكون للقانون الجديد أثر فيما وقع قبل بدء العمل به. (١)

 ⁽۱) د. عبد الحي حجازى ، الرجع السابق ص ۲٤٥ .
 وراجع د. مليمان مرقس ص ۳۸۹ وما بعدها .

والفرض أن هذه العلاقة قد وقعت وانتهت آثارها قبل بدء العمل بالقانون الجديد فلا يجوز للقانون الجديد أن يعيد هذه العلاقة إلى الوجود مرة أخرى لينظمها من جديد . ولهذه القاعدة حكمة بالغة إذ أن ما تقتضيه الحياة الاجتماعية من ثقة واستقرار لا يجوز أن يزعزعه خوف من صدور قانون جديد يغير في علاقات قانونية وقعت وتمت آثارها في ظل قانون سابق . وهذا هو ما يسمى عدم رجعية القوانين أو هو المعنى المتفق عليه لهذه العبارة .

٣- وهناك نوع ثالث من العلاقات نشأت في ظل قانون سابق ولكنها لم تنته وقت بدء العمل بالقانون الجديد لأنها لا تتكون من عمل يتم فوراً بل من أعمال متلاحقة تتم خلال مدة من الزمن ، كالتقادم الذي يبدأ في ظل قانون قديم ولكن لا يتم قبل بدء العمل بالقانون الجديد .

وهذا النوع من العلاقات هو الذى يثور بشأنه التنازع . وهناك في الفقه معايير نظرية وأخرى وضعية .(١)

وخلاصة هذه النظريات أن القانون الجديد يطبق بأثر مباشر لا بأثر رجعى وإن ورد عليها استثناء فيما يتعلق بالآثار الحالية والمستقبله للعقود التي كانت قائمة وقت صدور القانون الجديد إذ يحكمها القانون القديم الذي أبرمت في ظله .

غير أن قاعدة عدم الرجعية تقيد القاضى ولا تقيد الشوع حيث لا يجوز للقاضى تطبيق القانون باثر رجعى وإنحا يجوز للمشرع أن يصدر قوانين وينص على سريانها بأثر رجعى

⁽١) راجع د. عبد الحي حجازي - للرجع السابق ص ٢٤٥ .

تنازع القوانين من حيث الزمان في مسائل الأهلية :-

هو مضمون المادة السادسة في فقرتها الأولى . ومقتضى الفقرة الأولى من المادة سالفة الذكر وأن القانون الجديد الذي يشتمل على نصوص متعلقة بأهلية الأشخاص تسرى فور صدورها على جميع الأشخاص ، سواء أكان هذا القانون يرفع سن الرشد فيكون من أثره أن يعود شخص توافرت فيه الأهلية بحسب نصوص قديمة ناقص الأهلية بحسب نصوص القانون الجديد ، أم كان هذا القانون ينقص سن الرشد فيصبح الشخص الذي كان قاصراً في نصوص القانون القديم كامل الأهلية بحسب نصوص القانون الجديد ، أم الماسرة في نصوص القانون القديم كامل الأهلية بحسب نصوص القانون الجديد ، المالية بحسب نصوص

ویعتبر هذا الحكم تطبیقاً لقاعدة الأثر المباشر أو الفوری للقانون الجدید . ویوجه ذلك أن الأهلیة هی حالة قانونیة مستمرة یترتب علی توافرها فی الشخص أن یجوز له اكتساب حقوق معینة و گارسة هذه الحقوق ، ولذا كانت منوطة بإرادة المشرع ، الذی یستطیع أن یعدل فیها فی كل وقت حسبما یترای له ولذا أیضاً ینطبق القانون الجدید دائماً فی مسائل الأهلیة .

أحكام القضاء:

اذا كانت المادة ٨٥ من القانون ٤٩ لسنة ١٩٧٧ المعمول به ابتداءا من ١٩٧٧/٩/٩ تنص على ان تستمر انحاكم فى نظر اللحاوى التى أقيمت قبل العمل بهذا القانون طبقا للقواعد والاجراءات السارية قبل نفاذه وكانت المدعوى المطعون فى حكمها قد أقيمت أثناء سريان القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٩ فان هذا

م ۲

القانون وحده يكون هو الذى يحسسكم النزاع فيبها ولا مجال للتمسك بأحكام القانون الجديد .

(الطعن ٣٦ لسمسنة ٨٤ق م جلسمة ١٩٧٨ / ١٩٧٨)

لئن كان الاصل ان العقود _ وعلى ما جرى به قضاء هذه الحكمة تخضع للقانون الذى أبرمت فى ظله الا انه اذا صدر بعد ذلك قانون تضمن أحكاما متعلقة بالنظام العام فانها تطبق على العقود السارية وقت العمل به ولو كانت مبرمة قبل ذلك . ولما كان عقد الايجار موضوع التداعى مبرما فى ظل القانون رقم ١٣١ سنة ١٩٤٧ فا النانون يكون بحسب الاصل _ هو الواجب التطبيق على العقد من تاريخ ابرامه وطوال مدة سريانه حتى اذا استحدث بعده أحكام تتعلق بالنظام العام بأن تضمنت قواعد آمرة لايجوز بعده أحكام تتعلق بالنظام العام بأن تضمنت قواعد آمرة لايجوز الانفاق على مخالفتها فانها تسرى عليه من تاريخ العمل بالقانون الدى استحدثها .

(الطعن ۸۹۸ لسسسنة 20ق ـ جلسسسة ۸۹۸ ۱۹۷۹) سريان القانون من حيث الزمان :

يؤخذ من نص المادة الاولى من قانون المرافعات الحالى والفقرة الثانية منها ان المدة المسقطة للخصومة تتحدد بسنة واحدة وفقا لنص المادة ١ ٣٠٠ اذا بدأت مدة السقوط فى السريان بعد العمل بهذا القانون ولو كانت هذه الخصومة مرفوعة قبل ذلك مادام انه لم يكن قد فصل فى موضوعها الى وقت العمل بالقانون المذكور .

(الطعن ١٥١ لسنة ٢٣ق ـ جلسمة ١٩٥٨/٥/١ س٩ ص٢٨٧)

ان القانون رقم ۱٤٦ لسنة ١٩٥٠ بتعديل بعض أحكام القانون رقم ١٤٤ لسنة ١٩٣٩ هو تشويع مستحدث لايسرى على السنوات الضريبية السابقة على ما جرى به قضاء محكمة النقض .

(الطعن ١٢٧ لسنة ٤٢ق -جلسمة ١/٥/١٩٥٨ س٩ ص٤١٢)

متى كان المول من المعولين الخاضعين لربط الضريبة عليهم بطريق التقدير وطعن في تقدير أرباحه في سنة ١٩٤٨ ثم تنازل عن طعنه بعد صدور المرسوم بقانون رقم ٢٤٠ لسنة ١٩٥٧ فان ربط الضريبة عن أرباح تلك السنة لايكون قد أصبح نهائيا وقت صدور هذا المرسوم بقانون ويتعين تطبيقه على الممول المذكور واتخاذ أرباح سنة ١٩٤٧ أساسا لتقدير الضريبة عليه عن سنة قد حصل بعد صدور المرسوم بقانون سالف الذكر فلم يصادف قد حصل بعد صدور المرسوم بقانون سالف الذكر فلم يصادف محلا له بعد ان أسقط هذا القانون الطاعن بالنسبة لارباح سنة محلا له بعد صدوره ولا ينسحب أثره الى ذلك الطعن .

(الطعن ١٥٩ لسنة ٢٤ق _ جلسية ١/٥/٨٥٨ س٩ ص ٢٤٠)

لايجوز للمحكوم له ان يتقاضى فائدة اتفاقية تزيد على سبعة في المائة من تاريخ سريان المادة ٢٧٧ مدنى التى استقر قضاء هذه المحكمة على سريانها من تاريخ صدور القانون على الاتفاقات السابقة على العمل به ولا يحد من هذا ان يكون قد صدر حكم بالدين مع فوائده الاتفاقية بواقع ٩٪ حتى تمام الوفاء ـ على أساس هذا الاتفاق ـ قبل العمل بأحكام القانون المدنى الجديد .

(الطعن ۲۰۷ لسنة ۲۶ ق _ جلسة ٢٠ / ١٩٥٨ س ٩ ص ٨٣٩)

الحق موضوع الحوالة يحكمه القانون السارى وقت نشوئه فاذا كانت وثيقة التأمين والاقرار الذى بمقتضاه أحل المؤمن له شركة التأمين فى حقوقه وتنازل لها عن التعويض المستحق له قبل الفير قد حررا فى ظل القانون المدنى القديم فان هذا القانون هو الذى يجب اعماله فى شأن الحوالة.

(الطعن ٢١٧ لسنة ٤٢ق - جلسسة ١/١/١٩٥٩ س ١٠ ص٤١)

لما كانت المادة الاولى من المرسوم بقانون رقم ٢٤٠ لسنة ١٩٥٢ تنص على انه و استثناء من أحكام الفصل الخامس من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ تسخذ الارباح المقدرة بطريق التقدير أساسا لربط الضريبة عليهم عن سنة ١٩٤٧ بالنسبة للممولين الخاضعين لربط الضريبة عن كل من السنوات من سنة ١٩٤٨ الى سنة ١٩٥١ ، وكانت المادة الثانية تنص على انه والايسرى هذا القانون على الحالات التي ربطت فيها الضريبة ربطا نهائيا عن أية صنة من السنين من سنة ١٩٤٨ الى سنة ١٩٥١ ، ولما كسان المقصود بالربط النهائي المشار اليه هو الربط الذي لم يعد قابلا للطعن فيه أمام أية جهة من جهات الاختصاص سواء في ذلك لجان الطعن أو المحاكم على اختلاف درجاتها .. سواء كان هذا الربط بناء على اتفاق المصلحة والممول على الارباح أو بناء على تقدير المأمورية أو قرار اللجنة أو حكم الحكمة متى صار نهائيا لعدم الطعن فيه -فانه لا اعتداد في هذا الخصوص بأن يكون المول وحده - دون مصلحة الضرائب _ وهو الطاعن في قرار تحديد الارباح ذلك انه يكفى لاعتبار الربط غير نهائى ان يكون التقدير محل طعن .. من أى من الطرفين _ ولا محل في هذا الصدد لاعمال قناعدة ان الطاعن لايضار بطعنه ـ ذلك لانه مادام المشرع قد رسم قاعدة لتقدير وعاء الضريبة فإن هذه القاعدة تكون واجبة الاتباع من تاريخ سريان القانون اللدى نظمها ويتعين على مصلحة الضرائب من تلقاء نفسها أعمال أحكامه من وقت العمل به على كافة الحلات التي لم يصبح فيها الربط نهائيا .

(الطعن٤٥ لسنة ٢٥ق - جلسة ٢٧/٢/١٩٥٩ س٠١ص١٨٤)

مفاد نص المادة ٧٤ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٥٣ انه متى تقرر ضم مدة العمل السابقة طبقا للقانون ٢٥٠ لسنة ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٠ لسنة ١٩٥٠ لسنة ١٩٥٠ لسنة ١٩٥٠ لسنة ١٩٠٠ . كما هو الحال بالنسبة للطالب فانه لاحق له في الافادة من قانون لاحق هو القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ ، ولو قل المبلغ الذي يستحق عليه منظير ضم مدة اشتغاله بالمحاماه الى المعاش عما هو مستحق عليه طبقا للقانون السابق رقم ٣٦ لسنة المعاش عما هو مستحق عليه طبقا للقانون السابق رقم ٣٦ لسنة المعاش عما المعاملسة بموجبه وبدئ في تنفيذه في مواجهته فعلا .

(الطعن ه لسنة ٣٣ق - ورجال القضاء، جلسة ٢٧ / ١٩٧٠ / ١٩٧٠ م ٢١) عدم جواز تملك أعيان الاوقاف الخيرية بالتقادم .

ملكية الوقف قبل العمل بالقانون المدنى الحالى فى 1949/ ١٩٤٩/ لاتسقط الدعوى بها بجرد الاهمال مدة ثلاث وثلاثين منة ،بل انها تستمر لجهة الوقف ما لم يكتسبها أحد بوضع يده مدة ثلاث وثلاثين منة مستوفيا جميع الشرائط المقررة

قانونا لاكتساب الملكية أو الحق العينى بوضع اليد ، وذلك قبل الغاء الوقف بالقسانون رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥٧ والى ان حظر المشرع اطلاقا تملك أعيان الاوقاف الخيرية ، أو ترتيب حقوق عينية عليها بالتقادم ، بعد تعديل المادة ٩٧٠ من القانون المدنى الحالى بالقانون رقم ١٤٥٧ لسنة ١٩٥٧/ المعمول به من ١٤٥٧/٧/١٣ .

(الطعن رقم ٢٤٥ لسنة ٣٥ق ـ جلسة ٣/٢ / ١٩٧٠ س ٢٢ص٢٢)

ضرائب _ قانون جدید _ سریانه بأثر فوری _ مثال .

استبدل المشرع - بمقتضى القانون رقم ٢١٩ لسنة ١٩٥١ المعمول به من تاريخ نشره فى ٥ نوفمبر سنة ١٩٥١ - بنص المادة السادسة من القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ - بفرض ضريبة عامة على الايراد - نصا آخر مؤداه هو ونص الفقرة الشانية من المادة الرابعة من القانون رقم ٢١٨ لسنة ١٩٥١ ان تحديد المعدل المنوى للمصاريف الحكمية بمقدار ٢٠٪ من ايرادات العقارات الزراعية ، اتحا يسرى على ايرادات سنة ١٩٥١ الميسلادية والتي لا تتحدد الا يسرى على اوذلك اعمالا للاثر الفورى للقانون المذكور الذى نشر وجرى العمل به منذ ٥ نوفمبر سنة ١٩٥١ وقبل ان تنتهى هذه السنة.

(الطعن ٧٧٠ لسنة ٣٣ق_ جلسسة ١٩٧١/٣/١٧ س٢٢ص٢١٣)

مفاد الفقرتين الاولى والثانية من المادة السابعة من التقنين المدنى ان القوانين المتعلقة بالتقادم تسرى من وقت العمل بها طبقا للاثر المباشر للتشريع على كل تقادم لم يتم ، وان يحكم القانون

القديم المدة التى موت من التقادم فى ظله من حيث تعيين اللحظة التى بدأت فيها وكيفية حسابها وماطرأ عليها من أسباب قطعها أو توقفها ، على ان يحكم القانون الجديد المدة التى تسرى فى ظله من هذه المناحى .

(الطعن ١٩٤٤ لسنة ٣٢ق ـ جلسة ١٩٧١/١١/١١ س٢٢ص ٨٧٩)

إنه وإن كان قضاء هذه المحكمة قد جرى في ظل القانون المدنى الملغى - على أنه لايشترط تسجيل السبب الصحيح لإمكان وحتجاج واضع اليد به على المالك الحقيقي لإفادة التملك بالتقادم الخمسى ، سواء فيما قبل قانون التسجيل أو فيما بعده أما إشتراط ثبوت تاريخ السبب الصحيح للإحتجاج به في تحديد مبدأ وضع اليد فلا نزاع فيه قانونا إلا أنه قد استقر أيضا قضاء محكمة النقض على ان مضى المدة المكسبة للملكية أو المسقطة للحق اذا ابتدأت تحت سلطان قانون قديم ولم تتم ثم جاء قانون جديد فعدل شروطها أو مدتها فالقانون الجديد هو الذي يسرى وتدخل المدة التي انقضت تحت سلطان القانون القديم في حساب المدة التي قرما القانون الجديد ، وقد نصت الفقرة الأولى من المادة السابعة قررها القانون الجديد المعمول به ابتداء من 10 أكتوبر سنة من القانون المدنى المحدوم المجديدة المتعلقة بالتقادم من وقت العمل بها على كل تقادم لم يكتمل .

(الطعن ٢٢٣ لسنة ٣٧ق ـ جلسة ٢٣ /٣/ ١٩٧٢ س٢٣ص٥٠٥)

الاصل في القوانين الا تكون ذات أثر رجعي الا ما استثنى بنص خاص ، واذ انتفى هذا الاستثناء ، والتزم الحكم المطعون فيه م ۲

هذا النظر فمان النعى عليه بمخمالفة القانون والخطأ في تطبيقه وتأويله يكون على غير أساس.

(الطعن ۱۸۱ لسنة ۳۷ق ـ جلسة ۳۰ / ۱۹۷۲ س۲۳ص ۲۰۱)

أقامت المادة ٩١٧ من القانون المدنى قرينة قانونية من شأنها متى توافرت عناصرها اعفاء من يطعن فى التصرف بأنه ينطوى على وصية من أثبات هذا الطعن ونقل عبء الاثبات الى عاتق المتصرف اليه ، وإذ كانت هذه القرينة مستحدثة ولم يكن لها نظير فى التقنين الملغى ، فلا يجوز اعمالها بأثر رجعى على التصرفات السابقة على تاريخ العمل بالقانون المدنى القائم لاتصالها بموضوع الحق اتصالا وثيقا ، والعبرة فى اعمال هذه القرينة هى بالتاريخ الذى انعقد فيه التصوف لا بتاريخ التسجيل لان القرينة القانونية تخضع للقانون السارى وقت نشوء التصوف الذى رتب عليه المشرع هذه القرينة .

(الطعن ٤١١ لسنة ٣٤ق ـ جلسة ٢١/٦/ ١٩٧٢) س٢٢ص١٩١٢) السريان الزمني للقوانين النظمة لطوق الطعن .

اذ صدر الحكم الابتسدائي - في منازعة ايجسارية - في المرافعات الحالي، فتسرى ١٩٦٧/١١/٢٠ قبل تاريخ العمل بقانون المرافعات الحالي، فتسرى عليه من حيث جواز الاستثناف المادة ١٩١٥ من القانون ١٧١ لسنة ١٩٤٧ المعمول بها وقت صدور الحكم وهو ما تقسضى به الفقرة الثالثة من المادة الاولى من قانون المرافعات الحالى من عدم سريان القوانين المنظمة لطرق الطعن بالنسبة لما صدر من الاحكام سريان القوانين المنظمة لطرق الطعن بالنسبة لما صدر من الاحكام

40

قبل تاريخ العمل بها متى كانت هذه القوانين ملغية أو منشئة لطريق من تلك الطرق .

(الطعن ١٥٩ لسنة ٢٩ق سجلسة ١٥/١٠/١٠ س٢٥ ص١١٤٠)

قانون حل الوقف لايمنع من المنازعة أو التداعى بشأن الاستحقاق في الوقف .

النص في المادة الشالشة من القيانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بالغاء نظام الوقف على غير الخيرات على ان و يصبح ما ينتهى فيه الوقف على الوجه البين في المادة السابقة ملكا للواقف ان كان حيا وكان له حق الرجوع فيه ، فان لم يكن آلت الملكية للمستحقين الحاليين كل بقدر حصته في الاستحقاق ... و لايمنع من المنازعة أو التداعي بشأن هذا الاستحقاق سواء كانت هذه المنازعة سابقة على صدور القانون أو لاحقه له لان المشرع انما أورد هذا النص استصحابا لحال الوقف والمستحقين فيه وقت صدوره ، وعلى افتراض خلو خلو استحقاق المستحقين من المنازعة دون ان يحصر الاستحقاق فيهم أو يمنع من المنازعة أو التداعي مع أيهم في شأنه ، وهو مادلت عليه المادة الثامنة من القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ بعد تمديلها بالقانونين رقم ٣٩٩ لسنة ١٩٥٣ ورقم ٢٧٧ لسنة ١٩٥٤ لما كان ذلك وكان الشابت في الدعوى أن الواقف توفى بتاريخ ١٥ يونيو ١٩٤٩ في تاريخ لاحق لصدور قانون أحكام الوقف رقم ٤٨ لسنة ١٩٤٦ فإن المادة ٢٤ من ذلك القانون بشأن الإستحقاق الواجب في وقف مازاد على ثلث مال الواقف تظل هي السند للمركز القانوني لورثة الواقف المحرومين من وقفه 70

دون أن يشاثر ذلك المركسز بصدور قىانون إلغاء الوقف رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٢ .

(الطعن ١٦ لسنة ، كاق - جلسسة ١٩٧٤ / ١١/ ١٩٧٤ س٢٥ ص١٩٩٥)

تخلف الخصم عن اتخاذ اجراء الاعلان فى المسعاد الذى يحدده القانون. خضوعه للجزاء المنصوص عليه فيه متى كان الميعاد قد بدأ وانقضى فى ظله . لايغير من ذلك صدور قانون لاحق يلغى أو يعدل هذه الآثار . مشال بشأن اعتبار الدعوى كأن لم تكن فى المادة ٧٠ مرافعات .

(الطعن، ٣٢ لسنة ٤٧ ق جلسة ١ / ١ / ١٩٧٩ س، ٣مج ٣٣ع ١ ص٥٠١)

طلب الخامى تقدير أتعابه عن مباشرته دعوى انتهت بالشطب فى سنة ١٩٦٧ . خضوعه لأحكام قانون المحاماه السابق ٩٦ لسنة ١٩٥٧ وضع حد أدنى وأقصى للاتعاب فى القانون الحالى ٦٩ لسنة ١٩٦٨ . عدم سريانه على الوقائع السابقة عليه .

(الطعن ۲۸۷ لسنة ۲ \$ ق جلسة ۲ / ۲ / ۹۷۹ اس ۳ مج فنى مدنى ص ٥٩٥٧)

المطالبة بالتعويض عن تأخر هيئة التأمينات في صرف مستحقات العامل قبل صدور قانون التأمين الاجتماعي رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ . القضاء بالتعويض بعد العمل بهذا القانون من تاريخ صدور الحكم وحتى السداد . وجوب عدم تجاوز التعويض أصل المستحقات .

(الطعن ٢١٦ السنة ٤٥ ق جلسة ١٣٦ / ١١ / ١٧٩ اس ٢٠ مج فني مسدني ص ٢٠٠)

المراكز القانونية الاتفاقية التي نشأت في ظل القانون القديم . خضوعها له في آثارها وانقضائها . القواعد الآمرة في القانون الجديد ، وجوب اعمالها بأثر فورى على هذه المراكز من حيث آثارها وانقضائها على مالم يكن قد اكتمل نشوؤه من عناصرها .

الأصل ان القانون يسرى بأثر فورى مباشر على المراكز القانونية التى تتكون بعد نفاذه سواء فى نشأتها أو فى انتاجها آثارها أو فى انقشائها وهو لايسرى على الماضى. فالمراكز القانونية التى نشأت واكتملت فور تحقق سببها قبل نفاذ القانون الجديد كليراث تخضع للقانون القديم الذى حصلت فى ظله ،أما المراكز القانونية التى تنشأ وتكتمل خلال فترة تمتد فى الزمان فان القانون القديم يحكم العناصر والآثار التى تحققت فى ظله ، فى حين يحكم القانون الجديد العناصر والآثار التى تتم بعد نفاذه . ولئن كانت المراكز القانونية الاتفاقية نظل خاضعة للقانون القديم الذى نشأت المراكز القانونية الاتفاقية نظل خاضعة للقانون القديم الذى نشأت أو فى انقضائها ، الا ان هذا مشروط بالا يكون القانون الجديد قد أخضع المراكز القانونية مالم يكن قد اكتمل نشوؤه من عناصرها القانون الجديد قد أثارها القانون الجديد قد أثارها القانون الجديد قد ألقانون الجديد فو القانون الجديد فورا على ما لم يكن قد اكتمل نشوؤه من عناصرها وعلى آثار هذه المراكز القانون الحسرة والمستقبلة كما يحكم إنقضائها .

(الطعن ٢ ، ٤ لسنة ، ٥ق ـ جلسمة ٧ / ١٩٨١ / ٣٢ ص ٤٢٥)

الحكم بتثبيت ملكية أرض وندب خبير لتقدير ما أقيم عليها من مبان . حكم غير منه للخصومة عدم جواز الطعن فيه استقلالا . مادة ٢١٢ مرافعات .

النص في المادة ٢١٢ من قانون المرافعات على أنه يجوز الطعن في الأحكام التي تصدر أثناء سير الدعوى ولا تنتهي بها الخصومة إلا بعد صدور الحكم المنهى للخصومة كلها ، وذلك فيما عدا الأحكام الزقتية أو المستعجلة والصادرة بوقف الدعوى والأحسبكام القابلة للتنفيذ الجبرى بدل - وعلى ما أوضحت المذكرة الايضاحية على أن المشرع قد وضع قاعدة تقضى بعدم جواز الطعن على استقلال في الأحكام الصادرة أثناء سير الخصومة قبل الحكم الختامي المنهى لها وذلك فيسما عدا الأحكام الوقتية والمستعجلة والصادرة بوقف الدعوى وكذلك الأحكام التي تصدر في شق من الموضوع متى كانت قابلة للتنفيذ الجبرى ، ورائد المشوع في ذلك هو الرغبية في منع تقطيع أوصال القبضية الواحدة وتوزيعها بين مختلف المحاكم ما يترتب على ذلك أحيانا من تعويق للفصل في موضوع الدعوى وما يترتب عليه حتما من زيادة نفقات التقاضي ولما كان الحكم المطعون فيه قد أيد الحكم المستأنف القاضى بتثبيت ملكية المطعون عليها للارض موضوع النزاع وندب خبير لعاينة الماني المقامة على هذه الارض وتقدير قيمتها مستحقة الازالة وتقدير ما زاد في ثمن الارض وما يتكلفه ازالة هذه المباني فان هذا الحكم لاتنتهى به الخصومة كلها ولا يعتبر من الاحكام المستثناه بنص المادة ٢١٢ سالفة الذكر التي أجاز المشرع الطعن فيها على استقلال ومن ثم فان الطعن في هذا الحكم يكون غير جائز .

(الطعن ٢٨ لسنة ٤٨ق سر جلسسة ٢١/٢/ ١٩٨١ اس ٢٢ ص ٦٨٤)

لعن كانت المادة ١٥٧ من قانون التأمين الاجتماعي الصادر القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ تنص على ان « ينشأ بالهيئة الختصة

لجان لفحص المنازعات الناشئة عن تطبيق أحكام هذا القانون يصدر بتشكيلها قرار من الوزير المختص ، وعلى أصحاب الاعمال والمؤمن عليهم وأصحاب المعاشات والمستحقين وغيرهم ممن يستفيدون به قبل اللجوء الى القضاء تقديم طلب الى الهيئة المختصة لعرض النزاع على اللجان الشار اليها لتسوية النزاع بالطرق الودية ٢ الا ان مؤدى نص الفقرة الثانية من المادة الرابعة من مواد اصدار القانون المشار اليه عدم اعتمال الحظر الوارد بالمادة ١٥٧ المشار اليها _ وهو نص مستحدث _ الا من تاريخ نفاذ القرار بتشكيل اللجان ، واذ صدر قرار وزير التأمينات رقم ٣٦٠ سنة ١٩٧٦ ونفذ من تاريخ نشره في ٩ / ١ / ١٩٧٧ ، فإن التاريخ الاخير يضحي هو المعول عليه في اعمال الحظر على رفع الدعوى امام الحكمة قبل الالتجاء الى اللجنة المشكلة بموجبه . ولما كان البين من الاوراق ، ان الدعوى أقيمت أمام محكمة الدرجة الاولى بصحيفتها المودعة قلم الكتاب في ٢/٢/٢٣ قبل صدور القرار الوزارى بتشكيل تلك اللجان ، فلا تشريب على المطعون ضده الاول ـ ولم يكن من قيد عليه قبل ذلك _ ان يلجأ بدعواه الى الحكمة ، طالما ان العمل بقرار انشاء اللجان قد تراخى الى ما بعد رفع دعواه .

(الطعن ١١١ لسنة ١٥ق _جلسة ١٩٨٢/١/١٧ س٣٣ ص١٢٥)

لما كسان البين مسن عقد المقاولة سند الطاعدة في دعواها (والمقدم في حافظتها المودعة رفق صحيفة الطعن) انه أبرم في امره//٧ وعن موسم حليج ١٩٧٣، ١٩٧٧ ، ولما كان القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ الذي رفع الحمد الادني لاجور العمل في المنتآت الصناعية بالقطاع الخاص انما يسرى من ١٩٧٧/٩/١ فان

هذا العقد .. أيا ما كان وجه الرأى في أسباب النعى المشار اليها ...
لايصلح سندا لمطالبة المطعون ضدها بأية فروق استنادا الى القانون
رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ المشار اليه ما دام انه كان ساريا وقت التعاقد
مما يجمل نصوصه محل اعتبار بين الطرفين في ذلك الوقت .

(الطعن ٤٤٩ لسنة ٤٤٧ سيسة ٢٨ / ١٩٨٢ لم ينشر بعد)

لا كان الاصل طبقا للمبادئ الدستورية المعمول بها ، ان اللوائح والقرارات الادارية _ مثلها مثل القوانين _ لاتسرى أحكامها الا على ما يقع من تاريخ صدورها ، ولايترتب عليها أثر فيما وقع قبلها ، الا اذا كانت صادرة تنفيذا لقوانين ذات أثر رجعي ، وكان قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٩٧ لسنة ١٩٧١ ـ المقدمة صوءته الرسمية ومذكرته الايضاحية من النيابة العامة وفق مذكرتها _ الذي حددت مادته الاولى أجر وبدل تمشيل رئيس مجلس ادارة شركة المدابغ النموذجية ، انما صدر بتاريخ ٤ / ١٩٧١ - يوم انتهاء خدمة الطاعن بالقرار الجمهوري رقم ٢٥٠٢ لسنة ١٩٧١ -وجاء خلوا من نص صريح على رجعية أثره الى الماضي ، قان أحكامه تكون نافذة من تاريخ صدوره فقط ثما لايسوغ معه للطاعن التمسك بانسحابها الى وقت تعيينه في تاريخ سابق رئيسا لمجلس ادارة تلك الشركة بموجب قرار رئيس الجمهورية رقم ٨١ لسنة ۱۹۲۸ ـ الذي يسري من تاريخ نشره في ۲۷/۲/۱۹۲۸ ، يؤيد هذا النظر ما أفصحت عنه الذكرة الايضاحية لقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٤٩٧ لسنة ١٩٧١ من ان تحديد مرتبات وبدلات تمشيل رؤساء مجالس ادارات الشركات الواردة به _ ومن بينها شركة المدابغ النموذجية _ لم يكن الا بمناسبة اعادة تشكيل هذه الجالس ، واذ كان الشابت فى الدعوى ان الطاعن أنهيت خدمته بالقرار الجمهورى رقم ٢٥٠١ لسنة ١٩٧١ فى ١٩٧١/١٠/١ ، فانه يكون بمنأى عن المرتب وبدل التمثيل المنوه عنهما المقررين لرئيس مجلس ادارة شركة المدابغ النموذجية ، ويضحى بالتالى فاقد الحق فى اقتضائها . واذ التزم الحكم المطعون فيه هذا النظر وقضى برفض دعوى الطاعن بطلب الفرق بين ما كان يتقاضاه منذ تعيينه حتى انتهاء خدمته وبين الاجر وبدل التمثيل المحددين بالقرار الجمهورى المشار اليه ، فان النعى عليه بهذا السبب يكون على غير أساس .

(الطعن ٢٧٤ لسنة ٤٧ س-جلسية ٢٥ / ١٩٨٢ / لم ينشر بعد)

حق العامل فى المعاش قبل الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية مصدره القانون. أثره . ان الهيئة لاتجبر على الوفاء بالتزامها المقرر فى القانون الا لمن تسرى عليهم أحكامه .

النص في المادة ١٩٣٠ من قانون التأمينات الاجتماعية رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ بأن و تلتزم الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية بالوفاء بالتزاماتها المقررة كاملة بالنسبة لمن تسرى عليهم أحكام هذا القانون ولو يقم صاحب العمل بالاشتراك عنهم في الهيئة ... ، وفي المادة الثالثة من مواد اصدار القانون المذكور بأن و تسرى أحكام القانون المرافق على المستحقين المعاملين بالقانون وقم ٩٧ لسنة العامل المادينات الاجتماعية مصدره القانون لانه وحده هو الذي ينظم المستحقين في المعاش وشروط استحقاقهم وان الهيئة العامة المستحقين في المعاش وشروط استحقاقهم وان الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية لاتجبر على الوفاء بالتزاماتها المقررة في

القانون الا بالنسبة لمن تسرى عليهم أحكامه . لما كان ذلك وكان من المقرر _ وعلى ما جوى به قضاء هذه المحكمة _ ان القانون لايسرى بوجه عام الا على الوقائع والمراكز القانونية التي تقع أو تتم بعد نفاذه اعمالا للاثر المباشر للقانون ، وكان الثابت بالأوراق ان مورث المطعون عليهم الاربعة الاول قد أحيل على التقاعد منذ سنة ١٩٥٤ _ في تاريخ سابق على العمل بالقانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ والقسانون رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ - فسان أحكام هذيب القانين لاتمتد اليه ولا تظله من ثم مظلة التأمينات الاجتماعية بما تكون دعوى ورثبته بطلب الزام الهيئة العامة للتأمينات الاجتماعية بالوفاء لهم بمعاش عنه فاقدة الاساس ولا يغير من ذلك صدور حكم على صاحب العمل بالزامه بتقرير معاش للعامل فهو لاينشئ له حقا قبل الهيئة لاتقرره له القوانين ، ومن ثم لايكتسب ورثته أي حق قبل الهيئة الطاعنة أيضا، وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر ، وأيد الحكم المستأنف بالزام الطاعنة بمعاش لمورثة المطعون عليهم الثلاثة الأول وللمطعون عليها الرابعة باعتبارهما مستحقين عن لمورثتهما قولا بسبق الحكم بالزام المطعون عليها الخامسة بمعاش له فانه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون بما يوجب نقضه .

(الطعن ٦٣١ لسنة ٤٧ق ـجلسة ٢٦ / ١٩٨٢ س٣٣ ص٤٣٧)

النص الخاص يقيد النص العام ويعتبر استثناء منه . النص اللاحق يلغى النص السابق اذا تعارض معه . الاستثناء . النص العام اللاحق لايلغى نصا خاصا سابق عليه وان تعارض معه .

(الطعن ٧٤٣ لسنة ٤٩ق ـ جلسة ١٩٨٣/١/١٩٨١ س٣٤ ص١٦٦)

الأماكن المؤجرة لفير السكنى عدم تمتعها بالاعفاء الضريبى على العقارات المبينة ق ١٩٦١/١٦٩ والمادتان ٢٦ ، ٢٧ ق ٤٩٤/ ١٩٦٧ . القضاء باعفاء المحلات التجارية والصناعية والمهنية منها اعتبارا من شهر يناير ١٩٧٧ . خطأ .

(الطعن ٩١٠ لسنة ٤٨ق -جلسة ٢٣ / ١٩٨٣ مر ٣٤ ص ٥٥٠)

مدة التقادم المكسبة للملكية بدايتها وعدم اكتمالها في ظل قانون قديم. صدور قانون جديد بتعديل شروطها أو مدتها . أثره . سويان القانون الجديد . م ١/٧ مدنى .

(الطعن ١٩٩٩ السنة ١٩٥٩ –جلسة ١٩٨٣/٣/١٦ اس٣٤ ص ٢٩٠)

الاراضى الموات . ماهيتها . جواز قلكها . شرطه . ترخيص من الدولة وتعميرها . ٢٥ مدنى قديم المقابلة للمادة ٨٧٤ . الفاؤه بالقانونين رقمى ١٢٤ لمنسة ٥٨ السنة ١٤ ليس له أثر رجعى . مؤدى ذلك .

(الطعن ١٢٧٠ لسنة ٥٦ -جلسة ٢٧/٣/٣/٣ اس٣٤ ص٤٧٧)

تمسك الطاعن بقملك البائع له أرض النزاع غير المزروعة بتعميرها طبقا لاحكام م ٣/٨٧٤ مدنى قبل الغائها بالقانون ١٠٠ لسنة ١٩٦٤ . دفاع جوهرى . اغفال الردعليه . قصور .

(الطعن ١٢٧٠ لسنة ٥٦ ـ جلسة ١٩٨٣/٣/٢٧ ص ٢٧٤)

خضوع العقبد كأصل للقانون الذي أبرم في ظله . الاستثناء صدور قانون جديد يتضمن أحكام متعلقة بالنظام م ۲

العام . وجــوب اعمالها على العقـود الساريـة وقت العمل به باثر فورى .

(الطعن ٩٩٥ لسنة ٤٨ ق - جلسة ١١/٥/٩٨٣ س٣٤ ص١٩٥٣)

دعوى اخلاء المستأجر لعدم الوفاء بالاجرة . جواز توقيه الحكم عليه بالاخلاء بسداده الاجرة والنفقات الفعلية دون الفوائد م الاجراء المحل لاعمال أحكام القانون 1/٣١ للذي أبرم عقد الايجار في ظله . علة ذلك .

(الطعن ٩٧٥ لسنة ٤٨ ق - جلسة ١٢ / ١٩٨٣ / ١٩٨٨ ص١٥٦)

دعوى اخلاء المستأجر لعدم الوفاء بالاجرة . جواز توقيه الحكم عليه بأداء الاجرة وملحقاتها الى ماقبل قفل باب المرافعة امام محكمة الاستئناف . علة ذلك .

(الطعن ٩٩٥ لسنة ٤٨ ق. جلسسة ١٢ / ١٩٨٣ / ١٩٨٣ ص١٩٥٦)

المراكز القانونية التى تنشأ فى ظل القانون القديم خضوعها له فى الثارها وانقضائها القواعد الآمرة فى القانون الجديد وجوب اعمالها بأثر فورى على ما لم يكن قد اكتمل من هذه المراكز من حيث آثارها وانقضائها.

(الطعن ١٧٠ لسنة ٤٨ ق - جلسة ١٦ / ١٩٨٣ س ٢٤ ص ١٤٢٠)

النص على استمرار المحاكم فى نظر الدعاوى التى أقيمت قبل العمل بالقانون ٤٩ سنة ٧٧ طبقا للقواعد والاجراءات السارية قبل نفاذه .م ٨٥.عدم امتداده للاحكام الموضوعية .علة ذلك .

(الطعن ٩٧٠ لسنة ٨٤ق - جلسة ١٩/٣/٦/١٣ س٤٣ص ٩٤٠)

سريان أحكام القانون الجديد من حيث الزمان . نطاقه بالنسبة للمراكز القانونية . آثار العقد . خضوعها كأصل لاحكام القانون الجديد الذي أبرم في ظله . الاستثناء . سريان أحكام القانون الجديد عليها متى كان متعلقا بالنظام العام ما لم يتجه قصد الشارع الى غير ذلك .

(الطعن ٧ - ١٦ لسنة ٨٤ق ـ جلسة ٢٧ / ١٩٨٣/١ م ٢٤ ص ٥ ١٤٨)

الأحكام الصادرة فى الطعن فى قدرارات لجان الاجدرة خضوعها من حيث جواز الطعن أو تحديد الجهة التى تنظره للقانون الذى أقيمت فى ظلهم ١٥ ق ٤٩ لسنة ١٩٧٧ القواعد الاجرائية التى تضمنها القانون المذكور سريانها على الدعاوى التى أقيمت بعد نفاذه . علة ذلك .

(الطعن ٢٣٦ لسنة ٤٤ق _جلسة ٢٨ / ١١ / ١٩٨٣ اس٤٣ ص ١٧٢٣)

القانون . سريانه بأثر فورى على المراكز القانونية التى تتكون بعد نفاذه . المراكز القانونية الاتفاقية . خضوعها للقانون القديم الذى تم العقد فى ظله ما لم يتضمن القانون الجديد قواعد آمرة .

القواعد الآمرة . سريانها بأثر فورى على تلك المراكز وما لم يكن قد اكتمل نشوءه من عناصرها .

(الطعون ۹۷۷، ۵۷۲، ۸۸۴ لسنة ۵۹قـجلسـة ۱۹۸۳/۱۱/۲۸ س۳۶ ص ۱۷۳۱) اجازة طلب الانتفاع ببعض أحكام قانون التأمين الاجتماعى رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ لاصحاب المعاشات الذين انتهت خدمتهم قبل العمل به استثناء من قاعدة عدم رجعية القوانين . انحصاره فيما يتعلق بطلب الانتفاع بما تقرره المادة ٥١ من القانون اذا ما اعتبرت الحالة محل التسوية اصابة عمل في حكم المادة ٥ (هـ) من القانون في تسوية المعاش والزيادة النسبية فيه مجاوزة ذلك الى القضاء بتسوية التأمين الاضافي وفقا لاحكام القانون الجديد . خطأ .

(الطعن ١٩٢٣ لسنة ٩٤ق _ جلسة ١١/١٢ / ١٩٨٣ اس٤٤ص ١٨٠٦)

المراكر القانونية التى نشأت فى ظل القانون القديم خضوعها له فى آثارها وانقضائها . القواعد الآمرة فى القانون الجديد . وجوب اعمالها بأثر فورى على ما لم يكن اكتمل من هذه المراكز من حيث آثارها وانقضائها .

ان الأصل – وعلى ما جرى به قسضاء هذه المحكمة – ان القانون يسرى بأثر فورى على المراكز القانونية التى تتكون بعد نفاذه ، مواء فى نشأتها أو فى انتاجها آثارها أو فى انقضائها ، وهو لايسرى على الماضى فالمراكز القانونية التى نشأت واكتملت فور تحقق سببها قبل نفاذ القانون الجديد ، تخضع للقانون القديم الذى حصلت فى ظله ، أما المراكز القانونية التى تنشأ وتكتمل خلال فترة من الزمان فان القانون القديم يحكم العناصر والآثار التى تحققت فى ظله ، فى حين يحكم القانون الجديد العناصر والآثار التى تتم بعد نفاذه ، ولئن كانت المراكز القانونية الاتفاقية تظل خاضعة بعد نفاذه ، ولئن كانت المراكز القانونية الاتفاقية تظل خاضعة

ذوى الشأن فى نشوئها أو فى آثارها أو فى انقضائها ، الا ان هذا مشروط بألا يكون القانون الجديد قد أخضع المراكز القانونية سالفة البيان لقواعد آمرة ، فحينئذ يطبق القانون الجديد على ما لم يكن قد اكتمل نشوءه من عناصرها ، وعلى آثار هذه المراكز الحاضرة والمستقبلة كما يحكم انقضائها .

(الطعن ١٣٦٧ لسنة ٤٨ق ـ جلسة ١٩ / ١ / ١٩٨٤ س ٣٥ ص ٢٠٣)

آثار العقد . خضوعها كأصل لاحكام القانون الذى أبرم في ظله الاستثناء سريان أحكام القانون الجديد عليها متى كان متعلقا بالنظام العام وطالما بقيت هذه العقود سارية وقت العمل بالقانون الجديد .

المقرر في قضاء هذه المحكمة ان العقود انحا تخضع في بنيانها وآثارها للقانون النافذ وقت ابرامها ما لم يكن القانون الجديد من النظام العام فيسسرد سلطانه المباشر على الآثار المترتبة على هذه العمار بالقانون الجديد.

(الطعن ٨١ السنة ٤٩ ق ـ جلسة ١٠ / ٥ / ١٩٨٤ س٣٥ ص ١٢٢٥)

قانون التأمينات الاجتماعية ٩٢ لسنة ١٩٥٩ . عدم سريانه الا على الوقائع والمراكز القانونية التي تحدث أو تنشأ في ظله . انتهاء عقد عمل الطاعن لدى شركة مصر الجديدة للاسكان والتعمير قبل مضى سنتين على تاريخ العمل به وقبل صدور قرار من وزير الشئون الاجتماعية والعمل المركزى بتطبيق أحكامه على هذه الشركة ـ أثره ـ اعتبار مكافأة نهاية الخدمة المطالب بها بمناى عن نطاق تطبيق أحكام ذلك القانون .

(الطعن ۱۸ ٪ لسنة ٥٠ق_جلسـة ١٧ / ٦/ ١٩٨٥ س ٢٩ ٣)

30

القواعد المعدلة للاختصاص. سريانها على الدعاوى التي ترفع في ظلها. م (١) مرافعات . مثال .

(الطعن ١٣٠٧ لسنة ٤٨ ق _ جلسمة ٤ / أ ١٩٨٥ اس ٣٦ ص ١٦٣)

القانون الجديد سريانه بأثر مباشر على الوقائع والمراكز القانونية التي تقع أو تتم بعد نفاذه . عدم سريانه بأثر رجعى الا بنص خاص .

(الطعن ٢٦ لسنة ٥٤ق _ جلسية ٢٩/١/١٩٨٥ ٣٦ ص ٢٠٣)

أحكام قاضى التنفيذ الصادرة فى منازعات التنفيذ الموضوعية . القانون ٩١ لسنة ١٩٨٠ بتعديل نصاب استئنافها . عدم سريانه على ما كان صادرا منها فى الدعاوى المرفوعة قبل العمل به .

(الطعن ٩٩٢ لسنة ٥١ق - جلسسة ٢٦/٢/ ١٩٨٥ س٣٦ ص ٩١٢)

النص التشريعي . سريانه على ما يلى نفاذه من وقائع ما لم ينص القانون برجعية أثره أحكام القانون المتعلقة بالنظام العام . سريانها بأثر فورى على ما لم يكتمل من المراكز القانونية الناشئة قبل نفاذه .

(الطعن ٢١٤٥ لسنة ١٥٤ سجلسة ١٩٨٦/١/١٩٨٩ ص٢٠١)

نص المادة ٢/٢٧ من قانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٨١ سريان حكمه على حالات البناء التي تتم بعد نفاذه . علة ذلك . مثال .

(الطعن ١١٤٥ لسنة ١٥٤٤ لسنة ١٩٥٤ -جلسة ١٩٨٦ / ١٩٨٦ س٣٧ ص ١٠٢)

فرض الحراسة . أثره . غل يد الخناصع لها عن ادارة أمواله والتصرف فيها . عدم سريان الفوائد التأخيرية على ديون المعاملين بالقانون ١٩٧٧ بتسوية الارضاع الناشئة عن فرض الحراسة ، مناطه . جدية الدين توافرها بصدور قرار الاعتداد بها من رئيس جهاز التصفية أو لجنة الديون أو الحارس العام .

(الطعن ۲۱۸۲ لسنة ١٥٤ ـ جلسة ٢ / ٢ / ١٩٨٦ س ١٦٨ ص ١٦٨)

دعوى الشفعة ما عنبارها كأى دعوى مرفوعة ايداع صحيفتها قلم كتاب المحكمة م ٣٣ مرافعات الامحل الاعمال أحكام قانون المرافعات السابق الذى كان ساريا وقت صدور القانون المدنى علة ذلك .

(الطعن ٢٣٢٠ لسنة ٥٢ قـ جلسة ١٧ / ١٩٨٤ (س٣٧ ص ٤٤٤)

القانون. سريانه بأثر فورى على ما يقع من تاريخ نفاذه ما لم ينص فيه على خلاف ذلك. آثار العقد خضوعها لأحكام القانون الذى أبرم فى ظله مالم تكن أحكام القانون الجديد متعلقة بالنظام العام. مسريانها بأثر فورى على ما لم يكن قد اكتمل من المراكز القانونية. قوانين ايجار الاماكن. سريانها بأثر فورى على عقود الايجار السارية ولو كانت مبرمة قبل العمل به.

(الطعن ١٢٦٥ لسنة ٥٠ق_جلسة ١٦/٢/١٨١ س٣٥ ص ٢٥٥)

الأصل . عــدم مسريان القــانون الا على الوقــائع والمراكــز القانونية التي تنشأ وتتم في الفترة من تاريخ العمل به الى حين م ۲

الغائه . الاستثناء جواز الخروج على هذا الاصل فى غير المواد الجنائية والنص صراحة على سريانه على الماضى .

(الطعن ٧٧ لسنة ٢ ٥ ق وأحوال شخصية يجلسة ٢٨ / ٤ / ٩٨٧ 1 س ٢٥ ص ٢٥٦)

النص في المادة السابعة من القانون ١٠٠ لسنة ١٩٨٥ على العمل به اعتبارا من تاريخ نشر الحكم بعدم دستورية القرار بقانون ٤٤ / ٧٩ وليس من اليوم التالي لتاريخ نشره . هدف. . توفير الاستمرارية لاحكام القانون القديم بعد تلافي العيب الذي شاب اجراءات اصداره واخضاع الوقائع الناشئة في ظله للقواعد المماثلة المقررة بالقانون الجديد ما لم يكن قد صدر بشأنها حكم حاز قوة الامر المقضى . مثال في متعة .

(الطعن ٧٧ لسنة ٢٥ق وأحوال شخصية، جلسة ٢٨ / ٤ / ١٩٨٧ س٣٨ ص ٢٥٦)

الأصل . عدم سريان القانون الا على الوقائع والمراكز القانونية التى تنشأ وتتم فى الفترة من تاريخ العمل به الى حين الغائه . الاستثناء . جواز الخروج على هذا الاصل فى غير المواد الجنائية والنص صراحة على سريانه على الماضى .

(الطعن٨ ١٠ السنة ٥٥ ق، أحوال شخصية، جلسة ٢٨ / ٤ / ١٩٨٧ س ٣٨ ص ٢٥٦)

النص فى المادة السابعة من القانون ١٠٠ لسنة ١٩٨٥ على العمل به اعتبارا من تاريخ نشر الحكم بعدم دستورية القرار بقانون ٤٤ / ١٩٨٥ وليس من اليوم التالى لتاريخ نشره . هدفه . توفير الاستمرارية لاحكام القانون القديم بعد تلافى العيب الذى شاب اجراءات اصداره واخضاع الوقائع الناشئة فى ظله للقواعد المماثلة

7 6

المقررة بالقانون الجديد ما لم يكن قد صدر بشأنها حكم حاز قوة الامر المقضى (مثال بشأن الاعتراض على الطاعة) .

(الطعن٨ ، ١ لسنة ٥٥ قوأحوال شخصية و جلسة ٢٨ / ٤ / ١٩٨٧ س٣٥ ص٥٥ ٢

وجوب قيد عقود الايجار المفروش بالوحدة المحلية . المادتان ٢٢ ، ٢٣ من ق ٤٩ لسنة ١٩٧٧ ، عدم سريانه على العقود التى انتهت فى تاريخ سابق على العمل بالقانون المذكور . علة ذلك .

(الطعن ٥٧٠ السنة ٥٥٠ ـ جلسة ٢٩ / ٤ / ١٩٨٧ ص ٢٦٦)

وجوب قيد عقد الايجار المفروش بالوحدة المحلية . المادتان ٤٣ ، ٤٣ من قانون ٤٩ / ١٩٧٧ . قاعدة اجرائية لاتسرى على الدعاوى التى أقيمت قبل العمل بهذا القانون . علة ذلك .

(الطعن ٤٩ فسنة ٥١١ ـ جلسة ١٣ / ١٢ / ١٩٨٧ س٣٨ ص ١١١١)

اشتراط اعذار المستأجر باعادة الحالة الى ما كانت عليه قبل رفع دعوى الاخلاء . م ٣١/ح ق ٩٤/ ١٩٧٧ . عدم سريانها على الدعاوى التى رفعت قبل العمل بأحكامه . نفاذ القانون أثناء نظر الدعوى . أثره وجوب غدم الحكم بالاخلاء اذا أعاد المستأجر الحالة الى ما كانت عليه . علة ذلك .

(الطعن ٩٠ لسنة ٥١ق_جلسة ٢١/٢١/ ١٩٨٧ س٣٨ ص ١٤٤١)

مسريان أحكام القانون الجديد من حيث الزمان . نطاقه بالنسبة للمراكز القانونية . آثار العقد . خضوعها كأصل لأحكام القانون الذي أبرم في ظله . الاستثناء . سريان أحكام القانون الجديد

م ۲

عليها متى كان متعلسقا بالنظام العام ما لم يتجه قصد المشرع الى غير ذلك .

(الطعن ٤٤٤٤ لسنة ٥٥٤ ـ جلسسة ٤/٤/ ٩٨٨ (١٩٠٥ ص ٤٠٤)

النص التشريعي . عدم سريانه الا على ما يلي نفاذه من وقائع ما لم ينص فيه على رجعية أثره . تعلق القانون بالنظام العام . مؤداه . سريان أحكامه على ما يستجد من آثار ناشئة عن العلاقات التعاقدية ولو أبرمت قبل نفاذه .

(الطعن ۱۵۸۲ لسنة ۵۱ ق ـ جلسـة ۷/ ۱۹۸۸ اس۳۹ ص ۲۱۳)

صدور قسرار وزير الاسكان رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٧٠ بالزام طالبى البناء بتركيب العدد اللازم من المصاعد في المبانى التي لايقل ارتفاعها عن حد معين . أثره . انطباق حكمه على المباني التي تقام بعد نفاذه .

(الطعن ١٥٨٢ لسنة ١٥٥١ - جلسة ٧/٤/٨٨٨ اس٣٩ ص ٢١٦)

المراكسة القانونية التي نشأت في ظل القانون القديم. خضوعها له في آثارها وانقضائها .

(الطعن ١٧٣٤ لسنة ١٥ق ـ جلسة ٢٦ / ١٢ / ٩٨٨ اس ٣٩ ص ١٤٣٩)

القانون . عدم سريانه كأصل الاعلى الوقائع والمراكز القانونية التى تنشأ وتتم فى الفترة من تاريخ العمل به الى حين الفائه .الاستثناء جواز الخروج على هذا الاصل فى غير المواد الجنائية والنص صراحة على سريانه على الماضى .

(الطعن ۱۲۸ لسنة ٥٥ ـ جلسة ٥٣٠ / ١٩٨٩ اس ٤٠ ص ٤٧٥)

المراكز القانونية الاتفاقية التي نشأت في ظل القانون القديم خصوعها له في آثارها . وانقصائها . القواعد الآمرة في القانون الجديد . وجوب اعمالها بأثر فورى على هذه المراكز من حيث آثارها وانقضائها على مالم يكن قد اكتمل نشوؤه من عناصر .

(الطعن ۱۷۱۸ لسنة ٥٦ق ـ جلسمة ٢٨ / ٦ / ١٩٨٩ اس ، ٤ ص ٤ ٠٧)

سريان أحكام القانون الجديد . نطاقه . عدم جواز انسحاب القانون الجديد على ما يكون انعقد قبل العمل بسه من تصرفسات أو تحقق من أوضاع ما لم ينسص القانون على خلاف ذلك . صدور اتفاق بالتنازل عن المسكن المخصص للطاعن من الجمعية التعاونية لبناء المسكن المطعون ضدها الثانية في ظل سريان قانون الجمعيات التعاونية رقم ٣١٧ لسنة ١٩٥٦ الذي لم يرد به نص يحظره - هو اتفاق صحيح - الايسرى في شأنه الحظر المستحدث بالقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٨١ علة ذلك .

(الطعن ٥٩ ٤ لسنة ٥٣ ق - جلسمة ٢٩ / ١٩٨٩ اس ٥ ٤ ص ٧٧٧)

المراكز القانونية التى نشأت فى ظل القانون القديم خضوعها له فى آثارها وانقضائها-. القواعد الآمرة فى القانون الجديد. وجوب إعمالها بأثر فورى على ما لم يكن قد اكتمل من هذه المراكز من حيث آثارها وانقضائها.

(الطعن ٢٥٢ لسنة ٥٥٥ جلسسة ٢٩٢/١١/١٩٩٠) (الطعن ٢٣٥٣ لسنة ٥٦٤ جلسسة ٢٧/١١/١٩٩٠) (الطعن ٢٠٨٤ لسنة ٥٦ق جلسسة ٢٠٨٤) 7 6

(الطعن ٥٥٥ لسنة ١٥٥ جلســـة ١٩٩٧/٥/٣١) (الطعن ١٩٨٠ لسنة ١٥٥ جلســـة ١٩٨٠) (الطعن ١٩٨٠ لسنة ١٥٥ جلســــة ١٩٨٤)

القانون . سريانه بأثر فورى على المراكز القانونية التى تتكون بعد نفاذه . المراكز القانونية التى نشأت واكتملت فور تحقق سببها قبل نفاذ القانون الجديد . خضوعها للقانون القديم الذى نشأت فى ظله .

(الطعن ٢٦٨٢ لسنة ٢٠ق جلسسة ٢٤/٥/١٩٩٣ لم ينشر بعد)

النص التشريعي . سريانه على ما يلى نفاذه من وقائع ما لم يقض القانون برجمية أثره . الإحكام المتعلقة بالنظام العام سريانها على العقود التي أبرمت قبل نفاذه ما دامت آثارها سارية في ظله . (البطعن ٣٠٧٩ لسنة ٥٩٥ جلسسية ٢٧/٤/٩٣) (البطعن ٣٣١٩ لسنة ٥٥٥ جلسية ٢٠/١/٩٣/٤) (البطعن ٤٤/١ لسنة ٥٥٥ جلسية ٢٠/١/٩٩١) (البطعن ٤٤/١ لسنة ٥٥ق جلسية ٢٠/١/٩٩١) (البطعن ٢٧/١ لسنة ٥٩٥ جلسية ٢٠/١/٩٩٢) (البطعن ٢٧/١ لسنة ٢٥ق جلسية ٢٠/١/٩٩٢))

النص التشريعي . وجوب سريانه على ما يلى نفاذه من وقائع ما لم ينص القانون برجعية أثره . أحكام القانون المتعلقة بالنظام

العام سريانها بأثر فورى على ما لا يكتمل من المراكز القانونية الناشئة قبل نفاذه .

(الطعنان ٢٥٩١/٥٠١،١٥٥ من ٢٥ ق دهيئة عامة و جلسة ٢١ / ٥ / ١٩٩٤ الم ينشر بعد)

نص المادة ٢/٢٧ من القسانون رقم ١٣٦ لسنة ١٩٨١ . سريان حكمها على حالات البناء التي تتم وتكون معدة للسكن فعلا بعد نفاذه في ١٩٨١/٧/٣١ ـعلة ذلك .

(الطعنان٢٠٠١,١٥٩٦ لم ينشر بعد)

سريان حكم المادة ٢٧/ ٢ق ١٣٦١ لسنة ١٩٨١ على البناء الذي يقيمه المستأجر في تاريخ لاحق لاستئجاره وتزيد وحداته عن ثلاث . مناطه . تمام بناء هذه الوحدات واعدادها للسكن فعلا بعد نفاذ القانون المذكور مخالفة ذلك . خطأ .

(الطعنان،۱٫۱۵۹۱، ۲س۳۴ق،هیئةعامة، جلسة۱۱/۵/۱۹۹۴م ینشربعد)

وحيث إن الطعن أقيم على سببين تنعى بهما الطاعنة على الحكم المطعون فيه مخالفة القانون والخطأ في تطبيقه وتأويله والخطأ في الإسناد والفساد في الإستدلال وفي بيان ذلك تقول أن الحكم أقام قضاءه بعدم خضوع السلعه محل التداعي للضريبة على الإستهلاك المقررة بالقانون رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٨١ تأسيسا على عدم ورودها صواحة ضمن تعداد السلع المشار اليها في البند ١٠٠ من الجدول المرافق للدك القانون كما أنها غير تلك الواردة بالبند من الجدول المشار اليها لكونها من أقمشة تركيبية وليس من حرير أو مشاقه في حين أن تلك السلعة تعتبر من الألبسه الخارجية

40

السوارد ذكترهما بالبند ١٠٠ مسالسف الذكسر وأن منا ورد بشأنها في البند ٨٥ على سبيل المشال لا الحصسر بما يستوجب نقضه .

وحيث إن هذا النعى غير منتج ذلك أن مفاد الفقرة الثالثة من المادة ٤٩ من قانون المحكمة الدستورية أنه متى صدر حكم من المحكمة الدستورية العليا بعدم دستورية نص تشريعي فلا بجوز تطبيقه إعتبارا من اليوم التالي لنشر هذا الحكم في الجريدة الرسمية ، لما كان ذلك وكانت المحكمة الدستورية العليا قد قضت في ٣/٢/٢/٣ بعدم دستورية نص الفقرة الثانية من المادة الثانية من قانون الضريبة على الإستهلاك الصادر بالقانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ فيما قررته من تخويل رئيس الجمهورية تعديل جدول الضريبة المرافق بتعديل جدول الضريبة على الإستهلاك لهذا القانون ، وبسقوط ما تضمنته هذه الفقرة والفقرة الثالثة من تلك المادة من أحكام أخرى وكذلك بسقوط قرارى رئيس الجمهورية رقم ٣٦٠ لسنة ١٩٨٢ ، ١٣٧ لسنة ١٩٨٦ ، ونشر هذا الحكسم في الجريدة الرسمية في ١٩٩٦/٢/١٧ - وهو حكم ملزم لكافية سلطات الدولة ، فإن النعي على الحكم المطعون فيه بالخطأ في تطبيقه الفقرة الثانية من المادة الثانية من القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ وقىرار رئيس الجمهورية رقم ٣٦٠ لسنة ١٩٨٧ وأيا كان وجه الرأى فيه يضحي غير منتج .

ولما تقدم يتعين رفض الطعن .

(الطعن ۲۷۸۵ لسينة ٥٥٩ _جلسية ٧/١/١٩٩٢)

وحيث إن هذا النعي غير سديد ذلك بأنه من المقى في قضاء هذه الحكمة أن الشارع إذا رأى إلغاء القاعدة المقررة بقانون فإن ذلك لا يبرر الخروج عنها بالنسبة للوقائع السابقة على هذا الإلغاء بل هو تأكيد بإلتزام العمل بها في النطاق المنصوص عليه بالتشريع السابق . لما كان ذلك وكانت المادة ١٤ من القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ بالرسوم القنضائية ورسوم التوثيق في المواد المدنية قبل تعديلها بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٩٥ نص على أنه و يلزم المدعى بأداء كامل الرسوم المستحقة كما يلزم بدفع الباقي منها عقب صدور الحكم ولو استؤنف ومع ذلك إذا صار الحكم انتهائيا جاز لقلم الكتاب تحصيل الرسوم المستحقة من المحكوم عليه و وكان القانون رقم ٧ لسنة ١٩٩٥ الذي عدل هذه المادة فجعل الرسوم التزاما على الطرف الذي ألزمه الحكم بمصروفات الدعوى لا يسرى على أمرى تقدير الرسوم موضوع النزاع لأن هذا القانون لا يعمل به إلا من يوم ٣/٨/١٩٩٥ وهو اليوم التالي لتاريخ نشره والثابت من الأوراق أن الإستئناف الصادر بشأنه هذين الأمرين قد رفع قبل هذا التعديل ، فإن الحكم المطعون فيه إذ التزم هذا النظر ولم يعمل هذا التعديل فإنه لا يكون قد خالف القانون ويكون النعي عليه بأسباب الطعن على غير أساس بما يتعين معه رفضه . لا يغير من ذلك قضاء المحكمة الدستورية العليا الصادر في 10/1/190 في القبضية رقيم ٢٧ لسنة ١٦ ق دستوريسة والمنشور بالجسريدة الرسمية بتاريخ ٢٧ /٤ / ١٩٩٥ - بعد صدور الحكم المطعون فيه - بعدم دستورية المادة ١٤ المشار اليها فيما تضمنته قبل تعديلها بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٩٥ من تخويل أقلام كتاب المحاكم حق إقتضاء الرسوم القضائية من غير المحكوم عليه نهائيا ذلك بأنه وإن كان يترتب على الحكم بعدم دستورية نص في قانون أو لائحة عدم جواز تطبيقه من اليوم التالي لنشر الحكم وفقا لنص الفقرة الثالثة من المادة ٤٩ من قانون الحكمة الدستورية العليا الصادر برقم ٤٨ لسنة ١٩٧٩ ليس فقط على المستقبل بل على سائر الوقائع والعلاقات السابقة على صدور الحكم بعدم دستورية النص إلا أنه يستثنى من هذا الأثر الرجعي - وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الإيضاحية لقانون المحكمة الدستورية العليا المشار اليه -الحقوق والمراكز التي تكون قد استقرت من قبل بحكم حاز قوة الأمر المقضى - وهو يكون كذلك تبعا لعدم جواز الطعن فيه بالطرق الإعتيادية ولو كان مما يجوز الطعن فيه بالنقض وإنه طعن فيه بالفعل - أو بإنقضاء مدة التقادم وإذا كان الحكم المطعون فيه والصادر بتاريخ ١٩٩٥/٣/١٥ صحيحا على ما إنتهت اليه هذه المحكمة في هذا الطعن فإنه يكون وقت صدوره قد حاز قوة الأمير المقضى وذلك من قبل نشر حكم الحكمة الدستورية العليا القاضي بعدم دستورية المادة ١٤ المشار اليها في الجريدة الرسمية في التاريخ السابق ذكره ومن ثم فإن صدور هذا الحكم ونشره لا يمس بحق قلم الكتاب في اقتضاء الرسوم من الطاعنة .

(السطعن ١٩٩٧/٣/٢٧ لسبنة ٦٥ قسية ١٩٩٧/٣/٢٧)

بحق قلم الكتاب في اقتضاء الرسوم من الطاعنة .

(البطعن ١٩٩٧/٣/٢٧ لسنة ٥٦٥ سجلسسة ١٩٩٧/٣/٢)

أن المقرر في قضاء هذه المحكمة أنه من المبادئ الدستورية المقررة أن أحكام القوانين لا تسرى إلا على ما يقع من تاريخ

م ٦

نفاذها ولا تنعطف آثارها على ما يقع قبلها ما لم ينص القانون على خلاف ذلك - مما مؤداه علم جواز انسحاب تطبيق القانون القانون الجديد على ما يكون قد انعقد قبل العمل به من تصرفات أو تحقق من أوضاع إذ يحكم هذه وتلك القانون الذى كان معمولاً به وقت وقوعها إعمالاً لمبدأ عدم رجعية القوانين .

(الطعن ٣٩١٧ لسنة ٧٠ق-جلسة ٣٠٠٢/٦/٣٠ لم ينشر بعد)

تسرى النصوص الجديدة المتعلقة بالتقادم من وقت العمل بها على كل تقادم لم يكتمل .

على ان النصوص القديمة هى التى تسرى على المسائل الخاصة ببدء التقادم ووقفه وانقطاعه . وذلك عن المدة السابقة على العمل بالنصوص الجديدة .

التصوص العربية المقابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٧ ليبى و ٨ سورى و ١ / ١ عراقى و ٨ سودانى و ٣ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة وم٧ أردنى .

المنكرة الايضاحية ،

الأصل فى مدد التقادم ان اكتمالها يقيم قرينة قاطعة لمن شرعت لمصلحته ويكون من شأن هذه القرينة ان تعفيه من اقامة الدليل على كسب لحق معين أو براءة ذمته من التزام معين لاعتبارات تتعلق بالنظام العام ، وكل تقادم لم يكتمل فى ظل تشريع قائم لايرتب هذا الاثر . فاذا صدر تشريع جديد يطيل من مدته وجب ان يسرى هذا التشريع . أما بدء التقادم ووقفه مدته وجب ان يسرى هذا التشريع . أما بدء التقادم ووقفه وانقطاعه فيتحقق كل منها متى توافرت شروط معينة يحددها

القانون السارى اذ ذاك ومتى بدأت المدة أو وقفت أو انقطعت وفقا لقانون معين ظل البدء أو الوقف أو الانقطاع مرتبا لحكمه فى ظل القانون الجمديد فالمدة التى بدأت تستمر سارية والمدة التى وقفت يمتنع استئنافها ما بقى سبب الوقف قائما ما لم يقض القانون الجديد بغير ذلك والمدة السابقة على سبب الانقطاع لا تحتسب .

الشرح والتعليق ،

تتناول هذه المادة أحكام تنازع القوانين من حيث الزمان فى مسألة التقادم فتتضمن أنه تسرى القوانين الجديدة المتعلقة بالتقادم من وقت العمل بها على كل تقادم لم يكتمل .

ويشير أستاذنا د. عبد الحى حجازى إلى أن هذا الحل تطبيق لنظرية الأثر المباشر للقانون الجديد. (١٦) التى تجيز تطبيق القانون الجديد على الوقائع المعتدة التى لم تكتمل مدتها وقت صدوره .

وتنص الفقرة الشانية من نفس المادة على أن النصوص القديمة هى التى تسرى على المسائل الخاصة بدء التقادم وقفه وانقطاعه، وذلك عن المدة السابقة على العمل بالنصوص الجديدة ويعتبر همذا تطبيقاً لقاعدة عدم سريان القانون الجديد على الماضى ، أى على وقائع تمت فى ظل قانون قديم : فواقعه بدء التقادم فى ذاتها تعتبر قد تمت فى ظل قانون قديم . كذلك واقعة وقف التقادم وواقعة انقطاعه . فإذا صدر قانون يغير من شروط اعتبار التقادم قد بدأ أر وقف أو إنقطع فلا يطبق على البدء أو المقف أو الإنقطاع اللى تحقق قبل صدور هذا القانون .

⁽¹⁾ المرجع السابق ص٢٥٨ .

القاعدة في حساب التقادم _ فيما قبل القانون المدنى الجديد المعمول به ابتداء من 10 من أكتوبر سنة 1929 _ انه مالم ينص القانون على حساب التقادم بالتقويم الميلادى فان المدة تحتسب بالتقويم المهجرى ، واذن فانه لما كانت المادة ٢٤ من القانون رقم 18 لسنة 1979 قبل نصت على انه ديسقط حق الخنزانة في المطالبة بدفع الرسوم المستحقة والتعويض المدنى بحضى خمس سنوات من اليوم الذي استعملت فيه الورقة الخاضعة للرسم ويسقط الحق في طلب رد الرسوم المحصلة بغير حق بحضى سنتين ، _ ولم تذكر هذه المادة أن الخمس سنوات التي يسقط حق الخزانة في المطالبة بالرسوم بعد مضيها ميلادية وكانت الرسوم المطالب بها في المطالب بها في المعلى بالقانون المدنى واقعة الدعوى مستحقة عن مدة سابقة على العمل بالقانون المدنى الهجرى .

(الطعن ١١١ لسنة ٢٥ق ـ جلسة ٣/١٢ / ١٩٥٩ س.١ ص٧٧٧)

النصوص الجسديدة المتعلقة بالتقادم ـ عـدم سـريانها على ما اكتمل في التقادم وفقا للنصوص القديمة قبل العمل بالنصوص الجديدة ـ اكتمال مدة التقادم المنصوص عليه في المادة ٣٧٧ مدنى بالنسبة للمبالغ المطالب بردها قبل تاريخ العمل بالقانون ٢٤٦ لسنة ١٩٥٣ عدم سريان القانون المذكور على هذا التقادم .

القاعدة بحسب مفهوم المادة ٧ من القانسون المدنى ان النصوص الجديسة المتعلقة بالتقادم لاتسسرى على ما اكتمسل من التقسادم وفقا للنصوص الجديدة فاذا كانت مدة التقادم _ وفقا للمادة ٢/٣٧٧ من القانون المدنى قد اكتملت بالنسبة لجميع المبالغ المطالب بردها قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ٢٤٦ لسنة ١٩٥٣ فلا يسرى القانون المذكور على هذا التقادم وبالتالى فلا محل للاستناد الى الحكم المستحدث الوارد في عجز المادة الثانية منه والذي يقضى ببدء التقادم من تاريخ اخطار الممول بحقه في الرد اذا ظهر هذا الحق بعد اجراءات اتخدتها الجهة التي قامت بالتحصيل

(الطعن رقم ٩٣ لسنة ٣١ق ـ جلسة ٢٤ . ١٩٦٦/٢ س١٧ ص ٢٤٥)

التقادم الذى تزيد مدته على خمس سنوات . عدم سويانه في حق من لا تتوافر فيه الاهلية باطلاق طبقا للقانون المدنى القديم . عدم سويانه اذا لم يكن له من يمثله قانونا طبقا للقانون المدنى الجديد . مثال بشأن مدة تقادم متداخلة بين ولاية القانونين .

انه وان نصت المادة ٢/٣٨٧ من القسانون المدنى على ان التقادم الذى تزيد مدته على خمس سنوات لايسرى فى حق من لا تتوافر فيه الأهلية أذا لم يكن له نائب يمثله ، نما مؤداه سريان التقادم فى حقه أذا كان له نائب يمثله قانونا ، الا أن المادة ٨٤ من القانون المدنى القديم كانت تقضى بان هذا التقادم لايسرى فى حق عديم الاهلية أو ناقصها على وجه الإطلاق ، ولم كان له نائب

يمثله قانونا ، ومن ثم فاذا كانت مدة وضع اليد متداخلة بين ولاية القانون المدنى القديم والقانون الحالى ، فانه يجب وفقا للمادة ٧/٧ من القانون المدنى الحالى اعمال حكم المادة ٨٤ من القانون المدنى الحالى اعمال حكم المادة ٨٤ من القانون المدنى المقانون المدنى الحالى . لما كان ذلك ، وكان الحكم المطعون فيه قد انتهى الى سريان التقادم في حق الطاعنة خلال المدة من سنة انتهى الى سنة ١٩٤٧ وهى المدة التى كانت فيها قاصرا على أساس انه كان لها نائب بمثلها قانونا ، وذلك عملا بالمادة السام المدنى المقانون المدنى الحالى وكانت هذه المدة سابقة على العمل بأحكام هذا القانون . فانه يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه .

(الطعن ٢٨ لسنة ٤١ ق - جلسة ٢٣ /٤/٥٧١ س ٢٦ ص ٨١٩)

مدة التقادم المكسبة للملكية . بدايتها وعدم اكتمالها فى ظل قانون قديم . صدور قانون جديد بتعديل شروطها أو مدتها أثره . سريان القانون الجديد . م٧ / ١ مدنى .

السدة الكسبة للملكية بوعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة بداذا ابتدأت تحت سلطان قانون قديم ولم تتم ثم جاء قانون جديد فعدل شروطها أو مدتها فالقانون الجديد هو الذي يسرى وتدخل المسدة التى انقضت تحت سلطان القانسون القديم في حمساب المدة التى قررها القانسون الجديد ، وذلك وفقا لما جرى به نسص الفقرة الاولى من المادة السابعة من القانسون المدنى الحسالى المعسول ابتداء من ١٩٤٩/١٥/١ من ان وتسرى

م ۷

النصوص الجديدة المتعلقة بالتقادم من وقت العمل بها على كل تقادم لم يكتمل ..

(الطعن ٩٩٩ ١ لسنة ٩٤ق ـ جلسة ١٦ / ١٩٨٣ / ١٠ ص ، ٩٩)

اكتساب الملكية بوضع اليد المدة الطويلة . شرطه . على الحكم المشبت لها ان يعرض لشروطها ويبين الوقائع التى تؤدى الى توافرها والتحقق من وجودها . اغفال الحكم التعرض لبيان تاريخ بدء الحيازة والتحقق من شرط المدة وهو من الاحكام الآمرة المتعلقة بالنظام العام . خطأ وقصور .

(الطعن ١٣٣٩ لسنة ٥٠ق_جلسة ٢٤ / ١ / ١٩٨٤ س٣٥ ص ٢٩٨)

(١) اذا قرر النص الجديد مدة للتقادم أقصر مما قرر النص القديم سرت المدة الجديدة من وقت العمل بالنص الجديد ولو كانت المدة القديمة قد بدأت قبل ذلك.

(٢) أما اذا كان الباقى من المدة التى نص عليها القانون القديم أقصر من المدة التى قررها النص الجديد . فان التقادم يتم بانقضاء هذا الباقى .

النصوص العربية المقابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۸ ليبى و ۱۰ سورى و ۱۷ / ۲عراقى و ۹ سودانى و ٥ كويتى و ۷ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة وم ۸ أردنى .

الشرح والتعليق ،-

تتناول هذه المادة كيفية حساب مدة التقادم ،

قد يصدر قانون جديد يحدد للتقادم مدة أقصر من النص القديم .

وتوضح المادة ١/٨ القاعدة في هذا فنصت على أن المدة الجديدة لا تسرى من وقت بدء التقادم بحيث تدخل فيها المدة التي A a

انقضت من قبل بدء التقادم بحيث قررت أن المدة الجديدة لا تسرى إلا ابتداء من العمل بالقانون الجديد وبذلك أسقط المدة السابقة التى انقضت من التقادم فى ظل القانون القديم . ويعتبر هذا تقييداً لقاعدة الأثر المباشر للقانون الجديد .

أحكام القضاء:

اذا استحدثت المادة ١٩٧٧ من القانون المدنى مدة تقادم تسقط عقتصاها دعوى التعويض الناشئة عن العمل غير المشروع بانقضاء ثلاث سنوات من اليوم الذى علم فيه المضرور بحدوث الضرر وبالشخص المسئول عنه وكان النص على هذا التقادم يعد بهذه المشابة من القرانين الموضوعية التصلة بأصل الحق فانه يحكمه فيما يتعلق بسريانه من حيث الزمان عند التنازع بينه وبين قانون سابق المادة الثامنة من القانون المدنى التى تقضى بسريان مدة التقادم الجديدة من وقت العمل بالنص الجديد اذا كان قد قرر مدة للتقادم أقصر مما قرره النص الحديد وذلك دون الفقرة الشائية من المادة الاولى من قانون الموافعات السابق التي تقضى بعدام سريان القوانين المعدلة لمواعيد المرافعات مدى كان الميعاد قد بدأ قبل تاريخ العمل بها.

(الطعن ١٣٦ لسنة ٣٥ق جلسنة ٢١/ ١٩٦٩ اس ٢ ص ١١٣٤)

تسرى فى شأن الادلة التى تعد مقدما النصوص المعمول بها فى الوقت الذى أعد فيه الدليل. أو فى الوقت الذى كان ينبغى فيه اعداده.

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية:

مادة ۹ ليسبى و ۱۰ سسورى و۱۳عسراقى و ۱۰ سسودانى و ۳ كويتى و ۸ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و ۹ أردنى .

الشرح والتعليق :

تتضممن هسده المسادة تنازع القوانين من حيث الأدلة المعدة للإثبسات وتأخذ بأن الدليسل الذي يعده صاحب الشأن أو الذي كان يجب أن يعده لإثبات الواقعة عند نزاع يخضع للقانون القائم وقست إعداد هذا الدليل أو في الوقت الذي يجب فيه إعداده . فإذا كسان الدليل الذي يجوز أن يحصل به الإثبات وقست نشوء الواقعة هو الشهادة ، وجسب أن يجوز إثبات تلك الواقعسة بالشهسادة ولو صدر وقت النزاع قانون جديسد يحرم الإثبات بالشهادة ويتطلب أن يكون الإثبات بالكتابة .

الأحكام التى يتعين على الخاكم تطبيقها فى النازعات المتعلقة بالأحوال الشخصية للمصريين غير المسلمين والمتحدى الطائفة والملة. ماهيتها . الأحكام الموضوعية فى الشريعة الخاصة الواجبة التطبيق . الأجراءات الخاصة بدعوة الزوج زوجته للدخول فى طاعته واعتراضها على ذلك أمام المحكمة الأبتدائية وفقا لنص المادة ١٩ مكرر ثانيا من المرسوم بقانون رقسم ٢٥ لسنة ١٩٢٩ من قواعد الإجراءات . مؤدى ذلك . سريانها على جميع منازعات الطاعة أيا كانت ديانة أطرافها .

من المقرر في قضاء هذه المحكمة - أنه لما كان النص في المفقرة الثانية من المادة السادسة من القانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٥٥ بإلغاء المحاكم المسرعية والحاكم الملية على أنه أما بالنسبة للمنازعات المتعلقة بالأحوال الشخصية للمصريين غير المسلمين والمتحدى الطائفة والملة الذين لهم جهات قضائية ملية منظمة وقت صدور هذا القانون فنصدر الاحكام في نطاق النظام العام - طبقا لشريعتهم "مفادة أن الاحكام التي يتعين على المحاكم تطبيقها هي الاحكام الموضوعية في الشريعة الخاصة الواجبة التطبيق. وكان ما ورد في المسادة ١٩٠١مكسررا ثانيا من المرسوم بقانسون رقم ١٩٧٥ ما بتعديل بعض احكام الاحوال الشخصية في خصوص ما يتبع في دعوة الزوج زوجته للدخول في طاعته واعتراضها على ذلك أمام المحكمة الأبتدائية إنما هي من قواعد الاختصاص ومسائل الاجراءات

فإنها تسرى على جمميسع منازعات الطاعة أيا كانت ديانة أطرافها.

(الطعن ٢١١لسنة ٥٩ ق جلسسة ٢٢/ ١٢/ ١٩٩٧ ع ص ١٣٦٧)

بذاتیتها . سریانه بأثر فوری علی المراکز والوقائع القائمة وقت نفاذه . تعلق التعدیل ببعض شروط إعمال القاعدة الآمرة . عدم سریانه إلا من تاریخ نفاذه علی الوقائع والمراکز التی نشأت فی ظله . المادتان ۲ مرافعات ، ۹ مدنی .

المقرر - فى قضاء محكمة النقض - أنه إذا صدر قانون لاحق يتضمن تعديلات فى تشريعات إيجار الأماكن كان من شأنه استحداث حكم جديد يتعلق بذاتية تلك القواعد الآمره سواء بالإلغاء أو بالتغيير إضافة أو حذف، فإن هذا التعديل يأخذ بدوره حكم القاعدة الآمرة من حيث سريانه باثر فورى مباشر على المراكز القائمة وقت نفاده، أما إذا كان التعديل منصبا على بعض شروط إعمال القاعدة الآمرة دون مساس بذاتيتها أو حكمها كما لو استوجب تطبيقها توافر شروط خاصة أو إتخاذ إجراءات معينة سواء من حيث إجراءات التقاضى أو الإثبات لم تكن مطلوبة ولا مقررة من قبل فإن التعديل لا يسرى فى هذه الحالة إلا من تاريخ نفاذه وعلى الوقائع أو المراكز التى تنشأ فى ظله دون أن يكون له أثره على الوقائع التى نشات فى ظل القانون السابق باعتبار أن القانون الذى وفعت فى ظله هو الذى يحكم شروط قبولها القانون الذى وفعت فى ظله هو الذى يحكم شروط قبولها وإجراءاتها وقواعد إثباتها وقد نصت المادة لا من قانون المرافعات

على أن «كل إجراء من إجراءات المرافعات تم صحيحا في ظل قانون معمول به يبقى صحيحا ما لم يسنص على غيير ذلك ، كما نسصت المسادة ٩ مسن السقانون المسادى على أن تسرى في شأن الأدلة التي تعد مقدما النصوص المعمول بها في الوقت الذي أعد فيه المدليل أو الوقت الذي يبغي فيه إمداده.

(الطعن رقيم١٥١/سنة٥٥ جلسة١٩٩١/٣/١٤ س٤٧ ص٩٩٤)

صدور تشريع لاحق يستحدث حكما جديدا يتعلق بذاتية القاعدة الموضوعية الآمرة . سريانه بأثر فورى على المراكز والوقائع القائمة وقت نفاذه. تعلق التعديل ببعض شروط إعمال القاعدة الآمرة. عدم سريانه إلا من تاريخ نفاذها على الدعاوى التي رفعت في ظله . م ٩ مدني.

صدور قانون لاحق يتضمن تعديلا فى تشريعات إيجار الأماكن من شأنه استحداث حكم جديد متعلق بذاتية تلك القواعد الموضوعية الآمرة سواء بالإلغاء أو بالتغيير إضافة أو حذفاً فإن هذا التعديل يأخذ حكم القاعدة الآمرة من حيث سريانه بآثر فورى على تلك المراكز والوقائع أما إذا كان التعديل منصبا على بعض شروط إعمال القاعدة الآمرة كما لو استوجب لتطبيقها توافر شروط خاصة أو اتخاذ إجراءات معينة أو استلزم طريقا خاصا للإثبات فيها لم تكن مقررة من قبل فإن هذا التعديل لا يسرى فى هذه الحالة إلا من تاريخ نفاذة على الدعاوى التى رفعت فى ظله أما الدعاوى التى رفعت فى ظله أما الدعاوى التى رفعت قبل تاريخ العمل به فإن القانون السارى

9 6

وقت رفعها هو السندى يحكم شروط قبولها واجراءاتها وقواعد إثباتها، فقد نصت المادة التاسعة من القانون المدنى على أن تسوى فى شأن الأدلة التى تعد مقدما النصوص المعمول بها فى الوقت الذى أعد فيه الدليل ، أو الوقت الذى ينبغى فيه إعداده.

(الطعن ۱۸۳۲ لسنة ۵۲ جلسة ۲۲/۵/۱۹۹۲ س ٤٧ ص ۸۳۸)

الشريعة الاسلامية. وجوب تطبيقها في مسائل الأحوال الشخصية للمصريين المسلمين وغير المسلمين مختلفي الملة أو الطائفة. وجوب تطبيق الشريعة الطائفة.

مؤدى المادتين السادسة والسابعة من القانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٥٥ بإلغاء المحاكم الشرعية والملية، أن ضابط الإسناد في تحديد القانون الواجب التطبيق في مسائل الأحوال الشخصية للمصريين هو الديانة، بحيث تطبق الشريعة الاسلامية على كل المسلمين وغير المسلمين المختلفين في الملة أو الطائفة، وتطبق الشريعة الطائفية على غير المسلمين المتحدى الملة والطائفة.

(الطعن ٢٨٠ لسنة ٢٦ق جلسة ١٩٦/١٢/١٦ اس٤٤ق ص ١٥٧٠)

تنازع القوانين من حيث الكان مادة ١٠

القىانون المصرى هو المرجع فى تكييف العلاقات عندما يطلب تحديد نوع هذه العلاقات فى قضية تتنازع فيها القوانين لمعرفة القانون الواجب تطبيقه من بينها .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۰ لیسبی و ۱۱ مسوری و ۱۱/۱۷ عسراقی و ۱۳ سودانی وم ۱۱ أردنی .

الذكرة الايضاحية ،

ينبغى ان يفهم من وجوب رجوع المحاكم المصرية الى قانونها في مسائل التكيف الزامها بالرجوع الى القانون المصرى فى جملته عا يتضمنه من قواعد تتعلق بالاشخاص أو بالاموال أيا كان مصدر هذه القواعد دون ان تقتصر على الاحكام التى تختص بتطبيقها وفقا لتوزيع ولاية القضاء ويراعى من ناحية أخرى ان تطبيق القانون المصرى بوصفه قانونا للقاضى فى مسألة التكييف لايتناول الا تحديد طبيعة العلاقات فى النزاع المطروح لادخالها فى نطاق طائفة من طوائف النظم القانونية التى تعين لها قواعد الاسناد اختصاصا تشريعيا معينا كطائفة النظم الخاصة بشكل التصرفات أو

1 . 0

بحالة الاشخاص أو بالمواريث والوصايا أو بحركز الاموال ومتى تم هذا التحديد انتهت مهمة قانون القاضى اذ يتعين القانون الواجب تطبيقه ولايكون للقاضى الا ان يعمل أحكام هذا القانون .

الشرح والتعليق :

استهل المشرع المصرى قواعد تنازع القوانين من حيث المكان الواردة بالتقنين المدنى بالمادة ١٠ التى أورد بها القاعدة العامة فى إخضاع التكييف لقانون القاضى ، ونصها (١٠) يخضع التكييف للقانون المصرى ويجعله ينصب على العلاقات القانونية . وهذا التكييف الذى يخضعه المشرع للقانون المصرى هو الذى يلزم لتحديد قاعدة الإسناد اللازمة لمرفة القانون الواجب التطبيق بينما التكييفات الأخرى اللاحقة على تعديل قاعدة الإسناد تخضع للقانون الختص بحكم العلاقة .

أحكام القضاء :

المرجع فى تكييف ما اذا كانت المسألة المعروضة على انحكمة هى من مسائل الاحوال الشخصية ، أم هى ليست كذلك ، هو القانون المدنى .

(نقض جسلسسة ١٩٥٣/٣/٢٦ س؛ مج فني مدني ص ٧٧٠)

الاستناد الى قانون أجنبى . واقعة مادية مديب على الخصم اقامة الدليل عليها .

(الطبعن ٤٥٣ لسنة ٤٤ق ـجلسة ٧١/١٩٨١/٣/٩ ص٤٤٥)

⁽١) راجع د. عز الدين عبد الله ، القانون الدولي الخاص ، ج٢ ص١١٨ وما بعدها .

الأحكام التى يتعين على الحاكم تطبيقها فى منازعات المصريين غير المسلمين والمتحدى الطائفة والملة . هى الاحكام الموضوعية فى الشريعة الخاصة الواجبة التطبيق . الاجراءات الخاصة عما يتبع فى دعوى الطاعة . م٢ مكرر ثانيا من ق ٢٥ لسنة ١٩٢٩ ماهيتها . من قواعد الاختصاص والاجراءات التى تسرى على جميع منازعات الطاعة أيا كانت ديانة أطرافها .

(الطبعن٧٦ لسنة ١٥٤ ـجلسة ٢٧/٥/١٩٨٦ ص٩٩٥)

تكييف التفريق بين الزوجين بمبب إعتناق الزوجة الاسلام واباء الزوج الدخول فيه - خضوعه للشريعة الاسلامية باعتبارها القانون العام في مسائل الاحوال الشخصية . م ١٠ مدنى . اعتبار التفريق لهذا السبب طلاقا وليس بطلانا للزواج يعود الى بداية العقد (مثال في حضانة)

(الطعن ٧١/ستة ٥٥ قاموال شخصية اجلسة ٧١ / ١٩٨٧ س ٢٧ م)

الشريعة الاسلامية . تطبيقها في المنازعات المتعلقة بالاحوال الشخصية للمصريين غير المسلمين اغتلفي الطائفة أو الملة . أحكامه لاتجين للزوجة طلب التفريق اذا غيرت طائفتها عن تلك التي ينتمى اليها الزوج .

(الطعن ١ هلسنة ٢ ه ق وأحوال شخصية ، جلسة ٤ ٢ / ٢ / ١٩٨٧ س ٣٨ ص ٣٠٩)

قوانين ايجار الاماكن . سريان أحكامها على الاماكن وأجزائها المؤجرة المسئدة للسكنى أو لغيرها الكائنة فى المناطق انحددة بها عدا ما استثنى بنسص خاص . اقامة هذه الاماكن دون ترخيص أو

1 . 6

عدم استيفائها للشروط أو المواصفات لايحول دون سريانها . علة ذلك .

(الطعن ٤١٠ السنة ٥١١ ـ جلسة ٢٥ / ١١ / ١٩٨٧ س٣٨ ص٠٠٠)

الاخلاء خالفة شروط الايجار العقولة أو استعمال المكان المؤجر في غير الاغراض المؤجر من أجلها . ١٩٥٧ جـ ق٤٥ لسنة ١٩٧٧ . شرطه . وجوب اعذار المستأجر باعادة الحالة الى ما كانت علمه .

(الطعن ٩٠ لسنة ٥١ ق -جلسة ٢١ / ١٩٨٧ اس ٣٨ ص ١١٤١)

تمليك المساكن الشعبية الاقتصادية والمتوسطة التي أقامتها الخافظات وتم شغلها قبل العمل بالقانون ٤٩ لسنة ١٩٧٧ . قصره على ما كنان مؤجرا منها بغرض السكن . علة ذلك . م٢٧ق ٤٩ لسنة ١٩٧٧ وقرار رئيس الوزراء ١٩١٠ لسنة ١٩٧٧ شغل المكان بقصد استعماله عيادة طبية . أثره . عدم أحقية شاغلة في تملكه .

(الطعن ١٥ السنة ١٥ صجلسة ٢٨ / ١٢ / ١٩٨٧ ص ١١٨٤)

(١) الحالة المدنية للاشخاص وأهليتهم يسرى عليها قانون الدولة التى ينتمون اليها بجنسيتهم . ومع ذلك ففى التصرفات المالية التى تعقد فى مصر وتترتب آثارها فيها ، اذا كان أحد الطرفين أجنبيا ناقص الاهلية وكان نقص الاهلية يرجع الى سبب فيه خفاء لايسهل على الطرف الآخر تبينه ، فان هذا السبب لا يؤثر فى أهليته .

(۲) أما النظام القانونى للاشخاص الاعتبارية الأجنبية ، من شركات وجمعيات ومؤسسات وغيرها ، فيسرى عليه قانون الدولة التى اتخذت فيها هذه الاشخاص مركز ادارتها الرئيسى الفعلى . ومع ذلك فاذا باشرت نشاطها الرئيسى في مصر ، فان القانون المصرى هو الذي يسرى .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۱ لیبی و ۱۲ سوری و ۱۸ - ۶۹ عراقی و ۱۲ أردنی .

الشرح والتعليق:

تتناول هذه المادة بيان قـواعـد الإسناد في نطاق الأحـوال الشخصية .

المقصود بالأحوال الشخصية:

ان كلمة « الأحوال الشخصية ، اصطلاح ابتدعه الفقه الايطالى فى القرنين الثانى عشر والثالث عشر حين واجهته مشكلة تنازع القوانين ، اذ كان يقوم فى ايطاليا وقتل نظامان قانونيان الأول هو نظام القانون الرومانى بوصفه القانون العام وكان ساريا على اقليم ايطاليا . وأما النظام الثانى (1) فلم تكن له صفة العمومية ، بل كان نظاما محليا لا يتعدى سلطانه حدود اقطاعية من الاقطاعيات أه مدينة من المدن .

ولقد لجأ الفقه الإيطالى حين ذلك كى يفرق بين هذين النظامين القانونين الى اطلاق تسمية على كل منهما فأطلق على القانون الرومانى كلمهة (قانون) بينما أطلق على القانون الخلى كلمهة (حال) وجمعها أحوال ثم قسم هده الأحسوال الى أحوال تتعلق بالأشخاص وأحوال تتعلق بالأمسوال وكان يعنى بالأولى القواعد القانونية التى تتبع الشخص اينما يكون ويعنى بالثانية القواعد القانونية التى يقتصر سلطانها على مكان معين وتحكم ما يوجد فيه من أموال ثم ناعت التسمية والتقسيم واستعار الفقه تقسيم الإيطاليين وأصبح ناقانون المدنى المقارن يقسم بالتالى الى طائفتين من القواعد الأولى تتعلق بالروابط الشخصية أو الأشخاص وأهليتهم وجنسيتهم ،

 ⁽١) راجع في هذا الوجيز في الأحوال الشخصية للدكتور أحمد سلامه ص ٨
 ربحث للمستشار أحمد خيرت المحامي العام منشور بمجلة القضاء العدد الشامن
 سبتمبر ١٩٧٣ ص ٢٣ وما بعدها .

110

وتتعلق الثانية بالروابط المالية أو بالأموال وتحكمها واحتفظ لها باصطلاح (الأحوال المتعلقة بالأموال) .

ثم اختصر كل من الاصطلاحين فأصبح يطلق على الأولى الأحوال الشخصية وأصبح يطلق على الثانية الأحوال العينية .

ولكن هذا الاختصار لايمنع من انه حين نستعمل كلمة أحوال شخصية يكون مقصود منها جملة المسائل التي يحكمها القانون الشخصي.

واصطلاح الأحوال الشخصية فى الشريعة الاسلامية لم يكن معروفاً لدى فقهائها ، ذلك ان الأحكام التى جاءت بها تلك الشريعة تنقسم الى قسمين قسم يتعلق بالعقائد كالايمان بالله وملائكته وكتبه ورسله ، وهذا يدخل فى دراسة التوحيد ، وقسم يتعلق بأعمال الانسان وينقسم الى عبادات ، ومعاملات .

اما العبادات ، فهى الأعمال التى يتقرب بها الانسان الى الله كالصلاة والصوم . وأما المعاملات ، فهى تنظم علاقة الانسان بغيره كالعقود والتصرفات صواء تعلقت بتنظيم الأسرة وتكوينها كالخطبة والزواج وما يتفرع عنهما أم تعلقت بالأموال من بيع واجاره .

وقد ذكر ابسن عابدين ان المعاملات خمس : العاوضات المالية ، والأمانات ، الزواج وما يتصل به ، وانخاصمات والتركات وبذلك يندرج الزواج وما يتصل به في قسم المعاملات.

ولكن اذا كان الزواج يندرج في قسم المعاملات على النحو السابق الا انه قد الحق حكما بالعبادات. وبذلك يدخل في المعاملات والعلاقات المالية والعلاقات العائلية مع مراعاة ما يدخل منها حكماً في العبادات . ومعنى الحاق الزواج حكما بالعبادات ان لغير المسلمين ان يترافعوا الى رؤسائهم الدينيين بالنسبة له، ان القاعدة ان غير المسلمين مخاطبون بأحكام المعاملات. ومن المعروف ان الزواج يدخل في المعاملات ولكنه أخرج منها والحق حكما بالعبادات حتى لايخاطب غير المسلمين بأحكام الشريعة الاسلامية بالنسبة له، بل لهم ان يترافعوا الى رؤسائهم الدينيين، كما لهم ان يترافعوا الى رؤسائهم الدينيين، كما لهم ان يترافعوا الي رؤسائهم الدينيين، كما لهم ان يترافعوا الى رؤسائهم الدينيين،

على انه اذا كان اصطلاح الأحوال الشخصية غريبا على الشريعة الاسلامية ، فان كثيرا من الفقهاء الذين بحشوا مادة الأحوال الشخصية بالنسبة للمسلمين ، قد جسروا على ان يدخلوا تحت هذا العنوان الزواج وما يتصل به، وانهاءه وما يترتب على هذا الانتهاء والنسب واثاره .

تحديد الشرع لسائل الأحوال الشخصية ،

ادرك المسرع المصرى ان عدم تضصيل مسائل الأحوال الشخصية من جانبه قد أثار اضطرابا ولذلك مد هذا النقص فى لائحة التنظيم القضائى للمحاكم المختلطة التى صدرت بالقانون رقم 2 سنة ١٩٣٧ و بمنامبة زوال المحاكم المختلطة من جهازنا القضائى صدر القانون رقم ١٩٤٧ لسنة ١٩٤٩ الحاص بنظام القضاء وتناولت المادتان ١٩٤٣ بيان ما يعتبر فى نظر المشرع من مسائل الأحوال الشخصية فى المادة ١٩٤ من نفس القانون فعدد مسائلها على النحو التالى :

(تشمل الأحوال الشخصية النصوص عليها في المادة السابقة المنازعات والمسائل المتعلقة بحالة الأشخاص وأهليتهم أو المتعلقة بنظام الأسرة كالخطبة والزواج وحقوق الزوجين وواجباتهم المتبادلة والمهسر والدوطة ونظام الأموال بين الزوجيين والطلاق والتطليق والتضريق والبنوة والاقرار بالأبوة وانكارها والعلاقة بين الأصول والفروع والالتزام بالنفقة للأقارب والأصهار وتصحيح النسب والتبنى والولاية والوصاية والقوامة والحجر والاذن بالادارة والغيبة واعتبار المفقود ميتا وكذلك المنازعات والمسائل المتعلقة بالمواريث والوصايا وغيرها من التصرفات المضافة الى ما بعد الموت) .

كما اعتبرت المادة ١٤ من القانون المذكور الهبة من الأحوال الشخصيسة بالنسبة الى غير المصريين اذ كان قانونهم يعتبرها كذلك .

والتعداد الذى أورده هذان النصان لمسائل الأحوال الشخصية يكاد يكون مطابقا للتعداد الذى كان فى المادة ٢٨ من لاتحة الحاكم المختلطة وهو التعداد الذى رأى غالبية الفقه انه تعداد يصلح لبيان الأحوال الشخصية لكل من المصربين والأجانب .(1)

على ان تعديل المادة ١٢ من قانون نظام القضاء بالقانون وقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥٠ الذى وحد جهات القضاء بالغائه انحاكم الشرعية وانجالس الملية - بجعل الاختصاص بمنازعات الأحوال الشخصية بالنسبة لجميع المتقاضين بصوف النظر عن جنسيتهم أو

 ⁽١) راجع في هذا الدكتور جميل الشرقاوى الأحوال الشخصية لغير
 السلمين ص ٧ وما بعدها .

ديانتهم للمحاكم المدنية أى ان اصطلاح الأحوال الشخصية فيه يعنى هذه الأحوال بالنسبة للمصريين وبالنسبة للأجانب على حد سواء .

وعندما صدر قانون السلطة القضائية رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ نص في المادة ١٩ منه على اختصاص المحاكم بصفة عامة بالدعاوى المدنية والجنائية دون ذكر خاص لمسائل الأحوال الشخصية ويبدو ان الشارع يريد ان يترك تحديد الأحوال الشخصية الى المادتين ١٤، ١٤ من قانون نظام القضاء رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ الذي لم يلغى من نصوصه الا ما يتعارض مع أحكام القانون الجديد (بنص المادة الأولى من قانون السلطة القضائية).

ولما صدر بعد ذلك القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٥ في شأن السلط القضائية نص في المادة الأولى من مواد اصداره على ان (يلغى القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٩ في شأن السلطة القضائية والقانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٤٩ بشأن نظام القضاء والقوانين المعدلة لهما ويستعاض عنها بنصوص القانون المرافق ويلغى كل نص آخر يخالف أحكامه).

ويرى الفقه ان هذا الالغاء الكلى للقانون برمته ينسحب بالضرورة على الحكم الوارد بالمادتين ١٤، ١٤ المشار اليهما اعمالا للمبادئ المقررة في تفسير القوانين مع ما يترتب على ذلك ويتلازم عنه من مسألة تشريعية لم تدر بخلد المشرع ولم يقصد البتة الى حدوثها . وآية ذلك ان المذكرة الايضاحية للقانون ٤٣ لسنة ١٩٦٥ قد خلت من أية دلالة صريحة أو ضمنية تنم عن انصراف مراد الشارع الى ايراد حل بديل لنص المادتين المذكورتين .

وصدر القانون رقم 21 لسنة 19۷۷ بشأن السلطة القضائية في 1/ 19۷۷ ونص في المادة الأولى من قانون اصداره على ان يستبدل بأحكام القانون رقم 22 لسنة 1970 في شأن السلطة القضائية والقوانين المعدلة له النصوص المرافقة وتلغى جميع الأحكام الخالفة لأحكام هذا القانون.

والشارع المصرى وان كان قد ترك بصفة عامة حكم مسائل الأحوال الشخصية للمصريين لقانون الديانة الا انه قام بتنظيم بعض ما ذكرته المادة ١٣ من قانون نظام القضاء من مسائل الأحوال الشخصية بتشريعات مدنية موحدة تطبق على مسائل المصريين على اختلاف دياناتهم واستبعد بذلك تطبيق القانون الديني فيها .

تعريف محكمة النقض لسائل الأحوال الشخصية :

توسعت المحاكم المختلطة توسعا غير سليم في تحديد نطاق مسائل الأحوال الشخصية منتهزة فرصة خلو قوانين الاصلاح القضائي من أي تحديد لهذا النطاق . ولوقف هذا الإتجاه الخالف للقانون حاولت محكسمة النقض ان تبين المقصود بالأحوال الشخصية في حكم شهير لها « الأحوال الشخصية في مجموعة ما يتميز به الانسان عن غيره من الصفات الطبيعية أو العائلية التي يتميز به الانسان عن غيره من الصفات الطبيعية أو العائلية التي رتب القانون عليها أثرا قانونيا في حياته الإجتماعية ككونه انسانا ذكرا أو أنشى ، وكونه زوجاً أو أوملاً أو مطلقاً أو أبا أو ابناً شرعياً ، أو كونه تام الأهلية أو ناقصها لصغر سن أو عته أو جنون أو كونه مطلق الأهلية أو مقيدها بسبب من أسبابها القانونية ، أما الأمور المتعلقة بالمسائل المائية فكلها بحسب الأصل

من الأحوال العينية ، واذن فالوقف والهبه والوصية والنفقات على اختلاف انواعها ومناشئها هي من الأحوال العينية لتعلقها بالمال وباستحقاقه وعدم استحقاقه . غير أن المشرع المصرى وجد أن الوقف والهبة والوصية - وكلها من عقود التبرعات - تقوم غالباً على فكرة التصدق المندوب اليه ديانة ، فألجأه هذا إلى اعتبارها من قبيل مسائل الأحوال الشخصية فيما يخرجها عن اختصاص المحاكم المدنية التي ليس من نطاقها النظر في المسائل التي قد تحوى عنصوا دينيا ذا أثر في تقرير حكمها على أن أية جهة من جهات الأحوال الشخصية اذا نظرت في شئ مما تختص به من تلك العقود ، فان نظرها فيه بالبداهة مشروط باتباع الأنظمة المقررة قانونا لطبيعة الأموال الموقوفه والموهوبة والموصى بها » .

(نقيض ٢١/٦/٦/١ الطعن رقم ٤٠ ليسنة ٣٠ ق)

وفي حكم حديث تصدت محكمة النقض لتعريف مسائل الأحوال الشخصية هي مجموعة متميزة من الصفات الطبيعية أو العائلية والتي رتب القانون عليها أثر في حياته الاجتماعية لكونه انسانا ذكرا أو أنثى ، وكونه زرجاً أو أرملاً أو مطلقاً ، وكونه أبا أو ابنا ، وكونه كامل الأهلية أو ناقصها لصغر سن أو عته أو جنون اعتبار أنها تقوم على تقرير مراكز قانونية ، أو حالات أو صفات معينة يرتب عليها القانون أثرا في حياة الأشخاص الاجتماعية ، وجوب تمثيل النيابة العامة فيها بوصفها نائبة عن المجتمع وبالتالى ومن الأحكام الصادرة فيها تكون لها حجية مطلقة قبل الكافة ، فان الأحكام مقرره او منشئة

لما تتضمنه من حقوق إذ أن الحقيقة القضائية في مسائل الأحوال الشخصية كالأهلية والزواج والبنوة والاسم والجنسية سواء اكانت صادرة ايجابا بالقبول أوسلبا بالرفض ، لا تعدو كما سلف البيان أن تكون تقريرا لمركز قانوني أو حالة أوصفة تتميز في ذاتها بالوحدة والاطلاق وعدم القابلية للتجزئة ، وترتب بدورها آثارا من شأنها تحديد وضع الشخص في المجتمع مما لازمه أن تكون هذه الآثار واحده ومطلقة وعامة قبل الكافة ومسلما بها منهم ، الا أن تلك الحجية وأن كانت من الامور المتعلقة بالنظام العام ، بل وتسمو على اعتباراته ، مشروطة – وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة بالا يخالف الحكم نصا في القرآن أو السنة أو اجماع الفقهاء وإلا كان باطلا فاذا عرض على غيره اهدره ولم يعمله لانه لا يعوز قوة الامر المقضى .

(الطعن ١٩١ لسنة ٤٥ ق جلسة ٢٧ / ١٩٨٤ (ص٣٥ ص ٢٢٦٨)

وقمد حدد المشرع في هذه المادة قواعمد الإسناد في بعض مسائل الأحوال الشخصية .

كما أوضح في الفقرة الثانية حالة الشخص الإعبتارى فجعل الأشخاص الإعبتارية تخضع لقانون الدولة التي بها مركز إدارتها الرئيسي الفعلي ويورد حكماً لصالح القانون المصرى حيث يخضع مذا النظام للقانون المصرى حتى ولو كان مركز الإدارة الفعلى في الحارج طالما أن مركز النشاط الرئيسي في مصر .(١)

⁽١) د. عز الدين عبد الله ، المرجع السابق ، ص١٥١ .

مادة ۱۲

يرجع في الشروط الموضوعية لصحة الزواج الى قانون كل من الزوجين .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۲ ليبی و ۱۳ سوری و ۲/۱۹ ، ۳ عراقی و ۱۷ سودانی وم۱۹/۱ أردنی .

الشرح والتعليق :

تتناول هذه المادة الشروط الموضوعية للزواج وقواعد الإسناد بها وإن تطبيقها بثير مسألتين،-

الأولى: ما يعتبر من الشروط الموضوعية التى تطبق عليها هذه القاعدة ، وثانيتهما ، كيفية إجراء هذا التطبيق إذا ما كان الزوجان من جنسيتين مختلفتين . ففيما يتعلق بالمسألة الأولى قد يجرى الخلاف في شأن شرط ما من شروط الزواج ، أهو من الشروط الموضوعية أم من الشروط الشكلية ، كما هو الحال في استلزام اجراء الزواج بطقوس دينية معينة في بعض الدول . وفي شرط موافقة الوالدين على زواج القاصر . وهذا الخلاف عظيم الأهمية بالغ الخطر ، لأن قاعدة الإسناد الخاصة بالشروط الموضوعية غير قاعدة الإسناد الخاصة بالشروط المشكلية .

ويشير استاذنا الدكتور عز الدين عبد الله أنه 18 لاشك فيه أن بيان ما يعتبر من الشروط الموضوعية لصحة الزواج وما يعتبر من شروطه الشكلية هو تكييف للشروط ، يخضع وفقاً للقاعدة العامة لقانون القاصى. (1)

كما تشير المسألة الثانية كيفيية تطبيق القاعدة الواردة بها . أحكام القضاء:

قانون التوثيق ٦٨ لسنة ١٩٤٧. استمرار تطبيق قواعد القانون الدولي بالنسبة غررات الاحوال الشخصية الخاصة بالاجانب.

ان ماجاء بالمذكرة الايضاحية لقانون التوثيق رقم ٢٨ لسنة ١٩٤٧ من انه و قد كان مقتضى توحيد جهات التوثيق ان تكون مكاتب التوثيق الجديدة هي التي تتولى توثيق جميع اغررات أيا كانت وهذه المكاتب توثق اغررات المتعلقة بجواد الاحوال المخصية بالنسبة الى غير المسلمين ، الا انه بالنسبة الى الاجانب يكون لهم الخيار في توثيق محرراتهم المتعلقة بأحوالهم الشخصية لدى مكاتب التوثيق أو لدى جهاتهم القنصلية تطبيقا لقواعد القانون الدولي وما أورده تقرير لجنة الشئون التشريعية بمجلس النواب عن ذات القانون من انه و يقتضى توحيد جهات التوثيق ان تلغى إقلام التوثيق بالحاكم الوطنية والمختلفة وان يقال الى مكاتب التوثيق جميع أصول العقود الموثقة بها والدفاتر والوثائق المتعلقة بها ... أما المحررات المتعلقة بالاحوال الشخصية لغير والوثائق المتعلقة بها ... أما المحررات المتعلقة بالاحوال الشخصية لغير

⁽١) راجع د. عز الدين عبد الله ، المرجع السابق ، ص١٨١ وما بعدها .

السلمين فتختص بها مكاتب التوثيق أذ يجب ان تختص جهة واحدة بعد الغاء المخاكم الختلطة بالتوثيق لغير المسلمين في محررات أحوالهم الشخصية التي يتطلب القانون حالا أو مستقبلا توثيقها مع عدم حرمان الاجانب من حقهم في توثيق هذه المحررات أمسام جهاتهم القنصليسة طبقا للقواعد العامة في القانون الدولي الخاص و ما جاء بهذا التقرير وتلك المذكرة لايعدو ان يكون المصاحا من المشروع عن ارادته في توحيد جهات التوثيق التي كانت متفرقة ، وحرصا منه في ذات الوقت على استمرار تطبيق قواعد القانون الدولي الخاص بالنسبة نجورات الاحوال الشخصية الخاصة بالاجانب ، دون ان تكون هناك أدني صلة لذلك بمسألة الاميازات الاجنبية أو فترة الانتقال التي صاحبت الغاءها .

(الطعن٧٧ لسنة ٧٧ق -جلسة ٤ /١٢ / ١٩٧٤ س٢٥ ص١٩٣٤)

ابرام عقد الزواج . جوازه في الشكل الذي يقتضيه القانون الشخصى للزوجين أو قانون البلد الذي أبرم فيه . اثباته . خضوعه للقانون الذي يحكم الشكل .

للزوجين ان يبرما زواجهما فى الشكل الذى يقتضيه قانونهما الشخصى أو يبرما زواجهما فى الشكل المقرر طبقا لقانون الله الله الذى عقد فيه، واثبات الزواج يخضع للقانون الذى يحكم شكله.

(الطبعن ۲۷ لسبنة ٤٥ق رجلسة ٢/١٩٧٨/٣/١ الم٢٩٥١)

تعلق القواعد بالنظام العام. مناطه . وجوب انصراف هذه القواعد الى المواطنين جميعا دون تبعيض بين مسلمين وغير مسلمين . مبدأ تعدد الزوجات لدى المسيحيين . لايعد من النظام العام .

وان خلا التقنين المدنى والقانون رقم ٤٦٢ لسنة ١٩٥٥ من تحديد القصود بالنظام العام ، الا ان المتفق عليه انه يشمل القواعد التي ترمى الى تحقيق المصلحة العامية للبلاد سواء من الناحيية السياسية أو الاجتماعية أو الاقتصادية والتي تتعلق بالوضع الطبيعي المادى والمعنوى لجتمع منظم وتعلو فيه على مصالح الافراد وتقوم فكرته على أساس مذهب علماني بحت يطبق مذهبا عاما تدين به الجماعة بأسرها ولا يجب ربطه البتة بأحد أحكام الشرائع الدينية ، وان كان هذا لاينفي قيامه أحيانا على سند مما يمت الى العقيدة الدينية بسبب متى أصبحت هذه العقيدة وثيقة الصلة بالنظام القانوني والاجتماعي المستقر في ضمير الجماعة ، بحيث يتأذى الشعور العام عند عدم الاعتداد به ، ثما مفاده وجوب ان تنصرف هذه القواعد الى المواطنين جميعها من مسلمين وغير مسلمين بصرف النظر عن دياناتهم ، فلا يمكن تبغيض فكرة النظام العام وجعل بعض قواعده مقصورة على السيحيين وينفرد المسلمون ببعضها الآخر ، اذ لايتصور ان يكون معيار النظام العام شخصيا أو طائفيا وانما يتسم تقديره بالموضوعية ، متفقا وما تدين به الجماعة في الاغلب الاعم من أفرادها ، وبهذه المثابة فلا يمكن اعتبار مبدأ عدم تعدد الزوجات من النظام العام بالمعنى السابق تجليته ، أخذا بما هو مسلم به من قصره على الشريعة المسيحية وحدها .

(الطعنان ١٦، ٢١ لسنة ٨٤ق _ جلسة ١٧ / ١/ ٩٧٩ اس ٣٠ ٣٠ ٢٧٦)

110

منازعات الأحوال الشخصية بين طرفين لا تعرف لهما جنسية . وجوب تطبيق القانون المصرى عليها وإعتبار علاقتهما في حكم العلاقة بين المصريين من حيث تحديد الشريعة التي تحكم النزاع . مؤدى ذلك . تطبيق الشريعة الإسلامية على المسلمين وعلى غير المسلمين الختلفي الطائفة والملة وتطبيق شريعة الطائفة على غير المسلمين المتحدى الطائفة والملة .

(الطعن ١٣س ١٥ قوا حوال شخصية وجلسسة ٢٦ / ١١ / ١٩٨٥ أس ٣٦ ص ١٠٦)

صدور حكم بعدم دستورية نص تشريعى . أثره . عدم جواز تطبيقه إعتبارا من اليوم التالى لنشر الحكم فى الجريدة الرسمية . م ١٧٨ من الدستور . م ٤٩ من قانون المحكمة الدستورية العليا . مؤدى ذلك . عدم مساسه بالحقوق والمراكز التى تكون قد إستقرت من قبل بحكم حاز قوة الأمر المقضى .

(مثال بشأن حكم نهائي في متعة ﴾

(الطعن٤ ولسنة ٥٥ وأحوال شخصية؛ جلسة ٢٧ / ١٩٨٧ ص ١٧٨ ص

النص في المادة السابعة من القانون ١٠٠ لسنة ١٩٨٥ على العمل به إعتبارا من تاريخ نشره . هدفه . توفير الإستمرارية لأحكام القانون القديم بعد تلافي العيب السندى شاب اجراءات اصداره وإخضاع الوقائع الناشئة في ظله للقواعد المماثلة المقررة بالقانون الجديد ما لم يكن قد صدر بشأنها حكم حاز قوة الأمر المقضى . مثال في متعة .

(الطعن ٢٧ لسنة ٢٥٥ وأحوال شخصية، جلسة ٢٨ / ٤ / ١٩٨٧ ص ٢٥١)

النص فى المادة السابعة من القانون ١٠٠٠ لسنة ١٩٨٥ على العمل به إعتبارا من تاريخ نشر الحكم بعدم دستورية القرار بقانون ٤٤ / ١٩٧٩ وليس من اليوم التالى لتاريخ نشره . هدفه . توفير الإستمرارية لأحكام القانون القديم بعد تلافى العيب الذى شاب اجراءات اصداره وإخضاع الوقائع الناشئة فى ظله للقواعد المماثلة المقررة بالقانون الجديد ما لم يكن قد صدر بشأنها حكم حاز قوة الأمر المقضى .

(مثال بشأن الإعتراض على الطاعة) .

(الطعن٨ ٠ ١ س٥٥ق داحوال شخصية؛ جلسة ٢٨ / ٤ / ١٩٨٧ ص٢٥٦)

النص في المادة السابعة من القانون ١٠٠٠ لسنة ١٩٨٥. مفاده . سريان هذا القانون على المراكز القانونية التي تكونت في ظل العمل بالقرار بقانون ٤٤ لسنة ١٩٧٩ طالما لم يصدر بتقريرها أحكام حائزة لقرة الأمر المقضى. (مثال في متعه) .

(الطعن رقم ۷۳ لسنة ۵۷ ق - جلسسة ۹۸۹/۵/۲۳س،٤ ص۳۷۵)

سريان القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٨٥ بتعديل بعض أحكام قوانين الأحوال الشخصية على المراكز القانونية التى تكونت فى ظل العمل بالقرار بقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٧٩ طالما لم تصدر بتقريرها أحكام حائزة لقوة الأمر المقضىم ٧ ق ١٩٨٠/١٠٠ . وقف الحكم المطعون فيه عند حد القضاء بعدم الإعتداء بإنذار الطاعة المؤرخ ١٩٧٤/١١/١٤ الإمتناع عن تطبيق القرار بقانون 140

\$\$ لسنة ١٩٧٩ والمحكوم بعدم دستوريته دون إعمال القانون الواجب التطبيق على دعوى الإعتراض . خطأ .

(الطعن٧٧لسنة ٥٧ ق - جلسية٢٣/٥/٩٨٩ ١س٠٤ ص٤٧١)

النص في المادة السابعة من القانون ١٠٠ لسنة ١٩٨٥ على العمل به إعتبارا من تاريخ نشر الحكم بعدم دستورية القرار بقانون كالمسنة ١٩٧٩ وليس من اليوم السالي لتاريخ نشره . هدفه . توفير الإستمرارية لأحكام القانون القديم بعد تلافي العيب الذي شاب اجراءات اصداره وإخضاع القواعد الناشئة في ظله للقواعد الماثلة المقررة بالقانون الجديد ما لم يكن قد صدر بشأنها حكم حاز قوة الأمر القضى . إنتهاء الحكم في قضائه بالمتعة للمطعون عليها الى النتيجة الصحيحة في القانون دون الإفصاح عن سنده . عيبها الى النتيجة الصحيحة في القانون دون الإفصاح عن سنده .

(الطعن ۱۲۸ السنة ۵۷ ق - جلسة ، ۱۹۸۹ / ۱۹۸۹ اس، ٤ ص ٤٧٥)

القسانون رقم ۱۰۰ لسنة ۱۹۸۵. مسریانه علی المراکسز القانونیة التی تکونت فی ظل العمل بالقرار بقانون ٤٤ لسنة ۱۹۷۹ الذی قضی بعدم دستوریته طالما لم یصدر بتقریرها أحکام حائزة لقوة الأمر المقضی. مثال فی متعه.

(الطعن ٥١ لسنة ٥٨ ق - جلسة١٩٧٠/٤/١٩٩١ ص٠٠٠)

القسانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٨٥. سسويانه على المزاكسز القانونية التي تكونت في ظل العمل بالقرار بقانون رقم ££ لسنة 140

19۷۹ الذى قضى بعدم دستوريته طالما لم يصدر بتقريرها أحكام حائزة لقوة الأمر المقضى. مثال في طاعه .

(الطعن؟ ٤ص٥٥ق وأحوال شخصية، جلسة ٢٣ / ٤ / ١٩٩٠ س ٤ ع ص٥٦٠)

القانسون رقم ١٩٠٠ است ١٩٨٥. سريانه على المراكز القانونيسة التى تكونت فى ظل العمل بأحكام القرار رقم ٤٤ لسنة ١٩٧٩ الذى حكم بعدم دستوريتسه . م٧ منه . طالما لم يصدر بتقريرهما أحكمام حائسزة لقوة الأمسر المقسضى. مثال فى متعه .

(الطعن ١٧ السنة ١٦ ق وأحوال شخصية ع جلسة ٧٧ / ١٩ / ١٩٩٤ لم ينشر بعد)

القسانون رقم ١٠٠٠ لسنة ١٩٨٥. بتسعديل بعض أحكام الأحوال الشخصية يسرى على المراكز القانونية التى تكونت فى ظل العسمل بالقسرار بقانون ٤٤ لسنة ١٩٧٩ الذى حكم بعدم دستوريته . طالما لم يصدر بتقريرها أحكام حائزة لقوة الأمر المقضى. م ٧ منه . مثال فى متعه .

(الطعن ١٩ السنة ١٣ ق وأحوال شخصية و جلسة ٢٧ / ١٩ ١ / ١٩ ١ الم ينشر بعد)

خلو لاتحسة ترتيب الهاكم الشرعسية من قواعسد خاصه بعدم صلاحيسة الحكمين . مؤداه . إعمال القواعد المنصسوص عليها في قانون المرافعات في هذا الشأن .م ٥ ق ٤٦٧ لسنة ١٩٥٥ بإلغاء الهاكم الشرعيه .

(الطعن ٣٠٠ السنة ، ٦ق وأحوال شخصية، جلسة ١٩٩٥/٣/١٩٩٥ الم ينشر بعد)

الإجراءات الخاصة بحضور الخصوم أو وكلائهم في دعاوى الأحوال الشخصية . وجوب الرجوع في شأنها لأحكام قانون المرافعات . علة ذلك.

(الطعن ١٧٥ لسنة ١٦ق وأحوال شخصية، جلسة ٢٨ / ١٩٩٥ لم ينشر بعد)

الإجراءات المتعلقة بمسائل الأحوال الشخصية والوقف . خضوعها لقواعد لاتحة ترتيب الخاكم الشرعيه . وجوب اتباع احكام قانون المرافعات بخصوصها فيما لم ترد بشأنه قواعد خاصه في تلك اللاتحة م 0 من قانون ٢٦٧ لسنة ١٩٥٥ .

(الطعن ٥٥ لسنة ٢٦ق ، أحوال شخصية ، جلسة ١١١ / ١٩٩٥ لم ينشر بعد)

الشريعة الإسلامية . وجوب تطبيقها في مسائل الأحوال الشخصية للمصريين المسلمين وغير المسلمين مختلفي الملة أو الطائفة . اتحادهما في الملة والطائفة . وجوب تطبيق الشريعة الطائفية .

مؤدى المادتين السادسة والسابعة من القانون رقم ٤٦٧ لسنة المواد المحافظ الإسناد في تحديد ١٩٥٥ بإلغاء المحاكم الشرعية والملية ، أن ضابط الإسناد في تحديد القانون الواجب التطبيق في مسائل الأحوال الشخصية للمصريين هو المديانة ، بحيث تطبق الشريعة الإسلامية على كل المسلمين وغير المسلمين المختلفين في الملة أو الطائفة ، وتطبق الشريعة الطائفية على غير المسلمين المتحدى الملة والطائفة .

(الطعن ٢٨٠ لسنة ٢٦ق جلسة ١٩ / ١٧ / ١٩٩٦ س٧٤ق ص ١٥٥٠)

(١) يسسرى قانون الدولة التى ينتمى اليها الزوج
 وقت انعقاد الزواج على الآثار التى يرتبها عقد الزواج ، بما
 فى ذلك من أثر بالنسبة الى المال .

(٢) أما فى الطلاق فيسرى عليه قانون الدولة التى ينتمى اليها الزوج وقت الطلاق، ويسرى على التطليق والانفصال قانون الدولة التى ينتمى اليها الزوج وقت رفع الدعوى.

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۳ لیبی و ۱۶ سوری و ۱۹ سودانی و ۲/۱۹ ، ۳ عراقی و ۱۹ اردنی .

فى الاحوال المنصوص عليها فى المادتين السابقتين اذا كان أحد الزوجين مصريا وقت انعقاد الزواج ، يسرى القانون المصرى وحده ، فيما عدا شرط الاهلية للزواج .

النصوص العربية المقابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۶ لیسبی و ۱۵ سسوری و ۱۹/۵ عسراقی و ۲۰ سودانی .

الشرح والتعليق :

كما تبين من ١٢ سالفة البيان اخضاع الشروط الموضوعية لصحة الزواج لقانون كل من الزوجين إلا أن هذه المادة خرج بها المشرع عن القواعد السابقة فحدد أن الشروط الموضوعية لصحة الزواج يرجع فيمها إلى القانون المصرى وحده متى كان أحد الزوجين مصرياً عدا شرط الأملية للزواج إذ يرجع فيه لقانون كلا الوجين .(١)

أحكام القضاء ا

زواج المصرى وقت رفع الدعوى. مؤداه. خضوع التطليق والانفصال للقانون المصرى . تعلق ذلك بالنظام العام ، مهر القانون المدنى . عقد الزواج لا يتاثر بما قد يطرأ

⁽١) المرجع السابق- ص١٩١.

بعد ابرامه نما یکون من شأنه سیریان قانون آخی فی هذا الخصوص.

النص في المادة ١٣من القانون المدنى على أن " يسرى قانون الدولة التي ينتمي إليها الزوج وقت انعقاد الزواج على الآثار التي يرتبها عقد الزواج بما في ذلك من اثر بالنسبة إلى المال. أما الطلاق فيسرى عليه قانون الدولة التي ينتمي إليها الزوج وقت الطلاق . ويسرى على التطليق والانفصال قانون الدولة التي ينتمي اليها الزوج وقت رفع الدعوى " وفي المادة ١٤ على أنه " في الأحوال المنصوص عليها في المادتين السابقتين إذا كان أحد الزوجين مصريا وقت انعقاد الزواج ، يسرى القانون المصرى وحده ، فيما عدا شروط الأهلية للزواج مفادة أنه متى كان الزوج مصريا وقت رفع الدعوى خضع التطليق والانفصال للقانون المصرى ، وكان من المقرر أن نص المادة ١٤ المشار اليها نص آمر متعلق بالنظام العام، وكان عقد الزوج لا يكسب أيا من الزوجيين فيما يختص بالطلاق أو التطليق حقا مستقرا لا يتاثر بما قد يطرأ بعد إبرامه مما يكون من شأنه سريان قانون آخر في هذا الخصوص وكان البين من الاوراق أن الطاعنة والمطعون ضده من المصريين ويتمتعان بالجنسية المصرية رغم حصولهما على الجنسية الأمريكية فإنه يتعين تطبيق أحكام القانون المصرى على وقائع النزاع ولو عرض الأمر على محكمة أجنبية بحكم الاختصاص الدولي للمحاكم واذا ما صدر حكم يخالف ذلك فإنه يمتنع على القاضى المصرى الأمر بتنفيذ لما هو مقرر في قضاء هذه الحكمة أنه لا سبيل لاهدار الأحكام بدعوى بطلان أصلية لمساس ذلك بحجيتها إلا إذا تجردت هذه الأحكام من أركانها الأساسية وإنه ولئن كان قانون الدولة التي يراد التمسك فيها بالحكم هو القانون الواجب التطبيق لتحديد ماهيه الحكم وبيان مايعتبر حكما يصدر الأمر بتنفيذه إلا إنه بالنسبة لينبان الحكم في مفهوم أحكام القانون الدولي الخاص فإن قاندن القاضي الذي أصدره يكون هو وحده الذي يحدد بنيانه مما يجعله مستوفيا الشكل الصحيح وإن خالف هذا البنيان ما هو متواضع عليه في مصر واذ كان ذلك وكان البين من الأوراق أن الحكم الصادر من محكمة كاليفورنيا العليا بمقاطعة لوس انجلوس الأمريكية في الدعوى رقم ١٧٢- ٨٠٨ بتاريخ ١٩٨٦/١٢/٩ هو حكم أجنبي فإن قانون القاضي الذي أصدره يكون وحده الذي يحدد بديانه حتى ولو خالف هذا البنيان ما هو متعارف عليه في مصر وذلك أخذا عفهوم أحكام القانون الدولي ولا سبيل لإهداره بدعوى بطلانه طالما أنه صدر من جهه ذات ولاية بإصدار بحسب قانونها وبحسب قواعد القانون الدولي الخاص ذلك لأنه ليس له أثر إيجابي إلا إذا منح الصيغة التنفيذية وفقا للأوضاع والشروط التي حمددها المشمرع في المواد ٢٩٦، ٢٩٧، من قسانون المرافعات فان تحلفت تلك الشروط التي حددها المشروع لتنفيذ الحكم الأجنبي أو الأمر الأجنبي فإن ولاية القاضي المصرى تقتصر على رفض تذييل الحكم أو الأمر الأجنبي بالصيغة التنفيذية ولا يمتد عمل القاضى إلى الحكم بالبطلان إذ القول بغير ذلك مؤداه ولاية القاضى المصرى على أحكام الخاكم الأجنبية وهو ما لا يجوز.

(الطعن ٢٢لسنة ٦٦ق جلسنة ١٩٩٣/٥/٢٥ س٤٤ ص ٥٧٨)

يسرى على الالتزام بالنفقة فيما بين الاقارب ، قانون المدين بها .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۵ لیبی و ۱۹ سوری و ۲۱ عراقی و ۳۲ سودانی وم۱۲ اردنی .

أحكام القضاء

نفقة الأقارب . سببها . قرابة الرحم المرحمية مع الأهلية للميراث . الحكم بالنفقة للقريب . حجية على ثبوت صلة القرابة بين طرفى الدعوى . علة ذلك .

علة وجوب النفقة بالقرابة هو سد حاجة القريب ومنعه من السؤال صلة لرحمه ، والسبب فيها هو قرابة الرحم اغرمية مع الأهلية للميراث ، ومن ثم فإن موضوع السب يكون قائماً في الدعوى بطلب نفقة القريب بإعتباره سبب الالتزام بها لا تتجه إلى المدعى عليه إلا به فيكون ماثلا فيها وملازماً لها وتتبعه وجوداً وعدماً ، لما كان ذلك . وكان حكم النفقة الذى استصدرته والدة المطعون عليه لصالحه في الدعوى رقم صدر صد واللا المورث تأسيساً على أنه عم شقيق للمطعون عليه ، فلا على الحكم

100

المطعون فيه إن هو استدل مما اشتمل عليه حكم النفقة من قضاء على ثبوت صلة قرابة المطعون عليه بالمورث وأنه ابن عم شقيق له باعتبارها سبب الالتزام بالنفقة .

(الطعن ۲۹ لسنة ۴۱ق وأحوال شخصية: - جلسة ۱۹۷۹/۳/۷ س، ۳ ص۲۵۷ مج فني ملني)

نفقة الإبن . وجوبها بأنواعها على والده شرعاً . شمولها أجر الحضانة ومسكن الحضانة . حق الولد وحتى قبل صدور القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٧٩ في قيام والده بتوفير مسكن له وخاضنته ودون الزام قانوني بذلك .

(الطعن ، ۲۲۷ لسنة ٥٥٥- جلسة ٢١/١/١١ س٤٢ ص٢٦٣)

نفقة الصغير قضاء . استحقاقها من تاريخ الحكم في الدعوى التي تقام للمطالبة بها . علة ذلك . دفع حاجة الصغير قبل الحكم في الدعسوى عن طريق إنفساق الأب . أثره . ليس له استردادها بعد ذلك .

من المقرر شرعاً أن نفقة الصغير قضاء تكون من تاريخ الحكم في الدعوى التي تقام على الأب استناداً إلى أنها شرعت لدفع الحاجة وهذه تكون قد دفعت قبل الحكم في الدعوى إلا أنه إذا كانت قد دفعت حاجة الصغير عن طريق إنفاق الأب فإنه لا يكون له استردادها بعد ذلك .

(الطعن ۲۰۷ لسنة ٥٥٨ -جلسة ٢٩/١٢/٢٩ س٣٤ ص١٩٤٢)

يسرى على المسائل الموضوعية الخناصة بالولاية والوصاية والقوامة وغيرها من النظم الموضوعية لحماية المحجورين والغائبين، قانون الشخص الذي تجب حمايته.

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادهٔ ۱۳ لیبی و ۱۷ سوری و ۲۰ عراقی و ۲۳ سودانی و ۱۷ أردنی .

الشرح والتعليق ،

توضح هذه المادة حكم زواج المصريين فى الخمارج حميث أوضحت أن للمصريين خارج الدولة الزواج بالشكل الدبلوماسى أو القصلى لدى ممثلى مصر فى الدولة الأجنبية .

مادة ۱۷

 (١) يسرى على الميراث والوصية وسائر التصرفات المضافة الى مابعد الموت. قانون المورث أو الموصى أو من صدر منه التصرف وقت موته .

(۲) ومع ذلك يسرى على شكل الوصية ، قانون الموصى وقت الايصاء أوقانون البلد الذى تحت فيه الوصية ،
 وكذلك الحكم فى شكل سائر التصرفات المضافة الى مابعد الموت .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۷ لیبی و ۱۸ سوری و۲۲ و۲۳ عراقی و۲۰ سودانی وم ۱۸ أردنی .

الشرح والتعليق :

توضح هذه المادة الأحكام الخاصة بقواعد الإسناد فى الميراث فتبين فى فقرتها الأولى أنه يسرى على الميراث قانون المورث وقت موته.

وهذه القـاعــدة تقــوم على تقــدير ارتبــاط الميــراث بنظام الأشخاص . ولقد اعتبر المشرع المصرى الميراث من مسائل الأحوال الشخصية فإذا توفى شخص عن تركه ولم يخلف وارثاً له فالقاعدة أن السركسة تسؤول إلى الدولة وهذه المسألة محل خلاف بين النقد (١)

قاعدة الإسناد في الإيصاء:

بالنسبة للوصية فإن قاعدة الإسناد فيها إن قانون المورث أو الموصى أو من صدر منه التصرف وقت موته هو الذى يسرى وتمع ذلك يسرى على شكل الوصية قانون الموصى وقت الإيصاء أو قانون المبلد الذى تحت فيه الوصية .

أحكام القضاء :

اعتبار سريان قانون ما على الاجانب ومدى هذا السريان من المسائل القانونية الواجب على المحكمة حلها وفقا للقواعد العامة في فقه القانون .

ان سريان قانون (قانون الآثار مشلا) على الاجانب ومدى هذا السريان من المسائل القانونيسة التي يجب على المحكمة ان تحلها على مقتضى القراعد العامة المعروفة من فقه القان .

(الطعسن ٤٤ لسسسنة ٧ق حلسسة ١٩٣٧/١٢/١٦) (محموعة القواعد القانونية - المرجع السابق ص٨٧٩ ق٥)

⁽١) راجع – للرجع السابق د. عز الدين عبد الله ص ٢٥٨ .

146

التمسك بتشريع أجنبى امام محكمة النقض لايعدو ان يكون مجرد واقعة يجب اقامة الدليل عليها ولايغنى فى اثباتها تقديم صورة عرفية تحوى أحكام هذا التشريع .

(الطعن ٤٠٨ لسينة ٢١ق جلسيسية ١٩٥٥/٧/٧) (مسجسمسوعية القسواعيد القسانونيسة ص٧٩٨ ق٤)

يبين من نصوص المواد ١٣ و ٢٥ و ٢٧ من القانون المدنى أن طلب التطليق يطبق عليه قانون الدولة التي ينتمى اليها الزوج بجنسيته وانه اذا كان الزوج ينتمى وقت رفع المبعوى بالتطليق الى جنسية دولة أجنبية تتعدد فيها الشرائع تعين ان تكون الشريعة التي تطبق أحكامها هي إحدى الشرائع المشار اليها دون القانون المصرى الذي يمتنع في هذه الحالة . فاذا كان الشابت ان الزوج مالطي الأصل بريطاني الجنسية ولم يكن له موطن في مالطة أو في عليرها من بلاد المملكة المتحدة أو المستعمرات وكان موطنه هو القطر المصرى فان القانون الواجب التطبيق في طلب التطليق يكون هو القانون الإنجليزي باعتبار انه قانون عاصمة الدولة التي ينتمى اليها الزوج بجنسيته .

(الطعن ۱۱ لسنة ۲۵ق وأحوال شخصية وجلسة ۱/۵/۱۹۵۸ س۹ ص ٤٢٥)

نصت المادة ٤٢٩ من قانون المرافعات على ان الطعن بطريق النقض ويوقعه النقض بتحصل بتقرير يكتب في قلم كتاب محكمة النقض ويوقعه المحامى المقبول أمامها الموكل عن الطالب ومؤدى ذلك ان التوكيل بالطعن يعتبر من الاجراءات المتعلقة بالطعن ــ كما نصت المادة ٢٢

من القانون المدنى على ان يسرى على جميع المسائل الخاصة بالاجراءات قانون البلد الذي تباشر فيه تلك الاجراءات فاذا كان يبين من الاطلاع على التوكيل الصادر الى المامي المقرر بالطعن انه حرر في مصر وصدر من الموكل لاتخاذ اجراءات الطعن الحالي بموجبه فان هذا التوكيل يتعين ان يتم وفقا لما يتطلبه القانون المصرى ولما كانت المادة ٢٧ من قانون انحاماه رقم ٩٦ سنة ١٩٥٧ أوجبت ان يتم التوكيل اما بورقة رسمية أو بورقة عرفية بشرط ان يصدق فيها على الامضاء وكانت المادة ٣ من القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٤٧ تنص على ان تتولى المكاتب توثيق جميع الحررات عدا ما كان منها متعلقا بالحقوق الشخصية مما يفيد انه متى كان التوكيل محررا في مصر فانه يتعين ان يكون موثقا من أحد هذه المكاتب ، وكان يبين من الاطلاع على التوكيل انه لم يصدق عليه من أى مكتب من مكاتب التوثيق في مصر ، فانه لايعتبر توكيلا موثقا وفقا لاحكام القانون المصرى _ وعلى ذلك فلامحل للاعتداد في هذا الخصوص بما ذيل به هذا التوكيل من اعتماد القائم بأعمال السفارة لامضاء الموكل عليه ومن ثم يتعين الحكم بعدم قبول الطعن

(الطعن؛ ٢ لسنة ٧٧ق وأحوال شخصية، جلسة ٢٦ / ٥ / ١٩٦٠ س ١ م ١٧٥)

اذا كان الحكم المطعون فيه قد قرر المبدأ الصحيح في خصوص مجال اعمال قانون موقع المال وذلك بقوله أن هذا المجال لايتعدى بيان كل ما يعتبر من نظام الاموال وتحديد الحقوق العينية وما يعتبر منها وتاوه وبيان طرق كسب هذه الحقوق وانقضائها وانتقالها ، الا انه عند تطبيقه طرق كسب هذه الحقوق وانقضائها وانتقالها ، الا انه عند تطبيقه

هذا البدأ على واقعة الدعوى التى يتناول النزاع فيها تكييف حق الانتفاع فى العقار وتقويمه وهل تعتبر قيدا على حق الملكية أم حقا ماليا قائما بذاته يجوز تقويمه والايصاء به ـ قرر ان حق الانتفاع الموصى به يعتبر قيدا على حق الملكية اعمالا لنصوص القانون اليوناني في حين انه كان يتعين الرجوع الى قانون موقع المال وهو القانون المدنى المصرى فانه يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون .

(الطعن ٢٧ لسنة ٧٧ق وأحوال شخصية وجلسة ٢٦ / ٥ / ١٩٦٠ س ١١ ص ٤٢١)

عقد الزواج لايكسب أيا من الزوجين فيما يختص بالطلاق أو التطليق حقا مستقرا بما قد يطرأ بعد ابرامه مما يكون من شأنه سريان قانون آخر في هذا الخصوص .

(الطعن١٧سنة ٢٨ق وأحوال شخصية عجلسة ١٧ / ١١ / ١٩٦٠ س ١٩ ص٥٨٥)

نص المادة ١٤ من القانون المدنى صريح فى انه يكفى ان يكون أحمد الزوجين مصريا وقت الزواج ليكون القانون المصرى وحده هو الواجب التطبيق .

(الطعن١٧ لسنة ٢٨ ق وأحوال شخصية؛ جلسة ١١ / ١١ / ١٩٦٠ س١١ص ٥٨٣)

نص المادة ۱۶ من القانون المدنى نص آمر متعلق بالنظام العام يسرى بأثر فورى .

(الطعن ٧ السنة ٨ كق وأحوال شخصية، جلسة ١٧ / ١١ / ١٩٩٠ س ١١ ص ٥٨٣)

اذا كان النزاع المطروح دائرا بين زوج ايطالي وزوجة مصرية فتحكمه المادة ١٤ من القانون المدنى ويكون القانون المصرى هو

الواجب التطبيق ، فاذا كان الزوج يهودي الديانة وكانت الزوجة مسيحية كاثوليكية فان القانون المصرى الواجب التطبيق هو القانون الذى كانت تطبقه الحاكم الشرعية صاحبة الاختصاص العام في مسائل الاحوال الشخصية . وهذا القانون هو ما بينته المادة ٢٨٠ من لائحة ترتيب الحاكم الشرعية التي نصت على أنه و تصدر الاحكام طبقا للمدون في هذه اللائحة ولأرجع الاقوال من مذهب أبي حنيفة ما عدا الاحوال التي ينص فيها القانون المحاكم الشرعية على قواعد خاصة فيجب فيها ان تصدر الاحكام طبقا لتلك القواعد ، ولما كانت المادة ٩٩ من اللائحة قد نصت في فقرتها الاخيرة على حكم من الاحكام الواجبة التطبيق يقضى بأن لا تسمع دعوى الطلاق من أحد الزوجين غير المسلمين على الآخر الا اذا كانا يدينان بوقوع الطلاق ، وكان الثابت في الدعوى ان الزوجة مسيحية كاثوليكية لا تدين بوقوع الطلاق فان دعوى طلاق زوجها اياها تكون غير مسموعة ولا يترتب على الطلاق آثاره ، ويكون الحكم المطعون فيه اذ قسضى على خسلاف ذلك وذهب الى ان المادة ٩٩ من لاتحسة ترتيب المحاكم الشرعية غير منطبقة قد خالف القانون بما يستوجب نقضه .

(الطعن١٧لسنة ٢٨ق وأحوال شخصية، جلسة ١١/ ١١/ ١٩٦٠ س١١ ص٥٨٥)

تخضع أشكال العقود والتصرفات لقانون البلد الذى أبرمت فيه .

تخضع أشكال العقود والتصرفات لقانون البلد الذى أبرمت فيه . فاذا كان التوكيل المقدم من الشركة الطاعنة قد وثق بمعرفة

السلطات الرسمية بيوغسلافيا وصدقت عليه وزارة الخارجية بها والقنصلية المصرية ببلغراد عملا بالمادة ٢٤/٦٤ من القانون رقم ١٢/ لسنة ١٩٥٤ - واعتمدت السفارة اليوغسلافية بالقاهرة ترجمة التوكيل الى اللغة العربية بما يطابق اللغتين الاجنبيتين اللبين حرر بهما ثم صدقت وزارة الخارجية المصرية على امضاء سكرتير السفارة المدكورة ، وكانت المطعون عليها لم تبد أى اعتراض على اجراءات توثيق التوكيل في الخارج أو على ما يتضمنه هذا التوكيل أو على الترجمة الرسمية المدونة به فان هذا التوكيل وقد استكمل شرائطه الشكلية والقانونية يكون في اسباغ صفة الوكالة للمحامي الذي قرر بالطعن .

(الطعن ٣٨٣ لسنة ٢٧ ق - جلسة ٧ / ١٩٦٣ س ١٤ ص ٢٢٦)

« الامفتيوز؛ عقد يقرر للمنتفع بالاطيان حقا عينيا . واذ كانت الحقوق العينية تخضع لقانون موقع فان الحكم وقد أقام قضاءه بالنسبة للعقار الكائن بالقطر الصرى على ان القانون المصرى لا يعرف هذا العقد لايكون قد خالف القانون .

(الطعن ٣٤٢ لسنة ٢٧ ق -جلسة ٣٨/٣/٣/١ س١٩٦٣)

اذ كانت المادة ١٧ / ١ من القانون المدنى تنص على انه و يسرى على المباث والوصية وسائر التصرفات المضافة الى ما بعد الموت قانون المورث أو الموصى أو من صدر منه التصرف وقت موته وكان الثابت من الحكم المطعون فيه ان المورث يونانى الجنسية ، وكانت المادة ١٤٢٦ من القانون المدنى اليونانى تنص على انه و في حال انحلال الزواج ترد الدوطة الى الزوجة أو الى ورثتها كل ادارة

لها وانتفاع من الزوج على أموال الدوطة وفان مفاد ذلك ان الدوطة طبقا للقانون المدنى اليونانى تظل عسم لمك الزوجة ولا يكون للزوج عليها سوى حق الانتفاع ما دامت الحياة الزوجية قائمة ، فاذا انحلت عقدة الزواج بالرفاة تعين رد الدوطة الى الزوجة ، مما مؤداه ان الدوطة عند وفاة الزوج لا تعتبر من تركته بل ترد الى الزوجة التى عاد اليها حق الانتفاع .

(الطعن ٢٨ ٣٦٨س٣٦ ق دأحوال شخصية عجلسة ٢٤ / ١١ / ٩٧١ م ٢٢ ص ٩٢٢)

القواعد المنظمة للتمثيل القنصلى بصفة عامة مرجعها الى قواعد القانون الدولى العام وضمن الاختصاصات المتعارف عليها للبعثات القنصلية ، قيام القناصل بعمل موثق العقود ومسجل الاحوال المدنية فضلا عن تمارسة بعض الاختصاصات ذات الطبيعة الادارية بالنسبة لمواطنيه وفقا لاحكام قوانين الدولة التى ينتمى لها ما لم يتعارض ذلك مع قوانين الدولة الموقد اليها .

رطعن ٧٧ لسنة ٧٧ق وأحوال شخصية، جلسة ٤ / ١٢ / ١٩٧٤ س٧٥ ص١٣٢٩)

أدخل المشرع المصرى الوصية ضمن نطاق مسائل الاحوال الشخصية ولما كانت قاعدة خضوع العقار لقانون الموقع وعلى ما جرى به قسضاء هذه المحكمة انما تنصرف الى الاحكام المتعلقة بحيازته وما يمكن ان يكتسب فيه من الحقوق العينية وطبيعة هذه الحقوق ونطاق كل منها وطرق اكتسابها وانقضائها وغيرها من

140

الاحكام الخاصة بنظام الاموال في الدولة ، ولا شأن لها بمسائل الاحوال الشخصية فان وجود عقارات التركة التي خلفتها الموصية في مصر لا علاقة له بتوثيق الوصية في حد ذاتها .

(الطعن ٧٧س ٣٧ق داحوال شخصية، جلسة ٤ / ١٢ / ١٩٧٤ س ٢٥ ص ١٣٣٩)

لما كان البيين من الاوراق ان الطاعنين أسسا الدفع بعدم اختصاص المحكمة ولائيا بنظر الدعوى على عدم اختصاصها بتطبيق القانون السعودي ، وكان الحكم الابتدائي المؤيد بالحكم المطعون فيه قد قضى برقض هذا الدفع على اساس ان الحاكم المصرية تختص بتطبيق القانون الاجنبي في بعض الحالات ، وكان لهذا القضاء سنده في المواد من العاشرة الى الثامنة والعشرين من القانون المدنى . ولما كان الثابت من مدونات الحكم الصادر في ١٩٦٩/١٠/١٥ ، ان عقد العمل قد تم الاتفاق عليه بين الطاعن الثاني والمطعون عليه المقيمين في مصر ، بما مؤداه خضوع العقد لاحكام القانون المصرى طبقا للفقرة الاولى من المادة التاسعة عشر من القانون المدنى التي تنص بأنه : ١ يسرى على الالتزامات التعاقدية قانون الدولة التي يوجد بها الموطن الشترك للمتعاقدين اذا اتحدا موطنا وكان من سلطة محكمة الموضوع تفسير المحررات دون رقابة من محكمة النقض متى كان تفسيرا سائغا وتحتمله عباراتها ، وكان ما أوردته محكمة الموضوع من ان تحديد أجر المطعون عليه بالعملة السعودية لايعنى اتفاق الطرفين على تطبيق القانون السعودي ، فإن النعر على الحكم بهذا السبب يكون في غير محله .

(الطعن ٤٠٨ لسنة ٤٥ ـ جلسمية ٢٧/٢/٢٨)

لما كانت المادة ٢/٣ من قانون المرافعات السابق الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٩ ـ الذي رفعت الدعوى في ظله _ تدص على اختصاص الحاكم المسرية بالدعاوى التي ترفع على الإجنبي الذي ليس له موطن أو مسكن في مبصر و اذا كانت الدعوى تتعلق بمنقول أو بعقار موجود في مصر أو كانت ناشئة عن عقد أبرم أو نفذ أو كانت الدعوى ناشئة عن واقعة حدثت فيها ، وكان البنك الطاعن قد عزز الاعتماد المستندى الذي فتح لصالح الشبركة المطعون ضدها الاولى وأخطرها بذلك عن طريق مراسله الهدد في خطاب الاعتماد والذي فوضه دون غيسره في القيام بكل ما يتعلق بالاعتماد وهو بنك مصر فرع بورسعيد (المطعون ضده الثالث) ، فإن هذا البنك الاخير يعتبر الموطن الختار المعين لتنفيذ الاعتماد وكل ما يتعلق به بما في ذلك اجراءات التنفيذ الجبرى وهو ما تكون معه الحاكم المصرية هي الختصة بنظر أى نزاع ينشأ عن هذا التنفيذ كما يكون القانون المصرى هو الواجب التطبيق على النزاع المعروض باعتباره قانون محل التنفيذ الذى يحكم العقد ويكون صحيحا اعلان الطاعن بالحجز في موطن هذا المراسل باعتباره موطنا مختارا.

(الطعن ٤٤٣ لسنة ٤٥ق_جلسـة ٢٠/٢/ ١٩٨٤ س٣٥ص٥٥١)

وحيث ان هذا النهى مردود ذلك ان شحكمة الموضوع السلطة التامة فى الأخذ بما تطمئن اليه من الأدلة واطراح ما عداها دون حاجة للرد استقلالا على مالم تأخذ به منها طالما قام حكمها على أسباب سائفة لها أصلها الثابت فى الأوراق وتؤدى الى النتيجة التى انتهى اليها ، كما انه لا عليها ان هى لم تجب الخصم الى

طلب احالة الدعوى للتحقيق متى كانت أوراق الدعوى والأدلة القائمة فيها كافية لتكوين عقيدتها بما يكفى للفصل في موضوعها . لما كان ذلك ، وكان الحكم المطعون فيه بعد ان عوض لدفاع الطرفين ومستنداتهما وسائر الأدلة المقدمة في الدعوى قد أقام قضاءه بتأييد ما قضى به الحكم المستأنف من بطلان الاعلام الشرعي الصادر في المادة ٢٢١ لسنة ١٩٧٨ وراثات عابدين على قوله و ان المشرع اضفي على اشهاد الوفاة والوراثة حجية في صدد ما صدر بشأنه ما لم يصدر حكم على خلافه ، فان صدر حكم مخالف للاشهاد كان هو المعول عليه في ثبوت الوفاة والوراثة . لما كمان ذلك ، وكمان الاعلام الشرعي الصادر في المادة ١٥٧ سنة ١٩٥٨ حلوان بوفاة المتوفاة وانحصار ارثها في ابنتها فرضا وردا ولم يصدر حكم على خلاف ذلك . ومن ثم تبقى لهذا الاشهاد حجيته ولا ينال منه صدور الاشهاد رقم ٢٢١ لسنة ١٩٧٨ وراثات عابدين المقضى ببطلانه بالحكم المستأنف ذلك ان هذا الاشهاد صدر على خلاف ما هو ثابت بالحكم رقم ١٥٤ لسنة ١٩٧٨ ق استئناف القاهرة من ان ثبتت بنوتها للسيدة وانها الوارثة الوحيدة لها وانه من المقرر شرعا ان القطاء الضمني لا تشترط له الدعوى والخصومة فاذا شهدا على خصم بحق وذكر اسمه واسم ابيه وجده وقضى بذلك الحق كان قضاء بنسبه ضمنا وان لم يكن في حادثة النسب . واذ كان ذلك فان القضاء الصادر في الاستئناف سالف الذكر قضاء بنسب لامها - واذ صدر الاعلام الشرعي رقم ٢٢١ لسنة ١٩٧٨ وراثات عابدين على خلاف ذلك فانة يكون قد صدر على خلاف الواقع واذ قبضى الحكم المستأنف ببطلانه فانه يكون قد أصاب صحيح القانون مما يتمين معه ... القضاء بتأييده وكان هذا الذى أورده الحكم استخلاصا سائفا مما له أصل ثابت في الأوراق وكافيا لحمل قضائه ببطلان الاعلام الشرعى الصادر في المادة ... لسنة ١٩٧٨ عابدين وفيه الرد الضمنى المسقط لكل قول أو حجة مخالفة ساقها الطاعن فان ما يثيره بسببى النمى لا يعدو ان يكون جدلا موضوعيا لا تجوز اثارته أمام محكمة النقض ويكون النعى في عبر محله .

(الطعن ٢٩ لسنة ٥٣ ق وأحوال شخصية وجلسة ٢ / ١٢ / ١٩٨٨)

وحيث ان الطعن اقيم على ثلاثة أسباب تنعى الطاعنة بالأول منها على الحكم المطعون فيه مخالفة القانون . وفى بيان ذلك تقول ان قانون المرافعات رقم ١٩٦٧ أبقى على المواد ١٩٣٨ ألى ١٠٣٧ من قانون المرافعات السابق رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٩ ثما كان لازمه عملا بالمادة ٢٠٥ منه اقامة وصى خصومه عن التصرف في الدعويين رقمى ٧٦ لسنة ١٩٧٨ ، ٢٤٥ لسنة ١٩٨٨ / كلى أحوال شخصية جنوب القاهرة ، واذ لم يعين هذا الوصى ودفعت بعدم قبول هاتين الدعويين لرفعهما على ذي كامل صفة ورفض الحكم المطعون فيه . هذا الدافع فانه يكون قد خالف القانون .

وحيث ان هذا النعى مردود. ذلك ان النص فى المادة ٩٠٦ من قانون المرافعات على أن و يتبع فى قبول دعوى انكار النسب واثباتها والمواعيد التى ترقع فيها والآثار التى تترتب عليها القواعد والأحكام التى يقررها قانون البلد الواجب التطبيق. وتوجه الدعوى الى الأب أو الأم على حسب الأحوال والى الولد الذى أنكر نسبه

فاذا كان قاصرا يتعين أن يقام وصى خصومة • حؤداه - ان اقامة وصى خصومة عن القاصر وتوجيه الدعوى الى هذا الوصى يكون فى دعوى النيانة . لما كان ذلك فى دعوى النيابت من الأوراق ان الدعوى رقم ٧٦ لسنة ١٩٧٨ كلى أحوال شخصية جنوب القاهرة هو طلب الحكم ببطلان اعلام شرعى وباثبات وراثه ، وموضوع الدعوى رقم ٤٤٥ لسنة ١٩٨٠ كلى أحوال شخصية جنوب القاهرة طلب الحكم بثبوت نسب صغير الى أمه وتسليمه لها ، وهما يختلفان موضوعا وسببا عن موضوع وسبب دعوى انكار النسب ، واذ التزم الحكم المطعون فيه هذا السبب دعوى الدفع فان النعى عليه بهذا السبب يكون على غير أساس .

(الطعن ١٣٠ لسنة ٨٥ق وأحوال شخصية ، جلسة ٢٩ / ١٢ / ١٩٨٩)

وحيث ان الطعن اقيم على سببين ينعى بهما الطاعن على الحكم المطعون فيه القصور في التسبيب والفساد في الاستدلال وفي بيان ذلك يقول ان حقيقة الدعوى امام محكمة أول درجة هي ابطال اعلام وراثة ويجوز اثباتها بكافة طرق الاثبات وقد قرر من استشهد به ان المطعون ضده طلق زوجته ولم يراجعها حتى وفاتها . الا ان الحكم انتهى الى أن الدعوى اثبات طلاق وأقام قضاءه بعدم سماعها على سند من الفقرة الثالثة من المادة ٩٩ من الملاتحة الشرعية رغم انها خاصة بدعاوى الزوجية والطلاق . ولا تحكم دعاوى الوفاة والوراثة . بدون ان يقيم الدليل على مراجعته للمورثة وانها توفيت وهى في عصمته وبرغم الأدلة الشرعية وغير الشرعية التي تقدم بها الطاعن تدل على ان المتوفاة توفيت دون

وارث ظاهر لها ومن ثم تؤول تركتها اليه باعتبارها تركة لا وارث لها . واذ خالف الحكم الابتدائى هذا النظر وايده الحكم المطعون فيه يكون معيبا بالخطأ في تطبيق القانون والقصور في التسبيب والفساد في الاستدلال بما يستوجب نقطته .

وحيث إن هذا النمى مردود ذلك ان المقرر فى قضاء هذه المحكمة ان انكار الوراثة الذى يستدعى صدور حكم على خلاف الاعلام الشرعى يجب ان يصدر من وارث حقيقى ضد آخر يدعى الوراثة وبنك ناصر الاجتماعى لا يعتبر وارثا بهذا المعنى وانما تؤول اليه التركة على أنها من الضوائع التى لا يعرف لها مالك – لما كان ذلك وكان محكمة النقض ان ترد الحكم لاسبابه الصحيحه طلما انه انتهى الى نتيجة صحيحه فى القانون – وكانت دعوى الطاعن هى ابطال الاعلام الشرعى فيما ورد به من أن المطعون ضده ليس زوجا للمتوفاه لطلاقه لها قبل وفاتها وكان البنك الطاعن غيمر وارث لها فانه لا يجوز له ان يطلب الحكم ببطلان ذلك غيسر وارث لها فانه لا يجوز له ان يطلب الحكم ببطلان ذلك

(الطعن ٩٥لسنة٥٩ق:أحوال شخصية اجلسة٢٧/ ٢٧، ١٩٩٠ س٤٩٥)

حيث ان الطعن أقيم على سببين تنعى بهما الطاعنة على الحكم المطعون فيه مخالفة القانون والخطأ في تطبيقه والقصور في التسبيب والاخلال بحق الدفاع وفي بيان ذلك تقول أن الحكم المطعون فيه اذ أسس قضاءه ببطلان الاشهاد في حين أن الزوجية ثابته بمقتضى وثيقة الزواج – الذي تم في لبنان والذي يحكمه قانونه – والصادرة من محكمة بيروت الشرعية والمصدق عليها من وزارة الخارجية المبنانية ووزارة الخارجية المصرية واذ لم يعتد الحكم

المطعون فيه بهذه الوثيقة الأثبات الزوجية فانه يكون معيبا بما يستوجب نقضه .

وحيث ان هذا النعى سديد ذلك ان المقرر فى قضاء هذه المحكمة ان للزوجين ان يبرما زواجهما فى الشكل الذى يقتضيه قانوهما الشخصى أو يبرماه فى الشكل المقرر بقانون البلد الذى عقد فيه . لما كان ذلك وكان اثبات الزواج يخضع للقانون الذى يحكم شكله وكان الحكم المطعون فيه لم يعتد بعقد زواج الطاعنه والذى تم فى الشكل الذى يتطلبه القانون اذ انه عقد بمحكمة بيروت الشرعية ومصدق عليه من وزارة الخارجية اللبنانية ووزارة الخارجية المصرية ووزارة العدل فانه يكون معيبا بما يوجب نقضه على ان يكون مع النقض الاحالة .

(الطعن ٤٣ لسنة ٥٨ق وأحسوال شمخ صية ، جلسة ٢ / ١ / ١٩٩٢)

وحيث ان مما تنعاه الطاعنات على الحكم الطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون وفي بيان ذلك يقلن انه يشترط لقبول الشهادة على الارث ان يبين الشهود صلة القرابة الموصلة الى سبب الارث بنسب الميت والوارث حتى يلتقيا الى أصل واحد وان شاهدى المطعون ضدهم لم يشهدا بشئ من ذلك واقتصرت شهادتهما على القول بان مورث المطعون ضدهم المرحوم هو ابن عم المرحوم فتكون شهادتهما على الارث غير مقبولة . واذ عول الحكم المطعون فيه في قضاءه على هذه الشهادة فانه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون .

وحيث إن هذا النعي صحيح. ذلك انه لما كمانت أحكام الشريعة الاسلامية والتقنينات الستمدة منها تسرى على جميع المصريين مسلمين أوغير مسلمين في شأن الواريث ومنها تعيين الورثة وتحديد انصبائهم وكان سبب الآرث العصوبه النسب فان فقه الحنفيه - وعلى ما جرى به قضاء هذه الحكمة - يشترط لصحة الشهادة بالارث في هذه الحالة ان يوضع الشاهد سبب الوراثة الخاص الذي بمقتضاه ورث به المدعى الميت بحيث بذك نسب الميت والوارث حتى يلتقيا الى أصل واحد. والحكمه من ذلك تعريف الوارث تعريفا يميزه عن غيره . ويبين للقاضي انه وارث حقيقة لتعرف نصيبه الميراثي . لما كان ذلك وكان الثابت في محضر التحقيق الذى أجرته محكمة أول درجة ان شاهدى المطعرن ضدهم وإن شهدا بان مورثهم من ورثة المرحوم الا انهما لم يبينا في شهادتهما نسب المشهود له والمتوفى المذكور والتقاءه به عند أصل واحد ، فإن شهادتهما بذلك تكون غير مقبولة . واذ قضى الحكم المطعون فيه رغم ذلك بوراثة مورث المطعون ضدهم لمورث الطاعنات على سند من تلك الشهادة فانه يكون قد أقام قضاءه على بينه غير مقبولة شرعا مما يعيبه بالخطأ في تطبيق القانون ويوجب نقضه دون حاجة لبحث باقى أوجه الطعن.

(الطعن ٤ السنة ٥ اقدأ حبوال شخصية الجلسة ٢ / ١ / ١٩٩٣)

يسرى على الحيازة والملكية والحقوق العينية الأخرى . قانون الموقع فيما يختص بالعقار ، ويسرى بالنسبة الى المنقول قانون الجهة التى يوجد فيها هذا المنقول وقت تحقق السبب الذى ترتب عليه كسب الحيازة أو الملكية أو الحقوق العينية الاخرى أو فقدها .

النصوص العربية المقابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادهٔ ۱۸ لیسبی و ۱۹ سسوری و ۲۴ عسراقی و ۲۳ سودانی وم۱۹ اردنی .

المنكرة الايضاحية:

لم يقرر التشريع المصرى صراحة قاعدة خضوع نظام الاموال لقانون موقعها ، بل كانت تستخلص هذه القاعدة من التشريعات العثمانية القديمة ومن قواعد الاختصاص القضائى ، ولهذا النص مقابل فى التشريعات الاجنبية . ويلاحظ ان المشروع لايخص العقار بالذكر، واتحا يتناول المنقول أيضا ، ولكنه يقتصر على ذكر الملكية والحقوق العينية الاخرى.

الشرح والتعليق :

تتناول هذه المادة الأحكام الخاصة بقىواعد الإسناد الخاصة بالعقار والمنقول وعليه يمكن القول أن إخضاع الأموال لقانون القاضى أو قانون الموقع محل خلاف بين الفقهاء إلا أن الراجع خضوعها لقانون الموقع بعد أن أرسى الفقه معياراً عاماً لتقسيم الأشياء والأموال إلى عقارات ومنقولات .(١)

وعلى هذا فإن الحيازة والملكية وسائر الحقوق العينية الأخرى تخضع لقانون موقع العقار أما المنقول فيخضع لقانون الجهة التى يوجد فيها وقت تحقق سبب كسب أو فقد حيازته أو ملكيته .

ومن الجدير بالذكر أن ورود قاعدة الإسناد الخاصة بقانون الموقع فى المادة ١٨ على سبيل التخصيص لا ينفى إمكان إعمال قانون آخر إلى جانبه كالقانون الشخصى وقانون القاضى وهذا ما يظهر جلياً فى العلاقات المشتملة على عنصر أجنبى .

أحكام القضاء :

اذا كان الحكم الطعون فيه قد قرر المبدأ الصحيح في خصوص مجال اعمال قانون موقع المال ، وذلك بقوله ان هذا المجال لايتعدى بيان كل ما يعتبر من نظام الاموال وتحديد الحقوق العينية وما يعتبر منها أصليا وما يعتبر تبعيا وحدود كل منها وآثاره وبيان طرق كسب هذه الحقوق وانقضائها وانتقالها ، الا انه عند تطبيقه هذا المبدأ على واقعة الدعوى التي يتناول النزاع فيها تكييف حق المنتفاع في العقار وتقويمه وهل يعتبر قيدا على حق الملكية أم حقا ماليا قائما بذاته يجبر قيدا على حق الملكية أم حقا ماليا قائما بذاته يجوز تقويمه والايصاء به ، قرر ان حق الانتفاع الموصى به يعتبر قيدا على حق الملكية أم حقا ماليا قائما

⁽ ١) راجع د. عز الدين عبد الله ، للرجع السابق ص٢٧٦ وما بعدها .

110

بذاته يجوز تقويمه والايصاء به ، قرر ان حق الانتفاع الموصى به يعتبر قيدا على حق الملكية اعمالا لنصوص القانون اليوناني في حين انه كان يتعين الرجوع الى قانون موقع المال وهو القانون المدنى المصرى .

(نقسسسف جلسسة ١٩٦٠/٥/٢٦ س ١١ ص ٢١٤)

قاعدة خضوع العقار لقانون الموقع وفقا للمادة ١٨ من القانون المدنى اتما تنصرف الى الاحكام المتعلقة بحيازته وما يمكن ان يكتسب فيه من الحقوق العينية وطبيعة هذه الحقوق ونطاق كل منها وطرق اكتسابها وانقضائها وغيرها من الاحكام الخاصة بنظام الاموال فى الدولة ولا شأن لها بمسائل الاحوال الشخصية المتعلقة بحقوق الورثة فى التركة .

(الطعن ٨ لسنة ٣٥ ق _جلسة ٢٩/٧/٧/٢٦ س١٨ ص١٩٩٣)

(١) يسرى على الالتزامات التعاقدية ، قانون الدولة التى يوجه فيها الموطن المشترك للمتعاقدين اذا اتحدا موطنا ، فان اختلفا موطنا ، مرى قانون الدولة التى تم فيها العقد . هذا ما لم يتفق المتعاقدان أو يتبين من الظروف ان قانونا آخر هو الذى يراد تطبيقه.

(٢) على ان قانون موقع العقار هو الذى يسرى على
 العقود التي أبرمت في شأن هذا العقار .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۹ لیبی و ۲۰ سوری و ۲۰ عراقی و ۲۷ سودانی وم ۲ اردنی .

المنكرة الايضاحية ،

عرض المشروع للقاعدة العامة في الالتزامات التعاقدية ولصور خاصة من صور العقود وتنفيذها ، ثم قرر في نهايتها القاعدة الخاصة بوجوب احترام القواعد الآمرة في حدود معينة ، ويراعي بادئ ذي بدء ان فقه القانون الدولي الخاص لايزال غير مستقر فيما يتعلق بتعيين القانون الواجب تطبيقه في شأن الالتزامات التعاقدية لتنوع صور العقود وتباين القواعد التي تسرى عليها من حيث أركان الانعقاد، وشروط الصحة وترتيب الآثار . ولذلك توخى المشروع تجنب التفاصيل واقتصر على أكثر الاحكام استقرارا في نطاق المتعاقدان الخضوع لاحكامه صراحة أو ضمنا ، وهذا حكم عام يمكن لسلطان الارادة ويضمن وحدة القانون الواجب تطبيقه على العقد ، وهي وحدة لاتكفلها فكرة تحليل عناصر العقد واختيار القانون الذي يتلاءم مع طبيعة كل منها ، ويلاحظ ان المشروع قد اختار صيغة مرنة لاتقطع على القضاء سبيل الاجتهاد ولاتحول دون الانتفاع من كل تطور مقبل في حركة الفقد ، وقد قرن المشروع هذه السيغة بنصوص خاصة يعين اختصاصاً تشريعيا آمرا بالنسبة لعقود معينة ، وبعضها يضع قرائن يستخلص منها الارادة عند عدم الاتفاق ، وبعض آخر يعين اختصاصاً تشريعيا لمائل تتعين بتنفيذ

الشرح والتعليق ،

هذه المادة تبين قراعد الإسناد بالنسبة للإلتزامات التعاقدية وظاهر من نص المادة ١٩ أن المشرع أخضع الإلتزامات التعاقدية للقانون الذي يتفق عليه المتعاقدان ، وهذه هي الإرادة الصريحة ، أو للقانون المذي يتبين من الظروف أنهما أرادا تطبيقه ، وهذه هي الإرادة الضمنية . فإن لم توجد إرادة صريحة أو ضمنية خضع الامدة إما لقانون الموطن المشترك للمتعاقدين إذا اتحدا موطناً ، فإن الحقد إما لقانون الموطن المدترة التي تم فيها العقد .

مودى نص المادة ٢٠ من القانون المدنى ان المشرع أخذ بقاعدة خضوع شكل التصرف لقانون محل ابرامه ، وجعلها القاعدة العامة ، على ان للمتعاقدين اختيار أى قانون من القوانين الاخرى الحواردة بها ، واختصاص القانون الذى يسرى على الشكل الايتناول ـ على ما أفصحت عنه المذكرة الايضاحية ـ الا عناصر الشكل الخارجية ، أما الاوضاع الجوهرية في الشكل وهي التي تعتبر ركنا في انعقاد التصرف كالرسمية في الرهن التأميني فتخضع للقانون الذى يحكم موضوع التصرف ، وليس لقانون محل ابرامه ومن ثم فان الشكلية التي تقضى الاثبات التصرف تخضع لقانون محل ابرامه ، معلى ابرامه ، وعلى هذا فاذا استلزم القانون الذى يحكم موضوع التصرف الخير ، معنوع المصرف الكتابة الاثباته ، ولم يستلزمها قانون محل ابرامه تعين الاخد بهذا القانون الاخير .

(الطعن ٢١٦ لسنة ٣٨ ق جلسة ١٧/٥/١٧٣/١٠ ع٢ ص ٧٧٧)

مفاد نص المادة ۱۸ من القانون المدنى انه يدخل فى مجال أعمال قانون موقع العقار بيان طرق كسب الحقوق العينية وانتقالها وانقضائها سواء كانت خاصة بهذه الحقوق كالاستيلاء والتقادم المكسب أو غير خاصة بها كالعقد وصواء ترتب على العقد نقل الملكية فى الحال أم ترتب عليه الالتزام بنقل الملكية . وإذ أغفل المشرع النص فى المادتين ۱۹، ۱۹ من القانون المدنى على خضوع التصرف المترتب عليه كسب الحق العينى أو تغييره أو زواله من حيث الشكل وشروط الصحة لقانون موقع العقار على غرار ما فعل

القانون البولوني الذي استقى منه المشرع نص المادتين المذكورتين فان العقد المتعلق بعقار يخضع لقانون موقعه من كافة الوجوه فيما عدا الاهلية التي تظل خاضعة لسلطان القانون الشخصي ، والشكل الخارجي للتصرف الذي يظل خاضعا لقانون محل ابرامه .

(الطعن ٢١٦ لسنة ٣٨ق -جلسة ١٩/٥/١٧ س ٢٤ ص٧٧٧)

متى كان الحكم الطعون فيه بعد ان خلص الى ان التعاقد على شحن البضاعة المؤمن عليها بمعرفة الطاعنة تم بمشارطة ايجار لاتخضع لاحكام معاهدة سندات الشحن ، أعمل ما تم اتفاق الطرفين عليه من تطبيق أحكام قانون نقل البضائع بحرا الصادر بانجلترا فى سنة ١٩٧٤ والقواعد الملحقة به ، وكانت المادة الرابعة من تلك القواعد تقضى بعدم مستولية الناقل أو السفينة عن الهلاك أو التلف النائج عن اعمال أو اهمال أو خطأ البحارة أو المرشد أو مستخدمي الناقل فى الملاحة أو فى ادارة السفينة وكان تحصيل الحكم لما ورد المشارطتي الايجار وسند الشحن من انه يفيد الاتفاق على تطبيق القانون المذكور هو من قبيل فهم الواقع فى الدعوى مما يستقل به قاضى الموضوع متى كان سائغا وله أصله الثابت فى الاوراق ويكفى قاضى الموضوع متى كان سائغا وله أصله الثابت فى الاوراق ويكفى خمل قضائه ، فان الحكمة لاتكون بعد ملزمة بتنبع أسباب الحكم الابتدائي ـ الذي ألغته ـ والرد عليها ويكون النعى بما ورد فى هذا السبب على غير أساس .

(الطعن ٢١٤ لسنة ٣٨ق -جلسة ١٩٧٤ / ٦/ ١٩٧٤ س ٢٥ ص ١٠٤٥)

الإسناد في الالتزمات التعاقدية . ضوابطة . الأصل فيـه إرادة الطرفين . عدم اتحاد إرادتهما . وجوب تطبيق قانون المواطن المشترك 190

وإلا قانون الدولة التى تم فيها التعاقد . الاستثناء . العقود المتعلقة بشأن عقار . سريان قانون موقع العقار عليها . مؤداه . تعلق العقود بعقار موجود بمصر . أثره . سريان القانون المصرى عليها .

النص في الفقرة الأولى من المادة ١٩ من القانون المدنى يدل على أن المشرع اعتد اساسا بالأرادة الصريحة أو الضمنية للمتماقدين كضابط للأصناد في الالتزمات التعاقدية ، فاذا سكتا المتعاقدان عن إعلان رغبتهما الصريحة في تطبيق قانون معين أو إذا لم تتحد الأرادة الصريحة أو الضمنية وجب تطبيق قانون الموطن المشترك وإلا فقانون الدولة التي تم فيها التعاقد ، إلا أنه استثناء من هذه القاعدة نص الفقرة الثانية من المادة المشار اليها على أن " قانون موقع العقار هو الذي يسرى على العقود التي ابرمت في شأن هذا العقار" وعلى ذلك فإن كافة العقود المتعلقة بعقار موجود في مصر تخضع للقانون المصرى سواء كانت تتعلق بحق شخصى كعقد الإيجار أو تتعلق بحق عيني كعقد البيع .

(الطعن رقم ٤٧٧٤ لسنة ٢٦ق-جلسسية ١٩٩٩/٣/١٤)

دفاع الطاعن بأن قانون الملكة العربية السعودية يحرم تقاضى الفوائد باعتباره القانون الواجب التطبيق عملا بالمادة ١٩ من القانون الدنى المصرى. قضاء الحكم بإلزام الطاعن بالفوائد رغم ذلك تأسيسا على المادة ٢٦٢مدنى. خطأ فى فهم الواقع موجب لنقص الحكم.

لما كان البين من مدونات الحكم المطمون فيه أنه أسس قضائه بإلزام الطاعن بالفوائد القانونية على المادة ٢٢٩ من القانون المدنى 19 6

المصرى، وكان دفاع الطاعن الذى ركن إاليه فى رده على طلب الفرائد أن قانون المملكة العربية السعودية. الواجب التطبيق على القرض كنص المادة ١٩ من التقنين المدنى - يحرم تقاضى الفوائد فإن الحكم المطعون فيه يكون مشوبا بالخطأ فى فهم الواقع بما يوجب نقضه .

(الطعن ٩٨٦ لسنة ٥٥٨ جلسة ٢/٢/١٩٩٥ س٢٤ ص ٣٤٠)

العقود مابين الاحياء تخضع فى شكلها لقانون البلد الذى تحت فيه ، ويجوز أيضا ان تخضع للقانون الذى يسرى على أحكامها الموضوعية ، كما يجوز ان تخضع لقانون موطن المتعاقدين أو قانونهما الوطنى المشترك .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۲۰ لیبی و ۲۱ سوری و ۲۲ عراقی و ۲۹ سودانی و ۲۱ أردنی .

المنكرة الايضاحية :

تناول هذه القاعدة التصرفات القانونية سواء منها ما ينعقد بارادة واحدة وما ينعقد بتلاقى ارادتين ولكن يرد على اطلاقها قيدان : الاول انها تقتصر على ما ينعقد من تلك التصرفات بين الاحياء وبذلك تخرج الوصية وسائر التصرفات التي تضاف الى ما بعد الموت – ويراعى ان اختصاص القانون الذي يسرى على الشكل لايتناول الا عناصر الشكل الخارجية أما الاوضاع الجوهرية في الشكل وهي التي تعتبر ركنا في انعقاد التصرف كالرسمية في الرهن التأميني – الرسمى – فلا يسرى عليها الاالقانون الذي يرجع اليه للقصل في التصوف من حيث الموضوع .

مؤدى نص المادة ٢٠ من القانون المدنى ان المسرع أخذ بقاعدة خضوع شكل التصرف لقانون محل ابرامه وجعلها القاعدة الممامة ، على ان للمتعاقدين اختيار أى قانون من القوانين الاخرى الواردة بها ، واختصاص القانون الذى يسرى على الشكل لايتناول على مما أفصحت عنه المذكرة الايضاحية - الا عناصر الشكل اخارجية ، أما الاوضاع الجوهرية في الشكل وهي التي تعتبر ركنا في انعقاد التصرف كالرسمية في الرهن التأميني . فتخضع للقانون الذى يحكم موضوع التصرف وليس لقانون محل ابرامه ، ومن ثم فان الشكلية التي تفضى لاثبات التصرف تخضع لقانون محل ابرامه وعلى هذا فاذا استلزم القانون الذى يحكم موضوع التصرف الكتابة لاثباته ولم يستلزمها قانون محل ابرامه تعين الاخذ بهذا القانون الاخير .

(الطعن ٢١٦ لسنة ٣٨ق ـ جفسة ١٩/٥/١٥/ س٢٤ ص٧٧٧)

متى كان عقد البيع فى القانون المدنى المصرى ــ على ما أفصحت عنه المادة ٤١٨ منه ــ عقدا رضائيا ، اذ لم يشترط القانون لانعقاده شكلا خاصا بل ينعقد بمجرد تراضى المتبايعين وسواء كان فى حقيقته بيعا أو يسترهبه ، فان الوكالة فى البيع تكون بدورها رضائية ولا تستوجب شكلا خاصا لانعقادها عملا بالمادة ، ٧٠ منه وبالتالى فان الوكالة فى البيع تخضع فى شكلها الخارجى لقانون محل ابرامها .

(الطعن ٢١٦ لسنة ٣٨ق _ جلسة ١٩٧٣/٥/١٧ س٢٤ ص٧٧٧)

من المقرر طبقاً للمبادئ الدستورية المتواضع عليها أن أحكام القوانين لا تجرى الاعلى ما يقع من تاريخ نفاذها ولا تنعطف آثارها على ما وقع قبلها ما لم ينص القانون على خلاف ذلك ، والاصل ان للقانون الجديد أثرا مباشرا تخضع لسلطانه الآثار المستقبلة للمراكز القانونية الخاصة ، الا في العقود فتخضع للقانون القديم الذي أبرمت في ظله ما لم يكن القانون الجديد من النظام العام فيسترد سلطانه المباشر على الآثار المترتبة على هذه العقود، طالما بقيت سارية عند العمل بالقانون الجديد دون ان يكون ثمت تعارض بين هذا المبدأ وبين قاعدة عدم رجعية القوانين ، والمراد بالقانون ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة هو القانون بمعناه الاعم، فتدخل فيه كافة التشريعات سواء كانت صادرة من السلطة التشريعية أم من السلطة التنفيذية عملا بالتفويض الصادر البها واذ كانت أحكام قوانين ايجار الاماكن الاستثنائية المتتابعة آمرة ومتعلقة بالنظام العام فانها تسرى بأثر مباشر فورى من تاريخ العمل بها على جميع الآثار المترتبة على عقود الايجار حتى ولو كانت مبرمة قبل العمل بها .

(الطعن ٤٧ لسنة ٤٤ق _ جلسة ١٩٧٨ / ١٩٧٨ ص ٢٩٥)

خضوع العقود كأصل لأحكام القانون الذى أبرمت فى ظله. الإستثناء . صدور قانون جديد متعلق بالنظام العام . تطبيق أحكامه على العقود السارية وقت العمل به ولو كانت مبسرمة قبله. تعلق أحكام القانون ٥١ السنة ١٩٨١ بالنظام العام . أثره .

4 . 6

الأصل أن العقود - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - تخضع للقانون الذى أبرمت فى ظله إلا أنه إذا صدر بعد ذلك قانون تضمن أحكاما آمره متعلقة بالنظام العام فإنها تطبق على المعقود السارية وقت العمل به ولو كانت مبرمة قبل ذلك ثما مفادة أنه إذا استحدث القانون الجديد أحكام من هذا القبيل فانها تسرى بأثر فورى على الاثار والنتائج التى ترتبت بعد نفاده ولو كانت ناشئة عن مراكز ووقائع قانونية قبل ذلك، وإذا كانت أحكام من ١٩٨٨ ما اقتضته المصلحة العامة واستجابه لاعتبارات النظام العام فإنه يسرى باثر فورى على المراكز والوقائع القانونية القائمة وقد نفاذه.

(الطعن ٤٤٥ لسنة ٦٠ ق جلسة ٢٠/١/١٩٩٥ س٢٥٦)

(١) يسرى على الالتزامات غير التعاقدية قانون البلد
 الذى وقع فيه الفعل المنشئ للالتزام .

 (۲) على انه فيما يتعلق بالالتزامات الناشئة عن الفعل الضار، لاتسرى أحكام الفقرة السابقة على الوقائع التى تحدث فى الخارج وتكون مشروعه فى مصر وان كانت تعد غير مشروعة فى البلد الذى وقعت فيه .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادهٔ ۲۱ لیبی و ۲۲ سوری و ۲۷ عراقی و ۲۸ سودانی و۲۲ آردنی .

المثكرة الايضاحية ،

تنحصر القاعدة العامة في خضوع الالتزامات غير التعاقدية بوجه عام ، سواء أكان مصدرها الفعل الضار أم الاثراء دون سبب مشروع لقانون البلد الذي وقعت فيه الحادثة المنشئة للالتزام ويختص هذا القانون بالفصل في أركان المستولية ومنها أهلية الشخص للمساءلة عن فعله الضار رغم عدم توافر أهلية التعاقد له ، كما يختص بالفصل في آثار هذه المستولية ومداها ، ولا تدخل الالتزامات المترتبة على نص القانون مباشرة في نطاق النص ، لان

416

القانون نفسه هو الذى يتكفل بتقريرها ، وتعيين من يلتزم بها،دون ان يضع لذلك ضابطا معينا أو قاعدة عامة .

ويختص هذا القانون (قانون البلد الذى وقع فيه الفعل المنشئ للالتزام) بالفصل في أركبان المستولية ومنها أهلية الشخص للمساءلة عن فعله الضار رغم توافر أهلية التعاقد له، كما يختص بالفصل في آثار هذه المسولية ومداها.

مادة ۲۲

يسرى على قواعد الاختصاص وجميع المسائل الخاصة باجراءات قانون البلد الذى تقام فيه الدعوى أو تباشر فيه الإجراءات .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادهٔ ۲۲ لیبی و ۲۳ سوری و ۲۸ عراقی و ۳۰ سودانی و ۲۸ اودنی .

الذكرة الايضاحية ،

ويلاحظ ان تعبير الاختصاص ينصرف الى ولاية الخاكم كما ينصرف الى الاختصاص النوعى والمكانى والشخصى ، وان تعبير الاجراءات يشمل جميع الاوضاع التى تتبع امام الخاكم لاستصدار أمر ولائى أو حكم قضائى لمباشرة اجراءات التنفيذ وغيرها من الاجراءات التى رسمها القانون وان هذا الحكم يقوم على اتصال تلك القواعد وهذه الاجراءات بالنظسام العام ، ان قواعد واجراءات المرافعات لا تتعلق بصفة مطلقة بالنظام العام ،

أحكام القضاء ،

متى كانت المحكمة قد أثبتت بالادلة السائفة التى أوردتها ان المدعى عليه الانجليزى الجنسية متوطن في مصر ، فانها تكون قد

أصابت اذ طبقت القانون المصرى على واقعة الدعوى التى رفعت الماسها واعتبرت الحكم الصادر من المحكمة الانجليزية بتطليق المدعية الانجليزية الجنسية من المدعى عليه ، قد صدر من محكمة غير مختصة ، ذلك ان المادة ٢٢ من القانون المدنى المصرى تنص على انه يسرى على قواعد الاختصاص وجميع المسائل الخاصة بالاجراءات أونه بقتضى المادة ٥٩ م (١٣٨ / ١ مرافعات تختص الاجراءات ، وانه بمقتضى المادة ٥٩ م (١٣٨ / ١ مرافعات تختص المحاكم المصرية بقضايا الاحوال الشخصية للاجانب المتوطنين في مصر وان عدم اختصاص المحاكم الانجليزية بتطليق المدعى عليه المتوطن في مصر من المدعية هو أمر متعلق بالنظام العام ، فلا يصححه قبول المدعى عليه هذا الحكم وعدم استثنافه في بلده ثم حضوره في دعوى النفقة أمام محكمة بلده دون ان يدفع بعدم اختصاصها وتنفيذه أحد أحكام النفقة من تلقاء نفسه معترفا بحكم التطليق .

(نقــــ ش جلـــــة ١٩٥٤/١٢/١٦ س ٢ ص ٣٣٦)

متى كان المدعى عليه مقيما فى بلد المحكمة الاجنبية ولو لم تدم اقامته فيها الا زمنا يسيرا ، فانها تكون مختصة بنظر الدعوى طبقا للقانون الدولى الخاص ، مادام المدعى عليه لم ينكر انه استلم صحيفة الدعوى وهو فى ذلك البلد ، ولم يدع بوقوع بطلان فى الاجراءات أو غش _ ومتى رفعت الدعوى بطلب أحقيته فى استعمال اسم ، وكان المدعى مقيما بمصر والمدعى عليه من الاجانب المقيمين بها ، فان هذا الطلب يدخل فى اختصاص الحاكم الوطنية للاحوال الشخصية .

(نقسض جلسسسة ۱۹۵۲/۱/۱۲ س ۲ مج فنی مدنی ص ۲۴)

مؤدى ما نصب عليه المادة الثالثة من قانون المرافعات من ان تختص المحاكم المصرية بالدعاوى التي ترفع على الاجنبي الذي ليس له مبوطن أو سكن في منصر في أحوال معينة عندتها ، ان الاختصاص ينعقد للمحاكم الصرية أصلا، ومن باب أولى في الدعاوي التي ترفع على الاجنبي الذي له موطن أو سكن في مصر ، وذلك بموجب ضابط اقليمي تقوم على مقتضاه ولاية القضاء المصرى بالنسبة للاجنبى _ فاذا كانت محكمة بداية القدس مختصة بنظ الدعوى طبقا لقانونها ، وكان اختصاصها يقوم أصلا على أساس المحل الذي أبرم فيه العقد . وكان مشروطا تنفيذه فيه -وهما ضابطان للاختصاص مسلم بهما في غالبية التشريعات ويقرهما قانون الدولة المراد تنفيذ الحكم فيها . أى القانون المصرى ، اذ نصت عليهما الفقرة الثانية من الثالثة من قانون المرافعات ضمن الحسالات النسي يقوم فيها الاختصساص للمحاكم المصرية بالنسبة للاجنبي ، ولو لم يكن له موطن أو سكن في مصر . واذ كانت محكمة بداية القدس ، وهي احدى جهتي القضاء المنعقد لهما الاختصاص في النزاع القائم بين الطرفين قد رفعت اليها الدعوى فعلا ، وأصدرت فيها الحكم المطلوب تذييله بالصيغة التنفيذية ، فان دوافع الجاملة ومقتضيات الملاءمة وحاجة المعاملات الدولية توجب اعتبار هذا الحكم قد صدر من محكمة أجنبية في حدود اختصاصها .. وشرط اعلان الخصوم على الوجه الصحيح هو عما يجب التحقق من توافره في الحكم الاجنبي قبل ان يصدر الامر بتذييله بالصيغة التنفيذية ، وذلك عملا بما تقرره المادة ٧/٤٩٢ من قانون المرافعات واتفاقية تنفيذ الاحكام المعقودة بين دول الجامعة العربية بالمادة ٢ فقرة ب منها . واذ كانت القاعدة الواردة بالمادة ٢٧ من القانون المدنى تنص على انه يسسرى على جميع المسائل الخاصة بالإجراءات قانون البلد الذي تجرى مباشرتها فيه، وكان اعلان الخنصوم بالدعوى ثما يدخل فى نطاق هذه الإجراءات، وقد أعلن الطاعنون اعلانا صحيحا وفق الإجراءات التى رسمها قانون البلد الذى صدر فيه الحكم والتى لا تتعارض مع اعتبارات النظام العام فى مصر، فان النعى ببطلان اعلان الدعوى المطلوب تذييل حكمها بالصيغة التنفيذية يكون على غير أساس.

(نقسض جلسسة ٢ /٢/ ١٩٦٤ س١٥ مج فتي مدني ص٩٩٩)

وفقا للمادة ٢٧ من القانون المدنى يسرى على قواعد الاختصاص وجميع المسائل الخاصة بالإجراءات، قانون البلد الذى تقام فيه الدعوى أو تباشر فيه الإجراءات، ولا يغير من ذلك ما نصت عليه المادة ٥٠٩ من قانون المرافعات من ان الدعوى باثبات النسب ترفع وفقا للاحكام والشروط وفى المواعيد التي ينص عليها قانون بلد من يطلب الانتساب اليه من الوالدين، وتتبع فى اثباتها القواعد التي يقررها القانون المذكور اذ لم يقصد بها ، وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الايضاحية للقانون رقم ٢٧١ لسنة ١٩٥١، الا ان تعيين الاحوال التي تقبل فيها الدعوى والمواعيد التي يجب ان ترفع فيها ، والقواعد التي تتبع فى اثباتها وهى مسائل تتصل بالحق موضوع النزاع اتصالا لايقبل الانفصام .

(نقـض جلســة ١٩٦٧/٣/١٥ س١٨ مج فني مدني ص ٩٥٥)

اذ نصت المادة ٢٧ من القانون المدنى على ان 1 يسرى على قواعد الاختصاص وجميع المسائل الخاصة بالاجراءات قانون البلد الذي تقام فيه الدعوى أو تباشر فيه الإجراءات ، فقد أفادت خضوع قواعد المرافعات لقانون القاضي وذلك باعتبار ان القضاء وظيفة من وظائف الدولة يؤديها وفقا لقواعد المرافعات المقررة في قانونها دون قواعد المرافعات في أي دولة آخري وباعتبار إن ولاية القضاء اقليمية بما يوجب ان تكون القواعد اللازمة لمباشرته هي الاخرى إقليميه . واذ كانت قاعدة وجوب اشتمال الحكم على الأسباب التي بنيت عليه هي من قواعد الرافعات التي تخضع لقانون القاضى وهو ـ بالنسبة للحكم المطلوب تنفيذه في مصر والصادر من محكمة الخرطوم العليا .. قانون جمهورية السودان وكان يبين من ذلك الحكم انه وان لم يشتمل على أسباب الا انه قابل للتنفيذ في جمهورية السودان ومن ثم يمكن اصدار الامر بتنفيذه في مصر اذا استوفيت باقي الشرائط الاخرى المقررة في هذا الخصوص ولا يقدح في ذلك ما قضت به المادة ٣٤٧ من قانون المرافعات السابق من وجوب اشتمال الاحكام على الاسباب التي بنيت عليها والا كانت باطلة ذلك ان الخطاب بهذا النص متعلق بالاحكام التي تصدر في مصر طالما انه لم يثبت أن تبادل الاحكام بين الدولتين يتطلب الراجعة .

(الطعن ۲۳۱ لسنة ۳۵ق _ جلسة ۱۹۶۹/۵/۱۹۹۱ س۲۰ ص۷۱۷)

مفاد نص المادة ٢٠ من القانون المدنى انه يسرى على قواعد المرافعات سواء ما تعلق منها بالاختصاص أو باجراءات التقاضى قانون البلد الذى تقام فيه الدعوى أو تباشر فيه الاجراءات ، والاساس الذى تقرم عليه هذه القاعدة هو ان القضاء وظيفة تباشرها الدولة وفقا لقواعد المرافعات المقررة فى قانونها ، وان هذه القواعد تعد من

قواعد القانون العام اللازم لتشغيل هذه الوظيفة ، شأنها في ذلك شأن القواعد اللازمة لتشغيل وظائف الدولة الاخرى حتى وان كانت الغاية منها هي حماية الحقوق الخاصة وأنها بهذه المثابة تعد قواعد إقليمية تسرى على كافة المنازعات سواء كانت وطنيه في جميع عناصرها أو مشتمله على عنصر أو أكثر من العناصر الأجنبية ، وإذ يتنافر هذا الأساس مع أي أساس آخر يقوم على فكرة النظام العام لتبرير قاعدة خضوع قواعد الإجراءات لقانون القاضى ذلك أن تطبيق القانون الوطنى بناء على فكرة النظام العام مجاله أن يكون الاختصاص معقود أصلا لقانون أجنبي وإستبعد هذا القانون بالدفع بالنظام العام لإختلاف حكمه مع المبادئ الأساسية التي يقوم عليها القانون ومؤدى ذلك هو عدم الإعتداد بما ورد بالمذكرة الايضاحية للمادة ٢٧ من القانون المدنى من أن هذا الحكم يقوم على إتصال تلك القراعد وهذه الإجراءات بالنظام العام ويجوز النزول عنها ، ولا يحول ذلك دون اعتبارها من قواعد المرافعات التي تخضع لقانون القاضي ، اسوة بتلك التي تتعلق بالنظام العام ، وذلك إعمالا للمادة ٢٢ المشار اليها التي تنص على سريان قانون القاضى على قواعد المرافعات جميعها بغير تخصيص بتلك التي تتعلق بالنظام العام.

(الطعن ٨٦ السنة ٣٤ أو / ١٩ / ١٩ / ١٩ / ١٩ مج فني مدني ص ٨٤٣)

ما اشترطته المادة ۱/۵"ب" من اتفاقیة نیویورك لعام ۱۹۵۸ من وجوب تقدیم الدلیل علی عدم إعلان انحكوم ضده بتعیین انحكم أو باجراءات التحكیم أو أنه استحال علیه لسبب آخر تقدیم دفاعه كشرط لوفض تنفیذ الحكم الأجنبی

يعد من قواعد المرافعات . خضوع المسائل المتعلقة بالمرافعات لقانون البلد الذى تقام فيها الدعوى أو تباشر فيه الأجراءات م ۲۲ مدنى.

المادة ٥/ ١(ب) من اتفاقية نيويورك لعام ١٩٥٨- الواجبة التطبيق اشترطت لرفض طلب تنفيذ حكم المحكمين الأجنبى من تقديم الدليل على عدم إعلان المحكوم ضده اعلانا صحيحا بتعيين المحكم أو باجراءات التحكيم أو انه استحال عليه لسبب آخر تقديم دفاعه، يعد من قواعد المرافعات ، وكان مفاد نص المادة ٢٧ من القانون المدنى المصرى خضوع جميع المسائل المتعلقة بالمرافعات ثبت من الترجمة الرسمية لحكم المحكمين الصادر بمدينة ثبت من الترجمة الرسمية لحكم المحكمين الصادر بمدينة أستوكهولم ومرفقاته أنه قد تأكد لدى هيئة التحكيم أن الطاعنين أعلنا ببدء اجراءات التحكيم بأسماء المحكمين رغم تكليفهما بالحضور طبقا للقانون وكان الطاعنان لم يقدما الدليل المقبول قانونا على عدم صحة هذه الاعلانات طبقا لقانون الاجراءات السويدى الواجب التطبيق وخلافا للثابت بحكم المحكمين ومرفقاته فان الحكم المطعون فيه وإذ خلص إالى صحة هذه الإعلانات يكون قان الحكم المنتجة صحيحة.

(الطعن ، ٢٦٦ لسنة ٥٥١ جلسة ٣/٣/٣/٤ س٧٤ ص ٥٥٨)

المسائل الخاصة بالإجراءات . سريان قانون البلد الذي تجرى ما مباشرتها فيه عليها . م٢٧ مدنى . إعلان الخصوم بالدعوى مما يدخل في نطاق هذه الإجراءات .

446

القاعدة المنصوص عليها بالمادة ٢٧ من القانون المدنى تنص على أن تسرى على جميع المسائل الخاصة بالإجراءات قانون البلد الذي تجرى مباشرتها فيها . وإعلان الخصوم بالدعوى مما يدخل في نطاق هذه الإجراءات

(الطعن ۱۹۹۷ لسنة ٦٦ ق جلسة ٢٣ / ١٢ / ١٩٩٧ س٨٤ص ٢٥٢)

مادة ۲۳

لاتسرى أحكام المواد السابقة الاحيث لايوجد نص على خلاف ذلك في قانون خاص أو في معاهدة دولية نافذة في مصر.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۲۳ لیسبی و ۲۵ سسوری و ۲۹ عسراقی و ۲۱ سودانی و ۲۶ اُردنی .

اللكرة الانضاحية ،

است قى المشروع هذا الحكم من المادة ٢٣ من المشروع التشيكوسلوفاكى وهو يتمشى مع القواعد العامة فى تفسير النصوص وفى فقه القانون الدولى الخاص، فقواعد التفسير تقضى بأن الحكم الخناص يحد من اطلاق الحكم العام بالنسبة الى الحالة التى أريد التخصيص فى شأنها . أما المعاهدات فلاتكون نافذة فى مصر الا اذا صدر تشريع يقضى بذلك ، ومتى صدر هذا التشريع وجب امضاء أحكام المعاهدة وفقا لما امتقر عليه الفقه ولو تعارضت مع القواعد المشار اليها .

ان وفاق صنة ١٩٠٧ هو معاهدة مبرمه بين مصر والسودان وليس لاحدى الدولتين ان تتحلل من أحكامه بعمل منفرد أخذا بأحكام القانون الدولى العام فى شأن المعاهدات ، وعلى القاضى فى كل دولة من الدولتين عندما يطلب منه الحكم فى دعوى يكون المدعى عليه فيها مقيما فى بلاد الدولة الاخرى ان يتحقق من ان اعلانه قد تم وفق أحكام ذلك الوفاق من تلقاء نفسه ، ولو خالفت أحكامه قانونه الداخلى ، سواء أكان القانون الداخلى قد صدر قبل ابرامها .

(نقض جلســـة ۱۹۵۲/۳/۸ س۷ مج فــنى مدنى ص ۲۷٤)

تتبع فيما لم يرد فى شأنه نص فى المواد السابقة من أحوال تنازع القوانين مبادئ القانون الدولى الحاص .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۲۴ لیسبی و ۲۹ سسوری و ۳۰ عسراقی و ۳۰ سودانی .

المنكرة الايضاحية ،

ومن الواضح ان القاضى يرجع أولا الى العرف ان وجدت قاعدة عرفية تعين القانون الواجب تطبيقه فى مسألة من مسائل تنازع القوانين لأن العرف يقوم مقام النص عند غيابه ، فان لم يجد القاضى عرفا طبق مبادئ القانون الدولى الخاص الاكثر شيوعا بين الدول لما لها من سمات الدقة والوضوح ما يجعلها تفضل مبادئ القانون الطبيعى بسبب تخصصها فى ناحية معينة من نواحى القانون .

أحكام القضاء :

ان عدم مراعاة محاكم السودان أحكام وفاق سنة ١٩٠٧ في اعلان الدعوى المطلوب من محاكم مصر اصدار الامر بتنفيذ الحكم الصادر فيها من شأنه الا يحمل لهذا الحكم قوة ملزمة أمام المحاكم

75 0

المصرية ، لانه يكون مبنيا على اجراءات تخالف القانون الواجب التطبيق في السودان في هذه الحالة ، وهي وفاق سنة ١٩٠٢ ، ومن ثم يكون حكما باطلا ، ولا تسرى عليه قاعدة التبادل المسلم بها في فقه القانون الدولي الخاص .

(نقض جلسسة ۱۹۵۲/۳/۸ س۷مج فسنی مدنی ص ۲۷٤)

(١) يعين القاضى القانون الذى يجب تطبيقه فى حالة الاشخاص الذين لاتعرف لهم جنسية ، أو الذين تثبت لهم جنسيات متعددة فى وقت واحد .

(٢) على ان الاشخاص الذين تثبت لهم فى وقت واحد بالنسبة الى مصر الجنسية المصرية، وبالنسبة الى دولة أجنبية أو عدة دول أجنبية جنسية تلك الدول، فالقانون المصرى هو الذى يجب تطبيقه.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۲۵ لیبی و ۲۷ سوری و ۳۳ عراقی و ۳۳ سودانی و ۲۲ و ۲۲ و ۲۲

الذكرة الايضاحية ،

تقتصر المادة ٥٥ و من المشروع التمهيدى والتي أصبحت برقم ٢٥ في المشروع النهائي ۽ على نقل أحكام المادة ٣٠ من لائحة التنظيم القضائي للمحاكم المختلطة فتنص في فقرتها الاولى على ان القاضي يعين القانون الذي يجب تطبيقه في حالتي التنازع السلبي و عدم وجود جنسية للشخص ، والتنازع الايجابي للجنسية و تعدد جنسيات الشخص ، دون ان تقيده في هذا التعيين بقيد . وتنص

في فقرتها الثانية على تغليب الجنسية المصرية عند تزاحمها مع غيرها من الجنسيات التي يتمتع بها شخص واحد. وهذا مبدأ عام استقر في العرف الدولي باعتبار ان تحديد الجنسية مسألة تتعلق بالسيادة ولا يقبل ان تحتكم الدولة في شأنها لغير قانونها . ويراعي ان تخويل القاضي سلطة التقدير وفقا لاحكام الفقرة الأولى خير من تقييده بضوابط تحد من اجتهاده والغالب ان يعتد القاضي في حالة التنازع السلبي للجنسية بقانون موطن الشخص و المادة ٢٩ من قانون اصدار القانون الالماني وهي تنص أيضا على جواز تطبيق قانون آخر جنسية للشخص و أو محل اقامته و المادة ١٩ من القانون الإيطالي الجديد وهو القانون المصرى في أكثر الفروض وان يعتل في حالة التنازع الإيجابي متى كانت الجنسية المصرية غير داخلة في النزاع بالجنسية التي يظهر من الظروف ان الشخص يتعلق بها النزاع ما جنسية التي يظهر من الظروف ان الشخص يتعلق بها

أحكام القضاء :

منازعات الاحوال الشخصية بين طرفين لاتعرف لهما جنسية. وجوب تطبيق القانون المصرى عليها واعتبار علاقتهما في حكم العلاقة بين المصريين من حيث تحديد الشريعة التي تحكم النزاع . مؤدى ذلك . تطبيق الشريعة الاسلامية على المسلمين وعلى غير المسلمين المختلفي الطائفة والملة وتطبيق الشريعة الطائفية على غير المسلمين المتحدى الطائفة والملة .

اذ كانت المادة ٢٥ من القانون المدنى تنص على ان ريعين القاضى القانون الذى يجب تطبيقه في حالة الاشخاص الذين

لاتعرف لهم جنسيه و كان الحكم الطعون فيه قد خلص اعتمالا لحكم هذا النص الى ان القانون المصرى هو الواجب التطبيق على الدعوى بالنظر الى ان النزاع فيها يتعلق بمسألة من مسائل الاحوال الشخصية بين طرفين لاتعرف لهما جنسية ، وكان مقتضى هذا وقوع العلاقة محل النزاع تحت سلطة القانون الداخلى في مصر ، وبالتالى تأخذ هذه العلاقة حكم العلاقة بين المصريين من حيث تحديد الشريعة التى تحكم النزاع . واذ التزم الحكم المطعون فيه في تحديد تلك الشريعة بالضابط الذى وضعه المشرع في المواد و لا من القانون رقم ٢٠٤ لسنة ١٩٥٥ بالغاء المحاكم الشرعية والملية و ٢٨٠ من لاتحة ترتيب الحاكم الشرعية ، ومؤداه تطبيق الشريعة الاسلمين وعلى غير المسلمين الختلفي الطائفة والملة وتطبيق الشريعة الطائفية على غير المسلمين المتحدى الطائفة والملة ، وخلص الى انزال أحكام شريعة طائفة الارمن الاروذكس ـ التى ينتمى اليها الطرفان ـ على واقعة النزاع فانه يكون قد طبق القانون تطبيقا صحيحا .

(الطعن ١٣ لسنة ٥٦ق ـ جلسة ١٩/١١/١٩ س٣٦ ص١٩٣١)

متى ظهر من الاحكام الواردة فى المواد المتقدمة ان القانون الواجب التطبيق هو قانون دولة معينة تتعدد فيها الشرائع فان القانون الداخلى لتلك الدولة هو الذى يقرر أية شريعة من هذه يجب تطبيقها .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۲۱ لیبی و ۲۸ مسوری و ۳/۳۱ عبراقی و ۳٪ سودانی و۲۷ أردنی .

اللذكرة الايضاحية :

تواجه المادة حالة تعدد الشرائع التى يتكون منها القانون الواجب تطبيقه فى دولة معينة (لتعدد القوانين التى تطبق على المصريين فى شأن الزواج بسبب تطبيق نظام الطوائف غيسر الاسلامية)، وتقضى فى هذه الحالة بأن القانون الداخلى لهذه الدولة هو الذى يعين الشريعة التى يجب تطبيقها من بين هذه الشرائع – ويراعى ان هذا الحكم يختلف عن حكم الاحالة ، ولو ان بعض الفقهاء يطلق على هذه الصورة الاخيرة اسم (الاحالة بعض الفقهاء يطلق على هذه الصورة الاخيرة اسم (الاحالة الداخلية)، والواقع ان الاحالة بمعناها العام تشبت فيها الولاية لقانون دولة معينة ، ولكن هذا القانون يتخلى عن ولايته هذه لقانون آخر . أما الاحالة المداخلية فلا يتخلى فيها قانون الدولة عن ولايته ، وانحا هذه الولاية تكون موزعة بين شوائع متعددة ، ويكون ولا للتعيين الداخلية في هذه الدولة لتعيين

الشريعة الواجب تطبيقها من بين تلك الشرائع ، وبعبارة أخرى يتخلى قانون الدولة عن اختصاصه فى الاحالة ، ويرد هذا الاختصاص الى دولة أخرى بمقتضى قاعدة من قواعد الاسناد الخاصة بتنظيم التنازع الدولى ما بين القوانين أما فى الاحالة الداخلية ، فلا يتخلى قانون الدولة عن اختصاصه ، وانحا هو يعين من بين الشرائع المطبقة فيها شريعة يوجب تطبيقها بمقتضى قاعدة من قواعد تنظيم التنازع الداخلى بين القوانين.

أحكام القضاء ا

اذا كان النزاع المطروح دائرا بين زوج ايطالى وزوجة مصرية فتحكمه المادة ١٤ من القانون المدنى ، ويكون القانون المصرى هو الواجب التطبيق ، فاذا كان الزوج يهودي الديانة وكانت الزوجة مسيحية كاثوليكية ، فان القانون المصرى الواجب التطبيق هو القانون الذى كانت تطبقه المحاكم الشرعية صاحبة الاختصاص العام في مسائل الاحوال الشخصية . وهذا القانون هو ما بينته المادة ٢٨٠ من لاتحة ترتيب الحاكم الشرعية التي نصت على انه : ١ . . ، ولما كانت المادة ٩٩ من اللائحة قد نصت في فقرتها الاخيرة على حكم من الاحكام الواجبة التطبيق يقضى بأن لاتسمم دعوى الطلاق من أحد الزوجين غير المسلمين على الاخر ، الا اذا كانا يدينان بوقوع الطلاق ، وكان الثابت في الدعوى ان الزوجة مسيحية كاثوليكية لاتدين بوقوع الطلاق ، فان دعوى طلاق زوجها اياها تكون غير مسموعة ، ولايترتب على الطلاق آثاره ، ويكون الحكم المطعون فيمه اذ قضى على خلاف ذلك ، وذهب الى ان المادة ٩٩ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية غير منطبقة قد خالف القانون بما يستوجب نقضه .

(نقصص جلسسة ١٩٦٠/١١/١٧ س١١ ص ٥٨٣)

اذا تقسرر ان قانونا أجنبيا هو الواجب التطبيق، فلايطبق منه الا أحكامه الداخلية ، دون التى تتعلق بالقانون الخاص .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادهٔ ۲۷ لیبی و ۲۹ مسوری و ۳۱/۱ عسراقی و۳۳ سودانی وم۲۸ اُردنی .

المذكرة الايضاحية،

ان المادة ٢٤ من المشروع وأصبحت برقم ٢٧ في القانون و لا تجييز الاخذ بفكرة الاحالة وتعمم الحكم الوارد في المادة ٣١ من لائحة التنظيم القضائي للمحاكم المختلطة فلا تقصره على الاحوال و الشخصية و التي نصت عليها هذه اللائحة بل تجعله شاملا لقراعد الاسناد جميعا ولم ينهج المشروع نهيج بعض التشريعات في اجازة الاحالة اذا كان من شأنها ان تفضى الى تطبيق القانون الوطني و مثل المادة ٢٧ من اقانون اصدار القانون المدني الالماني والمادة ٢٩ من القانون المياباني أو في إجازة الإحالة إطلاقاً و مثل المادة ٣٦ من القانون البولوني الصادر في الإحالة إطلاقاً و مثل المادة ٣٦ من القانون البولوني الصادر في التشريعي لقانون معين تصدر عن اعتبارات خاصة ، وفي قبول التشريعي لقانون معين تصدر عن اعتبارات خاصة ، وفي قبول الحالة أيا كان نطاقها تفويت لهذه الاعتبارات ونقض لحقيقة الحكم المقرر في تلك القاعدة .

مادة ۲۸

لايجوز تطبيق أحكام قانون أجنبى عينته النصوص السابقة ، اذا كانت هذه الاحكام مخالفة للنظام العام أو للآداب في مصر .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۲۸ لیبی و ۳۰ سوری و ۳۲ عراقی و ۳۲ سودانی و ۲۹ أردنی .

الذكرة الايضاحية ،

تنص المادة على انه لايجوز مطلقا تطبيق أحكام قانون أجنبى قررته النصوص السابقة اذا كانت هذه الاحكام مخالفة للنظام العام أو الآداب ، وهذا الحكم انعقد عليه الاجماع ، وحذا المشروع فى تقيينه حذو كثير من التشريعات الاجنبية ، وينبغى التنويه بأن آعمال فكرة النظام العام والآداب لترتيب الأثر الذى تقدمت الاشارة اليه فيما يتعلق باستبعاد تطبيق القوانين الاجنبية يختلف عن اعمال هذه الفكرة فى نطاق روابط الالتزامات التى لايدخل فى تكوينها عنصر أجنبى .

أحكام القضاء:

وفقا لنص المادة ٢٨ من القانون المدنى لايجوز تطبيق أحكام قانون أجنبي عينته نصوص القانون ، اذا كانت هذه الاحكام مخالفة للنظام العام أو الآداب في مصر ، إذا كان تطبيق القانون الفرنسي على وقعة الدعوى من شأنه حرمان كل من الزوج والآخ من الارث بينما تعتبرهما الشريعة الإسلامية وأحكام قوانين رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٢ من أصحاب الفروض والعصبات ، وكانت أحكام المواريث الاساسية التي تستند الى نصوص قاطعة في الشريعة تعتبر في حق المسلمين من النظام العام في مصر ، اذ هي وثيقة الصلة بالنظام القانوني والاجتماعي الذي استقر في ضمير الجماعة ، بحيث يتأذي الشعور العام عند عدم الاعتداد بها ، وتغليب قانون أجنبي عليها الخصومات التي ترفع اليه متى كان المورث والورثة فيهها من المسلمين ـ اذ كان ذلك ، وكان الثابت في الدعوى ان المتوفاة المسلمين ـ اذ كان ذلك ، وكان الثابت في الدعوى ان المتوفاة مسلمة ، أن الخصوم الذين يتنازعون تركتها مسلمون ، فان الحكم المطعون فيه اذ امتنع عن تطبيق أحكام القانون الاجنبي على واقعة الدعوى لايكون قد خالف القانون .

وفقا للمادة ٢٨ من القانون المدنى لايجوز استبعاد احكام القانون الاجنبى الواجبة التطبيق ، الا ان تكون هذه الاحكام مخالفة للنظام العام أو للآداب فى مصر ، بأن تمس كيان الدولة التى تتعلق بصلحة عامة وأساسية للجماعة ، ولايدخل فى هذا النطاق مجرد بحتلاف أحكام القانون الوطنى أو مجرد اختلاف أحكام القانون الوطنى أو مجرد التفضيل بينهما وكون القانون الوطنى أكثر فائدة .. واذ كان طرفا النزاع أمريكيين ، وتم التعاقد بينهما فى أمريكا والقانون الذى يحكم علاقة العمل بينهما هر القانون الامريكي واستبعد الحكم

المطعون فيه تطبيقه بعجة ان قانون عقد العمل الفردى المسرى من النظام في مصر وهو يقضى بحق العامل وبمكافأة نهاية الخدمة، وانه لايجوز تطبيق القانون الامريكي على موضوع النزاع مادام ذلك القانون - كما هو متفق عليه بين الطرفين - لاينص على استحقاق العامل لمكافأة نهاية مدة الخدمة ، أو في الطلبات الاخرى موضوع الدعوى ، وانه يلتفت عما أثارته الشركة من انه ليس للعامل ان يختار أفضل النظامين ، في حين ان فكرة النظام العام لاتصل بالمقارنة التي يعقدها قاضى الدعوى - ومن عنده - بين القانونين الوطنى والاجنبى ، وما يراه - هو من أوجه المفاضلة بينهما ، فانه يكون خالف القانون وأخطأ في تطبيقه .

(نقسض جلسسة ٥/٤/٤/٥ س ١٨ مج فني مدني ص ٧٩٨)

وفقا للمادة ٢٨ من القانون المدنى لايجوز استبعاد أحكام القانون الاجنبى الواجبة التطبيق ، الا ان تكون هذه الاحكام مخالفة للنظام العام أو للآداب في مصر ، بأن تمس كيان الدولة أو تتعلق بمصلحة عامة وأساسيه للجماعة ، ولايدخل في هذا النطاق اختلاف أحكام القانون الاجنبى عن أحكام القانون الوطنى في تحديد المقدار الذي تجوز الوصية فيه بالنسبة لغير المسلمين .

(نقض جلسـة ۲۲/۷/۲۳ س ۱۸ مج فنی مدنی ص ۱٤٩٣)

مـؤدى نص المادة ٢٨ من القـانون المدنى نهى القـاضى عن تطبيق القـانون الاجنبى كلما كانت أحكامه متعارضه مع الأسس الاجتماعية أو السياسية أو الاقتصادية أو الخلقية فى الدولة نما يتعلق بالمصلحة العليا للمجتمع ـ واذ كان الاعتراف بالاشخاص الاعتبارية وتقرير مساءلتها مدنيا عما يسند اليها من أعمال غير مشروعة يعتبر من الاصول العامة التي يقوم عليها النظام الاجتماعي والاقتصادي في مصر وتعتبر بالتالي من المسائل المتعلقة بالنظام العام في معنى المادة ٢٨ المشار اليها ، فان الحكم المطعون فيه اذ استبعد القانون الايراني وطبق أحكام القانون المصرى ، لما تبينه من ان القانون الاول لايجيز مسائلة الشخص الاعتباري عن الفعل الضار ، فانه لايكون مخالفا للقانون ، اذ يمتنع تطبيق القانون الاجنبي عملا بالمادة ٢٨ مدني كلما كان حكمه في شأن المسئولية أو في شأن شرط من شروطها ومخالفا للنظام العام.

(نقصص جلسمسة ۱۹۹۷/۱۱/۷ س ۱۸ ص ۱۹۹۵) (نقصصص جلسمسة ۲۰۱۵/۱۹۷۵ س۱۵ ص ۷۷۷)

لئن كان قانون الدولة التى يراد التمسك فيها بالحكم هو القانون الواجب التطبيق لتحديد ما هية الحكم وبيان ما يعتبر حكما يصدر الامر بتنفيذه ، الا انه بالنسبة لبنيان الحكم فى مفهوم أحكام القانون الدولى الخاص، فان قانون القاضى الذى أصدره يكون هو وحده الذى يحدد بنيانه ، ثما يجعله مستوفيا للشكل الصحيح وان خالف فى هذا البنيان ما هو المتواضع عليه فى مصر من الفصل بين أسباب الحكم ومنطوقه .

(الطعن، ٥٩ س ٣٤ ق جلسة ٢٨ / ١٩٦٩ س ٢٠ عدد ١)

مسائل المواريث والوصايا والتصرفات المضافة الى ما بعد الموت خضوعها لقانون المورث أو الموصى أو المتصرف وقت وفاته . شرطه . م۸۲

عــدم تعــارض أحكامــه مع أحكام النظـام العـام أو الآداب في مصر .

(الطعن، ١ لسنة ٨٤ق أحوال شخصية؛ جلسة ١٩٧٩/٦/١٩٧٩ س ٣ ص٧٢٧)

دخول غير المسلم في الاسلام بالتلفظ بالشهادتين كاف لاعتباره من المسلمين . عدم اعتداد القانون اللبناني بإسلامه الا اذا تم وفقا لاوضاع معينة، قاعدة يتعين عدم تطبيقها في مصر . علة ذلك .

(الطعن ١٠ لسنة ٤٨ قادأحوال شخصية، جلسة ٢٠ / ٢ / ١٩٧٩ س ٢٠ ص ٧٢٢)



الفصل الثانى الاشخاص

الفصل الثانى الاشخاص ١. الشخص الطبيعى ملاة ٢٩

 (١) تبدأ شخصية الانسان بتمام ولادته حيا، وتنتهى يموته.

(٢) ومع ذلك فحقوق الحمل المستكن يعينها القانون.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۲۹ ليسبى و ۳۱ سسورى و ۳۴ عسراقسى و۳۷ سسودانى و۹ ، ۱/۱۰ كويتى و۷۱ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و۳۰ اردنى .

الثكرة الايضاحية،

فيجب ان تكون ولادته تامة وان يكون قد ولد حيا فقبل ان تتم الولادة لا تبدأ الشخصية ، واذا تمت الولادة ولكن الجنين ولد ميتا فلا تبدأ الشخصية ، وما بين الولادة والمرت يوجد الشخص الطبيعي ويتمتع بأهلية الوجوب وهي غير أهلية الاداء ، فهي قابلية الشخص لان تكون له حقوق وعليه واجبات ، على ان أهلية الوجوب هذه قد توجد قبل الولادة وقد تبقى بعد الموت فالجنين يجوز ان يوصى له فيتملك بالوصية ويرث فيتملك بالميراث ، كذلك الميت تبقى حياته مقدرة حتى تسند اليه ملكية ما تركه من مال الى ان تسدد ديونه اذ لا تركة الا بعد سداد الديون .

الشرح والتعليق:

هذه المادة تتناول بداية شخصية الانسان وانتهائها .

والاشخاص القانونية نوعان : اشخاص طبيعية ، واشخاص معنوية (١) .

والشخص الطبيعي هو الانسان لان الشخص في نظر القانون لابد ان يكون مخلوقا له اوادته المعترف بها كما ان شروطه لا تنطبق الا على الانسان وتبدأ شخصية الانسان بالمبلاد اى في الوقت الذى ينفصل فيه عن أمه ، لانه قبل ذلك يعتبر جزءا منها لا شخصية له . وبدهي انه يشترط في ذلك ان يولد الانسان حبا لانه لو ولد ميتا لا تنبت له الشخصية أصلا .

وهذا ما تضمنه نص المادة ١/٢٩.

وتثبت حياة المولود بثبوت أعراض ظاهرة للحياة اليقينية كالبكاء والصراخ والشهيق . فإذا لم يثبت شيء من ذلك كان للقاضى الرجوع ويثبت الميلاد بشهادة تستخرج من سجل الاحوال المنيه وفقا لاحكام القانون ١٤٣ لسنة ١٩٩٤ ونهاية الشخص تكون بوفاته .

⁽١) راجع د/ سليمان مرقس المرجع السابق ص١٥٤ وما بعدها .

الجنين لا يكون شخصا طللا لم يولد بيد انه قد تكون له مصلحة في إثبات شخصيته ولهذا فإن القانون ينظر اليه مآلها بإعتبار ما سيكون واجاز القانون المصري ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٧ الخاص بالولاية على المال تعين وصى للجنين .

أحكام القضاء ،

توقيع الحجر على شخص يعتبر اجراء تحفظيا يستهدف منعه من اساءة التصرف في أمواله ، فاذا توفى الشخص استحال ان يتصرف في تلك الاموال ، ويزول مقتضى الحجر وعلة الحكم به وطالما كان أمر توقيع الحجر معروضا على القضاء ولم يصدر به حكم حائز لقوة الامر المقضى ، فان الدعوى به تنتهى بوفاة المطلوب الحجر عليه بغير حكم يعرض لاهليته ، وهذا ما يستفاد من المرسوم بقانون 119 لسنة 1907 الخاص بأحكام الولاية على المال ، الذي يشترط للحكم بتوقيع الحجر ان يكون المطلوب الحجر عليه شخصا بالغا ، وتمين الحكمة على من يحجر عليه قيما لادارة أمواله ، فاذا انتهت شخصية المطلوب الحجر عليه بموته طبقا للمادة 1979 من القانون المدنى استحال الحكم عليه تعيرورته غير ذي محل فضلا عن ان أموال المطلوب الحجر عليه لعيرورته غير ذي محل فضلا عن ان أموال المطلوب الحجر عليه تعريث عنه بموته عمل بالمادة الاولى من القانون ٧٧ لسنة 192٣

الخاص بالمواريث فلا تعود هناك أموال يعهد بها الى قيم لادارتها ويصبح توقيع الحجر لغوا ، لما كنان ما تقدم ، وكان البين من الاوراق ، ان المطلوب الحجر عليه توفى أثناء نظر المعارضة المقامة منه عن الحكم الغيابى القاضى بتوقيع الحجر عليه ، فانه كان يتعين معه الحكم فى تلك المعارضة بانتهاء دعوى الحجر ، واذ لم يلتزم الحكم المعون فيه هذا النظر وقضى بتأييد الحكم الابتدائى الصادر بتأييد الحكم المعارض فيه فانه يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون .

(الطعن ١٦ السنة ٩٤ قوداحوال شخصية» جلسة ٢٦ / ١ / ١٩٨٠ اس ٣٦ ص

المسائل الخاصه بالاجراءات . مسريان قانون البلدالذي تجرى مباشرتها فيه عليها . ٢٢ مدنى . اعلان الخصوم بالدعوى مما يدخل في نطاق هذه الاجراءات .

القاعده المنصوص عليها باللاه ٣٢ من القانون الذبي تنص على ان تسرى على جميع المسائل الخاصه بالاجراءات قانون البلد الذي تجرى مباشرتها فيه . واعلان الخصوم بالدعوى ثما يذخل في نطاق هذه الاجراءات.

(الطعن ۸۸۷۳ لسنه ٦٦ق جلسه١٩٩٧/١٢/٢٣س ٤٨ ص ١٥٧٤) الخصومه لا تنعقد الا بين الأحياء والا كانت معدومه.

المقرر _ وعلى ما جرى به قضاء محكمه النقض _ أن الاصل أن تقوم النصومه بين طرفيها من الاحياء فلا تنعقد اصلا الا بين اشخاص موجودين على قيد الحياه والا كانت معدومه لا ترتب الرا.

(الطعن٥٢٥ لسنه ٦١ ق جلسه ١٩٩٥/١/٨ ٤٦ ص ١١٨)

شخصيه الانسان المقصود بها صلاحيته لوجوب الحقوق له او عليه . عدم بدئها كأصل عام الا بولادته حيا. م ٢٩ مدنى . مؤداه . عدم وجوده على قيد الحياه عند وفاه اخر اثره . لا ذمه ماليه له ولا دعوى شخصيه يطالب فيها بتعويض عن ضرر لم يصبه ماديا او ادبيا ولو كان من اقاربه الى الدرجه الثانيه . علم ذلك . الحق في التعويض عن الضرر الادبى الشخصى المباشر . اقتصاره على من كان من هؤلاء على قيد الحياه في تاريخ الوفاه . عدم شموله من لم يكن له وجود حين الوفاه سواء كان لم يولد بعد او مات قبل موت المصاب م ٢٧٧ مدنى .

ان شخصيه الانسان وهي صلاحيته لوجوب الحقوق له او عليه - لا تبدا- كاصل عام وطبقا لما نصت عليه الماده ٢٩ من القانون المدنى - الا بولادته حيا ، ومن ثم فان لم يكن موجودا على قيد الحياه عند وفاه اخر لا تكون له ذمه ماليه ولا دعوى شخصيه يطالب فيها بتعويض عن ضرر لم يصبه - ماديا كان هذا الضرر او ادبيا ، حتى ولو كان من اقاربه الى الدرجه الثانيه الذين اجازت الماده ٢٩٧ من القانون ذاته تعويضهم عما قد يصيبهم من الم من جراء تلك الوفاه ، لان المشرع بهذا النص قصر الحق في التعويض عن الضرر الادبى الشخصى المباشر على من كان من هؤلاء موجودا على قيد الحياه في تاريخ الوفاه دون ان يوسع من نطاق هذا الحق بحيث يشمل من لم يكن له وجود حين الوفاه ، سواء كان لم يولد بعد او كان قد مات قبل موت

49 6

المساب ، فان ایا من هؤلاء یستحیل تصور ان یصیبه ضرر ادبی نتیجه موته.

(الطعن رقم ۲۲۱۵ لسنه ۷۰ ق - جلســه ۲۰۰۲/۱/۸)

لا كان من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الخصومة لا تنعقد اللا بين اشخاص موجودين على قيد الحياة ومن ثم فانها في مواجهة الخصم المتوفى تكون معدومة ولا ترتب اثرا ، وكان الثابت من الصورة الرسمية لقيد الوفاة المقدمة من الطاعنة وفاة المطعون ضدة الثاني بتاريخ ٢٩٩٩/١٢/٣١ قبل صدور الحكم المطعون فية ورفع الطعن بالنقض ، فانة يتعين اعتبار الخصومة في الطعن معدومة بالنسبة له.

(الطعن رقم ٣٤٨ لسنه ٧٠ ق جلسه ٢٠٠٢/٣/٦ لم ينشر بعد)

مادة ٢٠

 (١) تثبت الولادة والوفاة بالسجلات الرسمية المعدة لذلك .

(٢) فاذا لم يوجد هذا الدليل ، أو تبين عدم صحة ما
 أدرج بالسجلات ، جاز الاثبات بأية طريقة أخرى .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٣٠ ليبى و ٣٧ سورى و ٣٥ عراقى و٣٨ سودانى و ٧٧ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و ٣١ اردنى .

المذكرة الايضاحية :

الولادة من حيث هى عمل مادى يغبت بشهادة الملاد وكذلك النسب الذى يترتب على الولادة ، فانه يغبت بشهادة المهلاد ، والموت يغبت بشهادة الوفاة ودفاتر المواليد والوفيات والتبليغات المتعلقة بها ، والاصل ان شهادة الميلاد وشهادة الوفاة كافيتان للاثبات . حتى يقيم ذو الشأن الدليل على عدم صحة ما أدرج في السبجلات ... وليس من الضرورى البات ان هاتين الشهادتين قد فقدتا ، بل يكفى الا يوجدا حتى يسمح لذى الشأن ان يثبت الولادة والوفاة بجميع الطرق ... على انه يلاحظ في

4.0

اباحة اثبات الولادة والوفاة بجميع الطرق أن قانون الاحوال الشخصية هو الذى يحدد قوة الأثبات للطرق اغتلفة ، فتتبع أحكام الشريعة الاسلامية في ثبوت النسب.

أحكام القضاء :

متى كانت المحكمة قد أخذت بشهادة الوفاة الصادرة من الحاخمخانة بعد ان تبين من الشهادة السلبية التى قدمت خلو السجلات الرسمية المعدة لاثبات الوفاة من أى بيان مخالف لما ورد بها ، فانها لم تخطئ ، ذلك ان المادة ٣٠ من القانون المدنى وقوانين المواليد والوفيات افترضت امكان السكوت عن التبليغ عن الولادة أو الوفاة لعلة أو لاخرى .

(نقصص من جلسمة ۱۹۵۷/۱/۱۲۵۷ س ۸ ص ۲۰

بيانات شهادة اليلاد . اعتبارها قرينة على النسب وليست حجة فى اثباته . نسبة الطفل فيها الى أب معين عدم اعتبارها حجة عليه ما لم يقر بصحة البيانات المدونة بها .

المقرر في قضاء هذه المحكمة ان شهادة الميلاد بمجردها ليست حجة في اثبات النسب ، وان كانت تعد قرينة عليه ، اذ لم يقصد بها ثبوته وانما جاء ذكره فيها تبعا لما قصد منها ووضعت له ، ولان القيد بالدفاتر لايشترط فيه ان يكون بناء على طلب الاب أو وكيله ، بل يصح بالاملاء من القابلة أو الام فلا يعد نسبة الطفل فيها الى شخص معين حجة عليه طالما لم يقر بصحة البيانات فيها الى شخص معين حجة عليه طالما لم يقر بصحة البيانات المدونة بها . واذا كان الحكم المطعون فيه قد رد على القرينة

م ۲۰

المستفادة من شهادة المسلاد بأن المطعون عليه ادعى تزويرها فور تقديم الطاعنة لها ، فذلك حسبه فى اهدار القرينة المستفادة منها ، ويكون النعى عليه بالقصور غير وارد .

(طعن ١ السنة ٤٤ق وأحوال شخصية، جلسة ٤ / ٢ / ١٩٧٦ ص ٣٩٨)

مهمة الموظف المختص بتدوين الوفيات . التحقق من شخصية المتوفى البيانات الاخرى ومنها ديانة المتوفى يدونها الموظف طبقا لما يدلى به ذوى الشأن . جواز اثبات ما يخالفها بكافة الطرق .

شهادة الوفاة ورقة رسمية معدة لاثبات حصول الوفاة ، ومهمة الموظف الختص بتدوين الوفيات تقتصر وفقا لنص المادة ٢٩ وما بعدها من قانون الاحوال المدنية رقم ٢٩٠٠ لسنة ١٩٦٠ على التحقق من شخصية المتوفى قبل القيد اذا كان التبليغ البه غير مصحوب بالبطاقة الشخصية ، أما البيانات الاخرى المتعلقة بسن المتوفى ومحل ولادته وصناعته وجنسيته وديانتة ومحل اقامته واسم ولقب والده ووالدته فعلى الموظف الختص تدوينها طبقا لما يدلى به ذرى الشأن ، ومن ثم فان حجية شهادات الوفاة بالنسبة لتلك البيانات تنحصر في مجرد صدورها على لسان هؤلاء دون صحتها في ذاتها وتجوز الاحالة الى التحقيق لاثبات ما يخالفها .

(الطعن ١٩ السنة ١ عُق وأحوال شخصية؛ جلسة ٢٧ / ٤ / ١٩٧٧ س ٢٨ ص ١٠٨٤

النسب. ثبوته بالفراش الصحيح. القصود بالفراش الصحيح. الوعد والاستيعاد. لا ينعقد بها زواج.

من الأصول القررة في فقسه الشسريعة الامسلامية أن النسب يثبت و بالفراش الصحيح و هو الزواج الصحيح وملك اليمين وما يلحق به وهو الخالطة بناء على عقد فاسد أو شبهة وأن الوعد والاستيعاد لا ينعقد بهما زواج باعتبار أن الزواج لا يصح تعليقه بالشرط ولا إضافته بالمستقبل.

(الطعن ٣٥ لسنة ٤٦ قاداحوال شخصية ؛ جلسة ٣١ / ١٩٧٨ / ١٩٧٨ س ٢٩ ص ١٣٧٩) النسب نشت بالفراش أو الأقرار أو السنة .

(الطعن ٢٨ لسنة ٤٧ ق) احوال شخصية ، جلسة ٥ /٣ / ١٩٨٠ س ٢١ ص ٢٤٧)

النسب يثبت في حق الرجل بالفراش والبينة والاقرار بالبنوة . شرط صحته .

(الطعن السنة ١ ٥٠٥ احوال شخصية عجلسة ٢ / ١٩٨١ / ١٩٨١ س ٣٢ ص ٢٤٦٨)

النسب. ثبوته فى حق الرجل بالفراش وبالبينة وبالاقرار. صدوره بالاقرار مستوفيا شرائطه. اثره. لا يحتمل النفى ولا ينفك بحال سواء كان المقر صادقا فى الواقع أم كاذبا.

(الطعن، قلسنة ٣١ ق داحوال شخصية، جلسة ١٨ / ٥ / ٩٨٢ اس٣٣ ص ٥٣١)

النسب. ثبوته بالفراش او الاقرار أو البينة. لا يشترط لقبول البينة معاينة واقعة الولادة او حضور مجلس العقد. كفاية ولايتها على توافر الزواج والفراش بمعناه الشرعى. لعدم قبول انكار نسب الصغير باللعان . علة ذلك .

(الطعن ١١/ السنة ٥٥٥ داحوال شخصية، جلسة ١١/٥/١١م ينشر بعد)

النسب يثبت في جانب الرجل بالفراش وبالبينة وبالاقرار .

(الطعن٧٤لسنة٥٥ق، احوال شخصية، جلسة ٢٦/١/٩٨٨١ س٢٩ ص١٦٨٨)

وحيث ان الطعن أقيم على ثلاثة أسباب تنعى الطاعنة بالسببين الأول والثانى منها على الحكم المطعون فيه الفساد فى الاستدلال والقصور فى التسبيب وفى بيان ذلك تقبول ان محكمة الاستئناف لم تلتفت الى ما تمسكت به من دفاع مبناه ان معاشرة المطعون عليه لها جنسيا كانت وليدة عقد زواج فاسد بينهما خلا من شاهديه بعد أن وعدها بتوثيق ذلك الزواج وان هذا الزواج الفاسد أثمر الصغيرة "..." – المدعى بانكار نسبها كما أغفلت المحكمة فى حكمها المطعون فيه دلالة اقرار المطعون عليه الوارد بتحقيقات الشكوى رقم ... لسنة ... ادارى المنيا من أنه واقع الطاعنة برضاها بعد ان اتفق معها على الزواج واستعداده أمرته وهو يعلم بحملها – وهو ما استند اليه حكم محكمة أول أمرته وهو يعلم بحملها – وهو ما استند اليه حكم محكمة أول درجة فى قضائه برفض دعوى المطعون عليه – ومن ثم يكون الكم المطعون فيه قد شابه الفساد فى الاستدلال والقصور فى السبيب بما يوجب نقشه .

وحيث ان هذا النعى فى محله ذلك انه لما كان من الأصول المقررة فى فقه الشريعة الاسلامية ان النسب يثبت بالفراش وهو الزواج الصحيح وما يلحق به وهو انخالطة بناء على عقد فاسد أو يشبهه وكان من المقرر فى الفقه الحنفى ان الزواج الذى لا يحضره شهود زواج فاسد يترتب عليه آثار الزواج الصحيح ومنها النسب

بالدخول الحقيقي . وكانت القاعدة في اثبات النسب انه اذا استند الى زواج صحيح أو فسد فيجب لثبوته ان يكون الزواج ثابتا لا نزاع فيه سواء كان الاثبات باللفظ الصريح أو يستفاد من دلالة التعبير أو السكوت في بعض المواضع التي يعتبر الساكت فيها مقرا بالحق بسكوته استثناء من قاعدة لاينسب لساكت قول وكانت الطاعنة قد تمسكت أمام محكمة الموضوع بدفاع مؤداه انها كانت زوجة للمطعون عليه بعقد زواج فاسد خلا من الشاهدين -وذلك قبل العقد عليها رسميا في ١٩٨٣/١١/٢٦ وأنها كانت فراشا له بوعد منه بتوثيق هذا الزواج وان الصغيرة د ... ، كانت ثمرة لهذا الزواج الفاسد ودللت على ذلك بعدة قوائن منها اقراره بالشكوى رقم لسنة ... ادارى قسم المنيا بالاتفاق معها على الزواج منذ فشرة سابقة على تقديم شكواها وتمت المعاشرة الجنسية بناءا على هذا الاتفاق ، وكذلك عقد قرانه عليها وهي ظاهرة الحمل وقدمت تأييدا لذلك صورة رسمية من الشكوى سالفة الذكر . وقد أخذ الحكم الصادر من محكمة أول درجة بهذه القرائن وحمل عليها قضاءه برفض دعوى المطعون علييه ببطيلان عقد الزواج ونفى نسب الصغيرة د ... ، له الا أن الحكم المطعون فيه قضى بالغاء هذا الحكم على سند من أن البنت المطلوب نفى نسبها الى المطعون عليه أتت من لقاء جنسى محرم شرعا ، وفي مدة أقل من ستة أشهر من تاريخ زواجها دون التحدث عن المستندات التي قدمتها الطاعنة وتمسكت بدلالتها على وجود عقد الزواج الفاسد ، كما لم يطلع على القرائن التي ساقتها الطاعنة تأييدا لدفاعها ، والتي كونت منها محكمة أول درجة عقيدتها وهو دفاع جوهري لو صح لتغير به وجه الرأى في الدعوى ، فان 4.0

اغفال انحكمة الرد على هذا الدفاع وما ساقته الطاعنه من أدلة عليه من شأنه ان يعيب الحكم المطعون فيه بالقصور في التسبيب بما يستوجب نقضه .

(الطمن ٧٧ لسنة ٥٧ ق واحوال شخصية ، جلسة ٢٣ / ١٩٨٩ / ١ م٠٠ ع ص ٣٧٥)

النسب ثبوته بالإقرار والفراش الصحيح .

وحيث أن الطعن أقيم على سبب واحد من وجهين ينعى الطاعن بها على الحكم المطعون فيه مخالفة القانون والخطأ فى تطبيقه والفساد في الاستدلال وفى بيان ذلك يقول أن المطعون ضدها أتت بالصغير - - لمدة أقل من ستة شهور من تاريخ زواجه بها بعقد رسمى فلا يثبت نسبه منه شرعا . وإذا استخلص الحكم المطعون فيه من أقوال شامدى المطعون ضدها المتناقضة - أنه كان متزوجا بها بعقد عرفى قبل زواجهما بالعقد الرسمى رغم انكاره العقد العرفى فانه يكون فضلا على مخالفته القانون مشوبا بالفساد فى الاستدلال .

وحيث ان هذا النعى مردود ذلك انه لما كان من المقرر فى قضاء هذه المحكمة ان دعسوى النسب متميزة عن دعسوى اثبات الزوجية وان اثباتها لا يخضع لما أورده المشرع فى المادة ٩٩ من لائحة ترتيب الحاكم الشرعية من قيد على سماع دعوى الزوجية أو الاقرار بها اذ لا تأثير لهذا المنع من السماع على دعوى النسب التى مازالت باقية على حكمها المقرر فى الشريعة الاسلامية وكان النسب كما يثبت بالبينة والاقرار يثبت بالفراش الصحيح وهو

ج ، ٣

الزواج الصحيح وملك اليمين وما يلحق به وهو الخالطة بناء على عقد فاسد أو بشبهة .

(الطعن ٨س٨٥ق: احوال شخصية، جلسة ١٩٨٩ / ١٩٨٩ س٠٤ ج٣ ص١٩٣٠)

المقرر في قضاء هذه المحكمة ان النسب يشبت في جانب الرجل بالفراش والبينة والاقرار.

(الطعن ١١٣ لسنة ٥٥ قداحوال شخصية، جلسة ١١/١/١٩١٠)

النسب . ثبوته . بالفراش الصحيح وملك اليمين وما يلحق به . عدم عرض الحكم المطعون فيه لدفاع الطاعنة ان المطعون ضده راجعها وان هناك زواجا فاسدا أو بشبهة تم بينهما وان الصغيرتين كانتا ثمرة هذا الزواج. قصور.

(الطعن ٢٩ لسنة ١٦ق داحوال شخصية، جلسة ١٩٩٧/٢/١٩٩١)

وحيث ان الطعن أقيم على ثمانية أسباب تنعى الطاعنة بالأول والشانى والرابع والسادس والسابع والشامن على الحكم المطعون فيه الخطأ فى تطبيق القانون والقصور فى التسبيب والفساد فى الاستدلال والاخلال بحق الدفاع وفى بيان ذلك تقول ان الحكم أسس قضاءه برفض الدعوى على سند من القول بأن البنت ثمرة علاقة غير شرعية لا يثبت بها النسب اذ الزنا لا يثبت نسبا استنادا للحديث الشريف ان الولد للفراش وللعاهر الحجر مع ان الثابت من الحكم الجنائى ان المطعون ضده واقعها بغير رضاها ومن تقرير الطبيب الشرعى من أنها غير متكورة الاستعمال اذ كانت بحرا قبل قيام المطعون ضده واقامة ومن شهادة شاهدى

الطاعنة من أنها كانت مخطوبة للطاعن وتم الاتفاق على الزواج وشروطه فى حضور أهل الطرفين فاذ نفى الحكم المطعون فيه نسب البنت الصغيرة الى المطعون ضده فانه يكون معيبا بما يستوجب نقضه .

وحيث ان النعى مردود ذلك انه من الأصول المقررة فى الشريعة الاسلامية وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة ان النسب يثبت بالفراش وهو الزواج الصحيح وما يلحق به من مخالطة بناء على عقد فاسد كالزواج بغير شهود أو شبهه كمخالطة امرأة زفت الى الرجل على أنها زوجته وليست هى الزوجة . ورتب الفقهاء على ذلك ان الزنا لا يثبت نسبا . ولما كان من المقرر ان تقدير أقوال الشهود واستخلاص الواقع منها وسلطة الترجيح بين البينات واستظهار واقع الحال ووجه الحق فيها مما يستقل به قاضى الموضوع طالما لم يخرج عن مدلولها لما كان ما تقدم وكان ما استظهره الحكم طحيح أو فاسد أو وطئ بشبهه بين المطعون ضده والطاعنة مما يعتبر فراشا صحيحا يثبت به نسب الصغيرة "...." الى المطعون ضده لانها ثمرة علاقة غير مشروعه فان النعى عليه بما تقدم يكون على غير أساس .

(الطعن ٨٩ لسنة ٩٩ ق داحوال شخصية ، جلسة ١٩٩٢/٣/٣١)

وحيث ان هذا النعى سديد ذلك انه من الأصول المقررة فى فقه الشريعة الاسلامية ان النسب يثبت بالغراش الصحيح وهو الزواج الصحيح وملك اليمين وما يلحق به . وهو الخالطة بناء على عقد فاسد أو بشبهه .

(الطعن ٢٩ لسنة ٢١ق داحوال شخصية ، جلسة ١٩٩٧/٩/١٩١٥)

وحيث إن الطعن أقيم على ثلاثة أسباب ينعى الطاعن بها على الحكم المطعون فيه مخالفة القانون والخطأ في تطبيقه والقصور في التسبيب والفساد في الاستدلال وفي بيان ذلك يقول انه لما كانت العبرة في ثبوت النسب انما هو قيام الفراش الصحيح وقت الحمل وليس وقت الولادة ومع افتراض صحة ما قرره والمطعون ضدها في وثيقة التصادق على الزواج من ان العلاقة الزوجية بينهما بدأت في ١٩٨٧/١/٢٠ فانها لم تكن فراشا له قبل ذلك الأمر الذي أكدته أقوالها في الخضر رقم لسنة اداري أبو حمص من أن حملها كان نتيجة علاقة غير شرعية بينها وبين زوج عمتها " " خلال شهر نوفمبر سنة ١٩٨٦ وهو تاريخ سابق على بدء العلاقة الزوجية المتصادق عليها ويتناقض مع ما ذهبت اليه المطعون ضدها في دعواها . وهو لا يغتفر لتعلقه بأصل الحمل ، ومع تمسكه بهذا الدفاع أمام محكمة الاستئناف فان الحكم المطعون فيه لم يتناوله ايرادا وردا . واكتفى بالقول بأن ما أبداه الطاعن من دفاع تضمنته مذكرته وانطوت عليه أوراقه المقدمة أمام محكمة أول درجة لا يتوافر بها نفى نسب الولد له ، وأقام قضاءه بثبوت نسب الصغير " ... " له على سند من مجرد حصول الولادة لمده تزيد على ستة شهور من تاريخ بدء العلاقة الزوجية التي اعتبرها ثابته من وثيقة التصادق على الزواج اعتبارا من 4.6

۱۹۸۷/۱/۲۰ وهو ما لا يكفى لحمل قضائه ومن ثم يكون معيبا
 يما يستوجب نقضه .

وحيث انه لما كان من الأصول المقررة في الشريعة الاسلامية وعلى ماجرى به قضاء هذه المحكمة - أن النسب يثبت بالفراش وهو الزواج الصحيح وما يلحق به من مخالطة بناء على عقد فاسد أو شبهه ورتب الفقهاء على ذلك ان الزنا لا يثبت نسبا .

(الطعن ٧١ لسنة ١٦ق ١١حوال شخصية، جلسة ١٨٨ /١٩٩٣)

إن المقرر في فقه الأحناف أن النسب كما يثبت بالفراش والبينة فانه يثبت بالاقرار .

(الطعن ٨٠ لسنة ٦٣ق داحوال شخصية، جلسة ١٩٩٤/٢/١٩٥٥ اس ١٩٩٤)

ثبوت نسب المطعون ضدها الاولى لوالدها المطعون ضده الثانى بحكم قضائى استنادا الى اقراره . أثره . تقرير مركز قانونى لها يتحدد به وضعها فى انجتمع وحالتها فيه . مقتضى ذلك . للحكم حجية مطلقة قبل الكافة .

(الطعن١١٩ لسنة ١٥٠٠ أحوال شخصية عجلسة ١٩/٥/١٩٩١)

الإقرار بالأبوة . شرطه . أن يكون المقر له مجهول النسب . الشخص مجهول النسب في الفقه الحنفي بيانه . قيد اللقيط بدفاتر الملجأ باسم ولقب معين. لا يفيد أنه معلوم النسب . علة ذلك

(الطعنان ١٨٧ ، ١٨٨ لسنة ، ٢ق وأحوال شخصية مجلسة ٢٦ / ١٩٩٤)

النسب ثبوته فی جانب الرجل بالفراش والاقرار والبینة . یکفی فی البینة ان تدل علی توافر الزواج والفراش بمعناه الشرعی. (الطعن۲۷لسنة ۹۲۱ و أحوال شخصیة بجلسة ۲۷۷ / ۹۲۹)

النسب - في الفقه الحنفي - يثبت بالفراش والبينة والإقرار صدور الإقرار بالنسب مستوفيا شرائطه. أثره - لايحتمل النفي ولاينفك بحال - سواء كان المقر صادقا أم كاذبا. إنكار الورثة نسب الصغير بعد اقرار الأب به. لاأثر له .علة ذلك. الإقرار بالنسب في مجلس القضاء أو في غيره. صحيح.

(الطعن ۹۷ السنة ۱ آق واحوال شخصية ، جلسة ۲۲ / ٥ / ١٩٩٥)

وحيث إن هذا النعي سديد ذلك أن من الأصول المقررة في فقه الشريعة الإسلامية وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة والنسب يشبت بالفراش وهو الزواج الصحيح وما يلحق به من مخالطة بناء على عقد فاسد أو شبهة ، ورتب الفقهاء على ذلك أن الزنا لا يثبت نسباً وأساس الأخذ بهذه القاعدة هو ولادة الزوجة أو المطلقة في زمن لا يقل عن ستة أشهر من تاريخ الزواج ، لما هو مجمع عليه من أنها أقل مدة للحمل أخذاً بقوله تعالى و وحمله مجمع عليه من أنها أقل مدة للحمل أخذاً بقوله تعالى و وحمله مدة الفصال الواردة في الآية الأخيرة من مدة الحمل والفصال الواردة في الآية الأخيرة من مدة الحمل والفصال على ذلك انه إذا تزوج رجل إمرأة فجاءت بولد لأقل من ستة أشهر من زواجها لم يثبت نسبه لأن العلوق سابق على النكاح بيقين فلا يكون منه .

(الطعن١٦٩ لسنة٢٦ق داحوال شخصية ، جلسة٢٧ / ٤ / ١٩٩٦)

وحيث إن هذا النعي في محله ذلك بأن من الأصول المقرة في فقه الشريعة الإسلامية أن النسب يثبت بالفراش، وفي حال قيام الزوجيه الصحيحه إذا أتى الولد لستة أشهر على الأقل من وقت الزواج وكان يتصور الحمل من الزوج بأن كان مراهقا أو بالغا ثبت نسب الولد من الزوج بالفراش دون حاجة الى إقرار أو بينه ، وإذا نفاه الزوج فلا ينتفي إلا بشرطين أولهما: أن يكون نفيه وقت الولادة وثانيهما: أن يلاعن إمرأته فإذا تم اللعان بينهما مستوفيا لشروطه فرق القاضي بينهما ونفي الولد عن أبيه وألحقه بأمه والأصل في النسب الاحتياط في ثبوته ما أمكن فهو يثبت مع الشك وينبني على الإحتمالات النادرة التي يمكن تصورها بأي وجه حملا لحال المرأة على الصلاح وإحياء للولد ، لما كان ذلك وكان المطعون ضده لم ينكر قيام الزوجيه بينه وبين الطاعنه ، وأنه وإن نفي نسب المولودة ... اليه عقب ولادتها مباشرة إلا أنه لم يلاعن إمرأته ومن ثم فلا ينتفى نسبها منه، وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر وقضى بتأييد الحكم المستأنف فيما قضى به من رفض دعوى الطاعنة بثبوت نسب الصغيرة للمطعون ضده ، وفي دعوى المطعون ضده ينفي نسب الصغيرة إليه ، فإنه يكون قد خالف القادن وأخطأ في تطبيقه مما يوجب نقضه ، على أن يكون مع النقض الإحالة ، دون حاجة لبحث باقي أسباب الطعن .

(الطعن ٤٧ لسنة ١٩٩٧ م ١٩٩٧) شخصية، جلسة ٢٧ / ١٩٩٧ م ١٩٩٧)

مادة ۲۱

دفاتر المواليد والوفيات والتبليغات المتعلقة بها ينظمها قانون خاص .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية:

مادة ۳۱ ليبي و ۳۳ سوري و ۳۹ سوداني .

تعليقات ،

صدر القانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٩٤ في شأن الأحوال المدنية ونشر بالجريدة الرسمية العدد ٢٣ تابع في ١٩٩٤/٦/٩ وقد نظمت الفصل الأول الأحكام العامة حيث تضمنت المادة الأولى منه أن تتولى مصلحة الأحوال المدنية بوزارة الداخلية تنفيذ أحكام هذا المقانون وأن تنشأ بمصلحة الأحوال المدنية قاعدة قومية لبيانات المواطنين تشتمل على صجل خاص لكل مواطن يميزه رقم قومى منذ ميلاده وطوال حياته ونصت المادة ١/٣ بأن وقائع الأحوال المدنية هي وقائع الميلاد والوفاه والزواج والطلاق .

كما صدرت اللائحة التنفيذية بقرار وزير الداخلية ١٩٢١ لسنة ١٩٩٥ بإصدار اللائحة التنفيذية لهذا القانون وقد نصت المادة الثانية على أن تنشأ بمصلحة الأحوال المدنية السجلات الآلية الآتية : 410

- ١ سجل واقعات الميلاد وتسجل فيه واقعات الولادة .
- ٧ سجل واقعات الوفاه وتسجل فيه واقعات الوفساه.
- ٣ -- سجل واقعات الزواج وتسجل فيه واقعات الزواج.
- عات الطلاق وتسجل فيه واقعات الطلاق.
- سجل بطاقات تحقيق الشخصية وتسجل فيه بيانات تحقيق الشخصية .
- ٦ سجل أفراد الأسرة وتسجل فيه بيانات الأسرة وما بطرأ
 عليها من تغيرات .
- بسجل تغيير أو تصحيح أو إبطال القيد وتسجل فيه الأحكام والقرارات الموجبة لتصحيح أو تغيير أو إبطال قيود واقعات الأحوال المدنية وما يتفرع عنها .

 ٨ - مسجل الجنسية ويسجل فيه من يمنحون جنسية جمهورية مصر العربية ومن ثرد اليهم ومن تسقط عنهم ومن تسحب منهم . يسرى فى شأن المفقود والغائب الاحكام المقررة فى قوانين خاصة ، فان لم توجد فأحكام الشريعة الاسلامية .

النصوص العربية المقابلة ا

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۳۲ ليبي و ۳۶ سوري و ۳۲ اردني

المنكرة الايضاحية ،

توجد حالة بين الحياة والموت ، فيعتبر الشخص لاحيا على الاطلاق ولا ميتا من جميع الوجوه ، وتلك هى جالة المفقود ، فكل شخص اختفى بحيث لايعلم مكانه ، ولايدرى هل هو حى أو ميت يمكن لكل ذى شأن وارث أو دائن أو موصى له أو غير هؤلاء من أصحاب المصلحة الحصول على حكم من القاضى باثبات فقده ، ومتى صدر الحكم ثبتت لهذا الشخص حالة المفقود ، وهى حالة تخضع فى أحكامها لقانون الاحوال الشخصية ، وهى هنا الشريعة الإسلامية ... ومتى حكم بموت المفقود تعتد زوجته عدة الوفاة ويعتبر ميتا بالنسبة لماله من تاريخ الحكم وبالنسبة لمال غيره من يوم المفقد .

ملاة ٢٢

الجنسية المصرية ينظمها قانون خاص .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ٣٣ ليبي و٣٥ مسورى و٣٧ عسواقى و٤٦ مسودانى و ١/٧٥ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و٣٣ اردنى .

المنكرة الايضاحية ،

كل شخص طبيعي ينتمى الى جنسية معينة ، وينتسب الى أسرة تتكون من ذوى قرباه ، ويتميز باسم يعرف به ، ويقيم فى موطن يتخصص له وتتحدد له أهلية أداء لمباشرة حقوقه المدنية ، فهاده خصائص خمس للشخصية الطبيعية _ فالجنسية المصرية هي التي ينتمى اليها كل مصرى سواء أقام فى مصر أو لم يقم ويلاحظ ان الاشخاص الذين تثبت لهم فى وقت واحد بالنسبة الى مصر الجنسية المصرية وبالنسبة الى دولة أجنبية أوعدة دول أجنبية جنسية تلك الدول ، يعتبرون مصريين فى نظر القانون المصرى واغاكم المصرية ، وتتغلب بذلك الجنسية المصرية على الجنسيات

أحكام القضاء :

تقدير كفاية الادلة لأثبات الجنسية نما يدخل في سلطة محكمة الموضوع .

(الطعن رقم ٤ لسنة ٢٥ ق جلسسة ١٩٥٦/١/١٣ س ٧ ص٧٤)

الجنسية تثبت بالشهادات الرسمية التي تصدر من السلطة الخلية أو السلطسات الإجبية المختصة ، على ان ذلك يعتبر دليلا أوليا لإثبات الجنسية ما لم يظهر ما يناقضها اذ انها تصدر من واقع مجلات ولا تعطى الا بعد ان تكون السلطة التي أعطتها قد قامت بعمل التحريات اللازمة للتأكد من صحة ما جاء بها ولا يتعارض هذا مع ما نص عليه قانون الجنسية في المادة ٢٧ منه ذلك ان المقصود بهذه المادة هو وضع قرينة تخفف على وزير الداخلية وبالتالي على القضاء مهمة الفصل في مسائل الجنسية ولكنها قرينة تقوم على الافتراض وتسقط متى ثبتت الجنسية على وجه قانوني ظاهر وإذن فحمتى كان الحكم قد إستند في إثبات جنسية أحد الرعايا فصتى كان الحكم قد إستند في إثبات جنسية أحد الرعايا الونانيين قبل وفاته إلى شهادة صادرة من القنصلية اليونانية وإلى موافقة الحكومة المصرية على ما ورد فيها فإن الحكم لا يكون قد خلف القانون مادام لم يقدم ما ينقض الدليل المستمد من تلك خلف القانون مادام لم يقدم ما ينقض الدليل المستمد من تلك المشهادات ولم يثبت أن هذا الشخص تخلى عن جنسيته اليونانية قبل وفاته .(1)

(الطعن ١ لسنة ٢٥ ق دأحوال شخصية) جلسة ٢٨ /٣ / ١٩٥٦ س٧ص ، ٣٩)

 ⁽١) راجع في هذا الموسوعة الذهبية ج٥ –للأستاذين حسن الفكهاني وعبد المنعم حسني
 ٧٤ / ١٠

ان مؤدى اتفاق اغتارين المعقود بين الحكومتين المسرية واليونانية سنة ١٩١٨ فى خصوص الأشخاص المقيمين والذين هم فى أصلهم من الولايات التى ضمت الى اليونان بقتضى معاهدة اثينا بين تركيا واليونان صنة ١٩١٣ والبروتوكول رقم ١ الملحق بها - أن الحكومتين المصرية واليونانية قد إتفقتا على إختيار الأب للجنسية اليونانية ينسحب أثره الى أبنائه القصر وعلى أن يكون لهؤلاء القصر حق إختيار الجنسية العثمانية خلال ثلاث سنوات من بلوغهم سن الرشد.

(الطعن٤ السنة ٥٧ق وأحوال شخصية وجلسة ١٩/١٢ / ١٩٥٧ س٨ ص٩٣٠)

تشمل الجنسية البريطانية وفقا لقانون الجنسية البريطاني الصادر في ١٩٤٨ جميع رعايا المملكة المتحدة والمستعمرات ومنها مالطة .

(الطعن ١ السنة ١٥ ق. أحوال شخصية، جلسة ١ /٥ /١٩٥٨ س٩ص ٢٤)

اذا كانت الدعوى متعلقة بالجنسية وطعن على الحكم بأن المحكمة لم تتبع الاجراء الذى اقتضته المادتان ٩٩، ١٠٧ مرافعات من وجوب ان تكون النيابة العامة آخر من يتكلم فانه لا جدوى من بحث ما يدعى به من بطلان لعلم اتباع هذا الاجراء متى كانت النيابة لم تطلب الكلمة الاخيرة وحيل بينها وبين ما أرادت (1).

(الطعن ٤ السنة ٥ كق وأحوال شخصية و جلسة ١٩ / ١٢ / ١٩٥٧ س ٨ ص ١٩٥٠)

⁽١) المرجع السابق ج٥ ص ٢٤٢ .

م ۳۳

انجادلة في طلب التفسير المقدم الى محكمة النقض في المسائل القانونية التي بت فيها الحكم المطلوب تفسيره. غير جائز . أحكام النقض لاسبيل الى الطعن فيها . مثال في جنسية .

(الطعن؟ السنة، ٤ق وأحوال شخصية، جلسة ١٩٧١/٤/١٩ س٧٣ ص٧٣٩)

طلب تفسير حكم صادر من محكمة النقض بشأن الجنسية . الدفع بعدم دستورية قانون الجنسية والدفع باحالة الطلب الى محكمة القضاء الادارى لوجود دعوى أمامها بهذا الخصوص . غير مقبول .

(الطعن؟ السنة ، ٤ق دأحوال شخصية ، جلسة ١٩ / ٤ / ١٩٧٢ س ٢٣ ص ٧٣٧)

الجنسية المصرية . شرط تمع الابن بها . الدعوى بثبوت وراثة المدعى في والله المصرى الجنسية . اقامتها أمام دائرة الاحوال الشخصية للمصريين . صحيح .

(الطعن ٢١ لسنة ٣٩ق وأحوال شخصية ٤ - ١ / ١ ٩٧٤ س ٢٥ ص ١ ٢٣)

قرار إدارى - إسقاط الجنسية - خطأ - ضور - تعويض.

إصدار قرار بإسقاط جنسية الجمهورية العربية المتحدة عن أحد المواطنين استندادا الى نص المادة ٢٧ من القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٥٨ التى تقضى بجواز إسقاط الجنسية عن كل من يتمتع بها اذا كانت اقامته العادية فى الخارج وانضم الى هيشة أجنبية من أغراضها العمل على تفويض النظام الاجتماعى أو الاقتصادى للدولة – ثبوت ان اقامة المطعون ضده فى الخارج كانت مؤقتة لحين

حصوله على الدكتوراه - امتداد الاقامة سنين لا ينفى عنها طابع التوقيت ويحيلها إلى اقامة عادية مادامت مقترنة بقصد التحصيل العلمي الذى بدأت به وانتهت بتحققه - نتيجة ذلك تخلف أحد الشرطين اللذين نص عليهما القانون لاسقاط الجنسية - مخالفة القرار للقانون - تعويض .

(الطعن ١٠٦٩ لسنة ٢٥ ق جلسة ١٩٨٢/٢/١٥ س ٢٧ص ٢٥٥)

الجنسية رابطة يفرضها القانون بين الفرد والدولة وفقا لما يقوم بالفرد من خصائص سياسية يقدر المشرع اعتبارها مناطا للانتساء الى الدولة واذ لم يصدر قانون يثبت الجنسية المصرية للببيين المقيمين بمصر حتى قامت الوحدة بين مصر وليبيا - وهذه الوحدة بقوانينها وقراراتها لا تغنى عن تعديل أحكام قوانين الجنسية في أى الدولتين - طلب الطاعنة ثبوت الجنسية المصرية لها بمقتضى الوحدة لامند له في نصوص القانون الخاص بهذه الجنسية ويتعين رفضه - أساس ذلك .

(الطعن ١٠٤٦ لسنة ٢٦ ق -جلسة ١٩٨٢/١١/٢٧ اس ٢٨ص ١٦٠) جنسية - الجنسية المصرية حالات اكتسابها .

مند تاريخ العمل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ بشأن الجنسية ونصوص قوانين الجنسية المتعاقبة مطردة على اعتبار من ولد في مصر من أم مصرية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له مصريا بحكم القانون - ورود ذات القاعدة في قانون الجنسية الأخير رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٥ - صريان هذا الحكم ولو كان الميلاد قبل تاريخ العمل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ - تطبيق .

(الطعن ١٨٨٠ لسنة ٢ / ١٩٨٥ ص ٣٠ص ٨٩٧)

م ۳۳

شهادة التمتع بالجنسية المصرية الصادرة من وزير الداخلية لها حجيتها القانونية طالما لم يقم دليل يخالف ذلك .

مفاد نصوص قوانين الجنسية المتعاقبة حسبما يبين من نص المادة ٢٠ من القـانون رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٥٠ والمادة ٢٤ من المادة ٢٠ من القانون رقم ٢٩١ لسنة ١٩٥٠ من القانون رقم ٢٩١ لسنة ١٩٥٨ وأخيرا المادة ٢١ من القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٥ ان الشهادة الصادرة من وزير الداخلية بناء على طلب الجنسية اتما هي دليل فرضه القانون على صاحب الشأن اذا أراد الحصول على اثبات الجنسية ، له حجيته القانونية وتظل هذه الحجية قائمة حتى يقوم الدليل على اثبات ما يخالفها بأى طريق من الطرق .

(الطعن ٩٤٨ لسنة ٥٣ ق ـ جلسة ٢٧ / ١١ / ١٩٨٦ س٣٧ ص ٨٩٦)

منازعات الجنسية . اختصاص محاكم مجلس الدولة بالفصل فيها . إثارة المنازعة أمام القضاء العادى . وجوب إيقاف الدعوى وتكليف الخصم باللجوء للجهة الختصة . لجهة القضاء العادى القضاء في الدعوى بحالتها إذا قعد الخصم عما كلف به أو إذا كان وجه المسألة في الجنسية ظاهراً .

مفاد النص فى المادة ١٧ من القانون رقم ١٣٦ لسنة ١٩٨١ فى شأن بعض الأحكام الخاصة بتأجير وبيع الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر والمادة العاشرة من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تنظيم مجلس الدولة - يدل على أن محاكم مجلس الدولة تختص دون غيرها بالفصل فى كافة منازعات

الجنسية أيا كانت صورتها أى سواء أكانت في صورة دعوى أصلية بالجنسية ، أم في صورة طعن في قرار إدارى صادر في الجنسية أم في صورة طعن في قرار إدارى صادر في الجنسية أم في صورة مسألة أولية في دعوى أصلية يتوقف الفصل فيها على القصل في تلك المسألة ولو كانت الدعوى الأصلية قائمة أمام القصاء العادى وفي حدود إختصاصه وأثير نزاع في الجنسية وكان الفصل فيها يتوقف عليه الفصل في الدعوى ، إذ يتعين على الحكمة في هذه الحالة أن توقف الدعوى وتحدد للخصوم ميعاد الحكمة في هذه الحالة أن توقف الدعوى وتحدد للخصوم ميعاد وإذا قصر الحصم في استصدار هذا الحكم في تلك المسألة في المدة وإذا قصر الحصم في استصدار هذا الحكم في تلك المسألة في المدافئ الدعوى بحالتها ، أما إذا رأت المحكمة أن وجه المسألة في الجنسية ظاهر بحيث لا يحتاج الأمر الدعوى على أساس ما ثبت لديها من وقائعها في شأن الجنسية وذلك عملاً بالمادة ١٩ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٤ المنافئ شأن الجنسية وذلك عملاً بالمادة ١٩ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٧في شأن المسلطة القضائية والمادة ١٢٩ من القانون المرافعات.

(الطعن ١٩٩٤/ لسنة ٢٢ق جلسة ١٩٩٦/١/٤ س٤٧ ص١٠٥)

زواج المصرية من أجنبى . لا يفقدها جنسيتها . فقدها للجنسية . شرطه . لها استردادها بمجرد طلبها . المواد ١٩٠٥ ، ١٤ ق لسنة ١٩٧٥ .

نص المادة ١٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٥ بشان الجنسية المصرية - يدل - على أن المصرية التي تتزوج من أجنبي لا تفقد الجنسية المصرية بقوة القانون كأثر مباشر للزواج بل

يجب لكى تفقد هذه الجنسية أن تعلن عن رغبتها فى الدخول فى جنسية الزوج وأن يقضى قانون دولة الزوج بمنح الزوجة جنسية الزوج وأن يكون عقد الزواج صحيحاً وفقاً لأحكام القوانين السارية فى جمهورية مصر العربية ويحوز لها استرداد الجنسية فور الطلب وبقوة القانون عملاً بنص المادتين ١٣ ، ١٤ من هذا القانون .

(الطعن ٢٢٤٤ لسنة ٢٢ق- جلسة ١٩٩٦/١/٤ س٤٧ ص١٠٥)

تمسك الطاعن فى دفاعه بأن والدة المطعون ضدهم أجنبية وتتمتع بالجنسية الفلسطينية لزواجها من فلسطينى وإلحاقها بوثيقه سفره وتقديمه المستندات الدالة على ذلك ومن ثم حقه فى طلب إنهاء عقد إيجار شقة النزاع إعمالاً لحكم المادة ١٧ قتاء الحكم المطعون فيه برفض الدعوى استندا إلى أن والدة المطعون ضدهم لم تتخل عن جنسيتها وقت زواجها – دون سند . خطأ فى تطبيق القانون .

إذ كان الطاعن تحسك فى دفاعه أمام محكمة الموضوع بأن والدة المطعون ضدهم المرحومة (....) أجنبية وتتمتع بالجنسية الفلسطينية ومدرجة على وثيقة سفر زوجها الفلسطيني الجنسية «المستأجر الأصلى لشقة النزاع، وكانت تجدد إقامتها بالبلاد وفقاً لأحكام القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٦٠ بشأن دخول وإقامة الأجانب وقد انتهت إقامتها بالبلاد بوفاتها فى اغسطس سنة ١٩٨٤ فينتهى بذلك عقد إيجار شقة النزاع عملاً بالمادة ١٧ من القانون رقم ١٣٦١ لسنة ١٩٨١ وأن المطعون ضده الثانى وبفرض أنه كان يقيم

مع والده بشقة النزاع وقت وفاته سنة ١٩٧٨ وامتد له عقد الإيجار عسمالاً بالمادة ١/٢٩ من القانون ٤٩ لسنة ١٩٧٧ فيان العقد ينتهى بالنسبة له لإنتهاء إقامته بالبلاد وقدم تدعيماً لهذا الدفاع شهادتين صادرتين من مصلحة وثائق السفر والهجرة والجنسية بوزارة الداخلية مؤرختين (٠٠٠) ، (٠٠٠) وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه برفض الدعوى استناداً إلى ما ثبت لديه من أن والدة المطعون ضدهم مصرية الجنسية لأنها وللدت عصر سنة ١٩٢٣ من أبوين مصريين وأنها لم تتخل عن جنسيتها المصرية وقت زواجها من زوجها الفلسطيني الجنسية وأن الثابت من شهادة ميلاد ووثيقة زواجهاوشهادة وفاتها أنها مصرية إلا أن الاستدلال بشهادة الميلاد وعقد الزواج عن جنسيتها لا يحسم واقعة النزاع بعد أن ألحقت بوثيقة صفر زوجها الفلسطيني الجنسية بتاريخ لاحق في ٢٠/٥/١٠ وافادت مصلحة وثائق السف والهجرة والجنسية بأن السيدة المذكورة فلسطينية الجنسية وكان يرخص لها بالإقامة المؤقشة بالبلاد وتحددت لها الإقامة حتى ٧ / ١٩٨٤ مما يدل على أن وجمه المسألة في جنسيمة والدة المطعون ضدهم ليس ظاهراً ويحتاج الأمر فيه إلى صدور حكم من المحكمة المختصة سيما وأن الحكم ذهب إلى أنها لم تتخل عن جنسيتها المصرية بالزواج وقد جاء ذلك القول بغير سند فيكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه وعابه القصور في التسبيب .

(الطعن ۲۲۶۴ لسنة ۲۲ق جلسة ۱۹۹۲/۱/٤ س۲۶ ص١٠٥) .

مادة ٢٤

(١) تتكون أسرة الشخص من ذوى قرباه.

(۲) ویعتبر من ذوی القربی کل من یجمعهم أصل مشترك.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۳۴ ليبي و ٣٦ سورى و ٣٨ عراقي و٤٧ سوداني و١٥ كمويتي و٧٦ من قانون المعاملات المدنية لمدولة الإمارات العربية المتحدة .

المنكرة الايضاحية ،

أسرة الشخص هم ذوو قرباه ، ويعتبر قريبا للشخص من يجمعه به أصل مشترك ، ذكرا كان أو أنثى ، والقرابة أما قرابة مباشرة أو قرابة حواشى، فتكون القرابة المباشرة بين شخصين اذا تسلسل أحدهما من الآخر ، كما هو الامر بين الاصول والفروع وقرابة الحواشى لا تتسلسل فيها وان كان يجمع الشخصين أصل مشترك .

أحكام القضاء :

 ه مؤدى نصوص المواد ٨٨ فقرة ب من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ ، ٣٤ و٣٥، من القانون المدنى مجتمعة ، أن أفراد أسرة صاحب العمل الذين استثناهم المشرع من تطبيق أحكام الفصل الشانى من القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ هو ذوو قرباه بصفة عامة الذين يجمعهم معه أصل مشترك ، مواء كانت قرابتهم مباشسرة ، وهى الصلة ما بين الأصول والفروع ، أو قرابة حواشى ، وهى الرابطة ما بين أشخاص يجمعهم أصل مشترك دون أن يكون أحدهم فرعاً للآخر ، متى كان يعولهم فعلاً ، والقول بغير ذلك ، وقصر أفراد أسرة صاحب العمل الذين استثناهم المشرع من تطبيق أحكام الفصل الثانى من قانون العمل على ذوى قرباه المباشرين ، وهم أصوله وفروعه ، تخصيص لنص المادة ٨٨ من القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ بغير مخصص،

(نسقىن جىلىسىسىسىية ٢١/٤/٢١ س٢٧ ص ٥٢٥)

و إذ نص المشرع في المادة ١٧ من القانون رقم ١٤٢ اسنة ١٩٤٤ بفرض رسم أيلولة على التركات ، على أن تعفى من الرسم الدار المخصصصة لسكنى أسرة المتوفى والمفروشات الخمصصة لاستعمالهم ، إلا أنه لم يحدد المقصود بالأسرة في تطبيق الحكم الملاكور ، فيتعين الرجوع بذلك إلى القواعد العامة المقررة في القانون المدنى ، وقد جرى الفقه في ظل التقنين المدنى القديم على أن أسرة المشخص تشمل ذوى قرباه بصفة عامة الذين يجمعهم معه أصل مشترك سواء كانت قرابتهم مباشرة ، وهي الصلة ما بين أشخاص يجمعهم أصل مشترك ، دون أن يكون أحدهم فرعاً للآخر . وهو ياحم على ما نص عليمه المشرع في المادتين ٣٤ ، ٣٥ من التقنين المدنى ما نص عليمه المشرع في المادتين ٣٤ ، ٣٥ من التقنين المدنى ما نص عليمه المشرع في المادتين ٣٤ ، ٣٥ من التقنين المدنى ما نص المقول بغير ذلك وقصر أفراد أسرة المتوفى على ذوى

قرباه وهم أصوله وفروعه ثمن كان يعولهم ، هو تخصيص لنص المادة ١٣ سالفة الذكر بغير مخصص وإذا التزم الحكم المطعون فيه هذا النظر وجرى في قضائه على أن المطعون عليهم وهم أبناء أخ المتوفى وأبناء أخته المتوفاة ، ويعتبرون من أسرته ، وأعفى من الرسم الدار موضوع النزاع الخصصة لسكناهم والمفروشات الموجودة الخصصة لاستعمالهم ، فإنه لا يكون قد خالف القانون .

(نقص جاسسة ٢١/٤/١١ س٢٤ ص ١٩٧٣)

قرابة المصاهرة . مؤداها . أقارب أحد الزوجين . اعتبارهم في ذات القرابة والدرجة بالنسبة للزوج الآخر .

مفاد المواد من ٣٤ حتى ٣٧ من التقنين المدنى مترابطة انه يقصد بالقرابة تحديد مركز الشخص فى أسرة معينة باعتباره عضوا فيها تربطه بباقى أعضائها قرابة نسب أو قرابة اصهار ، بمعنى ان الاسرة تنظم ذوى القربى ، وقد يكون منشأ القرابة الزوجية أو الاجتماع فى أصل مشترك ودم واحد وهى قرابة النسب سواء كانت قرابة الولادة أو قرابة الحواشى وقد يكون مرجعها العلاقة من الزوج وأقارب الزوج الآخر وهى قرابة المصاهرة ، فاذا تحددت قرابة شخص من آخر ودرجة هذه القرابة فان هذا الشخص يعتبر فى شخص من آخر ودرجة بالنسبة الى زوج الشخص الآخر وهو ما جلته المذكرة الايضاحية للقانسون المدنى تعليقا على المادة ٣٧ من أن القرابة – بما فى ذلك المصاهرة – اما ان تكون من جهة الاب أو من جهة الام أو من جهة الام من جهة الام من جهة الام من جهة الام أو من جهة الزوج » .

(الطعن ، ۱۹۱ نستة ٤٤ ق _ جلسة ، ۲ / ۱۹۷۸ ش ٢٩ ص ١٩٨٣)

(١) القرابة المساشرة هي الصلة مابين الاصول والفروع.

(۲) وقرابة الحواشى هى الرابطة مابين أشخاص يجمعهم أصل مشترك ، دون ان يكون أحدهم فرعا للآخر .
 الثموس العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية:

مادة ٣٥ ليبى و ٣٧ سورى و ١/٣٩ عراقى و٤٣ سودانى و٢٦ كويتى و٧٧ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

أحكام القضاء :

درجة القرابة - كيفية إحتسابها - المادتان ٣٥ و٣٦ ق مدني.

النص في المادتين ٣٦، ٣٦ من القانون المدنى - يدل وعلى ما جاء بالأعمال التحضيرية أن قرابة إبنه الخال هي قرابه من الدرجة الرابعة بإحتساب درجتيه صعودا الى الأصل المشترك - ودرجتين نزولا منه إلى القريب .

ر الطعن ١١٩٣ لسنة ١٥٥ ق _جلسة ٥/٢/ ١٩٩٠ س٤١ ص ٤٣٤)

400

قرابة الحواشى . هى الرابطة بين أشخاص يجمعهم أصل مشترك دون أن يكون أحدهم فرعا للآخر. منها . قرابة ابن الأخ . إعتبارها من الدرجة الثالثة بإحتساب درجتين صعودا الى الأصل المشترك ودرجة نزولا منه الى الفرع الآخر مع عدم إحتساب هذا الأصل . م ٣٥ ، ٣٣ مدنى .

لما كمان مؤدى نص المادتين ٣٥ ، ٣٦ من القانون المدنسى وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الإيضاحية - أن قرابة إبن الأخ وهى من قرابة الحواشى التى تربط بين أشخاص يجمعهم أصل مشترك دون أن يكون أحدهم فرعا للآخر تعتبر من الدرجة الثالثة بإحتساب درجتين صعودا الى الأصل المشترك ودرجة نزولا منه الى الأصل المشترك ودرجة نزولا منه الى الأصل .

(الطعن ، ٥٩٩٧ لسنة ٤ ٦ق ـ جلسة ٢ / ١٢ / ١٩٩٥ س ٤٦ ص ١٥٩١)

يراعى فى حساب درجة القرابة المباشرة ، اعتبار كل فرع درجة عند الصعود للاصل بخروج هذا الاصل ، وعند حساب درجة الحواشى تعد الدرجات صعودا من الفرع للاصل المشترك ثم نزولا منه الى الفرع الآخر ، وكل فرع فيما عدا الاصل المشترك يعتبر درجة .

النصوص العربية المقابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدني بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٣٦ ليببى و ٣٨ سورى و ٧/٣٩ عـراقى و ٤٤ سودانى و ١٧ كويتى و ٧٨ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

المنكرة الايضاحية ،

درجة القرابة المباشرة تتحدد باعتبار كل فرع درجة دون حسبان الاصل فالأب والأم فى الدرجة الاولى ، وكذا الابن والبنت وأبو الاب وأم الاب وأم الاب وأم الاب وأم الاب وأم الابن وبنت البنت وهكذا . أما درجة قرابة الحواشى بين شخصين ، فتتحدد بعدد القروع التى تصل كل شخص بالاصل المشترك مع حساب كل شخص منهما فرعا وعدم حساب الاصل المشترك ، فالاخ فى الدرجة الشانية وابن الاخ فى الدرجة الرابعة .

درجة القرابة - كيفية إحتسابها - المادتان ٣٥ و٣٦ ق مدنى.

النص فى المادتين ٣٥ ، ٣٦ من القانون المدنى - يدل وعلى ما جاء بالأعمال التحضيرية أن قرابة إبنه الجال هى قرابه من الدرجة الرابعة بإحتساب درجتيه صعودا الى الأصل المشترك - ودرجتين نزولا منه الى القريب .

(الطعن ١٩٩٣ لسنة ٥٤ ق ـجلسة ٥/١/ ١٩٩٠ س٤١ ص ٢٣٤)

مادة ۲۷

أقارب أحد الزوجين يعتبرون في نفس القرابة والدرجة بالنسبة الى الزوج الآخر .

النصوص العربية المقابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۳۷ ليبي و ۳۹ سوري و ۳۹/۳۹ عراقي و ۶۵ سوداني .

المنكرة الايضاحية ،

اذا تحددت قرابة شخص من آخسر ودرجة هذه القرابسة ، فان هذا الشخص يعتبر في نفس القرابة والدرجة بالنسبة لزوج الشخص الآخر ، وهذا من طريق المصاهرة ـ ويتبين من ذلك ان القرابة (بما في ذلك المصاهرة) اما ان تكون من جهة الاب أومن جهة الام أو من جهة الزواج .

مادة ۲۸

يكون لكل شخص اسم ولقب ، ولقب الشخص يلحق أولاده.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۳۸ ليبي و ۵۰ سوري و ۱/۲۰ عراقي و ۶۰ سوداني .

مادة ٢٩

ينظم بتشريع خاص كيفية اكتساب الألقاب وتغييرها .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۳۹ ليبي و ٤١ سوري و ٢/٤١ عراقي .

(١) الموطن هو المكان الذي يقيم فيه الشخص عادة .

(۲) ويجوز ان يكون للشخص فى وقت واحد أكثر
 من موطن . كما يجوز الا يكون له موطن ما .

النصوص العربية المقابلة ،

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٤٠ ليبى و ٤٢ سورى و ٤٢ عراقى و٤٧ سودانى و ١١ كويتى و ٨١ من قانون المعاملات المدنيسة لدولة الإمارات العربية المتحدة و ٣٩ أردنى .

المنكرة الايضاحية :

ومجرد الوجود أو السكن في مكان ما لايجعل منه موطنا ما لم تكن الاقامة فيه مستقرة ، ولايقصد بالاستقرار اتصال الاقامة دون انقطاع واتما يقصد استمرارها على وجه يتحقق معه شرط الاعتياد ولو تخللتها فترات غيبة متقاربة أو متباعدة . والموطن وفقا لهذا التصوير حالة واقعية لا مجرد رباط صناعي يخلقه القانون ويصل به مابين شخص مسين ومكان معين ، ولذلك يكون من الميسور ان يتعدد موطن الشخص أو ان يتفي على وجه الاطلاق.

وعلى هذا النحو يوجد الى جانب الموطن الذى يعينه الشخص باختياره من جراء اقامته المعتادة فيه ثلاثة أنواع من الموطن : أولا : موطن اعمال يكون مقصورا على ناحية معينة من نواحى نشاطه الشخصى ، فالمكان الذى يباشر فيه الشخص تجارة أو صناعة أو حرفة يعتبر بالنسبة الى الغير موطنا له فيما يتعلق بادارة هذه الاعمال وفقا لهذا التعريف.

ثانيا: موطن قانونى ينسبه القانون للشخص ولو لم يقم قيه عادة كما هو فى حالة القاصر والمحجور عليه والمفقود، فالقانون يجعل من موطن وليه أو وصية أو قيمه أو وكيله موطنا له.

ثالثا : موطن مختار ، يتخذه الشخص لتنفيذ عمل قانوني معين كما اذا اختار موطنا له مكتب محاميه.

الشرح والتعليق،

كانت المادة ٢٠ من لائحة الخاكم الشرعية الملغاه بموجب القانون ١ لسنة ٢٠٠٠ تعرف الموطن بأنه البلد الذي يقطن فيه الشخص على وجه يعتبر مقيماً فيه عادة والشخص على وجه يعتبر مقيماً فيه عادة والشخص يمكن أن يكون له بالإضافة إلى الموطن الذي يقيم فيه .

١- موطن أعمال:

وهو المكان الذى يباشر فيه أعماله (تجارته-صناعته-حرفته).

٢- الموطن قانوني.

٣- الموطن مختار.

لاتزاع في ان المقصود بكلمة و غله علواردة بالمادة ٦ من قانون المرافعات انما هو الحل الاصلى ، اذ ان الشارع عندما أراد اجازة الاعلان للمحل المختار نص على ذلك صراحة ، كما يتبين ذلك من مراجعة المواد ٣٣٦ ، ٢٩٥٤ و . وغيرها من قانون المرافعات . وهذه القاعدة وان كانت عامة ويتعين الحكم بموجبها ببطلان الطعن شكلا عملا بالمادة ٢٢ من قانون المرافعات في حالة عدم اعلانه إلى الخصوم شخصيا أو في محلهم الاصلى ، الا انه يجب حتما مع ذلك ان ينظر في الأمر ، فان كان الاعلان على غير مقتضى تلك القاعدة حصل بفعل الحصوم كان غير باطل ، لان البطلان المترتب على عدم الاعلان في الحل الاصلى لايتعلق بالنظام المعام ، ويكفى لزواله قبول الاعلان في الحل الخصم الذي يتمسك ذكر الحل الاصلى في الاوراق المعلنة بمعرفة الخصم الذي يتمسك ذكر الحل الاصلى في الاوراق المعلنة بمعرفة الخصم الذي يتمسك بهذا البطلان .

(الطعن ٢٣ لســـنة اق حالست ٢٨ / ١٩٣٢)

(مجموعة القواعد القانونية - المرجع السابق ص ١٠١ ق١)

ان قضاء محكمة النقض قد جرى على ان المل المقصود فى المادة السادسة من قانون المرافعات هو المركز الشرعى المنسوب الى الشخص الذى يفترض انه عالم بما يجرى فيه بما يتعلق بنفسه وانه موجود فيه دائما ولو غاب عنه بعض الاحيان . والمحل بهذا المعنى كما يجوز ان يكون محل مكن الشخص الذى يعيش فيه يجوز ان يكون محله الذى يقوم فيه باستيفاء ما له وايفاء ما عليه . واذا

كانت المادة السابعة من قانون المرافعات قد تحدثت عن خادم المعلن اليه أو أقاربه الساكنين معه فان هذا معناه ان أحكام المادة المذكورة واجبة التطبيق حيث يكون الاعلان قد وجه الى مسكن المسراد اعلانه، وهو لايعنى بحال ان الشارع لم يرد باخل الا المسكن ، اذ لو كان ذلك مراد الشارع لنص على وجوب الاعلان في المسكن بدلا من ان ينص على وجوبه في الخل مع الفسرق الواضح فسي مدلول اللفظين . وعلى ذلك فلا يقدح في صحة عمل الخضر كون الخل الذي قصده ليجرى فيه اعلان تقرير الطعن بالنقض هو محل عمل المطعون عليه لا محل سكنه .

(الطعن ١٣٤ لسينة ١٥ق جلسيسة ١٩٤٧))

موطن الشخص كما عرفته المادة ٤٠ من القانون المدنى هو المكان الذى يقيم فيه عادة ومن ثم لا يعتبر المكان الذى يباشر فيه الموظف عمله موطناً له وإذن فمتى كان الواقع هو أن المطعون عليه أعلن بتقرير الطعن فى مكان وظيفته باعتباره مأموراً لإصلاحية الرجال مخاطباً مع أحد الموظفين معه لفيابه مع أن الدعوى أقيمت عليه بصفته الشخصية فإن ، هذا الإعلان يكون قد وقع باطلاً .

(الطعن ۱۸۹ لسنة ۱۹ق - جلسة ۱۹۵۲/۲/۷ مج القواعمد القانونية المرجم السابق ص۱۰۱۰ ق)

حددت المادة ٤٠ من القانون المدنى الموطن بأنه هو المكان الذى يقم فيه الشخص عادة ، وهو تصوير واقعى لفكرة الموطن يرتكز على الإقامة الفعلية على نحو من الإستقرار يبلغ أن يكون 2.0

عادة مع قيام النية على ذلك وهو أمر يستقل بتقديره قاضى الموضوع .

(الطعن ٤ لسنة ٢٤ق دأحوال شخصية، - جلسة ١٩٥٤/١٢/١٩ مج القواعد القانونية - المرجع السابق ص١٠١٠ ق٣)

لما كان الموطن كما عرفته المادة ٤٠ من القانون المدنى هو المكان الذي يقيم فيه الشخص عادة وكان مكتب الخامى وفقاً لهذا التعريف لا يعتبر موطناً له فإن إعلانه بالطعن فى مكتبه يكون باطلاً عملاً بالمادتين ١٩ و٢٤ من قانون المرافعات وتقضى المحكمة بالبطلان ولو من تلقاء نفسها فى غيبة المطعون عليه وفقاً للمادة م

(الطمن ۳۸۷ لسنة ۲۱ق – جلسة ۱۹۵۵/۳/۳۱ مج القواعد القانونية – المرجع السابق ص۱۰۱۰ ق۵)

الموطن الأصلى - كما عرفته المادة 1 عن القانون المدنى - هو المكان الذى يقيم فيه الشخص عادة . وهذا الوصف الاينطبق على منزل العائلة الا اذا ثبتت اقامة الشخص المراد اعلانه فيه على وجه الإعتياد والاستقرار فاذا اعتبر الحكم المطعون فيه منزل العائله موطنا للطاعنين - يجوز توجيه اعلان الحكم المستأنف اليهم فيه بغير اثبات اقامتهم فيه فانه يكون قد أخطأ في القانون .

(الطعن ٧٨ لسنة ٣٢ق _جلســة ١٠/٣/٣١٦ س١٧ ص٥٥١)

تقدير قيام عنصر الاستقرار ونية الاستيطان اللازم توافرهما في الموطن من الامور الواقعية التي يستقل بتقديرها قاضي الموضوع.

(الطعن ٣٤ لسنة ٣٣ق ــجلسـة ٢٦ /٥/١٩٦٦ ص ١٧٧١)

نص الفقرة الثانية من المادة ١٧ من قانون المرافعات اذ جرى على انه و اذا ألغى الخصم موطنه الختار ولم يخبر خصمه بذلك صح اعلانه فيه ه . اثما قصد الزام الخصم باخبار خصمه بالغاء موطنه الختار وتوقيع الجزاء عليه اذا تخلف عن اتخاذ هذا الاجراء بأن اعتبر اعلانه في الموطن الختار اعلانا صحيحا . وهذا الالزام والجزاء المترتب على عدم الاستجابة له اثما يتعلق بالموطن الختار دون الموطن الأصلى .

(الطعن ٣٨٣ لسنة ٣٣ق _جلسة ١٢ / ١٩٦٦ مر١٧ ص ١٨٨٦)

تقدير عنصر الاستقرار ونية الاستيطان اللازم توافرهما فى الموطن هو .. وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض .. من الامور الواقعية التى يقررها قاضى الموضوع .

(الطعن ٧٧ لسنة ٣٥ق ـجلسة ٢٧/٥/٢٩ س. ٢ ص ٨٠٧)

تحديد المادة ٤٠ من القانون المدنى للموطن بأنه المكان الذى يقيم فيه الشخص عادة هو .. وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض .. تصوير واقعى يرتكز على الاقامة الفعلية ، ومؤدى ذلك الا يعد المكان الذى يتلقى فيه الطالب العلم .. دون ان يقيم فيه .. موطنا له .

(الطعن ٧٣ لسنة ٣٥ق ـ جلسة ٢٧ / ١٩٦٩ / ١٩٦٩ ص ٢ ص ٨٠٢) الموطن ــ تعريفه .

الرأى عند فقهاء الشريعة الاسلامية ، على ان الموطن الاصلى هو موطن الانسان في بلدته ، أو في بلدة أخرى اتخذها دارا توطن فيها مع أهله وولده، وليس فى قصده الارتحال عنها ، وان هذا الموطن يحتمل التعدد ولاينتقص بموطن السكن ، وهو ما استلهمه المشرع حين نص فى المادة ٧٠٥ من لائحة ترتيب الخاكم الشرعية على ان د محل الاقامة هو البلد الذى يقطنه الشخص على وجه يعتبر مقيما فيه عادة ٥.

(الطعن ١١ لسنة ٣٧ق -جلسة ٢٥ / ١١ / ١٩٧٠ س ٢١ ص ١٩٦١)

النعى بأن صحيفة الاستئناف خلت من بيان موطن المستأنف دون تقديم صورة رمسمية للصحيفة ــ عدم قبول النعى لكونه بلا دليل .

اذ نعت الطاعنة بأن صحيفة الاستثناف قد خلت من بيان موطن المستأنف ولم تقدم لهذه المحكمة صورة رسمية من تلك الصحيفة فان نعيها في هذا الخصوص يكون عاريا من الدليل

(الطعن ٣٠ لسنة ٣٦ق دأحوال شخصية -جلسة ٢ / ١ / ١٩٧١ ص٢٢)

عنصر الاستقرار ونية الاستيطان اللازم توافرها في الموطن أمور موضوعية . . .

لاوجمه لما يشيسره الطاعن من ان الحكم لم يدلل على قسما عنصر الاستقرار ونية الاستيطان اللازم توافرهما في الموطن ، اذ ان ذلك من الامور الواقعية التي يستقل بتقديرها قاضي الموضوع .

(الطعن ٤٧ لسنة ٣٧ ق حبلسة ٩ / ١١ / ١٩٧١ س ٢٧ ص ٨٧٢) موطن التجارة _ تغييره _ اشتراط الكتابة . ليس في القانون ما يمنع من ان يتخذ الشخص من موطنه التجارى موطنا مختارا لتنفيذ عمل قانوني معين، وفي هذه الحالة لايسرب على تغيير الموطن الختار لهذا العمل، ما لم يفصح صاحبه عن رغبته في تغييره. واذ كانت المادة عن القانون المدني تشترط الكتابة لاثبات الموطن الختار، فان أي تغيير لهذا الموطن ينبغي الافصاح عنه بالكتابة، ولا يغير من ذلك ما يثيره الطاعن من علم الشركة المطعون ضدها بتغيير الطاعن لم يفصح كتابة عن الواد بالعقد طالما ان الطاعن لم يفصح كتابة عن ارادته في اتخاذ هذا الموطن الجديد موطنا مختارا لتنفيذ الإجراء المنقق عليه في العقد.

(الطعن ٩٣ لسنة ٧٧ق ـجلسة ٢١ / ١٢ / ١٩٧١ س ٢٢ص ١٠٧١)

خضوع الأجنبى للضريبة العامة على الايراد ــ شرطهــ ان يكون له موطن في مصر .

مفاد نص الفقرة الأولى من المادة الأولى ونص المادة الثانية من القانون رقم ٩٩ لسنة ٩٩٤١ ان المشرع أخسضع ايرادات الاجتبى للمضريبة العامة على الايراد اذا كان له موطن فى مصر وقد اعتبر الاجنبى متوطنا فى مصر اذا اتخذ منها محلا لاقامته الرئيسية أو كانت بها مصالحه الرئيسية ، وقد ساير المشرع فى خصوص المعبار الاول معنى الموطن فى القانون المدنى المصرى ، اذ عصوص المعبار الاول معنى الموطن فى القانون المدنى يقيم فيه عرفته المادة ٤٠ من هذا القانون بأنه المكان الذى يقيم فيه الشخص عادة ، وهو _ وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض تصوير واقعى لفكرة الموطن يرتكز على الاقامة الفعلية المقترنة

2 . 0

بعنصر الاستقرار أى بنية استمرار الاقامة على وجه يتحقق معه شرط الاعتياد .

(الطعن ٢٤٢ لسنة ٣٥ق _جلسة ١٩٧٣/٢/١٤ مر٢٤ ص ٢٣٥)

الموطن في مفهوم المادتين ٤٠ مدنى ، ٢٠ من اللائحة الشرعية . المكان الذي اعتاد الشخص الاقامة فيه بصفة مستقرة التغيب عنه فترات . لا أثر له.

النص في المادة ٤٠ من القمانون على ان الموطن هو المكان الذي يقيم فيه الشخص عادة و يدل على ان المشرع اعتد بالتصوير الواقعي للموطن ـ وعلى ما جاء بالمذكرة الايضاحية ـ استجابة للحاجات العملية واتساقا مع المبادئ المقررة في الشريعة الاسلامية التي أفصحت عنها المادة ٢٠ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية ، فلم يفرق بين الموطن وبين محل الاقامة العادى ، وجعل المعول عليه في تعيينه الاقامة المستقرة بحنى انه يشترط في الموطن ان يقيم فيه الشخص وان تكون اقامته بصفة مستقرة وعلى وجه يتحقق فيه شرط الاعتياد ، ولو لم تكن مستمره تتخللها فترات غيبة متقاربة أو متباعدة .

(الطعن ٣٦ لسنة ٥٤ق _جلسـة ١٩٧٧/٦/١ س٢٨٤ ص ١٣٥٤)

استقرار الاقامسة في مكسان معسين مرده نية الشخص . الاستدلال عليها من الظسروف المادية . توافسر عنصر الامتقسرار ونية التوطن . واقع تستقبل بسمه محكمة الموضوع .

استقرار الاقامة في مكان معين مرده الى نية الشخص التى يمكن الاستدلال عليها من الظروف المادية التى تختلف من دعوى الى أخرى وتقديسر قيام عنصر الاستقرار ونية الاستيطان اللازم توافرهما في الموطن ... وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة ... من الامور الواقعية التي يستقل بتقديرها قاضي الموضوع .

ر الطعن ٣٦ لسنة ٥٤ق ـجلسـة ١٩٧٧/٦/١ س٢٨ ص ١٩٥٤)

وجـوب اعـلان الطعن فى صوطن المطعـون ضده . المقـصـود بالموطن المادتان ٤٠ مدنى ، ٢١٤ مرافعات . مكتب انحامى لايعد موطنا عاما له.

(الطعن ٢٤ السنة ١٤٤ ـ جلسة ١٩٧٩ / ١ /١٩٧٩ س ٣٩٩)

عدم اعتداد الحكمة الاستئنافية بالموطن الذى تم فيه اعلان الحكم الابتدائى استناد الحكمة فى ذلك الى شهادة صادرة من مصلحة الهجرة والجنسية بأن المحكوم عليها وزوجها مهاجرين للخارج منذ آخر سنة ١٩٧٠ ولم تحضر الى مصر طوال سنة ١٩٧٧ التى تم خلالها الاعلان للخطأ .

(الطعن ١٧٣ لسنة ٤٧ق ـجلسة ٢٧/٣/٣٧٩ س٣٠ ص ٩٤٨)

اتخاذ الخصم موطنا مختارا له . وجوب اخطار خصمه عند الفائه والا صح اعلانه فيه . مجرد اتخاذه موطنا مختارا جديدا أثناء سير الدعوى . لايعد دليلا على الفاء موطنه السابق ما لم يخطر خصمه صراحة بهذا الالفاء. علة ذلك .

م ه ځ

مؤدى نصوص المواد ١٠ و ١٧ و ٣ و ٣٣ مرافعات و 1/ ٤٣ مدنى يدل على انه وان كان الاصل ان يتم اعلان الاوراق القضائية في الموطن الاصلى للخصم الا ان المشرع أجاز اعلانها في الموطن الختار ان وجد ، اذ انه أجاز للخصوم في الدعوى اتخاذ موطن مختار لهم تعلن اليهم فيه الاوراق المتعلقة بتلك الدعوى ، وأوجب على المدعى ان يبين في صحيفة دعواه موطنا مختارا في البلد الكائن موطنا مختارا ورأى الفاءه وجب عليه ان يخبر خصمه صراحة بذلك والا صح اعلانه فيه ، ولا ينهش مجرد اتخاذ الخصم موطنا مختارا جديدا أثناء سير الدعوى دليلا على الفاء الموطن السابق ما لم يخبر خصمه صراحة لم يخبر خصمه صراحة الم يخبر خصمه صراحة بهذا الالفاء اذ ليس ثمة ما يمنع قانونا من يكون للخصم أكثر من موطنا أصلى أو مختار .

(الطعن١٣٣٩ لسنة ٤٧ق _جلسة ٢١ /٤ / ١٩٨٠ س٣١ص ١١٧٣)

جواز ان يكون للشخص في وقت واحد أكثر من موطن. اعلان الخصم في الموطن المعين بعقد الايجار صحيح .

لما كانت المادة ، ٢/ ٤ من القانون المدنى تنص على انه يجوز ان يكون للشخص فى وقت واحد أكثر من موطن وكان الطاعن قد عين موطنا له فى عقد الأيجار هو العبن المؤجرة لاعلانه فيه بكل ما يتعلق بتنفيذ هذا العقد ، فان هذا الموطن يظل قائما ويصح اعلانه فيه ، وكان الثابت من مدونات الحكم المطعون فيه والاوراق ان المطعون ضده الاول أعلن الطاعن بصحيفة الدعوى وبصحيفة الاستناف فى ذلك الموطن فان الاعلان يكون صحيحا

(الطعن ٥٥٨ لسنة ٦٤ق ـجلسة ٢٠ / ١٩٨١ س٣٢ ص ١٨٥٢)

تحديد المكان الذى يقيم الشخص فيه عادة اقامة فعلية على نحو من الاستقرار بما يتحقق به الموطن الذى عرفته المادة ، ع من القانون المدنى هو _ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة _ من الامور الواقعية التى تخضع السلطة قاضى الموضوع باعتبارها مسألة تقديرية لامعقب عليه فيها من محكمة النقض متى كان استخلاصه سائغا وله مأخذه من الاوراق .

(الطعن ٢٢٣ لسنة ٤٩ق _ جلسة ١٩٨٣/٢/١٧ س٢٤ص ٤٩١)

ان الموطن الاصلى طبقاً للرأى السائد فسى الفقه الاسسلامى وعلى ما جرى به قضاء هذه انحكمة ــ هو موطن الانسان فى بلدته أو فى بلدة أخرى اتخذها دارا توطن فيها مع أهله وولده وليس فى قصده الارتحال عنها وان هذا الموطن يحتمل التعدد ولا ينتقص بحوطن السكن وهو ما استلهمه المشرع حين نص فى المادة ، ٢ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية على ان ومحل الاقامة هو البلد الذى يقطنه الشخص على وجه يعتبر مقيما فيه عادة ، واذ كان تقديره لقيام عنصر الاستقرار بنية الاستيطان من مسائل الواقع الذى يستقل بتقديرها قاضى الموضوع وكان الثابت بالاوراق ان الطاعن قد أعلن بصحيفة افتتاح الدعوى بالعنوان الموضح بها باعتباره محل اقامته وان صورة اعلانها سلمت الى تابعه المقيم معه وانه اذ أنكر موطنه فى هذا المحل استدل على ذلك بمجرد أوراق أعلنت اليه فى مسكنه ببلدة أبو كبير بمحافظة الشرقية وهو ما لا يستقيم به التدليل على عدم وجود موطن آخر له فى المكان الذى تم فيه التدليل على عدم وجود موطن آخر له فى المكان الذى تم فيه الاعلان بصحيفة الدعوى والمثبت بالمحرر المتضمن الاتفاق الذى تم

بين الطرفين بشأن النزاع موضوع تلك الدعوى وانه لم يطلب احالة الدعوى الى التحقيق لاثبات ما يدعيه في هذا الشأن ، فانه لا على محكمة الموضوع اذا أطرحت هذا الدفاع الذى لم يقم عليه الدليل المثبت لصحته .

(الطعن ٢٠ لسنة ٢٥ق -جلسسة ٢٤/٥/١٩٨٣ لم ينشر بعد)

اثبات المحضر فى ورقة الاعلان توجيه الاعلان لجهة الادارة لغلق سكن المراد اعلانه واخطاره بذلك.عدم جواز المجادلة فسيه الا بطريق الطعن بالتزوير. علة ذلك.

(الطعنان ۱۹۸۸/۱/۱۳ لسنة ۲۵ق سجلسة ۱۹۸۸/۱/۱۳)

من يصح تسليسمه الاعسلان بأوراق الخسفسرين، م ٢/١٠ مرافعات، مؤداه، جواز تسليم الاعلان الى الوكيل والتابع عند تواجده بموطن المطلوب اعلانه ولو لم يكن مقيما معه.

(الطعن ۲۳٤٥ لسنة ١٥٤ ـ جلســـــة ٢٣٤٨ ١٩٨٨)

الغاء الخصم موطنه الاصلى او المختار. أثره. وجوب اخطار خصمه. بهذا الالغاء والاصح اعلانه فيه. م ٢/١٧ مرافعات.

(الطعن ٣٢٨٧ لسئة ١٩٥٥ ـ جلسمسة ٣٢٨٧)

الأصل في اعلان اوراق المحضرين ان تسلم الى شخص المعلن البه او في موطنه الاصلي. تسليمها في الموطن المختار او النيابة العامة. حالاته. المادتان ١٢. ١٠ ٩/١٣، مرافعات.

(الطعن ٤٨٤ لسينة ٥٦ _ جلسيسية ٩/٣/٨٨١)

⁽١) راجع في هذا مجلة القضاة الفصلية ص٧٠ وما يعدها .

وجوب اعلان الحكم لشخص المحكوم عليه او في موطنه الاصلى دون موطنه الختار م ٣/٣١٢ مرافعات. عدم اعتباره استثناء من حكم المادة ٣/١٣، ١٠، مرافعات. أثره.

(الطعن ١٩٨٤ لسينة ٥٦ م جلسيسية ١٩٨٨/٣/٩)

جواز اعلان الخصم فى شخص وكيله متى اقترن اسم الوكيل باسم الموكل. اثر ذلك. سريان مواعيد الطعن على الاحكام فى حق الاصيل من تمام اعلانها فى شخص الوكيل بصفته. اعلان المطعون ضده الثانى بصفته وكيلا عن المطعون ضده الاولى بالحكم الصادر عليها بذات الصفة. مؤداه. سقوط حقها فى الاستئناف بانقضاء المعاد من تمام هذا الاعلان.

(الطعن ٣١٢ لسينة ٥٥٥ يـ جلسيسية ٣١/ ١٩٨٨)

قيام المحضر بتسليم صورة الاعلان لجهة الادارة في الحالات المحددة قانونا. لازمة. اخطار المعلن اليه بذلك بكتاب مسجل، يكفى اثبات المحضر توجيه هذا الكتاب باصل الاعلان دون صورته المسلمة من قبل. م 11 مرافعات.

(دعوى الخاصمة رقم ١٨٠٣ لسنة ٥٥٨ ـ جلسمة ١٩٨٨/١٢/٢٢)

اعلان الهيشات والمؤسسات العامة والوحدات التابعة لها بصحف الدعاوى والطعون والاحكام كيفيشه. ق ٤٧ لسنة ١٩٧٣، خلو الأوراق مما يفيد ان مركز ادارة الشركة الطاعنة يغاير المقر الذى تم الاعلان فيه اثره. صحة الإعلان.

(الطعن ۱۱۸۸ لسنة ۱۵۵۷ جلســـــة ۱۹۸۸/۲/۳)

⁽١) المرجع السابق ص ٣٢.

وجوب اعلان الهيئات والمؤسسات العامة والوحدات التابعة لها بصحف الدعاوى والطعون والاحكام في مركز ادارتها الرئيسي م ٣ ق ٤٧ لسنة ١٩٧٣. مناطه مخالفة ذلك. أثره. بطلان الاعلان. زوال الحق في التمسك بالبطلان. شرطه.

(الطعن ۲۲ لسسنة ۵۰ ق – جلسسسة ۲۸/۱۸۸۸)

اعلان المؤسسات والهيئات العامة والوحدات التابعة لها بصحف الدعاوى والطعون والاحكام. كيفيته، م ٣ ق ٤٧ لسنة ١٩٧٣. تخلف ذلك. أثره، بطلان الاعلان.

(الطعن ۷۱۳ لسيسنة ۵۰ق ـ جلسيسية ۲۲/۱۰/۸۸)

اعلان صحف الدعاوى والطعون والاحكام المتعلقة بالهيئات والمؤسسات العامة والوحدات التابعة لها. وجوب حصوله فى مركز ادارتها لرئيس مجلس الادارة. المادة ٣ ق ٤٧ لسنة ١٩٧٣ فى شأن الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها. حضور الخصم فى جلسة اخرى خلاف الجلسة المبيئة بالاعملان الباطل. لا يسقط حقه فى التمسك بالبطلان. حضوره صواء من تلقاء نفسه او بناء على الاعملان الباطل فى ذات الجلسة المحددة بالاعملان يزول به البطلان. تقديم الخصم مذكرة بدفاعه. اعتباره بمثابة الحضور بالجلسة. المسواد

(الطعن ۱۷۱۳ لسينة ٥٣ق ـ جلسيسة ١٧١٣)

خلو ورقة الإعلان من أية كتابة محررة بخط المحضر . عدم صلاحيتها للبحث فيما اذا كانت هي صور أصل الإعلان طالما ان أصل الاعلان قد اشتمل على جميع البيانات التي استوجبها القادن .

(الطعن ۲۰۲۱ لسنة ۵۰۱ ـ جلسة ۱۹۹۲/۱۲/۱۲ لم ينشسر بعد) (الطعن ۲۰۶ لسنة ۲۰ق ـ جلسة ۲۰۱/۱۱/۱۹۹۲ لم ينشسر بعسد) (الطعن ۲۵۲ لسنة ۲۰ق ـ جلسة ۲۰۸۹/۳/۱ لم ينشسر بعسد)

ما يثبته المحضرون في الاوراق التي يقومون باعلانها بما فيها صحف الدعاوي . حجيته . مطلقة ما لم يتبين تزويره .

تسليم صورة الاعلان في موطن المراد اعلانه لمن يكون ساكنا معه من أقاربه وأصهاره. لاتشترط الاقامـــة العادية والمستمرة تكفى الاقامة وقت اجراء الاعلان.

(الطعن ٩٤٨ لسنة ٥٥٧ جلسة ١٩٩٣/٢/١٨ س٤٤ ص٩٤١)

خلو قانون ايجار الاماكن وقانون المرافعات من تنظيم وكيفية الاخطار بالبريد أثره . وجوب الرجوع الى قوانين هيئة البريد ولوائحها . الرسائل المسجلة بعلم الاستلام . وجوب تسليمها لذات المرسل الميه أو وكيله . وفض التوقيع بما يفيد الاستلام أو تعذر الحصول عليه . وجوب اثبات عامل البريد ذلك بالمادتان ٣٧ ، ٣٧ من اللائحة التنفيذية لقانون البريد رقم ١٩٧ سنة ١٩٧٠ الصادر بها

قرار وزير المواصلات رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٧ . تخلف هذه الإجراءات أو تمامــهـا بطريقــة تنطوى على الغش أثره . بطلان الاخطار ولو استوفى فى ظاهره شكله القانونى .

(الطعن ٣٣٤٣ لسنة ٢٦ق جلسة ٢١/٢/٢١ س٤٤ ص٧٧٧)

اعلان الاوراق القضائية للنيابة . استثناء . لايصلح اللجوء اليه الا بعد القيام بتحريات كافية دقيقة للتقصى عن محل اقامة المعلن اليه وعدم الاهتداء اليه . لايكفى مجرد رد الورقة بغير اعلان .

(الطعن١٩٩٤ لسنة ١٥٤ق - جلسة ٣١ ، ١ / ١٩٩١ لم ينشسر بعسد)

(الطعن ٢٣٣ لاسنة ٥٨ق - جلسة ٢٩ / ١٩ / ١٩٩٧ لم ينشر بعه)

(الطعن ٢٦٤ لسنة ٥٩قــجلسة ١٩٩٣/٣/٢٨ س١٤ ص٨٤٣)

محضر الاعلان من الحررات الرسمية . حجيته مطلقة على ما دون به من أمور باشرها محررها في حدود مهمته . عدم جواز المجادلة فيما أثبته الخضر في محضر عرض الاجرة ما لم يطعن بتزويرها .

(الطعن ١٤٨٩ السنة ٥٣ ق جلسة ١٩ /٥/١٩٩ لم ينشر بعسد)

تقدير كفاية التحريات التى تسبق الاعلان للنيابة . مرجعه ظروف كل واقعة على حدة . خضوعه لتقدير محكمة الموضوع طالما أقامت قضاءها على أسباب سائفة .

اعلان أوراق المحضرين القضائية . الأصل ان تسلم الى شخص المعلن اليه أو فى موطنه الاصلى أو المختار أو الى النيابة العامة .

المواد ١٠، ١١، ١٣ مرافعات الاستثناء الاحكام القضائية وجوب اعلانها لشخص المحكوم عليه أو في موطنه الاصلى . م ٢١٣ . مرافعات . مخالفة ذلك . أثره . عدم سريان ميعاد الطعن في الحكم . علم ذلك .

(الطعن ٤٩ لسنة ٢٠ جلسة ٢٧ / ١٩٩٤ السم ينشر بعد) (الطعن ٤٥٠ لسنة ٢٦ق جلسة ٢٣ / ١٩٩٣ / لم ينشر بعد) (الطعن ٣٦٨٣ لسنة ٥٩ق جلسة ٣١ / ١٩٩٠ / لم ينشر بعد) (الطعن ٣٩١ لسنة ٥٥ق جلسة ٢ / ١٩٩٢ / لم ينشر بعد) (الطعن ٤٠٠ لسنة ٥١ق جلسة ٢ / ١٩٩٢ / لم ينشر بعد)

(الطعن ١٩٧٧ لسنة ٥٣ق_جلسة ٩ / ١٩٨٩ / لسم ينشسر بعد)

اكتساب أحد طرفى الخصومة صفة من الصفات المبينة بالمادة ١٧ / ٦ مرافعات. وجوب ان يكون معلوما للخصم الآخر علما يقينيا وقت مباشرته اعلان خصمه. وجوب اعلانهم الى الادارة القضائية بالقوات المسلحة والا صح الاعلان طبقا للقواعد العامة تخلف ذلك. أثره. بطلان الإعلان. ١٩ مرافعات.

(الطعن ١١٥٦ لسنة ٥٨ق -جلسية ١١٥٢ لسنة ٨٥ق

اثبات المحضر في ورقة الاعملان وجود المكتب مغلقا . عدم جواز المجادلة فيه الابطريق الطعن بالتزوير .

(الطعن ٥٥٣ لسنة ٥٦ق - جلسة ١٩٩٣/١١/٨م ينشسر بعد)

الأصل في اعلان أوراق الخضرين القنضائية . ان تسلم الى شخص المعلن أو في موطنه الاصلى أو جهة الادارة . المادتان ١٠ ، ١٩ مرافعات . تسليم صورة الاعلان لجهة الادارة . وجوب اخطار كل من المعلن اليهم – ولو تعددوا – بكتاب مسجل مستقل لكل منهم . تخلف ذلك . أثره . بطلان الاعلان . علة ذلك .

(الطعن ١١٧ لسنة ٥٥ق جلسسنة ١١/١/١٩٩٤)

حصول الاعلان في موطن المعان اليه . لازمه . اثبات عدم وجوده به وتسليم الصورة لاحد الاشخاص الذين نصت عليهم المادة العاشرة من قانون المرافعات . تمام الاعلان صحيحا بهذا التسليم . لايلزم اخطار المعان اليه بكتاب مسجل باسم من سلمت اليه صورة الاعلان . وجوب هذا الاجراء عند الاعلان لجهة الادارة في حالتي امتناع من وجد بالموطن عن تسلم الصورة أو عن التوقيع على أصل الاعلان بالاستلام . م 1/1/ من قانون المرافعات .

بطلان أوراق التكليف بالخضور لعيب فى الإعلان هو بطلان نسبى مقرر لمصلحة من شرع له ولا يتعلق بالنظام العام ، أصل ورقة الإعلان هو وحده الذى يعتبر من أوراق الدعوى ويرفق بملفها أما صورته فهى تسلم للمعلن اليهم لاخطارهم بالنزاع والمحكمة التى

تنظره وتاريخ الجلسة المحددة لذلك وهي ليست من أوراق الدعوى التي ترفق بملفها ومن ثم فان العيب الخاص بها مرده الى خطأ المحضر القائم بالاعلان وحده ولا دخل لطالب الإعلان فيه .

(الطعن ٣١٩٥ لسنة ١٦٠ _جلسة ١٩١٥/١/٥٩٥ لم ينشر بعد)

وحيث إن هذا الطعن اقيم على أربعة أسباب تنعى الطاعنة بالأول منها على الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون ، وفي بيان ذلك تقول إنه يجوز ان يكون للشخص الواحد أكثر من موطن . والثابت أن للمطعون ضده موطن أصلى بناحية الحريزات الغربية مركز المنشأة ذكره بصحيفة المعارضة وبإعلان مذكرة شواهد التزوير . وموطن آخر مؤقت بالكويت ، ومن ثم فإنه يجوز إعلانه في موطنه الأصلى مسالف الذكر وإذ خالف الحكم هذا النظر بقضائه ببطلان إعلان المطعون ضده بصحيفة الدعوى لإعلانه بموطنه الأصلى رغم وجوده بالكويت على نحو ما ثبت من وثيقة جواز سفره فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون بما يستوجب نقضه.

وحيث إن هذا النعى مردود ، ذلك بأنه ولئن كان لا يمنع إعتبار المكان موطنا تغيب صاحبه عنه فترات ولو كانت متباعده مادامت نية الإستيطان قد ظلت قائمة ، إلا أنه يشترط لذلك إنتفاء الغش الذى يتحقق إذا كان المدعى يعلم بإقامة المعلن اليه فعلا وقت الإعلان بالخارج وتعمد إخفاء ذلك موجها الإعلان بموطنه داخل البلاد منتهزا فرصة غيابه عنه . إذ أن تعمد الخصم إخفاء قيام الخصومة عن خصمه للحيلولة دون مثوله في الدعوى وإبداء دفاعه فيها يعد من قبيل الغش الذي يترتب عليه بطلان الإعلان لما كان ذلك ، وكان الحكم الطعون فيه قد إنتهى الى بطلان إعلان المطعون ضده بالدعوى على أساس أنه ثبت من جواز سفره إنه كان بالكويت وقت توجيه الإعلان البه ولم تذكر الطاعنه ذلك بورقة الإعلان وسلم المحضر الإعلان لمن قرر أن الطعون ضده يقيم بالخارج فإن الإعلان يكون باطلا ، وهذه أسباب سائغة لها سندها من القانون والواقع ، فإن الحكم لا يكون قد خالف القانون ومن شم فإن النعى يكون على غير أساس .

(الطعن ٧١ لسنة ٢٣ق وأحوال شخصية وجلسة ١٩٩٧/١/١٣)

اعدان الحكم لا يكون الا بواسطه الخضرين . وجوب مراعاه كافه إجراءات اعلان اوراق المحضرين المطلوب اعلانها للشخص نفسه او في موطنه الاصلى . مؤداه تسليم المخضر صوره اعدان الحكم في موطن المعلن اليه الى احد الاشخاص الذين عددتهم الماده ٢/١٠ موافعات . اغفاله اثبات عدم وجود المطلوب اعلانه شخصيا . اثره. بطلان الاعلان . م ١٩ مرافعات.

اعدان الحكم لايكون الا بواسطه الخضرين بناء على طلب المحكوم له على ان تراعى فى اعدانه كل الاجدراءات والاوضاع المتعلقه باعلان سائر اوراق المحضرين المطلوب اعلانها للشخص نفسه او فى موطنه الاصلى حسبما جاء فى نص الفقره الثانيه من الماؤه ١٠ من قانون المرافعات حيث يجرى على انه " واذا لم يجد الحضر الشخص المطلوب اعدانه فى موطنه كان عليه ان يسلم الحوقه الى من يقرر انه وكيله او انه يعمل فى خدمته او انه من

الساكنين معه من الازواج والاقارب والاصهار " بما مؤداه . وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمه . ان المحضر اذا قام بتسليم الورقه الى احد من هؤلاء دون ان يثبت عدم وجود المطلوب اعلانه شخصيا ترتب على ذلك بطلان الاعلان طبقا للماده ١٩٩ من ذات القانون .

(الطعن ٣٧٥٩ لسنه ٦٢ ق - جلسه ١٩٩٩/١/١٤ لم ينشر بعد)

اعلان الحكوم عليه بالحكم بتسليم صوره الاعلان الى اى من وكلاء المطلوب اعلانه او العاملين في خدمته او مساكنيه من الازواج والاقارب والاصهار او لجهه الادارة . اعتباره قد تم في موطنه الاصلى وفقا لنص الماده ٣/٢١٣ مرافعات . اثره. بدء سريان ميعاد الطعن للمحكوم عليه في هذه الحاله اثبات عدم علمه بواقعه الاعلان لسبب لا يرجع الى فعله او تقصيره بكافه طرق الاثبات . سريان هذه القاعده على الاحكام السابق صدورها على حكم الهيئه العامه للمواد المدنيه نحكمه النقض . عله ذلك.

القرر . وعلى ما جرى به قضاء الهيئه العامه نحكمه النقض ـ
ان اعلان الاحكام الذى يبدأ به ميعاد الطعن فيها يخضع للقواعد المقرره لإعلان سائر اوراق المحضرين المنصوص عليها فى المواد ، ١٣،١١، من قانون المرافعات ومتى روعيت هذه القواعد صح الاعلان وانتج اثره يستوى فى ذلك تسليم الصوره الى اى من وكلاء المطلوب اعلانه او العاملين فى خدمته او مساكنيه

من الازواج او الاقارب او الاصهار او جهه الاداره باعتبار ان الاعلان في كل هذه الحالات يعتبر قـد تم في موطن المعلن اليـه الاصلى وفقا لما تقضى به الماده ٣/٢١٣ من قانون المرافعات، فسدا به ميعاد الطعن الا انه يجوز للمحكوم عليه في حاله الاعلان لجهه الاداره ان يثبت بكافه طرق الاثبات القانونيه انه لم يتصل علمه بواقعه الاعلان لسبب لا يرجع الى فعله او تقصيره . لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد خالف هذا النظر وقضى برفض دفع الطاعن بسقوط حق المطعون ضده في الاستئناف لرفعه بعد الميعاد وبقبول الاستئناف شكلا تاسيسا على ان إعلان الاخير بالحكم الابتدائي الحاصل لجهه الاداره بتاريخ ٣١/ ١٩٨٨ لا يجرى به ميعاد الطعن لعدم حصوله في موطن المحكوم عليه طبقا للاحكام التي كانت سائده قبل حكم الهيئه العامه لمحكمه النقض في الطعن رقم ٣٠٤١ لسنه ٦٠ ق بتاريخ ٣ يوليـو سنه ١٩٩٥ ـ سالف البيان . والذي عدل عن هذه الاحكام واعمال حكمه على الطعن الماثل حتى ولو كان قضاء الحكم المطعون فيه سابقا على صدوره عملا بنص الماده الرابعه من قانون السلطه القضائيه الرقيم ٤٦ لسنه ١٩٧٧ وتعديلاته ومقتضاه ان تمام الاعلان لجهه الاداره يتحقق به العلم وينفتح به ميعاد الطعن في الاحكام ما لم يثبت المحكوم عليه . بكافه طرق الاثبات القانونيه . انه لم يتصل علمه بواقعه الاعلان لسبب لا يرجع الى فعله او تقصيره .

(الطعن ١١٣١ لسنه ٢٦ق-جلسه /١/٩٩/٧/٨ لم ينشر بعد)

ثبوت اعلان الطاعن بصحيفه الدعوى مخاطبا مع زوج ابنته المقيم معه . ايراده بصحيفه استثنافه ان هذا العنوان هو موطنه الاصلى . اثره . صحه اعلانه فيه او في موطنه الاصلى الاخر المثبت بعقد البيع موضوع النزاع . قضاء الحكم المطعون

فيه بصحه اعلانه واعاده اعلانه بصحيفه الدعوى البتدآه . صحيح .

اذ كان الثابت في الاوراق ان الطاعن اعلن بصحيفه الدعوى مخاطبا مع زوج ابنته المقيم معه بحلوان ، وان الطاعن نفسه حين استانف الحكم الابتدائي اورد ان هذا العنوان هو موطنه الاصلى وان موطنه انختار مكتب محاميه ، فانه يصح اعلانه في اى من مواطنيه الاصليين (في حلوان او في عنوانه المثبت بعقد البيع موضوع النزاع) .

واذا سايسر الحكم المطعون فيه هذا النظر بحسا اورده في اسبابه من أن " التابست من صحيفه الدعوى أن المستانف قد اعلن بها بتاريخ اعلانا قانونيا صحيحا على محل اقامته الوارد بصحيفه استنافه ، ومن ثم تلتفت المحكمه عن هذا النعى " فانه يكون قد طبق القانون تطبيقا صحيحا.

(الطعن ۱۸۷ لسنه ۱۳ق-جلسه ۲۰۰۰/۲/۸ لم ينشر بعد)

الموطن . ماهيته محل التجاره او الحرفه . اعتباره موطنا للتاجر او الحرفي بجانب موطنه الاصلى يصح اعلانه فيه بكافه الامور المتعلقه بها شرطه . ان يكون مركز اداره نشاط التاجر او الحرفي الذي يعتباد على التواجد به ويدير منه اعتماله المتعلقة بالتجاره او الحرفة . المواد ، ١٠٤ مدنى ٢١٣ مرافعات . الاماكن الملحقة بالنشاط التجارى او الحرفي . عدم اعتبارها موطنا لاداره الاعمال . عله ذلك.

ان النص من الفيقيره الاخبيره من الماده ٢١٣ من قيانون المرافعات على ان " يكون اعلان الحكم لشخص المحكوم عليه او في مسوطنه الاصلي " وفي الماده ٤٠ من القسانون المدني على ان " الموطن هو المكان الذي يقيم فيه الشخص عاده وفي الماده ٤١ من ذات القانون على انه " يعتبر المكان الذي يباشر فيه الشخص تجاره او حرفه موطنا بالنسبه الى اداره الاعمال المتعلقه بهذه التجاره او الحرفه " فكل ذلك يدل على ان المشرع قد اعتد بالتصوير الواقعي للموطن فلم يفرق بين الموطن ومحل الاقامه العادي وجعل المعول عليه في تعيين الموطن الاقامه المستقره ، بمعنى انه يشترط في الموطن ان يقيم الشخص فيه على وجه بتحقق فيه شرط الاعتباد ، وأضافه الموطن الاصلى ، اعتبر المشرع الحل او مركز اداره نشاط التاجر او الحرفي الذي يزاول فيه نشاطه موطنا له بالنسبه للخصومات المتعلقة بهذه أو تلك فيصبح إعلانه فيه بكافة الأمور المتعلقه بها طالما ان مباشرته لتجارته او حرفته فيه له مظهره الواقعي الذي يدل عليه ، بان يكون المكان هو مركز نشاط التاجر او الحرفي الذي يتواجد به على نحو يتوافر فيه شرط الاعتباد ويدير منه اعماله المتعلقه بالتجاره او الحرفه فلا تعتبر الاماكن الملحقه بالنشاط التجاري او الحرفي كالخازن واشباهها -التي لا يدار منها النشاط على نحو معتاد موطنا لاداره لاعمال وإنما يكون الموطن الذي يصح الاعلان فيه هو مكان اداره النشاط لانه هو الذي يتواجد به التاجر او الحرفي على وجه يتحقق به شرط الاعتياد.

(الطعن ٣٠٠ لسنه ٧٠٠ - جلسه ٢٠٠١/١/٨ لم ينشر بعد)

ذلك بأن من المقرر - فى قضاء هذا المحكمة - أن إعلان الأحكام الذى يبدأ به ميعاد الطعن فيها يخضع للقواعد المقررة لإعلان ماثر أوراق المحضرين المنصوص عليها فى المواد ١١، ١١ ١٣ من قانون المرافعات، ومتى روعيت هذه القواعد صح الإعلان وانتج أثره ، ويستوى فى ذلك تسليم الصورة إلى أى من وكلاء المطلوب إعلانه أو العاملين فى خدمته أو ساكنيه من الأزواج والأقارب والأصهار أو جهة الإدارة ، بإعتبار أن الإعلان فى كل هذه الحالات يعتبر قد تم فى موطن المعلن إليه الأصلى وققاً لما تقضى به المادة ٢٠/٢١ من قانون المرافعات فيها به ميعاد الطعن .

(الطعن٥٨٤ لسنة ٢٦١ق أحوال شخصية جلسة ٢٠٠١/٤/٣٠ ينشربعد)

الموطن الذى يعينه الشخص باختياره باقامته المعتاده فيه وجود ثلاثه الواع اخرى من المواطن . موطن اعمال يباشر فيه الشخص نشاطا معينا . اقتصار جواز الاعلان فيه على الاعلانات التى يتعلق موضوعها بالنشاط الذى يباشره المعلن اليه فى هذا الموطن . موطن قانونى ينسبه الشخص لنفسه ولو لم يقم فيه عاده . محل مختار يتخذه الشخص لتنفيذ عمل قانونى معين.

من المقرر انه يوجد الى جانب الموطن الذى يعنيه الشخص باختياره من جراء اقامته المعتاده فيه ثلاثه انواع من المواطن: اولا موطن اعمال يكون مقصورا على ناحيه معينه من نواحى نشاطه الشخصى ويقتصر جواز الاعلان فيه على الاعلانات التى يتعلق موضوعها بإدارة النشاط الذى يباشره فيه المعلن اليه نه ثانيا موطن قانونى ينسبه القانون للشخص ولو لم يقم فيه عاده كما هو

حاله القاصر والمحجور عليه ثالثا : محل مختار يتخذه الشخص لتنفيذ عمل قانوني معين.

(الطعن ٢٠٩٤ لسنه ٦٩ق-جلسه ٢/١/١/١/ لم ينشر بعد)

الموطن العام للشخص . ماهيته . المكان الذى يقيم فيه الشخص عاده .م • ٤ مدنى . مؤداه . الموطن حاله واقعيه لا مجرد رباط صناعى يخلقه القانون يصل به بين شخص معين ومكان معين . اثره . جواز تعدد موطن الشخص او انتقائه على وجه الاطلاق.

ان الموطن العام للشخص _ كما عرفته الماده ، ٤ من القانون المدنى _ هو المكان الذى يقيم فيه الشخص عاده يجوز ان يكون للشخص فى وقت واحد اكثر من موطن كما يجوز الا يكسون له موطن وقد جاء عنها فى المذكره الايضاحيه لمشروع التقنين المدنى " ومجرد الوجود أو السكنى فى مكان ما لا يجعل منه موطنا ما لم تكن الاقامه فيه مستقره ولا يقصد بالاستقرار اتصال الاقامه دون انقطاع وانما يقصد استمرارها على وجه يتحقق معه شرط الاعتياد ولو تخللتها فترات غيبه متقاربه او متباعده " والمرطن وفقا لهذا التصوير حاله واقعيه لا مجرد رباط صناعى يخلقه القانون ويصل به بين شخص معين ومكان معين ولذلك يخرن من المتصور ان يتعدد موطن الشخص او ان ينتفى على وجه يكون من المتصور ان يتعدد موطن الشخص او ان ينتفى على وجه

(الطعن ۲۰۶۹ لسنه ۲۹ق-جلسه ۲/۱/۱۱ لم ينشر بعد)

لما كان النص في الفقرة الشامنة من المادة ٢٤ من لاتحبة ترتب الماكم الشرعية الصادر بها المرسوم بقانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٣١ ـ التــي تحكم النزاع في هذا الخصموص ـ على أن و ترفع الدعاوى أمام المحكمة التسى بدائرتها محل إقسامة المدعى أو المدعى عليه إذا كانست من الزوجة أو الأم أو الحاضنة في المواد الآتية : الطلاق والخلع والمبارأة، يدل على أن للمدعية إذا كانت زوجة أو أما حاضنة أن ترفع دعواها أمام المحكمة التي يقع بدائرتها محل إقامتها أو محل إقامة المدعى عليه وذلك في المواد التي أوردها النص ومن بينها الطلاق . وكان من المقرر أن الموطن الأصلى طبقا للرأى السائد في فقه الشريعة الإسلامية هو موطن الشخص في بلدته أو في بلدة أخرى اتخذها دارا توطن فيها مع أهله وولده وليس في قصده الارتحال عنها وأن هذا الموطن يحتمل التعدد ولا ينتفض بموطن السكن وهو ما استلهمه المشرع حين نص في المادة ٢٠ من لاتحة ترتيب الحاكم الشرعية على أن محل الإقامة هو الذي يقطنه الشخص على وجه يعتبر مقيما فيه عادة و فلم يفرق بين الموطن ومحل الإقامة العادي وجعل المهول عليه في تعيينه الإقامة بصفة مستقره ولو لم تكن مستمرة تتخللها فترات غيبة متقاربة أو متباعدة . وتقدير قيام عنصر الاستقرارية الإستيطان من مسائل الواقع التي يستقل بتقديرها قاضي الموضوع متى كان استخلاصه لها سائغا .

(الطعن ٨٢لسنة ٢٧ق وأحوال شخصية) جلسة ٢٠٠١/٧/١٤ لم ينشر بعد)

ميعاد المسافة المضاف لميعاد الطعن . ستون يوماً لمن كان موطنه في الخارج . وجوب احتسابه من الموطن الأصلى للطعن دون موطنه المختار يستوى فى ذلك الموطن العام أم موطن الأعمال أم موطن الفائب القانونى للغائب أو ناقص الأهلية . علة ذلك . م١٧، ٢١٣ م ٢١٥ م طالاته .

مفاد نص المادتين ١٦ ، ١٧ من قانون الرافعات أن للطاعن متى كان موطنه في الخارج أن يضيف لميعاد الطعن ميعاد مسافة مقداره ستون يوماً ، ويقصد بالموطن إذا كان الطاعن شخصاً طبيعياً في حساب ميعاد المسافة المضاف إلى ميعاد الطعن الموطن الأصلي المبين في نصوص القانون المدنى ، سواء كان موطنه العام النصوص عليه في المادة ٤٠ أم موطن أعماله المنصوص عليه في المادة ٤١ أم مرطن من ينوب عنه قانونا عند الغيبة ونقص الأهلية المنصوص عليه في المادة ٤٢ ، ولا يقصد به موطن الطاعن الختار ، لأن المشرع أراد بتقرير ميعاد المسافة المساواة بين الخصوم حتى يستفيدوا من ميعاد الطعن قابلاً فأضاف مدة نظير ما يقتضيه الانتقال من الموطن الأصلى حيث يقيم الطاعن فعلا إلى قلم كتاب المحكمة المتخذ فيه إجراءات رفع الطعن ، ولقد جعل المشرع مواعيد الطعن تتعلق بالنظام العام ، فلا تتأثر بإرادة الخصوم بصريح نص المادة ٢١٥ مرافعات ، فلا يستقيم أن تتأثر بمجرد إرادة الطاعن بإتخاذه موطناً مختاراً ، كما أوجب المشرع في المادة ٢١٣ مرافعات أن يتم إعـ لان الحكم الجرى لمسعدد الطعن في الموطن الأصلى مستبعداً الموطن المختار ، وطالما لم يعتد المشرع بالإعلان في الموطن اغتار مجرياً ليعاد الطعن فلا ينبغى اعتباره عند حساب ميعاد المسافة ويؤكد هذا النظر أن المادة ١٧ من قانون المرافعات بعد أن بينت في فقرتها الأولى ميعاد السافة لمن يكون موطنه في الخارج عادت فنصت في فقرتها الثالثة على ما يلي: ١٩١١ يعمل هذا المعاد في حق من يعلن لشخصه في الجمهورية أثناء وجوده مها وإنما يجوز لقاضى الأمور الوقتية أو للمحكمة عند نظر الدعوى أن تأمر بمد المواعيد العادية أو تعتبرها ممتدة على ألا يجاوز في الحالين الميعاد الذي كان يستحقه لو أعلن في الخارج وفالاستثناء الوارد بالنص يدل على أن الإعلان قد يصح في مكان ما لسبب أو لآخر ومع ذلك يتعين حساب يعاد المسافة من الموطن الأصلى دون مكان الإعلان وهو يدل على أن ميعاد المسافة لا يسقط إلا إذا تم الإعلان للشخص نفسه دون سواه وبشرط أن يتم الإعلان في داخل الجمهورية ذاتها ، وحتى في هذه الحالة يكون للقاضي أن بضف ميعاد مسافة على النحو المبين بالنص فقد يقتضي الأمو رجوع الطاعن إلى موطنه ، فالعبرة دائماً هي بالموطن الأصلى ولا يستثني من ذلك إلا أن يعلن الطاعن في مراحل التقاضي السابقة عند تخليه عن موطنه الأصلى واختياره لموطن بديل ففي هذه الحالة يعتد بإرادة الطاعن لما صاحبها من تكل وكذلك لو تعددت المواطن الأصلية فإن العبرة هي بالموطن الذي اتخذه لنفسه في مراحل التقاضي السابقة على الطعن .

(الطعن ٢٥٠٠ لسنة ٢٧ق - جلسية ٢٧٠١/١١/٢٦)

تحديد موطن الطاعن لحساب ميعاد الطعن . واقع . النزام الحكمة بفحصه وتحقيقه علة ذلك .

التغبت من موطن الطاعن تمهيدا لحساب ميعاد الطعن من المسائل الواقعية التي تتصل بإجراءات الطعن ومدى توافر شروط قبوله شكلا والموكول إلى المحكمة فحصه والتحقق منه .

(الطعن ٢٥٠٠ لسنة ٦٧ق جلسة ٢٦/١١/٢٦ لم ينشر بعد)

وحيث إن هـذا النعبى سديد ذلك أن المقرر فى قضاء هذه المخكمة – وهيئتها العامة – إن إعلان الأحكام الذى يبدأ به ميعاد الطعن فيها يخضع للقواعد المقررة لإعلان سائر أوراق المحضرين المنصوص عليها فى المواد ١٠ ، ١١ ، ١٣ من قانون المرافعات ومتى روعيت هذه القواعد صح الإعلان رإنتج أثره يستوى فى ذلك تسليم الصورة إلى أى من وكلاء المطلوب إعلانه أو العاملين فى خدمته أو مساكنيه من الأزواج والأقارب والأصهار أو جهة الإدارة بإعتبار أن الإعلان فى كل هذه الحالات يعتبر قد تم فى موطن المعلن إليه الأصلى وفقاً لما تقضى به المادة ٣/٢١٣ من قانون المرافعات فيبدأ به ميعاد الطعن .

(الطعن ٣٩٧ لسنة ٧١ق - جلسة ٣٠٠٢/١/٣ لم ينشر بعد)

يعتبر المكان الذى يباشر فيه الشخص تجارة أو حرفة موطنا بالنسبة الى ادارة الأعمال المتعلقة بهذه التجارة أو الحرفة .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٤١ ليبى و ٢٦ سورى و ٤٤ عراقى و ٨٨ سودانى و ٢٨ الله و ٢٨ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و ٤٠ إردنى .

أحكام القضاء ،

موطن الأعمال . قيامه طللا بقى النشاط التجارى مستمراً . وله مظهره الواقعى . تقدير . توافر العناصر الواقعية لموطن الأعمال من سلطة محكمة الموضوع .

تجيز المادة ٤١ من القانون المدنى إعتبار محل التجارة بالنسبة للأعمال المتعلقة بها - موطناً للتاجر بجانب موطنه الأصلى للمحكمة التى أفصح عنها الشارع من أن قاعدة تعدد الموطن تعتد بالأمر الواقع وتستجيب لحاجة المتعاملين ، وإذ كان موطن الأعمال يعتبر قائماً ما بقى النشاط التجارى مستمراً وله مظهره الواقعى الذى يدل عليه والذى تستخلصه محكمة الموضوع من أوراق الدعوى وطروفها لما لها من سلطة تقديرية وحسبها أن تورد فى حكمها الأدلة المسوغة لاستخلاصها . فإن الجدل فى هذا الشأن

يعتبر جدلاً موضوعياً حول تقدير العناصر الواقعية لموطن الأعمال وهو ما تعبر عنه رقابة محكمة النقض ويكون النعى - بعدم اختصاص المحكمة الإبتدائية محلياً بنظر الدعوى على غير أساس.

(الطعن ٩٦ ٤ لسنة ٤٤ ق جلسة ٢٦ / ١٩٧٧ ص ٢٨ ص ١٨٨٢)

دعوى التعويض عن وفاة عامل نتيجة حادث سيارة مملوكة لرب العمل . ثبوت أن الأخير صاحب السيارة النقل . جواز إعلانه في محله التجارى . علة ذلك .

المكان الذى يباشر فيه الشخص تجارة أو حوفة يعتبر موطناً فيما يتعلق بأعمال إدارة هذه التجارة أو الحرفة وفقاً لنص المادة 1 كل القانون المدنى . وإذ كان الشابت بالأوراق أن الطاعن مهسته صاحب مكتب سبارات النقل وأن المجنى عليه كان يعمل مساعد ميكانيكي لديه وأن وفاته نتجت عن إنقلاب سيارة نقل أثناء قطرها بسيارة نقل أخرى وأن السيارتين مملوكتان للطاعن فإن مفاد ذلك أن الحادث نتج عن النشاط التجارى للطاعن ومن ثم يكون إعلانه في محله التجارى صحيحاً في القانون .

(الطعن ٤٦ السنة٤٦ق -جلسة ٢٩/٥/٥/١ س٢٩ ص١٣٥٩)

جواز إعتبار مكتب اغامى موطن أعمال له . قصره على الأعمال المتعلقة بمهنته . لا يعد كذلك في غيرها من الأعمال أو لغيره من الأشخاص . مكتب المامي . عدم اعتباره موطن أعمال لموكليه .

جواز إعتبار مكتب المحامى موطن أعمال له بوصفه المكان الذي يباشر فيه مهنته على نحو مانصت عليه المادة ٤١ من القانون المدنى ، على أن ذلك يقتصر على الأعمال المتعلقة به والمتصلة بجهنته وعمله فيه كمحام ومن ثم فلا يتعداها إلى ما يتعلق بغيرها من الأشخاص . لما كان ذلك فإنه لا يستقيم - في صحيح القانون - إعتبار مكتب المحامى موطناً لموكليه في مفهوم ما نصت عليه المادتان ، ٤ و ٢ من القانون المدنى .

(الطعن٤٤٥ لسنة ٤٤ق - جلسة ١٩٧٩/١/٢٠ س ٣٠ ص٢٩٩)

مباشرة الشخص الطبيعى أو الاعتبارى نشاطاً تجاريا أو حرفة فى مصر . أثره . اعتبار مكان مزاولته النشاط موطناً له بالنسبة لهذا النشاط ولو كان موطنه الأصلى فى الخارج .

القرر - في قضاء هذه المحكمة - أن النص في المادة 11 من القانون المدنى على أن المكان الذي يباشر فيه الشخص تجارة أو حرفة يعتبر موطناً بالنسبة إلى إدارة الأعمال المتعلقة بهذه التجارة أو الحسوفة والنص في المادة ٢٠ / ٢ من ذلك القانون على أن الشركات التي يكون مركز إدارتها الرئيسي في الخارج ولها نشاط في مصر يعتبر مركز إدارتها بالنسبة إلى القانون الداخلي (أي موطنها) هو المكان الذي توجد به الإدارة الخلية ، والنص في المادة التي لها فرع أو وكيل بجمهورية مصر العربية تسلم الإعلانات الخاصة بها إلى هذا الفرع أو الوكيل ، فقد دلت هذه النصوص مجتمعة على أنه إذا كان الموطن الأصلي لشخص - طبيعياً كان أو اعتبارياً - موجوداً في الخارج ولكن يباشر نشاطاً تجاريا أو حرفه في

110

مصر ، اعتبر المكان الذى يزاول فيه هذا النشاط موطناً له في كل ما يتعلق بهذا النشاط .

ر الطعن ٢٨٦٨ لسنة٦٣ق جلسة٧/٢/١٩٩٤ س٤٥ ص٣١٦)

محل التجارة بالنسبة للأعمال المتعلقة بها . جواز اعتباره موطناً للتاجر بجانب موطنه الأصلى . الإقامة الفعلية . ليست عنصراً لازماً في موطن الأعمال . بقاء هذا الموطن قائما ما دام النشاط التجارى مستمراً وله مظهره الواقعى الذى يدل عليه .

المادة ٤١ من القانون المدنى تجيز - وعلى ما جرى به قضاء هذه انحكمة - إعتبار محل التجارة بالنسبة للأعمال التعلقة بها موطناً للتاجر بجانب موطنه الأصلى للحكمة التى أفصح عنها الشارع من أن قاعدة تعدد الموطن تعتد بالأمر الواقع وتستجيب خاجة المتعاملين ولا تعتبر الإقامة الفعلية عنصراً لازماً في موطن الأعمال الذي يظل قائماً ما بقى النشاط التجارى مستمراً وله مظهره الواقعي الذي يلل عليه .

(الطعن ١٩٩٤/ ١١/٣ لسنة ١٦٠٠ سعة ١٩٩٤/ ١١/٣) ص١٩١١)

وحيث إنه عند الدفع المبدى من المطعون ضدها الأولى بعدم قبول الطعن للتقرير به بعد المعاد فهو فى أساسه سديد ذلك أن النص فى المادة ٤١ من القانون المدنى على أن (يعتبر المكان الذى يباشر فيه الشخص تجارته أو حرفته يعتبر موطناً بالنسبة إلى إدارة الأعمال المسعلقة بهذه التجارة أو الحرفة) ، والنص فى المادة مركز إدارتها الرئيسى فى الخارج ولها نشاط فى مصر يعتبر مركز إدارتها الرئيسى فى الخارج ولها نشاط فى مصر يعتبر مركز إدارتها بالنسبة إلى القانون الداخلى (أى موطنها) هو المكان الذى

ترجد فيه الإدارة الخلية) ، والنص في المادة ١٩/٥ من قانون المرافعات على أنه (فيما يتعلق بالشركات الأجنبية التي لها فرع أو وكيل في جمهورية مصر العربية يسلم إلى هذا الفرع أو الوكيل) ، فقد دلت هذه النصوص مجتمعة على أنه إذا كان الموطن الأصلى للشخص - طبيعيا كان أو اعتباريا موجود في الحارج ولكنه يباشر تجارة أو حرفة في مصر اعتبر المكان الذي يزاول فيه هذا النشاط موطناً له في مصر في كل ما يتعلق بهذا النشاط ، ولما كان لكل سفينة أجنبية تباشر نشاط تجاريا في مصر وكيلا ملاحيا ينوب عن مالكها في مباشرة كل ما يتعلق بنشاط السفينة في جمهورية مصر العربية ويمثله في المدعاوى التي ترفع معمونا عليها في علما الشاط ويعتبر مقر هذا الوكيل موطناً لمالك السفينة تسلم إليه فيه الإعلانات وتحتسب منه مواعيد المسافة النصوص عليها في المادة ١٩ من قانون المرافعات .

(الطعن ٢٠٩٩) لسنة ٢٢ق - جلسة ٢/١١، ٢٠١٠ لم ينشر بعد)

وحيث أن هذا النعى سديد ، ذلك أن الإعلانات التى يصح توجيهها إلى التاجر أو الحرفى فى المكان الذى يباشر فيه تجارته أو حرفته هى الإعلانات المتعلقة بهذه التجارة أو الحرفة إعمالاً حكم المادة ٤١ من القانون المدنى ، كما أنه من المقرر فى قضاء هذه المحكمة ، أن تسليم صحيفة الدعوى فى غير موطن المدعى عليه من شأنه أن يحول بينه وبين الإتصال بالدعوى عن طريق الحضور أمام القيضاء ، الأمر الذى يفوت الفاية من إعلان تلك الورقة ، ويترتب على ذلك عدم إنعقاد الخصومة ومن ثم بطلان أى إجراء أو حكم يصدر فيها .

(الطعن ٢٨) لسنة ٧٠٠٠ جلسة ٢٠٠٢/١/٣ لم ينشر بعد)

(١) موطن القاصر والمحجور عليه والمفقود والغائب
 هو موطن من ينوب عن هؤلاء قانونا .

(۲) ومع ذلك يكون للقاصر الذى بلغ ثمانى عشرة
 سنة ومن فى حكمه موطن خاص ، بالنسبة الى الاعمال
 والتصرفات التى يعتبره القانون أهلا لمباشرتها

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٤٢ ليبى و ٤٤ سورى و ٤٣ عراقى و ٩٩ سودانى و ٩٣ سودانى و ٩٣ كويتى و ٩٣ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

مادة ٢٤

(١) يجـوز اتخاذ موطن مختار لتنفيذ عمل قانونى
 معين .

(٢) ولايجوز اثبات وجود الموطن المختار إلا بالكتابة .

(٣) والموطن الختار لتنفيذ عمل قانونى يكون هو الموطن بالنسبة الى كل ما يتعلق بهذا العمل بما فى ذلك اجراءات التنفيذ الجبرى ، الا اذا اشترط صراحة قصر هذا الموطن على أعمال دون أخرى .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۲۳ ليبي و ۶۵ سوري و ۱۵ عراقي و ۱۰ سوداني. احکام القضاء:

موطن الشخص كما عرفته المادة ٥٠ من القانون المدنى هو المكان الذي يباشر فيه المكان الذي يباشر فيه المرظف عمله موطنا له واذن فمتى كان الواقع هو ان المطعون عليه أعلن بتقرير الطعن في مكان وظبفته باعتباره مأمورا لاصلاحية الرجال مخاطبا مع أحد المرظفين معه لغيابه مع ان الدعوى أقيمت عليه بصفته الشخصية فان ، هذا الإعلان يكون قد وقع باطلا .

(السطعسن ١٨٦ لسنة ١٩ق سجلسسسة ١٩٥٢/٢/٧ مج القواعد القانونية – المرجع السابق ص١٠٥٧ ق٤)

لما كان الموطن كما عرفته المادة ٤٠ من القانون المدنى هو المكان الذي يقيم فيه الشخص عادة وكان مكتب الخامى وفقاً لهذا التعريف لا يعتبر موطناً له فإن إعلانه بالطعن في مكتبه يكون باطلاً عملاً بالمادتين ١١ و٤٢ من قانون المرافعات وتقضى الحكمة بالبطلان ولو من تلقاء نفسها في غيبة المطعون عليه وفقاً للمادة م مرافعات .

(الطعن ٣٨٧ لسنية ٧١ق - جلسيسية ٣٨٧ (١٩٥٥)

الموطن المختار الذى يعتد به عند اعلان الاستئناف ، هو ذلك الذى يعينه الخصم فى ورقة اعلان الحكم الابتدائى ، عملا بالمادة ٣٨٠ من قانون المرافعات السابق .

(الطعن ۲۲۵ لسنسنة ۳۵ ق_جلسسة ، ۲/۱ / ۱۹۷۰ س ۲۹ ص

ما يشترط لصحة اعلان الطاعن في المحل المختار .

يشترط لاعلان الطعن في المحل الختار وفقا للمادة ٣٨٠ من قانون المرافعات السابق القابلة للمادة ٢١٤ من القانون الحالى ان يكون الخصم قد اتخذ هذا المحل في ورقة إعلان الحكم لما في تعيين هذا المحل من قيام قرينة قانونية على قبول اعلانه بالطعن فيه ولو لم يصرح بذلك .

(الطعن ١٦٤ لسنة ٣٦ق ـ جلسة ٢٨/٥/١٩٧ س٢١ ص٤١)

شرط جواز اعتبار مكتب أحد المحامين موطنا مختارا _ نطاق ذلك. الأصل أن يتم تسليم الأوراق المطلوب أعلانها ألى الشخص نفسه أو في موطئه الأصلى ، ويجوز تسليمها في الموطن الختار في الأحوال التي بينها القانون ، وصدور توكيل من أحد الخصوم لمن وكله من الخامين بمقتضى توكيل عام أو خاص ، يجعل موطن الوكيل معتبرا في اعلان الأوراق اللازمة لسير الدعوى في درجة التقاضى الموكل هو فيها ، وهو ما أفصحت عنه المواد ١١ و ٨١ و ٨٢ من قانون المرافعات .

ر الطعن ٢٦٦ لسنة ٣٦ ق _جلسة ٢٥ /٣/ ١٩٧١ س٢٢ ص٣٩٣)

إتخاذ الخصم موطناً أصلياً أو مختاراً له . وجوب إخطار خصمه عند إلغائه وإلا صح إعلانه فيه .

المقرر فى قضاء هذه المحكمة أنه إذا إتخذ الخصم موطناً أصلياً أو مختاراً ورأى إلغاءه وجب عليه أن يخبر خصمه صراحة بذلك وإلا صح إعلانه فيه .

(الطعن٢٩٢٤لسنة٦١ق جلسة ١٣٤/١٢/١٧س٤عر٤١٣٤)

إعلان الحكم فى الموطن الختار . عدم اعتباره إعلاناً صحيحا فى خصوص بدء سريان ميعاد الطعن فيه ، ١٠٥، و٣١٠ مرافعات بشأن إعلان الحكم الذى ينفتح به ميعاد الطعن . لا شأن له بإعلان الحكم الذى ينفتح به ميعاد الطعن .

النص في المادة العاشرة من قانون المرافعات على جواز تسليم الأوراق المطلوب إعلانها في الموطن الخشار في الأحوال التي بينها

القانون، وفي المادة ٣١٧ من ذات القانون على أن و يبدأ ميعاد الطعن في الحكم من تاريخ إعلان الحكم إلى المحكوم عليه في الأحوال التي يكون فيها قد تخلف عن الحضور في جميع الجلسات المحددة لنظر المدعوى ولم يقدم مذكرة بدفاعه ويكرن إعلان الحكم لشخص المحكسوم عليه أو في موطنه الأصلى و يدل على أن إعسلان الحكم في المحل المتتاز لا يعتبر إعلاناً صحيحاً في خصوص بدء سريان مبعاد الطعن فيه ، وبلا كان النص في المادة ٢١٤ من قانون المرافعات قد ورد في خصوص إعلان الطعن ولا شأن له بإعلان الحكم المذى ينفتح به ميعاد الطعن فيه ، فإن الحكم المطعون فيه إذ اعتد بإعلان الطاعن ميعاد الطعن في محله المختار واعتبره مجرياً لمعاد الامتناف في حقد ورتب على ذلك قضاءه برفض الاستئناف للتقرير به بعد الميعاد يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه .

(الطعن ٢٢لسنة، ٦ق جلسسة ٤/٥/١٩٩٣ س٤٤ص٤٣)

إعلان صحيفة تعجيل الاستئناف بعد النقض والإحالة بمكتب انحامى الموكل عن الخنصم فى المرحلة السابقة على النقض والإحالة . إثبات المحضر إجابة المحامى عند الإعلان بانقضاء وكالته عن الخصم وخلو ورقة الحكم الناقض من اتخاذ مكتبه موطناً مختاراً . أثره . بطلان الإعلان .

إذ كان الثابت من الأوراق أن المطعون ضدهما أعلنا الطاعنة بصحيفة تعجيل الاستثناف بعد النقض والإحالة على مكتب محاميها الذى كان وكيلاً عنها أمام محكمة الاستثناف في المرحلة السابقة على النقض والإحالة وانقضت الوكالة فى موحلة النقض وبعد الإحالة وهو ما تفيده الإجابة التى أثبتها المخضر عن لسان محاميها السابق فى ورقة الإعلان المؤرخة وإذ لم يوجه إعلان تعجيل الإستئناف والإعلانات التالية له بعد النقض والإحالة على موطنها الأصلى أو فى الموطن اغتمار المبين فى ورقة الحكم الناقض فإنها تكون باطلة .

(الطعن ١٩٩٥/١/٢٥ سنة ٦٣ق جلسة ١٩٩٥/١/٢٥ س٢٤ ص٢٤٢)

إعلان الطعن . وجوب أن يكون لشخص الخصم أو فى موطنه الأصلى . إعلان الطعن فى الموطن الختار . حالتاه . أن يكون مبيناً فى ورقة إعلان الحكم أو أن يكون المطعون عليه هو المدعى ولم يبين فى صحيفة الدعوى موطنه الأصلى . إعلان الطعن ـ فى غير هاتين الحالتين ـ فى الموطن الختار غير صحيح . م ١/٢١٤ مرافعات .

مؤدى نص المادة ٢١٤ من قانون المرافعات أن إعلان الطعن في الموطن الختار لا يكون إلا في إحدى حالتين أولاهما إذا كان الموطن الختار للمطعون ضده مبيناً في ورقة إعلان الحكم والثانية إذا كان المطعون عليه هو المدعى ولم يكن قد بين في صحيفة افتتاح الدعوى موطنه الأصلى ، وفي غير هاتين الحالتين لا يصح إعلان الطعن في الموطن الختار لأن الأصل وعلى ما جرى به نص الفقرة الأولى من المادة المذكورة أن يكون إعلان الطعن لشخص الخصم أو في موطنه الأصلى .

(الطعن ٢٤، ٥لسنة ٣٦ / ١٩٩٥/١ س٢٤ ص ٢٤٣)

(١) كل شخص بلغ سن الرشد متمتعا بقواه العقلية
 ولم يحجر عليه ، يكون كامل الاهلية لمباشرة حقوقه المدنية

(۲) وسن الرشد هي احدى وعشرون سنة ميلادية
 كاملة .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ££ ليبى و ٤٦ سورى (سن الرشد ١٨ سنة) و ٤٦ س و ٤٤ سودانى (سن الرشد ١٨ سنة) و ٩٦ الرشد ١٨ سنة) و ٩٦ كويتى و ٩٥ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و٣٦ أردنى .

المنكرة الايضاحية :

سن المشروع المبادئ الرئيسية في الأهلية باعتبار ان أهلية الاداء هي احدى خاصيات الشخص الطبيعي ، واقتصر على ان يشير اشارة سريعة الى الادوار التي يمر بها الانسان ، فهو الى السابعة فاقد التمييز فيكون معدوم الاهلية ، وهو من السابعة الى الثامنة عشرة ناقص التمييز فتكون له أهلية ناقصة ، ومن الثامنة عشرة الى الواحدة والعشرين يتسع تحييزه فتتسع أهليته حتى اذا

بلغ من الرشد وهي احدى وعشرون سنة ميلادية كاملة كما هو القانون الحالى متمتعا بقواه العقلية استكمل التمييز فالاهلية ، كل هذا اذا لم يصب بعاهة في عقله كالغفلة والبله والسفه والعته والجنون فيفقد التمييز ويفقد معه الاهلية ، وتبين من ذلك ان الاهلية تتمشى مع التمييز توجد بوجوده وتنعدم بانعدامه .

أحكام القضاء ،

توقيع الحجر ورفعه لايكون الا بمقتضى حكم . لا اعتداد بقيام موجب الحجر أو زواله .

النص فى المادة ٦٥ من المرسوم بقانون ١١٩ لسسنة ١٩٥٧ على ان ويحكم بالحجر على البالغ للجنون أو للعته أو للسفه أو للغفلة ، ولا يرفع الحجر الا بعكم ، يدل على ان المشرع ذهب الى توقيع الحجر ورفعه لايكون الا بمقتضى حكم ، خلافا لما تواضع عليه فقهاء الشرع الاسلامي من ان الحجر يكون بقيام موجبه ورفعه يكون بزوال هذا الموجب دون حاجة الى صدور حكم به ، نما مؤداه ان نشوء الحالة القانونية المترتبة على توقيع الحجر أو رفعه يتوقف على صدور حكم بهما .

(الطعن ٣٣ لسنة ٥٤ ق ـ جلسـة ٢٥/٥/١٥ س٧٨ ص١٩٧٧)

بلوغ القاصر إحدى وعشرين سنة دون الحكم باستمرار الوصاية عليه . أثره . ثبوت أهلية كاملة له .

(الطعنان ۲۸۱ ، ۹۵۲ لسنة ۶۹ق جلسة ۲۲/۱۲ مر۲۷ ص ۲۸۸)

220

وجوب استئذان محكمة الاحوال الشخصية اذا أراد الوصى رفع دعوى أو اقامة طعن من الطعون غير العادية . عدم جواز تمسك الغير بالبطلان المترتب على اغفال هذا الاجراء .

(الطعن ١٤٥ لسنة ٤٨ ق-جلسة ٩/٤/ ١٩٨١ س٣٣ ص١٩٨٥)

استئذان محكمة الاحوال الشخصية في الدعاوى المرفوعة من القصر أو عليهم . هدفه . عدم جواز تمسك الغير بعدم اجرائه .

(الطعن ١٤٥ لسنة ٤٨ق ـجلسة ٩ /٤ / ١٩٨١ س٣٧ ص ١٠٨٥)

مباشرة الوصى تصرفات معينة بغير اذن المحكمة بالخالفة للمادة ٣٩ من المرسوم بقانون ١١٩ لسنة ١٩٥٧ . اعتباره متجاوزا حدود نيابته القانونية عن القاصر . أثره . بطلان التصرف بطلان انسبيا لمصلحة القاصر . صدور اذن المحكمة بعد ذلك . مؤداه . استكمال العقد شروط صحته من تاريخ ابرامه . اشتمال الاذن على شروط الغرض منها حفظ حق القاصر قبل البائع والوصى دون تعليق البيع على شرط واقف . مؤداه . عدم تعليق نفاذ العقد على تنفيذ هذه الشروط .

(الطعن ٢١٤٣ لسنة ٢٥ق ـ جلسة ١ / ١٢ / ١٩٨٦ س٣٧ ص٩٦٣)

نعى الطاعنة بأن جنون زوجها متقطع وانه تزوجها حال الهاقته . دفاع يخالطه واقع لم يسبق التمسك به أمام محكمة الامستئناف . اعتباره سببا جديدا لا تجوز اثارته لأول مرة أمام محكمة النقش .

(الطعن؟ ٦ لسنة ١٥٥ "احوال شخصية جلسة ٢٨ / ١٩٨٧ ص ٢٠)

مهاشرة المجنون عقد زواجه بنفسه . أثره . عدم انعقاد العقد بعبارته وما ترتب عليه من اثار الزواج . مؤدى ذلك . اعتبار طلاقه للطاعنة واردا على غير محل .

(الطعن ٢٤ لسنة ٤ ه ق "احوال شخصية" جلسة ٢٨ / ٤ / ١٩٨٧ س ٣٨ ص ١ ٢٤)

وحيث ان النعى بالسبب الثالث على الحكم المطعون فيه الفساد فى الاستدلال والقصور فى التسبيب وفى بيان ذلك يقول الطاعنان انه ثبت سوء ادارة المطعون عليها لاموالها وغفلتها بان وهبت اموالها لابنى احدى شقيقتها كما ثبتت هذه الغفلة نما قدمته وركيلها من مستندات واذ قضى الحكم رغم ذلك برفض طلب الحجر عليها ودون ان يناقش مذكرة النيابة التى رأت الموافقة عليه فانه يكون مشوبا بالفساد فى الاستدلال والقصور فى التسبيب.

وحيث أن هذا النمى مردود ذلك أنه لما كان غكمة الموضوع السلطة التامة فى تقدير ادلة الدعوى والموازنة بينها وترجيح ما تطمئن اليه منها واستخلاص ما تقتنع به مادامت تقيم حكمها على اسباب سائغة تؤدى الى النتيجة التى تنتهى اليها وكان الحكم المطعون فيه قد تساند فى قضائه برفض طلب الحجر على المطعون ضدها الى ماشهد به اشقاؤها من عدم اصابتها باى مرض عقلى والى ما جاء بتقرير مستشفى الصحة النفسية بالعباسية من سلامتها عقليا والى ان تصرفها فى اموالها الى ابنى احدى اخواتها لاعتبارات قوامها التراحم والحنان والرضا بسبب رعايتهما لها وعطفيهما عليها لامخالفة فيه لمقتضى العقل او الشرع وينأى عن مجال الغفلة وهو من الحكم استخلاص موضوعى سائغ نما له اصله

الثابت بالاوراق ويكفى خمل قضائه فانه لا يعيبه بعد ذلك عدم تعقبه لما اوردته الطاعنة من حجج للنفى مادام قيام الحقيقة التى اقتنع بها واورد دليلها فيه الرد الضمنى المسقط لكل حجة تخالفها وكما ن الرأى الذى تبديه النيابة فى الدعوى لا يقيد الحكمة فى الاخذ به فلا عليها ان اغفلت الرد عليه . لما كان ذلك فان النعى على الحكم بالفساد فى الاستدلال والقصور فى التسبيب يكون على غير اساس .

ولما تقدم يتعين رفض الطعن .

(الطعن ١١٤ لسنة ١٥٥ "احوال شخصية" جلسة ١٩٨٩/٧/٢٥)

توقيع الحجر ورفعه لا يكون إلا بحكم . لا إعتداد بقيام موجب الحجر أو زواله . الأحكام المتعلقة بحالة الإنسان وأهليته من الأحكام المنشئة . عدم انسحاب أثرها على الوقائع السابقة عليها . م ٦٥ من المرسوم بقانون ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٧ (مثال) .

النص فى المادة ٦٥ من المرسوم بقانون ١٩٥١ لسنة ١٩٥٢ على أنه و يحكم بالحجر على البالغ للجنون أو للعته أو للسفه أو للغفلة، ولا يرفع الحجر إلا بحكم ...، يدل على أن المشرع ذهب إلى أن توقيع الحجر ورفعه لا يكون إلا بمقتضى حكم ، خلافاً لا تواضع عليه فقهاء الشرع الإسلامي من أن الحجر يكون بقيام مرجبه ، ورفعه يكون بزوال هذا الموجب دون حاجة إلى صدور حكم به ، ثما مؤداه أن نشوء الحالة القانونية المترتبة على توقيع الحجر أو رفعه يتوقف على صدور الحكم بهما . لما كان ذلك

وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه على أن و مبنى الالتماس صدور حكم بتوقيع الحجر على المحكوم ضده وتعيين الملتمس قيما عليه لفقدانه الأهلية إلى ما قبل بدء الخصومة القضائية في الدعاوى الثلاثة الملتمس إعادة النظر فيها وأن فقدان الحكوم ضده أهليت، لم يكن إلا بالحكم الصادر في الدعوى ٢١٩/ب لسنة ١٩٧٩ كلى أحوال شخصية القاهرة واعتباراً من تاريخ صدوره في ١٩٧٩/١٢/١٥ طالما لم يحدد الحكم تاريخاً معيناً لفقدانه أهليته و. ولما كيان الشابت من الأوراق ومن الرجوع إلى الحكم الصادر من محكمة القاهرة الابتدائية للأحوال الشخصية بتاريخ ١٩٧٩/١٢/١٥ ـ المودعة صورته الرسمية ـ أنه قبضي بتوقيع الحجر على (....) لاصابته بالعته أخذاً بتقرير الطبيب المنتدب لفحص حالته وأنه لم يحدد في منطوقه أو بأسبابه التي أقام عليها قضاءه ميقاتاً معيناً أرجع فيه قيام عارض الأهلية بالمحجور عليه ولم يرد حالة العته التي أعترته إلى تاريخ بعينه من التواريخ العديدة التي رددها الطبيب وأوردها في تقريره بشأن مرضه، فإن هذا الحكم لا يكون قد قطع بقيام حالة العته لدى هذا الشخص في تاريخ سابق على قضائه بتوقيع الحجر عليه ومن ثم فلا يعد فاقداً لأهليته إلا من وقت صدوره ، هذا إلى أنه فيما يتعلق بحالة الإنسان وأهليته فيعتبر من الأحكام المنشئة التي لا تنسحب آثارها على الوقائع السابقة عليه .

(الطعن ٩٠٩ لسنة ٥١ق -جلسة ٢٠/٢/٢٣ س٤٤ ص ٣٦٥)

مؤدى المواد ١/٤٤ ، ١/٤٥ ، ٤٧ من القانون المدنى والمادة ٦٥ من المرسموم بقانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٧ بشأن الولاية على المال ان كل حكم يصدر بالحجر على البالغ للجنون يستنبع عدم أهليته لمباشرة حقوقه المدنية ومنها حق التقاضي امام المحاكم بالنسبة لامواله أو حقوقه سواء بصفته مدعيا أو مدعى عليه ، ويمثله قانونا في ذلك القيم الذي تعينه محكمة الاحوال الشخصية الختصة ، لما كان ذلك وكان البين من الاوراق ان المطعبون ضدهم أقاموا على المحسور عليمه - الذي غفله الطاعنة - الدعموى الماثلة بايداع صحيفتها قلم كتاب محكمة أول درجة بتاريخ ٩/٤/١٩٨٩ وان المذكور قد مثل أمام تلك المحكمة وقدم صورة رسمية للحكم الصادر بتاريخ ٢٧/ ١١/ ١٩٨٣ في الدعرى رقم ١١٥ ب لسنة ١٩٨٣ كلي القاهرة للاحوال الشخصية ؛ ولاية على المال ، بتوقيع الحجر عليه ويتعين والده قيما عليه ، مرفقا به اخطار الهيشة العامة للتأمين الصحى بأصابته باضطراب عقلي كأمل، وأذ لم يتخذ المطعون ضدهم رغم ما تقدم أى إجراء لتصحيح الوضع في الدعوى والسير في الخصومة على وجهها الصحيح بتوجيهها الى الحجور عليه في شخص من يمثله قانونا فإن الحكم المطعون فيه وقد صدر ضد المحجور عليه يكون قد شابه البطلان بما يعيبه .

(الطعن ١٩١٦ه لسينة ٢١ق ـجلســــة ١٩٩٣/٢/١٧)

العته . ماهيته .

(الطعن ٥١ لسنة ٢١ ق _جلسيسة ١٩١٤)١)

مادة ٥٤

(١) لايكون أهلا لمباشرة حقوقه المدنية من كان فاقد
 التمييز لصغر فى السن أو عته أو جنون .

(٢) وكل من لم يبلغ السابعة يعتبر فاقداً للتمييز .
 التصهير العونية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۲ گیبی و ۴۷ سنوری و ۹۷ / ۲ عبراقی و ۹۳ سودانی و ۶۶ أردنی .

مادة ٢٦

كل من بلغ سن التمييز ولم يبلغ سن الرشد ، وكل من بلغ سن الرشد وكان سفيها أو ذا غفلة ، يكون ناقص الاهلية وفقا لما يقرره القانون .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٤٦ ليبي و ٤٨ سوري ٥٣ سوداني و ١٥ أردني .

يخضع فاقدو الاهلية وناقصوها بحسب الاحوال لاحكام الولاية أو الوصاية أو القوامة بالشروط ووفقا للقواعد المقررة في القانون .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٤٧ ليبى و ٤٩ سورى و ٢ / ٢ عراقى و ٥٤ سودانى و٨٨ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

أحكام القضاء:

طلب الحجر . ماهيته . عدم جواز توجيهه إلى ورثة المطلوب الحجر عليه .

طلب الحجر يستهدف مصلحة خاصة ومصالح عامة ترجع كلها إلى حفظ مال من لا يستطيع المخافظة على ماله ، وهو بهذه المثابة طلب شخصى لصيق بإنسان موجود على قيد الحياة هو المطلوب الحجر عليه تستدعى حالته اتخاذ تدابير معينة لحمايته من نفسه ومن الغير بفرض القوامة عليه وإخضاعه لإشراف محكمة الولاية على المال يوجمه إلى شخص المطلوب الحجر عليه ولا يجوز ترجيهه إلى خلفه العام ، ولذلك ناطت المادة ٩٢٩ من قانون المرافعات بالنيابة العامة وحدها رعاية مصافحة والتحفظ على أمواله والإشراف على إدارتها وخولت لها في هذا السبيل سلطة التحقق

من حالة المطلوب الحجر عليه وقيام أسباب الحجر التي حددها القانون واقتراح التدابير التي ترى اتخاذها للمحافظة على أمواله.

(الطعن ١٣ لسنة ٤٥ق وأحوال شخصية؛ ٦/١٦/١٧١١ س٧٧ ص١٣٧٠)

وفاة المطلوب الحجر عليه قبل صدور حكم فى الطلب . أثره . انتهاء الحق فيه وانتفاء ولاية مجكمة الحجر بنظره . علم ذلك . عدم اتباع الإجراءات والأحكام الخاصة بالولاية على المال بزوال موجبها . الإستثناء . الفصل فى الحساب المقدم وتسليم الأموال للورثة .

مفاد نصوص المواد ٤٧ صدنى ، ٤٧ ، ٧٨ من المرسوم بقانون ١٩٥١ لسنة ١٩٥٧ بأحكام الولاية على المال ، ، ٩٧٠ من المرسوم قانون المرافعات ، أنه إذا مات المطلوب الحجر عليه قبل صدور حكم فى الطلب المقدم فإنه ينتهى الحق فيه وتنتفى ولاية محكمة الحجز بنظره لهلاك الشخص المراد إخضاعه للحجر تبعاً لإستحاله أن يقضى بعد الموت بقيد ينصب على شخص المطلوب الحجر عليه أو بالتحفظ على ماله يؤيد هذا النظر أن المشرع بموجب المادة ٨٧ من المرسوم بقانون ١١٩ لسنسة ١٩٥٧ أجرى الأحكام المقررة في شأن الوصاية على القوامة ، وقصد بذلك – وعلى ما جرى المقوامة بالقدر الذي تتلاءم في حدود أحكامها مع طبيعتها ، ثما القوامة بالقدر الذي تتلاءم في حدود أحكامها مع طبيعتها ، ثما مفاده أنه إذا توفى المطلوب الحجر عليه نقد طلب الحجر محله وموضوعه واستحال قانوناً أن تمضى المكمة في نظره . وأكد المشرع هذا المعنى في المادة ٩٧٠ من قانون المرافعات بإستبعاده

اتباع الإجراءات والأحكام الخاصة بالولاية على المال ومنها توقيع الحجر ورفعه وتعيين القامة ومراقبة أعمالهم وحساباتهم إذا انتهت الولاية على المال فيمما عدا حالتي الفصل في الحساب السابق تقديمه للمحكمة وتسليم الأموال لورثة ناقصي الأهلية أو عديميها اعتباراً بأن الولاية مشروطة بقيام موجبها فإذا انعدم المرجب زالت الولاية . وجاء بالمذكرة الإيضاحية لقانون المرافعات تعليقاً على تلك المادة ما مؤداه أنه يستحيل على الحكمة أن تأمر بتعيين قيم على شخصص ليس على قيد الحياة لتنافر ذلك مع طبيعة الحجر ذاته ، أو أن يعهد إليه بتسلم أمواله أوتولي إدارتها وحفظها لأن الموت لا يبقى له على مال بعد أن انتقل بمجرد الوفاة وبقوة القانون للوارث أو المرصى له ، فينقضي بالتالي الطلب المقدم بالحجر ويصبح بسبب الموت غير ذي موضوع .

(طعن٣٣ لسنة ٥٤ق دأحوال شخصية؛ جلسة ٥١/٥/١٩٧٧ ص١٢٩٣)

مادة ٨٤

ليسس لاحد النزول عن أهليته ولا التعديل في أحكامها .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالأقطار العربية المواد التالية :

مادة ٤٨ ليسبى و ٥٠ مسورى و٥٥ مسودانى و٨٩ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

الذكرة الايضاحية ،

بعد أن حدد المشروع الشخصية على النحو المتقدم وعين خصائصها ، تولى جمايتها الحماية الواجبة ضد نفس الشخص وضد الفير حمى المشروع الشخص ضد نفسه بأن حرم عليه ان ينزل عن أهلية الرجوب أو أهلية الاداء فان قواعد هذين النوعين من الاهلية تعتبر من النظام العام لا تجوز مخالفتها أو تعديلها وكالأهلية الحرية الشخصية ، فلا يجوز لشخص ان ينزل عن حريته ولا ان يقيدها الا بالقدر الذى لايتعارض مع النظام العام والآداب ، يتعهد بألا يباشر حرفة معينة طولة حياته وحمى المشروع الشخص ضد الفير اذا تعدى على أى حق من الحقوق اللازمة للشخصية ، كانعدى على حرية الشخص أو صلامة جسمه أو صمعته الادبية أو

حرمة موطنه . فاذا وقع تعد من الغير على شئ من ذلك ، كان للشخص ان يطلب وقف هذا التعدى والتعويض عن الضرر . ويعتبر تعديا يستوجب الوقف والتعويض ان يتعدى الغير على اسم الشخص فينازعه في استعماله دون مبرر ، أو ان ينتحل هذا الاسم على نحو يلحق الضرر بصاحبه ، وقد يتحول الاسم للشخص الى اسم تجارى له قيمة مالية ، وهذا أيضا يحميه القانون .

مادة ٤٩

ليس لأحد النزول عن حريته الشخصية .

النصوص العربية القابلة،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدني بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٤٩ ليسبى و ٥١ سسورى و٨٣ لبنانى و ٨٩ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

مادة ٥٠

لكل من وقع عليه اعتداء غير مشروع في حق من الحقوق الملازمة لشخصيته ، ان يطلب وقف هذا الاعتداء مع التعويض عما يكون قد لحقه من ضرر .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٥٠ ليبي و ٥٧ سورى و٩٠ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة . لكل من نازعه الغير في استعمال اسمه بلا مبرر. ومن انتحل الغير اسمه دون حق ، ان يطلب وقف هذا الاعتداء مع التعويض عما يكون قد لحقه من ضرر.

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ٥١ ليسبى و ٥٣ سسورى و ٤١ عسراقى و٩٩ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

أحكام القضاء :

الأصل ان لكل تاجر ان يتخذ من اسمه الشخصى (ويدخل فى ذلك اللقب) اسما تجاريا لتمييز محله التجارى عن نظائره ، ومن ثم فلا يتأدى تجريد شخص من اسمه التجارى المستمد من اسمه المدنى نجرد التشابه بينه وبين اسماء الآخرين ، على ان القضاء لايعدم من الوسائل ما يدرأ به ما عساه يقع من خلط أو لبس أو منافسة غير مشروعة نتيجة لتشابه الأسماء .

(نقصص جلسم جلسم ۲۱۲/۱۰ س ۱۹۵۹/۱۲/۱۰ م

٢ . الشخص الاعتباري

مادة ٥٢

الاشخاص الاعتبارية هي:

 الدولة وكذلك المديريات والمدن والقرى ، بالشروط التي يحددها القانون ، والادارات والمصالح وغيرها من المشآت العامة التي يمنحها القانون شخصية اعتبارية .

 ٢ _ الهيشات والطوائف الدينية التي تعشرف لها الدولة بشخصية اعتبارية .

٣ _ الاوقاف .

٤ ـ الشركات التجارية والمدنية .

الجمعيات والمؤسسات المنشأة وفقا للاحكام التى ستأتى فيما بعد .

٦ ـ كل مجموعة من الاشخاص أو الاموال تثبت لها
 الشخصية الاعتبارية بمقتضى نص فى القانون .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٥٦ ليبى و ٥٤ سورى و ٤٧ عراقى و ٥٦ سودانى و ٩٢ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و ٥٠ أردنى .

الذكرة الايضاحية ،

عرض المشروع في المادة لبيان الاشخاص المعنوية التي يعترف لها القانون المصرى بهذه الصيغة ، وقد رؤى ان هذا البيان ضرورى لارشاد القبضاء الى ضابط عام يحول بينه وبين التوسع في الاعتراف بالشخصية الاعتبارية لجماعات لاتدخل في طريق أو آخر من الفرق التي عني النص بسردها ، ويوجه هذا المسلك ما التزمه المشروع من عموم في التعبير يتسع لجميع صور الاشخاص المعنوية القائمة في مصر في الوقت الحاضر وليس يمنع ذلك من تدخل المشرع فيما بعد للاعتراف بصور أخرى من صور الاشخاص المعنوية اذا اقتضت الصلحة اعترافا كهذا ، ولذلك أدرجست الفقرة ١٠٠٠ المادة في عداد الاشخاص المعنوية كل مجموعة من الاشخاص أو الاموال التي يمنحها القانون شخصية قانونية ، وعلى هذا النحو لايقتصر النص على بيان ما يوجد في الأشخاص المعنوية في مصر في الوقت الحاضر، واتما هو يتناول ما قد يفضي التطور الى وجوده في المستقبل كنقابات أصحاب الحرف وما اليها ، على ان الاعتراف بالشخصية القانونية للفرق التي لايتناولها النص بذاتها لابد فيه من نص خاص ،

الشرح والتعليق :

الشخص العنوي :

أحكام هذه المادة تتناول الشخص المعنوى.

والشبخص المنوى يختلف عن الشخص الطبيعى في أن الشخص الطبيعي فيه حياة طبيعية وله إرادة في حين أن الشخص المعنوى حياته معنوية ولذلك تسمى الأولى أشخاصاً طبيعية والثانية معنوية .

ولعل فكرة الشخص المعنوى مردها إلى العصر الروماني في عصره الذهبي . (1)

فمنذ ذلك العهد اعترف بالشخصية المعنوية للدولة وللمدن ولكثير من الجمعيات وتعتبر فكرة الشخص المعنوى من أهم العوامل التي ساهمت في تقدم الإنسانية .

وهناك أشخاص معنوية عامة

بدء الشخصية المنوية العامة وانقضاؤها:

إن الاشخاص المعنوية العامة تستمد شخصيتها من القانون الذى أنشأها أو أعترف لها بهذه الصفة .

اسم الشخص المنوى:

الشخسص المعسوى له امسم وعسوان يتميسز به ويشترط المشسرع المصسرى ذكسر الإسم والعنوان عسند نشسأة الشنخص المعنوى .

موطن الشخص العنوي ،

الشخص المعنوى له موطن يسمى انحل وهو المكان الذي توجد فيه مركز إدارته. ^(٣)

⁽١) الدكتور/ سليمان مرقس - المرجع السابق - ص٦٧٧ وما بعدها .

⁽٢) راجع الدكتور / يحيى أحمد موالى - الشخص المعنوى ومسئولياته ص ٩ وما بعدها .

أحكام القضاء ،

نصت المادة 1/07 مدنى على ان الاشخاص الاعتبارية هى الدولة والمديريات والمدن والقرى بالشروط التى يحددها القانون والادارات والمصالح وغيرها من المشآت العامة التى يمنحها القانون شخصية اعتبارية فيكون لها حق التقاضى ، ويكون لكل منها نائب يعبر عن ارادتها - فاذا كان القانون لم يمنح مصلحة التنظيم - وهى تابعة نجلس بلدى القاهرة الذى يمثله محافظها فى التقاضى .. الشخصية المعنوية ولم يخول مديرها حق تمثيلها أمام القضاء، فان رفع الدعوى عليها فى شخص مديرها يجعلها غير مقبولة .. وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر يكون قد اخطأ فى تطبيق القانون بما يستوجب نقضه .

(الطعن ۱۳۲ لسنة ۲۷ ق جلسة ١٩٦٢/١١/١ س١٣ ص ٩٦١)

اذا كان للشركة الشخصية الاعتبارية وفقا لحكم المادة ٥٦ من القانون المدنى، فإن لها تأسيسا على ذلك اسم يميزها عن غيرها، وليس بلازم بعد ذلك على ما جرى به قضاء محكمة النقض ان تحترى صحيفة الاستئناف الموجهة منها الى خصمها على اسم مديرها كما لأيعتد بما عساه يكون من خطأ في اسم مديرها له التواء ورقة الاستئناف على لقبه .

(نقـــــــض جلــــــــة ١٩٦٣/١/٣ س ١٤ ص ٦٧)

د مضاد نصوص المادتين ١٩ و ١٩ من القانون رقم ١٣٠ لسنة ١٩٤٨ بشسأن تنظيم الارشاد في ميناء الاسكندرية الذي يحكم واقعة الدعوى والمواد ٩ ، ، ١ ، ١٥ من قرار وزير المواصلات رقم
٧٧ لسنة ١٩٤٨ الصادر نفاذا للمادة ١٥ من ذلك القانون والمواد
١ ٢ ، ٢ ، ٣ ، ٨ ، ١ ، ٢ ، ٢ ، ٣ ، ٣ ، ٣ من اللائحة الماخلية لهيئة
ارشاد البوغاز بجيناء الاسكندرية الصادرة في سنة ١٩٥٤ مجتمعة
ان هيئة الارشاد بميناء الاسكندرية تتمتع بالشخصية المعنوية ولها
رأس مال يتكون من حصيلة رسوم الارشاد ، وان لهذه الهيئة على
مرشديها سلطة فعلية في رقابتهم وتوجيههم ، وانها توفيهم الاجور
المستحقة لهم بما يتوافر معه عنصرا التبعية والاجر وهما
الخصيصتان الاساسيتان لعقد العمل . ولا يغير من ذلك تدخل
المواني والمناثر في تعيين المرشدين وترقيتهم وتأديبهم ، لان ذلك هو
من قبيل ما تحارسه الدولة من اشراف على المرافق لحسن تسييرها
وضمان انتظامها) .

(نقسيض جلسيسية ١٩٧١/١١/١٧ س٢٢ ص ٩١٠)

اذ كان لانزاع بين الطرفين في ان المدرسة منشأة فردية
علوكة للمطعون ضده ، وبالتالي لاتعد شخصا اعتباريا له ذمة مالية
مستقلة ، بل هي جزء من ذمة صاحبها ، فما يصيب تلك المنشأة من
أضرار انما يصيب ذمة المطعون ضده شخصيا ، وبالتالي يكون هو
صاحب الصفة في انخاصمة عنها أمام القضاء ، وكان الحكم المطعون
فيه قد انتهى الى القضاء برفض الدفع بانعدام صفة المطعون ضده
في التقاضى ، فانه لايكون قد أخطأ في القانون ، ولا يؤثر في ذلك
ما يعيبه عليه الطاعن من قصور في أسبابه القانونية ، ذلك لانه من
المقرر في قضاء هذه الحكمة انه لايبطل الحكم مجرد القصور في

أسبابه القانونية ، مادام انه لم يؤثر في النتيجة الصحيحة التي انتهى اليها .

(الطعن ٥٢٥ لسينة ٣٧ق _ جلسية ١٩٧٣/٦/١٢)

إضفاء الحكم الشخصية الإعتبارية على ادارة البعثات التعليمية السعودية دون بيان السند القانوني لذلك . قصور .

اذ كان مفاد ما أورده الحكم المطعون فيه انه أضفى الشخصية الاعتبارية على ادارة البعثات التعليمية السعودية للمملكة العربية السعودية التي يعمل الطاعن مراقبا لها دون ان يبين السند القانوني لما انتهى البه ، وهو ما من شأنه ان يجهل بالاسباب التي أقام عليها قضاءه ويعجز محكمة النقض عن مراقبة صحة تطبيقه لاحكام القانون ، فان الحكم يكون معيبا بالقصور .

(الطعن ۲۲۵ لسنة ۲۸ق ـ جلسة ۱۲/۸ / ۱۹۷۳ اس۲۶ ص۱۲۳۹)

ثبوت الشخصية الإعتبارية للهيئات والطوائف الدينية مناطه. اعتراف الدولة بها اعترافا خاصا بصدور الآذن بقيامها لا يكفى تحقق الشروط العامة لقيام الجماعات .

مؤدى نص المادتين ٥٣، ٥٣ من القانون المدنى ، ان مناط ثبوت الشخصية الاعتبارية للهيئات والطوائف الدينية هو باعتراف الدولة اعتراف خاصا بها ، يمنى انه يلزم صدور ترخيص أو اذن خاص بقيام الشخصية المعنوية لكل هيئة أو طائفة دينية ، تحرزا من ان يجمع لكل داعية حوله اتباعا ويتخذ لهم نظاما خاصا وينصب نفسه رائدا لهم ، وهو اعتراف مباشر وفردى على خلاف الاعتراف

العام الذي يتطلب بوضع الشرع ابتداء شروطا عامة متى توافوت في جماعة من الاشخاص أو مجموعة من الاموال اكتسبت الشخصية المعنوية بقوة القانون . ولئن كان لايشبرط في اعتراف الدولة بالشخصية الاعتبارية للهيئات والطوائف الدينية ان يكون بقانون بل يكفى فيه _ وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الايضاحية للقانون المدنى _ ان يكون وفقا للقواعد العينة في هذا الصدد ، الا انه ينبغي ان يكون هذا الاعتراف مبنيا على اذن وتصويح واضحين من قبيل المصادقة على من يمثل الجهة الدينية أو طبقا لما جرى عليه العرف ، بحيث لا يتناقض مع واقع متواضع عليه ، يؤيد هذا النظر ان مشروع القانون الذي كان يضيف الى البطريركيات والطوائف الدينية التي تعترف بها الدولة ، والرهبنات والأديره التي تتمتع باستقلال ذاتي ولها ذمة مالية مستقلة عن الهيئات الدينية التي تتبعها وتحفظت المذكرة الايضاحية بشأن الفقرة الاخيرة مقررة انها لاتقصد بها القطع بالرأى في تمتعها بالشخصية المعنوية ، غير ان لجنة الراجعة أقرت حقوقها مكنفية بوضع عبارة عامة تشمل جميع الهيئات والطوائف التي تعترف بها الدولة ، مما مؤداه أن اعتراف الدولة اتما ينصرف أصلا الى ذلك الفريق من الناس الذين يجمع بينهم رباط مشترك سداه الايمان بديانة معينة ولحمته استخلاص عقيده من شريعة تلك الديانة دون الوحدات المتفرعة منها ما لم يجر العرف أو يصدر الاذن باسباغ الشخصية المعنوية عليها .

(الطعن ٢٢٨ لسنة ٤٤ق ـجلسة ٢٩/٨/٣/١٩٧٨ لسنة ٤٤٤

طائفة الأنجيليين الوطنيين . اعتراف الدولة بها كطائفة واحدة قائمة بذاتها بكافة شعبها وكنائسها. عدم اسباغ الشخصية المعنوية على أى من كنائسها.

طائفة الانجيليين الوطنيين قد اعترفت بها الدولة طائفة قائمة بذاتها عوجب الفرمان العالى الشاهاني الصادر في ٢/ ١١/ ١٨٥٠ وتأكد بالإرادة الخديوية السنية الصادرة في ٤/٦/٨٧٨ بتعيين وكيل لهذه الطائفة بالقطر المصرى ثم بالتشريع الخاص بها الصادر به الامر العالى المؤرخ في ١٩٠٢/٣/١ أطلق عليها فيه اسم طائفة الانجيليين الوطنيين وقد أوردت المذكرة التفسيرية للامر العالى سالف الاشارة ان الطائفة الانجيلية د .. تشمل جملة كنائس انجيلية ، ولكن أهمها بكثير من جهة عدد الاعضاء الكنيسة المشيخية المتحدة المصرية والسبب في وضع مشروع الامر العالى الذي نحن بصدده هو ما طلبته تلك الكنيسة حديثا من نظارة الحقانية من انشاء مجلس عمومي لها بنوع مخصوص للطائفة الانجيلية بأجمعها وقد تعذر على نظارتي الحقانية والداخلية تعضيد هذا الطلب لانه كان يترتب عليه حرمان الكنائس الاخرى الانجيلية التي تقل أهمية عن هذه الكنيسة من الحكمة الخنصة الآن بنظر قبضاياهم المتعلقة بالاحوال الشخصية ، ولأنه نظرا لقلة عدد مشيعيها وعدم وجود نظام محلى لها في غالب الاحوال لا يتسنى انشاء محكمة مخصوصة لكل كنيسة على حدثها ، بيد انه لم ير مانع قوى من ايجاد مجلس عمومي مع الوكيل يكون لجميع الكنائس مندوبون فيه وتكسون اختصاصاته كاختصاصات المجالس العمومية للطوائف القبطيه ... ، مما مفاده ان المشرع اعتبر الطائفة الإنجيلية بكافة شعبها وكنائسها طائفة واحدة ، وتعمد لظروف خاصة ان يجعل اعتراف الدولة منصبا عليها كطائفة دون ان يسبغ الشخصية المنوية على أي من كنائسها رغم تعددها ، واقتصر على الصادقة على تنصيب من يمثل الجلس العمومي للطائفة باعتباره يمثلها جميعا ، يظاهر هذا القول ان ديباجة الام العالى المشار اليه أرضحت ان الغرض من اصداره هو تعيين الشروط اللازم توافرها فيمن يكون عضوا بالطائفة تعيينا دقيقا واضحا ومجرد ايجاد مندوبين للجمعيات الدينية على اختلاف أنواعها المشتركة في شئون الطائفة دون ان تشير الى الاعتراف بالشخصية الاعتبارية للكنائس المنضمه للطائفة أخذا بأن الاعستراف ه للطائفة جميعها ، لما كان ما تقدم وكانت المادة ١٧ من الامر العالى انما تستهدف بيان الموارد المالية للمجلس العمومي للطائفة وتبرز ان الايرادات التي تصل الى مختلف الكنائس التابعة للطائفية انما تسهم بها في نفقات هذا الجلس دون ان تكون لها ذمة مالية منفصلة لان هذه الايرادات تعتبر مالا للطائفة الانجيلية كلها وكانت المادة ٢٠ من ذات الامر انما تبين اختصاص المجلس العمومي للطائفة دون ان يفيد أيهما ان الكنائس التابعة للطائفة والتي لها مندوبين بالمجلس تتمتع بالشخصية الاعتبارية أو ان لها ذمة مالية مستقلة ، واذ خالف الحكم هذا النظر واعتبر ان للكنيسة التي يمثلها الطاعنان ذمة مالية مستقلة فانه يكون معسا .

(الطعن ١٩٧٨ لسنة ٤٤ق ـ جلسة ١٩٧٨/٣/٢٩ س٢٩٥٠ (١٩٧٨/٣/٢٩)

ادارة قضایا الحکومة. نیابتها عن الهیئات العامة دون شرکات القطاع العام ، ۱۳ مرافعات ، م ۲ ق ۷۵ لسنة ۱۹۲۳ . جواز ندبها لتمثیل احدی هذه الشرکات فی نزاع معین م ۳ ق ۲۷ لسنة ۱۹۷۳ . مفاد المواد ۲۸ ، ۳۲ ، ۵۳ من قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧١ باصدار قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام التي رددت حكم المواد ٣٢ ، ٣٦ ، ٥٨ من القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ ان شركات القطاع العام وحدات اقتصادية تقوم على تنفيذ مشروعات اقتصادية ولكل منها شخصية اعتبارية بدءا من شهر نظامها في السجل التجاري ويمثلها رئيس مجلس ادارتها أمام القضاء وفي صلتها بالغير ، وكانت الشركة الطاعنة من شركات القطاع العام ، وكان مؤدى الفقرة الثانية من المادة ١٣ من قانون المرافعات والمادة السادسة من القانون رقم ٧٥ لسنة ٦٣ في شأن تنظيم ادارة قضايا الحكومة ، ان تلك الادارة انما تنوب عن الحكومة والمصالح العامة وانجالس انحلية وكذلك عن الهيئات العامة التي تباشر مرافق الدولة ولها كيان مستقل وشخصية معنوية معتبرة في القانون العام على أساس ان هذه الهيئات كانت في الاصل مصالح حكومية ثم رأت الدولة ادارتها عن طريق هيشات عامة خروجا بالرافق التي تتولى تسييرها عن جمود النظم الحكومية فمنحتها شخصية مستقلة تحقيقا لغرضها الاساسى وهو أداء خدمة عامة ، أما شركات القطاع العام التي يكون الغرض الاساسي منها هو نمارمنة نشاط تجارى أو صناعي أو زراعي أو مالي وتستقل بميزانيات تعد على نمط الميزانيات التجارية وتؤول اليها أرباحها بحسب الاصل وتتحمل بالخسارة ، فانها لا تعتبر من الاشخاص العامة ومن ثم لا يسرى عليها حكم الفقرة الثانية من المادة ١٣ من قانون المرافعات ولاحكم المادة السادسة من قانون ادارة قضايا الحكومة رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ لما كان ما تقدم وكانت المادة الشالشة من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ بشان الادارات القانونية بالمؤسسات العامة والهيئات العامة والوحدات التابعة لها تجيز لجلس ادارة الهيئة العامة أو المؤسسات العامة أو الوحدة التابعة لها احالة بعض الدعارى والمنازعات التى تكون المؤسسة أو الهيئة أو احدى الوحدات الاقتصادية التابعة لها طرفا فيها الى ادارة قضايا الحكومة لمباشرتها وكان الثابت من كتاب رئيس مجلس ادارة الشركة الطاعنة المؤرخ في ٥/٤/٩٧٤ ان مجلس ادارتها قد فوض ادارة قضايا الحكومة في الطعن بالنقض على الحكم المطعون فيه فان نيابتها عن الشركة الطاعنة في اقامة هذا الطعن وتوقيع مستشار مساعد بها على صحيفته بوصفه نائبا عنها يتحقق به الشرط الذي تتطلبه المادة ٢٥٣ من قانون المرافعات بما نصت عليه من ان يرفع الطعن بالنقض بصحيفة تودع قلم كتاب محكمة النقض أو الحكمة النقض .

(الطبعن ١٩٧٨ لسنة ٤٤ق ـ جلسة ٢/٨ ١٩٧٨/ س٢٩ص ١٤)

صحف الدعاوى والطعون والأحكام المتعلقة بالدولة ومصالحها. وجوب تسليمها لإدارة قضايا الحكومة. أوراق الإعلان الأخرى. تسلم للوزراء ومديرى المصالح والحافظين أو من يقوم مقسامهم. م ١٣ مرافعات . دعوة الخبير للخصوم المذكورين جواز توجيهها لإدارة قضايا الحكومة . علة ذلك .

مؤدى نص المادتين ١٩، ١٩ من قانون المرافعات ، ان المشرع لم يجعل للدولة ومصالحها المختلفة سوى موطن أصلى واحد بالنسبة للاعلانات الخاصة بصحف الدعاوى وصحف الطعون والاحكام،

فأوجب تسليم صور إعلاناتها الى ادارة قضايا الحكومة والإكان الاعلان باطلا بالنظر لما يترتب على اعلانها من سريان مواعيد يجب اتخاذ اجراءات معينة في غضونها ، وادارة قضايا الحكومة أقدر على القيام بها ، أما غيرها من الأوراق فتعلن للوزراء أو مديرى المصالح الختصة أو المحافظين أو من يقوم مقامهم ، ولما كان نطاق تطبيق هذا النص يقتصر على اعلان ادارة قضايا الحكومة ببعض أوراق المرافعات التي بينها بيان حصر ، وكان نص المادة السادسة من القانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ في شأن تنظيم ادارة قضايا الحكومة _ المنطبق على واقعة الدعوى بدل على ان المهمة الاصلية لهذه الادارة هي ان تنوب عن الجهات الحكومية التي عددها النص فيما يرفع منها أو عليها من قضايا لدى الحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها ولدى الجهات الاخرى التي خولها القانون اختصاصا قضائيا بهدف المحافظة على أموال الدولة ورعاية مصالحها وان الاشارة الى تسليم صور الاعلانات الخاصة بصحف الدعاوى وصحف الطعون والاحكام انما استهدف ـ وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الايضاحية للقانون ترديد القاعدة المنصوص عليها في قانون الرافعات بقصد جريان ما تعلق منها بجهة القضاء الادارى أو هيئة قضائية أخرى مما مفاده المغايرة بين نطاق الانابة والوكالة بالخصومة الخول لادارة قيضايا الحكومة وبين استلزام استلامها صور اعلانات أوراق معينة . لما كان ذلك وكانت دعوة الخبير للخصوم للحضور أمامه وفق المادة ١٤٦ من قانون الاثبات رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ انما تدخل في نطاق الخصومة المرفوعة وتدور في فلكها بما مفاده ان يستوى اعلانها للدولة ذاتها أو للنائب عنها وكان لاجلال في ان ادارة قيضايا الحكومة تمثل الطاعنين في

الخصومة المعروضة وتنوب عنهم فى الحضور والمرافعات عن صوالحهم فان اخطار الخبير لادارة قضايا الحكومة توصلا لدعوة الطاعنين بصفاتهم للحضور امامه جائز ولا ينطوى على مخالفة القانون.

(الطعن ۲۹۹ لسنة ٤٤ق ـ جلسة ١٩٧٨/١/١٨ س٢٥٣٥)

بيت المال وادارة الامسوال التي آلت الى الدولة. وليس لأيهما شخصية اعتبارية وزير الخزانة هو صاحب الصفة في تميّلهما أمام القضاء.

جرى نص المادة ٢٥/١ من القانون المدنى على ان و الاشخاص الاعتبارية هى الدولة والمديريات والمدن والقرى بالشروط التى يحددها القانون والادارات والمصالح وغيرها من النشآت العامة التى يمنحها القانون شخصية اعتبارية ، وهذه الشخصية الاعتبارية تخول من اكتسبها كافة مميزات الشخصية القانونية فيكون له نائب يعبر عن الادتمه كسما يكون له حق التشاضى ، أى يكون له أهلية فى النطاق الذى يحدده سند الاعتراف له بالشخصية الاعتبارية و المادة المشون المتعلقة بوزارته وذلك بالتطبيق للأصول العامة باعتباره المتولى الاشراف على شئون وزارته والمسئول عنها واللدى يقوم بتنفيذ السياسة العامة للحكومة فيها فان وزارة الخزانة التى يمثلها وزيرها تكون هى صاحبة الصفة بشأن التصدى للعقار محل النزاع باعتباره نائباً صواء عن بيت المال أو ادارة الاموال التى آلت الى باعتباره نائباً صواء عن بيت المال أو ادارة الاموال التى آلت الى الدولة طبقا للقانون ١٩٠٠ لسنة ١٩٦٤ طالما لايوجد نصوص فى القانون المنشئ لأيهما ما يمنح أيا منهما الشخصية الاعتبارية

بالإضافة إلى إنه طبقا لنص المادة الثنائية من القانون ١٥٠ لسنة ١٩٦٤ فان الاموال والممتلكات التي وضعت تحت الحراسة بموجب قانون الطوارئ تؤول الى الدولة من وقت رفع الحراسة بحكم القانون مقابل تعويض عنها ويترتب على ذلك ان تصبح الدولة صاحبة الصفة في المطالبة بهذه الاموال والممتلكات دون أن يفيد من ذلك ما نصت عليه المادة الأولى من ذلك القانون من رفع الحراسة عن أموال وممتلكات الاشخاص الطبيعيين الذين فرضت الحراسة على أموالهم والدولة هنا ـ وعلى ماجرى به قضاء هذه الحكمة _ لا تعتبر خلفا عاما أو خاصا لأصحاب الاموال الذين فرضت الحراسة على أموالهم . ولما كان المنع من اعادة النزاع في المسألة المقضى فيها يشترط فيه ان تكون المسألة واحدة في الدعويين ، ويجب لتوفر هذه الوحدة ان تكون المسألة المقضى فيها نهائيا مسألة أساسية يكون الطرفان قد تناقشا فيها في الدعوى الاولى واستقرت حقيقتها بينهما بالحكم الاول ، وتكون هي بذاتها الاساس فيما يدعيه أي من الطرفين قبل الآخر من حقوق متفرعة عنها، لما كان ذلك وكان الثابت ان المطعون ضده قد اختصم وزير الخزانة بصفته كشلا لبيت المال في الدعوى ٣١٢٦ لسنة ١٩٦٥ مدنى كلى اسكندرية وقضى له فيها نهائيا بثبوت ملكيته للعين موضوع النزاع بوضع اليد المدة الطويلة المكسبة للملكية واذكان التقادم المكسب هو أساس ادعاء المطعون ضده ملكية ذات العين في الدعويين الحاليتين قبل وزير الخزانة بصفته تمثلا لادارة الاموال التي آلت الى الدولة فان هذه المسألة الاساسية تكون قد استقرت حقيقتها بين ذات الخصوم .. الدولة والمطعون ضده .. بالحكم الاول استقرارا يمنع اعادة المنازعة فيها بينهما ، واذ التزم الحكم المطعون 940

فيه هذا النظر فاعتد بحجية الحكم السابق فانه يكون قد أصاب صحيح القانون .

(الطعن ٣٨٩ لسنة ١٤٥ ـ جلسة ١٩٨١/١/٧ س ٣٣ ص ١٢١)

الشخصيات الاعتبارية لشركات القطاع العام . استقلالها عن المؤسسات التي تتبعها . اقتراح مجلس ادارة المؤسسة المصرية العامة للتأمين بالتعاقد مع شاغلي وحدات عقارات لشركات التأمين . لايلزم هذه الشركات الا بقرار من مجلس ادارتها . علة ذلك .

(الطعن١٦٦٦ لسنة ١٥ق ـ جلسة٢١ / ١٢ / ١٩٨٨ اس٣٩ ص ١١٧٤)

الشخص الاعتبارى . خصائصه . المادتان ٥٦ و ٥٣ من القانون المدنى . الهيئات العامة . سمائها . ق ٦٦ لسنة ١٩٦٣ . اكتسابها صفة الشخص الاعتبارى . شرطه .

(الطعن ٧٣٨ لسنة ٥٣ - جلسة ١٩٨٩ / ١١ / ١٩٨٩ س ٤٠ ص ٩٦)

ثبوت الشخصية الاعتبارية للهيئات والطوائف الدينية . مناطه . اعتسراف الدولسة بها . شرطه . صدور ترخيص أو اذن خاص بقيامها .

(الطعن ٢٠٤٢ لسنة ٥٨ق _جلسة ٢٠/٢/ ١٩٩٠ س٤١ ص٥٥٥)

طائفة الاقباط الارثوذكس اعتراف المشرع بالشخصية الاعتبارية لها واعتبار البطريرك نائبا عنها معبرا عن ارادتها في كل ما يختص به مجلس عمومي الاقباط الارثوذكس وما يخص الاوقاف الخيرية التابعة لها مؤداه ان البطريرك هو صاحب الصفة فسي

970

غَشِيل هذه الطائفة فى التقاضى دون سواه ما لم يرد فى القانون نص يسند صفة النيابة فى شأن من شئونها لهيئة معينة أو شخص معين الى غير البطريرك .

(الطعن ١٠٤٢ لسنة ٥٨ق _جلسة ٢٢/٢١ ، ١٩٩٠ س١٤ ص٥٥٨)

مدلول كلمة الحكومة في معنى المادة ٥٥، ٥ و اسنة ١٩٤٤ بشأن الرسوم القضائية . عدم اتساعه لغيرها من أشخاص القانون العام التي تتمتع بشخصية اعتبارية مستقلة وميزانية مستقلة ، اعفاء هذه الاشخاص من الرسوم القضائية . شرطه . ان ينص القانون على اعفائها .

(الطعن ٢ ١ ١ ١ س ٥ ق و الهيئتان مجتمعتان ، جلسة ١ ١ / ١ ١ / ١٩ ١ س ٣٩ ص ٥)

الإعفاء من الرسوم القضائية . مقصور على دعاوى الحكومة دون غيرها . م • ٥ق • ٩ لسنة ١٩٤٤ . هيئة الاوقاف المصرية لها شخصية اعتبارية وميزانية مستقلة . خلو القانون الصادر بانشائها من النص على اعفائها من الرسوم القضائية . أثره . بطلان الطعن بالنقص المرفوع منها بغير ايداع الكفالة .

(الطعن ٢٤٢ س٧٥ قو الهيئتان مجتمعتان عجلسة ١٩٩٧/١٧/١ س٣٩ ص٥)

تمثيل الدولة . انعقاده للوزير في الشئون المتعلقة بوزارته ما لم يسلبه القانون هذه الصفة ويعهد بها الى غيره . علة ذلك .

(الطعن ۲۷۸ لسنة ٥٩ق جلسسية ١٩٩٣/١/٤) (الطعن ١٩٤٨ لسنة ٥٩ق جلسيسية ٢٧٩ / ١٩٩٣/) تخويل انحافظ سلطات على مديرية التربية والتعليم بما يجعل له صفة في تمثيلها أمام القضاء . لا يسلب وزير التربية والتعليم صفته بالنسبة لها . مؤداه . لكل من الوزير والمحافظ صفة في تمثيلها .

(السطسين ١٩٤ لسنة ٥٥٥ حلسة ١٩٠ (السطسين ١٩٨ / ١٩٩٣) (السطسين ١٩٨٨ / ١٩٩٨) (السطسين ١٩٨٨ / ١٩٩٨) (نقش جلسة ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥) (نقش جلسة ٢٩ / ١٩٨٧) مجموعة المكتب الفنى السنة ٢٥ ع ٣٥٣) (نقش جلسة ٢٨ / ١٩٧٧ / ١٩٨٠ مجموعة المكتب الفنى السنة ٢٨ ص٣٥٣)

فروع بنك التسليف الزراعي بالخافظات . صيرورتها بنوكا مستقلة لها شخصيتها الاعتبارية . ق ١٠٥ لسنة ١٩٦٤ . أثره . اتعدام صفة المؤسسة المصرية للاتتمان الزراعي في تمثيلها في التقاضي . ثبوت هذه الصفة لبنك التنمية بالخافظة وحده . لايغير من ذلك صدور القسانون ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٦ في شسأن البنك الرئيسي للتنمية والاتتمان الزراعي . علة ذلك .

(الطعن ٢٩٩١/١/١ لسنة ٥٥٨ -جلسمة ١٩٩٣/١/٧ (الطعن ٢٩٩٣/١/١ لسنة ٢٩٤) (الطعن ٢٩٩١/١٢/١ لسنة ٢٩٥) (البطعن ٤٧٤ لسنة ٢٩٥١ -جلسة ٢٩٨١/١٢/١) (البطبعن ١٣٩ لسننة ٢٥٥ - جلسة ٢٩٨١/١٢/٢) (البطبعن ١٣٩ لسننة ٢٥٥ - جلسة ٢٩٨١/١٢/٢)

الشخصية المعنوية للشركة ، قيامها بمجرد تكوينها . احتجاج الشركة بشخصيتها المعنوية قبل الغير . شرطه . استيفاء اجراءات النشر .

(الطعن ٢١٥٤ لسنة ٥٨ق_جلسة ٢٨/٤/١٩٩٣ س٤٤ ص٢٦٢)

(الطعن ٥٨ لسنة ٥٥ق جلسسية ٢٧/٥/٢٧)

(الطعن ٢١٤٣ ليستة ٥٥٥ ـ جلسة ١٩٨٦/٢/١٩٩)

الأشخاص الاعتبارية لها الشخصية المعنوية والحق في التقاضي ولكل منها نائب يعبر عن إرادتها . المادتان ٥٣،١/٥٢ مدني .

مسفاد نص المادتين ٢/٥١ ، ٥٣ من القسانون المدنى أن الأشخاص الاعتبارية هى الدولة والمديريات والمدن والقرى بالشروط التى يحددها القانون والإدارات والمسالح وغيرها من المنشآت العامة التى يمنحها القانون شخصية اعتبارية ويكون لها حق التقاضى ولكل منها نائب يعبر عن إرادتها .

(الطعن ٢٦٩٧ لسنة ٦٠ ق جلسة ٢٠ / ١١ / ١٩٩٤ س٤٥ ص١٤٣٥)

طائفة الإنجيليين الوطنيين . اعتراف الدولة بها كطائفة واحدة قائمة بذاتها يمثلها الجلس العمومى لها . عدم إمساخ الشخصية المعنوية على أى من كنائسها أو الهيئات أو المذاهب المتفرعة عنها أو المنتسبة إليها وليس لأى منها ذمة مالية مستقلة . مؤداه . اعتبار إيزادات مختلف الكنائس والمراكز النابعة للطائفة مال عام للطائفة .

المقرر في قضاء محكمة النقض أن اعتراف الدولة بطائفة الإنجيليين الوطنيين هو اعتراف بالطائفة جميعها بكافة شيعها وكنائسها باعتبارها طائفة واحدة يمثلها انجلس العمومي لها ، وأن المشرع لم يمنح الشخصية الاعتبارية لأى من كنائسها أو الهيئات أو المذاهب المتفرعة عنها أو المنتسبة إليها ، ولم يجعل لأى منها ذمة مالية مستقلة ، وإنما جعل من ذلك انجلس هيئة اعطاها الاختصاص بالإشراف الشامل على مراكز المسيحيين الإنجيليين الرطنيين من النواحي الدينية والإدارية وتنظيمها ، وأن الإيرادات التي تصل إلى مختلف الكنائس والمراكز التابعة للطائفة تعتبر مال الطائفة الإنجيلية كلها .

(الطعن ۱۹۹۵/۱/۲۱ ص۲۱۹ ص۲۱۹)

رئيس القرية . هو صاحب الصفة في تمثيل وحدة القرية في الشئون الصحية والطبية وشئون التموين والتجارة الداخلية قبل الغير . علة ذلك . المادتان ٩،٦ من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسنة٩٩٩ باللائحة التنفيذية لقانون نظام الحكم الحلى .

إذ كانت المادة السادسة من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسنة ١٩٧٩ باللائحة التنفيلية لقانون الحكم المحلى قد ناطت بالوحدة المحلية كل في دائرة إختصاصها تولى الشئون الصحية والطبية وإنشاء وتجهيز وإدارة الوحدة الطبية كما أسندت المادة التاسعة من اللائحة إلى هذه الوحدات تولى شئون التموين والتجارة الداخلية ، فإن مؤدى ذلك أن صاحب الصفة في التعامل والتجارة الداخلية ، فإن مؤدى ذلك أن صاحب الصفة في التعامل

مع الغير فى شأن الشنون الصحية والطبية وشئون التموين والتجارة الداخلية بالنسبة لوحدة القرية هو رئيسها باعتبار أن ذلك من أعمال الإدارة الداخلة فى حدود ولايته .

(الطعن ٢١٨ه لسنة ٢١ق جلسمة ١٩٩٦/١/٤ س٤٥ص٩٧)

رئيس الوحدة الخلية هو وحده صاحب الصفة في تمثيل وحدته الخلية قبل الغير ولدى القضاء فيما يدخل في نطاق إختصاصه .

النص في المادة الأولى من قانون نظام الحكم الحلى الصادر برقم ٣٣ لسنة ١٩٧٩ المعدل بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٨٩ على الم وحدات الحكم المحلى هي المحافظات والمراكز والمدن والأحساء والقرى ويكون لكل منها الشخصية الاعتبارية وما ورد في المواد والقرى ويكون لكل منها الشخصية الاعتبارية وما ورد في المواد محلية عدا الأحياء ، وما نص عليه في المادة الثانية منه على أن تتولى وحدات الحكم المحلي في حدود السياسة العامة والخطة العامة للدولة إنشاء وإدارة جميع المرافق العامة الواقعة في دائرتها كما تتولى هذه الوحدات كل في نطاق إختصاصها مباشرة جميع المرافق القومية أو ذات الطبيعة الخاصة التي يصدر بها قرار من رئيس الجمهورية ، وتحدد اللائحة التنفيذية المرافسيق التي تتولى المحافظات إنشائها وإدارتها الوحسدات المرافسيق التي تتولى المحافظات إنشائها وإدارتها الوحسدات الماضيين والمؤخري للحكم المحلى ، كما تبين اللائحة ما تباشره كل من الختصاصات المنصوص عليها في

هذه المادة وما جرى به نص المادة الرابعة من ذات القانون على أن و يمثل المحافظة محافظها كما يمثل كل وحدة من وحدات الحكم المحلى الأخرى رئيسها وذلك أمام القضاء وفى مواجهة الغير إنما يدل فى مجموعه على أن المشرع قد جعل لكل وحدة من وحدات الحكم الحلى شخصية اعتبارية مستقلة عن باقى الوحدات ولها ذمتها المالية الخاصة بها ، وحدد الممثل القانونى لها الذى له حق التعامل مع الغير وتمثيلها أمام القضاء تما مقتضاه أن يكون رئيس كل وحدة محلية هو وحده صاحب الصفة فى تمثيل وحدته قبل الغير فيما يدخل فى نطاق إختصاصه طبقاً لأحكام القانون .

(الطعن ۲۱۸ه لسنة ۳۱ – جلسة ۱۹۹۲/۱/۴ س۶۷ ص۹۷)

مركز شباب القرية . له الشخصية الاعتبارية المستقلة متى أشهر نظامه . رئيس مجلس إدارته هو الذى يمثله أمام القضاء . لا يغير من ذلك . خضوع الهيئات الأهلية لرعاية الشباب والرياضة لإشراف الجهة الإدارية المختصة . علة ذلك . المواد ١٩٧١ ، ١٩٧٥ و ٩٩٥ ٧٧ لسنة ١٩٧٥ المعدل بق ٥١ لسنة ١٩٧٨ بشأن الهيئات الخاصة للشباب والرياضة والمادة . ٢/٤٧ من النظام الأساسي لمراكز شباب القرى .

النص فى المادة الأولى من القانون ٧٧ لسنة ١٩٧٥ المعدل بالقانون ٥١ لسنة ١٩٧٨ بإصدار قانون بشأن الهيئات الخاصة للشباب والرياضة على أن تعتبر هيئة أهلية عاملة فى ميدان رعاية الشباب والرياضة فى تطبيق أحكام هذا القانون كل جماعة ذات تنظيم مستمر تتألف من عدة أشخاص طبيعيين أو اعتباريين لا

تستهدف الكسب المادى ويكون الغرض منها تحقيق الرعاية للشباب وإتاحة الظروف المناسبة لتنمية ملكاتهم وذلك عن طريق توفير الخدمات الرياضية والقومية والاجتماعية والروحية والصحية والترويحية في إطار السياسة العامة للدولة والتخطيط الذي يضعه المجلس الأعلى للشباب والرياضة وفي المادة الرابعة عشر منه على أن وتثبت الشخصية الإعتبارية للهيئة بمجرد شهر نظامها طبقاً لهذا القانون ، ويتم الشهر بالقيد في السجل المعد لذلك ؛ وفي الفقرة الخامسة من المادة الأربعين منه على أن وويتولى مجلس إدارة كل هيئة جميع شئونها ، ويكون جميع أعضائه مستولين بالتضامن عن كافة أعماله طبقاً للقانون، وفي المادة الثامنة والتسعين منه على أن و يعتبر مركز شباب في تطبيق أحكام هذا القانون كل هيئة مجهزة بالمياني والإمكانات تقيمها الدولة أو المجالس المحلية أو الأف اد منف دين أو متعاونين في المدن أو القرى بقصد تنمية الشباب في مراحل العمر الختلفة واستثمار أوقات فراغهم في ممارسة الأنشطة الروحية والاجتماعية والرياضية والقومية وما يتصل بها تحت إشراف قيادة متخصصة ، والنص في الفقرة الثانية من المادة الثانية والأربعين من النظام الأساسي لمراكز شباب القرى الصادر بقرار رئيس المجلس الأعلى للشباب والرياضة رقم ٢٥٧ لسنة 1970 في 1971/1971 ومن النظام الأساسي ذاته المسادر بقرار رئيس المجلس الأعلى للشباب والرياضة رقم ٣٤٦ لسنة ١٩٩٢ في ١٩٩٢/٥/٣١ على أن و يباشر رئيس مجلس الإدارة الاختصاصات التالية: ١- ٠٠٠٠٠ ٢- تمشيل المركز أمام القضاء والجهات الختصة الحكومية وغير الحكومية..، فقد دلت هذه النصوص مجتمعة على أن مركز شباب القرية متى أشهر نظامه وفقا للقانون تكون له شخصية اعتبارية مستقلة وأن رئيس مجلس إدارته هو الذى يمثله أمام القضاء . ولا يغير من ذلك ما نصت عليه المادة الخامسة والعشرين من القانون سالف البيان على أن و تخضع الهيئات الأهلية لرعاية الشباب والرياضة مالياً وإدارياً وفنياً وصحياً لإشراف الجهة الإدارية المختصة ... الأن ذلك الإشراف قصد به مجرد مراقبتها ضماناً لعدم خروجها عن الإطار المرسوم لها بمقتضى القانون لتحقيق الغرض الذى قامت من أجله الأمر الذى لا يفقد مركز الشباب شخصيته الاعتبارية .

(الطعن٥٠٥٤لسنة ٢٥ق جلسة ١٩٩١/١٢/٣١ س٤٧ ص١٩٦٨)

الإعفاء من سداد الرسوم القضائية . قصره على دعاوى الحكومة دون غيرها . م ٥٠ ق ١٩٤٤/٩٠ . أشخاص القانون العام أو الخاص . إعفاؤها من الرسوم القضائية . شرطه . ورود نص بذلك في قانون إنشائها .

إذ كان الإعفاء من الرسوم القضائية المقرر بنص المادة ٥٠ من القانون ٩٠ لسنة ١٩٤٤ مقصوراً على الدعاوى التي ترفعها الحكومة دون غيرها باعتبار أن الإعفاء استثناء من أصل هو وجوب أداء الرسوم القضائية ، فلا يجوز التوسع فيه أو القياس عليه ، ومن ثم لا يمتند هذا الإعفاء إلى الدعاوى التي ترفع من أشخاص القانون العام أو الخاص إلا إذا نص صراحة على هذا الإعفاء في التعاون الصادر بإنشائها أو المتصل بعملها .

(الطعن ۱۹۹۷ لسنة ۲۱ جلسة ۱۹۹۷/۳/۲۲ س٤٥ ص ٤٥)

ثبوت الشخصية الاعتبارية للهيئات والطوائف الدينية . مناطه . اعتراف الدولة بها . استلزام صدور ترخيص أو إذن خاص بقيام هذه الشخصية .

مفاد المادتين ٥٣،٥٢ من القانون المدنى ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة ـ أن الشخصية الاعتبارية للهيئات والطوائف الدينية لا تثبت إلا باعتراف الدولة اعترافا خاصا بها بمعنى أنه يلزم صدور ترخيص أو إذن خاص بقيام هذه الشخصية لكل هيئة أو طائفة دينية .

(الطعن ٢١٦ لسنة ٥٨ق جلسسة ٣/٤/١٩٩٧ ص ١٩٧)

طائفة الأقباط الأرثوذكس . اعتراف المشرع بالشخصية الاعتبارية لها واعتبار البطريرك نائباً عنها ومعبراً عن إرادتها في كل ما يختص به مجلس عمومي الأقباط الأرثوذكس وما يخص الأوقاف الخيرية التابعة لها . مؤداه . البطريرك هو صاحب الصفة في تمثيل هذه الطائفة في التقاضي دون سواه ما لم يرد في القانون نص يسند صفة النيابة في شأنه من شئونها لهيئة معينة أو شخص معين إلى غير البطريرك .

إذ كان الفرمان العالى الصادر في ١٨ من فبراير سنة ١٩٥٦ بشأن تنظيم أمور الطوائف غير الإسلامية في الدولة العليا تضمن النص على حق هذه الطوائف في أن يكون لها مجالس مخصوصة تشكل في البطركخانات ثم أتبع صدور الأمر العالى في ١٤ من ماير سنة ١٨٨٣ بالتصديق على لائحة ترتيب واختصاصات مجلس الأقباط الأرثوذكس العمومي المدل بالقوانين ٨ لسنة ١٩٥٨ ، ٣

لسنة ١٩١٧ ، ٢٩ لسنة ١٩٢٧ ، ٤٨ لسنة ١٩٥٠ ، ٢٦٧ لسنة ١٩٥٥ ونص في المادة الأولى على أنه يشكل مجلس عمومي لجميع الأقباط بالقطر المصرى للنظر في كافة مصالحهم الداخلة في دائرة اختصاصه التي ستبين في المواد الآتية دون غيرها ويكون مركزه بالدار البطريركية، وفي المادة الثانية على أن و يختص المجلس المذكور بالنظر في جميع ما يتعلق بالأوقاف الخيرية التابعة للأقباط عمومأ وكذا ما يتعلق بمدارسهم وفقرائهم ومطبعتهم وكافة المواد المعتاد نظرها بالبطريكخانة ، وفي المادة الثالثة على أن ويتولى رياسة الجلس حضرة البطريريك ، وكنان مؤدى هذه النصوص أن المشرع اعترف بالشخصية الاعتبارية لطائفة الأقباط الأرثوذكس اعتبر البطريرك نائبا عنها ومعبراً عن إرادتها في كل ما يختص به مجلس عمومي الأقباط الأرثوذكس والمتعلق عدارس وكنائس وفقراء ومطبعة هذه الطائفة ، وكذلك ما يخص الأوقاف الخيرية التابعة لها ، وهو ما أكده المشرع عند إصدار القرار بقانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٦٠ الذي أنشأ هيئة أوقاف الأقباط الأرثوذكس وأسند لها اختيار واستلام قيمة الأراضي الموقوفة على البطريرك والبطريركية والمطرانية والأديرة والكنائس وجهات التعليم وجهات ألبر الأخرى المتعلقة بهذه الطائفة والتي يديرها مجلس برئاسة البطريرك ، وأشار القرار الجسمهوري ١٤٣٣ لسنة ١٩٦٠ بأن البطريرك يمثل هذه الهيئة قانونا ، وإذ كان القانون هو مصدر منح الشخصية الاعتبارية لطائفة الأقباط الأرثوذكس وكان تمثيل هذه الطائفة في التقاضي هو فرع من النيابة القانونية عنها يعين مداها ويبين حدودها ومصدرها القانوني ، وكان الأصل أن البطريرك هو الذى يمثل طائفة الأقباط الأرثوذكس في المسائل السابقة الإشارة إليها دون سواه ما لم يرد في القانون نص يسند صفة النيابة في شأن من شئونها لهيئة معينة أو شخص معين إلى غير البطريرك .

(الطعن ۱۹ ؛ لسنة ۸ ه جلسية ۲۹ / ۱۹۹۷ س ۸ ٤ ص ۲۱)

التنظيم النسائى . منظمة قومية ذات شخصية اعتبارية مستقلة . الهدف منه استقلاله عن الاتحاد الاشتراكى . علة ذلك .

النص في المادة الأولى من قرار رئيس الاتحاد الاشتراكي المعربي رقم ١٠ لسنة ١٩٧٧ الصادر في ١٠ / ٩ / ١٩٧٧ والنص في المادة الأولى والثانية والثائة والثامنة والتاسعة والرابعة عشر من النظام الأساسي للتنظيم النسائي يدل على أن التنظيم النسائي منظمة قومية ذات شخصية اعتبارية مستقلة له مجلس إدارة وفروع وفعة مالية مستقلة وعثله مقررته أمام القضاء وكافة الجهات الأخرى ويهدف إلى تنظيم نشاط المرأة في كافة الجالات الاجتماعية والثقافية ولا يمارس نشاطاً سياسياً بما يميزه بخصائص الشخص الاعتباري الواردة بالمادتين ٢٥،٣٥ من القانون المدنى ولا يكون معه بالتالي فرعاً من فروع الاتحاد الاشتراكي وهو ما لا يغير منه النسائي على أن يكون الرئيس الأعلى للتنظيم هو رئيس الاتحاد النسائي على أن يكون الرئيس الأعلى للتنظيم هو رئيس الاتحاد الاشتراكي العربي (رئيس الدولة) وأن يقوم الأمين العام للاتحاد باصدار القرارات الخاصة بإنشاء اللجان القرعية للتنظيم وتشكيلها

واللوائح المالية وصير العمل ويكون حلقة الإتصال بين التنظيم وكافة الأجهزة السياسية والتنفيلية ذلك أن نصوص ذلك النظام صريحة قاطعة في الدلالة على الشخصية الاعتبارية المستقلة للتنظيم عن الاتحاد الإشتراكي فلا محل للخروج عليها ، كما لا تفيد المادتان الأولى والثالثة عشر من النظام خلاف ذلك ، ولا تتعارضان مع النصوص الصريحة آنفة الذكر .

(الطعنان ١٩٩٨/١٢٣٠ السنة ٣٦ ق جلسة ١٩٩٨/١٢/٣ الم ينشر بعد)

 (١) الشخص الاعتبارى يتمتع بجميع الحقوق الا ما كان منها ملازما لصفة الانسان الطبيعية ، وذلك في الحدود التي قررها القانون .

(٢) فيكون له:

أ _ ذمة مالية مستقلة .

ب _ أهلية فى الحدود التى يعينها مند انشائه ، أو التى يقررها القانون .

جـ _ حق التقاضي .

د موطن مستقل ، ويعتبر موطنه المكان الذى يوجد فيه مركز ادارته ، والشركات التي يكون مركزها الرئيسي في الخارج ولها نشاط في مصو يعتبر مركز ادارتها بالنسبة الى القانون الداخلي ، المكان الذى توجد فيه الادارة المحلية .

(٣) ويكون له نائب يعبر عن ارادته .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٥٣ ليبى و ٥٥ سورى و ٤٨ عراقى و٥٧ سودانى و٩٣ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و٥١ أردنى .

مذكرة المشروع التمهيدى ،

عنى المشروع فى المادة ٨٤ بإبراز فكرة التشخيص المعنوى بوصفها فكرة عامة لا تقتصر على حدود الشركات والجمعيات والمؤسسات ، بل يتناول أثرها نطاق القانون بأسره ، يستوى فى ذلك ما يكون منه خاصاً أو عاماً ، وقد رؤى أن خير تعريف عملى للشخص المعنوى يكون بعرض خصائصه الذاتية وهى خصائص يستعان بها للتفريق بين مجموعات الأشخاص أو الأموال التى توجد فى حكم الواقع ونظيرها من الجموعات التى يعترف القانون بكيانها ويثبت لها صلاحية الوجوب لها وعليها ، فى الحدود شأن اللازمة لمباشرة نشاطها فيكون شأنها فى هذه الحدود شأن

أحكام القضاء :

شراء الذمة المالية للشركة . خلافه الشركة المشترية الها خلافة تامة . اندماجها بعد ذلك في مؤسسة عامة . القضاء بقبول الدعوى الموجهة لهذه المؤسسة الاخيرة . لا خطأ. مثال بشأن تسليم صورة تنفيذية ثانية من الحكم.

اذ كان الحكم قد استخلص من المستند ــ المقدم من الطاعنة ــ ان الشركة العامة لدور السينما اشترت الذمة المالية للشركة الشرقية للسينما بكامل عناصرها من أصول وخصوم دون تحديد أو تقييد بما ورد في قرار التقييم أو قرار الحارس العام الصادر باعتماده وانه بالتالى تكون الشركة المشترية قد خلفتها خلافة تامة ، ثم

 ⁽١) راجع القانون للدنى - مجموعة الأعمال التحضيرية - الجزء الأول - الباب التمهيدى أحكام عامة - طبعة وزارة المدل ص٣٧٨ .

اندمجت الشركة الاخيرة في شركة القاهرة للتوزيع السينمائي التي البدمجت في المؤسسة المصرية العامة للسينما وانه لهذا تكون المؤسسة المذكورة هي صاحبة الصفة في اقامة الدعوى عليها وهو استخلاص سائغ يتفق مع صحيح القانون ، واذ رتب الحكم على ذلك القضاء برفض اللفع بعدم قبول الدعوى لرفعها على غير ذي صفة ، فان النعى عليه يكون غير سديد .

(الطعن ٦١ لسنة ٢٤ق ـ جلسـة ١٩٧٧/٢/١٥ س٢٥ ص٤٥٤)

الأشخاص الاعتبارية . لها حق التقاضى بنائب يعبر عن إدادتها . تعيين مدى تلك النيابة وحدودها مصدره القانون . المادة ٥٣ من القانون المدنى .

وإذ كانت المادة ٥٣ من القانون المدنى تخول للأشخاص الإعتبارية حق التقاضى عن طريق نائب يعبر عن إرادتها والمرجع في ذلك هو القانون الذى ينظم أحكامها ويعين النائب عنها وحدود هذه النيابة ومداها .

(الطعن رقم۱۳۳۶ لسنة ٥٥٥ جلسسة، ١٩٩٤/٣/٢ س٠٤ ص١٩٥)

الخافظ هو الذى يمثل الخافظة أمام القضاء وفى مواجهة الغير فيما يدخل فى دائرة إختصاصه طبقاً للقانون . المواد ٢٧،٢٦،٤ من القانون ٤٣ لسنة ١٩٧٩ بنظام الحكم الخلى المعدل . مؤداه . اعتباره صاحب الصفة فى تمثيل الشئون المالية بالخافظة فى خصومة الطعن . إختصام مدير الإدارة العامة للشئون المالية . إختصام لغير دى صفة . غير مقبول.

لما كان الحافظ في دائرة اختصاصه هو الرئيس لجميع الأجهزة والمرفق وأنه هو الذي يمثل المحافظة أمام القضاء وفي مواجهة الغير وكان النزاع المطروح في الطعن الماثل يدور حول أحقية الطاعن في استرداد المبالغ التي قام بسدادها لمحافظة عن مزاد علني أجرته لبيع وتمليك محلات مملوكة لها ، فإن المطعون عليه الأول يكون هو الممثل للشئون المائية التابعة للمحافظة المعنية بالخصومة دون المطعون عليه الثاني مدير الإدارة العامة للشئون المائية بالحافظة الذي باشر إجراءات المزاد ، ويكون اختصام هذا الأخير في الطعن المنقض اختصاما لغير ذي صفة ومن ثم غير مقبول .

(الطعن ۲۹۹۷لسنة ۲۰ق جلسة، ۲/۱۱/۱۹۹۲س۵۶ ص ۱٤۳۵)

الإعفاء من سداد الرسوم القضائية . قصره على دعاوى الحكومة دون غيرها من أشخاص القانون العام التى لها شخصية إعتبارية وميزانية مستقلة . إعفاؤها من الرسوم . شرطه ورود نص بذلك في قانون إنشائها .

إذ كان الإعفاء من الرسوم القضائية المقرر بنص المادة ٥٠ من القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ مقصوراً ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة ـ على الدعاوى التي ترفعها الحكومة دون غيرها من أشخاص القانون العام التي لها شخصيتها الإعتبارية المستقلة وميزانيتها المستقلة عن الدولة ما لم ينص صراحة على هذا الإعفاء في القانون الصادر بإنشائها .

(الطعن ٦٦٦ لسنة ٥٥٧ جلسة ٢٩٩٥/٣/١٧ س١٤ص٤٦)

A -- 0 & . 0 7 p

الإعضاء من الرسوم القنضائية . قصره على دعاوى الحكومة دون غيرها . م ه ق ٩٠ لسنة ١٩٤٤ . الهيئة العامة لتعاونيات البناء والإسكان لها شخصية اعتبارية وميزانية مستقلة . خلو القانون الصادر بإنشائها من النص على إعفائها من الرسوم القضائية . أثره . إلتزامها بسدادها .

ولتن نصت المادة ٥٠ من القسانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ بشأن الرسوم القضائية على أنه و لا تستحق رسوم على الدعاوى التي ترفعها الحكومة ولا أن مفاد ذلك ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة ـ أن الإعفاء من الرسوم القضائية يكون مقصورا على الدعاوى التي ترفعها الحكومة دون غيرها من أشخاص القانون العام التي لها شخصيتها الاعتبارية المستقلة وميزانيتها المستقلة عن الدولة ما لم ينص صراحة على هذا الإعفاء في القانون الصادر بإنشائها ، لما كان ذلك وكانت الهيئة العامة لتعاونيات البناء والإسكان ـ المطعون عليها ـ طبقاً لقرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ١٩٧٣ لسنة ١٩٧٧ الصادر بتنظيمها هي هيئة عامة ولها شخصية اعتبارية وميزانية مستقلة وبمثلها رئيس مجلس إدارتها ، ولم يتضمن هذا القانون نصاً خاصاً بإعفائها من الرسوم القضائية عن الدعاوى التي ترفعها فإنها تكون ملزمة بسدادها .

(الطعن٢٢٥٢لسنة٥٩ق جلسة٢٩١/١٠/٩٩٥ س٢٤ ص٥٥٥)

الإعفاء من الرسوم القضائية . مقصور على دعاوى الحكومة دون غيرها .م، ٥ق ٩٠ لسنة ١٩٩٤ . هيئة الأوقاف

المصرية لها شخصية اعتبارية وميزانية مستقلة . خلو القانون الصادر بإنشائها من النص على إعفائها من الرسوم القضائية . أثره . بطلان الطعن بالنقض المرفوع منها بغير إيداع الكفالة .

إذ كان الإعفاء من الرصوم القضائية المقرر بنص المادة ٥٠ من القانون رقم ٩ سنة ١٩٩٤ ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة مقصوراً على الدعاوى التى ترفعها الحكومة دون غيرها من أشخاص القانون العام التى لها شخصيتها الاعتبارية المستقلة وميزانيتها المستقلة وكانت هيئة الأوقاف المصرية ـ الطاعنة الثانية ـ وفقاً للقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٧١ الصادر بإنشائها والقرار الجمهورى رقم ١١٤١ سنة ١٩٧١ بننظيم العمل بها هى الهيئات المعامة ولها شخصية اعتبارية وميزانية مستقلة ويمثلها رئيس مجلس إدارتها ولم يضع المشرع نصاً خاصاً بإعفائها من رسوم الدعاوى التى ترفعها فإنها تكون ملزمة بإيداع الكفالة المقررة بالمادة ١٥٤ مرافعات قبل إيداع صحيفة الطعن بالنقض المرفوع منها أو خلال الأجل المقرر ، وإذا هى لم تفعل فإن الطعن المرفوع منها يكون باطلاً .

(الطعن ٢٥٢٢ لسنة ٦١ق جلسة٣/٣/٣ س٤٧ ص٤١٦)

وحيث إنه عند الدفع البدىء من المطعون ضدها الأولى بعدم قبول الطعن للتقرير به بعد المعاد فهو في أساسه سديد ذلك أن النص في المادة ٤١ من القانون المدنى على أن (يعتبر المكان الذى يباشر فيه الشخص تجارته أو حرفته يعتبر موطناً بالنسبة إلى إدارة الأعمال المتعلقة بهذه التجارة أو الحرفة) ،

والنص في المادة ٢/٥٣ .د من ذلك القانون على أن (والشركات التي يكون مركز إدارتها الرئيسي في الخارج ولها نشاط في مصر يعتبر مركز إدارتها بالنسبة إلى القانون الداخلي (أي موطنها) هو المكان الذي توجد فيه الإدارة المحلية ع، والنص في المادة ١٣٥/٥ من قانون المرافعات على أنه (فيما يتعلق بالشركات الأجنبية التي لها فرع أو وكيل في جمهورية مصر العربية يسلم إلى هذا الفرع أو الوكيل) ، فقد دلت هذه النصوص مجتمعة على أنه إذا كان الموطن الأصلى للشخص - طبيعيا كان أو اعتباريا موجود في الخارج ولكنه يباشر تجاريا أو حرفة في مصر اعتير المكان الذي يزاول فيه هذا النشاط موطناً له في مصر في كل ما يتعلق بهذا النشاط ، ولما كان لكل سفينة أجنبية تباشر نشاط تجاريا في مصر وكيلا ملاحيا ينوب عن مالكها في مباشرة كل ما يتعلق بنشاط السفينة في جمهورية مصر العربية ويمثله في الدعاوى التي ترفع منه أو عليه فيما يتعلق بهذا النشاط ويعتبر مقر هذا الوكيل موطنا لمالك السفينة تسلم إليه فيه الإعلانات وتحتسب منه مواعيد المسافة المنصوص عليها في المادة ٩٦ من قانون المرافعات .

الجمعيات:

المواد من ٤٥ الى ٨٠ .(١)

⁽۱) آلفیت المواد من ۵۶ الی ۸۰ بالقرار الجمهوری بالقانون رقم ۲۸۴ اسنة ۱۹۵۳ ا الوقائع المصریة عدد ۸۸ مکررج الصادر فی ۱۹۰۲/۱۹۷۳ منم آلفی القانون رقم ۲۸۴ استة ۱۹۹۳ بالقرار الجمهوری بالقانون رقم ۳۳ اسنة ۱۹۹۵ الجریدة الرسمیة عدد ۳۷ الصادر فی ۱۹۷۲/۲۲ .

الفصل الثالث تقسيم الاشياء والاموال

الفصل الثالث

تقسيم الاشياء والاموال

مادة ٨١

(١) كل شئ غير خارج عن التعامل بطبيعته أو
 بحكم القانون يصح ان يكون محلا للحقوق المالية .

(۲) والاشياء التي تخرج عن التعامل بطبيعتها هي التي لايستطيع أحمد ان يستأثر بحيازتها ، وأما الخارجة بحكم القانون فهي التي لا يجيز القانون ان تكون محلا للحقوق المالية .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ٨١ ليسبى و ٨٣ سسورى و ٣١ عسراقسى و ٥٩ سودانى و ٩٧ من قانسون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و ١٤ أردنى و ٥٥ أردنى .

المذكرة الايضاحية ،

وضع المشروع بهذه المادة أساس التفرقة بين الاشياء والاموال فيبين ان الشئ غير المال ، وانه لايعدو ان يكون محلا للحقوق المالية بشسرط الا يكون خارجا عن التعامل بطبيعته أو بحكم القانون ، والاشياء التي تخرج عن التعامل بطبيعتها هي التي يمكن ان ينتفع بها كل الناس بغير ان يحول انتفاع بعضهم دون إنتفاع البعض الآخر كالهواء والماء الجارى وأشعة الشمس الخ. والاشياء التى تخرج عن التعامل بحكم القانون هى التى ينص القانون على عدم جواز التعامل فيها بوجه عام كالحشيش والافيون والاشياء التى تدخل ضمن الاموال العامة ، ولا يغير من هذا الوصف اجازة نوع معين من التعامل في هذه الاشياء كبيع الحشيش والافيون لأغراض طبية ، واعطاء رخص لاستعمال بعض الاموال العامة الخ.

الشرح والتعليق ،

الأشياء هنا يتناولها القانون في هذا الفصل بإعتبارها محل مباشراً للحق العيني ومن المكن أن يسمى الشئ محل الملكية مالاً على سبيل التجاوز.⁽¹⁾

والشئ الذى يخرج على دائرة التعامل لا يجوز أن يكون محلاً للحق وهو يكون كذلك إما بطبيعته أو ما ينص القانون وهى تختلف تقسيمات الأشياء والأموال بحسب النظر إليها .

أولاً -- من حيث جواز تملكها . إلى أشياء قابلة للتملك وأشياء غير قابلة للتملك .

ثانياً - من حيث صلاحيتها لتكرار استعمالها ، إلى أشياء تستهلك بمجرد الإستعمال وأشياء يتكرر استعمالها .

ثالثاً - من حيث تعيينها . إلى أشياء مثلية وأشياء قيمية .

⁽١) الدكتور / سليمان مرقس-المرجع السابق-ص34.

م ۸۱

رابعاً - من حيث ثباتها . إلى أشياء ثابتة وأشياء منقولة .

خامساً - من حيث تخصيص منفعتها ، إلى أشياء مخصصة للمنفعة العامة وأشياء مخصصة للمنفعة ألخاصة .

أحكام القضاء ،

إذا كان الحكم قد رد على ادعاء الطاعنة المؤسس على ان عدم تحمل وزارة الاوقاف والتركة بالتضامن بينهما بما صرفته فى تشييد المسجد نفاذا لوصية المورث، من شأنه ان يترتب عليه اثراء كل منهما على حسابها، فرفض الحكم دعواها بالنسبة الى وزارة الاوقاف، استنادا الى ان بناء المسجد لم يكن من مال الطاعنه، بل كان نما حصلته من ربع أعيان التركة، وان الاثراء لا وجود له، اذ لايمكن اعتبار المسجد ثروة عادت على الوقف، اذ هو بناء خارج عن دائرة التعامل، ففي هذا الذي أورده الحكم خاصا بوزارة الاوقاف ما يصلح ردا بالنسبة للتركة، ومن ثم يكون النعى عليه بالبطلان لقصوره في هذا الخصوص لامبرد له

(نقض ١٩٥٠/ ١١/ ١٩٥٠ مجموعة القواعد القانونية فسي ٢٥ / ١١/ ١٩ ص

ان قصد الشارع بما تقضى به المادة ٨١ من القانون المدنى من ال الاموال العامة تخرج عن التعامل بحكم القانون ، عدم جواز التصرف فى هذه الاموال أو الحجز عليها أو تملكها بالتقادم ، وهو ما نص عليه فى المادة ٧٨/٧ من القانون المدنى ، وهذا أمر لا شأن له بتقدير قيمة الدعوى .

(نقسيض جلسسيسة ١٩٦٧/١٢/١٢ س١٨ ص ١٨٥٩)

مادة ٢٨

(١) كل شئ مستقر بحيزه ثابت فيه لايمكن نقله
 منه دون تلف ، فهو عقار ، وكل ما عدا ذلك من شئ فهو
 منقول .

 (۲) ومع ذلك يعتبر عقارا بالتخصيص ، المنقول الذى يضعه صاحبه فى عقار يملكه ، رصدا على خدمة هذا العقار أو استغلاله .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۸۲ ليسبى و ۸۶ مسورى و ۲۲ و۲۳عبراقى و ۲۰ سودانى و ۱ و ۲ و۳ لبنانى و ۲۵ ،۲۵ كويتى و ۱۰۱ ، ۲۰۱ / ۱ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و ۵۸ و ۹۵ أردنى .

المنكرة الايضاحية ،

عسرف النص العقار بأنه كل شئ له مستقسر ثابت يحيث الايمكن نقله دون تلف ، وينطبق ذلك على كل شئ حائز لصفة الاستقرار سواء أكنان ذلك من أصل خلقته أم بصنع صانع ، ولا يعتبر الشئ ذا مستقر ثابت الا اذا كان لايمكسن نقله دون تلف فالاكشاك التي يمكن حلها واقامتها في مكان آخر لا تعتبر أشياء

م ۲۸

ثابتة ، أما المبانى التى لايمكسن نقلها دون تلف تعتبـــر ثابتـــة حتى لو كانــت معدة لتبقى مدة قصيرة .

وقد توسع المشروع فيها - العقارات بالتخصيص - فلم يقصرها كما فعل التقنين الحالى - القديم - على الآلات اللازمة أى الضرورية للزراعة والمصانع ، بل نص عليها في صيغة عامة تجعلها تشمل كل متقول يضعه مالكه في عقار محلوك له ، ويخصص اما لحدمة العقار كالتماثيل التي توضع على قواعد مشبتة ، واما لاستغلاله كالآلات الزراعية والصناعية ومفروشات الفنادق والرفوف والخزائن والمقاعد المخصصة لاستغلال الحال التجارية الخ - ولا يشترط ان يكون المنقول لازما أي ضروريا لخدمة العقار أو استغلاله بل يكفى تخصصه لهذه الخدمة أو الاستغلال ولو لم تكن هناك ضرورة تقتضى ذلك . أما اذا وضع المنقول لخدمة شخص مالكه لا يكون التخصيص ، ولا يشترط ان يكون التخصيص ، ولا يشترط ان يكون التخصيص ، ولا يشترط ان يكون التخصيص والت عن المنقول صفة العقار .

الشروالتعليق:

وتتناول هذه المادة بيان المنقول والعقار.

والمادة أن العقار بأنه كل شئ مستقر بحيزه ثابت فيه لا يمكن نقله منه دون تلف ، فهو عقار وكل ما عدا ذلك من شئ فهو منقول .

وتبين الفقرة الثانية أن هناك عقارات بالتخصيص وهو المنقول الذي يضعه صاحبه في عقار يملكه رصداً على خدمه هذا العقار .

تعتبر المنقولات التى رصدها المالك خدمة عقاره المستغل استغلالا تجاريا بمعرفته عقارا بالتخصيص ، وفقاً لنص المادة ١٨ من القانون المدنى الختلط وليس بلازم لاعتبارها كذلك ان تكون مثبتة بالعقار على وجه القرار.

(الطعن ١٢١ لسنة ٢١ ق - جلسة ١١/١/ ١٩٥٤ مجموعة القواعد القانونية في ٢٥ عاما ص ٣٠٠)

تعتبر العقارات بالتخصيص داخلة ضمن الملحقات وتباع مع العقار المرهون، ما لم يتفق صراحة على خلاف ذلك، ويقع عبء اثبات هذا الاتفاق على من يدعيه – واذن فمتى كان الطاعن بوصفه مدعيا هو المكلف باثبات أن المنقولات موضوع النزاع لا يشملها عقد الرهن الصادر منه، فانه كان لزاما عليه هو ان يقدم هذا العقد الى محكمة الموضوع في سبيل اثبات دعواه، واذ هو لم يفعل، فانه لا يقبل منه النعى عليها بالخطأ في تطبيق القانون.

(الطعن 171 لسنة 21 ق-جلسة 14 / 1 / 1902 مجموعة القواعد القانونية في 20عاما ص 297)

مادة ٨٢

(١) يعتبر مالا عقاريا كل حق عينى يقع على عقار بما في ذلك حق الملكية ، وكذلك كل دعوى تتعلق بحق عينى على عقار .

 (٢) ويعتبر مالا منقولا ماعدا ذلك من الحقوق المالية .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۸۳ لیبی و ۸۵ سوری ۸۸ سودانی و ۶ لبنانی و ۲۵ و ۲۸ مواقی .

المنكرة الايضاحية ،

بعد ان قسم المشروع الاشياء الى ثابتة ومنقولة عرض لما يترتب عليها من حقوق ، وهى التى يصدق عليها وحدها اصطلاح الاموال ولم يستثن من ذلك حق الملكية وهو أوسع الحقوق مدى وأقربها الى الاختلاط بالشئ الذى يرد عليه ، وقد قسم المشروع الاموال الى عقار ومنقول أيضا ، فجعل كل حق عينى يقع على شئ ثابت عقارا سواء كان هذا الحق حق ملكية أو حق انتفاع أو ارتفاق أو رهن أو اختصاص ... الخ . وكذلك كل دعوى عينية تتعلق بعقار واعتبر المشروع مالا منقولا كل ما ليس مالا عقاريا .

م ۸۳

وعلى هذا النحو يعتبر مالا منقولا جميع الحقوق والدعاوى العينية والشخصية المتعلقة بشئ منقول بما في ذلك حق ملكية المنقول والحقوق المتعلقة بشئ غير مادى أى حقوق الملكية والفنية والصناعية وما شابهها .

أحكام القضاء ،

يبين من استعراض نصوص القانون المدنى المصرى انه اعتبر حق الانتفاع من الحقوق المينية ، وذلك بادراجه في باب الحقوق المتفرعة عن حق الملكية ، كما انه في المادة ٨٣ اعتبر كل حق عينى مالا عقاريا ، ثم انه حدد الحالات التي تعتبر قيودا على حق الملكية وهي التي تناولتها المواد من ٨١٦ ٨ والمتعلقة بالقيود الناشئة عن حقوق الجوار وليس فيها حق الانتفاع ، ومن ثم فان حق الانتفاع في نظر القانون المصرى هو حق مالى قائم في ذاته ولا يعتبر من القيود الوادة على حق الملكية وبالتالى فهو كما يجوز والايصاء به ويمكن تقويمه .

(نقسسط جلسسه ۲۲ /۵/۱۹۱ س۱۱ ص۲۷۱)

الدعاوى الشخصية المقارية هي الدعاوى التي تستند الى حق الشخص ويطلب بها تقرير حق عيني على عقار أو اكتساب هذا الحق ومن ذلك الدعوى التي يرفعها المشترى بعقد غير مسجل ويطلب بها الحكم على البائع بصحة التعاقد، وقد راعى الشارع هذا الازدواج في تكوين الدعوى ومآلها حينما جعل الاختصاص الحلى بنظر الدعاوى الشخصية العقارية وفقا للمادة ٥٦ مرافعات قديم المرافعات، معقودا للمحكمة التي يقع في دائرتها العقار أو موطن المدعى عليه ولا ينال من هذا النظر ان تكون المادة ٨٣ من موطن المدعى عليه ولا ينال من هذا النظر ان تكون المادة ٨٣ من

م ۸۳

القانون المدنى قد اقتصرت فى تقسيم الأموال والدعاوى المتعلقة بها على عقار ومنقول فقط ، اذ لم يرد فيها أو غيرها من نصوص القانون المدنى أية قاعدة للاختصاص تغاير قاعدة المادة ٥٦ من قانون المرافعات في شأن الاختصاص بالدعاوى الشخصية العقارية .

(نقص جلسسة ۱۹۹۳/۳/۳۱ سع فنی ص ۳۵۰) حق المستأجر شخصی ولو ورد علی عقار .

مفاد المادة ٥٥٨ من القانون المدنى ان حق المستأجر فى طبيعته حق شخصى وليس حقا عينيا ، وهو بهذه الثابة يعتبر مالا منقولا ولو كان محل الاجارة عقارا ، كما يعد عقد الايجار من أعمال الادارة لامن أعمال التصرف.

(الطعن ٩٨٥ لسنة ١٤٤ق جلسة ٢١ / ٣ / ١٩٧٨ س٢٩ ص١٥١٠)

الدعوى البوليصية. دعوى شخصية . لايؤول الحق العينى بمقتضاها الى الدائن أو مدينه . اقتصارها على رجوع العين الى الضمان العام للدائنين .

ليس من شأن الدعوى البوليصية المفاضلة بين العقود ، بل هى دعوى شخصية لا يطالب فيها الدائن بحق عينى ولا يؤول بمقتضاها الحق العينى اليه أو الى مدينه ، بل انها تدخل ضمن ما يكفل به القانون حقوق الدائنين ضمن وسائل الضمان ، دون ان يترتب على الحكم فيها لصالح الدائن ان تعود الملكية الى المدين وانحا ترجع العين فقط الى الضمان العام للدائنين .

(الطعن ١٥ السنة ٥ ق _ جلسة ٢٩ / ١٢ / ٩٨٣ (س٤٣ ص ١٩٧٢)

مادة ٤٨

 (١) الأشياء القابلة للاستهلاك هي التي ينحصر استعمالها بحسب ما أعدت له ، في استهلاكها أو انفاقها .

 (۲) فيعتبسر قابلا للاستهلاك كل ما أعد في المتاجر للبيع .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

منادهٔ ۸۶ لینبی و ۸۷ سنوری و ۱۳ سنودانی و ۲۹ کویتی.

اللكرة الايضاحية :

عرض المشروع في هذه المادة لتسقسيم الأشياء القابلة للإستهلاك هي التي للإستهلاك وغير قابلة له ، والاشياء القابلة للاستهلاك هي التي تهلك بمجرد استعمالها مرة واحدة أوبعبارة أخبرى هي التسي يتحصر استعمالها بجسب ما أعدت له ، في استهلاكها استهلاكا ماديا أو قانونيا ويعتبر إنفاق النقود وبيع العروض المعدة للبيع إستهلاكا قانونيا لها ، وما عدا ذلك من أشياء فهو غير قابل للاستهلاك ، والعبرة في ذلك بالاستعمال الذي أعد له الشئ فالثمار والنقود يكون الغرض منها عادة أكلها أو انفاقها ، ولكنها اذا أعدت للعرض في معرض أو عدة معارض على التوالى تكون غير قابلة للاستهلاك .

مادة ٥٨

الاشياء المثلبة هى التى يقوم بعضها مقام بعض عند الوفاء والتى تقدر عادة فى التعامل بين الناس بالعدد أو المقاس أو الكيل أو الوزن.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۸۵ ليسبى و ۸۸ سسورى و ۲۶ عسراقسى و ۲۱ سودانى و۲۸ كويتى و ۱/۹۹ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

المنكرة الايضاحية ،

العول عليه في وصف الشئ بأنه مثلى أو قيمي ، هو جواز قيام شئ آخر من جنسه ونوعه مقامه عند الوفاء بحسب قصد العاقدين أو عدم جواز ذلك ، فالنقود المعدة للعرض مثليه ولكنها غير قابلة للاستهلاك ، والتحف الفنية الاصلية قيمية ولكنها تعتبر قابلة للامتهلاك اذا أعدت للبيع .

أحكام القضاء:

الأشياء المثلبة هي التي يعتبر المتعاقدان ان الوقاء بها يتم بتقاديم ما يماثلها بدلا منها ، والأشياء القيمية هي التي يعتبر م٥٨

المتعاقدان الوفاء بها لايتم الا بتقديمها هي عينها ، وقد يكون الشي بعينه مثليا في أحوال وقيميا في أحوال أخرى ، والفصل في كونه هذا أو ذاك يرجع الى طبيعة هذا الشئ ونية ذوى الشأن وظروف الإحوال فعلى أى وجه اعتبره قاضى الموضوع وبنى اعتباره على المباب منتجة لوجهة رأيه ، فلا رقابة محكمة النقض عليه .

(الطعن ٣٩ لسنة ٣٥ جلسة ٢١ / ١٩٣٣ ج افي ٢٥سنة ص ٢٠٠٠)

مادة ٨٦

الحقوق التي ترد على شئ غير مادى تنظمها قوانين خاصة.

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادهٔ ۸۹ لیسبی و ۸۹ مسوری و ۷۰ عسراقی و ۹۹ سودانی .

المنكرة الايضاحية ،

قصد المشروع بهذه المادة مجرد التذكير بالحقوق المالية التى ترد على شئ غير مادى ، وهى حقوق الملكية الادبية والفنية والتجارية والصناعية الخ ، وقد ترك تنظيمها الى قانون خاص .

أحكام القضاء:

حق إستغلال المصنف مالياً ــ ثبوته للمؤلف وحده ــ لايعتبر سكوته فى المرة الاولى مانعا من مباشرة حقه فى دفع الاعتداء فى المرة الثانية .

حق استغلال المصنف ماليا هو للمؤلف وحده ولا يجوز لغيره مباشرة هذا الحق دون اذن سابق منه أو تمن يخلفه وللمؤلف وحده أن ينقل الى الغير الحق في مباشرة حقوق الاستغلال المقررة له كلها أو بعضها وان يحدد في هذه الحالة مدة استغلال الغير لما تلقاه منه من هذه الحقوق ومقتضى ذلك ان المؤلف حر في ان يجبز لمن يشاء نشر مؤلفه وان يمنعه عمن يشاء وفي ان يسكت على الاعتداء على حقه اذا وقع من شخص ، ولا يسكت عليه اذا تكرر من نفس المعتدى أو وقع من غيره وذلك دون ان يعتبر سكوته في المرة الاولى مانعا له من مباشرة حقه في دفع الاعتداء في المرة النائية مادام هذا الحق قائما ولما ينقض .

- ر الطعن ١٣ لسنة ٢٩ق جلسسة ٧/٧/ ١٩٦٤ س١٥ ص ٩٢٠)

- ر نقــــن جلســة ۱۹۲۸/۱۱/۸ س۱۷ ص ۱۹۳۸)

الغرض من العلامة التجارية ... على ما يستفاد من المادة الاولى من القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٣٩ ... هو ان تكون وسيلة لتحبيبز المنتجات والسلع ويتحقق هذا الغرض بالمفايره بين العلامات التى تستخدم فى تمييز سلعة معينة بحيث يرتفع اللبس بينها ولايقع جمهبور المستهلكين فى اخلط والتصليل ومن أجل ذلك وجب لتقرير ما اذا كانت للعلامة ذاتية خاصة متميزة عن غيرها النظر اليها فى مجموعها لا الى كل من العناصر التى تسركب منها فالعبرة ليست باحتواء العلامة على حروف أو رموز أو صور مما تحتويه علامة أخرى وائما العبرة هى بالصورة العامة التى تنطيع فى

974

الذهن نتيجة لتركيب هذه الحروف أو الرموز أو الصور على بعضها وللشكل الذى تبرز به فى علامة أو أخرى بصرف النظر عن العناصر التى تركبت منها وعما اذا كانت الواحدة منها تشترك فى جزء أو أكثر عما تحتويه الاخرى .

(الطعن ٥٥ لسنة ٣٣ق ـجلسة ٢٦/١/٢٦ س١٨ ص٢٥٦)

لتقدير ما اذا كانت للعلامة التجارية ذاتية خاصة متميزة عن غيرها يجب النظر اليها في مجموعها لا الى كل من العناصر التي تتركب منها فالعبرة ليست باحتواء العلامة على حروف مما تحتوية علامة أخرى وانما العبرة هي بالصورة العامة التي تنظيع في الذهن وللشكل الذي تبرز به هذه الحروف في علامة أخرى ولوقع نطق مجموع الكلمة في السمع فلا يهم اذن اشتراك علامة مع أخرى في بعض حروفها اذا كان لا يؤدى الى اللبس أو الخلط بينهما .

(الطعن 49 كلسنة ٣٤ق ـ جلسة ٢٠ / ١٩٦٨ س ١٩ ص ١٢١٢)

الفصل في وجود أو عدم وجود تشابه بين علامتين تجاريتين من شأنه أن يخدع جمهور المستهلكين به هو تما يدخل في السلطة التقديرية لقاضى الموضوع ولا معقب عليه في ذلك من محكمة النقص متى كانت الاسباب التي استند اليها من شأنها أن تبرز النتيجة التي انتهى اليها.

(الطعن ٩٥٤ لسنة ٣٤ق -جلسة ٢٠ / ١٩٦٨ س ١٩ ص ١٢١)

معيار التشابه الحادع بين علامتين تجاريتين هو ما ينخدع به المستهلك العادى المتوسط الحرص والانتباه .

(الطعن ٩٥٥ لسنة ٣٤ق - جلسة ، ٢ / ١٩٦٨ س ١٩ ص ١٩٣١)

٩٢٨

وان كان مؤدى المادة النالئة من القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٣٩ انه يترتب على كسب ملكية العلامة التجارية حق خاص لصاحبها يخوله وحده استعمال العلامة ومنع الغير من استعمالها الا ان الاعتداء على هذا الحسق لا يتحقق الا بتزوير لعلامة أو تقليدها من المزاحمين لصاحبها في صناعته أو تجارته.

(الطعن ٤٣٥ لسنة ٢٤ق جلسة ٢٧ / ١٩٦٨ س ١٩ ص ١٥٧٧)

متى نفى الحكم ان العلامة التجارية _ محل النزاع _ تحتوى على اسم تحارى وهمى أو مقلد أو مزور للشركة الطاعنة فانه لاتتوافر شروط تطبيق المادة الثامنة من اتفاقية اتحاد باريس الخاصة بحماية الملكية الصناعية ويكون النعى على الحكم بالخطأ فى تطبيق هذه المادة على غير أساس .

(الطعن ٤٣٥ لسنة ٣٤ق ـ جلسة ٢٦ / ١٩٦٨ س ١٩٦٨)

العلامة التجارية . جزء من المحل التجارى . بيع الحل . الاصل شموله العلامـــة التجارية ما لم يقض الاتفاق بغير ذلك . م٩ ق ٥٧ لسنة ١٩٣٩ .

(الطعن ٤٠١٤ لسنة ١٤٥ –جلسة ٢٧/٢/٢١ س٣٣ ص٢٦٦)

تقليد العلامة التجارية يقوم على محاكاة تتم بها المشابهة بين الاصل والتقليد تدعو الى تضليل الجمهور . اعتباره صورة من صور الخطأ التى يمكن الاستناد اليه كركن فى دعوى المنافسة التجارية غير المشروعة .

(الطعن ٤٧٤ لسنة ٥٥ق -جلسة ٢٧ / ١٩٨٦ س٣٧ ص ١٩٨٦)

476

حق طالب تسجيل العلامة التجارية في رفع دعواه أمام القضاء . مناطه التظلم الى اللجنة المنصوص عليها في القانون ٥٧ لسنة ١٩٧٩ المعدل بالقانون ٥٣ لسنة ١٩٥٣ من قسرار ادارة التسجيل في حالة الرفض في ميعاد ثلاثين يوما من تاريخ اخطاره كتابه بأسبابه وان تؤيد هذه اللجنة قرار ادارة التسجيل .

والطعن ٢٧٧٤ لسنة ٥٥ق -جلسة ٢٧/٢/ ١٩٨٦ اس٣٧ص ٢١٠١)

تحقق تقليد العلامة التجارية . لايلزم فيه التطابق بين العلامتين بل يكفى لتوافره وجود تشابه بينهما من شأنه تضليل جمهور المستهلكين واحداث اللبس والخلط بين المنتجات .

(الطعن ١٧٢٤ لسنة ٥٥ق ـ جلسة ٢٢/٢١ (١٩٨٦ اس٣٧ص ١٠١٦)

ملكية العلامة التجارية . ثبوتها بأسبقية استعمالها . التسجيل لايعدو ان يكون قرينة على الملكية . جواز نفيها لمن يثبت اسبقيته في استعمالها .

(الطعن ٣٠١٢لسنة ٥٧قــجـلــــــة ٣٠١٢)

مجال إعمال حكم المادتين ١٣، ١٣ من قانون العلامات التجارية رقم ٥٧ لسنة ١٩٣٩ . قيام النزاع في نطاق التسابق على تسجيل العلامة أو في أى شأن من شنونها المتصلة باجراءات التسجيل . النزاع حول حق الملكية خروجه عن مجالها .

(الطعن ٩٣١ لسنة ٥٣ سيم ١٩٨٩ ١)

ملكية العلامة التجارية . ثبوتها بأسبقية استعمالها . التسجيل لايعدو ان يكون قرينة على الملكية . جواز نفيها لمن يثبت اسبقيته في استعمالها . ثبوت الملكية لمن قام بتسجيلها واستعمالها لمدة خمس سنوات لاحقة على التسجيل دون حصول الفير على حكم بصحة منازعته في الملكية .

(الطعن ٢٢ لسنة ٢٢ق -جلســـة ٢٦/٤/٢٦)

العلامسه التجارية جزء من الخل التجارى بيع الحل الأصلى . شموله للعلامة التجارية ما لم ينص الاتفاق على غير ذلك . م ١٩ ق ٥٧ لسنة ١٩٣٩ .

يدل النص في الفقرة الأولى من المادة 1 من القانون رقم ٥٧ لسنة 1٩٣٩ على أن الأصل أن العلامه التجارية جزء من المحل التجارى وأن بيع الحل التجارى وأن بيع الحل التجارى وفرة لا يتص على ذلك في عقد البيع باعتبارها من توابع الحل التجارى وجزء لا يتجزأ منه بوصفها متصلة به ومن مستلزماته التي يتحقق فيها عنصر الاتصال بالعملاء ، وأجاز الشارع بيع الحل التجارى دون علاماته التجارية عند الاتفاق على ذلك . ولما كان المناط في تطبيق هذا النص أن ينصب البيع على محل تجارى ، كان القانون رقم 1 ١ لسنة ١٩٤٠ ونص ببيع الحل التجارى ورهنه لم يتضمن تعريفا للمحل التجارى ونص في الفقرة الشانية من المادة الأولى منه على أن دويجب أن يعدد في عقد البيع ثمن مقومات الحل التجارى غير المادية والمهمات والبضائع كل منها على حدة، وأقصح الشارع في المذكرة التفسيرية عن العناصر المختلفة التي تسهم في تكوين الحل التجارى ورمن ثم

م۲۸

فهو يشمل المقومات المادية كالبضائع ومهمات المحل وهى الخصيصة المادية والمقومات غير المادية وتتمثل في الاختراعات والرخص والعملاء والسمعة التجارية والحق في الايجار والعلامات التجارية وغيرها وهي الخصيصة المعنوية وكان عنصر الاتصال بالعملاء وهو العنصر الجوهري. بما له من قيمة اقتصادية ـ جوهريا لوجود المحل التجارى ويدخل في تقبيمه ويرتبط بعناصره الأخرى وهو ما يستلزم في هذا العنصر أن يكون مؤكدا وحقيقيا فإذا تجرد المحل التجارى من عناصره الجوهرية فقد الوصف القانون للمحل التجارى ولم يعد ثمة بيع للمتجر، وإذ كان من حق محكمة الموضوع تكييف الاتفاق المطروح عليها ولها في سبيل ذلك تحرى قصد المتعاقدين والتعرف على طبيعة العقد مادام استخلاصها سائغا متفقا مع الثابت بالاوراق.

(الطعن ۸۰۱ لسنة ۵۱ ق جلسـه ۲۱/۲/۱۹۹۳س۷٤ص۲۲۸)

(١) تعتبر أمسوالا عامة ، العقارات والمنقولات التي للدولة أو للاشخاص الاعتبارية العامة ، والتي تكون مخصصة لمنفعة عامة بالفعل أو بمقتضى قانون أو مرسوم أو قرار من الوزير الختص .

 (٢) وهذه الاموال لايجوز التصرف فيها أو الحجز عليها أو تملكها بالتقادم .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادهٔ ۸۷ لیسبی و ۹۰ سسوری و ۷۱ عسراقی و ۷۰ سودانی .

المنكرة الايضاحية ،

اشترطت المادة - في الاموال العامة - شرطين :

الأول : ان يكون المال عقاراً كان أو منقولا مملوكما للدولة أو للاشخاص المعنوية العامة ، كانحافظات والمدن والقرى .

الشانى : أن يكون هذا المال مخصصا لمنفعة عامة بالفعل بمقتضى قانون أو مرسوم (أو قرار من الوزير المختص) ... وقد أخذ

 ⁽¹⁾ هذه المادة مصالة بالقانون وقم ٣٣١ لسنة ١٩٥٤ ، الوقائع الصرية ، العدد ٤٧ مكرر في ١٩/١/ ١٩٥٤ .

المشروع فى التعريف بمعبار التخصيص لمنفعة عامة ، وهو المعيار الذى يأخذ به الرأى الراجح فى الفقه والقضاء . وقد بينت المادة حكم الاموال العامة وهو خروجها عن التعامل ، ورتب على ذلك عدم جواز التصرف فيها أو الحجز عليها أو تملكها بالتقادم ، ولكن ذلك لايمنع الدولة أو غيرها من الاشخاص المعنوية العامة من الرخيص اداريا لبعض الافراد باستعمال بعض الاموال العامة التابعة لها استعمالا محدودا بحسب ما تسمح به طبيعتها .

أحكام القضاء:

الأرصفة الجمركية باعتبارها من الاملاك العامة المخصصة لمنفعة عامة لايجوز تأجيرها ، واتما يجوز تخويل منفعتها الى الافراد .

(نقسيض جلسسسة ١٩٦٧/١٠/١٧ س١٨ ص ١٩٦٢)

إن المشرع إذ نص فى المادة ٨٧ من القانون المدنى على ان تعتبر أموالا عامة العقارات والمتقولات التى للدولة أو للاشخاص الاعتبارية العامة والتى تكون مخصصة لمنفعة عامة بالفعل أو بمقتضى قانون أو مرموم (قرار جمهورى) أو قرار من الوزير الختص، وهذه الاموال لايجوز التصرف فيها أو الحجز عليها أو تملكها بالتقادم فقد دل على ان المعبار فى التعرف على صفة المال العام هو التخصيص للمنفعة العامة، وان هذا التخصيص كما يكون بموجب قانون أو قرار ، يجوز أن يكون تخصيصا فعليا ، ولما كان التخصيص للمنفعة العامة بالنسبة للمال المملوك للدولة ملكية خاصة هو تهيئة هذا المال ليصبح لهذه المنفعة رصدا عليها ، وكان الثابت أن الارض التى اتخذت عليها اجراءات الحجز العقارى ، مملوكة ملكية خاصة وقد أقامت عليها مخبأ لحماية الجمهور من الغارات الجوية ، واذ تؤدى الخابئ التى تنشئها الدولة على أراضيها خدمة عامة بسبب

Α٧e

انشائها لحماية الكافة ، فان لازم ذلك ان تعتبر الارض موضوع اجراءات الحجز العقارى المقام عليها الخبأ من الاموال فالا يجوز الحبر عليها ما دامت محتفظة بتخصيصها للمنفعة العامة .

(نقض جلسسة ٢٣/٤/٨٣ مج فني مسدني ص ١٨٦)

لما كانت الفقرة الأولى من المادة ٨٧ من القانون المدنى لم تحصر الأموال العامة في تلك التي تخصص بالفعل للمنفعة العامة ، بل أضافت التي ذلك الأموال التي يصدر بتخصيصها قانون أو مرسوم أو قرار من الوزير المختص ، وكانت الحكومة قد تمسكت في دفاعها أمام محكمة الموضوع بصدور القرار الوزارى بنزع ملكية العين كلها للمنفعة العامة ، فإن الحكم المطعون فيه إذ نفى صفة المال العام عن هذه العين بعجة أنها لم تخصص بالفعل للمنفعة العامة وان ذلك شرط أساسي لاعتبارها كذلك يكون مخالفا للقانون .

(الطعن ٢١٨ لسنة ٣٦ قي جلسة ٢٤/ ١٢/ ١٩٧٠ س ٢١ ص ١٢٩١)

الميادين العامة . من أملاك الدولة العامة . الترخيص بالانتفاع بها من الأعمال الادارية . لا ولاية للمحاكم العادية بشأنها .

(الطعن ٢٦١ لسنة ٣٦ق جلسة ٨/٤/ ١٩٧١ س٢٢ ص٤٧٢)

رد الحكم على دفاع الطاعن - باكتساب حق المطل بالتقادم - بانه غير مجد تأسيسا على ان الفتحات تطل على مال خصص للنفع العام "حديقة مدرسة". اغفاله مناقشة ما قال به الطاعن من ان عقاره لايطل مباشرة على المدرسة ، وعدم بيانه أوجه التعارض بين استعمال حق المطل وبين الاستعمال الذى خصص له عقار المطعون عليه كمدرسة . قصور .

(الطعن ١٥٦ لسنة ٣٨ق -جلسنة ٣١ / ١ /١٩٧٤ س٢٥ ص٢٧٢)

Α٧a

وضع اليد على الأموال العامة مهما طالت مدته . لايكسب الملكيسة ما لم يقع بعد زوال صفة المال العام عنها . مثال بشأن وضع اليد على أرض طرح نهر .

(الطعن ١٨٤ لسنة ٣٨ق - جلسسة ١٩٧٤ / ١ / ١٩٧٤ س ٢٥ ص ١٧٤)

الأموال المملوكة أصلا للدولة أو للاشخاص الاعتبارية العامة . صيرورتها من الاموال العامة بمجرد تخصيصها بالفعل لمنفعة عامة . الاموال المملوكة للافراد أو الارقاف . لا تكتسب صفة الاموال العامة بمجرد تخصيصها للمنفعة العامة الا اذا انتقلت الى ملكية الدولة باحدى طرق كسب الملكية ثم خصصت بعد ذلك للمنفعة العامة أو كانت من الخلات الخصصة للعبادة أو البر والاحسان وقامت الحكومة بادارتها أو بصرف ما يلزم لصيانتها .

ر الطعن ٣٣١ لسنة ٣٩ق جلسة ٥/١١/٤١ س٥٧ ص١٩٩٤)

العقارات التي تنزع ملكيتها للمنفعة العامة . اكتسابها صفة المال العام . عسدم جواز اكتساب ملكيتها بأي سبب من الاسباب . م ٨٧ مدني .

(الطعن ٢٨٤ لسنة ٤٣ قـ جلسة ١٩٧٧ / ١٩٧٧ س ٢٥٥)

الأموال العامة لا تفقد صفتها الا بانتهاء تخصيصها للمنفعة العامة . أثر ذلك .

(الطعن ١٧٠٠ لسنة ٥٠ق ـ جلسة ٤/٦/ ١٩٨١ س٣٧ ص ١٧٢١)

أملاك الدولة العامة . الترخيص بالانتفاع بها من الاعمال الادارية . للمحاكم العادية بشأنها .

(الطعن ٣٨٧ لسنة ٤٣ قـ جلسة ٢٩ / ١٩٨١ اس ٣٢ ص ٢٤٨٥)

جسور نهر النيل ومجراه . من أملاك الدولة العامة . م ٧٨ مدني .

(الطعن ٣٨٧ لسنة ٤٣ قـ جلسة ٢٩ / ١٩٨١ م ٣٧ ص ٢٤٨٥)

أموال الوحدات الاقتصادية التابعة للمؤسسات العامة أو الهيئات العامة وشركات القطاع العام غير التابعة لأيهما جواز تمكها بالتقادم . م ٩٧٠ مدنى المعدله بالقانون ١٤٧٧ لسنة ٥٥٥ قبل استيدالها بالقانون ٥٥ لسنة ١٩٧٠ علة ذلك .

(الطعن ٢٧٤٦ لسنة ٥٠ق - جلسة ٣١/ ١٩٨١ / ١٩٨١ س٣٦ ص١٥٨)

بنك مصر . صدور القرار الجمهورى ۸۷۲ لمنة ۱۹۳۵ بتحويله الى شركة مساهمة . لا ينفى ملكيته للدولة بعد تأميمه بالقانون رقم ۳۹ لسنة ۱۹۳۰ . أثر ذلك . حقه فى اتخاذ اجراءات الحجز الادارى . م ۱ / طِ القانون ۳۰۸ لمنة ۱۹۰۶ . جواز توقيع الحجز الادارى لمستحقات ليست أموالا عامة ولا تخضع لاحكام القانون العام .

(الطعن ٢١٧ لسنة ١٤٠٠ جلسة ٢/١/١٩٨٣ س٣٤ ص٤٠٩)

تخصيص الارض للمنفعة العامة . أثره . للكافة حق الانتفاع . بها والذود عن هذا الحق .

(الطعن ٥ لسنة ٨٤ق ـ جلسة ١٩٨٣/١٢/١ س٢٤٥)

AY e

استطراق الارض الملوكة للافراد استمراره المدة اللازمة لكسب الملكية بالتقادم الطويل . أثره . كسب الدولة لملكيتها وتخصيصها للمنفعة العامة .

(الطعن ٥ لسنة ٤٨ ق -جلسمة ١٩٨٣/١٢/١ س٣٤ ص١٩٥٧)

الأموال العامة. فقدها لصفتها بانتهاء تخصيصها للمنفعة العامة . انتهاء التخصيص قد يكون بقانون أو بانتهاء الغرض الذى خصصت من أجله للمنفعة العامة . م ٨٨ مدنى .

(الطعن ٤ لسنة ١٥١ سجلسسية ٨/٥/١٩٨٤ س٣٥ ص ١٧١٩)

أراضى الاثار من الاموال العامة . عدم جواز تملكها بوضع اليد مهما طالت مدته . الاستثناء . ان يكون وضع اليد عليها قد حصل بعد انتهاء تخصيصها للمنفعة العامة وفقدانها صفة المال العام . مجرد سكوت مصلحة الآثار عن اقامة الغير بناء في اراضى الاثار لايؤدى الى زوال التخصيص .

(الطعن ٤ لسنة ١٥٥ _ جلسية ١٩٨٤/٥/٨ س٣٥ ص ١٢١٩)

الجبانات اعتبارها أموالا عامة ما دامت معدة للدفن بها وتخصصت بالفعل لهذه النفعة العامة. الاشراف عليها وادارتها للمجالس الخلية. ق السنة ١٩٦٦ والاتحتم التنفيذية ولا تحة الجبانات سنة ١٨٧٧ و دكريتو سنة ١٨٨٧.

(الطعن ١٩٢٥ لسنة ٤٩ قـ جلسة ٩ /٥ / ١٩٨٤ س ٣٥ ص ١٩٢٨)

الأموال التى تصبح من الاموال العامة بمجرد تخصيصها للمنفعة العامة. هى الاموال المملوكة للدولة أو للاشخاص الاعتبارية العامة . م ٩ مدنى ملغى ٨٧ مدنى حالى . الاموال المملوكة للجمعيات الخيرية عدم اكتسابها صفة المال العام بمجرد التخصيص ما لم تنتقل ملكيتها للدولة .

(الطعن ٨٠٠ لسنة ٥٠٠ ص جلسة ١٩٨٤/٥/٣١ ص ٣٥ ص ١٩٣٣) المال المملوك للافواد ، تحويله الى مال عام . كيفيته .

(الطعن ٧ لسنة ٤٥ق -جلسة ١٩٨٤/١٢/١٨ من٣٥ ص٧٥٠)

تخصيص العقار المعلوك لاحد الافراد للمنفعة العامة ، دون اتباع الاجراءات القانونية . اتفاقه في غايته مع نزع الملكية باجراءاته القانونية . أثره . استحقاق ذوو الشأن الحقوق المترتبة على نزع الملكية ومنها الحق في تعويض يعادل الثمن .

(الطعن ٧ لسنة ٤ ٥ق ـ جلسة ١٩ / ١٢ / ١٩٨٤ س٣٥ ص٥٧)

تخصيص ما يملكه الافراد من عقارات للمنفعة العامة الأصل وجوب ادخاله أولا في ملكية الدولة أو الاشخاص المعنوية العامة ، جواز تخصيصه للمنفعة العامة مباشرة دون اتخاذ اجراءات نزع ملكيته التي نظمها القانون الخاص بذلك . أثره . تحقق حكم نزع المكيتة وترتيب سائر الحقوق المنصوص عليها في القانون لذوى الشأن .

(الطعن ٢٣٤٦ لسنة ٤٥٥ _ جلسة ٢٥ / ١٢ / ١٩٨٥ اس ٣٦ ص ١١٩٧)

تصرف السلطة الادارية في المال العنام لانتفاع الافراد به . سبيله . الترخيص المؤقت مقابل رسم لا أجرة . منح الترخيص ورفضه والرجوع فيه . من الاعمال الادارية . خضوعه لاحكام القانون العام .

ر الطعن ۲۰۳۲ لسنة ۲۰ق - جلسة ۲/۲۱/۱۹۸۰ س۳۹ ص۲۲۱)

دعوى منع التعرض . وجوب توافر نية التملك لدى المدعى فيها لازم ذلك . ان تكون الاموال معل الحيازة جائز تملكها بالتقادم . أموال الاوقاف الخيرية ليست من الاملاك التى يجوز تملكها أو كسب حق عينى عليها . مؤدى ذلك . عدم توافر شروط الحيازة التى يجوز حمايتها بدعوى منع التعرض . م ٩٧٠ مدنى المعدل . أثر ذلك . دعوى منع التعرض لجزء منها غير مقبولة .

ر الطعن ١٦٢٣ لسنة ١٥ق_جلسة ١٦/١/١٩٨٥ س٣٦ ص١٠٨٠)

الجيانات . من أملاك الدولة العامة . ق الجيانات ٥ لسنة ١٩٦٦ ولائحة الجيانات لسنة ١٩٦٧ وديكريتو سنة ١٨٨٧ . عدم زوال هذه الصفة عنها الا بزوال تخصيصها بقرار أو بالفعل .

(الطعنان١٧٦٦و ١٨٦٠ لسنة ١٥٥ جلسة ٣٠/٥/٥٨٩١ س٣٦ ص ٨٤٥)

إعتبار الارض أثرية ومن ثم اخراجها من ملك الحكومة الخاصة الى الاملاك العامة للدولة. شرطه. صدور قانون أو مرسوم أو على الأقل قسرار من وزير المسارف. المواد ٢ و ٤ و ١٣٧ ق ٢١٥ لسنة ١٩٥٨.

(الطعن ٣٢ه لسنة ٥٩٢ –جلسسة ٢/٦/١٩٨٥ س٣٦ ص٨٤٨)

۸Υ و

الأماكن المملوكة للدولة أو للاشخاص الاعتبارية العامة والخصصة لانتفاع الافراد بها أموال عامة . تصرف للسلطة الادارية فيها لايكون الا على سبيل الترخيص المؤقت ومقابل رسم لا أجرة . هذا الترخيص من الاعمال الادارية يحكمها القانون العام ولا يخضع للقانون الحاص أو القيود التي تفرضها قوانين ايجار الأماكن .

(الطعن ١٥٩٧ السنة ٥٥ق ـ جلسة ٢٧ / ١١ / ١٩٨٨ اس ٢٧ ص ١٢١ ٢)

الترخيص بشغل وحدات المبنى الهيئة العامة لميناء الاسكندوية بمحطة الركباب البحرية عدم اعتباره عقد ايجار . مؤداه . عدم اختصباص لجان تحديد الاجرة بتقدير القيمة الإيجارية لتلك الوحدات .

(الطعن١٥٩٧ لسنة ١٥٥ ـ جلسة٢٧ / ١١ / ١٩٨٨ س٣٩ ص ١٢١٩)

الأموال العامة في القانون المدنى . ماهيتها ، م٨٧ مدنى . الشواطئ تعد من قبيل الاموال العامة . اعتبار الترخيص بها من الاعمال الادارية .

(الطعن ٢٤٢٣ لسنة ٤٥٥ ـ جلسة ٢٠ / ١٩٨٩ / ١٠٥١ س٠٤ ص٣٦٣)

الأموال العامة . ماهيشها . العقارات والمنقولات التي يتم تخصيصها للمنفعة العامة . م٨٧ مدني .

(الطعن ١٦١٣ لسنة ٥٦ ق. جلسة ٢٧ / ١٩٨٩ / س٠ ٤ ص ١٨٩) (الطعن ١٥٧ لسنة ٥١ق. جلسسة ٢٥ / ١٩٨٩ / س٠ ٤ ص ٤٣٤) م ۸۷ م

التعرف على صفة المال العام . معياره . التخصيص للمنفعة العامة . التخصيص يكون بموجب قانون أو قرار أو بالفعل .

(الطعن ٢٦٣ لسنة ٥٨ق -جلسمة ٢٥٠ / ١٩٨٩ س ، ٤ص ٢٧٨)

أموال الوحدات الاقتصادية التابعة للمؤسسات العامة أو الهيئات العامة وشركات القطاع العام غير التابعة لأيهما . جواز تملكها وكسب أى حق عليها بالتقادم قبل ١٩٧٠/٨/١٣ م . ٩٧ مدنى المعدلة بالقانون ١٤٧ لسنة ١٥٥ قبل تعديلها بالقانون ٥٥ لسنة ١٩٧٠ علة ذلك .

(الطعن ٢٢٩ لسنة ٤ هق _جلسسة ٢٨ / ٢ ١٩٨٩ س ٠٤ ص ١٦٨٠)

تصرف السلطة الادارية في الاموال العامة لانتفاع الافراد بها لايكون الا على سبيل الترخيص المؤقت ومقابل رسم لا أجره . عدم خضوع هذا الرسم لقواعد تحديد الاجرة القانونية للاماكن الخاضعة لقوانين ايجار الاماكن . علة ذلك . العبرة في تكييف العلاقة التي تربط جهة الادارة بالمنتفع بالمال العام . تحقيقه الواقع وحكم القانون . ما دام العقد متعلقا بمال عام واستهدفت تلك الجهة تحقيق مصلحة عامة .

(الطعن ١٦١٣ لسنة ٥٦ ـ جلسة ٢٧ / ٤ / ١٩٨٩ س • ٤ ص ١٨٩)

تخصيص الوحدة المحلية لجزء من رصيف الطريق العام الانتفاع المطعون ضدهم اقامتهم أكشاك مبينة كلية . منازعتهم لجهة الادارة في تقدير مقابل الانتفاع اعتبارها منازعة ادارية انعقاد الاختصاص بنظرة لجهة القضاء الادارى المواد ۸۷مدنى ، ۱۵ ، ۱۷ من ق ۲3 لسنة ۱۹۷۳ ، ۱۹ والسنة ۱۹۷۵ المطعون فيه الى

Α٧ و

تكييف العلاقة بينهما بأنها علاقة ايجارية تخضع للقانون ٤٩ لسنة ١٩٥٧ دون القانون ١٤٠ لسنة ١٩٥٦ . خطأ .

(الطعن ١٦١٣ لسنة ٥٦ق ـ جلسة ٢٧ / ٤ / ١٩٨٩ س ، ٤ ص ١٨٩)

التصرف في الاموال العامة . سبيله . الترخيص المؤقت مقابل رسسم لا أجرة خضوعه للقانون العام دون القانون الخاص أو قانون ايجار الاماكن .

(الطعن ٢٦٣ لسنة ٥٨ق ـ جلسة ٢٥ / ١٩٨٩ / مره ٤ ص ٨٢٩)

الأسواق التى تخصصها الدولة أو الاشخاص العامة الاخرى للنفع العام اعتبارها من الاموال العامة . تصرف السلطة الادارية فيها لايكون الا على سبيل الترخيص المؤقت ومقابل رسم لا أجرة . أثره . اعتبارها من الاعمال الادارية وخروجها عن ولاية انحاكم العادية .علة ذلك .

(الطعن ١٥٢ لسنة ١٥١ ـ جلسة ٢٥ / ١٩٨٩ س٠ ٤ ص ٤٣٤)

تخصيص ما يملكه الأفراد من عقارات للمنفعة العامة . الاصل وجرب ادخاله أولا في-ملكية الدولة أو الاشخاص المعنوية العامة . جواز تخصصه للمنفعة العامة مباشرة دون اتخاذ اجراءات نزع ملكيته التي نظمها القانون الخاص بذلك . أثره . تحقق حكم نزع الملكية وترتيب سائر الحقوق المنصوص عليها في القانون لذوى الشأن .

نرع الملكية جبراً دون اتباع الإجراءات القانونية . غصب . أثره . وجوب تعويض المالك كمضرور من عمل غير مشروع . له اقتضاء تعويض الضرر سواء ما كان قائما وقت الغصب أوتفاقم بعد ذلك حتى الحكم .

(الطعن ٢٤٢٧ لسنة ٥٥ق -جلسة ١٨ / ١٢ / ١٩٨٦ ص ٩٨٨)

(نقب سيش جلس ـــة ١٩٨٥/١/٢١ س ٣٦ ص ١٨٨)

(نقسست مر جلسسة ١٩٨١/٦/١٠ س٣٧ ص ١٧٦٦)

ملكية العقار اعتبارها أمرا لازما لتوافر الصفة لمالك العقار في الاعتبراض على تقدير التعويض وأحقيته في اقتضائه . أثره . قرار لجنة الفصل في المعارضات في هذا الخصوص تضمنه فصلا صويحا أوضمنيا في ثبوت الصفة لمالك العقار .

(الطمن ٦١١ لسنة ٧٠ق جلسة ٢٩/٥/١٥٤٩ من ١٩٩٤)

أموال الأوقاف اخبرية . عدم قلكها أو ترتيب حقوق عينيه عليبها بالتقادم .م د د معنى المملة بالقانون وقم 47 لسنة 1907 . أموال الأوقاف الأملية المنهية . ق د 10 لسنة 1907 قلكها بالتقادم الطويل . شرطه . عدم وجود حصد للخيرات شالعة فيها .

(الطعن ٢٧٥ لسنة ٥٤ في مجلسسة ١٩٩٠/٧/١٥٩ س١٩٥٠)

تصرف رئيس الجامعة في الأموال الملوكة لها . شرطه . صدور ترخيص مسبق له من مجلس الجامعة في إجراء التصرف الفقرة ٢٢ من المادة ٢٣ من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ بشأن تنظيم الجامعات . (مثال في بيع) .

إذ كان البين من الأوراق ان الطاعن قد تحسك في دفاعه لدى محكمة الموضوع أن البيع محل التعاقد المطلوب الحكم بصحته ونفاذه قد أبرمه البائع بصفته رئيسا للجامعه مخالفا أحكام القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ بشأن تنظيم الجمامعات إذ باشره دون الترخيص بذلك من مجلس الجامعة وفق ما توجبه الفقرة ٤٢ من المادة ٢٣ منه وكان الثابت من الأوراق ومن تقرير الخبير المودع ملف الدعوى عدم وجود ترخيص مسبق من مجلس الجامعة لرئيسها في إبرام البيع وذلك وفق ما تقضى به الفقرة ٤٢ من المادة ٢٣ من القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧ المشار اليه .

(الطعن رقم ٣٢٦٦ لسنة ٢٠ق جلسيسة ١٩٩٦/٣/٢١) الاموال العامة ، ماهيتها . ٨٨مدنى العقارات والمنقولات التي يتم تخصيصها للمنفعة العامة.

نص المادة ٨٧من القانون المدنى - يدل - وعلى ما أفسحت عنه أعماله التحضيرية - بأن المشرع لم يحدد الاشياء العامة بل جمعها في عبارة موجزة واضحة وتجنب فقط لتعدادها بما وضعه من معيار التخصيص للمنفعة العامة وهو معيار يضع تعريفا عاما تتعين بمقتضاه الأموال العامة دون حاجة تعدادها كما هو الحال في

القانون المدنى القديم ومن ثم فإن الطرق والميادين والاسواق العامة تعتبر من الاموال العامة بحكم تخصيصها للمنفعة العامة.

(الطعن ١٦٤٨ ليستة ٥٦ جلسة ١١/٤/١٩٩٦ س٤٤ ص١٩٩٦)

ترخيص السلطة الإدارية للأفراد بالانتفاع بالأموال العامة .كيفيته. ٢٥ ق ١٤٠٩ لسنة ١٩٥٦ والقرار الوزارى رقم ٣٩٥ لسنة ١٩٥٦ لسنة ١٩٥٦ لسنة ١٩٥٦ أجرة . علة ذلك.

العبرة في تكييف العلاقة التي تربط جهة الادارة بالمنتفع بالمال العام هي بحقيقة الواقع وحكم القانون.

إذاكان ترخيص السلطة الإدارية للأفراد بالانتفاع بالاموال المامة قد تنظمه القوانين واللوائح كما هو الحال في الطرق العامة إذ أصدر المشرع القانون 18 أسنة 1907 في شأن اشغال الطرق العامة ولائحته التنفيذية الصادرة بالقرار الوزارى رقم 990 لسنة 1907 ونصت المادة الثانية من القانون المذكور على بعض صور الاشغال كأعمال الحفر والبناء والاكشاك الخشبية ، كما حددت اللائحة أنواع الطرق العامة ودرجاتها والاشغالات التي يجوز المترخيص بها وأنواعها وكيفيتها وشروطها والرسوم والتأمينات المستحقة على كل نوع حسب نوع الطريق العام ودرجته ، وأن الرسم المستحق على الاشغال المشار اليه يختلف تماما عن الأجرة ولوكانت جهة الإدارة قد اعتبرته أجرة أو وصفت العلاقه بأنها إيجار إذ العبرة في تكييف العلاقة التي تربط جهة الادارة بالمنتفع بالمال العام و وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض ـ هو بحقيقة بالمال العام ـ وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض ـ هو بحقيقة

AVe

الواقع وحكم القانون مادام العقد قد تعلق بمال عام وكانت جهة الإدارة تهدف إلى تحقيق مصلحة عامة.

(الطعن١٦٤٨ لسنة ٥٦ ق جلسة١١/٤/١١ س ٤٧ ص ٦٤٧)

تخصيص الأرض المملوكة للأفراد للمنفعة العامة باقامة مبان حكومية عليها مؤداه. صيرورتها من الاموال العامة التي ولا ترد عليها ملكية الافراد .أثره، جواز ترتيب حقوق بالانتفاع بها أو بالتعامل عليها .

لما كان يترتب على تخصيص الارض المملوكة للأفراد للمنفعة العامة بإقامة مبان حكومية عليها أن تصبح من الأمرال العامة التي لا ترد عليها ملكية الافراد وحال تخصيصها للمنفعة العامة ، لا يجوز ترتيب ثمة حقوق بالانتفاع بها أو التعامل عليها بأى وجه من الوجوه التي تتنافى حتما مع الغرض الذى خصصت هذه الأرض ابتداء من أجله.

(الطعن ۲۷۲ لسنة ٥٩ق جلسة ٢٦/١/١٩٩٧ س٤٨ ص١٩٩٥)

الأموال التى تصبح أموالاً عامة بمجرد تخصيصها للمنفعة العامة بالفعل هى الأموال المملوكة للدولة أو للأشخاص الإعتبارية العامة م٨٧مدنى الأموال المملوكة للأفراد . عدم إكتسابها صفة الأموال العامة بمجرد تخصيصها بالفعل لمنفعة عامة إكتسابها هذه الصفة . شرطه .

المقرر - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أن الأموال التي تصبح من الأموال العامة بمجرد تخصيصها بالفعل لمنفعة عامة

هى الأموال المملوكة للدولة أو للأسخاص الإعتبارية العامة عملاً بالمادة ٨٧ من القانون المدنى ، أما الأموال المملوكة للأفراد فلا تكتسب صفة الأموال العامة بمجرد تخصيصها بالفعل للمنفعة العامة بل ينبغى أن تنتقل إلى ملكية الدولة بإحدى طرق كسب الملكية المنصوص عليها. في القانون ثم تخصص بعد ذلك للمنفعة العامة .

(الطعن ٥٧٧٥ لسنة٥٩ق - جلسة٢١/١/١٩٩٧س٤٤ ص١٩٩٥)

الأماكن الخصصة للعبادة والبر والإحسان . اعتبارها من أملاك الدولة .شرطه. أن تكون فى رعايتها وتدير شئونها وتقوم بالصرف عليها من أموالها.

الأماكن الخصصة للعبادة والبر والإحسان شرط اعتبارها من أملاك الدولة وعلى ماجرى به قضاء هذه المحكمة ـ هو آن تكون في رعاية الحكومة تدير شعونها وتقوم بالصرف عليها من أموال الدولة.

(الطعن ١٩٠٨ لسنة ٢٦ق جلسة ١٩٩٧/١١/٣٠ س ٤٨ص١٣٧٤)

تمسك الطاعن بصفته أمام محكمة الاستئناف باحقية الخافظه في اقتصاء مقابل انتفاع المطعون ضده بالأرض موضوع النزاع والخصصة بالفعل للمنفعة العامة خدمة السياحة واستغلها الأخير بطريق الخفية بالزيادة عن الأرض المرخص له باستغلالها عن مدة معينة قبل أن يبرم بشأنها تعاقد مع الهيئه العامة للإصلاح الزراعي وبصحة الحجز الموقع اقتضاء لمقابل الانتفاع دفاع جوهري . التفات

الحكم المطعون فيه عنه دون تحقيقه والقضاء ببراءة ذمة المطعون ضده من مقابل الانتفاع استنادا لعدم وجود تعاقد بينهما قصور ومخالفة للثابت بالأوراق.

لماكان البين من الأوراق أن الطاعن بصفته قد تمسك أمام محمكة الاستئناف بأحقية انحافظة في اقتضاء مقابل انتفاع المطعون ضده بمساحة ٥٠٥ من أراضي طرح النهبر والتي خصصت بالفعل للمنفعة العامة لخدمة مرفق السياحة بإقامة كازينو عليها والتي استغلتها الطعون ضده بطريق الخفية بالزيادة عن أرض الكازينو المرخص له باستغلاله وذلك عن المدة من ٢٩/١/٣/١٩٨١ حتى ١ / ١٢ / ١٩٨٥ مع الهيئة العامة للإصلاح الزراعي وأن هذه المده ماكان للمطعون ضده أن ينازع الطاعن بصفته في شأنها قبل إبرامه للعقد الجديد وبالتالي يصح الحجز الموقع اقتضاء لمقابل الانتفاع بهذه الارض خلالها ، وكان الحكم الابتدائي مؤيدا بالحكم المطمون فيه قد قضى ببراءة ذمة المطمون ضدة من مقابل الانتفاع المجوز من أجله عبن تلك الارض استنادا إلى فهم حصله مخالف لما هو ثابت بأوراق الدعوى من عدم وجود تعاقد بشأن هذه المساحة من الارض الحيطة بالكازينو فيما بين الطاعن بصفته والمطعون ضده وبذلك حجب نفسه عن بحث دفاع الطاعن الوارد بسببي النعي وهو دفاع من شأن بحث وتحقيقه أن يتغير به وجه الرأى في الدعوى بما يعيبه بالقصور في التسبيب فضلا عن مخالفة الثابت بالاوراق .

(الطعن ١٧٠٨ لسنة ٢٢ق - جلسة ٢٠٠٠/٢/١٧ لم ينشر بعد)

النوادى الرياضية من الهيئات الخاصة ذات النفع العام تنظيم نشاطها الغاية منه المادتان (٢) ق ٤١ لسنة ١٩٧٧ بإصدار قانون الهيئات الخاصة العامله في ميدان رعاية الشباب ، (٢٧) ق ٧٧ لسنة ١٩٧٥ بإصدار قانون الهيئات الاهلية لرعاية الشباب والرياضة مؤاده تخصيص الارض المملوكة لإقامة منشآت احد هذه النوادى اعتباره بغرض المنفعة العامة تخصيصه بدوره الأرض للمنتفع اقتصار مبيله على الترخيص بالانتفاع خضوعه للقانون العام وليس الخناص اختصاص القضاء الادارى بنظر ما يعرض بشأنه من منازعات ، لا يغير من ذلك أن يكون النادى وليس الجهة الادارية هو المتعاقد مع المنتفع عادر من الأدارية الذارية الذارية الأوليميي) .

للاكان الثابت بالارراق أن النادى الأوليمبى قد خصصت له أرض مملوكة للدوله لإقامة منشأته عليها وكان مفاد المادة الثانية من القانون الا للمنت ١٩٧٥ بإصدار قانون الهيئات الخاصة العاملة فى ميدان رعاية الشباب ، والمادة ٧٧ من القانون ٧٧ لسنة ١٩٧٥ بإصدار قانون الهيئات الأهلية لرعاية الشباب والرياضة ان النوادى الرياضية من الهيئات الخاصة ذات النفع العام ، وأن المشرع قد أحاط نشاطها بتنظيم تغيا به تكوين شخصية الشباب بصورة متكامله وبث روح القومية بين أعضائها ، وأسبع عليها _ تحقيقا لهذا الهدف _ بعض امتيازات السلطه العامة ، بما يستخلص منه أن تخصيص الأرض المملوكة للدولة لإقامة منشآت النادى الأوليمبى هو

۸۷a

بغرض المنفعة العامة ؛ومن ثم فأن تخصيص النادى ـ بدوره ـ عين النزاع للطاعنه المنتفعة ، لا يكون إلا على سبيل الترخيص بالانتفاع عال عام ، وهو ما يحكمه القانون العام ويخرج عن نطاق القانون الخناص ، ويختص القضاء الإدارى دون القضاء العادى ـ بنظر ما يمرض بشأنه من منازعات ؛ ولا يغير من هذا النظر أن يكون النادى - لا الجهة الإدارية - هو المتعاقد مع الطاعنة .

(الطعن ۱۹۲ لسنة ۷۱ ق جلسة ۲۰۰۲/۲/۱۳ لم ينشر بعد)

(۱) تفقد الأموال العامة صفتها العامة بانتهاء تخصيصها للمنفعة العامة . وينتهى التخصيص بمقتضى قانون أو مرسوم أو قرار من الوزير الختص ، أو بالفعل ، أو بانتهاء الغرض الذى من أجله خصصت تلك الاموال للمنفعة العامة.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۸۸ لیبی و ۹۱ سوری و ۸۲عراقی .

المنكرة الايضاحية ،

كما ان تخصيص الأموال العامة يكون بالفعل أو بمقتضى قانون أو مرسوم (قرار جمهورى أو قرار من الوزير الختص) ، كذلك ينتهى التخصيص للمنفعة العامة بمقتضى قانون أو مرسوم . أو بانقطاع استعمالها بالفعل الإستعمال الذى من أجله إعتبرت مخصصه للمنفعة العامه ومتى فقدت الأموال العامة صفتها بسبب انتهاء تخصيصها للمنفعة العامة ، أصبحت من الأموال الخاصة للدولة أو للاشخاص المعنوية العامة ، تعود إلى التعامل ويجوز التصرف فيها والحجز عليها وتملكها بالتقادم .

 ⁽١) هذه المادة معدلة بالقانون ٣٣١ لسنة ١٩٥٤ ، الوقائع المسرية ، العادد
 ٧٤ مكرر في ٢/١/٢/ ١٩٥٤ .

لما كان الغرض الذى من أجله خصصت الجبانات للمنفعة العامة ليس بمقصور على الدفن وحده ، بل يشمل أيضا حفظ رفات الموتى وينبنى على ذلك ان الجبانات لا تفقد صفتها كمال عام بمجرد ابطال الدفن فيها واتما بانتهاء تخصيصها للمنفعة العامة واندثار معالمها وآثارها كجبانة ومن تاريخ هذا الانتهاء فقط تدخل في عداد الاسلاك الخاصة فان الحكم المطعون فيه إذ اعتبر أرض الجبانة قد فقدت صفتها كمال عام من تاريخ ابطال الدفن فيها وجعل هذا التاريخ بداية لجواز تملكها بوضع اليد ، فانه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون

(نقبض جلسة ١٠/٦/٦١٥ س١٩ مج قبني مدني ص ٢٤٨)

يجوز - سواء في ظل القانون المدنى الملغى أو طبقا للمادة ٨٨ من القانون المدنى القائم - ان يفقد المال العام صفته هذه بانتهاء تخصيصه للمنفعة العامة بالفعل ، الا انه يتعين ان يكون التجريد الفعلى من جانب الحكومة واضحا كل الوضوح حتى لايتعطل المال العام عن أداء الخدمة التي رصد لها ، فلا ترفع الحصانة التي أسبغها القانون على الاموال العامة الا بالنسبة لما يصبح منها فاقدا بالفعل لهذه الصفة فقدانا تاما بطريقة مسستمرة لا لبس فيها ولا انقطاع فيما يحمل على محمل التسامح أو الإهمال من جانب جهة الادارة ، لايصلح سندا للقول بانهاء تخصيص المال العام للمنفعة العامة التي رصد لها وزوال صفة العمومية على هذا الأماس .

(نقسط جلسمة ١٩٦٧/٣/٧ س١٨ مج فني مدني ٥٥١)

لاتفقد الاموال العامة صفتها الا بانتهاء تخصيصها للمنفعة العامة وهذا الانتهاء ما دام لم يصدر قانون أو قرار، فانه لا يتحقق الا بانتهاء الغرض الذي من أجله خصصت تلك الاموال للمنفعة العامة ، يمعنى ان ينقطع بالفعل وعلى وجه مستمر استعمالها لهذا الغرض وتزول معالم تخصيصها للمنفعة العامة . وانتهاء التخصيص للمنفعة العامة بالفعل يجب أن يكون وأضحا لايحتمل لبسا ، ومن ثم فمجرد سكوت الادارة عن عمل يقوم به الغير في المال العام بدون موافقتها لايؤدي الى زوال تخصيص هذا المال للمنفعة العامة ـ وترخيص السلطة الادارية للافراد بالانتفاع بالاملاك العامة ليس من شأنه ان يؤدى الى زوال تخصيصها للمنفعة العامة ما دام الانتفاع المرخص به لايتعارض مع الغرض الذي من أجله خصصت هذه الاموال للمنفعة العامة ـ واذ كان ترخيص مصلحة الآثار للمطعون ضده باشغال قطعة الارض محل النزاع للسكن بصفة مؤقتة ليس فيه ما يتعارض مع الغرض الذي من أجله خصصت هذه الارض للمنفعة العامة ، وهو التنقيب عن الآثار متى خطر هذا الترخيص على المرخص له اجراء حفر فيها ، وكانت هذه الارض يوصف انها من أراضي الآثار المعتبرة من الاموال العامة التي لايجوز تملكها بوضع البدمهما طالت مدته ، فان وضع البد عليها قد حصل بعد انتهاء تخصصها للمنفعة العامة وفقدانها صفة المال العام فقدانا تاما على وجه مستمر غير منقطع.

(نقط جلسة ١٩٦٧/٦/٨ ص١٨ مج فتي مدني ص ١٢١٩)

وضع البد على الاموال العامة لا يكسب الملكية الا اذا وقع بعد انهاء تخصيصها للمنفعة العامة ، اذ انه من تاريخ هذا الانهاء AA p

فقط تدخل فى عداد الاملاك الخاصة فتأخذ حكمها ، ثم ينبت بعد فإلك وضع اليد عليها المدة الطويلة المكسبة للملكية بشرائطها القانونية وذلك قبل تعديل المادة ٩٧٠ من القانون المدنى بمقتصى القانون رقم ١٤٧٧ لسنة ١٩٥٧ .

(نقيض جلسسة ١٩٦٩/٦/١٤ س ٢٠ مج قني مدني ص ٨٨)

عدم تصديق نظارة المالية على بيع زوائد التنظيم التى يتجاوز ثمنها عشرة جنيهات . أثره . بقاء الارض المبيعة على ملك الجهة البائعة . م ١٨ من شروط وقيود بيع أملاك الميرى الحرة .

اشترطت المادة 10 من شروط وقيود بيع أملاك الميرى الحرة الصادرة عن وزارة المالية ، تصديق نظارة المالية على كل بيع ما عدا بيع زوائد التنظيم التي لايتجاوز مجموع ثمن القطعة منها عشرة جنيهات ، واذ لم يثبت حصول تصديق على البيع لمورث المطعون ضدهم فان هذا البيع لايكون باتا وتظل الارض المبيعة على ملك الباعة .

(الطعن ٤٦٨ لسنة ٤٤ قي -جلسة ٩ / ١١ / ١٩٧٧ س ٢٨ ص ١٦٣٩)

بيع أرض من زوائد التنظيم . عدم تصديق نظارة المالية على هذا البيع أثره . حق الجهة الادارية فى اقتضاء مقابل الانتفاع بها. تراخيها فى مباشرة هذا الحق . لايعد خطأ يستوجب التعويض .

اذ كان بيع زوائد التنظيم محل النزاع وثمن كل منها يتجاوز عشرة جنيهات لايتم قبل التصديق على البيع ، وما يدفعه طالب الشراء من ثمن قبل التصديق يسوغ قبوله على سبيل الامانة عملا بالمادة ١٩ من منشور نظارة المالية في شأن شروط وقيود بيع أملاك الميرى الحرة ولما كان الحكم المطمون فيه قد استخلص خطأ تابعي الطاعنة ... محافظة القاهرة ... من استلام الثمن والتأخير في المطالبة بمقابل الانتفاع بالارض احدى عشرة سنة حالة ان مورث المطعون ضدهم صدد الثمن أمانة حتى يتم التصديق على البيع ، فاذا تخلف التصديق ظلت الملكية للطاعنة ويكون من حقها اقتضاء مقابل الانتفاع بها وليس في مباشرة هذا الحق ... عجلت الطاعنة في ذلك أو قصرت ... خطأ تسأل عن تعويض ما أحدثه من ضرر ، واذ خالف الحكم هذا النظر فانه يكون مخطئا في تطبيق القانون .

(الطعن ٢٦٨ لسنة ٤٤ق جلسة ٩ / ١١ / ١٩٧٧ س ٢٨ ص ١٦٣٩)

جواز تملك الاموال العامه قبل تعديل الماده ٩٧٠ مدنى . شرطه . انتهاء تخصيصها للاموال العامه . اثره. لا تأثير للتعديل التشريعي على ما تم كسبه منها بالتقادم قبل نفاذه . مؤداه .

اذ كانت الاموال العامه تما كان يمكن تملكها بالتقادم قبل تعديل الماده ٩٧٠ من القانون المدنى إذا انتهى تخصيصها للمنفعه العامه وثبت وضع اليد عليها بعد ذلك المده الطويله المكسبه للملكيه بشرائطها القانونيه اذ ان انتهاء تخصيص عقار ما للمنفعه العامه من شأنه ان يدخله في عداد الاملاك الخاصه بالدوله التي كانت تخضع للتقادم المكسب ولا يؤثر التعديل التشريعي على ما

تم كسبه منها بالتقادم قبل نفاذه وتبقى حقوق الغير الثابته فيه كما هي لا تمسها احكامه.

(الطعن ٦١٨ لسنة ٥٧ق جلسة ١٩٩٢/٣/١٨ س٤٤ ص٤٧١)

وضع اليد على الاموال العامه . لا يكسب الملكيه إلا إذا وقع بعد انتهاء تخصيصها للمنفعه العامه.

وضع اليد على الاموال العامه لا يكسب الملكيه إلا إذا وقع بعد انتهاء تخصيصها للمنفعه العامه.

(الطعن ٣٧٧٥ لسنة ٥٩ق- جلسة ١٩٩٧/١/٢٦ س٤٨ ص١٩٥)

القسم الأول الالتزامات او الحقوق الشخصية

> الكتابالاول الالتزامات بوجه عام

الباب الاول

مصادر الالتزام

١ ـ أركان العقد

الرضاء

مادة ۸۹

يتم العقد بمجرد ان يتبادل طرفان التعبير عن ارادتين متطابقتين ، مع مراعاة ما يقرره القانون فوق ذلك من أرضاع معينة لانعقاد العقد .

النصوص العربية المقابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۸۹ ليسبى و۹۲ سسورى و ۷۳ ، ۷۵ ، ۷۵ ، ۷۷ من عراقى و۷۳ سودانى و ۱۷۸ لبنانى و ۳۲ كويتى و ۱۵ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و۹۷ أردنى .

المنكرة الايضاحية :

قطع المشروع بايثار مذهب الارادة الظاهرة بصورة واضحة فى هذا النص ، فلم يتطلب لانعقاد العقد توافق ارادتين ، بل إستلزم تبادل التعبير عن ارادتين متطابقتين ــ وفى الغالبية العظمى من

الاحوال ، يبدأ أحد المتعاقدين بالايجاب ، ثم يتلوه قبول المتعاقد الآخر ، ولكن ليس من الضرورى ان يلى القبول الايجاب ، فقد يتم العقد بتلاقى تعبيرين متعاصرين عن ارادتين متطابقتين ، كما هو الشأن في الرهان على سباق الخيل .

الشرح والتعليق :

لكى ينشأ الإلتزام لابد من وجود مصدر يخلقه ويبعث فيه الحياة وقد جرت عادة الفقهاء على تناول نشأة الإلتزام أو ميلاده . مصادد الالتزاد: (1)

ويقصد بمصدر الإلتزام الأمر الذى يولده . أو هو الينبوع الذي يستقى منه الإلتزام وجوده .

وإلى القانون ترجع نشأة الالتزامات جميعاً. فلا قيام لأحد منها . ما لم يقره القانون ويعترف به ، شأنه في هذا شأن سائر الحقوق والواجبات المالية منها وغير المالية على السواء .

ومصادر الإلتزام ، بالمعنى السابق ، عديدة متنوعة فالبيع ، مثلاً ، ينشئ التزامات متبادلة على البائع والمشترى . والإيجار ينشئ التزامات متبادلة على المؤجر والمستاجر والوعد بجائزة تعطى عنه .ولقد أخذ التشريع المصرى في مدونة القانون المدنى الحالية وإن لم يصرح بما ينبئ عن ذلك حيث تناولت هذه المصادر بترتيب معين وفي فحصول متعماقيمة إلا أنها ممكن أن ترد إلى

أساسين : ^{(۲)-}

 ⁽١) ر٧) راجع الدكتور/ عبد الفتاح عبد الباقي ، نظرية العقد والإرادة المنفردة ، دراسة مقارنة بالفقه الإسلامي ط١٩٨٤ ص٣٣ رما بعدها .

التصرف القانوني والواقعة القانونية ثم الإرادة المنفردة ثم الفعل الضار ثم الفعل النافع ثم القانون .

العقد كمصدر من مصادر القانون.

لم يبين القانون المدنى ماهيه العقد . ويذهب الدكتور /عبد الفتاح عبد الباقى إلى تعريف العقد بأنه توافق إرادتين أو أكثر على إحداث أثر يوتبه القانون.(١)

ویذهب أستاذنا الدكتور / السنهوری إلى تعریف العقد بأنه توافق إرادتين على إحداث أثر قانوني هو إنشاء التزام أو نقله أو تعديله .

وتتناول هذه المادة بيان أحكام التراضى وهو تطابق إرادتين . والمقصود بالإرادة هي التي تتجه إلى إحداث أثر قانوني معين . (٢)

ان المقصود بالرضاء الصحيح الوارد باللادة ١٢٨ من القانون المدنى هو كون المتصرف و متميزا يعقل معنى التصرف ويقصده ع والفرض من كونه و محيزا يعقل معنى التصرف ع ان يكون مدركا ما هية العقد والتزاماته فيه . أما كونه و يقصده ع فالغرض منه بيان ان لابد من ارادة حقه منه لقيام هذا الالتزام .

فالارادة اذن ركن من الاركان الاساسية لأى تصرف قانونى وبدونها لايصع التصرف .

(الطعن رقسيم ٦٦ لسنة ٣ق جلسيسية ١٩٣٤/٣/٨ مج القواعد القانونية ص ٨٩٦ مال

⁽١) الرجع السابق ص٣٣ .

 ⁽٧) د/ السنهورى ، الوجيز في شرح القانون اللدني ، الجزء الأول ، الطبعة الثانية والتي
تقحها المستشار / محمد الفقى ، ص٧٥ وما يعدها .

الأصل ان اشتراط الكتابة في العقود الرضائية انما يكون نجرد اثباتها الا انه ليس ثمة ما يمنع الطرفين من اشتراط تعليق انعقاد المعقد على التوقيع على انحرر الثبت له اذ ليس في هذا الاتفاق ما يخالف النظام العام . واستخلاص قصد المتعاقدين من هذا الشرط هو مما يستقل به قاضى الموضوع . فاذا كان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه على ما استخلصه من ان الطرفين قد علقا انعقاد العقد على الكتابة وان العقد لم يتم بينهما بسبب امتناع الطاعن عن التوقيع على الخطابات المتضمنة شروط التعاقد وهو استخلاص سائغ فان النعى على الحكم بالفساد في الاستدلال يكون على غير أساد.

(الطعن٤٨٧ لسنة ٣٠ق ـجلسة ٢٩/١٠/١٩٩٥ س١٩ ص ٩٧٥)

يجب لتسمام الاتفاق وانعقاده ان يكون القبول مطابقا للايجاب اما اذا اختلف عنه زيادة أو نقصا أو تعديلا فان العقد لايتم ويعتبر مثل هذا القبول رفضا يتضمن ايجابا جديدا فاذا كانت محكمة الموضوع قد استندت فيما قررته من انتفاء حصول الاتفاق على الفسخ لعدم مطابقة الايجاب بالفسخ للقبول الى ما استخلصته استخلاصا سائفا من العبارات المتبادلة بين طرفي الخصومة في مجلس القضاء وكان لا رقابة في ذلك لحكمة النقش اذ ان استخلاص حصول الإتفاق على الفسخ من عدمه هو نما تستقل به محكمة الموضوع فإن الحكم لايكون قد خالف القانون أو أخطأ تطبقه .

494

الإيجاب هو العرض الذى يعبو به الشخص عن ارادته فى اببرام عقد معين ــ اقترانه بقبول مطابق له ــ مؤد لانعقاد العقد .

الإيجاب هو العرض الذي يعبر به الشخص الصادر منه على وجه جازم عن ارادته في ابرام عقد معين بحيث اذا ما اقترن به قبول مطابق له انعقد العقد .

(الطعن٣٢٣ لسنة ٣٥ق ـ جلسة ١٩٦٩/٦/١٩ ص ٢٠١٧)

طرح مناقصة توريد أشياء . اعتباره مجرد دعوة للتعاقد . الايجاب صدوره ثمن تقدم بعطائه بالشروط المبينة فيه . القبول . تمامه بالموافقة على العطاء متى صدرت هذه الموافقة ثمن يملكها .

(الطعن ١٠٥ لسنة ٥٠ قـجلسسة ٧/١/١٨٥ س٣٦ ص١٤٨)

العقد . ما هيته . وصف المتعاقد . المقصود به . لايصدق على من ورد ذكره بالعقد كأحد أطرافه دون ان يكون له صلة بترتيب الاثر القانوني محل النزاع الناشئ عن العقد . لقاضى الموضوع استخلاص صفة المتعاقد .

(الطعن ٤٩٤ لسنة ٥٩٦ س ٣٦ ص ٥٣٦)

الإيجاب . ماهيته . استخلاص ما اذا كان باتا . من سلطة محكمة الموضوع . شرطه . . ان يكون سائغا ومستمدا من عناصر تؤدى اليه . تكييف الفعل المؤسس عليه طلب صحة ونفاذ العقد بأنه ايجاب بات أو نفى هذا الوصف عنه . خضوعه لرقابة محكمة النقص .

(الطعن ٨٦٣ لسنة ٥٩ق ـ جلسة ٤ / ١٢ / ١٩٨٥ س٣٦ ص ١٠٨٤)

التماقد بشأن بيع الأملاك الخاصة بالدولة . لايتم بين الحكومة وطالبي الشراء الا بالتصديق عليه ثمن يملكه . للمحافظين كل في دائرة اختصاصه التصديق على البيع بعد موافقة اللجنة التنفيذية للمحافظة . المادة الاولى من القرار الجمهوري 28 لسنة 1977 . تفسير ذلك . اعتبار التصديق قبولا بالبيع والرغبة والشراء ايجابياً .

(الطعن ٦٧ لسنة ٥٥ق ـ جلسة ١٩/١٨ / ١٩٨٥ من ٣٦ ص ١٩٣٩)

انعقاد البيع بتلاقى الإيجاب والقبول على حصوله ركن القبول في حالة ابداء الشركة المؤجرة رغبتها في بيع عقاراتها الى مستأجرين . شرطه . ان يكون المشترى مستأجرا للعقار المبيع أو وارثا له منتفعا به . المادتان ٣٩١ مدنى قديم ، ٢٠١ مدنى . مثال .

(الطعن ۱۰۷۷ لسنة ۱۹۵۱ جلسة ۲۹/۵/۱۹۸۱ س۳۷ ص۲۳۲)

طرح مناقصات التوريد وغير ذلك من البيانات الموجهة الى الجمهور أو الافراد كالنشرات والاعلانات . ليس أيجابا انما مجرد دعوة الى التفاوض . الايجاب هو الاستجابة لهذه الدعوة . التقام في مناقصة بعطاء بالشروط المبينة فيه ، اعتباره أيجابا يتم التعاقد بقبول الجهة صاحبة المناقصة له .

(الطعن ٤٧٢ لسنة ٥٥ق -جلسة ٢٧ / ١٩٨٦ س٣٧ ص ٨٠٠٨)

الإيجاب . ماهيته . العرض الذي يعبر به الشخص الصادر منه عن ارادته في ابرام عقد معين ، تمام التعاقد بتلاقي ارادة المتعاقدين على قيام الإلتزام ونفاذه . شرطه . اقتران الايجاب بقبول مطابق . التعاقد بشأن بيع أملاك الدولة الخاصة تمامه بالتصديق عليه ممن

494

يملكه . بيع الاراضى الصحراوية لغير غرض استصلاحها وزراعتها . ق٠٠ السنة ١٩٦٤ ولاتحته التنفيلية . وجوب الترخيص فيه والتصديق على الثمن من وزير الاصلاح الزراعى ثم اعتماده من صاحب الصفة فيه . اعلان الجهة الادارية عن رغبتها فى البيع واجراءاتها لهذا الغرض . لايعتبر ايجابا من جانبها .

ر الطعن ٢١١١ لسنة ٥٥ق -جلسة ٢٢/٤/ ١٩٩٠ س٤١ ص٤١٠)

انعقاد العقد بالايجاب والقبول . تعيين القانون ميعادا معينا للقبول . اثره . التزام الموجب بالايجاب طوال المده الخدده دون حق في العدول عنه . المادتان ۸۹ ، ۹۳ مدني . مؤداه التزام المستاجر بايجابه مده شهر من تاريخ اعلانه المالك بالشمن المعروض عليه قانونا دون ثمه حق في العدول عنه طوال المده الملكوره . ابداء المالك رغبته في الشراء خلال الميعاد القانسوني مودعا قيمه ما يخص المستأجر من ثمن البيعاب والقبول وانعقاد العقد .م. ٧٥ تو ١٩٨٦ لسنه ١٩٨١ .

النص في الماده ٨٩ من القانون المدنى على ان " يتم العقد بمجرد ان يتبادل طرفان التعبير عن ارادتين متطابقتين ، مع مراعاه ما يقرره القانون فوق ذلك من اوضاع معينه لانعقاد العقد"

والنص فى الماده ٩٣ من ذات القانون على أنه وإذا علين ميعاد للقبول التزم الموجب بالبقاء على أيجابه ولما كان الايجاب هو العرض الذى يعبر به الشخص الصادر منه على وجه جازم عن ارادته فى ابرام عقد معين بحيث اذا ما اقترن به قبول

مطابق له انعقد العقد واذا عين ميعاد للقبول فان الايجاب لزم للموجب طوال المده انحدده ما لم يكن ايجابه قد مسقط برفض الطرف الاخر له قبل انقضاء هذه المده ولا يعتد بعدول الموجب بل يعقد المقد بالرغم من هذا العدول متى تم القبول واذ اوجب المساجر ان يلتزم مده شهر على ايجابه من تاريخ اعلانه المالك فان المستاجر ان يلتزم مده شهر على ايجابه من تاريخ اعلانه المالك فان هذه المهله حددها الشارع ميعادا للايجاب فيظل الايجاب منتجا لاثاره من وقت علم من وجه اليه به وليس له ان يعدل عنه بعد ذلك ، ولما كان اعلان المستأجر للمالك برغبته في البيع هو رضاء بات بالبيع واذ ابدى المالك رغبته في الشراء مودعا قيمه ما يخص المستأجر من ثمن البيع خلال المعاد القانوني فإن ذلك يعد منه رضاء بات بالشراء واذ توافق الايجاب والقبول خلال الميعاد فيعقد بذلك المعقد.

(الطعن ٧٩٩ لسنه ٥٥٩ – جلسه ٢٤/١/١٩٩٣ س٤٤ ص٥٩٩)

تلاقى الايجاب والقبول متطابقين . كفايته لانعقاد العقد ولو اخل اى من المتعاقدين بالتزاماته عنه.

یکفی لانعقاد العقد مجرد تلاقی الایجاب والقبول متطابقین ولو اخل ای من المتعاقدین من بعد بالتزاماته الناشئه عنه .

(الطعن ١٩٠٣ لسنه ٥٥٥ - جلسه ١٩/١١/١٩ اس ١٥٥ ص١٩٨٢)

الایجاب . ماهیشه . استخلاص ما اذا کان باتا . من سلطه محکمه الموضوع . شوطه. ان یکون مانغا ومستمدا من

9 84

عناصر تؤدى اليه تكييف الفعل المؤسس عليه صحه ،ونفاذ العقد بأنه ايجاب بات او نفى هذا الوصف عنه . خضوعه لرقابه محكمه النقض.

الايجاب وعلى ما استقر عليه قضاء هده المحكمه هو العرض الذى يعبر به الشخص على وجه جازم عن ارادته فى ابرام عقد معين بحيث اذا ما اقترن به قبول انعقد العقد ، وان استخلاص ما إذا كان الايجاب باتا ثما يدخل فى حدود السلطه التقديريه لحكمه الموضوع ما دام هذا الاستخلاص سائغا ومستمدا من عناصر تؤدى الله من وقائع الدعوى اما تكييف الفعل المؤسس عليه طلب صحه ونفاذ العقد بأنه ايجاب بات او نفى هذا الوصف عنه فهو من المسائل التى يخضع فيها قضاء الموضوع لرقابه محكمه النقض.

(الطعن ٣١٠٣ لسنه ٥٨ ق – جلسه ١٩/١١/١٩٤١س٥٤ ص ١٣٨٣)

العقد تمامه بتطابق الإيجاب والقبول العتبر قانونا . م ٨٩ مدنى .عقود الإيجار التي تبرمها الجالس الحليه للمدن والمراكز عن الاموال المملوكه للدوله . انعقادها بتمام التصديق عليها من المجلس الحلي للمحافظه واعتمادها وفقا للقانون . المواد ٣٣،٢٨ /ه ، ١٩٧٩ ق٣٤ لسنه ١٩٧٩ ، تحصيل الجهه الاداريه مقابل انتفاع من واضع اليد لا يصلح سندا لقيام علاقه ايجاريه .

مفاد الماده ٨٥ من القانون المدنى ان العقد لا يتم الا بتطابق الايجاب مع قبول معتبر قانونا وكان المناط فى انعقاد عقود الايجار التى تبرمها الوحدات الخليه عن الاموال المملوكة للدولة وعلى ما

يبين من نصوص المواد ٣٣،٢٨/هـ و ٨/٥١ من القانون رقم ٤٣ لسنه ١٩٧٩ بإصدار قانون نظام الحكم المحلى وقرار رئيس مجلس الرزاء رقم ٧٠٧ باصدار اللائحه التنفيذيه لذات القانون هى بتمام التصديق عليها من الوحده المحليه واعتمادها وفقا للقانون ولا يعتد بما تكون قد حصلته الجهه الاداريه من مقابل انتفاع من واضع اليد على الارض كسند لقيام عقد ايجار عنها مع هذه الجهه.

(الطعن ۲۱۸۰ لسنه ۲۰ ق -جلسه ۲۲/۱/۱۹۹۹ س ۲۱ ص ۲۰۸)

الايجاب . ماهيته العرض الذى يعبر به الشخص الصادر منه عن ارادته فى ابرام عقد معين . تمام التعاقد بتلاقى اراده المتعاقدين على قيام الالتزام ونفاذه . شرطه . اقتران الايجاب بقبول مطابق.

المقرر~ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمه ـ ان الإيجاب هو المرض الذى يعبر به الشخص الصادر منه على وجه جازم عن ارادته في ابرام عقد معين بحيث اذا ما اقترن به قبول مطابق له انعقد العقد ولا يعتبر التعاقد تاما وملزما الا بتوافر الدئيل على تلاقى اراده المتعاقدين على قيام هذا الالتزام ونفاذه.

(الطعن ٢٢٥٦ لسنه ٦٥ ق - جلسه ١٩٩٦/٥/٨ ٧٤ ص ٧٤٨)

الايجاب ماهيته . وجوب توافر الدليل على تلاقى اراده المتعاقدين على قيام الالتزام ونفاذه . شرطه. اقتران الايجاب بقبول مطلق.

44.

المقرر فى قضاء هذه المحكمه - ان الايجاب هو العرض الذى يعبر به الشخص الصادر منه على وجه جازم عن ارادته فى ابرام عقد معين بحيث اذا ما اقترن به قبول مطابق انعقد العقد ولا يعتبر التعاقد تاما وملزما الا بتوافر الدليل على تلاقى اراده المتعاقدين على قيام هذا الالتزام ونفاذه.

(الطعنان ۸۲۹۰ ، ۸۲۹۸ لسنه ۳۵ ق – جلسمه ۲۳ / ۱۹۹۷ س ۸۵ص ۹۵۲) (١) التعبير عن الارادة يكون باللفظ وبالكتابة وبالاشارة المتداولة عرفا ، كما يكون باتخاذ موقف لاتدع ظروف الحال شكا في دلالته على حقيقة المقصود .

(٢) ويجوز ان يكون التعبير عن الارادة ضمنيا ، اذا
 لم ينص القانون أو يتفق الطرفان على ان يكون صريحا .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادهٔ ۹۰ لیبی و ۹۳ سوری و ۷۹ ، ۸۰ عراقی و ۷۶ سودانی ۱۷۹ ، ۱۸۰ لبنانی و ۳۶ کویتی و ۹۳ اُردنی .

المنكرة الايضاحية ،

التفرقة بين التعبير الصريح والتعبير الضمنى عن الارادة ليست بمجردة من الاهمية العملية فقد يستلزم القانون أحيانا وقد يشترط المتعاقدون أنفسهم فى بعض الفروض وجوب التعبير الصريح عن الارادة لابراز أهمية التصرف القانونى الذى يراد عقده وبين مختلف العابير التى تداولها الفقه فى هذا الصدد يوجد معياران هما أكثر هذه المعابير ذيوعا أولها يحتكم الى فكرة المالوف وغير المألوف فى أسلوبه أو طريقته ويرى أصحاب هذا المعار ان التعبير يكون صريحا اذا كان أسلوب الافصاح عن الارادة

من الاساليب المألوقة ويكون على النقيض من ذلك ضمنيا اذا لم يكن اسلوب الاقصاح من بين الاساليب التي ألف استعمالها في هذا الشأن بحيث لايتاح استخلاص دلالة التمبير في الصورة الاخيرة الا من طريق الاستنتاج. أما المعيار الثاني فيرى أصحابه ان التعبير يكون صريحا أو ضمنيا تبعا لما اذا كان مباشرا أو غير مباشر ويراعي ان الفارق العملي بين هذين المعيارين حثيل ان لم يكن معدوما فالاسلوب المألوف في التعبير عن الارادة هو في الوقت ذاته الاسلوب المألوف ومهما يكن من شئ فقد آثر المشروع في الغالب بالاسلوب المألوف ومهما يكن من شئ فقد آثر المشروع السليم لاجتهاد الفقه والقضاء ومع ذلك فمن اشعق ان اتخاذ موقف معين أو التزام سلوك باللات للافصاح عن الارادة لا يستتبع موقف معين أو التزام سلوك باللات للافصاح عن الارادة لا يستتبع حتما ان تكون هذه الارادة ضمنية. فمن صور السلوك في بعض القروض ما قد يعتبر أسلوبا مباشرا مألوفا في الافصاح عن الارادة ويكون بهذه المائة تعبيرا صريحا ».

الشرح والتعفيق ،

تتناول هذه المادة بهان وسائل التعبير عن الإوادة . توضح أنه إما أن يكون باللفظ أم بالكتابة أم بالإشارة المتناولة عرفاً .

ويجوز أن يكون العبير حمنياً إذا لم ينص القانون أو ينفق الطرفان على أن يكون صويحاً ، ويكون العبير عن الإرادة حمنياً إذا ما كان المظهر الذي انخذه ليس في ذاته موضوعاً للكشف عن الإرادة .

التوقيع على عقد البيع كشاهد . ايراد العقد أن النص فى عقد شراء سلف الطاعن على أن العقار خال من أى حق من حقوق الإرتفاق . توقيع سلف المطعون ضده - مدعى حق الارتفاق على العقار المبيع - كشاهد على ذلك العقد . عدم إفادته التنازل الصريح عن حق الارتفاق . قول الحكم أن عدم اعتراض سلف المطعون ضده على تعدى الطاعن لا يسقط حقه ، ونفيسه بذلك التنازل الضمنى عن حق الارتفاق . لا خطأ .

التنازل الصريح هو الذى يصدر عن صاحبه في عباره واضحة تدل على ذلك ولا تحتمل التأويل . وإذا كانت العبارة التى وردت في عقد شراء سلف الطاعن من أن العقار خال من أى حق من حقوق الارتفاق لم تصدر من سلف المطعون ضده - مدعى حق الارتفاق - وكل ما يمكن نسبته إلى ذلك السلف في هذا الصدد أنه وقع كشاهد على العقد المتضمن لها ، دون إجازة صريحة لما ورد فيه ، وهذا لا يعنى أنه قد تنازل صراحة عن حق الارتفاق المقرر لمنزله على العقار موضوع العقد ، وكان التنازل الضمنى عن حق الارتفاق قد نفاه الحكم - بماله من سلطة تقديرية في استخلاص القرائن متى كان استخلاصه ساتفا - بما قاله من أن عدم اعتراض صلف المطعون ضده على تعدى الطاعن لا يسقط حقه ، وأن ليس في الأوراق ما يفيد تنازله عن هذا الحق ، وهو منه سائغ ومقبول ، فإن النعى عليه بالخطأ في تطبيق القانون يكون على غير أساس .

(الطعن ١٢٨ لسنة ١٤٥ - جلسة ١٩/٥/١/٨ س٢٦ ص ١٤٠)

9.0

التعبير عن الارادة اما ان يكون صويحا أوضمنيا باتخاذ موقف لاتدع ظروف الحال شكا في دلالته على حقيقة القصود . م ٩٠ من القانون المدني .

(الطعن ٢٢١٦ لسنة ٥٨ق. جلسمة ٢٨ / ١٩٩٣ س ٤٤ ص٨٣)

لتن كان مجرد السكوت عن استعمال الحق في طلب الفسخ فترة من الزمن رغم العلم بقيام موجبه لا يعتبر نزولاً عن الحق ،
إلا أنه إذا اتخذ صاحب الحق مع سكوته موقفاً لا تدع ظروف الحال شكاً في دلالته على قصد النزول ، كان هذا تعبيراً ضمنياً عن إرادة النزول عن الحق عملاً بالمادة ، ٩ من القانون المدنى .

(الطعن ۲۹۱ لسنة ۲۸ق - جلسة ۲۰۰۰/۱۱/۸ لم ينشر بعد)

اعتبار السكوت عن استعمال الحق فى طلب الفسخ فترة من الزمن نزولا ضمنيا عن هذا الحق . شرطه . اتخاذ صاحب الحق مع سكوتــه موقـفا لا تدع ظروف الحال شكا فى دلالته على قصد النزول .م ٩ مدنى

ان كان مجرد السكوت عن استعمال الحق في طلب الفسخ فتره من الزمن رغم العلم بقيام موجبه لا يعتبر نزولا عن الحق ، الا انه اذا اتخلف صاحب الحق مع سكوته موقفا لا تدع ظروف الحال شكا في دلالته على قصد النزول ، كان هذا تعبيرا ضمنيا عن اراده النزول عن الحق عملا بالماده ، ٩ من القانون المدنى .

(الطعن ٩٩١ لسنه ٦٩٨ق - جلسه ١١٠٨/ ٢٠٠٠ لم تنشير بعيد)

ينتج التعبير عن الارادة أثره في الوقت الذي يتصل فيه بعلم من وجه اليه . ويعتبر وصول التعبير قرينة على العلم به ما لم يقم الدليل على عكس ذلك .

النصوص العربية المقابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۹۱ ليبي و ۷۵ سبوداني و ۸۷ عبراقي و ۳۷ کويتي.

اللكرة الايضاحية :

تناول هذه المادة تعيين الوقت الذى يصبح فيه التعبير عن الارادة نهائيا ، لايجوز العدول عنه ، فمن الواجب التمييز بين وجود التعبير وهذا الوجود يتحقق وقت صدوره ، الا يصبح عملا قانونيا قائما لايتأثر وجوده بوفاة من صدر منه ، أو يفقد أهليته ، وبين استكمال هذا التعبير لحكمه وتوفر صفة اللزوم له تفريعا على وجه الله ، وهم يشترط المشروع لاستكمال التعبير عن الارادة لحكمه ان يعلم به من وجه اليه فعلا ، بل اكتفى فى ذلك بمجرد امكان العلم أو مجرد البلوغ الحكمى ، ولعل هذا النظر أشد امعانا فى الاستجابة لما تقتضيه حاجة العمل ، من حيث تيسير الاثبات من ناحية والتغلب على ما قد يعن لمن وجه اليه التعبير من رغبة فى المساك نفسه عن العلم به من ناحية أخرى .

الشرح والتعليق:

توضح هذه المادة وقت التعبير عن الإرادة لأثره وهو قد يكون كما سبق أن أوضحنا صريحاً أو ضمنياً وأياً ما كان فهو لا ينتج أثره إلا فى الوقت الذى يتصل فيه بعلم من وجه إليه . (١)

أحكام القضاء :

ذهاب الطاعن قبل نهاية الاجل الى محل اقامة المطعون عليه ومقابلة ابن هذا الاخير وابداء رغبته في الشراء واستعداده لدفع الشمن ، يعتبر قرينة على علم المطعون عليه بالقبول ، ويقع على عاتقه نفى هذه القرينة .

(نقض جلسة؟ / 0 / ١٩٥٤ مجموعة القواعد القانونِية في ٢٥ عاما ص٣٥١)

مؤدى المادتين (٩ ، ٩٣ من القانون المدنى ان التعبير عن الارادة لاينتج أثره الا من وقت اتصاله بعلم من وجمه السه ، فاذا كان الموجب قد التزم فى ايجابه بالبقاء على هذا الايجاب مدة معينة فان هذا الايجاب لايلزم الموجب الا من وقت اتصال علم من وجمه اليه به والى هذا الوقت يعتبر ان الايجاب لايزال فى حوزة الموجب فله ان يعدل عنه أو ان يعدل فيه لان التعديل ما هو الا صورة من صور العدول لايملكه الا فى الفترة السابقة على وصول الايجاب الى علم من وجه اليه . وعلى ذلك قمتى تبين ان طالب الشراء أبدى فى طلبه الموجه الى عضو مجلس الادارة المنتدب للشركة البائعة رغبه فى شراء قدر من الاطيان المملوكة لها بثمن

(١) راجع د/ السنهوري ، المرجع السابق ص ٥٨ .

⁻²⁴⁰⁻

محدد وبشروط معينة وضمن الطلب انه لايصبح نافذ الاثر بين الطرفين الا بعد موافقة مجلس ادارة الشركة كما تعهد فيه بأن يظل مرتبطا بمطائه في حالة اشهار مزاد بيع الاطيان لحين ابلاغه قرار الشركة باعتماد البيع من عدمه . فتحقق بذلك علم الشركة بمجرد وصول الطلب الى عضو مجلس الادارة المنتدب فان هذا الايجاب يعتبر نافذ الاثر في حق الموجب لايجوز العدول عنه أو تعديله حتى تبت الشركة في طلبه بالقبول أو الرفض وذلك عملا بنصوص الطلب ونزولا على حكم المادتين ٩١ ، ٩٣ المشار اليهما ، ولا يجدى الموجب التمسك بأن الموافقة المعبرة في اتمام التماقد هي موافقة مجلس ادارة الشركة دون غيره من موظفي الشركة مادام ان النزاع يدور فقط حول معرفة من الذي نكل من الطرفين عن اتمام التماقد لان مجال البحث في هذا الذي يتمسك به الموجب هو في حالة ما اذا كانت الشركة تتمسك بتمام التعاقد والمطالبة بتنفيذه .

(الطعن ٩٧ لسنة ٤٢ق ـ جلســـة ١٩٥٨/٤/١ س٩ ص٩٥٩)

الإيجاب هو العرض الذى يعبر به الشخص عن إرادته فى إبرام عقد معين . اقترانه بقبول مطابق له . مؤد لإنعقاد العقد .

الإيجاب هو العرض الذى يعبر به الشخص الصادر منه على وجه حازم عن إرادته فى إبرام عقد معين بحيث إذا ما اقترن به قبول مطابق له انعقد العقد .

(الطعن ٢٢٣ لسنة ٣٥ق - جلسة ١٩٦٩/٦/١٩ س.٧ ص١٠١٧)

اذا مات من صدر منه التعبير عن الارادة أو فقد أهليته قبل ان ينتج التعبير أثره فان ذلك لايمنع من ترتب هذا الاثر عند اتصال التعبير بعلم من وجه اليه ، هذا ما لم يتبين العكس من التعبير أو من طبيعة التعامل .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۹۲ ليبي و ۱/۱۷۹ لبناني و۲۶ كويتي .

المنكرة الايضاحية ،

يقضى النص بأن التعبير عن الارادة لايسقط بموت من صدر منه أو بفقد أهليته ، وهذا الحكم ليس الا نتيجة منطقية للزوم التعبير عن الارادة فالالتزام بالابقاء على التعبير ، أو بعبارة أدق بالارتباط به ، يظل قائما بعد الموت أو فقد الاهلية ، شأنه فى ذلك شأن أى التزام آخر ، فإذا كان التعبير عن الارادة ايجابا ، وفقد الموجب أهليته قبل صدور القبول وجه القبول بداهة الى نائبه لا الى شخصه و ويراعي من ناحية أخرى ان التعبير عن الارادة لا يسقط كذلك بوفاة من وجه اليه أو بفقد أهليته قبل القبول ، وائما يكون لورثة المتوفى أو ممثلي فاقد الاهلية ، في هذه الحالة ، ان يقوموا مقامه في القبول بووجود التعبير ، حتى قبل ان يصبح لازمه ، لايناثر هو أيضا بالموت أو بفقد الاهلية ، سواء أكان من مات أو فقد أهليته هو الطرف الذي صدر منه الايجاب ، أم الطرف الذي وجه اليه . وغني

عن البيان ، ان حق العدول ينتقل الى ورثة الشخص أو ممثليه ، اذا حدثت الوفاة أو طرأ فقد الاهلية قبل وصول التعبير .

الشرح والتعليق ،

إن التعبير عن الإرادة له أثره ووجوده الفعلى من وقت صدوره وهو يبقى كذلك حتى ولو مات صاحبه أو فقد أهليته لأنه انفصل عن صاحبه ما دام قد تم له الوجود الفعلى ، ويستكمل التعبير وجوده إذا وصل إلى علم من وجه إليه حتى بعد موت صاحب التعبير وفقده لأهليته فإذا ما كان التعبير عن الإرادة قبولاً لإيجاب معروض ومات من صدر منه هذا القبول قبل أن يصل القبول إلى علم الموجب ثم علم المرجب بالقبول ثم العقد بيد أنه لا يتم إلا إذا تبين من الإيجاب أو من طبيعة التعامل أن الشخص القابل هو محل التعبير .

أحكام القضاء :

حق الشريك في اقرار عقد القسمة الذي لم يكن طرفا فيه يظل قائما له ما بقيت حالة الشيوع ، ويكون لورته من بعده ، ذلك ان عقد القسمة ليس من العقود التي لشخصية عاقديها اعتبار في ابرامها ، لانها لو لم تتم بالرضا ، جاز اجراؤها قضاء ، ولا يحول دون مباشرة الورثة لهذا الحق كون العقد الذي لم يوقعه أحد من الشركاء ممن خص بنصيب مفرز فيه يعتبر بمثابة ايجاب موجه الي ذلك الشريك فلاخلافة فيه ، اذ هو في قصد من وقعه ايجاب لا لشخص الشريك الآخر بالذات بل لكل من يتملك نصيبه ، ومن ثم فانه لا ينقضي بموت ذلك الشريك .

(نقض جلسة ١٩ / ٥ / ١٩٥٥ مجموعة القواعد القانونِية ٢٥ عاما ص ٨٨٤)

مادة ٩٣

(١) اذا عين ميعاد للقبول إلتزم الموجب بالبقاء على
 ايجابه الى ان ينقضى هذا الميعاد .

 (٢) وقد يستخلص المبعاد من ظروف الحال أو من طبيعة المعاملة .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۹۳ لیبی و ۹۴ سوری و ۸۶ عراقی و۷۷ سودانی و ۱۷۹ / ۲ لینانی و ۲۳ تونسی .

المنكرة الايضاحية :

يظل الموجب مرتبطا بايجابه في خلال الميعاد الخدد للقبول ، متى حدد له ميعاد ، سواء في ذلك ان يصدر الايجاب لغائب أو لحاضر ، فاذا انقضى الميعاد ولم يصدر القبول ، فلا يصبح الايجاب غير لازم فحسب بعد ان فقد ما توافر له من قوة الالزام ، بل هو يسقط سقوطا تماما وهذا هو التفسير المعقول لنية الموجب ، فهو يقصد الا يبقى ايجابه قائما الا في خلال المدة المحددة ، مادام قد لجأ الى التحديد . وقد يتصور بقاء الايجاب قائما بعد انقضاء الميعاد ، ولو انه يصبح غير لازم ، ولكن مثل هذا النظر يصعب تمشيه مع ما يغلب في حقيقة نية الموجب ، ويراعى ان القول بسقوط الايجاب ،

عند انقضاء الميعاد ، يسستتبع اعتبار القول المتأخر بمثابة ايجاب جديد ، وهذا هو الرأى الذى أخذ به المشروع فى نص لاحق . وغنى عن البيان ان الايجاب الملزم يتميز فى كيانه عن الوعد بالتعاقد ، فالاول ارادة منفردة ، والثانى اتفاق ارادتين .

ويكون تحديد الميعاد في غالب الاحايين صريحا ، ولكن قد يقع أحيانا إن يستفاد هذا التحديد ضمنا ، من ظروف التعامل أو طبيعته، فاذا عرض مالك آلة ان يبيعها تحت شرط التجربة ، فمن الميسور ان يستفاد من ذلك انه يقصد الارتباط بايجابه ، طوال المدة اللازمة للتجربة ، وعند النزاع في تحديد الميعاد يترك التقدير للقاضي ، وتختلف هذه الصورة من صور الايجاب الموجه الى الغائب ، بغير تحديد صريح أو ضمني لميعاد ما وقد عالجها المشروع في المادة التالية ، فقضى بأن يبقى الموجب ملتزما بايجابه الى الوقت الذى يتسع لوصول قبول يكون قد صدر في وقت مناسب وبالطويق المعتاد . واذ كان الايجاب غير ملزم ، في رأى القضاء المصرى ، فقد انحصر الشكال في تعيين الفترة التي يظل الإيجاب قائما في خلالها ، اذا لم يكن قد عدل عنه ، وقد جرى القضاء في هذا الشأن عن ان الايجاب لايسقط ، الا اذا عدل عنه الموجب ، أو ما لم يكن قد اتفق على ميعاد يسقط بانقضائه ، أو ما لم يكن قد تبين بجلاء ان المتعاقدين قد اتفقا ضمنا على ميعاد . أما فيما يتعلق بتحديد الميعاد الذي يتفق عليه ضمنا ، فللقاضي ان يقوم بتحديده ، اذا لم يحدده المتعاقدان بوجه من الوجوه ، بالرجوع الى نية الموجب وفقا لظروف كل حالة بخصوصها .

الشرح والتعليق ،

توضح هذه المادة حالة اقتران الإيجاب بموعد للقبول فالقاعدة

العامة أن الإيجاب يقع غير ملزم ويرد على هذه القاعدة استناء (١) مؤداه أن الإيجاب يقع ملزماً ويمتنع على الموجب الرجوع فيه إذا كان قد حدد موعداً إلى من وجه إليه ليبدى قبوله أو رفضه فيه ، أو إذا اقتضته طبيعة الحال وبعبارة أخرى فإن الموجب يكون مقيداً وملتزماً بإيجابه إلى وقت انقضاء هذا الميعاد ، وليمتنع عليه الرجوع عن إيجابه .

أحكام قضاء ،

اذا رفع أحمد الشريكين دعوى مطالبا بنصيبه فى أرباح الشركة وعرض انهاء للنزاع ان يدفع اليه شريكه مبلغا معينا كتقدير جزافى لارباحه وقيد هذا الايجاب بشرط الدفع فورا وحدد الغرض منه فلم يقبل شريكه ذلك ، فان هذا الايجاب يكون قد سقط لتخلف شرطه والغرض منه ورفض قبوله ، فاذا كان الحكم رغم ذلك قد أخذ بهذا الايجاب الساقط ، وقيد به الموجب. فان الحكم يكون قد اعتمد فى قضائه على دليل معدوم نما يجعل قضاءه مخالفا للقانون .

(نقسض جلسسة ١٩٥٨/٣/١٣ س٩ ص ١٧٦ مج فتي مسدني)

اذا لم يعين ميعاد للقبول ، فان الإيجاب لايسقط الا اذا عدل عنه الموجب ، فان بقى الموجب على ايجابه حتى صدور القبول من المعروض عليه الأيجاب ، فقد تم العقد بتلاقى الارادتين ، ومن ثم فلا يجوز بعد ذلك لأى من الطرفين بارادته المنفردة التنصل منه أو التحلل من آثاره .

(نقـــــض جلســــــة ١٩٦٣/٤/١٨ س١٤ ص ٥٥٠)

⁽١) راجع د/ عبد الفتاح عبد الباقي ، المرجع السابق ، ص١٢٨ .

افتتاح المزايدة ولو على أساس سعر معين لا يعتبر ايجابا، الايجاب يكون من جانب المزايد بالتقدم بالعطاء ، لايتم القبول الا بارساء المزاد .

(نق ض جاس المام ١٩٦٤/١/٩ س١٥ ص ١٨)

صدور الايجاب لغائب دون تصريح بجيعاد للقبول ، للقاضى استخلاص الميعاد الذى التزم المرجب البقاء فيه على ايجابه من ظروف الحال وطبيعة المعاملة وقصد الموجب ، لارقابة عليه فى ذلك من محكمة النقض متى بين الاسباب المبررة لذلك ، وله تحرى هذا القصد من أفعال صدرت عن الموجب بعد تاريخ الايجاب وكشفت عن قصده هذا ، وله فى حالة صدور الايجاب من شركاء متعددين عن صفقة واحدة الاستدلال على قصدهم المتحد بأمور صدرت عن أحدهم كاشفة لهذا القصد .

(نقــــــ جلـــــــــــ ١٩٦٤/٢/٢ س ١٥ ص ٨٩٥)

انعقاد العقد بالايجاب والقبول تعيين القانون ميعادا معينا للقبول . اثره . التزام الموجب بالايجاب طوال المده المحدده دون حق في العدول عنه ، المادتان ٩٣،٨٩ . مدنى مؤداه التزام المستأجر بايجابه لمده شهر من تاريخ اعلانه المالك بالشمن المعروض عليه قانونا دون ثمه حق في العدول عنه طوال المده المذكوره . ابداء المالك رغبته في الشراء خلال الميعاد القانوني مودعا قيمه ما يخص المستأجر من ثمن البيع المره. توافق الايجاب والقبول وانعقاد العقد .م ٢٠ ق ١٣٦٠ لسند ١٩٨٨ .

النص في الماده ٨٩ من القانون المدني على ان " يتم العقد بمجرد ان يتبادل طرفان التعبير عن إرادتين متطابقتين ، مع مراعاه ما يقرره القانون فوق ذلك من اوضاع معينه لانعقاد العقد" والنص في الماده ٩٣ من ذات القانون على انه "اذا عين ميعاد للقبنول التؤم الموجب بالبقاء على ايجابه " ولما كان الايجاب هو العرض الذي يعبر به الشخص الصادر منه على وجه جازم عن ارادته في ابرام عقد معين بحيث اذا ما اقترن به قبول مطابق له انعقد العقد واذا عين ميعاد للقبول فان الإيجاب ملزم للموجب طوال المده المحدده ما لم يكن ايجابه قد سقط برفض الطرف الآخر له قبل انقضاء هذه المده ولا يعتد بعدول الموجب بل ينعقد العقد بالرغم من هذا العدول متى تم القبول واذ اوجب المسسرع في الماده ٢٠ من القيانون رقم ١٣٦ لسنه ١٩٨١ على المستأجر ان يلتزم مده شهر على ايجابه من تاريخ إعلانه المالك فان هذه المهله حددها الشارع ميعادا للايجاب فيظل الإيجاب منتجا لاثاره من وقت علم من وجه اليه به وليس له أن يعدل عنه بعد ذلك ، ولما كان اعلان المستأجر للمالك برغبته في البيع هو رضاء بات بالبيع واذ ابدى المالك رغبته في الشراء مودعا قيمه ما يخص المستأجر من ثمن البيع خلال الميعاد القانوني فان ذلك يعد منه رضاء بات بالشراء واذ توافق الايجاب والقبول خلال الميعاد فيعقد بذلك العقد .

(الطعن رقم ۷۷۹ لسنه ۹۹۵ – جلسه ۲۱/۲/۳۹۹۳س۶۶ص۹۵۹)

(١) اذا صدر الایجاب فی مجلس العقد . دون ان یعین میعاد للقبول . فان الموجب یتحلل من ایجابه اذا لم یصدر القبول فورا ، کذلك الحال اذا صدر الایجاب من شخص الی آخر بطریق التلیفون أو بأی طریق محائل .

(٧) ومع ذلك يتم العقد ، ولو لم يصدر القبول فورا ، اذا لم يوجد ما يدل على ان الموجب قد عدل عن ايجابه في الفترة ما بين الايجاب والقبول . وكان القبول قد صدر قبل ان ينفض مجلس العقد .

النصوص العربية المقابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۹۴ لیبی و ۹۰ سوری و ۸۸ ، ۸۸ عراقی و ۱۸۳ ۱۸۵ لبنانی و ۴۲ کویتی و ۲۷ تونسی .

المنكرة الايضاحية ،

بعد ان عين المشرع المدة التي يكون الايجاب خلالها ملزما عند تحديد مهعاد له واجه الحالة التي لا يحصل فيها تحديد ، وينبني التميز في هذا المقام بين صورتين :

 (أ) فيلاحظ أن الإيجاب أذا وجه لشخص حاضر وجب أن يقبله من فوره ، وينزل الايجاب الصادر من شنخص إلى آخـر بالتليفون أو باية وسيلة مماثلة منزلة الايجاب الصادر الى شخص جاضر _ وقد أخذ المشروع فى هذه الصورة عن المذهب الحنفى قاعدة حكيمة ، فنص على ان العقد يتم ولو لم يحصل القبول فور الوقت ، اذا لم يصدر قبل اقتران المتعاقدين ما يفيد عدول الموجب عن إيجابه فى الفترة التى تقع بين الايجاب والقبول ، وقد رؤى من المفيد ان يأخذ المشروع فى هذا الحدود بنظرية الشريعة الاسلامية فى اتحاد مجلس العقد .

(ب) أما اذا صدر الايجاب لغائب فيبقى الموجب مرتبطا به الى ان ينقضى المعاد الذى يتسع عادة لوصول القبول اليه . فيما لو كان قعد أرسل هذا القبول دون ارجاء لا تسرره الظروف ، وللموجب ان يفترض ان ايجابه قد وصل فى الميعاد المقدر لوصوله. اذا اتفق الطرفان على جميع المسائل الجوهرية في العقد . واحتفظا بمسائل تفصيلية يتفقان عليها فيما بعد ولم يشترطا ان العقد لايتم عند عدم الاتفاق عليها ، اعتبر العقد قد تم . واذا قام خلاف على المسائل التي لم يتم الاتفاق عليها ، فان المحكمة تقضى فيها طبقا لطبيعة المعاملة ولأحكام القانون والعرف والعدالة .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٩٥ ليبي و ٩٦ سورى و ٢/٨٦ عبراقي و٥٧ كويتي و١٤١/ من قانون المعاملات المدنية لدولة الامارات العربية المتحدة.

أحكام القضاء :

تنص المادة ٩٥ من القانون المدنى على انه و اذا اتفق الطرفان على جميع المسائل الجوهرية في العقد ، واحتفظا بمسائل تغصيلية يتفقان عليها فيما بعد ، ولم يشمسترطا ان العقد لايتم عند عدم الاتفاق عليها اعتبر العقد قد تم ، واذ كان الحكم المطعون فيه قد أثبت في بيانه لوقائع الدعوى نص قرار اللجنة العليا للاصلاح الزراعى ما الذى احتج به الطاعنون على تمام عقد البيع ما يقوله انه و بتاريخ ٢٩ / ١٩٥٤ وافقت اللجنة العليا للاصلاح الزراعي

على بيع ستة أفدنة للمستأنفين لقاء ثمن قدره ٢٥٠ جنيه للفدان مقسطا على سبع سنوات ... مع تطبيق باقي الاشتراطات التي ترد في عقد البيع الذي يحرر بمعرفة الادارة القانونية للهيئة ، وأشار الى المستندات التي تضمنها ملف الاصلاح الزراعي المرفق بالاوراق ومنها طلب كشف تحديد المساحة القدمة صورة رسمية منه من الطاعنين وهو موقع عليه منهم بوصفهم مشترين ومن مندوب الحكومة عن الهيئة العليا للاصلاح الزراعي بوصفها بائعة ، ومنها أيضا كتاب ادارة الملكية والتعويض ردا على طلب الطاعنين تحرير العقد النهائي الذي يتضمن أن والهيئة ستقوم باعداد عقد البيع النهائي والسير في اجراءات تسجيله فور تسجيل قرار الاستيلاء على أطيان وقف التي تقع المساحة المبيعة ضمنها ، وكان قرار اللجنة المشار اليه قد تضمن في عبارات صريحة تحديد طرفي العقد والعين المبيعسة والثمن ـ فسنان الحكسم المطعون فيه اذ رأى في و تفسير قرار الهيئة سالف الذكر انه لايعدو ان يكون مشروع عقد بيع وان عقد البيع لم ينعقد ، ذلك ان الهيئة علقت قرارها المذكور على تحرير عقد البيع بمعرفة الادارة القانونية لها وبالشروط التي ترى هذه الادارة ذكرها في العقد ، وما دام هذا لم يتم فان عقد البيع لاينعقد ، دون ان يتناول بحث مستندات الطاعنين التي أشار اليها ، ويقول كلمته في دلالتها في موضوع النزاع ، فانه فضلا عن مسخه ما تضمنه القرار المشار اليه يكون مشوبا بالقصور .

(الطعن ۲۵۳ لسنة ۳۹ ق -جلسة ۱۹۷۵/۱/۱۹۷ س۲۲ ص۱۸۳)

اتفاق الطرفين على المسائل الجوهرية وارجاء مسائل تفصيلية . أثره . تمام العقد ما لم يعلق ذلك على الاتفاق عليها للطرفين اللجوء للقضاء للفصل في المسائل التفصيلية . اذا اتفق الطرفان على جميع المسائل الجوهرية واحتفاظهما بمسائل تفصيلية يتفقان عليها فيما بعد ولم يشترطا ان العقد لايتم عند عدم الاتفاق عليها اعتبر العقد قد تم ، واذا قام بينهما خلاف على المسائل التي أرجئ الاتفاق عليها كان لهما ان يلجأ الى الحكمة للفصل فيه .

(الطعن ١٨٨٠ لسنة ٤٩ق ـجلسة ٢٩ /١٩٨٣ س٣٤ ص٥٥١)

اتفاق الطرفين على المسائل الجوهريه وارجاء مسائل تفصيليه اثره تمام العقد ما لم يعلق ذلك على الاتفاق عليها .

اتفاق المتعاقدين على جميع المسائل الجوهريه لانعقاد العقد واحتفاظهم بمسائل تفصيليه يتفقان عليها فيما بعد دون اشتراط أن العقد لا يتم عن عدم الاتفاق عليها يعتبر معه العقد قد تم

(الطعن ٢٩٦ لسنه ٥٨ ق - جلسه ٢٢/١٢/٢٣س ٢٥ص١٩٩٢)

عقد المقاوله تمامه باتفاق الطرفين على المسائل الجوهريه . الخلاف على المسائل التفصيليه. للطرفين اللجوء للمحكمه للفصل فيها . عدم تحديد الاجر . التزام الحكمه بتعيينه . تقدير عناصر الاجر عند عدم الاتفاق عليها او تقدير مدى توافر الارهاق الذي يهدد بخساره فادحه او عدم توافره من مسائل الواقع التي يستقل بتقديرها قاضى الموضوع .شرطه . ان يكون سائفا من اصل ثابت بالاوراق.

مفاد نص المادتين ٩٥ ، ٣٥٩ من القانون المدنى _ وعلى ماجرى به قضاء هذه المحكمه _ انه اذا اتفق الطرفان على جميع المسائل الجوهريه واحتفظا بمسائل تقصيليه يتفقان عليها فيما بعد ولم يشترطا ان العقد لا يتم عند عدم الاتفاق عليها اعتبر العقد قد تم ، واذا قام بينهما خلاف على المسائل التي ارجىء الاتفاق عليها كان لهما ان يلجئا الى الحكمه للقصل فيه ، ومن ثم فانه في حالة عدم تحديد مقدار الاجر مقدما فانه يوجب على الحكمه تعيينه مسترشده في ذلك بالعرف الجارى في الصنعه وما يكون قد سبقه او عاصره من اتفاقات وعلى ان تدخل في حسابها قيمه المعمل وما تكبده من نفقات في سبيل المجازة والوقت الذي استخرقه والجور العمال وغير ذلك من النفقات وتقدير عناصر الاجر عنه الاتفاق عليها او تقدير مدى توافر الارهاق الذي يهدد بخساره فادحه او عدم توافره هو من مسائل الواقع التي يستقل بتقديرها قاضي الموضوع دون رقابه عليه في ذلك من محكمه النقض ما دام استخلاصه سائغا ومستمدا الم اصله الثابت بالارواق .

(الطعن ٢٣٦١ لسنة ٩٩ق - جلسة ١٩٩٤/٦/١٥ س٤٥ ص٩٩٨)

مادة ٩٦

اذا اقترن القبول بما يزيد في الايجاب أو يقيد منه أو يعدل فيه ، اعتبر رفضا يتضمن ايجابا جديدا .

النصوص العربية المقابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٩٦ ليبى و ٩٧ سورى و ٨٣-١/٨٦ عراقى و ٨٠ سودانى و ١/٨٦ لبنانى ٢/١٤٠ من قانون المعاملات المدنية لدولة الامارات العربية المتحدة.

المنكرة الايضاحية ،

و يجب ان يصل القبول مطابقا تمام الطابقة للايجاب فاذا انطوى على ما يعدل فى الايجاب ، فلا يكون له حكم القبول الذى يتم به التعاقد ، بل يجوز ان يكون بمثابة ايجاب جديد قد يؤدى عند قبوله الى قيام عقد يتم بمقتضى ارادة جديدة لا بمقتضى القبول المعدل على ان لمثل هذا القبول أثرا قانونيا مباشرا فهو يعتبر رفضا للايجاب الاول ويستتبع بذلك سقوط هذا الايجاب ، وهو من هذا الوجه لايختلف عن مجرد الرفض البسيط أو الايجاب العارض ، .

الشرح والتعليق ،

توضع هذه المادة أحكام القبول المقتون بما يزيد عن الإيجاب الموجه الميه ، والقبول هو ارتضاء الايجاب ممن وجه البه بيد انه يلزم لاعتبار ارادة من وجه اليه الايجاب قبولا لابد ان تجيئ اجابته مطابقة لما وجه اليه من إيجاب .

وان وقع خلاف بين الإيجاب وبين ما قصده الوجب له ، أيا ما كان مداه أو موضوعه ، ما اعتبرت إرادة هذا الاخير متضمنة قبولا للايجاب الذى وجه اليه ، بل على النقيض من ذلك ، تعتبر رفضا لهذا الايجاب متضمنة إيجابا جديدا (١).

أحكام القضاء

كان الرأى مستقرا الى ما قبل العمل بالقانون المدنى الجديد على ان كل قبول ينظوى على ما يعدل فى الايجاب يكون بمثابة ايجاب جديد. وهو ما أقره المشرع بما نص عليه فى المادة ٩٦ من القانون المذكور. واذن فمتى كان قبول الشركة المطعون عليها وقد اقترن بشرط جديد لم يتضمنه ايجاب الشركة الطاعنة يعتبر رفضا لهذا الايجاب ولا يتلاقى معه فلا يتم به التعاقد بينهما ،فان الحكم المطعون فيه وقد انتهى الى قيام هذا التعاقد بين الشركة الطاعنة والشركة المطعون عليها بحوجب هذا القبول وقضى بمسئولية الشركة المطاعنة عن فسخه يكون هذا الحكم قد خالف القانون بما انساق اليه من مخالفته للثابت فى أوراق الدعوى متعين لذلك نقضه .

(الطعن ١٨٨ لسنة ٢٤ق -جلسسة ١١/١١/١٩ س٩ ٧٤١)

يشترط لانعقاد العقد مطابقة القبول للإيجاب ، فاذا اقترن القبول بما يعدل في الإيجاب فلا يكون في حكم القبول الذي يتم

⁽١) د/ عبد الفتاح عبد الباقي ، المرجع السابق - ص١٤٧ وما بعدها.

به التعاقد وانما يعتبر بمثابة ايجاب جديد لا ينعقد به العقد ، الا اذا صادفه قبول من الطرف الآخر ، فاذا كانت محكمة الموضوع قد استخلصت في حدود سلطتها التقديرية وللاسباب التي أوردتها ان الخلاف بين الايجاب والقبول يتناول مسألة جوهرية في التعاقد الذي كان يراد ابرامه وانه ليس وليد خطأ مادى وقع فيه الطرف المقابل ورتبت على عدم القبول للايجاب ورتبت ان العقد لم ينعقد اصلا بين الطرفين ، فانها لاتكون قد خالفت القانون .

اذا عرض المشترى فى انذاره للبائعين بتنقيص الثمن فرفض البائعون فى انذارهم الذى ردوا به على انذار المشترى ـ وأعلنوا عدم قبولهم هذا العرض وضمنوا هذا الانذار انهم يعتبرون ما تضمنه عرضا من جانب المشترى للفسخ وانهم يقبلون ، فانه طالما أن قبولهم هذا يعارض الايجاب الصادر اليهم من المشترى ، فان هذا القبول يعتبر رفضا يتضمن ايجابا جديداً بالفسخ ، وذلك بالتطبيق لنص المادة ٩٦ من القانون المدنى .

طرح مناقصات التوريد وغير ذلك من البيانات الموجهة للجمهور أو الأفراد كالنشرات والإعلانات . ليس إيجاباً وإنحا مجرد دعوة إلى التفاوض . الإيجاب هو الاستجابة لهذه الدعوة . التقدم في مناقصة بعطاء بالشروط المبينة فيها . اعتباره إيجاباً يتم التعاقد بقبول الجهة صاحبة المناقصة له . اختلافه عنه زيادة أو نقصاً أو تعديلاً . اعتبار قبول الجهة له رفضاً يتضمن إيجاباً جديداً .

من المقرر - في قضاء محكمة النقص - أن طرح مناقصات البوريد وغير ذلك من البيانات الموجهة للجمهور أو الأفراد كالنشرات والإعلانات لا تعتبر إيجاباً وإنما مجرد دعوة إلى التفاوض والاستجابة لهذه الدعوة هي التي تعتبر إيجاباً فالتقدم بعطاء في مناقصة بالشروط المبينة فيها يعتبر إيجاباً ويتم التعاقد بقبول الجهة صاحبة المناقصة لهذا الإيجاب ، أما إذا اختلف عنه زيادة أو نقصاً أو تعديلاً فإن العقد لا يتم ويعتبر مثل هذا القبول رفضاً يتضمن إيجاباً جديداً .

(الطعنان ١٦٩٦، ١٦٩٩ لسنة ٧٠ق - جلسة ٢٠١١/١/١٠١ لم ينشر بعد)

تقديم الطاعن عطاء متضمناً شرطاً بتحديد مدة العقد بسنة واحدة لا تقبل الزيادة إلا باتفاق جديد . قبول الشركة المطعون ضدها هذا الإيجاب بإصدار أمر توريد متضمناً تعديلاً مدة العقد بتقرير حقها في وقف التوريد دون أن يكون للطاعن حق الرجوع عليها . اعتبار هذا القبول رفضاً يتضمن إيجاباً جديداً . انتهاء الحكم المطعون فيه إلى قيام التعاقد بين الطرفين وقضاؤه بمسئولية الطاعن عن عدم تنفيذه رغم بين الطرفين وقضاؤه بمسئولية الطاعن عن عدم تنفيذه رغم رفض الأخير للإيجاب الجديد . مخالفة للثابت بالأوراق ومخالفة القانون .

إذ كان إيجاب الطاعن قد تضمن شرطاً يتعلق بتحديد مدة العقد بسنة واحدة لا يقبل زيادتها إلا باتفاق جديد وكان الثابت بالأوراق أن قبول الشركة المطمون ضدها بإصدار أمر التوريد رقم ١٩ يتضمن تعديلاً في مدة العقد بتقرير حق لها في وقف التوريد دون أن يكون للطاعن حق الرجوع عليها فإن مثل هذا القبول لإيجاب الطاعن يعتبر رفضاً له ولا يتلاقى معه فلا يتم به التعاقد بينهما ويعتبر إيجاباً جديداً منها رفضه الطاعن بكتابة إليها المؤرخ بالإمراد، فإن الحكم المطمون فيه وقد انتهى إلى قيام هذا التعاقد بين الطرفين بموجب قبولها المتمثل في أمر التوريد وقضى بمسئولية الطاعن عن عدم تنفيذه يكون قد خالف القانون بما انساق إليه من مخالفة للنابت بالأوراق .

(الطعنان ١٦٩٦، ١٦٩٥ لسنة ٧٠ق - جلسة ٢٣ / ١ / ١٠٠١ لم ينشر بعد)

مادة ٩٧

(١) يعتبر التعاقد ما بين الغائبين قد تم فى المكان وفى الزمان اللذين يعلم فيهما الموجب بالقبول ، ما لم يوجد اتفاق أو نص قانونى يقضى بغير ذلك.

(٢) ويفترض ان الموجب قد علم بالقبول في المكان
 وفي الزمان اللذين وصل اليه فيهما هذا القبول.

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ٩٧ ليبي و ٩٨ سورى و ٨٧عراقي و٨١ سوداني ١٨٤ لبناني و ١١٢ و ١٤٢ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة.

المنكرة الايضاحية ،

تتضمن التشريعات اغتلفة أحكاماً ، متباينة بشأن تعيين زمان السعاقد بالمراسلة ومكّانه ، وقد اختار المشروع مذهب (العلم بالقبول) ولم يجعل من الرد بالقبول سوى قرينة بسيطة على حصول العلم به .

وبدیهی ان هذا الحكم لایسری حیث تنصرف نیة المتعاقدین الی مخالفته صراحة أو ضمنا ، أو حیث یقضی القانون بالعدول عنه السی حكم آخر كما هو الحال بالنسبة للسكوت أو التنفینة

الاختيارى اللذين ينزلهما القانون منزلة القبول ، ولعل مذهب (العلم) هو أقرب المذاهب الى رعاية مصلحة الموجب ، ذلك ان الموجب هو الذى يبتدئ التعاقد، فهو الذى يحدد مضمونه ويعين شروطه ، فمن الطبيعى والحال هذه ، ان يتولى تحديد زمان التعاقد ومكانه ، ومن العدل ، اذا لم يفعل ، ان تكون الارادة المفروضة مطابقة لمصلحته عند عدم الاتفاق على ما يخالف ذلك . وبعد ، عن الارادة لا ينتج أثره الا اذا وصل الى من وجه البه على نحو يتوفر معه المكان العلم بمضمونه ، ومؤدى ذلك ان القبول بوصفه تعبيرا عن الارادة نهائيا الا في الوقت الذى يستطيع فيه الموجب ان يعلم به ولا يعتبر التعاقد تاما الا في هذا الوقت .

الشرح والتعليق ،

فى المعاملات التجارية وما شابهها وخاصة بعد ازدهار التجارة وتقدم وسائل الاتصال أصبح من الجائز حدوث التعاقد بالمراسلة .

وفى هذه الحالة إذا قام الإيجاب التزم صاحبه بأن يبقى عليه فترة من الزمن بإعبتار أن ذلك يتضمن موعداً للقبول وعليه ليس للموجب أن يرجع عنه خلال تلك الفترة . ولكنه ينقضى بفواتها . وهذه الفترة من الزمن هى التى يبقى الإيجاب خلالها قائماً ، إما أن تكون قد تحددت من الموجب تحديداً صريحاً ، وإما أن يكون هذا قد مكت عن تحديدها . فإن كان الأمر الأول ، بقى الإيجاب قائماً ، خلال الفترة المحددة . وإن كان الأمر الشانى ، وكان الموجب قد مكت عن تحديد ميعاد لبقاء إيجابه قائماً . تحدد هذا الموجب قد مكت عن تحديد ميعاد لبقاء إيجابه قائماً . تحدد هذا

الميعاد بالفترة المعقولة التى تقتضيها ظروف الحال لإبداء الموجب له رأيه ، ووصول قبوله إلى الموجب ، إذا قدر لهذا القبول أن يكون . وقاضى الموضوع هو الذى يقدر الفترة المعقولة التى يبقى فيها الإيجاب قائماً عند عدم قيام الموجب نفسه بتحديدها . فالمسألة مردها لظروف كل حالة . وهى من بعد مسالة واقع لقاضى الموضوع فيها القول الفصل. (١)

ويسقط الإيجاب بفوات الفترة التي يبقى خلالها قائماً ، سواء أكانت هذه الفترة قد تحددت بذاتها من الموجب ، أم أنها تحددت وفقاً لما تقتضيه ظروف اخال .

أحكام القضاء :

ذهاب الطاعن قبل نهاية الاجل المحدد في الايجاب ، الى محل اقامة المطعون عليه (المرجب) ومقابلة ابن هذا الاخير وابداء رغبته له في الشراء واستعداده لدفع الشمن ، يعتبر قرينة على علم المطعون عليه بالقبول ، ويقع على عاتقه عبء نفى هذه القرينة .

(نقض ٢ / ٤ / ١٩٥٤ مجموعية القواعيسد في ٢٥ عاما جـ ١ ص ٣٥١)

لقاضى الموضوع فى حالة صدور الايجاب لغائب دون تحديد صريح لميعاد القبول ، ان يستخلص من ظروف اخال وطبيعة المعاملة وقصد الموجب الميعاد الذى التزم البقاء فيه على ايجابه ، والقاضى فيما يستخلصه من ذلك كله ، وفي تقديره للوقت الذى يعتبر مناسبا لابلاغ القبول لايخضع لرقابة محكمة النقض ، متى كان قد بين في حكمه الاسباب المبررة لوجهة النظر التى انتهى

⁽١) راجع د/ عبد الفتاح عبد الباقي ، المرجع السابق - ١٥٧ وما بعدها.

اليها ، والحكمة وهى بسبيل استخلاص الميعاد الذى قصد الموجب الالتزام به بايجابه لها ، ان تتحرى هذا القصد من كسل ما يكسشف عنه ، ولا تثريب عليها اذا استظهرته من أفعال تكون قد صدرت من الموجب بعد تاريخ الايجاب ، وكشفت عن قصده هذا ، كسما انه لا على المحكمة في حالة صدور الايجاب من شركاء متعددين عن صفقة واحدة ، ان تستدل على قصدهم المتحد بأمور تكون قد صدرت من أحدهم كاشفة لهذا القصد .

(نقـــــف جلسمة ٢/٧/٤ س١٥ ص ١٩٦٤)

(١) اذا كانت طبيعة المعاملة أو العرف التجارى أو غير ذلك من الظروف تدل على ان الموجب لم يكن لينتظر تصريحا بالقبول، فان العقد يعتبر قد تم ، اذا لم يرفض الإيجاب فى وقت مناسب.

(٢) ويعتبر السكوت عن الرد قبولا ، اذا كان هناك تعامل سابق بين المتعاقدين واتصل الايجاب بهذا التعامل ، أو اذا تمحض الايجاب لمنفعة من وجه اليه .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادهٔ ۹۸ لیبی و ۹۹ سوری و ۸۱ عراقی و۹۳ سودانی و ۱۸۰ لینانی .

المنكرة الايضاحية ،

ينبغى التفريق بين التعبير الضمنى عن الارادة وبين مجرد السكوت . فالتعبير الضمنى وضع ايجابى ، أما السكوت فهو مجرد وضع سلبى ، وقد يكون التعبير الضمنى ، بحسب الاحوال ، ايجابا أو قبولا ، أما السكوت فمن الممتنع على وجه الاطلاق ، ان يتضمن ايجابا وانحا يجوز في بعض فروض استثنائية ان يمتبر قبولا وقد تناول النص هذه الفروض ونقل بشأنها ضابطا مرنا يهيئ للقاضى

أداة عملية للتوجيه قوامها عنصران : أولهما التثبت من عدم توقع أى قبول صريح وهذه الواقعة قد تستخلص من طبيعة التعامل أو من عرف التجارة وسننها أو من ظروف الحال . والثاني : التثبت من اعتصام من وجه اليه الايجاب بالسكوت فترة معقولة . وقد ورد المشروع تطبيقا لهذا الضابط ويراعى بالنسبة لهذه العقود ان انقضاء المعاد المعقول أو المناسب الذى يحدد وقت تحقق السكوت النهائي الذي يعدل القبول ويكون له حكمه ، وفي هذا الوقت يتم العقد . أما فيما يتعلق بمكان الانعقاد فيعتبر التعاقد قد تم في المكان الذي يوجد فيه الموجب عند انقضاء الميعاد المناسب اذ هو بعلم بالقبول في هذا المكان .. ويستخلص من دراسة مختلف المذاهب ومقارنتها في النصوص التشريعية وأحكام القضاء ان مجرد السكوت البسيط لايعتبر افصاحا أو تعبيرا عن الأوادة . أما السكوت والموصوف وهو الذي يعرض حيث يفرض القانون التزاما بالكلام فلايشير اشكالا ما ، لان القانون نفسه يتكفل بتنظيم أحكامه وليس يبقى بعد ذلك سوى السكوت: الملابس: وهو ما تلابسه ظروف يحل معها محل الارادة فهو وحده الذي يواجه النص، محتذيا في ذلك حذو أحدث التقنينات وأرقاها ، .

أحكام القضاء ،

لا على الحكم الطعون فيه اذا كان قد استخلص من المراسلات المتبادلة بين الطرفين قيام التعاقد بينهما فى مادة تجارية ، وان ارادتهما قد تلاقت فى شأن تحديد قدر المتعاقد عليه .

(الطعن/٩٥٧ لسنة ٣٢ق_جلسة ١٢ / ١٢ / ١٩٦٧ س ١٨٩٥ ص ١٨٦٠

مادة ٩٩

لايتم العقد في المزايدات الا برسو المزاد ، ويسقط العطاء بعطاء يزيد عليه ولو كان باطلا .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۹۹ ليسبى و ۱۰۰ سسورى و ۸۹ عسراقى و ۸۶ سودانى و۷۸ كويتى و۱۶۶ من قانون المعاملات المدنية لدولة الامارات العربية المتحدة.

اللنكرة الايضاحية ،

ينطبق هذا النص على جميع عقود المزايدات وبوجه خاص على البيوع والايجارات التي تجرى بطريق المزايدة ، وهو يحسم خلافا طال عهد الفقه به ، فافتتاح المزايدة على الثمن ، ليس فى منطق النص الا دعوة للتقدم بالمطاءات والتقدم بالمطاء هو الايجاب ، أما القبول قبلا يتم الا برصو المزاد ، وقد أعرض المشروع عن المذهب الذى يرى فى افتتاح المزايدة على الثمن ايجابا ، وفى التقدم بالمطاء قبولا – ويراعى ان المطاء الذى تلحق به صفة القبول ، وفقا لحكم النص يسقط بعطاء يزيد عليه حتى لو كان هذا المطاء باطلاً ، أو قابلا للبطلان ، بل لو رفض فيما بعد ، ويسقط كذلك اذا أقفل المزاد دون ان يرسو على أحد، وليس فى ذلك الا تطبيق للقواعد العامة ، فما دام التقدم بالعطاء هو الايجاب ، فهو

يسقط اذا لم يصادفه القبول قبل انقضاء المعاد المحدد ، أما الميعاد في هذا الفرض فيحدد اقتضاء من دلالة ظروف الحال ، ومن نية المتعاقدين الضمنية ، وهو ينقضى بلاشك عند التقدم بعطاء أكبر ، أو باقفال المزاد دون ان يرسو على أحد ـ وقد أخذ القضاء المصرى بالمذهب الذى اتبعه المشروع ، فاعتبر التقدم بالعطاء ايجابا لا قبولا ورتب على ذلك جواز العدول عنه .

أحكام القضاء ،

افتتاح المزايدة ولو على أساس سعر معين لا يعتبر إيجاباً ، الإيجاب يكون من جانب المزايد المتقدم بالعطاء ، لايتم القبول الا بارساء المزاد .

(نقسض جلسسة ١٩٦٤/١/٩ مج فني مدني ص ١٥ ص ٦٨)

انه وان كان تقديم عطاء يزيد على العطاء السابق عليه يترتب عليه طبقا للمادة ٩٩ من القانون المدنى سقوط العطاء الاقل الا الا انه لا يترتب عليه انعقاد العقد بين مقدم العطاء الاعلى وبين الداعى للمزايدة لان التقدم بالعطاء ولو كان يزيد على غيره من العطاءات ليس الا ايجابا من صاحب هذا العطاء، فلابد لانعقاد العقد من ان يصادفه قبول بارساء المزاد عليه نمن يملكه، ولما كان القبول لم يصدر من المطعون ضده، وقام باضطار الطاعن برفض عطائه، فان عقدا ما لا يكون قد انعقد بينهما

(الطعن ٢٩ م ٢٠ م ١٩٦٩ / ٦/١٢ س ٢٩ ص ٩٥٧)

مفاد نصوص المواد ١٩،١٧، من لاتحة شروط بيع أملاك الميرى الحرة الصادرة في ٣١ من أغسطس سنة ١٩،٧ مرتبطة _ وعلى ما جرى به قضاء النقض _ ان بيع أملاك الحكومة الخاصة المطروحة في المزايدة لايتم ركن القبول فيه الا بالتصديق على البيع من وزارة المالية ولا يعتبر رسو المزاد وايداع مبلغ التأمين الا ايجابا صادرا من الراسي عليه المزاد .

(نقسض جلسمسة ٢٩/١٠/٢٩ س ١٩٥٨)

لئن صح ان الاتفاق على عدم التقرير بزيادة العشر مخالف للنظام العام بالنسبة للبيوع الجبرية التى تنظمها نصوص قانون المرافعات الا انه لايجرى على البيوع الاختيارية التى يجريها البائع بطريق المزاد ولايفرض فيها القانون نظام الزيادة بالعشر ، وانحا يرجع وضع هذا الشرط فى قائمة المزاد الى محض اختيار البائع وارادته تحقيقا لما يراه من صالحة الخاص ، واذ كان ذلك وكان يبين من الحكم المطعون فيه ان البيع الذى رسا مزاده على المطعون ضده لم يكن بيعا جبريا تم تحت اشراف القضاء وانحا كان بيعا اختياريا فان الحكم المطعون فيه الصادر باحالة الدعوى الى التحقيق ـ اذ النهى الى ان الاتفاق على عدم التقرير بهذه الزيادة يعتبر مخالفا لقاعدة آموة فى قواعد النظام العام .. عما يجوز معه الاثبات بالبينة ، يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون.

(الطعن ٤٧٥ لسنة ٤٠ق ـجلسة ١٩/٥/١١/١٧ س٢٦ص ١٤١٠)

ليس في القانون مايمنع من الاتفاق على ان يسخلى أى شخص بارادته واختياره عن الاشتراك في الزايدة في بيع اختيارى

طالما ان حرية التزايد متاحة لغيره من الراغبين في الاشتراك في المزاد ، واذ كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد رفض اجابة الطاعن الى طلب الاحالة الى التحقيق لاثبات اتفاقه مع المطعون ضده على عدم التقدم لمزاد بيع الارز موضوع الدعوى على ان يبيعه المطعون ضده كمية من الارز التي يرسو مزادها عليه استنادا الى ان هذا الاتفاق مخالف للنظام العام لانه يحد من حرية المزايدة ثما يجعل اثباته بالبينة غير جائز قانونا، فانه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون .

(الطعن٨٠٤ لسنة، ٤ق _ جلسة ١٩٧٥/١٢/٨ س٢٦ ص١٩٧٢)

بيع المنقول المحجوز عليه وفق أحكام القانون رقم ٣٠٨ لسنة المواه ١٩٥٨ بشان الحبير الادارى ينشئ للراسى عليه المزاد حقوق المشترى في البيع الاختيارى ويلزمه واجباته ، باعتبار ان جوهر البيع هو نقل ملكية شئ أو حق مالى آخر مقابل ثمن نقدى ، غير انه يتم في البيع الاختيارى بنوافق ارادتين، ويقع في البيع الجبرى بسلطة الدولة وبقرار منها دون توافر رضاء البائع .

(الطعن ٢٩ لسنة ٤٨ ق ـ جلسة ٢١ / ٢ / ١٩٧٩ س ٣٠ ص ٥٨٠)

يترتب على بيع المتجر أو المصنع متى توافرت شرائط انطباق المادة ٢/٥٩٤ من القانون المدنى نقل حقوق المستأجر الاصلى للرامى عليه المزاد بما في ذلك عقد الاجارة بحيث يصبح الاخير مستأجرا مثله سواء تم البيع جبرا أو اختيارا ، بما مؤداه ان يعد الرامى عليه المزاد خلفا خاصا للمستأجر الاصلى .

(الطعن ٢٩٥ لسنة ٤٨ ق ـ جلسة ٢١/٢/٢١١ س٣٠ ص٨٩٥)

اذا كان حكم ايقاع البيع ليس حكما بالمعنى الفهوم للاحكام الفاصلة في الخصومات وانما هو محضر يحرره القاضى باستيفاء الاجراءات والبيانات التي تطلبها القانون فان هذا الحكم يعتبر باطلا اذا تبين وجود عيب في اجراءات المزايدة أو كانت هذه الاجراءات قد تمت على خلاف مانص عليه القانون لان صحة الحكم المذكور تفترض صحة اجراءات المزايدة فاذا كانت باطلة بطل الحكم بالتبعية.

(الطعن ٦٦٨ لسنة ٥٠ق _ جلسة ١٩٨٠/١٢/٢٥ س٣١ ص٢١٢)

اذ كانت المحكمة لم تثبت بمحضر جلسة ايقاع البيع ان المزايدة قد بدأت بمناداة المحضر على الثمن الاساسى والمصاريف قان اجراءات المزايدة تكون قد تمت على خلاف القانون ، ولايكفى ان يثبت الحكم ان هذه الإجراءات قد استوفيت وفق القانون بل يتعين عليه بيان الإجراءات التي اتبعت .

(الطعن ٦٦٨ لسنة ٥٠ق ـ جلسة ١٩٨٠/١٢/٢٥ س٣١ ص٢١٢)

الطعن على مرسى المزاد بدعوى بطلان مستدأة _ فى ظل قانون المرافعات السابق _ لايقبل الا من الغير الذى لم يكن طرفا فى اجراءات التنفيذ أو محن كان طرفا فيها ولم يصح اعلانه بها أما من كان طرفا فى اجراءات التنفيذ وصح اعلانه بها فلا يكون سبيل للطعن على حكم مسرسى المزاد الا باتباع طرق الطعن المنصوص عليها فى المادة ٢٩٢ من القانون المذكور.

(الطعن ١٩٨٠ لسنة ١٤٠٠ ـ جلسة ١٩٨٠ / ١٩٨٠ س٣١ ص١٩٥)

من القرر فى قضاء هذه المحكمة ان الحكم الصادر برسو المزاد ليس حكما بالمعنى المفهوم للاحكام الفاصلة فى الخصومات وانحا هو عقد بيع ينعقد جبرا بين مالك العقار المنعقد عليه وبين المشترى الذى تم ايقاع البيع عليه ومن ثم فانه يترتب على صدور حكم مرسى المزاد وتسجيله الآثار التى تترتب على عقد البيع الاختيارى.

(الطعن ١١٥٦ لسنة ٤٧ ق ـ جلسة ٥٩ / ٦ / ١٩٨١ س٣٣ ص١٩٣٩)

حكم مرسى المزاد الاينقل الى الراسى عليه المزاد الا ذات الحق المقضى به فى دعوى البيوع ولا يصلح ان يكون سندا تنفيذيا الا بالنسبة لما قضى به فيه ولا تتعدى حجيته من حيث موضوع الدعوى وهى نزع ملكية المدين جبرا ولا من حيث موضوع السند التنفيذى عند اجراء التنفيذ الى شئ لم ينصرف اليه قضاؤه.

(الطعن ٣٣٣ لسنة ٤٨ ق ـ جلسة ٢٩/١١/١٩٨١ س٣٣ ص ٢٤٨١)

اذ كان المشرع قد نص فى القانون ١٠٠ لسنة ١٩٦٤ على ان يكون البيع بطريق الممارسة أو المزاد العلني وفقا للقواعد والاجراءات والشروط التي تحددها اللائحة التنفيذية فقد أقصح فى المذكرة الايضاحية على ان الهدف من هذه الاحالة هو ترك مايتطلبه تفصيل الاحكام وما يتعلق بالاحتمالات التي تكشف عنها تطبيقه لتعالجها اللائحة حتى يتيسر تعديلها كلما اقتضى ذلك ظروف الحال . لما كان ذلك وكان المستفاد من الاحكام التي انتظمتها اللائحة بشأن شروط البيع ـ ومنها شروط مداد النمن ـ انها تقوم على اساس جوهرى هو ان يتم البيع بطريق الممارسة أو المزاد العلني وبواسطة لجان خاصة ضمانا لسلامة الاجراءات وكفالة العلي

لحقوق ذوى الشأن وفيما عدا ذلك فان تلك النصوص لاتعدو وان تكرن تباينا للقواعد والإجراءات التي ترخص للجهة الادارية القائمة على البيع مراعاتها ثما يسوغ معه القول انها وضعت قيودا على حق الدولة في وضع شروط أكثر ملاءمة من ان عقد البيع من العقود الرضائية التي تتم وفقا للشروط التي يرتضيها طرفاه . واذ كان ذلك وكان المشرع لم يرتب البطلان جزاء مخالفة تلك الشروط الموضوعية ولم يحظر الاتفاق على شروط مغايرة ومن ثم الفها لاتكون متعلقة بالنظام العام وبالتالي لايجوز الاتفاق على مخالفتها .

(الطعن ١٦٩٩ لسنة ٨٤ق جلسة ٩ / ١٩٨٢ / ١٩٨٧ س٣٣ ص٨٨٨)

لما كانت المادة ٣٥ من اللائحة التنفيذية تقضى بانه يجب على المتزايدين أن يوقعوا على قائمة شروط البيع بالمزاد قبل دخولهم فيه وكان التقدم بالعطاء ليس ايجابا من صاحب هذا العطاء وفق شروط المزاد الذى قبل دخوله على أساسها ، وكان الحكم المطمون فيه قد انتهى في حدود ملطته التقديرية وبأسباب سائغة من شأنها أن تؤدى الى مارتبه عليها الى أن الطاعن تقدم بعطائه في المزاد وهو عالم وموافق على شروطه دون اعتراض منه عليها وانه الايقبل منه بعد ذلك القول بانعقاد العقد وفق شروط أخرى .

(الطعن ١٦٩٩ لسنة ٤٨ ق _ جلسة ٩ / ١١ / ١٩٨٢ س٣٣ ص٨٨٨)

تنص المادة ٣/١٤ من القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ بشأن الحجز الإدارى على أن المندوب الحاجز تأجيل البيع لأسباب جدية

وكلما أجل البيع أثبت بأصل المحضر وبصورته ... سبب التأجيا. والميعاد الجديد ... ويعلن في الوقت ذاته بهذا الميعاد كل من الحارس والمدين وإذا رفض المدين توقيع الورقة الدالة على إعلانه فيوقع من مندوب الحاجز ومن شاهدين إثباتا لذلك ، ومؤدى ذلك أنه يجب عند تغيير الميعاد المحدد بمحضر الحجز - بتأجيله ومن باب أولى بتعجيله - يجب إعلان الحارس والمدين به ، وقد حرص المشرع للتشبت من حصول هذا الإعلان أن يسجل على المدين إمتناعه عن توقيع الورقة الدالة على إعلانه فيوقع عليها من مندوب الحاجز وشاهدين إثباتا لحصول هذا الإعلان ثم الإمتناع عن التوقيع وهذا الحرص من المشرع سبق أن أكده لدى إعلان محضو الحجز ذاته حين نص بالمادة ٧ من ذات القانون على أنه و إذا رفض المدين أو من يجيب عنه التوقيع على الحضر وإستلام نسخة منه أثبت ذلك في المحضر ... وإذا لم يوجد المدين أو من يجيب عنه أثبت ذلك بمعضر الحجز وتسلم نسخة منه الى مأمور القسم أو البندر ... مع تعليق نسخة أخرى في الأساكن المنصوص عليها ويقوم هذا الإجراء مقام الإعلان ٤. ورائد المشرع في ذلك هو إتاحة الفرصة للمدين لكي يتدبر أمره بتفادى بيع منقولاته بالوفاء أو المعاونة في المزايدة أو بالإعتراض على الإجراءات حسبما يراه محققا لمصلحته في هذا الصدد ، فإذا ما شاب هذه الإجراءات ما يحول دون تحقيق غاية المشرع من وجوب إتباعها فإنها تقع باطلة وتضحى عليمة الأثر .

المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن النزول الضمنى عن الحق المسقط له يجب أن يكون يقول أو عمل أو إجراء دال بذاته على ترك الحق دلالة لاتحتمل الشك وهو ما لا يتحقق فى مجرد تأخير دفع المدين ببطلان إجراءات السيع والمزاد وسكوته عليه وعدم إعتراضه زهاء ما يقرب من سبع سنين .

لئن كان بيع المل التجارى بمحتوياته ومقوماته بما في ذلك حق الإيجار يعتبر بيع منقول وتسرى في شأنه المادة ١/٩٧٦ من القسانون المدنى، إلا أن النص في هذه المادة على أن و من حساز منقولا أو حقا عينيا على منقول أو سندا لحامله فإنه يصبح مالكا له إذا كان حسن النية وقت حيازته، يدل على أنه لنطبيق هذه القاعدة في المنقول يتعين أن تنتقل حيازة المنقول بسبب صحيح وأن يكون الحائز قد تلقى الحيازة وهو حسن النية من غير مالك إذ التصرف لا ينقل الملكية مادام قد صدر من غير مالك ولكن تنقلها الحيازة في هذه الحالة وتعتبر سببا لكسب ملكية المنقول ، أما إذا كان التصرف صادرا من مالك المنقول امتدع تطبيق القاعدة لأن التصرف هو الذي يحكم العلاقة بين المالك والمتصرف اليه ، ولما كان في البيع بالمزاد يعتبر المدين في حكم البائع والراسي عليه المزاد في حكم المشترى ، لما كان ذلك وكان البين من أوراق الدعرى أن الراسي عليه المزاد قد تلقى حيازة المنقولات الراسي مزادها عليه من مالك - هو المدين مورث الطاعنين - فإنه لا يجوز له التمسك بقاعدة الحيازة سند الملكية في هذا المقام ولا تصلح سندا لكسب ملكية المنقولات المتنازع عليها ويبقى بعد ذلك البيع كتصرف جيري هو الذي يحكم علاقة طرفيه ، لما كان ما تقدم وكان الحكم المطعون فيه - قد إنتهى صحيحا الى بطلان إجراءات البيع ومن مقتضى ذلك عودة الطرفين (المدين والراسي عليه 990

المزاد) الى الحالة التى كانا عليها قبل رسو المزاد أى بقاء ملكية المنقولات للمدين وورثته من بعده (الطاعنين) فإن قضاءه برفض طلب رد النقولات بالحيازة القائمة على السبب الصحيح وحسن النية يكون قد خالف القانون .

(الطعيـــون ۱۷۵۸،۱۷٤۸،۱۷٤۷ لسنة ۵۱ جلسيـــــة ۱۹۸۳/۱۱/۲۰ س۲۶ ص۱۹۳۷)

لكى تكون المنازعة متعلقة بالتنفيذ في معنى المادة ٧٧٥ من قانون المرافعات (والتي خصت قاضى التنفيذ دون غيره بالفصل في منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت قيمتها) يشترط أن تكون المنازعة منصبة على إجراء من إجراءات التنفيذ أو مؤثرة في سير التنفيذ وإجراءاته ، وإذ كانت الخصومة منعقدة بشأن بطلان إجراءات بيع حق الإيجار وطلب المدين إعادة الحال الى ما كانت عليه بإعادة تمكينه من العين المؤجرة له وبيعت جبرا ، وبالطبع سيؤثر الفصل في هذا الطلب على مجموعات التنفيذ من وبالطبع صيؤثر الفصل في هذا الطلب على مجموعات التنفيذ من العين مضيها قدما في إنتاج أثرها أو العدول عنها ومن ثم يدخل النزاع بشأن حق الإيجار المنفذ به وكل ما يتعلق به في خصومة التنفيذ .

(الطعنون ۱۹۸۳ ، ۱۷۶۸ ، ۱۷۶۸ لسنة ۵۱ق جلسنة ۱۹۸۳) ۱۱/۲۰ س۳۶ ص۱۹۲۷)

إذ كان الثابت من محاضر الحجوز ورسو المزاد أن الحجوز لم تنصب على المصنع كسمنشأة تجسارية بمنقبولاتها المعنوية ، وإنحا اقتصرت على بعض منقولات مادية ، وهى التي جرى بيعها بالمزاد

العلنى الذى رسا على الطاعنة الشانية ، فلم تسملك سوى هذه المنقولات دون الرخصة وهو ما لازمه أن يكون البيع الصادر منها الى الطاعن الأول في شأن هذه الرخصة بيعا لملك الغير غير نافذ في حق المطعون ضده الأول .

لما كان المطعون ضده الأول لم يوجه ثمة مطاعن على رسو المزاد على الطاعنة الثانية فيما بيع لها من أدوات المصنع ولا على بيعها لها للطاعن الأول ، وكان عدم نفاذ هذا البيع الأخير فيما تضمنه من تنازل الطاعنة الثانية عن رخصة المصنع الى الطاعن الأول لا يتال من صحة البيع فيما عداه لقابلية المبيع للتجزئة ، فإن الحكم إذ قضى رغم ذلك بعدم نفاذ البيع برمته يكون قد أخطأ في تطبيق القانون في هذا الخصوص .

(الطعن ۲۳۹ لسنة ۲ كاق عجلسمية ۲۹ / ۱۹۸۳ س ۲۳ص ۱۹۷۰)

لما كسانت المادة ١٦ من القسانون ٢١ مسنة ١٩٧٧ بشسأن السلطة القضائية قد أوجبت على المحكمة وقف الدعوى متى كان الفصل فيها يتوقف على الفصل فيها أثير فيها من نزاع تختص الفصل فيه جهة قضاء أخرى ، وكان مفاد نصوص المواد ٣ ، ٤ ، ٧ ، ٨ من قرار وزير الأوقاف رقم ٣٦ سنة ١٩٧٠ ونص المادة ، ٤٤ من قانون المرافعات أن قرار لجنة القسمة بوزارة الأوقاف برسو المزاد على صاحب أكبر عطاء ينعقد به البيع للراسى عليه المزاد وذلك ما لم يتم إيقاع البيع على غيره من بعد نتيجة إعادة اجراءاته سواء كان ذلك لتخلف الراسى عليه المزاد الأول عن الوفاء بباقى الشمن في الموعد المحدد أو لحصول زيادة العشر بالإجراءات المرسومة

قانونا . لما كان ذلك وكان النابت أن لجنة القسمة بعد أن قررت إرساء المزاد على الطاعن اعادت إجراءات البيع لحصول زيادة بالعشر ولعدم اعتدادها بوفاء الطاعن بباقى الثمن ثم قررت إيقاع البيع على المطعون ضدهم من الثانى الى الثامنة وكان طلب الطاعن الحكم بصحة عقده جاء محمولا على ما يراه من بتات هذا العقد كأثر لما طلبه من بطلان القرار النهائي للجنة القسمة بإيقاع البيع على غيره وذلك خالفته القانون بعدم إعتداده بوفائه الصحيح بباقى الثمن ولقبوله زيادة العشر التى لم تتبع فيها الإجراءات المرسومة قانونا فإن الفصل في طلب بطلان ذلك القرار والذي تختص بنظره وعلى ما سلف محكمة القضاء الإدارى بما كان يوجب على محكمة الإستئناف محكمة القضاء الإدارى بما كان يوجب على محكمة الإستئناف بطلان قرار لجنة القسمة وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر بكن قد خالف القانون .

(الطعن رقم ٨٠ لسنة ٥١ق ــجلســـــة ١٩/١٩ /١٩٨٥)

النص فى المادة ٩٩ من القانون المدنى على أن و لا يتم العقد فى المزايدات الا برسو المزاد و مفاده أن العقد فى المزايدات ينعقد كأصل عام بإيجاب من المزايد هو العطاء الذى يتقدم به وقبول من الجهة صاحبة المزاد يتم برسو المزاد ، إلا أنه إذا تضمنت شروط المزاد احكاما خاصة فى هذا الشأن فإن هذه الأحكام هى التي يجب الرجوع اليها بإعتبارها قانون المتعاقدين .

(الطعن رقم ١٢٩٣ لسنة ٥٤ق ـجلســـة ١٢٩٣))

المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن الحكم بإيقاع البيع فى التنفيذ العقارى لا يعتبر حكما بالعنى الفهوم للأحكام الفاصلة فى الخصومات وإنما هو بمثابة عقد بيع ينعقد جبرا بين مالك العقار المنفذ عليه وبين المشترى الذى تم إيقاع البيع عليه ، ومن ثم فإن مجرد صدوره وتسجيله لا يحمى المشترى من دعاوى الفسخ والبطلان وعدم النفاذ ، ومن ثم يجوز لكل ذى مصلحة رفع دعوى اصلية بطلب الحكم ببطلانه أو عدم نفاذه لقيامه على الغش أو بإجراءات صورية .

(الطعن رقم ۲۱۳۱ لسنة ۵۲ق ـجلســـة ۲۷/۳/۲۷)

إذ كنان الحكم الصادر برسو المزاد لم يفصل في خصومة مطروحة وإثما تولى فيه القاضى ايقاع البيع بما له من سلطة ولاتية فإنه لا يعتبر – وعلى ما يجرى به قضاء هذه المحكمة – حكما بالمعنى المفهوم للأحكام الفاصلة في الخصومات ، وإثما هو عقد بيع يعقد جبرا بين مالك العقار وبين المشترى الذي تم إيقاع البيع عليه ، ويترتب على صدور هذا الحكم وتسجيله الآثار المترتبة على عقد البيع الإختيارى وتسجيله ، فهو لا يحمى المشترى من دعاوى الفسخ والإلغاء والإبطال لما كان ذلك ، وكان القرار الصادر بإيقاع البيع لم يعرض للخلاف الذي ثار حول تحديد العقار موضوع النزاع البيع لم يعرض للخلاف الذي ثار حول تحديد العقار موضوع النزاع ، بل قضى بولف دعوى ، بل قضى بولف دعوى الطاعن بتثبيت ملكيته لذلك العقار وبمحو تسجيل قرار إيقاع البيع – لا يكون قد أهدر حجية هذا القرار ويكون هذا النعى – أيا كان وجه الرأى قيه – غير منتع .

(الطعن رقم ١٦٧٦ لسنة ٢٥ق ـجلســـة ١١/١١/١٩١)

مفاد نص المادة ٤٤٩ من قانون الرافعات على أن يشتمل منطوق الحكم بإيقاع البيع بأمر المدين أو الحائز أو الكفيل العينى بتسليم العقار لمن حكم بإيقاع البيع عليه ، أن حق الراسى عليه المزاد في إستلام العقار المبيع والإنتفاع بغلته وثمراته يكون من يوم صدور الحكم بإيقاع البيع لا من يوم تسجيله . وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر وعلق حق الطاعن في ربع الأرض محل النزاع على تسجيل الحكم بإيقاع البيع فيكون قد أخطأ في تطبيق القانون عما يستوجب نقضه .

(الطعن رقم ٢٠٤ لسنة ٥٣ق ــجلســــة ١٩٨٦/١٢/١٥)

النص فى المادة ٩٩ من التقنين المدنى على أنه و لا يتم المقد فى المزايدات إلا برسو المزاد ويدل على أن التقدم بالعطاء سواء فى المزايدات أو المناقصات ليس إلا إيجابا من صاحب العطاء يلزم لإنعقاد العقد أن يصادفه قبول بإرساء المزاد أو المناقصة عليه ممن يملكه وإستخلاص تلاقى الإيجاب والقبول واقع تستقل بتقديره محكمة الموضوع بغير معقب عليها من محكمة النقض متى كان استخلاصها سائغا ، وكما يجوز للمتعاقدين وفقا لنص المفقرة الأولى من المادة ١٤٧ من القانون المدنى تعديل العقد المتفاقهما فإنه يجوز أيضا لكل من صاحب المدعوة الى التعاقد بطريق المزاد بعد الإعلان عن شروطه والتقدمين بالعطاءات ، لما كان ذلك وكان الشابت من الأوراق أن الطاعن أرفق بعطائه الذى كان ذلك وكان الشابت من الأوراق أن الطاعن أرفق بعطائه الذى

وهو يقل عن النسبة المحددة في البند الشاني من شروط المزايدة وتعهد بسداد باقي التأمين عند رسوها عليه فقبلت منه المطعون ضدها هذا الإيجاب المتضمن تعديلا لهذا الشرط وأخطرته برسو المزاد عليه نما مفاده انعقاد العقد بينهما وفقا لهذا التعديل ولا ينال من ذلك مطالبتها له بسداد باقي التأمين إذ أن هذه المطالبة تنصرف الي إستكمال التأمين الإبتدائي ليصل الى قيمة التأمين النهائي إعمالا للبند الثاني عشر من شروط المزاد ووفقا لتعهده النهائي إعمالا للبند الثاني عشر من شروط المزاد ووفقا لتعهده حدود سلطته التقديرية وبأسباب سائغة لها أصلها الثابت بالأوراق ومن شأنها أن تؤدى الى ما رتبه عليها – أن الطاعن أخل بإلتزاماته الناشئة عن ذلك العقد بما يرتب مستوليته ويخول للمطعون ضدها مصادرة مبلغ التأمين المدفوع منه نفاذا للبند الثالث عشر من شروطه فإنه يكون قد أعمل صحيح حكم القانون .

(الطعن رقم ۲۱۵۷ لسنة ۵۳ق ــجلســـــة ۲۱/۱۲ ۱۹۹۰)

إيقاع البيع للراسى عليه المزاد . ماهيته . بيع ينعقد في مجلس القضاء وتحت إشرافه . وجوب تسجيل الحكم الصادر بإيقاع البيع لإنتقال الملكية إلى الراسى عليه المزاد . مؤدى ذلك . تسجيل حكم مرسى المزاد تترتب عليه الآثار المترتبة على عقد البيع الاختيارى وتسجيله .

إن المقرر - في قضاء هذه الحكمة - أن إيضاع البيع للراسي

990

عليه المزاد ما هو إلا بيع ينعقد في مجلس القضاء وتحت إشرافه ، ينطق به القاضى بإيقاعه جبراً عن المدين ، ويوجب القانون تسجيل الحكم الصادر بإيقاع البيع لكى تنتقل الملكية إلى الراسى عليه المزاد ويترتب على حكم مرسى المزاد وتسجيله الاثار التي تترتب على عقد البيع الاختياري وتسجيله فيكون الحكم المسجل سندا بملكية من أوقع البيع عليه على أن هذا الحكم لا ينقل سوى ما كان للمدين من حقوق في العقار المبيع إعمالا للمادة ٤٤٧ من قانون المرافعات .

(الطعن رقم ٩٩١ لسنة ٢١ق جلسة ٢٧/٦/٢٣ س٤٣ ٨٧٧)

القبول في عقود الاذعان يقتصر على مجرد التسليم بشروط مقررة يضعها المرجب ولايقبل مناقشة فيها .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادهٔ ۱۰۰ لیبی و ۱۰۱ سوری و۱/۷۱۳ عراقی و۸۵ سودانی و ۱۷۲ لبنانی و ۱۰۶ أزدنی .

المنكرة الايضاحية ،

تتميز عقبود الاذعان عن غيرها باجتماع مشخصات ثلاثة:

أولها: تعلق العقد بسلع أو مرافق تعتبر من الضروريات الاولى بالنسبة للمستهلكين أو المنتفعين، والثانى: احتكار هذه السلع أو المرافق احتكارا قانونيا أو فعليا أو قيام منافسة محدودة النطاق بشأنها. والثالث: توجيه غرض الانتفاع بهذه السلع أو المرافق الى الجمهور بشروط متماثلة على وجه الدوام بالنسبة لكل فئة منها . وعلى هذا النحو يعتبر من قبيل عقود الاذعان تلك العقود التى يعقدها الافراد مع شركات الكهرباء والغاز والمياه والسكك الحديدية أو مع مصالح البريد والتليفونات والتلغراف أو مع شركات التأمين .

الشرح والتعليق ،

تتناول هـذه المادة بيـان أحكام القـبـول فى عـقــود الإذعـان وعقود الإذعان تتميز بالخصائص التالية :

١- تعلق العقد بسلع أو بمرافق تعتبر من الضروريات .

٢- أحتكار الموجب لهذه السلع أو المرافق احتكاراً قانونياً أو
 فعلماً .

٣ صدور الإيجاب إلى الناس كافة وبشروط واحدة وعلى نحو مستمر أى لمدة غير محددة ، ويغلب أن يكون ذلك فى صيغة مطبوعة تحتوى على شروط مفصلة لا تجوز فيها المناقشة وأكثرها لمسلحة الموجب ، وأمثله هذه العقود كثيرة . فالتعاقد مع شركات الدور والماء والغاز ، ومع مصالح البويد والتلغراف والتليفون .

ويتمثل القبول في هذه العقود بمجرد إذعان للشروط المعروضه من المرجب ذلك أن الموجب يعرض إيجابه في شكل بات ونهائي ولا يقبل المناقشة فيه ولا يملك الطرف الآخر أن يأخذ أو يترك بيد أنه الطرف الآخر لا يكون أمامه سوى القبول ولعل هذا ما حدى بالشارع إلى حماية المتعاقدين في العقود التي تحتاج إلى رعاية كالمرافق العامة وعقد العمل وعقد التأمين .(1)

أحكام القضاء :

⁽١) راجع الدكتور/ السنهوري - المرجع السابق ص٨٧.

1 . . .

احتكاراً لموجب هذه السلع أو المرافق احتكارا قانونيا أو فعليا أو تكون سيطرته عليها من شأنها ان تجعل المنافسة فيها محدودة النطاق ، وان يكون صدور الايجاب الى الناس كافة وبشروط واحدة والمدة غير محددة . واذن فعتى كانت الحكومة قد أشهرت شروط مناقصة في عملية انشاء طريق ، وكان من مقتضى هذه الشروط ان يتقدم كل ذي عطاء بشروط العمل وتحديد زمنه وتكاليفه ، ولم يكن الايجاب فيه مستمرا لزمن غير محدد ، وكان لكل انسان حرية القبول أو الرفض بعد تقديم عطائه أصلا أو بتضمينه الشروط التي يرتضيها وتلك التي لا يقبلها ، فإن التعاقد عن هذه العملية لا يعتبر عقدا من عقد الاذعان .

(الطعن ۲۰۸ لسنة ۲۱ ق - جلسة ۲۲ / ۱۹۵۶ س ۵ ص ۷۸۸)

اتفاق ورثة العامل الذى توفى أثناء أداء وظيفته وبسببها مع الحكومة على مبلغ معين وتوقيعهم على المخالصة الخاصة بهذا المبلغ ليس من الاتفاقات التى تتضمنها عقود الاذعان .

الاتفاق على عدم مسئولية المؤجر عما يصيب الخصول من هلاك بسبب القرة القاهرة اتفاق جائز قانونا ولا مخالفة فيه للنظام العام ، كما ان عقد الايجار الذي يتضمن هذا الاتفاق لايعتبر من عقود الاذعان .

(الطعن ٢٣٠ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٩/١١/١٥س ٩ ص ٦٨٩)

التمسك بأن قيود البناء الواردة في عقد البيع الصادر من الشركة المطعون عليها يعتبر من شروط الاذعان التي لا سبيل للمشترى عند توقيعه الى المناقشة فيها لا يصح التحدى به لاول مرة امام محكمة النقض مادام انه لم يسبق طرحه من قبل أمام محكمة المرضوع.

(الطعن ١٨٠ لسنة ٢٥ق _جلسية ٢٥/٢/١٩ س١٩ ص ٢٩)

يجب لكى يعتبر العقد عقد اذعان ـ على ما جرى به قضاء محكمة النقض ـ ان يتضمن احتكارا قانونيا أو فعليا أو في القليل سيطرة على السلعة أو المرفق تجعل المنافسة فيها محدودة النطاق، واذ كان تأميم شركات النقل البحرى لايقوم في ذاته دليلا على الاحتكار لان التأميم لا يقتضى بطبيعته انعدام المنافسة بين الشركات المؤلمة ولو عملت في قطاع اقتصادى واحد، وكان النزاع بين طرفي الخصومة ـ على ما يبين من الحكم المطعون فيه ـ يدور حول عملية نقل داخلي مما يتولاه الى جانب شركات النقل المؤلمة أفراد أو مؤسسات تابعة للقطاع الخاص مما يوفر عنصر المنافسة بين جميع هؤلاء في عمليات النقل وينتفي معه الاحتكار فيها ، فان الحكم المطعون فيه اذ انتهى في حدود السلطة التقديرية لقاضي الموضوع الى القول بعدم قيام احتكار في عملية النقل محل النزاع ، الموضوع الى القانون .

(الطعن ٢٤٨ لسنة ٣٥ ق جلسة ١٩٦٩/٦/٣ س، ٢٥٨ ع ٨٥١ م

اذا كان الحكم المطعون فيه قد اعتبر الشركة الطاعنة معتكرة للسيارات التي أعلنت عن انتاجها والمعدة للاستعمال الخاص دون ان يبين بأسباب سائغة وجه اعتبارها من اللوازم الاولية للجمهور في هذا المجتمع ، ورتب الحكم على ذلك ان الاعلان الموجه من تلك الشركة يعد ايجابا بالبيع ملزما لها ، وان طلب حجز السيارة المقدم من المطعون ضده الاول الى الشركة الموزعة يعتبر منه قبولا للايجاب الصادر من الشركة المنتجة ، وان العقد الذي تم يناء على ذلك يكون من عقود الافعان ولا يمنع من انعقاده ما ورد بطلب الحجز من شرط تعسفي أهدرته المحكمة وبذلك حجب الحكم نفسه عن بحث ما تمسكت به الشركة الطاعنة من أن ما صدر منها لايعدو ان يكون دعوة الى التعاقد وان طلب حجز السيارة المقدم الى الشركة الموزعة هو الذي يعتبر ايجابا وكذلك عن بحث ما ذا اليجاب قد صادفه قبول انعقد به عقد بيع السيارة موضوع النزاع ـ فانه يكون مشوبا بقصور في التسبيب أدى به الى موضوع النزاع ـ فانه يكون مشوبا بقصور في التسبيب أدى به الى الخطأ في تطبيق القانون .

(الطعنان ٣٩٨ ، ٣٩٨ لسنة ٣٧ق جلسة ٢١ /٣/١٩٧٤ س ٣٩ ع ٢٠)

من المقرر في قضاء هذه المحكمة ان من خصائص عقود الاذعان انها تتعلق بسلع أو مرافق تعتبر من الضرورات بالنسبة الى المستهلكين أو المنتفعين، ويكون فيها احتكار الموجب لهذه السلع والمرافق احتكارا قانونيا أو فعليا أو تكون سيطرته عليها من شأنها ان تجعل المنافسة فيها محدودة النطاق وان يكون صدور الإيجاب منه الى الناس كافة وبشروط واحدة ولمدة غير محددة، والسلع الضرورية هي التي لا غنى عنها للناس والتي لا تستقيم مصالحهم

بدونها بحيث يكونون في وضع يضطرهم الى التعاقد بشائها ولا يمكنهم رفض الشروط التى يضعها الموجب ولو كانت جائزة وشديدة ولما كان ذلك ، وكانت هذه الخصائص لا تسوافر في التعاقد الذي تم بين الطاعنين والبنك المطعون ضده على التعيين في وظيفة من الفئة التاسعة ، فان الحكم المطعون فيه اذ نفى عن هذا التعاقد صفة الاذعان يكون متفقا مع صحيح القانون ، وما ينعاه الطاعنان على الحكم بعد ذلك من اخلال بقواعد المساواة فهو نعى يقوم على واقع لم يسبق طرحه على محكمة الموضوع – هو التحقق من توافر شرط المساواة ، ومن شم فلا يجوز التحدى به لاول مرة أمام محكمة النقض ويكون النعى غير مقبول .

(الطعن ٧٤٩ لسنة ٤٦ق ـجلسـة ٢ / ١٩٨٢ س٣٣ ص ٥١)

مؤدى النص فى المادة ١٤٩ من القانون المدنى انه اذا تضمن العقد الذى تم بطريق الاذعان شروطا تعسفية فان للقاضى ان يعدل هذه الشروط أو ان يعفى الطرف المذعن منها وفقا لما تقضى به العدالة ومحكمة الموضوع هى التي تملك حق تقدير ما اذا كان الشرط تعسفيا أم لا . وكان البين من الحكم المطعون فيه انه قد انتهى بأصباب سائفة الى اعتبار الشرط الوارد بالبند الثانى من العقد شرطا تعسفيا رأى الاعفاء منه .

(الطعن ٣٨٨ لسنة ٥٥ق ـ جلسة ١٩ / ١٢ / ١٩٨٩ س٠ ٤ ص٢٨٨)

خصائص عقود الاذعان ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة تعلقها بسلع أو مرافق تعتبر من الضروريات ويكون فيها احتكار الموجب احتكارا قانونيا أو فعليا وتكون سيطرته عليها من شأنها ان 1 . . .

تجعل المنافسة فيها معدودة النطاق وان يكون صدور الايجاب منه الى الناس كافة بشروط واحدة ولمدة غير محدودة والسلع الضرورية هى التي لا غنى عنها للناس والتي لا تستقيم مصالحهم بدونها بحيث يكونون في وضع يضطرهم الى التعاقد بشأنها ولا يمكنهم وفض الشروط التي يضعها ولو كانت جائزة وشديدة.

(الطعن ١٣٢٠ لسنة ٥٥ق_جلسيسة ١٣٢٠)

تقدير ما اذا كان الشرط المبيع بعقد الاذعان شرطا تعسقيا يملك القاضى تعديله بما يزيل أثر التعسف أو يلغيه ويعفى الطرف المذعن منه في حدود ما تقتضيه قواعد المدالة عملا بنص المادة 124 من القانون المدنى من مسائل الواقع التي تستقل بتقديرها محكمة الموضوع .

(الطعن ١٣٢٠ لسنة ٥٥ق جلسمسة ١٣٧٠)

(١) الاتفاق الذى يعد بموجبه كلا المتعاقدين أو أحدهما بابرام عقد معين فى المستقبل لاينعقد ، الا اذا عينت جميع المسائل الجوهرية للعقد المراد ابرامه ، والمدة التي يجب ابرامه فيها .

 (٢) واذا اشترط القانون لتمام العقد استيفاء شكل معين ، فهذا الشكل تجب مراعاته أيضا في الاتفاق الذي يتضمن الوعد بابرام هذا العقد .

النصوص العربية القابلة ا

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۰۱ ليبى و ۱۰۲ سورى و ۹۱ عراقى و ۹۳ - ۸۹ و ۸۸ و ۸۳ سودانى و ۷۲ كويتى و ۱۶۲ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة – و۱۰۰ أدنى

المنكرة الايضاحية ،

ر. ومع ذلك فالوعد بابرام عقد رسمى لايكون خلوا من أى أثر قانونى ، اذا لم يستوف ركن الرسمية فاذا صح ان مثل هذا الوعد لايؤدى الى اتمام التعاقد الموجود فعلا ، فهو بذاته تعاقد كامل يرتب التزامات شخصية ، طبقا لمبدأ سلطان الارادة وهو بهذه المثابة قد ينتهى عند المطالبة بالتنفيذ الى اتمام عقد الرهن أو على 1.10

الاقل الى قيام دعوى بالتعويض بل والى سقوط أجل القرض الذى يراد ترتيب الرهن لضمان الوفاء به a .

الشرح والتعليق،

تتضمن هذه المادة أحكام الوعد بالتعاقد الإبتدائي والوعد بالتعاقد له أركان يجب أن تتوافر فيه بالإضافة إلى الأركان العامة اللازمة في العقود بصفة عامة وهي الوضاء والسبب والمحل أما الأركان الخاصة بالوعد بالتعاقد هي :

يلزم أن يتضمن الوعسد ، إلى جانب طبيعة العقد الموعود بإبرامه . بيعاً مثلاً ، كان أم إيجاراً (١) ، جميع المسائل الجوهرية لهذا العقد . ويقصد بالمسائل الجوهرية للعقد الموعود بإبرامه الأمور التي لا يتعقد هذا العقد بغير التراضى عليها . فهى ، بالنسبة إلى البيع الشئ المبيع والثمن ، وهى ، بالنسبة إلى الإيجار ، العين المرجوة والأجرة، وهى بالنسبة إلى الرهن ، العين المرهونة والدين المضمون .

ويلزم أن يتضمن الوعد المدة التي يلتزم الواعد بإبرام العقد الموعود به خلالها إذا ما ارتضاه الموعود له . فإن تجرد الوعد عن هذا التحديد . وقع باطلاً ، ببد أنه لا يلزم بالضرورة أن يكون تحديد المدة السابقة صريحاً ، بل يكفى أن يستدل عليه ضمناً من طروف الحال . كما إنه لا يلزم أن يكون تحديد تلك المدة تحديداً عددياً ، بالأيام أو الأشهر أو السنين مثلاً ، وإنما يكفى أن يتضمن الوعد أساس ذلك التحديد طلما كان سليماً من شأنه أن يمكن قاضى الموضوع من إجرائه على نحو سائغ ومقبول .

⁽١) راجع الدكتور عبد القتاح عبد الباقي - المرجع السابق ص١٧٩ ومابعدها .

فإذا ما توافر هذان الركنان بالإضافة إلى توافر الإركان العامة سالفة البيان قاما الوعد بالتعاقد .

غير أنه من الجدير بالذكر أن الوعد بالتعاقد قد يلزم فى العقود الشكلية توافر ركن ثالث وهو تحقق الشكل الذى يستلزمه القانون لقيام العقد الموعود بإبرام وتطبيقاً لهذا يقع باطلاً الوعد بالرهن الرسمى إذا ما وقع فى ورقة عرفية لأن القانون يستلزم الرسمي ألم الرهن الرسمي .

أحكام القضاء ا

يشترط لانعقاد الوعد بالبيع سواء في القانون المدنى القديم أو في القانون القائم اتفاق الواعد والموعود على جميع المسائل الجوهرية للبيع الموعود به ، فضلا عن المدة التي يجب فيها على الموعود اظهار رغبته في الشراء ، وذلك حتى يكون السبيل مهيأ لابرام العقد النهائي بمجرد ظهور رغبة الموعود دون حاجة الى اتفاق على شئ آخر . والمقصود بالمسائل الجوهرية أركان البيع وشروطه الاساسية التي يرى العاقدان الاتفاق عليها والتي ما كان يتم البيع بدونها ـ فاذا كان الطرفان قد أفصحا في البند الرابع من عقد البيع المبرم بينهما الذي اعتبره الحكم المطعون فيه متضمنا وعدا من جانب الحكومة ببيع خمسمائة فدان ثانية للمطعون عليه عند وجود شروط أخرى ـ الى جانب الشروط الواردة في العقد ـ لم يعينها الطرفان وانما تركا لوزارة المالية وضعها عند ابرام بيع هذه الصفقة ، وكان حرص الحكومة على الاشارة في العقد الى تلك الشروط الجوهرية للبيع والتي بدونها لاتقبل ابرامه ، فان اظهار المطعون عليه ونبته في الشراء لا يؤدى باذاته الى انعقاد بيع تلك المطعون عليه رغبته في الشراء لا يؤدى باذاته الى انعقاد بيع تلك

الصفقة ، بل لابد لذلك من تعيين الشروط التي اتفق الطرفان على ترك أمر وضعها لوزارة المالية ومن قبول المطعون عليه لها بعد اطلاعه عليها ، ومن ثم فان الحكم المطعون فيه اذ اعتبر الاتفاق الوارد في البند الرابع من العقد وعدا ببيع الخمسمائة فدان الثانية وذلك مع خلوه من بيان بعض شروط البيع الجوهرية ، واذ انتهى الحكم الى اعتبار بيع هذه الصفقة قد تم صحيحا باظهار المطعون عليه رغبته يكون قد أخطأ في القانون وخرج بقضائه عما اتفق عليه المتعاقدان .

(نقسض جلسسية ١٩٦٤/١/٢٣ س ١٥ ص ١٩٥ مج فني)

يشترط قانونا لانعقاد عقد بيع اذا ما أبدى الموعود له رغبته فى التعاقد ، مطابقة ارادته لارادة الواعد التى عبر عنها فى وعده مطابقة تامة فى كل المسائل الجوهرية التى تناولها التعاقد ، فاذا اقترنت هذه الرغبة بما يعدل فى الموعد فلا ينعقد العقد ما لم يقبل الواعد هذا التعديل ، اذ تعتبر هذه الرغبة بمثابة ايجاب جديد فلا ينعقد به العقد الا اذا صادفه قبول من الطرف الآخر فاذا كانت محكمة الموضوع قد استخلصت بأسباب صائفة وفى نطاق سلطتها الموضوعية ان ارادة طرفى المعقد لم تنطابق بشأن ركن الشمن ، فان الحكم اذ انتهى الى ان البيع لم ينعقد لفقده ركنا جوهريا من أر كان انعقاده وهو الشمن ، ورتب على ذلك بقاء عقد الايجار المبرم بينهما من قبل ساريا كما كان قبل اظهار المستأجر رغبته فى الشراء لايكون قد خالف القانون .

(نقض جلسة ١٩/١٢/١٦ ص ١٩١١ ص ١٢٩١ مج فني مدني)

اذا كان الثابت في الدعوى ان (....) وعد بشراء قطعة الأرض الواردة بالاتفاق المؤرخ وبالسعر المحدد به ، كما وعدت الشركة المطعون عليها بأن تبيعه هذه القطعة بذات السعر ، فان هذا الوعد المتبادل بالبيع من جانب الشركة والشراء من جانب (....) هو بيع تام ملزم للطرفين ، تترتب عليه كل الآثار التي تترتب على البيع ، ولا يؤثر عليه ارجاء التحديد النهائي لمساحة المبيع على البيع ، ولا يؤثر عليه ارجاء التحديد النهائي لمساحة المبيع واذ كان الحكم المطعون فيه قد اعتبر الاتفاق المؤرخ ... عقد بيع كامل الاركان ، ورتب على تنازل المستسرى عن حقوقه في هذا العقد الى الطاعنين ، وقبولهما الحلول فيه ، ثم قبول الشركة المطعون عليها انتقال حقوق والتزامات المشترى الاول اليهما المطعون عليها انتقال حقوق والتزامات المشترى الاول اليهما وتطبيقه .

(الطعن ٤١٧ لسنة ٣٦ ق - جلسة ١٩٧٢/٥/٢٥ س ٣٣ص ، ١٠١) ما يشترط لانعقاد الوعد بالتعاقد .

يشترط لانعقاد الوعد بالتعاقد طبقا للمادة ١٠١ من القانون المدنى ان يتفق الطرفان على جميع المسائل الجوهرية للعقد المراد ابرامه فضلا عن المدة التى يجب ابرامه فيها ، وذلك حتى يكون السبيل مهينا لابرام العقد النهائي بمجرد ظهور رغبة الموعود له دون حاجة الى اتفاق على شئ آخر والمقصود بالمسائل الجوهرية أركان هذا العقد وشروطه الاساسية التى يرى العاقدان الاتفاق عليها ، والتى ما كان يتم العقد بدونها .

(الطعن١١ لسنة ٣٧ق _جلسة ٢١/٤/٢١ س٢٤ ص٩٤٩)

مؤدى نص المادتين ٩٥ ، ١٠١/ من القانون المدنى انه متى اتفق الواعد والموعود على جميع المسائل الجوهرية للبيع الموعود به وعلى المدة التي يجب فيها على الموعود اظهار رغبته في الشراء ، ينعقد العقد بمجرد اعلان هذه الرغبة خلال مدة الوعد ، ولا يؤثر في صحة انعقاده ونفاذه قيام الخلف بين الطرفين حول تنفيذ أي منهما لالتزاماته المترتبة عليه لانهما في النهاية يخضعان فيما اختلفا فيه لاحكام القانون الواردة في هذا الخصوص لما كان ذلك ، وكان المقصود بالمسائل الجوهرية أركان البيع وشروطه الاساسية التي يرى المتعاقدان الاتفاق عليها والتي ما كان يتم البيم بدونها ، وكان الطرفان _ على ما يبين من عقد ١٩٧٣/٩/١٤ _ لم يفصحا عن وجود شروط أخرى أرادا تعيينها لانعقاد الوعد بالبيع عدا أركانه الاساسية وهي المبيع والثمن ، ولم يشترطا ان العقد لايتم عند عدم الاتفاق على المسائل التفصيلية مثل ميعاد الوفاء بالثمن ، فان هذا الوعد الصادر من المطعون ضدهما قد إنقلب الى عقد بيع تام يرتب كافة آثاره القانونية بمجرد ظهور رغبة الطاعن في الشراء بانذاره المعلن لهسمسا في ١٩٧٦/٩/٩ واذ لم يلتسزم الحكسم المطعبون فيه هذا النظبر فانبه يكبون قبد أخبطا فيبي تطبيق القانون .

(الطعن ، ٧٩ لسنة ٤١ق جلسة ٢٧/٢/ ١٩٨٠ س٣١ ص ٦٦٨)

البين من الحكم المطعون فيه أنه أقام قضاءه إبتداء على أن قيام البنك بإجراء نشره داخلية عن مسابقة لتعيين كتبة قضائيين بالفئة السابعة لا يعتبر وعدا بالتعيين على هذه الفئة لمن ينجح فى المسابقة لعدم توافر الشروط التي يتطلبها القانون فى الوعد بالتعاقد ، إذ أن النشر لا يعتبر إيجابا باتا وإنما مجرد دعوة الى التفاوض لا يرتب القانون عليها أثر قانونيا وللبنك أن يعدل عنها في أى وقت يشاء ، ثم إنتهى الحكم إلى أن تعيين الطاعنين على الفئة التاسعة كان منبت الصلة بالإجراءات التى تحت بناء على النشرة الداخلية المشار اليها وأنه تم بناء على نشره جديدة أعقبها قيام الطاعنين بسحب طلبيهما السابقين وتقديم طلبين جديدين بالتعبين على الفئة التاسعة واستبعد الحكم أن يكون قد وقع عليهما إكراه في ذلك كما نفى عن هذا التعاقد صفة الإذعان .

(الطعن ٧٤٩ لسنة ٤٦ق _جلسية ٢/٢/ ١٩٨٢ ص٥٥)

الوعد بالبيع الملزم لجانب واحد هو - وعلى ما يبين من نص المدة ١٠١ من القانون المدنى - عقد بمقتضاه يتعهد صاحب الشئ بأن يبيعه لآخر إذا ما رغب فى شرائه بما مؤداه أن الوعد بالبيع ينطوى على التزام من جانب واحد وأن تنفيذ الواعد بالتزامه هذا منوط بإبداء الموعود له رغبته فى الشراء .

(الطعن ١٨٤٥ لسنة ٤٩ ق _جلســة ٢١/٤/١٧ س٢٤٩ ص ٩٤٨)

الوعد بالبيع الملزم لجانب واحد . ماهيته . عقد يلزم لانعقاده ايجاب من الواعد وقبول من الموعود له . عدم اعتباره بيعا نهائيا . علم ذلك .

(الطعن ٢٦٣ لسنة ٥١ق_جلسية ٢١/١/١٨٤ س٣٥ ص١٦٢٧)

الإتفاق الذي يعد من قبيل الوعد بالتعاقد الذي نصبت عليه المادة ١٠٩ من القانون المدني هو الذي يتفق بموجبه الطرفان على

1 - 1 0

جميع المسائل الجوهرية للعقد المراد إبرامه بما فى ذلك المدة حتى يكون السبيل مهيئا لإبرام العقد النهائى .

(الطعن رقم ١٦٨ لسنة ٦٠ ق-جلمسة ١٩٩١/٣/١١)

النص فى المادة ١٠١ من القانون المدنى على أن والإتفاق الذى يعد بموجبه كلا المتعاقدين أو أحدهما بإبرام عقد معين فى المستقبل لا ينعقد إلا إذا عينت جميع المسائل الجوهرية للعقد المراد إبرامه ، والمدة التى يجب إبرامه فها، وفى المادة ٥٣٤ من ذات القانون على أن وإذا احتفظ البائع عند البيع بحق استرداد البيع خلال مدة معينة وقع البيع باطلاع مفاده أنه يشترط لإنعقاد الوعد بالبيع اتفاق الواعد والموعود على جميع المسائل الجوهرية للبيع الموعود به حتى يكون السبيل مهيا لإبرام العقد فى المدة المنقق على إبرامه فيها .

(الطعن ٢٤٦٠ لسنة ٦٣ق - جلسة ٢٠/٦/١٩٨٨ لم ينشر بعد)

اذا وعد شخص بابرام عقد ثم نكل وقاضاه المتعاقد الآخر طالبا تنفيذ الوعد ، وكانت الشروط اللازمة لتمام العقد وبخاصة ما يتعلق منها بالشكل متوافرة ، قام الحكم متى حاز قوة الشئ المقضى به مقام العقد .

التصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۱۰۲ لیسبی و ۱۰۳ سسوری و ۸۷ سسودانی و۲۰۱ اردنی .

الشرح والتعلق،

يتضمن هذا النص بيان آثار الوعد بالتعاقد فتوضح أنه إذا ما قام الوعد بالتعاقد فإنه انتج أثره .

وهدا النص منتقد ويشير الاستاذ د. عبد الفتاح عبد الباقى إلى: (1) من شأن هذا النص أن يثير اللبس ، لا بالنسبة إلى وجوب أن يبر الواعد بوعده ، ولا بالنسبة إلى تحمله بالإلتزام بإبرام العقد الموعود بإبرامه إذا ما أبدى الموعود له رغبته فيه خلال المدة المحددة فهذا الأمر وذاك واضحان بيناً الوضوح ، ولكن النص يثير اللبس بالنسبة إلى كيفية قيام العقد الموعود به . إذا ما أبديت من الموعود له الرغبة فيه في ميعادها .

وإنه فى حالة إذا ابدى الموعود له رغبته فى موعدها وامتثل (١) المرجع السابق ص١٨٥٠ .

1.40

الواعد لرغبته وحرر العقد الموعود به في تاريخاً لاحق فيثور التسأل في هذا المقام هل يعتبر العقد أنه قد قام عند إبداء الموعود له رغبته فيه أم عند تحريره ؟ وإذا نكل الواعد عن وعده ، يرغم إبداء الموعود له رغبته في ميعادها . وقاضاه هذا الأخير ، فهل يحكم القاضى بإيقاع العقد بحكم إنشائى ، فيرجع قيامه إلى تاريخ صدوره ، أم أن القاضى يحكم بتقرير وقوع العقد من تاريخ إبداء الموعود له رغبته فيه ؟

ويستطرد الدكتور/ عبد الفتاح عبد الباقى إلى أن نص المادة ١٠٢ لا يقطع في هذا الأمر بقول فصل(١)

⁽١) راجع . د . عبد الفتاح عبد الباقي للرجع السابق ص ١٨٤ .

مادة ١٠٢

(١) دفع العربون وقت ابرام العقد يفيد ان لكل من المتعاقدين الحق في العدول عنه . الا أذا قضى الاتفاق بغير ذلك .

(۲) فاذا عدل من دفع العربون فقده ، واذا عدل من قبضه، رد ضعفه هذا ولو لم يترتب على العدول أى ضرر .

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۱۰۳ لیسبی و ۱۰۶ سسوری و ۹۲ عسراقی و ۸۸ سودانی و ۱۱۲ کویتی ، ۱۰۷ أردنی .

المنكرة الايضاحية ،

النصوص العربية القابلة:

فاذا اتفق المتعاقدان على خيار العدول جاز لكل منهما ان يستقل بنقض العقد ، فان عدل من دفع العربون وجب عليه تركه ، وان عدل من قبضه رد ضعفه ، على ان خيار العدول هذا لايفترض بل يجب الاتفاق عليه صراحة ، أما أذا لم يتفق المتعاقدان على خيار ، فلا يجوز لأيهما ان يستقل بالعدول عن العقد ما لم يقتض العرف بغيسر ذلك . ويجب رد العربون أذا اتفق الطرفان على الالغاء أو الاقالة أو فسخ العقد بخطهما أو وقع الفسخ لاستحالة التنفيذ بسبب ظروف لا دخل لهما فيها ، على ان لكل من المتعاقدين في غير هذه الاحوال ، ان يطلب تنفيذ العقد .

وفى حالة التخلف الاختيارى عن الوقاء ، يكون للعاقد الآخر ان يختار بين التنفيذ الجبرى وبين الفسخ من اقتضاء العربون على سبيل التعويض ، بأن يحتفظ بالعربون الذى قبضه ، أو بأن يطالب بضعف العربون الذى دفعه ولو لم يلحق به ضرر من جراء ذلك ، ويكون لاشتراط العربون في هذه الحالة شأن الشرط الجزائي ولكنه يفترق عنه من حيث عدم جواز التخفيض أو الالغاء ، فهو يستحتى ولو انتفى الضرر على وجه الاطلاق ، أما اذا كان الضرر الواقع يجاوز مقدار العربون فتجوز المطالبة بتعويض أكبر وفقا للمبادئ العامة ، وفي حالة تنفيذ الالتزام اختياريا يخصم العربون من قيمة العائزام ، فاذا استحال الحصم وجب رده إلى من أداه .

الشرح والتعليق ،

تتناول هذه المادة أحكام العربون في التعاقد وهذا النوع شائع في العمل وخصوصا في البيع والايجار (1).

والمربون هو مبلغ من النقود ، أو أى شئ آخر غيره ، يقوم أحد المتعاقدين باعطائه للآخر عند التعاقد ، وإن كان الفالب في العمل أن يقتصر المربون على النقود .

ومن (٢) هذا النص يبن انه اذا لم يتفق المتعاقدان صراحة أو ضمنا على ان العربون الما دفع لتأكيد البتات في التعاقد ، كان دفعه دليلا على الاحتفاظ لكل من المتعاقدين بالحق في العدول . فإذا لم يعدل أحد منهما عن العقد في خلال المدة المتفق عليها أصبح العقد باتا واعتبر دفع العربون تنفيذا جزئيا له ، أما اذا عدل

⁽¹⁾ المرجع السابق د . عبد الفتاح عبد الباقي ص ١٨٧ .

⁽٢) راجع الدكتور السنهوري ، المرجع السابق ص ٩٧ .

1.46

أحد المتعاقدين فانه يجب عليه ان يدفع للآخر مقدار العربون ، فاذا كان هو الذى أخذه فإنه يرده كان هو الذى أخذه فإنه يرده ويرد معه مثله .

وغرامة العربون على هذا النحو لاتعتبر تعويضا عن ضرر ، إذ هى لازمة حتى ولو لم يترتب على العدول أى ضرر ، ولكنها المقابل الذى اتفق عليه المتعاقدان خق العدول ، وفي هذا يختلف العربون عن الشرط الجزائي تقدير اتفاقى لضرر وقع ، فجاز للقاضى تخفيضه اذا كان مبالغا فيه ، بل جاز له الا يحكم به أصلا اذا لم يقع أى ضرر ، أما العربون فلا يجوز تخفيضه مطلقا.

أحكام القضاء ،

استظهار نبة العاقدين من ظروف الدعوى ووقائعها ثما يدخل فى سلطة قاضى الموضوع، ولا رقابة نحكمة النقض عليه فيه، فله ان يستخلص من نص عقد البيع ومن ظروف الدعوى وأحوالها ان العاقدين قصدا به ان يكون البيع بيعا تاما منجزا بشرط جزائى. ولم يقصدا ان يكون بيعا بعربون أو بيعا معلقا على شرط فاسخ.

(الطعن ٤٨ لسيسنة ٥٣ _ جلسيسنة ١٩٣٣)

اذا كانت المحكمة قد انتهت في حكمها الى القول بأن المتعاقدين قد قصدا بالعقد العرفي الخرر بينهما ان يكون البيع باتا خاليا من خيار الفسخ مستخلصة ذلك مما لاحظته من ان العقد خلو من ذكر عربون ومما هو ثابت به من ان كل ما دفعه المشترى ،

سواء أكان للبائع أم لذائيه المسجلين على العقار المبيع ، انما هو من الثمن المتفق عليه لا مجرد عربون يضيع عند اختيار الفسخ ، ومن المتعاقدين أكدا نيتهما هذه بتصرفاتهما التالية للعقد بما جاء فى الاقسرار الصادر من البائع من قوله وحيث انى بعت ... ولم يوقع على العقد النهائي في ... فأقرر بهذا نفاذ هذا البيع نهائيا بين الطرفين مع استعدادى للتوقيسيع النهائسي بالبيع أمسام أية جهة قضائية . الغ ، وفان ما استخلصته من ذلك تسوغه المقدمات التى بنى عليها الحكم ، ولا يتجافى مع ما جاء فى ذلك العقد من انه اذا عدل أحد الطرفين عن اتمام العقد وتنفيذه كان ملزما بدفع مبلغ كذا بدون تنبيه ولا انذار .

(السطسعسن ۸۸ لسسسنة ۱۹۱۳ سسة ۲۰ / ۱۹۱۴)

العربون هو ما يقدمه أحد العاقدين الى الآخر عند انشاء العقد، وقد يريد العاقدان بالاتفاق عليه ان يجعلا عقدهما مبرما بينهما على وجه نهائي، وقد يريدان ان يجعلا لكل منهما الحق في امضاء العقد أو نقضه. ونية العاقدين هى وحدها التى يجب التعويل عليها في اعطاء العربون حكمه القانوني. وعلى ذلك فاذا استخلص الحكم من نصوص العقد ان نية عاقديه انعقدت على تمامه، وان المبلغ الذى وصف فيه بأنه عربون ما هو في الواقع الاقصير أحد المتعاقدين في الوفاء بما المتزم به، وكان ما استظهرته تقصير أحد المتعاقدين في الوفاء بما التزم به، وكان ما استظهرته محكمة الموضوع من نية المتعاقدين على هذا النحو تفسيرا للمقد تحتمله عباراته، فذلك يدخل في سلطتها التقديرية التي لا تخضع فيها لرقاية محكمة النقض.

(الطعن ٢٧ لسنة ١٥ق-جلسنية ١٩٤٦/٣/٢١)

اذا طالب المدعى المدعى عليه بتعويض عن صفقة من الجنيهات الذهب يقول انه عقدها معه ثم نكل المدعى عليه عن اعتمامها مع دفعه عربونا فيها ، فرد المدعى عليه بأنه بفرض عقد هذه الصفقة بالشروط التى ادعاها المدعى فان دفع العربون منه يفيد خيار نقض البيع من جانبه فلا يلزم عند نكوله بأكثر من العربون الذى دفعه وقدم شهادة من بعض تجار الذهب تؤيد هذا الدفاع ، فرد الحكم على قوله هذا بأنه غير صحيح لان التعامل في الذهب كالتعامل بالمقود في القطن لايعتبر العربون المدفوع فيه كالعربون في بيع الاشياء المعينة بل هو مبلغ يدفع سلفا من أحد الفريقين لتغطية الحساب عند تقلب الاسعار ، وذلك دون ان يبين صنده في هذا التقرير فانه يكون حكما قاصراً قصوراً يستوجب نقصه .

(الطعن ١٢٨ لسبئة ١٩قـجلسيسة ١٢٧ / ١٩٥١)

اذا كانت الحكمة لم تبين في أسباب حكمها في خصوص المبلغ المدفوع للبائع بموجب عقد البيع ان كان عربونا فيفقده المشترى كفدية يتحلل بها عند نكوله عن اتمام ما اتفق عليه مع البائع أم انه كان جزءا من الشمن لايحكم به للبائع كتعويض الا متى ثبت خطأ المشترى وحاق ضرر بالبائع ، بل قورت ان المشترى قد فقد المبلغ المذى دفعه نتيجة تقصيره في اتمام العقد سواء اعتبر المبلغ المدفوع عربونا أم جرءا من الشمن دون ان تمحص دفاع المشترى ومؤداه ان عدوله عن اتمام الصفقة كان بسبب عيب خفي المنزل المبيع سلم له به البائع وبسببه اتفق واياه على التفاسخ وعرض المنزل مشتر آخر ، وكان هذا الدفاع جوهريا يتغير به وجه

1.70

الرأى فى الدعوى فانه كان لزاما على الحكمة ان تتعرض له وقى وتبين ما اذا كان البلغ المدفوع من المشترى هو فى حقيقته عربون أم جزء من الثمن لاختلاف الحكم فى الحالتين واذ هى لم تفعل يكون حكمها قد شابه قصور يبطله ويستوجب نقضه.

(الطعن ٤٢١ لسنة ٢١ق - جلسنة ٢١١ (الطعن ١٩٥٣/٢/١٢)

نحكمة الموضوع ان تستظهر نية المتعاقدين من ظروف الدعوى ووقائعها ومن نصوص العقد لتنبين ما اذا كان المبلغ المدفوع هو بعض الشمن الذى انعمقد به السيع باتا أم انه عسربون فى بيع مصحوب بخيار العدول اذ ان ذلك مما يدخل فى سلطتها الموضوعية متى كان ذلك مقاما على أسباب سائغة .

(الطبعن ٢٠٧ لسينة ٢٢ق حلسيسة ٢٠٧)

متى قد نص فى عقد البيع صراحة على ان المشترى دفع عربونا وحدد مقداره والحالة التى تبيح للمشترى استرداده وتلك التى تبيح للمشترى استرداده وتلك بباقى الشمن وشرط استحقاقه فان تكييف محكمة الموضوع لهذا العقد بأنه بيع بالعربون يحوى خيار العدول هو تكييف سليم ، ولا يعيب الحكم عدم تعرضه للعبارة التى ختم بها العقد من انه د عقد بيع نافذ المفعول ، مادامت هذه العبارة لا تعنى أكثر من نفاذ العقد بشروطه ومن بينها ان حق المشترى فى العدول عسن العقد بشروطه ومن بينها ان حق المشترى فى العدول عسن العقد بشروطه ومن بينها ان حق المشترى فى العدول عسن العقد بشروطه ومن بينها ان حق المشترى فى العدول عسن العقد بشروطه ومن بينها ان حق المشترى فى العدول عسن العقد بشروطه ومن بينها ان حق المشترى فى العدول عسن العقد بشروطه ومن بينها ديد تمام الواقعة التى حددها الطرفان

(الطبعين ٣٢٧ لسيبنة ٢٢ق ـ جلسية ٥/١٩٥٦)

مقتضى نص المادة ٩٠٣ من القانون المدنى ، ان دفع العربون وقت ابرام العقد ، يدل على جواز العدول عن البيع ، الا اذا اتفق الطرفان صراحة أوضمنا على ان دفع العربون قصد به تأكيد العقد ، فيعتبر المدفوع تنفيذا له وجزءا من الثمن .

(الطعن ٥٥٦ لسينة ٣٥ق _ جلسينة ١٩٧٠)

العربون هو ما يقدمه أحد الماقدين الى الآخر عند انشاء المقد ، وقد يريد العاقدان بالاتفاق عليه ان يجعلا عقدهما مبرما بينهما على وجه نهائى وقد يريدان ان يجعلا لكل منهما الحق فى امضاء العقد أو نقضه ونبة العاقدين هى وحدها التى يجب التعويل عليها فى اعطاء العربون حكمه القانونى .

(الطعن ٦ لسينة ٣٦ق - جلسينية ٢٠ /١٩٧٠)

دلالة دفع العربون . المرجع فى بيانها لما تستقر عليه نية المتعاقدين واعطاء العربون حكمه القانونى .

النص فى الفقرة الاولى من المادة ١٠٣ من القانون المدنى على ان دوفع العربون وقت ابرام العقد يفيد ان لكل من المتعاقدين الحق فى العدول عنه الا اذا قضى الاتفاق بغير ذلك ، يدل على انه وان كان لدفع العربون دلالة العدول ، الا ان شروط التعاقد قد تقضى بغير ذلك والمرجع فى بيان هذه الدلالة هو لما تستقر عليه نية المتعاقدين واعطاء العربون حكمه القانونى واذ كان الحكم المطعون فيه بعد ان أورد نص البندين من عقد البيع المطعون فيه بعد ان أورد نص البندين من عقد البيع وقد جاء صريحا فى ان ما دفعه المشتريان هو "عربون" ــ والذى

1.70

ينص أولهما على موعد محدد للتوقيع على العقد النهائى ويتضمن الثانى الشرط الفاسخ الصريح انتهى الى ان نية المتعاقدين استقرت على ان يكون العقد باتا _ وهو استخلاص موضوعى سائغ _ ثم رتب الحكم على ذلك رفض دفاع الطاعنين البائعين بأن لهما الحق في خيار العدول فانه لايكون قد خالف القانون أو أخطأ في تطبيقه.

(الطعنان ۲۸ / ۲ / ۹۷۵ ، ۵س ۳۹ق ـ جلســـة ۲۲ / ۲ / ۹۷۵ (س۲۶ ص ۶۵۷)

النعى بأن العقد موضوع النزاع هو بيع بالعربون . عدم جواز التحدى به لاول مرة امام محكمة النقض .

اذ كان الطاعن لم يتمسك امام محكمة الموضوع بأن العقد موضوع الدعوى هو بيع بالعربون فانه لايقبل التحدى بهذا الدفاع لاول مرة أمام محكمة النقض .

(الطعن١٩٣٣ لسنة ٤٤ق ـ جلسـة ١٩٧٨/٤/١٨ س٢٩ ص١٩٣٨)

دفع العربون قرينة قانونية على جواز العدول عن البيع . جواز الاتفاق على انه يفيد البت والتأكد .

النص فى المادة ١٠٣ من التسقيين المدنى على ان د دفع العربون وقت ابرام العقد يفيد ان لكل من المتعاقدين الحق فى العدول عنه ، الا اذا قضى الاتفاق بغير ذلك ، يدل على قبام قرينة قانونية _ قابلة لاثبات العكس _ تقضى بأن الاصل فى دفع العربون ان تكون له دلالة جواز العدول عن البيع الا اذا اتفق الطرفان صراحة أو ضمنا على ان دفع العربون معناه البت والتأكيد والبدء فى تنفيذ العقد .

(الطعن ٨١٦ لسنة ٤٦ ق جلسة ٢ / ١٩ / ١٩٨٠ س ١٩٩٢)

عدم اتفاق المتعاقدين على دلالة دفع العربون . نشوب الخلف بينهما أثناء تنفيذ العقد عن أى منهما عدل عن البيع . التزام الحكمة ببيان هذه الدلالة وأى من الطرفين الذى عدل ثم إنزال أحكام القانون على النزاع . قضاء الحكم المطعون فيه بإلزام المطعون ضده (البائع) برد المتبقى من العربون دون بيان الأساس الذى أقام عليه قضاءه وبرفض دعواه الفرعية بإلزام المطاعن (المشترى) بالتعويض لعدم قيامه بتنفيذ التزامه لعقده . قصور .

(الطعن ١٩٨٨ لسنة ٧٠ق ـ جلسة ٢٠٠١/١/٤ لم ينشر بعد)

الوقائع

فى يوم ٥/٥/١٠٠١ طمن بطريق النقض فى حكم المحكمة استئناف القاهره الصادر بتاريخ ٤٢/٤/٢٠١ فى الإستئناف رقم ٤٣٦٤ لسنة ٣ ق - وذلك بصحيفة طلب فيها الطاعن الحكم بقول الطعن شكلاً وفى الموضوع بنقض الحكم المطعون فيه وأحالت القضية إلى محكمة إستئناف القاهره وذلك للفصل فيها من جديد مع إلزام المطعون ضده المصاريف والأتعاب .

وفي اليوم نفسه أودع. الطاعن مذكرة شارحه.

وفي ٢٠٠١/٥/٢١ اعلن المطعون ضده بصحيفة الطعن.

ثم أودعت النيابه مذكرتها وطلبت فيها قبول الطعن شكلاً وفي الموضوع بنقض الحكم المطعون فيه .

وبجلسة ٢٠٠٧/٤/١٦ عرض الطعن على المحكمة في غرفة مستورة فسرأت أنه جسدير بالنظر فسحددت لنظره جلسسة مرارا المرارات أنه جسدير بالنظر فسحددت لنظره على ما هو ٢٠٠٧/١١ وبها سمعت الدعوى أمام هذه الدائره على ما هو مبين بمحضر الجلسة حيث صمم محامي الطاعن والنيابه كل على ما جاء بمذكرته والحكمة أرجأت إصدار الحكم إلى جلسة اليوم .

الحكمة

بعد الإطلاع على الأوراق وسماع التقرير الذي تلاه السيد المستشار المقرر / والمرافعة وبعد المداولة.

حيث إن الطعن استوفى أوضاعه الشكليه.

وحيث إن الوقائع - على ما يبين من الحكم المطعون فيه ومسائر الأواق - تتحصل في أن المطعون ضده أقمام على الطاعن الدعوى ٣٤٠٧ لسنة ١٩٩٦ مدنى شمال القاهره الإبتدائيه بطلب الحكم بفسخ عقد الإتفاق المؤرخ ١٩٩٢/١٠/١٦ وما تلاه بتاريخ ١٩٩٢/١١/١٣ والتسليم مع اعتبار ما تم دفعه بموجب هذا الإتفاق مقابل انتفاع بالشقة محله وفي حالة رفض طلب الفسخ بالزام الطاعن بأن يدفع له خمسين ألف جنيه تعويضاً عن الأضرار الماديه والأدبيه التي لحقت به على سند من أنه اتفق معه على أن يبيعه الشقه المبينه بالصحيفة لقاء ثمن قدره ثمانين ألف جنيه سدد منه ستين الف جنيه كعربون على قسطين متساويين وان يسدد باقى الثمن عند كتابه عقد البيع وتحديد الشروط وموافقة باقى الملاك الاان الطاعن غصبها زاعماً شراءه لها ورفض سداد باقى الشمن . وأقام الطاعن على المطعون ضده الدعوى رقم ١٤٢٣ لسنة ١٩٩٧ مدنى شمال القاهره الإبتدائيه بطلب الحكم بصحة ونفاذ عقد الإتفاق سالف الذكر المتضمن بيع المطعون ضده له شقه النزاع وقام بسداد كامل الثمن وأودع باقى الثمن خزانة المحكمة -ضمت المحكمة الدعوبين وبتاريخ ٢٩ / ١٩٩٩ قضت في الدعوى الأولى بالرفض وفي الثانيه بالطلبات استأنف المطعون ضده هذا الحكم بالاستئناف ٢٣٦٠ سنة ٣ ق القاهرة مأمورية شمال القاهرة وبتاريخ ٢٩ / ١٩٩٩ قبضت في الدعبوى الأولى بالرفض وفي الثانيه بالطلبات _ استأنف المطعون ضده هذا الحكم بالإستئناف ٣٦٠ سنة ٣ ق القاهره مأمورية شمال القاهره وبتاريخ / ٢٠٠١ ٢٤/ ٤ حكمت المحكمة بإلغاء الحكم المستأنف وقضت في دعوى المطعون ضده بفسخ عقد الإتفاق والتسليم وردما تسلمه من مبالغ للطاعن وألزمت الأخير بدفع ثلاثين ألف جنيه مقابل الإنتفاع بالشقه منذ ١٩٩٧/١٢/١٥ وحتى تاريخ الحكم والتسليم القعلى وفى دعوى الطاعن بالرفض عطعن الطاعن في هذا الحكم بطريق النقض ، وأودعت النيابه مذكرة أبدت فيها الرأى بنقضة عرض الطعن على الحكمة في غرفة مشورة ، فحددت جلسة لنظره وفيها الزانم النيابه رأيها.

وحيث إن مما ينعاه الطاعن على الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون ومخالفة الثابت بالأوراق والفساد في الإستدلال إذ كيف العقد موضوع الدعويين بأنه وعد بالبيع لما أثبت بسندى الاتفاق المحررين بتاريخ ١٩٩٢/١٠/٦ ، ١٩٩٢/١٠/٦ وان ماتم سداده بموجبهما هو عربون لحين كتابة العقد الإبتدائي للوقا من تحديد المبيع محل الإتفاق تحديداً نافياً للجهالة من حيث المرقع ونصيب الوحده من أرض العقار ، في حين أن الثابت بهذين المستدين أنهما تضمنا بيعاً باتاً لشقة النزاع حدد فيهما المبيع تحديدا نافياً للجهالة والثمن بمبلغ ، ، ، ، ، ، هذا الإتفاق بموجبهما من خيار العدول لطرفي جيه منه ، وقد خلا الإتفاق بموجبهما من خيار العدول لطرفي التعاقد أو أي شرط جزائي مما يعب الحكم ويستوجب نقضة .

وحيث إن هذا النعى فى محله ذلك أنه من المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن النص فى الفقرة الأولى من المادة ١٠٣ من القانون المدنى على أن "دفع العربون وقت إبرام العقد يفيد أن لكل من المتعاقدين الحق فى العدول عنه إلا إذا قضى الإتفاق بغير ذلك ه يدل على أنه وإن كان لدفع العربون دلالة العدول إلا أن شروط التعاقد قد تقضى بغير ذلك والمرجع فى بيان هذه الدلالة هو بما

تستقر عليه نية المتعاقدين وإعطاء العربون حكمه في القانون وأن نحكمة الموضوع أن تستظهر نية المتعاقدين من ظروف الدعوى ووقائعها لتبين ما إذا كان البلغ المدفوع هو بعض الشمن الذي إنعقد به البيع باتاً أم أنه عربون في بيع مصحوب بخيار العدول إذ أن ذلك يدخل في سلطتها التقديرية التي لا تخضع فيها لرقابة محكمة النقض طالما أن قضائها يقوم على أسباب سائغه لما كان ذلك وكسان البسين من الإيصالين المؤرخين ١٩٩٢/١٠/١٦ ، ١٩٩٢/١١/١٣ أنهما تضمنا البيانات اللازمه لتوافر أركان عقد البيع من تراض ومحل وثمن ومعاينة للشقة المبيعه المحددة تحديدا نافياً للجهالة وإقرار المطعون ضده في كل من الإيصالين بأن المبلغ المسدد دفعه مقدمة من الثمن الإجمالي للشقة البالغ مقداره ثمانين ألف جنيم ولا ينال من ذلك إطلاق لفظ عربون على المسالغ المسدده إذ لم يقصد به إعطاء الحق للمتعاقدين في العدول عن البيع وإنما قصداً به أن عقدهما مبرم على وجه نهائي وبدليل أن المطعون ضده لم يختر العدول عن العقد برغم فوات وقت على العقد ووضع المشترى يده على شقة النزاع بل قام المطعون ضده عطالبه الطاعن باعلان على يد محضر بسداد باقي الثمن وقدره عشرون ألف جنيه بما ينبىء وبطريق اللزوم العقلي أن النية قد انصرفت إلى إتمام البيع وليس إلى مجرد الوعيد به أو بيعاً بالعربون _وإذا التفت الحكم المطعون فيه عن دلالة الإيصالين والإعلان سالف الذكر وكيف العقد بأنه وعد بالبيع غبرد اختلاف البيع في الإيصالين وخلوهما من تحديد الشقة البيعه تحديداً واضحاً ومن بيان حصة الشقة في أرض عقار النزاع رغم ان اختلاف المبيع في كلا الإيصالين على فرض صحته لا أثر له في التعرف على نية المتعاقدين طالما أن الطرفين لا يختلفان على أن الشقة التى وضع المتعاقدين يده عليها هي موضوع الإتفاق بينهما أيا كان هذا الإتفاق بيماً تاماً أو بيعاً بالعربون أو وعدا بالسيع ومن ثم فإن هذا الإختلاف أو خلو المقد من بيان، الحصه في الارض لا يؤدى إلى تلك النتيجة التي إنهي إليها الحكم من أن البيع غير نهائي بما يجعله معياً بالفساد في الإستدلال والقصور في التسبيب وهو ما جره إلى الخطأ في تطبيق القانون إذ رتب على ذلك أن الإتفاق معل التعاقد ليس بيعاً باتاً وهو ما يعيبه ويوجب نقضه لهذا السبب دون حاجه إلى بحث باتي أسباب الطعن.

(الطعن ۲۳۸۸ لسنة ۷۱ منا ۲۰۰۳/۱/۲۱ لم يتشسر بعد)

1.50

(١) اذا تم العقد بطريق النيابة، كان شخص النائب الاشخص الاصيل هو محل الاعتبار عند النظر في عيوب الارادة أو في أثر العلم ببعض الظروف الخاصة ، أو افتراض العلم بها حتما .

(٢) ومع ذلك اذا كان النائب وكيلا ويتصرف وققا لتعليمات معينة صدرت له من موكله ، فليس للموكل ان يتمسك بجهل النائب لظروف كان يعلمها هو ، أو كان من المفروض حتما ان يعلمها .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۰۶ ليبي و ۱۰۵ سوري و ۸۹ سوداني و ۱۵۲ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة ، والمواد من ۱۰۸ سـ ۱۱۹ أردني(۱) .

 ⁽١) تضبحن القسانون الأردني في المواد من ١٠٨ الى ١١٥ أحكام النبابة في التعاقد ونوردها على النحو التائي

اللَّادة ١٠٨ _ يجوز التعاقد بالأصالة أو بطريق النيابة ما لم يقض القانون بغير ذلك .

المادة ١٠٩ م.١ ـ تكون النيابة في التعاقد اتفاقية او قانونية .

٢ ـ ويحدد سند الانابة الصادر من الأصبل نطاق سلطة النائب عندما
 تكون النيابة اتفاقية كما يحدد القانون تلك السلطة اذا كانت النيابة
 قانونية.

المادة ١٩٠ ـ من باشر عقدا من العقود بنفسه لنفسه فهو الملزم دون غيره بما يترتب عليه من أحكام .

المادة ٩٩١ - ١ ـ اذا تم العقد بطريق النيابة كان شخص النائب لا شخص الاصيل هو محل الاعتبار عند النظر فى عيوب الارادة او فى اثر العلم بمعض الطروف اخلاصة أو وجوب العلم بها.

لا ـ ومع ذلك أذا كان النائب وكيلا يتعرف وقفا لتعليمات معينة
 صدرت له من موكله ، فليس للموكل أن يتمسك بجهل النائب ثظروف كان
 يعلمها هو أو كان من المفروض أن يعلمها .

المادة ١٩٢ ـ اذا ابرم الناتب فى حدود نيابته عقدًا باسم الأصيل فان ما ينشأ عن هذا العقد من حقوق واحكام يضاف الى الاصيل الا اذا نص القائرت على خلاف ذلك .

المادة ١٩٣ - إذا ابرم الناتب في حدود نيابته عقدا باسمه فان حكم العقد يرجع الى الاصيل وتنصرف حقوق العقد الى النائب الا إذا كان العاقد الآخر يعلم وقت التعاقد بوجود النيابة فترجع الحقوق الى الاصيل كل ذلك ما لم ينص القانون على خلافه .

المادة ١١٤ ـ اذا كان النائب ومن تعاقد معه يجهلان معا وقت ابرام المقد انقضاء النيابة فان الر المقد الذي يبرمه يضاف الى الاصبل او خلفائه.

المادة ١٩٥ - لا يجوز لشخص ان يتعاقد مع نفسه باسم من ينوب عنه سواء أكان التعاقد لحسايه هو ام لحساب شخص آخر دون ترخيص من الاصيل على انه يجوز للاصيل في هذه الحالة ان يجيز التعاقد وهذا كله مع مراعاة ما يخالفه من احكام القانون او قواعد التجارة .

المنكرة الايضاحية ،

ليست الاحكام الواردة في هذه المادة صوى تطبيقات للنظرية الحديثة في النيابة القانونية فما دامت ارادة النائب هي التي تنشط لابرام المقد بجميع ما يلابسها من ظروف فيجب ان يناط الحكم على صحة التماقد بهذه الارادة وحدها دون ارادة الاصيل وعلى هذا النحو يكون للعبوب التي تلحق ارادة النائب أثرها في التعاقد، فإذا انتزع رضاه بالاكراه أو صدر بتأثير غلط أو تدليس كان المقد قابلا للبطلان لمصلحة الأصيل رغم أن ارادته براء من شوائب العيب أما فيما يتعلق بالظروف التي تؤثر في الآثار القانونية للتعاقد فيجب أيضا ان يكون مرجع الحكم فيها لشخص النائب لا لشخص مادر من مدين معسر تواطأ مع نائب المشترى ولو ان الاصيل ظل عمزل عن هذا التواطؤ .

الشرح والتعليق ،

وهذه المادة تتناول أحكام النيسابة في السماقيد والنيسابية في التعاقد هي :

حلول إرادة النائب منحل إرادة الأصنيل في إبرام تمسرف قانوني مع اضافة آثاره إلى شخص الأصيل / كما لو تعاقد شخص بطريق النيابة عن شخص آخر في بيع عقار مملوك له ، فان المقد م 1 م 2 م التعلق م 1 م 1 م الثار البيع فيضاف ما تعلق منها بحقوق والتزامات البائع الى شخص الأصيل لا إلى شخص النائب الذى حل محله في إتمام العقد . ونظام النيابة وليد الحاجات العملية إذ به يمكن للقاصر أو لعديم الأهلية أن يصبح دائنا أو مدينا عن طريق التصرفات التي يبرمها نائبه ، كما أن به يمكن لكامل الأهلية الذى قد تحول الظروف دون وجوده في محلس العقد من اتمام التصرف القانوني الذي يريده عن طريق مختاره . (١)

أحكام القضاء :

متى كان الحكم اذ قضى ببطلان عقد بيع الاطيان الملوكة للقاصر والصادر من أبيه بصفته وليا طبيعيا عليه الى ابن آخر من زوجة أخرى قبل صدور قانون المحاكم الحسبية رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٧ قد أقام قضاءه على قوله (ان ولاية الاب على أموال أولاده القصر وان كانت في ظاهرها مطلقة الا انها مقيدة بحدود احتاط لها المشرع عند اصدار قانون المجالس الحسبية بالنسبة الى تصرفات أولياء المال مراعاة لما أمر به الشرع من المحافظة على أولك الضعفاء وأموالهم وقد كان على الولى ان يرجع في تصرفه هذا النطوى على التبرع الى المحكمة الحسبية لتأذن أو لا تأذن به ، فلو قبل ان هذا التصرف قد صدر قبل العمل بأحكام قانون الحاكم الحسبية فالثابت من أقوال علماء الشرع وما جرت عليه أحكام الحاكم ان

الآب اذا كان فاصد الرأى سيئ التدبير وباع مال ولده فلا يصح هذا البيع الا اذا كان بالخيرية وهى بالنسبة للمقارات لاتكون الا بضعف قيمته فان باعه بأقل من الضعف لم يجز هذا البيع) . وهذا الذى أقام عليه الحكم قضاؤه لا مخالفة فيه للقانون وهو يتفق وأحكام الشريعة الإسلامية التي كانت واجبة الإتباع قبل صدور قانون الحاكم الحسبية .

ر نقـــــف جلـــــة ١٩٥٦/٦/٧ س٧ ص ٧١٤)

من يعير اسمه لبس الا وكبلا عمن أعاره وحكمه هو حكم كل وكيل فيمتنع عليه قانونا أن يستأثر لنفسه بشئ وكل في أن يحصل عليه لحساب موكله ولا فارق بينه وبين غيره من الوكلاء الا من ناحية أن وكالته مستترة ــ وهذا يقتضى أن يعتبر الصفقة فيما بين الموكل والوكيل قد تمت لمصلحة الموكل ولحسابه فيكسب كل ما ينشأ عن التعاقد من حقوق ولا يكسب الوكيل من هذه الحقوق شيئا ولا يكون له أن يتحيل بأية وسيلة للاستئثار بالصفقة دونه ، ومن ثم فإذا كان التعاقد يتعلق ببيع عقار كانت الملكية للاصيل فيما بينه وبين وكيله وأن كانت للوكيل معير الاسم فيما بينه وبين الوليل المسخر عين المائية طاهرة في مواجهة الكافة فأنها ملكية صورية بالنسبة من ملكية ظاهرة في مواجهة الكافة فأنها ملكية صورية بالنسبة الوكيل المسخر على الاصيل يمنع مسن الاحتجاج بسها قبله قيما الوكيال المساد

الكاشفة فقيقة الامر بينهما _ وينتج من هذا أن الاصبل لايحتاج _ لكى يحتج على وكيله المسخر بملكية ما اشتراه _ الى صدور تصرف جديد من الوكيل ينقل به الملكية اليه ، أذ يعتبر الاصيل فى علاقته بالوكيل هو المالك بغير حاجة الى أى اجراء واتما يلزم ذلك الاجراء في علاقة الأصيل .

(الطعن ١٧ لسنة ٣٠ق -جلسبة ٢٦ / ١١ / ١٩٦٤ س ١٥ ص ١٠٧٢)

اذا كانت الجمعية التعاونية لبناء المساكن لم تعلن _ وقت ابرامها عقد المقاولة - انها تتعاقد مع المقاول نيابة عن أعضائها وكان لايوجد في نصوص العقد ، ما يفيد وجود نيابة صريحة أو ضمنية بينها وبينهم فان أثر العقد ينصرف الى الجمعية وليس الى أعضائها _ فاذا أقام الحكم المطمون فيه قضاءه برفض الدفع بعدم قبول دعوى أحد أعضاء الجمعية قبل القاول لرفعها من غير ذي صفة ، على أن العقد قد أبرم في حدود نيابة الجمعية عن أعضائها ، وإن ما ينشأ عنه من حقوق والتزامات يضاف اليهم ، فإنه يكون قد استخلص من العقد ما لايمكن ان يؤدى الينه مدلول عباراته ، وقد جره ذلك الى خطته في تكييف العلاقة القانونية بين الجمعية وأعضائها فيما يختص بهذا التعاقد والخطأ في ترتيب آثار العقد ... ومتى كان اعمال آثار عقد المقاولة وفقا للقانون يؤدى الى اعتبار الجمعية التعاونية وحدها الحق في مطالبة المقاول المتعاقد معها بتنفيذ التزاماته الناشئة عن هذا العقد وبتعويض الاضرار الناتجة عن الجمعية بطلب هذا التعويض اذا ثبت ان حق الجمعية في طلبه قد انتقل اليه بما ينتقل به هذا الحق قانونا ، اذ لاتقبل الدعوى الا من

1.20

صاحب الحق المطلوب الحكم به ولا يكفى لاعتبار هذا العضو مالكا للحق وذا صفة فى التداعى بشأنه مجرد اقرار الجمعية له بهذا الحق ، اذ يجب ثبوت انه اكتسب باحدى الطرق المقررة فى القانون لكسه .

رنقيض جاسمية ١٩٦٦/١٢/٢٩ س١٧ ص٢٠١٦)

المتعاقد . ماهيته صدور التعبير عن إرادة إنشاء الالتزام من لا يملك التعاقد . أثره . عدم إنتاج العقد أثره . علة ذلك .

المقصود بالتعاقد .. وعلى ماجرى به قضاء محكمة النقض .. هو الأصيل بشخصه أو بمن ينوب عنه قانوناً ، وعلى ذلك فإذا صدر التعبير عن إرادة إنشاء الإلتزام بمن يملك التعاقد أصلاً فلا ينتج أثراً .

(الطعن ١١ لسنة ٥٨ ق جلسة ١٩٩٣/٤/١١ س ١٤ ص ٥٠)

الوكالة ، ثبوتها أو نفيها . من مسائل الواقع ، استقلال محكمة الموضوع بتقديرها .

ثبوت قيام تلك الوكالة أو بنفيها من مسائل الواقع التى تستقل محكمة الموضوع بتقديره متى أقامت قضاءها على أسباب سائغة لها أصل ثابت في الأوراق .

(الطعن١٨٦٤ لسنة ٢٤ ق جلسة١٩/٣/١٧ أس ٤٦ ص١٤٧٤)

اذا أبرم النائب فـى حـــدود نيــابتـه عـقـدا باسم الأصيل فإن ما ينشأ عن هذا العقد من حقوق والتزامات يضاف الى الأصيل .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مـادة ۱۰۵ ليببی و ۱۰۲ سـوری ۹۰ سـودانی و ۲۲۳ لبنانی .

منكرة الشروع التمهيديء

١ - إذا كان شخص النائب هو الواجب الاعتداد به فيسما يتعلق بإتمام العقد فعلى النقيش من ذلك ينبغى أن يرجع إلى شخص الأصيل وحده ، عند تعيين مصير آثاره ، فالأصيل دون النائب هو الذى يعتبر طرفا في التعاقد وإليه تنصرف جميع آثاره فيكسب مباشرة كل ما ينشأ عنه من حقوق ، ويقع علي عاتقه كل ما يترتب من التزامات ، ولعل هذا الأثر المباشر أهم ما أحرز القانون الحديث من تقدم في شأن النيابة القانونية .

٢ ـ ومع ذلك فينبغى التفريق بين صور مختلفة . فالقاعدة
 التى تقدمت الإشارة إليها تنطبق حيث يتعاقد الناثب باسم الأصيل
 وهي تنطبق كذلك حيث يتعاقد النائب باسمه الشخصى ، رغم

حقيقة نيابته ، متي كان من تعاقد معه يعلم أو كان ينبغى أن يعلم ، بوجود النيابة أو كان يستوى عنده أن يتعامل مع الأصيل أو نائبه . وقد استحدث المشروع ، باقتياس هذا النص من تقنين الالتزامات السويسرى ، حكما هاما يطابق أحكام الشريعة الإسلامية . أما القواعد الخاصة بالاسم المستعار أو التسخير وهي التي تقضى بانصراف آثار العقد إلى النائب أو المسخر ، فلا تنطبق إلا إذا كان من يتعامل مع هذا النائب يجهل وجود النيابة أو كان لا يستوى عنده التعامل معه أو مع من فوضه . (1)

الشرح والتعليق

شروط وجود الثيابة ،

لكى يتحقق وجود النيابة لابد من توافر شروط معينة وهى : أولا إحلال إرادة النائب محل إرادة الأصيل ، ثانيا : التزام النائب حدود النيابة ، ثالثاً : العلم بالنيابة .

آثار الثيابه بالنسبه للأصيل ..

تتناول هذه المادة بيان أحكام آثار النيابه بالنسبه للأصيل.

حيث تشير إلى انصراف ما يبرمه النائب إلى الأصيل مباشرة ولهنذا يرجع للأصيل عند النظر فى الأهليه وفي مدى صبلاحيته لإكتساب الحق الذى يرتبه وليس للأصيل إذا ما توافرت شروط النيابه قرار اختيارى فيقبل النافع ويرفض ما ليس فى مصلحته.

⁽¹⁾ راجع الاعمال التحضيرية ج٢ ص ٩٥ وما بعلها .

آثار الثيابه بالنسبه للنائب،

يعتبر النائب اجنبي بالنسبه لموضوع النيابه في هذا التصرف لأن ما يرتبه هذا التصوف من اثار ينصرف مباشرة إلى الأصيل . الله النبائه بالنسبة للفيوه

بموجب التصرف الذى اجراه النائب يتعقد العقد بين الغير والأصيل.

طبيعة النيابه،

هناك نظريات عده في الفقه حيث اختلف الشارع حول طبيعة النيابه .

أولا ، نظرية الإفتراض ، وأساسها افتراض قيام الأصيل بالتصرف القانوني موضوع النيابه ، وان كان القائم به فعلاً هو النائب ، ويعيب هذه النظريه أن الأصيل قد يكون عديم الإراده ، فكيف يقال أن التصرف قد تم بارادته.

فانياً ، نظرية إرادة الأصيل ، وأساسها أن الإراده لا تلزم إلا صاحبها وعلى ذلك فالتصرف الذي تم بطريق النيابه ، يعتبر منعقداً بإرادة الأصيل التي نقلها النالب ويوجه إلى هذه النظريه نفس القد الموجه إلى النظريه السابقة.

ثاثاً ، نظرية إرادة النائب ، وأساسها أن التصرف ينعقد بإرادة النائب لا بإرادة الأصيل ، لأن النيابه تؤدى إلى إنفسال السبب (التصرف) عن الأثر القانوني الذي يرتبه ، فالسبب من عمل النائب، أما الأثر الذي يرتبه فيضاف إلى الأصيل مباشرة. (١)

⁽١) للرجع السابق ص ٣٩ .

مبواء أكان المستأجر حسن النية أم سيئها فان تجاوز الوكيل حدود توكيله لايجعل الموكل مسئولا عن عقد خروجا عن تلك الحدود وعلى من يتعاقد مع الوكيل ان يتحرى صفة من تعاقد معه وحدود تلك الصفة فاذا قصر فعليه تبعة تقصيرة فإذا كانت ورقة الإتفاق التي بمقتضاها عين ثلاثة أشخاص حراساً على أعيان وقف قد حظرت عليهم أن ينفرد أيهم بأى عمل وإلا كان باطلاً. ثم أجر أحدهم وحده هذه الأرض فإن الوقيف لا يتحمل نتيجة عمل هذا الحارس ولو كان المستأجر حسن النية.

(الطعن ١٠٣ لسنة ٥٥ جلسة ١٤/٥/١٤ جـ٢ في ٢٥ عاما ص ١٢٣٨)

الوكيل ككل متعاقد ملزم قانونا ان ينفذ ما تعهد به بحسن نية فاذا أخل بهذا الواجب رد عليه قصده . وهو تمنوع قانونا من ان يستأثر لنفسه بشئ وكل في ان يحصل عليه خساب موكله . كما ان من القواعد الاولية في القانون ان الغش يفسد كل شئ ولا يجوز ان يفيد منه فاعله . فمتى أثبت الحكم ان البيع الصادر من مصلحة الاملاك إلى (فلانة) اتما تم على أساس الطلب المقدم منها والذى دلت ورقة الضد المؤرخة في ذات تاريخه على انه قد تم في الواقع لمصلحة زوجها ولحسابه فلا يكون لها ان تتحيل بأية وسيلة الاستئشار بالصفقة لنفسها من دونه ويجب ان ترد الامور إلى نصابها الصحيح بنفاذ ورقة الضد المحتوية على الاقرار الصريح بان نصابها الصحيح بنفاذ ورقة الضد المحتوية على الاقرار الصريح بان الشراء كان لزوجها وان ظهورها هى كمشترية لم يكن الا صوريا .

1.00

من بعده تكون لم تنتقل اليها وحدها بل اليها مع باقى الورثة ، أما فيما بينها وبين مصلحة الاملاك البائعة فالامر مختلف .

(الطعن رقسم ٧٧ لسنة ١٧ق جلسسسة ١٩٤٨/١٢/٩)

السبب الصحيح هو السند الذي يصدر من شخص لايكون مالكا للشئ أو صاحبا للحق الذي يراد كسبه بالتقادم فاذا كان الثابت ان عقد البيع الصادر للطاعنين _ انما صدر لهما من وكيل عن المالك للاطيان المبيعة فانه لايتأتي في هذا المقام الاستناد الى وجود سبب صحيح وانما يتمين في هذا الجال اعمال ما تقضى به الاحكام الخاصة بالنيابة في التعاقد وبآثار الوكالة فيما تقرره هذه الاحكام من ان على الوكيل ان يقوم بتنفيذ الوكالة دون ان يجاوز حدودها المرسومة ومن انه اذا خرج عن حدودها وأبرم عقد باسم الأصيل فان ما ينشأ عن هذا العقد من حقوق والتزامات لايضاف الى الاصيل الا اذا أجاز الصوف .

(الطعن ٤٧٤ لسنة ٢٥ق..جلسة ١٢/٥/١٩٦٠ ص ٩٩١)

خروج الوكيل عن حدود وكالته فى تعاقد سابق لايلزم منه اعتبار تصوف آخر لاحق حاصل من الوكيل للطاعنين نافذا فى حق الموكل مادام ان هذا التصرف كان صادرا من وكيل خارج حدود الوكاله اذ هو لا ينفذ فى حقه الا باجازة ذات التصرف .

(نقست ۱۲/۵/۱۲ س ۱۱ مستسبح فسنسبی ص ۱۳۹۱)

مشاد نصوص المادتين ١٠٦، ١٠٦ من القانون المدنى انه يجوز للوكيل ان يبرم العقد الذي تخوله الوكالة اصداره لا بصفته

وكيلا ولكن بصفته أصيلا وذلك اذا لم يعلن وقت التعاقد عن صفته كنائب ، ويعتبر وكانه قد أعار اسمه للأصيل الذى وكله فى ابرام العقد ، وحكم هذه الوكالة المستترة انها ترتب قبل الاصيل جميع الاثار القانونية التى ترتبها الوكالة السافرة ، فينصرف أثر العقد المبرم الى الاصيل والى من يتعاقد مع الوكيل المستر .

(الطعن ٨١ه لسنة ٣٥ق -جلسبة ٨١/٥/١٨ س ٢٩ ص ٩٣٣)

تصرف الوكيل بالتواطؤ مع الغير اضرارا بموكله . عدم انصراف أثره للموكل . مثال في ايجار أرض زراعية .

لئن كان الاصل وفقا للمادة ١٠٥ من القانون المدنى ان ما يبرمه الوكيل في حدود وكالته ينصرف الى الاصيل الا ان نيابة الوكيل عن الموكل تقف عند حد الفش ، فاذا تواطأ الوكيل مع المغير للاضرار بحقوق موكله ، فان التصرف على هذا النحو لاينصرف أثره إلى الموكل واذ كان البين من الحكم الابتدائى الذى أحال اليه الحكم المطعون فيه لاسبابه انه استخلص في حدود سلطته التقديرية من أقوال شهود المطعون عليه الاول ان عقدى الايجار سند الطاعن الاول صدرا في ظروف مريبه وفي غير مواعيد تحديد عقود ايجار الاراضى الزراعية ، وان الطاعن الثاني لم يبرزهما الا بعد ان دب الخلاف بينه وبين المطعون عليه الاول ، واتخذ من الا بعد ان دب الخلاف بينه وبين المطعون عليه الاول ، واتخذ من عدم اشارة الطاعن الثاني في الانذار الموجه منه الى هذين العقدين قرينة على اصطناعهما وكانت هذه الاسباب سائغة ومؤدية الى التبيجة التى انتهى اليها الحكم من ان عقدى الايجار قد حررا بطريق الغش والتواطؤ ، وكان الحكم اذ تحدث عن صورية عقدى

الايجار الصادرين الى الطاعن الاول من شقيقه ـ الطاعن النانى ـ بوصفه وكيلا عن المطعون عليه الاول مستندا الى القرائن التى استظهرها انما قصد الصورية التدليسية المبنية على الغش والتواطؤ بين طرفى العقد اضراوا بالموكل ، فانه لايكون قد خالف القانون .

(الطعن٢٧٣ لسينة ٢٤ق ـجلسية ٧/٤/ ١٩٧٦ س٧٧ص٨٨٨)

مضاد نص المادة ٥٤ من القانون ١٦٠ لسنة ١٩٥٨ بشان تنظيم المدارس الخاصة ان ادارة المدرسة المستولى عليها مؤقتا بما تتطلبه من اشراف مالى وادارى لايجعل الجهة القائمة عليه صاحبة عمل واتما هى بصريح نص المادة نائبه عن صاحب المدرسة نيابة قانونية .

(الطعن ١٥٧ لسنة ٤٢ق ـ جلسة ٢٧/ ١٩٨١ / ١٩٨١ س ٢٣ ص ٢٤٣٧)

لما كان مقتضى النيابة حلول ارادة النائب محل ارادة الاصيل مع انصراف الاثر القانوني لهذه الارادة الى شخص الاصيل كما لو كانت الارادة قد صدرت منه هو _ فهى فى جوهرها تخويل للنائب حق ابرام عمل أو تصرف تتجاوز آثاره ذمة القائم به الى ذمة الأصيل باعتبار ان الالنزام فى حقيقته رابطة بين ذمتين ماليتين وليس رابطة بين شخصين ولازم ذلك ان النائب فى النيابة القانونية لايكون مسئولا قبل الغير الا اذا ارتكب خطأ تجاوز به حدود هذه النيابة يستوجب مسئوليته فاذا لم يرتكب هذا الخطأ لم يرتكن هشولا حتى لو أصاب الغير ضرر من تنفيذ النيابة .

ر الطعن ١٥٧ لسنة ٤٤ق ـ جلسة ٢٧/ ١٩٨١ / ١٩٨٨ س ٢٢ص ٢٤٣٧)

إضافة الحقوق والإلتزامات التى تنشأ عن التصرفات التى يسرمها النائب بإسم الأصيل إلى هذا الأخير . م ١٠٥ مدنى . مؤداه. التزام الأصيل بأداء الديون المترتبه فى ذمته بناء على تصرف النائب عنه . أثره. عدم جواز توقيع الحجز إلا على ما هو مملوك للأصيل وليس للنائب لا يغير من ذلك الإعتصام بالقرار رقم ٢ لسنة ٢ قضائية عليا تفسيره.

من مقتضى القواعد العامه في النيابه حسبما يبين من نص المادة ١٠٥ من القانون المدني إضافه الحقوق والإلتزامات التي تنشأ عن التصرفات التي يبرمها النائب بإسم الأصيل إلى هذا الأخير أخذا بأن إرادة النائب وإن حلت محل إرادة الأصيل إلا أن الأثر القانوني لهذه الإراده ينصرف إلى شخص الأصيل كما لو كانت الإراده قد صدرت منه هو وبالتالي فإن استيفاء الديون المرتبه في خمته بناء على تصرف النائب عنه يكون إما بأدائها إختياراً أو بطريق التنفيذ الجبرى ثم الوفاء بها من حصيلة هذا التنفيذ عما لازمه ألا يوقع الحجز الا على ما هو عملوك للمدين دون النائب إذ لا يسأل هذا الأخير في امواله عن آثار التصرفات التي يبرمها بأسم الأصيل.

(الطعن ١٢٠٣ لسنة ١٠ اق جلسسة ١٤ / ١١ / ١٩٩٤ اس ٤٥ ص ١٤٦٦)

اذا لم يعلن العاقد وقت ابرام العقد انه يتعاقد بصفته نائبا ، فان أثر العقد لايضاف الى الاصيل دائنا أو مدينا ، الا اذا كان من المفروض حتما ان من تعاقد معه النائب يعلم بوجود النبابة أو كان يستوى عنده ان يتعامل مع الاصيل أو النائب .

التصوص العربية القابلة ا

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

منادة ٢٠١ ليبي و ١٠٧ سنوري و ٩١ سنوداني ٢٧٤ لبناني و١٥٤ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة.

أحكام القضاء ،

عدم افصاح الوكيل على صفته فى العقود التى يبرمها مع الغير لحساب الموكل الأيؤدى بفاته الى صورية التوكيل الآن تعامل الوكيل باسمه مع الغير الايغير من علاقته مع موكله فياتزم الموكل بوجب عقد الوكالة بتنفيذ ما التزم به الوكيل - وكل ما يترتب على ذلك من أثر هو ان الوكيل فى هذه الحالة هو الذى يكون ملزما قبل الغير الذى تعامل معه الا اذا كان من المفروض حتما ان هذا الغير يعلم بوجود الوكالة أو كان يستوى عنده ان يتعاقد مع

الاصيل أو النائب فعندئذ تكون العلاقة بين الغير الذى تعاقد مع الوكيل وبين الموكل كما هو الحال في الوكالة الظاهرة .

(الطعنان ٥٩٩ و ٤٧١ لسنة ٢٦ق جلسة ٢٥٤ / ١٩٦٣/٤ س١٤ ص٥٧٩)

متى كان الوكيل بالعمولة قد تعاقد خساب موكله باسم نفسه فان الموكل يبقى أجنبيا عن العقد ولا تنشأ بينه وبين من تعاقد مع الوكيل علاقة قانونية تجيز لأحدهما الرجوع على الآخر بدعوى مباشرة .

- (نقــــــــــن جلــــــــــة ١٩٦٢/١/٤ س ١٣ ص ٤١)
- (الطعن ٣٦٦ لسنة ٢٧ق -جلسة ٢٣ / ١٩٦٥ / ١٩٦٣ ص ٢٧٧)
- ر نقسن جلسمسسة ١٩٩٩/١٢/٢٩ ش١٧ ص ٢٠١٦)

اذ كان تحقيق قيام الوكالة الظاهرة هو ثما يخالطه واقع فلا يجوز اثارته لاول مرة أمام محكمة النقض .

(الطعن ١٥٦ لسنة ٣٥قـجلســة ٨ / ٤ / ١٩٦٩ س ٢ ص ٧٧٥)

يشترط لاعتبار الوكيل الظاهر نائبا عن الموكل ، ان يكون المظهر الخارجي الذي أحدثه هذا الاخير خاطئا ، وان يكون الغير الذي تعامل مع الوكيل الظاهر قد انخدع بمظهر الوكالة الخارجي دون ان يرتكب خطأ أو تقصيرا في استطلاع الحقيقة .

- (الطعن ۲۷ سنة ۳۱ق ـ جلسة ۲۱ / ۱۹۷۱ س۲۷ ص ، ۱۰)
- (الطعن ١١٢٥ لسنة ٤٨ق ـ جلسة ١٩٧٩/١ س ٣٠٠ ص ٢٦٣)
- (الطعن ٩٩٤ لسنة ٥٥٠ ـجلسيسية ٢٦/٢٦)

1 - 70

يشترط لاعتبار الوكيل الظاهر نائبا عن الموكل قيام مظهر خارجي خاطئ منسوب للموكل من شأنه ان يخدع الغير الذي تعامل مع الوكيل الظاهر.

(الطعن ١٣٠ لسنة ٣٩ق ـ جلسة ٢٧ / ١١ / ٩٧٥ (س٢٦ ص ١٤٦٢)

الغير المتعامل مع الوكيل يعتبر أجنبيا عن تلك العلاقة بين الوكيل والموكل - مما يوجب عليه في الاصل ان يتحقق من صفة من يتعامل معه بالنيابة عن الاصيل ومن انصراف أثر التعامل تبعا لذلك إلى هذا الاخير الا انه قد يغنيه عن ذلك ان يقع من الاصيل ما ينبئ في ظاهر الامر عن انصراف أرادته إلى أنابته لسواه في التعامل باسمه كأن يقوم مظهر خارجي منسوب اليه يكون من شأنه ان يوهم الغير ويجعله معذورا في اعتقاده بأن ثمة وكالة قائمة بينهما ، اذ يكون من حق الغير حسن النية في هذه الحالة ان يتمسك بانصراف أثر التعامل ـ الذي أبرمه مع من اعتقد بحق انه وكيل _ الى الاصيل لا على أساس وكالة حقيقية قائمة بينهما _ وهي غير موجودة في الواقع بل على أساس الوكالة الظاهرة ذلك لان ما ينسب الى الاصيل في هذا الصدد يشكل في جانبه صورة من صور الخطأ الذي من شأنه ان يخدع الغير حسن النية في نيابة المتعامل معه عن ذلك الاصيل ويحمله على التعاقد معه بهذه الصفة وهو ما يستوجب من ثم الزام الاصيل بالتعويض عن هذا الخطأ من جانبه .

ر الطعن ٩٧٨ لسنة ٢٤ق جلسة ٢٩/١٢/١٩٧٩ س٣٠ ص ٤٩٢)

التصرفات الصادرة من صاحب المركز الظاهر الخالف للحقيقة الى الغير حسن النية ، يترتب عليها ما يترتب على التصرفات

الصادرة من صاحب المركز الحقيقى متى كانت الشواهد الخيطة بالمركز الظاهر من شأنها ان تولد الاعتقاد العام بمطابقة هذا المركز للحقيقة ، ويحتج بهذه التصرفات على صاحب المركز الحقيقى .

صاحب المركز الظاهر لايعتبر ممثلا قانونيا لصاحب المركز الحقيقي في الخصومة امام القضاء لانتفاء الرابطة القانونية بينهما .

(الطعن ١٩٨٤ لسنة ١٤ق ـ جلسة ٢١ / ١٩٨١ س٣٢ص ٢٣٧٤)

الأصل ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة ـ ان التصرفات التى يبرمها الوكيل خارج نطاق وكالته لاتنفذ فى حق الموكل ما لم يجزها هذا الاخير ، وخروجا على هذا الاصل يعتبر الوكيل الظاهر نائبا عن الموكل فينفذ فى حقه التصرف الذى يبرمه متى ثبت قيام مظهر خارجى خاطئ منسوب الى الموكل وان الغير الذى تعامل مع الوكيل الظاهر قد إنخدع بحظهر الوكالة الخارجي دون ان يرتكب خطأ أو تقصيرا فى استطلاع الحقيقة .

(الطّعن ١١٧١ لسنة ١٥ق -جلسة ١٩٨٤/١٢/٢٧ مره٣ ص ٢٢٦٣)

مفاد نص المادتين ٢٠٧، ٧١٣ من القانون المدنى ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة ـ ان القانون لايحمى الفير الذى تعامل مع النائب الظاهر بعد انقضاء النيابة الا اذا كان النائب والغير كلاهما معا يجهلان انقضاء النيابة وقت التعاقد .

(الطعن ١٤٠٦ لسينة ، وق جلسينة ١٢٠٧ / ١٩٨٥)

الأصل ان العقود لاتنفذ الا في حق عساقديها وان صاحب الحق لا يلتزم بما صدر عن غيره من تصرفات بشأنها الا انه باستقراء نصوص القانون المدنى ، يبين ان المشرع قد اعتد في عدة تطبيقات هامة بالوضع الظاهر لاعتبارات توجبها العدالة وحماية حركة التعامل في المجتمع وتنضيط جميعا مع وحدة علنها واتساق الحكم المشترك فيها ، بما يعول ووصفها بالاستثناء وتصبح شرائط تطبيقها ، ومؤداها انه اذا كان صاحب الحق قد أمهم بخطئه شرائط تطبيقها ، ومؤداها انه اذا كان صاحب الحق قد أمهم بخطئه على الحق بغظيم صاحبه ، عليه الغير حسن النية الى التعاقد معه ، للشواهد الخيطة بهذا المركز ، والتي من شأنها ان تولد الاعتقاد الشائع بمطابقة هذا المطهر للحقيقة ، مقتضاه نفاذ التصوف المبرم بعوض بين صاحب الخوضع الظاهر والغير حسن النية في مواجهة صاحبة الحق .

(الطعن ٨٢٦ لسنة ٤٥٥ وهيئة عامة ۽ جلسسة ٨٢٦ /١٩٨٦)

وان كان الأصل ان تصرفات الوكيل التي يعقدها خارج حدود الوكالة لا تكون نافذة في حق الأصيل الا باجازته على الغير الذي يتعاقد مع الوكيل ان يتحرى صفته وحدودها ويتثبت من انصراف أثر تعاقده الى الأصيل ، فاذا قصر في ذلك تحمل تبعه تقصيره ، الا انه اذا أسنهم الأصيل بغطئه ـ سلبا أو ايجابا في خلق مظهر خارجي من شأنه ان يوهم الغير حسن النية _ويجمله معذورا في اعتقاده ـ باتساع الوكالة لهذا التصرف فان من حق الغير في هذه الحالة ـ وعلى ما جرى به قضاء هذه الحكمة ـ ان يتحمك بانصراف أثر التصرف الى الأصيل على أساس الوكالة

الظاهرة متى كان هذا الغير قد سلك فى تعامله سلوكا مألوفا لا يشوبه خطأ غير مغتفر ، لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه على ان المطعون ضده الشانى كان وكيلا ظاهرا عن زوجته المطعون ضدها الاولى فى ابرام عقدى البيع، وأستخلص الحكم هذه الوكالة الظاهرة من قيام رابطة الزوجية بينهما ومظهر رب الاسرة وفقا للعادات السائدة وبيعه هذه الشقق ضمن وحدات عمارة مخصصة للتمليك بالشروط السارية على باقى الوحدات وقيامه بتسليم الشقق المبيعة الى المشترى عقب البيع وتوالى قبضه اقساط الثمن جميعها بايصالات عديدة أصدرها بصفته وكيلا عن زوجته ووليا طبيعيا على أولاده وكل ذلك دون اعتراض من الزوجة منذ حدث التعاقد فى عام 19۷٤ حتى أقيمت الدعوى فى عام 19۷۸ وكان هذا الاستخلاص سائغا وله أصل ثابت بالاوراق ومؤديا الى ما انتهى اليه الحكم وكافيا لحمل قضائمه فى هذا الخصوص فى ناد ومؤديا الى ما انتهى اليه الحكم وكافيا لحمل قضائمه فى هذا الخصوص فنه لا يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون .

(الطبعيان ١٩٨٧/ ١٥٥ لسينة ٥٣ق جلسية ١٩٨٧/ ١٩٨٧) (السطيعين ١١٨٧ لسيسينة ٥٣ق جلسيسة ١٩٩١/١٢/١٢)

الوكالة الظاهرة . ماهيتها . تصرفات الوكيل الظاهر مع الغير حسن النية . نضاذها قبل الموكل . شرطه . محكمة الموضوع . أستقلالها بتقدير المظاهر المؤدية الى قيام الوكالة الظاهرة . شرطه .

(الطعن 10 لسنة ١٥ق جلسسسة ١٠ / ١٩٨٩ اس ٤٠ عن ٢٤٩) الغير المتعامل مع الوكيل يعتبر أجنبيا عن تلك العلاقة – بين الوكيل والموكل - مما يوجب عليه في الاصل ان يتحقق من صفة من يتعامل معه بالنيابة عن الاصيل ومن انصراف أثر التعامل تبعا لذلك الى هذا الاخير الا انه قد يغنيه عن ذلك ان يقع من الاصيل ماينبئ في ظاهر الامر عن انصراف ارادته الى انابته لسواه في التعامل باسمه كان يقوم مظهر خارجي منسوب اليه يكون من شأنه ان يوهم الغير ويجعله معذورا في اعتقاده بأنه ثمة وكالة قائمة بينهما ، أذ يكون من حق الغير حسن النية في هذه الحالة ان يتمسك بانصراف أثر التعامل الذي أبرمه مع من اعتقد بحق انه وكيل الى الاصيل لأعلى أساس وكالة حقيقية قائمة بينهما وعي غير موجودة في الواقع - بل على أساس الوكالة الظاهرة، ذلك لان ما نسب الى الاصيل في هذا الصدد يشكل في جانبه صورة من صور الخطأ الذي من شأنه ان يخدع الغير حسن النية في نيابة التعامل معه اعن ذلك الاصيل ويحمله على التعاقد معه بهذه الصفة وهو ما يستوجب من ثم جعل النصرف الذي أجراه الغير حسن النية تافذا

ثبوت الوكالة الظاهرة أمر موضوعى يتوقف على فهم المحكمة للواقعة متى كان استخلاصها لما استخلصته سائغا ومستمدا من وقائع ثابتة لها أصلها الثابت في الاوراق .

(الطعن ١٦٠٩ لسينة ٥٥ق جلسيسة ١٦٠١/١/١٩٩١)

المقرر في قضاء هذه المحكمة انه يشترط لنفاذ التصرف المبرم بين صاحب الوضع الظاهر والغير حسن النية في مواجهة صاحب الحق ان يكون صاحب الحق قد أسهم بخطئه .. صلبا أو ايجابا ... فى ظهور التصرف على الحق بمظهر صاحبه ثما يدفع الغير حسن النية الى التعاقد معه للشواهد المخيطة بهذا المركز والتى من شأنها ان تولد الاعتقاد الشائع بمطابقة هذا المظهر للحقيقة ، ومحكمة الموضوع فى حدود سلطتها الموضوعية استخلاص قيام الوكالة الطاهرة من القرائن الا انه يتعين ان يكون استخلاصها سائغا ومؤديا لما انتهى اليه قضاؤها وكافيا لحمله .

(الطعن ١٥٣٣ لسنة ٥٥ق جلسسة ١١/٤/١١)

من المقرر فى قضاء هذه المحكمة ان المناط فى التعرف على مدى سعة الوكالة من حيث ما تشتمل عليه من تصرفات قانونية خول الموكل للوكيل إجراءها أو من أموال تقع عليها هذه التصرفات يتحدد بالرجوع الى عبارة التوكيل ذاته وما جرت به نصوصه والى الملابسات التى صدر فيها وظروف الدعوى ، فاذا استعمل المتعاقدان نحوذجا مطبوعا للعقد أو المحرر وأضافا اليه بخط اليد أو بأية وسيلة أخرى شروطا أو عبارات تتعارض مع الشروط والعبارات المضافة والعبارات المضافة باعتبارها تعييرا واضحا عن ارادة المتعاقدين .

(الطعن ١٤٩٠ لسنة ٢١ق سجلسسسة ١٤٩٥)

تفسير عبارات الوكالة وتحديد سعتها هر ثما يختص به قاضى الموضوع بغير معقب عليه من محكمة النقض ما دام هذا التفسير يقع على توكيل لم يتم الغاؤه وثما تحتمله عباراته بغير مسخ .

(الطعون ۳۱۵ ، ۳۲۷ ، ۹۱۵ لسنة ۹۵ق جلسسة ، ۱۹۹۲/۷/۳) (السطىعىن ۳۶۳ لسنة ، ۳۶ ــ جلسسىسسة ، ۱۹۹۱/۱۰/۱۵) الوكالة بطويق التستر أو التسخير تطبيق لقواعد الصورية . إثباتها على عاتق مدعيها . إنصراف أثر العقد للأصيل فى علاقته بالغير. شرطه . م١٥٦ مدنى .

الوكالة بطريق التستر أو التسخير ليست إلا تطبيقاً لقواعد الصورية ومن ثم فإن العلاقة بين الموكل والوكيل المسخر يحكمها المقد الحقيقي الذي يسرى فيما بينهما ، وبالتالي فعلى من يدعى بقيامها أن يثبت وجودها ، أما في علاقة الغير بهذا الأصيل فإن المقرر وعلى ما تقضى به المادة ١٠٦ مدنى أن أثر العقد لا يضاف إلى الأصيل دائناً أو مدنياً إلا في حالتين هما إذا كان من المفروض حتماً أن من تعاقد معه النائب يعلم بوجود النيابة أو النائب عدم عدده أن يتعامل مع الأصيل أو النائب .

(الطاعنان۲٤٣٧)، ٢٤٣٧لسنة٥٥ق جلسسة ١٩٩٧/٥/٣ اسكك ص٣٦٩)

التصرفات التي يعقدها الوكيل خارج حدود وكالته . الاصل عدم نفاذها في حق الموكل إلا باجازته . الاستثناء . اعتبار الوكيل الظاهر نائبا عن الموكل .مؤداه . نفاذ التصرفات التي يسرمها مع المغير حسنى النية في حق الموكل متى أسهم الاخير بخطئه سلبا أو ايجابا في ظهور المتصرف بمظهر صاحب الحق .

﴿ الطبعان ١٧٤٤ لسببة ٥٩ق ـ جلسبة ١٩٩٣)

(البطبعيين ١٩٣٧ لبيلة ٥٥٥ _ جلسبيلة ١٩٩٢/٢/٢٧)

(نقض جلسة ٣٠ / ٩٨٧مجموعة المكتب الفني س ٣٨ ص ٨٩٧)

تمسك الطاعن فى دفاعه بأنه لايعدو ان يكون وكسيلا مستترا . اطراح الحكم المطعون فيه هذا الدفاع بأسباب لاتكفى لحمل قضائه بالزامه بأتعاب المحاماه على قالة ان وكالته المستترة بغرض صحتها لاحول دون الزامه بها مما حجبه عن بحث مدى توافر شروط الفقرة الأخيرة من المادة ١٠٦ مدنى وما ترتبه تلك الفقرة من وجوب رجوع الغيو على الموكل . خطأ وقصور.

لما كان الحكم المطعون فيه قد رد على ما تمسك به الطاعن من دفاع بأنه لا يعدو أن يكون وكيلاً مستبراً وأطرحه بقوله ١ إن الشابت من المستندات المقدمة من المطعون ضده ومنها التوكيل الرسمي وصحف الدعاوى أنها جميعها باسم الطاعن الأمر الذي يؤكد اتفاقه وتعاقده مع المطعون ضده على مباشرة هذه الدعاوى ومن ثم يلزم باتفاقهما بغض النظر عن كونه مسخراً لإبرام العقد من جانب آخر وهو وشأنه في الرجوع على صاحب الصلحة الحقيقي على نحو ما يدعيه ، واستند لهذا في القضاء بالزام الطاعن بأتعاب المطعون ضده ، وكان هذا الذى أورده الحكم في نفي وكالة من يدعى المستترة للطاعن لكونها لم تذكر في المستندات المقدمة منه لا يكفى لحمل قضائه في هذا الشأن باعتبار الوكيل يجوز أن يكون مسخراً فلا يكشف عن صفته في العقود التي يبرمها ومع ذلك تنفذ هذه العقود ويضاف أثرها للموكل في الحالتين المنصوص عليهما في المادة ١٠٦ من القانون المدني ، وقد ترتب على خطأ الحكم هذا أنه حجب نفسه عن بحث مدى توافر شروط الفقرة الأخيرة من المادة ١٠٦ مسالفة الذكر وما يترتب عليها من أثر في وجوب رجوع الغير على الموكل وجره من بعد إلى ما استرسل إليه خطأ من أن الوكالة المستترة لا تحول دون إلزام الوكيل بالأتعاب المطالب بها دون التحقق من تلك الشروط فإنه يكون معيباً .

(الطعن ٧٦ه٥ لسنة ٦٥ق جلسة ١ / ١٩٩٧ / ١٩٩٧ س ٤٨ ص ١٩٦٧)

تمسك الطاعن الأجنبى بأن زوجته المصرية المطمون ضدها الأولى كانت إسماً مستعاراً له في تعاقدها لشراء عقار النزاع اتقاء تطبيق القانون ٨١ لسنة ١٩٧٦ . تدليله على ذلك بعدة قرائن وطلبة الإحالة للتحقيق لإثبات وكالتها عنه . دفاع جوهرى . قعود الحكم المطعون فيه عن تمحيصه تأسيساً على أن المستندات المقدمة من الطاعن الدالة على إرساله مبالغ نقدية إلى المطعون ضدها الأولى لا تقطع في أنها أنفقت في شراء العقار وإن إرساله هذه الأموال إليها أراد به تأمين مستقبلها وبالتالي يكون تعاقدها باسمها لحسابها لا بصفتها وكيلة وترتيبه على ذلك أنه لا محل لإثبات الوكالة المستترة كخطأ وقصور .

إذا كان البين من الأوراق أن الطاعن .. وهو غير مصرى .. قد ذهب إلى أن زوجته المصرية المطعون ضدها الأولى لم تكن فى تعاقدها لشراء عقار النزاع إلا اسماً مستعاراً له وذلك اتقاء تطبيق أحكام القانون وقم ١٩٧٦/٨١ فى شان تنظيم تملك غيسر المعقارات المبنية والأراضى الفضاء وساق للتدليل على ذلك قرائن عدة منها تجويلات مصرفية وسحوبات من ماله الخاص ذلك قرائن عدة منها تجويلات مصرفية وسحوبات من ماله الخاص شقيقيها المطعون ضدها الأولى ومراسلات متبادلة بينه وبين شقيقيها المطعون ضدهما الثانى والثالث وأخرى دالة على تعامله الى التحقيق لإثبات وكالتها عنه ، لما كان ما سلف، وكان الحكم المطعون فيه جعل عمدته فى قضائه أن المستندات المقدمة من الطاعن الدالة على إرساله إلى المطعون ضدها الأولى مبالغ

نقدية لا تقطع في أنها انفقت في عملية شراء العقار وأن إرساله هذه الأموال إليها باعتبارها زوجة له أراد به أن يؤمن مستقبلها وبالتالي يكون تعاقدها باسمها لحسابها لا بصفتها وكيلة ورتب على ذلك أنه لا محل لإثبات الوكالة المستترة وكان هذا القول من الحكم لا يواجه دعوى الطاعن ولا يحسم القول في شأن ما يدعيه فإن في قعوده عن تمحيص دفاع الطاعن رغم جوهريته ما يصمه بالخطأ في تطبيق القانون علاوة على القصور في التسبيب .

(الطعن ٢٠٧٣ لسنة ٦٦ق ـ جلسة ١١/٢٧ ، ١٠٠٠م ينشر بعد)

الوكيل المتعاقد باسمه مع الغير . إضافة أثر العقد له دون الأصيل. علم الغير أن الوكيل يتعاقد لحساب الموكل وانصراف قنصدهما وقت إبرامه إلى إضافة أثاره للأصيل أو استواء الأمر لديه أن يتعامل مع الوكيل أو مع الموكل . اعتبار الموكيل نائباً عن الأصيل وعملاً له في مواجهة الغير بشأن تنفيذ العقد . مؤداه . الأحكام الصادرة على الوكيل المعير لاسمه حجة على الموكل الذي لم يكشف عن اسمه ولم يكن مختصماً في الدعوى . م٢ م ددنى .

النص فى المادة ١٠٦ من القانون المدنى ـ يدل على أن تعاقد الوكيل باسمه مع الغير ينصرف أثره إلى الوكيل فى علاقته بالغير ويسقى الأصيل أجنبيا عن العقد إلا إذا كان المتعاقد مع الوكيل يعلم بالنيابة وانصرف قصده والنائب وقت إبرام العقد إلى إضافة آثاره للأصيل أو كان يستوى عند الغير التعامل مع الأصيل أو النائب وفى هاتين الحالتين يعتبر الأصيل مشخص النائب

1.70

فى كل عمل يصدر من الأخير أو فى مواجهته من الغير بشأن تنفيذ العقد قبل أن يكشف الأصيل عن صفته ويعلن رغبته فى التعامل مباشرة مع الغير وتكون الأحكام الصادرة على الوكيل المعير لاسمه حجة على الموكل الذى لم يكشف عن اسمه ولم يكن مختصما فى الدعوى .

(الطعن ۸۳۵۷ لسنة ۲۰،۲/۲/۱۰۱ لمينشر بعد)

مادة ١٠٧

اذا كان النائب ومن تعاقد معه يجهلان معا وقت العقد انقضاء النيابة ، فان أثر العقد الذى يبرمه حقا كان أو النزاما يضاف الى الاصيل أو خلفائه .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۰۷ لیبی و ۱۰۸ سوری و ۹۲ سودانی.

المنكرة الايضاحية ،

قد تنقضى النيابة دون ان يعلم النائب بذلك كما اذا كان يجهل موت الاصيل أو الغاء التركيل فاذا تعاقد في هاتين الحالتين مع شخص حسن النية لايعلم بانقضاء النيابة كان تعاقده ملزما للاصيل وخلفائه وقد قصد من تقرير هذا الحكم الى توفير ما ينبغى للمعاملات من أسباب الثقة والاستقرار.

أحكام القضاء :

لم يشترط القانون المدنى القديم فى خصوص عدم نفاذ التصرفات الصادرة من الوكيل بعد انقضاء الوكالة بالنسبة للموكل وجوب اعلان الغير بانقضاء الوكالة ، وانما شزط لنفاذ مثل هذه التصرفات على الموكل ان يكون الغير حسن النية أى غير عالم

بانقضاء الوكالة ويستتبع هذا انه يجب على الغير ان يتمسك فى هذا الخصوص بحسن نيت أى انه بحسب الموكل الذى يحاج بتصرف أجراه الوكيل بعد انقضاء وكالته ان يثبت انقضاء الوكالة وعلى الغير الذى يسغى الاحتجاج بهذا التصرف ـ ان شاء _ التحدى بحسن نيته أمام محكمة الموضوع حتى تستطيع ان تبت فى هذا الدفاع على الوجه الذى رسمه القانون .

(نقــــش جلســـة ۲۱۰/۱۰/۲۶ س ۸ ص ۷۲۷)

الزام الشارع الموكل ان يعلن عن انقضاء وحمله مستولية اغفال هذا الاجراء ، فاذا انقضت الوكالة بالقول أو الاعتزال ولم يعلن الموكل خصمه بذلك ، سارت الاجراءات صحيحة في مواجهة الوكيل ،كذلك اذا انقضت الوكالة بوفاة الوكيل أو بعزله أو باعتزاله ، فان ذلك لايقطع سير الخصومة ، ويتعين على الموكل ان يتقدم الى المحكمة لتمنحه أجلا مناسبا يتمكن فيه وكيله الجديد من مباشرة الدعوى ، فان هو تخلف عن ذلك أعملت الحكمة الجزاء الذي رتبه القانون على غياب الخصم .

(نقسيض جلسيسية ٢٠ / ١٩٦١ س١٢ ص ٣٨٢)

تنص المادة ١٠٧ من القانون المدنى على انه د ، ومفاد ذلك ان القانون لايحمى الغير الذى تعامل مع النائب الظاهر بعد انقضاء النيابة الا اذا كان النائب والغير كلاهما معا يجهلان انقضاء النيابة وقت التعاقد فاذا كانت محكمة الموضوع قد انتهت فى نطاق سلطتها الموضوعية التى لا معقب عليها الى ان المطعون عليه الاخير كان على علم بانقضاء توكيله عن أحد الدائنين

وانتهاء وصايته على باقى الدائنين ببلوغهم من الرشد ، فان الطاعن (المدين) لايتمتع بالحماية التى أسبغها القانون على من يتعامل مع النائب الظاهر والتى تتمثل فى انصراف أثر العقد الى الاصيل ، وبذلك لايكون الوفاء الحاصل منه للمطعون عليه باعتباره وكيلا ظاهرا مبرتا لذمته .

ر نق من جلست ما ۱۹۹۳/۵/۳۰ س ۱۹۹۳ ص ۲۰۹)

العقد الذى يبرمه النائب مع الغير بعد إنقضاء النيابة . إضافة أثره إلى الأصيل أو خلفائه . شرطه ويكون النائب والغير يجهلان انقضاء النيابة وقت التعاقد . ١٠٧٥ مدنى (مثال بشأن تعاقد الوكيل انقضاء وكالته ـ محلى إيجار عينى النزاع) .

النص في المادة ١٠٧ من القسانون المدنى _ يدل على أن القانون لا يحمى الغير الذي تعامل مع النائب الظاهر مع إنقضاء النيابة ليضاف تصرفهما إلى الأصيل _ إلا إذا كان النائب والغير كلاهما معاً يجهلان إنقضاء النيابة وقت التعاقد . لما كان ذلك وكان الحكم الابتدائي المؤبد بالحكم المطعون فيه قد أقام قضاءه بقوله و وكان الشابت من الأوراق ومن إقرار المدعى عليه الأول _ بقوله و وكان الثابت من الأوراق ومن إقرار المدعى عليه الأول ـ منه للمدعى عليه الأول - منه للمدعى عليه الأول علماً يقينياً بإلغاء التوكيل الصادر إتصال علم المدعى عليه الأول علماً يقينياً بإلغاء التوكيل وذلك من الشهادة الصادرة من وزارة المواصلات _ إدارة البريد قسم الاستعمارات البريدية والمؤرخة ١٩٨٩/٨/٣٠ بدولة الكويت

والتي تفيد وصول المسجل رقم حسب العنوان المدون عليه بتاريخ ١٩٨٩/٣/١٥ وقد تأكد ذلك بما لا يدع مجالاً للشك من عبقه الاتفاق المؤرخ ١ /٤/٩٨٩ المحرر فيما بين المدعيين ـ المطعون ضدهما الأول والثاني والمدعى عليه الأول بالبند الرابع عست لية المدعى عليه الأول إذا كان هناك أي تصرفات بناء على التوكيل الصادر له أو تصرفات أخرى على عين النزاع ، وكان البين من هذه الأسباب أنها خلت من ثبوت علم الطاعن بإلغاء . وكالة المطعون ضده الثالث قبل تعاقده معه على إيجار الخزن محل النزاع وأن محكمة الموضوع قد أستدلت على أن هذا الأخير قد علم علماً يقييناً بإنقضاء نيابته عن المطعون ضدهما الأول والثاني في أعسمال الإدارة وإبرام عقبود الإيجار منذ ١٩٨٩/٣/١٥ وهو تاريخ توزيع الرسالة المسجلة رقم التي أرسلها له المطعون ضده الأول من دولة الكويت حسيما ورد بالشهادة الصادرة من قسم الاستعلامات البريدية بدولة الكويت المؤرخة ١٩٨٩/٨/٣٠ ، وكانت ما تضمنته هذه الشهادة من توزيع الرسالة المسجلة على عنوان المرسل إليه . على قرض أنها تضمنت إخطار المطعون ضده الثالث بالغاء وكالته عن المطعون صدهما الأول والثاني - لا يتأدى منه وصور إليه واستلامه لها حتى يمكن القول بأنه علم بفحواها وبإنقضاء نيابته عنهما قبل إبرامه لعقد إيجار اغزن موضوع النزاع المؤرخ ٦/١/١٨٩/ والذي أثبت تاريخه في ١٩٨٩/٤/٦.

(الطعن٣٤٤٣ لسنة ٢٢ق جلسة ١٩٩٣/٢/٢١ س٤٤ ص٢٧٧)

الوكالة المستشرة . ماهيشها . أن يعير الوكيل أسمه للأصيل ويبرم العقد بصفته أصيلاً لا بصفته وكيلاً . أثرها .

إنصرف العقد إلى الموكل شأنها شأن الوكالة السافرة . علة ذلك .

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن من يعير اسمه لبس إلا وكيلاً عن من أعاره وحكمه هو حكم كل وكيل فيمتنع عليه قانوناً أن يستأثر لنفسه بشيء وكل في أن يحصل عليه لحساب موكله ولا فارق بينه وبين غيره من الوكلاء إلا من ناحية أن وكالته مستتره ومن شأن هذه الوكالة ان ترتب في العلاقة بين الموكل والوكيل جميع الآثار التي ترتبها الوكالة السافرة فيصبح الوكيل فيما يجريه من عمل مع الغير نائباً عن الموكل وتنصرف أثاره إليه فيكسب كل ما ينشأ عن العقد من حقوق ولا يكسب الوكيل من هذه الحقوق ميناً ولا يكون له أن يتحيل بأية وسيلة للإستئشار بالصفقة دون شيئاً ولا يكون المائجرة .

(الطعن ١٦٤٤ لسنة ١٤ ق جلسة ١٣/٣/١٩٩٥ س٢٤ ص ٤٧٤)

الوكالة . عدم إنتهائها بمجرد تحقق سببها . وجوب علم الوكيل بسبب الإنتهاء . علة ذلك . شرط إضافة أثر العقد الذي يبرمه النائب مع الغير بعد إنقضاء الوكالة إلى الأصل أو خلفائه هو أن يكون النائب والغير كلاهما معا يجهلان انقضاء النيابة وقت التعاقد . م٠٧ مدنى .

المقرر - أن الوكالة لا تنتهى يمجرد تحقق سبب انتهائها ، بل يجب أن يعلم الوكيل بسبب الإنتهاء ، وقد يعمل الوكيل بعد إنتهاء الوكالة إذا استمر يعمل وكيلاً باسم الموكل بعد أن انتهت

مهمته التى وُكل فيها، أو بعد أن عزله الموكل أو بعد أن انتهت الوكالة بأى سبب آخراسباب انتهائها وهذه الحالة هى أكشر حالات الوكالة الظاهرة وقوعاً، وبخاصة إذا عمل الوكيل بعد إنتهاء مهمته أو بعد عزله ، فإنه من السهل فى هذه الفروض أن يتوهم الغير الذى يتعامل مع الوكيل أن الوكالة لا تزال باقية ، فقد يبقى سند التوكيل بيد الوكيل بعد انتهاء مهمته فيطمئن الغير إليه ، سيما إذا كان النائب ومن تعاقد معه ـ يجهلان إنقضاء الوكالة ومن ثم إختص المشرع فى هذه الحالة بنص خاص هو المادة ومن تعاقد معه يجهلان معاً وقت العقد إنقضاء النيابة فإن أثر ومن تعاقد معه يجهلان معاً وقت العقد إنقضاء النيابة فإن أثر خلفائه ومفاد ذلك وعلى ما جرى عليه قضاء محكمة النقض أن القانون لا يحمى الغير الذى تعامل مع النائب بعد انقضاء النيابة وقت القائد .

(الطعن ٢٩٨٩لسنة ٢٠ق جلسة ١٣/٤/٩٩٥/س٢٤ ص٢٣١)

لايجوز لشخص ان يتعاقد مع نفسه باسم من ينوب عنه سواء أكان التعاقد لحسابه هو أم لحساب شخص آخر دون ترخيص من الاصيل. على انه يجوز للاصيل في هذه الحالة ان يجيز التعاقد. كل هذا مع مراعاة ما يخالفه ، مما يقضى به القانون أو قواعد التجارة.

التصوص العربية المقابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية لمواد التالية :

مادة ۱۰۸ لیبی و ۱۰۹ سوری و ۹۳ سودانی .

المنكرة الايضاحية ،

ويجوز ان تقضى بعض نصوص التشريع أو بعض قواعد التجارة بصحة تعاقد الشخص مع نفسه فمن ذلك اباحة تعامل الولى مع ولده وفقا لاحكام الشريعة الاسلامية واباحة تعامل الوكيل بالعمولة باسم طرفى التعاقد وفقا لقواعد القانون التجارى ... ولهذه العلة اعتبر تعاقد الشخص مع نفسه قابلا للبطلان لمصلحة الاصيل .. ومن الواضح ان البطلان المقرر في هذا الشأن قد أنشئ بمقتضى نص خاص .

أحكام القضاء ،

ليس مايمتع في القانون من ان يكون البائع وكيلا بالعمولة

ولم يحرم القانون اجتماع الصفتين فى شخص واحد حتى مع وحدة البضاعة ووحدة المشترى ولا يغير من الامر شيئا الا يكون الوكيل بالعمولة قد قبض أجره لان انعقاد الوكالة أمر مستقل عن قبض أجرها .

(نقــــش جلســـــة ۲۸/۳/۳۱ س۷ ص۷۲۷)

متى قررت محكمة الموضوع ان مدينا متضامنا قام بتسوية الدين ونزع ملكية أطبان المدينين الآخرين وشرائها بالمزاد لنفسه وانه أوفى مقابل التسوية لحسابهم جميعا ومن المال المشترك ، فان النيابة التبادلية في الإلتزامات التضامنية أو الوكالة الضمنية التي قررتها تلك المحكمة في هذه الحالة تمنع من اضافة الملك الى الوكيل أو النائب الراسى عليه المزاد بل ويعتبر رسو المزاد كأنه لم يكن إلا في خصوص انهاء علاقة الدائن بالمدينين المنزوعة ملكيتهم .

(نقسط جلسم الم ١٩٥١/٢/٩ من ١٩٨٨ منج فني)

تقضى المادة ١٠٨ من القانون المدنى بأنه ١٠٠٠ ، فاذا حصل التعاقد بغير هذا الترخيص فلا يكون نافذا في حق الاصيل الا اذا أجازه وقد استشنت المادة من حكمها الاحوال التي يقضى فيها القانون أو قواعد التجارة بصحة هذا التعاقد . فاذا كان الموقع على الايصال سند اللحوى هو مدير الشركة الطاعنة بوصفه تمثلا لها ، وقد تضمن هذا الايصال على ما انتهى اليه الحكم المطعون فيه اقراره بهذه الصفة باستلام الشركة منه بصفته الشخصية المبلغ المثبت به بصفة وديعة لدى الشركة ، فان هذا الاقرار يكون متضمنا انعقاد عقد وديعة بين نفسه وبين الشخص الاعتبارى الذي

ينوب عنه (الشركة) وهو ما لا يجوز عملا بالمادة ١٠٨ مدنى سالفة الذكر الا بترخيص من الشركة أو باجازتها لهذا التعاقد وبالتالى لا يجوز للمدير ان يرجع على أساس عقد الوديعة ـ واذ كان الحكم المطعون فيه قد اعتبر العبارة المؤشر بها على ظهر الايصال والموقع عليها من المدير بصفته الشخصية متضمنة اقرارا منه بملكية سيدة ما لقيمة تلك الوديعة ، وكان هذا الإقرار منصبا على ذات الوديعة المشار اليها في صلب السند ، فان المذكور لايكون من شأنه ان يرتب بذاته في ذمة الشركة التزاما جديدا مستقلا عن الالتزام الناشئ عن عقد الوديعة ، وانحا يستمد ذلك الاقرار أثره من هذا الناشئ عن عقد الوديعة ، وانحا يستمد ذلك الاقرار أثره من هذا العقد وبالتالي يدور معه وجودا وعدما ، ومن ثم فان عدم نفاذ عقد الوديعة في حق الشركة الطاعنة يستتبع ان يكون الاقرار المذكور غير ملزم لها .

(نقض جلســـة ١٩٦٣/١٢/١٩ س١٤ مـج فني ص ١١٧٣)

ان تحريم تعاقد الشخص مع نفسه انما يقوم على قرينة قانونية هي ان الشخص اذا وكل عنه غيره في التعاقد فهو لايقصد التوسع في هذه الوكالة الى حد ان يبيح للوكيل ان يتعاقد مع نفسه لما في ذلك من تعارض في المصالح ، لانه لو قصد ذلك لتعاقد معه مباشرة دون حاجة الى توكيل فاذا ما تعاقد الوكيل مع نفسه بالرغم من ذلك كان مجاوزا حدود الوكالة ويكون شأنه شأن كل وكيل جاوز حدود وكالته فلا يكون عمله نافذا في حق الموكل الا اذا أجازه . والقرينة المقانونية المذكورة قابلة لاثبات العكس مع نفسه وفي هذه الحالة يعمل الوكيل في حدود وكالته اذا تعاقد مع نفسه ويكون عمله نافذا في حق الاصيل .

(السطسعين ٤٧٦ لسسينة ٤٨ق جلسية ٢ / ١٩٨١)

كل شخص أهل للتعاقد ما لم تسلب أهليته أو يحد منها بحكم القانون(١) .

النصوص العربية القابلة،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۰۹ ليبي و ۱۱۰ سورى و ۹۳ عراقي و ۹۶ سيوداني ۸۶ كيويتي و ۲۱۵ ليناني و ۱۵۷ من قيانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة.

المذكرة الايضاحية ،

الأصل فى الشخص توافر الاهلية ،أما عدم الاهلية فيجب ان يقرر بمقتضى نص القانون ، ويتفرع عن ذلك قيام قرينة على توافر الأهلية من شأنها القاء عبء الاثبات على عاتق من يتمسك بعدم الاهلية .

وقد أحيل فيما تقدم الى قوانين الاحوال الشخصية فيما يتعلق بالاحكام الموضوعية الخاصة بالاهلية ، بيد انه تحسن الاشارة الى ان الاهلية مناطها التمييز ، فحيث يوجد التمييز تتوافر الاهلية، بل وتكون كاملة أو ناقصة تبعا لما اذا كان التمييز كاملا أو ناقصا ، وتهيمن هذه القاعدة الاساسية على جميع الاحكام الخاصة بالأهلية.

⁽١) لمزيد من التفصيل براجع مؤلفنا الولاية علي المال .

ليس للصغير غير الممين حق التصوف في ماله ، وتكون جميع تصرفاته باطلة .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۱۰ ليبى و ۱۱۱ سورى و۹۳ عراقى ۹۰ سودانى و ۱۲۲ البنانى و ۱۸۸ كسويتى و۱۵۸ من قسانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة.

(١) اذا كان الصبى ثميزا كانت تصرفاته المالية صحيحة متى كانت نافعة نفعا محضا ، وباطلة متى كانت ضارة ضررا محضا .

(٢) أما التصرفات المالية الدائرة بين النفع والضرر، فتكون قابلة للابطال لمصلحة القاصر ويزول حق للتمسك بالإبطال إذا أجاز القاصر التصرف بعد بلوغه سن الرشد، أو أذا صدرت الاجازة من وليه أو من المحكمة بحسب الاحوال وفقا للقانون .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

میادهٔ ۱۹۱ لیببی و ۱۱۲ سیوری و۹۷/ ۱ عیراقی ۹۳ سودانی و۲/۲/۱ و۳ لبنانی و ۸۷ کویتی .

أحكام القضاء ،

عقد القسمة من العقود التبادلية التى تتقابل فيها الحقوق ، ومن التصرفات المالية الدائرة بين النفع والضرر ، ومن ثم فاذا كان أحد أطرافها قاصرا ، فان عقد القسمة يكون قابلا للابطال لمسلحته ، ويزول حق التمسك بالابطال باجازته التصرف بعد بلوغه سن الرشد .

(نقــــــ م ١٩٦٢/٥/٣ س ١٩٩١ ص ١٩٥٥)

1110

جواز تنحى الولى عن ولايته بإذن من المحكمة . تغير الظروف التي دعت الى ذلك. للولى أن يطلب من المحكمة رد الولاية اليه .

(الطعن ه لسنة ، £ق وأحوال شخصية ؛ جلسة ٢٣ / ١ / ١٩٧٤ ص ٢٥ ص

ان المادة ١٣ من المرسوم بقانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٧ الحساص بأحكام الولاية على المال اذ نصت على انه ١ لا تسرى القيود المنصوص عليها في هذا القانون على ما آل الى القاصر من مال بطريق التبرع من أبيه صريحا كان التبرع صحيحا أو مستترا ولا يلزم الأب بتقديم حساب عن هذا المال ٤ . فقد دلت على اعفاء الولى الشرعى من كافة القيود الواردة في القانون سواء كانت قيود حظر موضوعية ، أو قيودا متعلقة بالادارة أو التصرف بالنسبة للمال الذي آل منه للقاصر بطويق التبرع فيعفى من اجراءات الحصول على اذن من انحكمة حيث يشترط الاذن لجواز التصرف ،

(الطعن ٩٥٧س٩٤ق - جلسية ١٩٨١ /٥ / ١٩٨٠س ١٤٣٩)

وجوب استئذان محكمة الأحوال الشخصية اذا أراد الوصى رفع دعوى أو اقامة طعن من الطعون غير العادية . عدم جواز تمسك الغير بالبطلان المترتب على اغفال هذا الاجراء .

ما ورد فى الفقوتين ١٣، ١٣، من القانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٢ بأحكام الولاية على المال من وجوب استئذان محكمة الأحوال الشخصية اذا ما أريد رفع دعوى أو اقامة طعن من الطعون غير العادية انما قصد به - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - رعاية حقوق ناقصى الأهلية والمحافظة على أموالهم ومن ثم فهو اجراء شرع لمصلحة هؤلاء دون خصومهم فلا يصح لهؤلاء الخصوم التمسك به .

(الطعن ۱۵۵ لسنة ۶۸ کا ۱۹۸۱ س۳۲ مج فنی مسدنی ص ۱۰۸۵)

ولاية الأب - ولاية الجد - تفرقة .

المرسوم بقانون رقم ١١٩ سنة ١٩٥٢ بشأن الولاية على المال في الفصل الأول منه الخاص بالولاية خص الأب وحده دون الجد بالاستثناء المنصوص عليه في المادة ١٣ منه والتي تنص على أنه لا تسرى القيود المنصوص عليها في هذا القانون على ما آل للقاصر من مال بطويق التبرع من أبيه صريحا كان التبرع أو مستترا ولا يلزم الأب بتقديم حساب عن هذا المال ولو أراد المشرع تطبيق هذا الحكم على الجد لنص على ذلك صراحة كما نص عليه للأب ولما خص الجد بما نص عليه في المادة ١٥ منه على أنه لا يجوز للجد بغير اذن المحكمة التعبرف في مال القاصر ولا الصلح عليه ولا التنازل عن التأمينات أو اضعافها ۽ فجاء نصه في ذلك صريحا واضحا وشاملا مال القاصر كله دون استثناء مما لا محل معه لقياس حال الجد على حالة الأب ولا موجب للرجوع الى أحكام لتنافض أحكام القانون وتعارض معها .

(الطعن ١٩ السنة ٤٩ق و أحوال شخصية ، جلسة ١٩٨٢/١/٢)

إعفاء الأب من استئذان المحكمة المختصة عند التصرف فيما آل للقاصر من مال بطريق التبرع منه صريحا كان التبرع أو مستتراً. م ١٩٥٧ مرسوم بقانون ١٩٩١ سنة ١٩٥٧. عدم سريانه بالنسبة للجد. علم ذلك .

المرسوم بقانون رقم ١١٩ سنة ١٩٥٧ بشأن الولاية على المال في الفصل الأول منه اختاص بالولاية خص الأب وحده دون الجد بالاستثناء المنصوص عليه في المادة ١٣ منه والتي تنص على أنه لا تسرى القيود المنصوص عليها في هذا القانون على ما آل للقاصر من مال بطريق التبرع من أبيه صريحا كان التبرع أو مستتراً ولا يلزم الأب بتقديم حساب عن هذا المال ، ولو أراد المشرع مد هذا الحكم على الجد لنص على ذلك صراحة كما نص عليه للأب ولما للجد – بغير اذن الحكمة التصرف في مال القاصر ولا الصلح عليه ولا التنازل عن التأمينات أو إضعافها فجاء نصه في ذلك صريحا وواضحا وشاملا مال القاصر كله دون استثناء عما لا محل معهد لقياس حالة الجد على حالة الأب ولا موجب للرجوع الى أحكام أخرى تناقعن أحكام القانون وتتعارض معها .

(الطعن ۱۱ لسنة ۱۹۸۹ قاق دأحوال شخصية، جلسة ۲۰ / ۱۹۸۳ م ۳۲ ص

حظر تصرف الوصى أو الولى فى عقار القاصر بغير اذن من محكمة الأحوال الشخصية الاستثناء . تصرف الأب فى عقار ابنه القاصر المشمول بولايته الذى لا تجاوز قيمته ، ٣٠ جنيه أو آل الى

القــاصــر تبــرعــا منه . المواد ٢ ، ٧ ، ١٣ ، ٣٩ ق ١١٩ ، استة ١٩٥٢ بيع الوصية عـقـار القـاصـر . وجـوب الحـــول على اذن محكمة الأحوال الشخصية ولو كان المبيع قد آل الى القاصر تبرعا من الوصية .

(الطعن ۱۹ السنة ۱۹ ق واحوال شخصية وجلسة ، ۱۹۸۲/۳/۲) (الطعن ۱۱ لسسنة ۱۹ ق واحوال شخصية وجلسة ، ۱۹۸۳/۱/۲)

عدم جواز تصرف الولى فى مال القاصر الا باذن المحكمة عدم الحصول عليه . أثره . عهدم نفاذ التصرف فى حق الصغير لانتفاء الولاية . م ١٣ من القانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٧ وجوب الرجوع لأحكام الشريعة الاسلامية . أثره . اعتباره تصرفا موقوفا لحين اجازة المالك أو رده .

(الطعن ٤ ٦٤ كلسنة ٥٣ ق وأحوال شخصية اجلسة ١٩٨٦ / ١٩٨٦)

ما يقر به الأب من أنه تبرع بالمال المتصرف فيه للقاصر المشمول بولايت. دليل لصالحة من شأنه اطلاق يده في التصرف في ذلك المال. اثره للقاصر بعد بلوغه سن الرشد ولوصى الخصومة عنه قبل بلوغ هذه السن ان يثبت بطرق الإثبات كافة عدم صحة هذا البيان ولو كان قد ادرج في عقد مسجل . علة ذلك . وقوع هذا الإدراج بناء على ما يدل به الأب وليس نتيجة تحريات تجريها جهات الشهر.

لل كان ما يقر به الاب من انه تبرع بالمال المتصرف فيه للقاصر المشمول بولايته هو دليل لصاخة من شأنه ان يطلق يده فى التصرف فى ذلك المال ، فإن للقاصر بعد بلوغه سن الرشد ولوصى الخصومه عنه قبل بلغوغ هذه السن ان يثبت بطرق الاثبات كافة عدم صحة هذا البيان ولو كان قد أدرج فى عقد مسجل وذلك لأن إدراجه فى العقد بناء على ما يدلى به الاب وليس نيجة تحريات تجريها جهات الشهر .

(الطعن ۱ ، ۳۱ السنة ، ۷ق -جلسة ۵ / ۲ / ۱ ، ۲ لم ينشسر بعد)

اذا بلغ الصبى الميز الثامنة عشرة من عمره وأذن له في تسلم أمواله لادارتها ، أو تسلمها بحكم القانون ، كانت أعمال الادارة الصادرة منه صحيحة في الحدود التي رسمها القانون .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۱۲ لیبی و ۱۱۳ سوری و۹۹ عراقی ۹۷ سودانی و۲۱۷ لینانی .

المجنون والعتوه وذو الغفلة والسفيه تحجر عليهم المحكمة وترفع الحجر عنهم . وفقا للقواعد وللاجراءات المقررة في القانون .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۱۱۳ لیسبی و ۱۱۶ سسوری و ۹۶ ــ ۹۰ ــ ۱۱۱ عراقی ۹۸ سودانی و ۸۵ کویتی .

الشرح والتعليق ،،

وفقاً لصريح نص اللاة ٣٢ من قانون الأحوال الشخصية رقم لسنة ٢٠٠٠ العدل والتي يجرى نمها على النحو القالي .

م ٣٧ د ... وتقيد القيابة العامة طلبات العجر والمساعدة القضائية واستمرار الولاية أو الوصاية وسلب الإذن واستمرار الولاية أو الوصاية وسلب الإذن للقاصر أو المحجور عليه أو العدد منه وإثبات الفيبة والعدد من سلطة الوكيل عن الفائب ومنع المطلوب العجر عليه أو سلب ولايته من التصرف أو تقييد حريته فيه ، وذلك يوم وساعة تقديم الطلب في سجل خاص .

ويقوم القيد فى السجل مقام النسجيل ، وينتج أخره من تاريخ إجرائه متى قَصَى ياجابة الطلب . وعلى النيابة العامة شطب القيد إذا قضى نهائياً برفض الطلب ويصدر وزير العدل قرارا بإجراءات القيد والشطب . . ، فقد أوجب المشرع على النيابة العامة أن تقيد طلبات الحجر والمساعدة القضائية واستمرار الولاية أو الحد منها أو وقفها وسلب الإذن للقاصر أو المحجور عليه و الحد منه وإثبات الغيبة والحد من سلطة الوكيل عن الغائب ومنع الطلوب الحجر عليه أو سلب ولايته من التصرف في يوم وساعة تقديم الطلب في سجل خاص ويقوم القيد في السجل مقام التسجيل وينتج أثره من تاريخ إجرائه متى قضى بإجابة الطلب .

كما أوجسب على النيابة العامة شطب القيد إذا قضى نهائياً برفض الطلب ونص على أن يصدر وزيسسر العدل قسراراً بإجراءات القيد والشطب .

ويعسسوف الحجر قانونا بأنه منع الشخص من التصرف فى ماله وادارتسمه لآفية فى عبقله أو لضعف فى ملكاته النفسيية الضابطة.

ولاشك أن الأشخاص يتفاوتون في قدراتهم وكمال عقلهم وصفاتهم وملكاتهم وحسن تقديرهم للأمور ، فمن أصابته آفة في العقل تذهب بكماله ومن يتبع الهوى ويكابر العقل ومن يختل ميزان التقدير لديه لضعف في ملكاته الضابطة .

أسباب الحجر قانونا ،

أوضحت المادة ٦٥ من قانون الولاية على المال ان أسباب المجر هي الجنون والعته والسفه والغفلة والواضح من هذه المادة أنها أخذت عذهب الفقهاء وصاحبي أبى حنيفة ، وأنها عدلت عن

اخذ براى أبى حنيفة حيث أوجبت على المحكمة أن تحكم بالحجر على البالغ للعته وللسفه ، وللففلة . وأنها أخذت برأى أبى يوسف فى أن الحجر لابد وأن يكون بقرار قضائى .

القيسم ا

نصت المادة (٣٥) على انه في حالة صدور قرار من الحكمة ان بالحجر لسبب من الاسباب الواردة فيها يتعين على الحكمة ان تصدر قرارا بتعبين قيم يتولى شئون الحجور عليه وأحالست تفاصيل تعيين القيم الى مانص عليه في هذا القانون (القانون الهرو الهرو

حجية الحكم بتوقيع الحجر ورفعه ،

الحكم بتوقيع الحجر ليست له قوة الشئ المحكوم فيه يمعنى انه متى ثبت لدى المحكمة ان المحجور عليه قد تحسنت حالته وزال عنه العارض الذى أوجب توقيع الحجر عليه فلها ان ترفع الحجر عنه ،كما ان رفض توقيع الحجر لا يمنع من اعادة نظر طلب توقيع الحجر عليه وان كان الحكم برفض توقيع الحجر له قوته بالنسبة لاهلية المطلوب الحجر عليه اذ يعتبر متمتعا بأهليته كما كان من قبل من حيث التعامل مع الغير وما يترتب على هذا التعامل من الر

(١) يقع باطلا تصرف الجنون والمعتوه ، اذا صدر التصرف بعد تسجيل قرار الحجر .

(٢) أما اذا صدر التصرف قبل تسجيل قرار الحجر فلا يكون باطلا الا اذا كانت حالة الجنون أو العته شائعة وقت التعاقد . أو كان الطرف الآخر على بينة منها .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۱۶ لیبی و ۱۱۲ سوری و۹۹ سودانی و ۱۰۷ ــ ۱۰۸ عراقی .

الشرح والتعليق ء

تبين هذه الماده أن تصرفات اغيون والمعتوه إذا صدرت بعد تسجيل قرار الحجر فإنها تكون باطلة . أما إذا أصدرت قبل التسجيل فإنه لا يكون باطلاً واستثنى المشرع حالة الجنون أو العته إذا كان الطرف الآخر في التعاقد على بينه منها أو إذا كانت حالة المجنون أو المعتوه شائعه.

تسجيل طلب وحكم الحجر وأثره ا

المادة ١٠٢٦ مرافعات الملغاه بموجب القانون الراهن ١ لسنة ٢٠٠٠ كانت تنسص على انه وتسجل طلبات الحجر والمساعدة القضائية وذلك بأمر من قاضى الامور الوقتية يصدر على ذلك الطلب بعد التحقق من جديته وأخذ رأى النيابة كتابة . ويقدم الطلب الاذن لقلم الكتاب لاجراء التسجيل فوراً ويجب على قلم الكتاب ان يؤشر على هامش تسجيل الطلبات بمضمون القرارات النهائية الصادرة فيها وذلك في ميعاد ثماني وأربعين ساعة من تاريخ صدورها ، ونصت المادة ٢٠٢٧ على انه ، اذا لم يطلب تسجيل الطلب أو رفض الاذن به وجب على قلم الكتاب أن يسجل في الميعاد المذكور في المادة السابقة القرارات النهائية الصادرة بما يأتي :

 ١ ـ توقيع الحجر أو تقرير المساعدة القضائية ويجب كذلك ان يؤشر على هامش هذه القرارات بكل قرار يصدر ملغيا أو معدلا لها ه.

ونصت المادة ١٠٢٨ مرافعات على ان د القرارات المشار اليها في المادة ٢٦، ١٧ تكون حجة على الغير حسن النية الا من تاريخ تسجيل الطلب المقدم عنها فان لم يسجل الطلب فمن تاريخ تسجيل الحكم . ويترتب على تسجيل الطلب ما يترتب على تسجيل القرار في تطبيق أحكام القانون المدنى .

ووفقاً لصريح نص المادة ٣٣ فقد اتبع المشرع نظاماً يختلف عن النظام المتبع وفقا للنصوص السابقة حيث ألزم للنيابة العامة بأن تقيد طلبات الحجر والمساعدة القضائية واستمرار الولاية أو الوصاية وسلبها أو الحد منها أو وقفها وسلب الإذن للقاصر أو المحجور عليه والحد منه واثبات الغيبة أو الحد من سلطة الوكيل عن الغائب ومنع المطلوب الحجر عليه أو سلب ولايته من التصرف وتقييد حريته

وذلك فى سجل خاص يوم وساعة تقديم هذا الطلب واعتبر الشارع أن هذا القيد فى سجل خاص يقوم مقام التسجيل وينتج أثره من تاريخ ابقائه مستى قضى بإيجابة الطلب والزم النيابة العامة أن تشطب القيد إذا قضى نهائياً برفض هذا الطلب .

كما ألزم النص وزير العدل بإصدار قرار بإجراءات القييد والشطب .

ولقد أصدر وزير العدل قرار رقم ١٠٩٠ لسنة ٢٠٠٠ بشأن إجراءات القيد والشطب في السجل الخاص بمواد الولاية على المال

كيفية قيد الطلبات في السجل الخاص بالولاية والوصاية والجمر والغيبة والمساعدة القضائية :

أولاً : يبدأ القيد إعتبارا من ٢٠٠٠/٣/١٥ إلى ٢٠٠٠/٩/٣١ ثانياً : تقيد الطلبات بارقام مسلسلة تبدأ في بداية كل عام قضائي وتنتهى بنهايته . يقيد كل طلب في صفحــة مستقلة .

ثالثاً: يشبت قيد الطلب فور تقديمة بمعرفة رئيس قلم الأحوال الشخصية أو من يقوم مقامه ويعتمد هذا القيد من رئيس النيابة الكلية في موعد اقصاه اليوم التالي لتاريخ القيد.

وابعاً: يتم اثبات تاريخ القيد وساعته واسم الطالب وموطنه بعد التأكد من شخصيته واثبات صفته بالنسبة للمقدم ضده الطلب وبيان سند وكالته الذي يخول له ذلك .

خامساً: بيان اسم المقدم ضده الطلب وسنه وموطنه وديانته وجنسيته.

- سلاساً: يثبت منطوق القرارات الصادرة من النيابة العامة وما اتخذته فى شأن أى من الاجراءات التالية وتاريخ اتخاذها وتوقيعه قرين ذلك:
 - ١ اجراءات حصر أموال وحقوق المعنى بالحماية .
 - ٢ إجراءات وضع الأختام ورفعها .
- ٣ رقم الأمر الوقتى الصادر بالترخيص للنيابة العامة في نقل
 الأموال والأوراق المالية والمستندات والمصوغات وغيرها مما
 يخشى عليه إلى خزانة أحد المصارف أو إلى مكان أمين .
- ٤ بيان الجهة التي أودعت لديها تلك الأشياء . وتاريخ إيداعها ورقم الإيداع
 - أى قرارات أخرى تأمر بها النيابة العامة .
- سابعاً: يتم اثبات تاريخ ومنطوق القرار الصادر بتعيين النائب عن المعنى بالحماية واسمه وموطنه وتاريخ اخطاره بقرار تعيينه إن صدر في غيبته
- ثامناً: يثبت تاريخ الإجراءات التى اتبعتها النيابة العامة فى شأن جرد أموال المعنى بالحماية بعد تعيين النائب عنه ، وشخص القائم بالجرد ، واسم عضو النيابة الذى وقع على محضر الجرد . كما نثبت كافة القرارات المتعلقة بندب اهل الخبرة لتقييم الأموال والديون .
- قاسطاً: يشبت تاريخ تسليم الأموال التي تم جردها للنائب المعين بعد إثبات اسمه وموطنه وتوقيعه على ما يفيد ذلك في الموضع المخصص بالسجل .

1150

عاشراً: يشبت تاريخ تعيين مصفى على التركة ورقم الدعوى الصادر فيها قرار تعيينه واسم المصفى وموطنه وتاريخ استلامه لأموال التركة وتاريخ الانتهاء من أعمال التصفية.

حادى عشر؛ تثبت كافة القرارات الأخرى التى تصدرها الحكمة فى خصوص إدارة اموال المنى بالحماية .

ثائى عشر؛ تثبت كافة القرارات التى تصدرها محكمة ثانى درجة فى خصوص مواد الولاية على المال وتاريخ صدورها .

ثالث عشر: يثبت تاريخ القرار النهائي الصادر بشطب الطلب ويدون في السجل عبارة • شطب القيد • ورقم المادة الصادر فيها ذلك القرار

(١) اذا صدر تصرف من ذى الغفلة أو من السفيه
 بعد تسجيل قرار الحجر . سرى على هذا التصرف ما يسرى
 على تصرفات الصبى الميز من أحكام .

(٢) اما التصرف الصادر قبل تسجيل قرار الحجر.
 فلا يكون باطلا أو قابلا للإبطال ، الا اذا كنان نتيجة
 استغلال أو تواطؤ.

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۱۵ لیبی و ۱۱۳ سوری و ۱۹۹/ ۱،۰۱ عراقی .

الشرح والتعليق.:

أوضح الشارع في هذه المادة أثر التصرف الصادر من ذي الفقلة أو السفيه بعد تسجيل قرار الحجر فقد ألحق الشارع حكم هذا التصرف بحكم تصرفات الصبي الميز أما تصرفه قبل تسجيل قرار الحجر فلا يبطل ولا يكون قابلا للابطال الا اذا كان نتيجة استغلال أو تواطؤ.

 (١) يكون تصرف المحجور عليه لسفه أو غفلة بالوقف أو بالوصية صحيحا ، متى أذنته المحكمة في ذلك .

 (۲) وتكون أعمال الادارة الصادرة من الحجور عليه لسفه المأذون له بتسلم أمواله ، صحيحة في الحدود التي رسمها القانون .

النصوص العربية القابلة،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۱۱۲ ليسبي و ۱۱۸ سسوري و ۱۰۱ سسوداني و ۲/۲ عراقي .

أحكام القضاء بشأن العته ،

تقدير قيام حالة العته مسألة موضوعية .

ان تقدير قيام حالة العته عند أحد المتعاقدين نما يتعلق بفهم الواقع في الدعوى فلا يخضع فيه القاضي لرقابة محكمة النقض .

(الطعن ٣٠ لســنة ٨ق.أحوال شخصية، جلســة ٢٧ / ١٩٣٨ / ١٩٣٨ مجموعة القواعد القانونية ص ٣١٤ ق ١)

حق انحكمة في القضاء لاسباب سائفة ببطلان عقد بيع لعته البائع ــ لايقدح في حكمها اعتبارها البائع معتوها وقت التعاقد من 1170

أقوال الشهود والطبيب وظروف الدعوى مع كون الطبيب لم يعاين حالة البائع لوفاته .

متى كانت المحكمة قد اقتنعت بما ورد فى تقرير الطبيب الخبير عن حالة البائع العقلية عند البيع ، ثم استعرضت فى تفصيل أقوال شهود طرفى الدعوى ــ الطاعنين فى العقد والتمسكين به ــ ورأت انها تؤيد الخبير ، ثم أقامت حكمها ببطلان العقد على تلك الاسباب المتعلقة بواقع الدعوى فلا تجوز المجادلة فى ذلك أمام محكمة النقض . ولا يقدح فى حكمها انها اعتبرت البائع معتوها وقت التعاقد بناء على ما استخلصته نما ثبت من هذا التقوير ومن أقوال أولئك الشهود ومن ظروف الدعوى ، مع كون الطبيب لم يعاين حالة البائع لانه كان قد توفى ــ لايقدح ذلك فى حكمها لان وفاة البائع لانه عانونا من الفصل فى أمر عتهه عند التعاقد متى كانت المحكمة قد وجدت فى العناصر التى بين يديها ما يكفى لتكوين عقيدتها فى هذا الشأن.

(الطعن ۱۲۷ لسنة ۱۴قه أحوال شخصية، جلسة ۱۹٤٥/٥/۳۱ مجموعة القواعد القانونية المرجع السابق ق ۳ص ۲۱۶)

اقامة الحكم ببطلان عقد لعته المتصرف على أسباب سائغة ـ لايقدح في سلامة حكمها عبارة وردت على لسان طبيب بخصوص حالة المتصرف المقلية ـليس من شأن الطبيب اعطاء الوصف القانوني للحالة المرضية بل الشأن للمحكمة .

اذا كانت المحكمة قد أقامت قضاءها ببطلان عقد لعنه المتصرف على شهادة الشهود الذين سمعتهم وعلى قرائن مستقاه

من مصادر صحيحة من شأنها أن تؤدى الى ما انتهت اليه ، فلا يقدح فى حكمها ان يكون قاضى التحقيق قد سأل أحد الأطباء الذين عالجوا المتصرف ، هل كانت حالة المريض حالة عته قانونى يلى الجنون فى الدرجة ، فأجاب بأنه ، لم يكن على هذه الحالة وقت فحصه بمعرفتى ولكنه كان مشوش الفكير ضعيفا فى بنيته وتفكيره ، بمعنى انه يمكن التأثير عليه ويكون فى حالة تردد ، فإن هذه الإجابة كاملة لا تشهد بسلامة عقله فضلا عن أن الطبيب ليس هو اللدى يعطى الوصف القانونى للحالة المرضية التى يشاهدها ليس هو اللدى يعطى الوصف القانونى للحالة المرضية التى يشاهدها ، بل الشأن فى ذلك للقضاء فى ضوء ما يبديه الطبيب .

(الطعن ۱۲۱ لسنة ۱۵ قاة أحسوال شيخيصيية ؛ جلسية (الطعن ۱۲۱ / ۱۹۶۳ م القواعد القانونية ص ۲۱۵ ق ؛)

العبرة في تحرى أهلية العاقد هي بحالته وقت التعاقد ــ اقامة الحكم بالعته على أدلة لا تؤدى الى ثبوته ــ قصور .

ان العبرة في تحرى أهلية العاقد هي بحاله في الوقت الذي انعقد فيه العقد ، فاذا كانت الحكمة قد أقامت قضاءها بقيام حالة العته عند المحجور عليه وقت التعاقد (السابق على الحجر وعلى طلبه) على أقوال شهود مؤداها انه كانت تنتابه نوبات عصبية ويتهيج في بعض الاحيان ، وعلى انه سبق ان حجر عليه للعته ورفع عنه الحجر ، ثم حجر عليه ثانيا للعته والسفه بعد تعاقده ، ثم رفع عنه الحجر ، ثم حجر عليه مرة ثالثة لضعف قواه العقلية ثم رفع عنه الحجر ، ثم حجر عليه مرة ثالثة لضعف قواه العقلية فان مااستدلت به من هذا ليس فيه ما من شأنه ان يؤدى الى ان

1170

المحجور عليه كان معتوها فى ذات وقت التعاقد ، ويكون هذا الحكم قاصر التسبيب متعينا نقضه .

(الطعن ١٣ لسنة ١٦ق؛ أحوال شخصية ، جلسة ١٩٤٧/٢/٢٠ مج القواعد القانونية ص٢٩٤٠)

اعتبار العته معدما لارادة من يصاب به ووقوع تصرفاته باطلة من وقت ثبوته وعدم اشتراط توافر الغش والتواطؤ كما هو الحال بالنسبة للسفيه اذا ما أريد ابطال تصرفه السابق على الحجو .

العته يعدم ارادة من يصاب به فتقع تصرفاته باطلة من وقت ثبرته ، ولذا لا يتطلب بطلانها توافر التحايل على القانون أو الغش أو التواطؤ بين المعتوه والمتصرف له كيما هي الحال بالنسبة الى اغجور عليه للسفه اذا ما اريد ابطال تصرفاته السابقة على قرار الحجر عليه . كما ان هذا البطلان لايكون نتيجة لانسحاب أثر قرار الحجر على الماضى وانما لثبوت حالة العته المعدم لارادة المعتوه وقت صدور التصرف منه ـ والمحكمة اذ تتصدى لبحث حالة العته انما تبحث في ركن من أركان التعاقد هو الرضاء الصحيح الصادر عن ارادة حقه ، وهذا أمر يدخل في صميم اختصاصها . فالحكم الذي يقام على مااستخلصته المحكمة استخلاصا سائغا من الادلة التي يقام على مااستخلصته المحكمة استخلاصا مسائغا من الادلة التي يقام على أساس صحيح غير مخالف المبادئ القانونية الخاصة بالاهلية وعوارضها ولا مجاوزا حدود اختصاص الحكمة التي أصامرة .

(الطعن ٥٣ السنة ١٨ ق وأحوال شخصية؛ جلسة ٢٩ / ١٢ / ١٩٤٩ مج القواعد القانونية ص٣١٩ ق ٤٠) متى كانت المحكمة قد اقتنعت بما ورد فى تقرير الطبيب الخبير عن حالة البائع العقلية عند البيع ثم استعرضت فى تفصيل أقوال شهود طرفى الدعوى ـ الطاعنين فى العقد والمسمكين به ورأت انها تؤيد الخبير ثم أقامت حكمها ببطلان العقد على تلك الاسباب المتعلقة بواقع الدعوى فلا بجوز الجادلة فى ذلك .

العته يعدم ارادة من يصاب به فتقع تصرفاته باطلة من وقت ثبوته ولذا لايتطلب بطلانها توافر التحايل على القانون أو الغش أو التواطؤ بين المعتوه والمتصرف له كما هي الحال بالنسبة للمحجور عليه للسفه اذا ما أريد ابطال تصرفاته السابقة على قرار الحجر عليه كما ان هذا البطلان لايكون نتيجة لانسحاب أثر قرار الحجر على الماضي وانحا هسو لثبوت حالة العته المعلم لارادة المعتوه وقت صدور التصرف منه وانحكمة اذ تتصدى لبحث حالة العته انما ارادة حقه وهذا أمر يدخل في صميم اختصاصها . فالحكم الذي يقام على مااستخلصته المحكمة استخلاصا سائغا عن الادلة التي يكون مبيا على أساس صحيح غير مخالف المبادئ القانونية الخاصة يكون مبيا على أساس صحيح غير مخالف المبادئ القانونية الخاصة المحدرة عوارضها ولا مجاوزا حدود اختصاص الحكمة التي أصدرته . صدر هذا الحكم في واقعة ينطبق عليها القانون المدني

(الطعن ۵۳ لسنة ۱۸ق وأحسوال شسخسمسيسة؛ جلسسة ۲۹/۲۹ / ۱۹۶۹ المرجع السابق ق۵۰ ص ۳۲۰) صدور هبات وقروض من وكيل المورثة واجازتها هذه التصرفات _ ثبوت ان حالتها العقلية لم تكن تسمح لها بأى تصرف _ مسئولية من كان يتولى ادارة أموالها والتصرف فيها عن هذه الهبات والقروض .

متى كان الحكم قد انتهى الى ان حالة مورثة الخصوم المقلية لم تكن تسمح لها بأن تأتى أو تعقل معنى أى تصرف استنادا الى الاسباب السابقة التى أوردها فأن اجازتها الهبات والقروض الصادرة من وكيلها لا تكون قد صدرت منها عن رضاء صحيح وبالتالى يتحمل المسئولية عنها من كان يتولى ادارة أموالها والمتصرف فيها فأنه لامخالفة فى ذلك للقانون .

(الطعنان ۱۹۳ لسنة ۲۲ق، ۵۰ لسنة ۲۳قواحوال شخصية بجلسة ۲۱ / ۱۹۵۷ س۸ ص ۲۲۱)

استناد الحكم فى اثبات قيام حالة العته الى التقرير الطبى الذى أثبت وجودها فى نوفمبر سنة ١٩٥٤ ــارجاع الحكم فى هذه الحالة الى ديسمبر ١٩٥٣ تاريخ حصول التصرف ــ خلو التقرير مما يعين على تأكيد ذلك ــقصور .

اذا كان الحكم المطعون فيه قد استند في اثبات قيام حالة العته لدى البائع الى التقرير الطبى الذى أثبت وجودها في نوفمبر سنة ١٩٥٤ ورتب الحكم على ماورد في هذا التقرير ان هذه الحالة لابد ان تكون راجعة الى تاريخ حصول التصرف المطعون فيه أى في ديسمبر سنة ١٩٥٣ وكان التقرير الطبى خلوا تما يعين على تأكيد ارجاع حالة العته التى أثبتها الطبيب في نوفمبر سنة

1908 الى تاريخ ذلك التصرف ، فان الحكم المطعون فيه اذ لم يفصح عن مصدر آخر استمد منه تأكيده ورجوع حالة العته الى ذلك التاريخ بالذات وهو مايجب ثبوته بيقين لابطال التصرف ، يكون قاصرا بما يستوجب نقضه .

(الطعن ۷۹س ۲۹ ق وأحوال شخصية و جلسة ۲۹/۱۲/۱۹ س ۱۹ س

شرط بطلان تصرفات المجنون والمعتوه الصادر قبل تسجيل قرار الحجر ان تكون حالة الجنون أو العتم شائعة أو يكون المتصرف اليه على بينة منها لله المتكفى فى البطلان مجرد قيام حالة الجنون أوالعته بالمتصرف وقت صدور التصرف.

نصت المادة ١٩٤٤ من القانون المدنى الجديد حكما جديدا لم يكون مقررا في القانون المدنى القديم اذ استلزمت لبطلان تصوفات المجنون والمعتوه الصادرة قبل تسجيل قرار الحجر ان تكون حالة الجنون أو العته شائعة أو يكون المتصرف اليه على بينة منها ولم يكشف لبطلان هذه التصرفات بمجرد قيام حالة الجنون أو العته بالمتصرف وقت صدورها كما كان الحال في القانون الملغى. فاذا قضى ببطلانهما قد صنرا قبل تسجيل قرار الحجر عليه فان الحكم قضاته بذلك على مجرد ما قاله من ثبوت قيام حالة العته بالمورث وقت صدورهما منه ودون ان يئبت ان هذه الحالة كانت شائعة أو ان الطاعنة المتصرف اليها كانت على بينه منها فانه يكون مخالفا للقانون وقاصر التسبيب.

(طعن ه ۲ کس ه ۳ ق دا حوال شخصیته جلست ۱۹۱/۱۱/۱۹۱ س ۱۹ می ۱۹۳۵ می ۱۹ س

تصرفات المعتوه - بطلانها بطلانا مطلقا - فى ظل القانون المدنى القديم - منذ ثبوت حالة العته - لم يكن القانون المذكور يشترط علم المتصوف اليه بهذا العته - يكفى استدلال المحكمة على قيام حالة العته وقت صدور التصرف .

لايشترط القانون المدنى القديم - وعلى ماجرى به قضاء محكمة النقض - لابطال تصرف المعنوه علم المتصرف اليه بهذا المعته وقت التصرف بل كان يكفى فى ظله ان تستدل الحكمة على قيام حالة العته وقت هذا التصرف على أساس ان قيام هذه الحالة بعدم رضاء صاحبها فتقع تصرفات المعتوه باطلة بطلانا مطلقا من وقت ثبوتها .

(الطعن ۵ ۵ السنة ۳۵ ق وأحوال شخصية) جلسة ۸ / ٤ / ۱۹۲۹ س ۲۰ م ص ۷۷۵)

تقدير حالة العته ـ لامعقب من محكمة الموضوع على القاضي.

تقدير حالة العته لدى أحد المتعاقدين هو تما يتعلق بفهم الواقع في الدعوى فلا يخضع فيه القاضى لرقابة محكمة النقض متى كان استخلاصه في ذلك سالغا .

(الطعن ٧٧ لسنة ٣١ق أحوال شخصية ، جلبية ١٩٧١ / ١ / ١٩٧١ من ٧٧ ص ٧١)

تقدير حالة العته لدى أحد المتعاقدين تما يستقل به قساضى الموضوع لتعلقه بفهم الواقع في الدعوى ، والنعى على الحكم في هذا الخصوص لايعدو ان يكون جدلا موضوعيا لاتجوز اثارته أمام محكمة النقض .

(الطعن ٣٦٣ لسنة ٣٦ق أحوال شخصية ، جلسة ٢٢ / ٤ / ١٩٧١ ص ٢٢ ص ٥٠٠)

1170

تقديم تاريخ العقد لاخفاء صدوره أثناء عنه البائع هر تحايل على القانون ، يجوز اثباته فيما بين المتعاقدين بالبينة وبالقرائن، وحكم الورثة في هذا الخصوص هو حكم مورثهم .

(الطعن ۲۵ السنة ۳۱ قراحوال شخصية ، جلسة ۲۹/۲/ ۱۹۷۱ س۲۲ مر ۲۹ م

الحكم الصادر باحالة الدعوى الى التحقيق لاتبات عته الباتح وقت صدور البيع ــ حكم صادر قبل الفصل في الموضوع .

(الطعن ۲۵ کلسنة ۳۱ قواحرال شخصية ، جلسة ۲۲ / ۳ / ۱۹۷۱ س ۲۲ ص ۷۹۲)

تقدير حالة العته _ مما يتعلق بفهم الواقع في الدعوى .

تقدير حالة العته هو ثما يتعلق بفهم الواقع في الدعوى فلا يخضع فيه القاضى لرقابة محكمة النقض متى كان استخلاصه في ذلك سائفا .

(الطعن٤ لسنة٤٤ق وأحوال شخصية، جلسة ٢٨/٥/٥/١٩٧٥ س٢٦ ص١٩٠٣)

العته .. آفة تصيب العقل فتعيبه وتنقص من كماله .. محكمة الموضوع سلطة تقدير قيام حالة العنه .. مرجعها في ذلك .. خبرة المختصين وشواهد الحال .

(الطعن ۲۷ لسنة ٤٤ق وأحوال شخصية ، جلسة ٥/ ١ / ١٩٧٧ س ٢٨ ص

1170

تقدير حالة العته لدى أحد المتعاقدين . لقاضي الموضوع دون رقابة من محكمة النقض متى كان استخلاصه سائغاً . تحرى أهلية المقد . مناطها . حالته وقت إنعقاد العقد .

(الطعن ۱۹ ۱ س٬۳۵ق أحوال شخصية ، جلسة ۱۹۸۲ / ۱۹۸۲ س۳۷ ص ۸۲۸)

أحكام القضاء بشأن الفضلة والسفه ،

السفه هو إنفاق المال على غير مقتضى الشرع والعقل. وتصرف الانسان في كل مايملك لزوجته وأولاده الصغار سواء كان هذا التصرف بعوض أو بغير عوض لا مخالفة فيه لمقتضى الشرع والعقل بل هو تصرف تمليه الرغبة في تأمين مستقبل الزوجة والعباد الذين يرعاهم وليس من شأن مثل هذا التصرف انلاف المال في مفسدة بل ان فيه حفظ المال لمن رأى المتصرف انهم أحق أهله به اذ الشرع لا يحرم الانسان الخووج عن ماله حال حياته كلا أو بعضا لأحد ورثته لمصلحة مشروعه يقدرها ، ولو قصد من ذلك حرمان بعض ورثته نما عساه قد يؤول اليهم .

ليس فى خروج الانسان عن ماله لزوجته وأولاده الصغار ما ينبئ عن استئثار أو تسلط لان تصرفه لهم أمر تمليه عليه العاطفة وتدفع اليه الغريزة كما ان تصرفاته التبرعية لهم لايمكن ان يوصف معها بالغفلة لان الغفلة هى ضعف بعض الملكات الضابطة

فى النفس ترد على حسن الادارة والتقدير ويترتب على قيامها بالشخص ان يغين فى معاملاته مع الغير .

(الطعسن؟ لسنة؟؟ق وأحسوال شخصية؛ جلسة، ٢ / ٢ / ١٩٥٧ سام ص ١٩٥٧)

الصفة الميزة للسفه انها تعترى الانسان فتحمله على تبذير المال وانفاقه على خلاف مقتضى العقل والشرع أما الغفلة فصورة من صور ضعف بعض الملكات النفسية ترد على حسن الادارة والتقدير.

السفه والغفلة بوجه عام يشتركان في معنى واحد هو ضعف بعض الملكات الضابطة في النفس الا ان الصفة المميزة للسفه هي انها تعتبرى الانسان فتحمله على تبذير المال وانفاقه على خلاف مقتضى العقل والشرع . أما الغفلة فانها تعتبر صورة من صور ضعف بعض الملكات النفسية ترد على حسن الادارة والتقدير . فاذا كان الحكم قد قضى بتأييد قرار رفض طلب الحجر لهذين السبيين قد أقام قضاءه على ما استخلصه هو والحكم الابتدائي بالاسباب السائفة التي أورداها من ان تصرفات المطلوب الحجر عليه الى ولده وأحفاده لها ما يبررها وتدل على تقدير وادراك لما تصرف قيه ولا تنبئ عن سفه أو غفلة فان الحكم لايكون قد أخطأ في تطبيق القانون أو تأويله .

(الطعـــن۵ لسنة ۲۷ق:أحــوال شخصية؛ جلسة ۱۹۵۸/۵/۱۹ س۹ ص ۲۰۵) قيام المصلحة في الطعن بالنقض أو عدم قيامها اتما يرجع فيه الى وقت صدور الحكم المطعون فيه وما يلابس الدعوى اذ ذاك من ظروف ووقائع يتبتها الحكم وتكون تحت نظره وعليها يرتكز قضاؤه بحيث يقتصر بحث الطعن فيه في مختلف وجوهه القانونية على هذا النطاق . فاذا كان المطلوب الحجر عليه على قيد الحياة يوم صدور الحكم المطعون فيه فان وفاته بعد ذلك لايكون لها تأثير على تحقق مصلحة طالب الحجر وتوافرها في الطعن على ذلك الحكم .

(الطعن ٤لسنة ٧٧ق:أحوال شخصية؛ جلسة ٢٩/١/١٩٥٩ س. ١ ص١١٣)

تقدير ما اذا كانت الفائدة التي حصل عليها السفيه أو ذو الغفلة من التصرف الذي أصدره قبل تسجيل قرار الحيجر تتعسادل مسع النزاماته أو لا تتعادل وهو مما يدخل في سلطة قاضي الموضوع فاذا كان الحكم المطعون فيه قد استخلص انعدام هذا التعادل في التسسرف الصادر الى الطاعن من ان الشمن الذي اشتسرى به لايتناسب البته مع القيمة الحقيقية للعين المبيعة وقت التعاقد وكان هذا الاستخلاص من الحكم مستمدا من وقائع تؤدى البيه فانه لا معقب عليه في ذلك .

(الطعن ٤٤ عُ لسنة ٥ ٣ق وأحوال شخصية ، جلسة ٢٤ / ٦ / ١٩٦٥ س ١٦ س

السفه هو تبذير المال واتلافه فيما لايعده العقلاء من اهل الديانة غرضا صحيحا ، وإذ كان الحكم المطعون فيه قد قبضى

بتوقيع الحجر على الطاعنة مستندا في ذلك الى و ان تصرفاتها ينطبق عليها المدلول القانوني والشرعي للسفه ذلك بانها فضلاعن اسرافها في انفاق كل ما استوفته من مبالغ التعويض التي قدرها المساعد القضائي لها بمبلغ ثلاثة آلاف جنيه ومن مبالغ الايراد الناتج من أكثر من ثلاثين فدانا رغم ضآلة مطالبها اذ لاتحتاج الا للمأكل والملبس والمسكن وهي بمفردها لم تنجب ذرية وليس لديها من تجب عليها نفقته ثم تتمادي في الإسراف وسوء التصرف فتنزل عن كل أطيانها الزراعية بطريق الهبة لاحد أولاد أختها مؤثرة اباه على بقية اخوته لو ترذلك لتجردت من أملاكها وأصبحت لإتحد من الايراد السنوى ما يكفى لنفقتها وتوفير حاجتها الضرورية ولم تكتف بما استحوز عليه من ايراداتها بمقتضى التوكيل العام الصادر له منها مدة خمس عشرة سنة كاملة ، وكل أولئك يدل دلالة لا ريب فيها على ان الطاعنة قد وصلت في سوء التقدير والتصرف في المال الى الحد الذي يبرر وصمها بالسفه ويسوغ بالتالي توقيع الحجر عليها ، وهذه التقديرات من الحكم انما تكشف عن أوضاع جارية ومتعارفة قوامها التراحم والتضامن الاجتماعي ، ولما يحض عليه التشريع الاسلامي ، وبالتالي فهي لاتنطوي على خفة من جانب الطاعنة وليس فيها ماينبئ عن انفاقها المال واتلافه على غير ما يقتضيه العقل والشرع ولا يتحقق بها مقتضاه ، فانه يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه .

(الطعن ٣١ لسنة ٣٣ق: أحوال شخصية، جلسة ٢ / ٢ / ١٩٦٦ اس ١٧ ص

حكم تصرفات السفيه ،

استقر قضاء هذه الحكمة على ان قرارات الحجر للسفه لا تسرى الا من وقت صدورها ولا تنعطف على التصرفات السابقة الا اذا كانت قد حصلت بطريق التواطؤ والغش.

(الطعن٦ لسنة ٢٣ق أحوال شخصية) جلسة ٢٥ / ١٠ / ١٩٥٦ س٧ ص٨٤٧)

قرار الحجر للسفه وان لم يكن له أثر في ظل القانون المدنى القديم الا من تاريخ صدور هذا القرار ، غير ان التصرفات السابقة على ما استقر عليه قضاء هذه المحكمة تبطل أو تكون قابلة للإبطال اذا كانت نتيجة غش أو تواطؤ كما لو كان المتصرف له قد تعامل مع السفيه وهو عالم بسفهه أو تواطؤ معه في تعامله لتفويت آثار حجر متوقع لا تتوافر معه عناصر الاحتيال على القانون فمتى كان الحكم قد خلص بأسباب واقعية لا مطعن عليها الى ان من صدر له سند الدين موضوع النزاع كان عالما وقت صدوره بحالة السفه التي كان عليها المدين وانه كان سئ النية اذ استغل هذه الحالة في استكتابه له فان الحكم فيما انتهى اليه من عدم الاعتداد بهذا السند لايكون قد أخطأ في القانون .

(الطعن ، ٩ لسنة ٢٣ ق وأحوال شخصية ، جلسة ١١ / ٤ / ١٩٥٧ س ٨ ص ٤ ، ٤)

الغفلة ـ على ماجرى به قضاء هذه المحكمة _ هى ضعف بعض الملكات الصابطة في النفس ترد على حسن الادارة والتقدير

ويترتب على قيامها بالشخص ان يغين في معاملاته مع الغير . واذن فمتى كانت التصرفات التي أخذ الحكم المطعون فيه الطاعنة بها انما ترددت بينها وبين ولديها يحدو الطاعنة فيها طابع الامومة بما جبلت عليه من العطف والرعاية تبعا لما تستشعره هي تلقاءهما من أحاسيس الرضا والغضب دون ان يكون في تباين هذه التصرفات معهما أو مع أي منهما مظهرا من مظاهر الاضطراب أو دليل على الانقياد وعدم الإدراك ، وكان البيع الصادر من الطاعنة لأحد ولديها قد بررته على ما ورد في الحكم المطعون فيه بأن ابنها المتصرف البه قد أدى عنها جميع الديون التي خلفها لها ابنها الآخر وقت وكالته ، فإن قيام هذا الاعتبار لدى الطاعنة من شأنه أن يدفع عن هذا التصرف شبهة الاستئثار أو التسلط عليها مما ينأى به عند مجال الغفلة سواء كان الثمن المقدر للمبيع أقل من قيمته الحقيقية أو كان البيع قد حصل تبرعا من الطاعنة لولدها المذكور طالما انها لم تصدر في هذا التصرف الاعن مصلحة تراها هي جديرة بالاعتبار، كان ذلك فان الحكم الطعون فيه يكون قد استند في قضائه بتوقيع الحجر على الطاعنة للغفلة على أساس مخالف للقانون عما يستوجب نقضه .

(الطعن، ۹ لسنة ۲۳ق وأحوال شخصية وجلسة ۱۱/۱۹۵۷ م ۹۰۷ م. ۵ و ٤ و ٤)

تقضى المادة ٩١٥ من القانون المدنى بأن التصرف الصادر قبل تسجيل قرار الحجر _ للسفه أو الغفلة _ لايكون باطلا أو قابلا للإبطال الا اذا كان نتيجة استغلال أو تواطق ، فاذا كان الطاعنون لاينازعون في ان العقدين محل النزاع قد صدرا من مورثهم الى

المطعون عليهما قبل تاريخ تسجيل قرار الحجر فلا يجدى الطاعنين بعد ذلك المنازعة في صحة التاريخ الذي يحمله هذان العقدان ومحاولة اثبات انه قدم ليكون سابقا على رفع دعوى الحجر مادام ان هذا التاريخ سابق على أي حال على تسجيل قرار الحجر ، كما ان مجرد ثبوت تحرير العقدين في الفترة ما بين تاريخ تقديم طلب الحجر وتاريخ صدور القرار بتوقيعه لايكفي بذاته لترتيب البطلان بل يلزم أيضا اثبات ان التصرف كان نتيجة استغلال أو تواطؤ .

(الطعن ۳٤۸ لسنة ۲ کن أحوال شخصية ، جلسة ۱ / ۱۹۲۲ س ۱۳ س

مؤدى نص المادة ١٠٧٨ من قانون المرافعات انه يترتب على تسجيل طلب الحجر ما يترتب على تسجيل قرار الحجر نفسه من تطبيق أحكام القانون المدنى ، بحيث تكون تصرفات المحجور عليه للسفه الصادرة بعد تسجيل طلب الحجر قابلة للابطال عملا بنص المادة ١/١٥ من القانون المدنى دون حاجة الى اثبات ان التصرف كان نتيجة استغلال أو تواطؤ ، الا ان مجال أعمال هذا النص ان يكون التصرف صادرا بعد تسجيل طلب الحجر نتيجة استغلال أو تواطؤ ، واذ كان يبين من الحكم المطعون فيه انه أسس قضاءه برفض دعوى ابطال العقد الصادر الى المطعون ضده على نفى ما ادعى به الطاعن من ان هذا العقد قد صدر من والده الى المطعون ضده بعد تاريخ تسجيل طلب الحجر ، وكان التصرف الصادر من السفيه في مثل هذه الحالة لايكون وفقا لما نصت عليه المادة السفيه في مثل هذه الحالة لايكون وفقا لما نصت عليه المادة نتيجة استغلال أو تواطؤ . فان الحكم اذ استلزم اثبات توافر أحد نتيجة استغلال أو تواطؤ . فان الحكم اذ استلزم اثبات توافر أحد

هذين الامرين بعد أن حصل فى أسباب سائغة ان التصرف المنعى عليه قد صدر قبل تسجيل طلب الحجر ، فانه يكون قد أصاب صحيح القانون .

(الطعن ٣٨٣لسنة ٣٦ ق و أحوال شخصية ، جلسة ٢٠ / ١٩٧١)

يشترط وفقا للفقرة الثانية من المادة ١١٥ من القانون المدنى لإبطال التصرف الصادر من السفيه قبل تسجيل قرار الحجر ان يكون نتيجة استغلال أو تواطؤ ، والمقصود بالاستغلال - وعلى ماجري به قبضاء هذه الحكمة - ان يعلم الفير بسفه شخص فيستغل هذه الحالة ، ويستصدر منه تصرفات لاتتعادل فيها التزاماته مع مايحصل عليه من فائدة ، فلا يكفي لابطال التصرف ان يعلم المتصرف اليه عا كان يتردى فيه المتصرف من سفه ، بل يجب ان يثبت الى جانب هذا العلم قيام الاستغلال أو التواطؤ ، كما انه لايكفى لتحقق الاستغلال ان يكون المتصرف اليه قد أبرم مع المتصرف العقد بقصد الاستغلال ، اذ أنه بفرض توافر هذا القصد لدى المتصرف اليه ، فانه لايكفي بذاته لابطال العقد ، بل يجب لذلك ان يثبت انه استغل التصرف فعلا ، وحصل من وراء هذا العقد على فوائد أو ميزات تجاوز الحد العقول حتى يتحقق الاستخلال بالمعنى الذي يتطلبه القانون ،أما التواطؤ فانه يكون عندما يتوقع السفيه الحجر عليه فيعمد الى التصرف في أمواله الى من يتواطأ معه على ذلك بقصه تفويت آثار الحجر المرتقب .

(الطعن ٣٨٣ لسنة ٣٣ق د أحوال شخصية اجلسة ٢/٤/١٩٧١)

لم يستلزم المشرع لابطال تصرف المعتوه الصادر قبل تسجيل قرار الحجر ما استلزمه في ابطال تصرف السفيه وذى الغفلة من ان يكون التعمرف نتيجة استغلال أو تواطؤ ، بل اكتفى باشتراط شيوع حالة العته وقت التعاقد أو علم المتصرف اليه بها ، فشبوت أحد هذين الامرين يكفى لابطال التصرف .

(الطعن ٥٠٢ س ٣٥ق دأحوال شخصية) جلسة ١٩٧٠ / ١ / ١٩٧٠ س ٢١ ص ٧٠)

التصوف الصادر من ذى الغفلة أو من السفيه قبل تسجيل قرار الحجر. باطل أو قابل للابطال اذا كان نتيجة استغلال أو تواطؤ. توافر الاستغلال عند عدم تعادل التزامات المتصرف مع ما يحصل عليه من فائدة مع علم المتصرف اليه بحالة المتصرف توافر التواطؤ عند توقيع الحجر على المتصرف الذى يعمد الى التصرف في أمواله بقصد تفويت آثار الحجر المرتقب .

التصوف الصادر من ذى الغفلة أو من السفيه قبل تسجيل قرار الحجر لايكون على ما نصت عليه الفقرة الثانية من المادة ١٩٥ من القانون المدنى باطلا أو قابلا للإبطال ، الا اذا كان نتيجة استغلال أو تواطؤ ، ويقصد بالاستغلال أن يعلم الغير بسفه شخص أو بغفلته فيستغل هذه الحالة ويستصدر منه تصرفات لا تتعادل فيها التزاماته مع ما يحصل عليه من فائدة اما التواطؤ فيكون عندما يتوقع السفيه أو ذو الغفلة الحجر عليه فيعمد الى التصرف فى أمواله الى من يتواطأ معه على ذلك بقصد تفويت آثار الحجر المرتقب .

(الطعن ٣٩٣س٣٥ ق:أحوال شخصية: جلسة ٢٨ / ٥ / ١٩٧٠ ص ٢١ ص ٩٧٠)

مدى حجية حكم الحجر:

قضاء محكمة الاحوال الشخصية بتوقيع الحجر استنادا الى توافر شرائطه من التصرفات الصادرة من المجور عليه . لايعد قضاء منها ببطلانها اذهى لا اختصاص لها فى ذلك . هذا القضاء لايحوز حجية فى دعوى بطلان التصرف .

تلتزم محكمة الاحوال الشخصية عند الفصل في طلب الحجر بالتحقق من قيام الحالة الموجبة له في ذات المجور عليه ، فان هي دللت على قيام تلك الحالة بالتصرفات الصادرة منه ، فانها لاتكون قد فصلت في أمر صحتها أو بطلانها ، لان ذلك لم يكن مطروحا عليها ولا اختصاص لها به ، وانما تكون قد اتخدت من تلك التصرفات دليلا على قيام موجب الحجر بالمجور عليه ، وهو ما لايحوز حجية في دعوى بطلان التصرف . واذ كان الحكم المطعون فيه قد اعتبر ان الوصف الذي أضفاه حكم الحجر على تصرفات المجور عليه ، بانه ابتزاز نما يحوز قوة الامر المقضى ورتب على ذلك الحكم بابطال التصرف فانه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون

(الطعن ۲۷۸ ص ۳۹ ق د أحوال شخصية ، جلسة ۲۱/۱/۱/۱) شروط القنم :

يشترط في القيم وفقا لما تنص عليه المادة ٦٩ من قانون الولاية على المال ما يشترط في الوصى طبقا لما تنص عليه المادة ٧٧ من ذات القانسون أي ان يكون القيم _ كقاعدة عامة _ عدلا كفؤا ذا أهلية كاملة .

بيد انه اذا كانت المادة ٢٧ لم تجز بوجه خاص تعيين المحكوم عليه في جريمة من الجرائم الخلة بالآداب أو المساس بالشرف أو النزاهة وصيا (الفقرة المزاهة وصيا (الفقرة المذكورة)وكذا المحكوم بافلاسه الى ان يحكم برد اعتباره (الفقرة الرابعة من ذات المادة) الا ان المادة ٢٩ قد استثنت الابن والاب والجد من هذين الحكمين . وعلى ذلك يجوز للمحكمة ان تعهد الى أى من هؤلاء بالقوامة ولو كمان قد مسبق الحكم عليه في الجرائم الخلة بالآداب أو الماسة بالشرف أو النزاهة أو كان قد سبق الحكم بشهر افلاسه ولم يسترد اعتباره بعد . والحكمة من تخويل المحكمة هذه الرخصة لتباشرها في الجد أولى من غيره بالقوامة رغم سبق صدور حكم من الاحكام الحد أولى من غيره بالقوامة رغم سبق صدور حكم من الاحكام كل حالة بخصوصها ومن الواضح ان الاستثناء الوارد بالمادة ٢٩ كلم الذي تختاره الحكمة من غيره اللاستثناء الوارد بالمادة ٢٩ ألفة البيان يقتصر فقط على الابن والأب والجد فلا ينصرف الى القيم الذي تختاره الحكمة من غيره .

تطبيقات قضائية ،

وحكم بانه ليس للقيم ان يقر صراحة أوضمنا تصرفا ضارا صادرا من المحجور عليه ولو قبل الحجر مادام هذا التصرف غير صحيح اذ هو تنازل حق لم يكن حتى من التصوفات التي له ان يباشرها باذن المجلس الحسبي .

(الطعن رقسم ۸۷ لسنة ۲ق د أحسوال شسخسمسيسة) جلسسة
 (۱۸۳/ ۵/۱۹۳ الرجع السابق ص ۳۱۸ ق۷)

القيم على المجور عليه . وجوب ان يكون عدلا كفؤا ذا أهلية كاملة . المقصود بشرط الكفاية .

تنص المادة ٦٨ من قانون الولاية على المال الصادر بالمرسوم بقانون رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٧ على ان تكون القوامة للابن البالغ ثم للاب ثم للجد ثم لمن تختاره المحكمة ، وتقضى المادة ٢٩ من هذا القانون بانه يشترط فى القيم ما يشترط فى الوصى وفقا لما نصت عليه المادة ٢٧ ، ويتمين تطبيقا للفقرة الأولى من هذه المادة الاخيرة ان يكون القيم عدلا كفؤا ذا أهلية كاملة . ، والمفهوم من اصطلاح الكفاية بشأن القيم وعلى ما أفصحت عنه المذكرة الايضاحية للقانون بالنسبة للوصى بدهو ان يكون أهلا للقيام على شئون المحجور عليه ، وتجيز الفقرة السابعة من المادة ٢٧ سالفة الذكر اسناد القوامة الى من يوجد بينه وبين المحجور عليه نزاع قضائى ، اذا اتضح ان النزاع ليس من شأنه ان يعرض مصاحمه قضائى ، اذا اتضح أن النزاع ليس من شأنه ان يعرض مصاحمه للخطر ، وتوافرت فى هذا المرشح سائر أسباب الصلاحية .

(الطعن ۱۷س ۳۸ ق)، أحوال شخصية ، جلسة ۲۲/۳/۲۷ س۲۳ ص۲۹٤)

اختيار من يصلح للقوامة عند عدم وجود الابن أو الاب أو الجـد ، أو عدم صلاحيتهم . مما يدخل في سلطة قاضي الموضوع .

اختيار من يصلح للقوامة في حالة عدم وجود الابن أو الاب أو الجد وهم أصحاب الاولوية فيها ، أو عدم صلاحية أحد من هؤلاء ، هو عما يدخل في سلطة قاضي الموضوع التقديرية . بلارقابة عليه

من محكمة النقض ، متى أقام قضاءه على أسباب سائغة . لا كان ذلك وكانت محكمة الاستئناف قد اشترطت فيمن تختاره قيما على انحجور عليه الخبرة والتمرس بأعمال التجارة لانه من المشتغلين بتجارة الاجهزة والادوات الكهربائية ، ويمتلك عقارات ، وهو شرط لامخالفة فيه للقانون بل تطبيق لما تقضى به المادة ٢٧ التي أحالت كفؤا ذا قدرة على ادارة شئون الحجور عليه ، ثم رأت الحكمة في كفؤا ذا قدرة على ادارة شئون المحجور عليه ، ثم رأت الحكمة في القوامة، لانه لا تتوافر فيها الخبرة لادارة محلاته واستغلال عقاراته القوامة، لانه لا تتوافر فيها الخبرة لادارة محلاته واستغلال عقارات التي اوان أسباب الصلاحية انحا تتوافر في خاله ، وكانت الاعتبارات التي استندت اليها الحكمة سائغة وتؤدى الى النتيجة التي انتهت اليها ، فان ما تنعاه الطاعنة على الحكم، لا يعدو ان يكون جدلا موضوعيا لايجوز قبوله أمام محكمة النقض .

(الطعن ۱۷س. ۳۸ ق: أحوال شخصية ، جلسة ۲۲/۳/۲۲ س ۲۳۳ ص۲۶۶)

سلطة القيم :

للقيم على المحجور عليه بعد الحصول على اذن المحكمة مباشرة جميع التصرفات التي من شأنها انشاء أو تقرير حق من الحقوق العينية العقارية الاصلية أو التبعية أو نقله أو تغييره أو زواله .

المادة ١/٣٩ من القسانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٢ باحكام الولاية على المال التي أحالت عليها المادة ٧٨ من ذات القانون في شأن القوامة تجيز للقيم بشرط الحصول على اذن من الحكمة ان يباشر جميع التصرفات التي من شأنها انشاء حق من الحقوق

العينية العقارية الاصلية أو التبعية أو نقله أو تغييره أو زواله وكذلك جميع التصرفات المقررة لحق من الحقوق المذكورة .

(الطعن ٣٠٨ س٤٥ ق و أحوال شخصية و جلسة ٣/٢/٢/٢ س٢٧ ص٣٧٦)

عزل القيم:

دعوى عزل القيم . اغفال الحكم بحث مدى اخلال القيم بواجباته ،وتوافر الاسباب الجدية لعزله. قصر الحكمة بحثهاعلى الاولوية في القوامة بالتطبيق للمادة ٦٨ ق ١١٩ لسنة ١٩٥٢. قصور.

اذ يبين من القرار المطعون فيه انه بنى قضاءه بعزل القيم على ان الابن أحق برعاية والدته وأحرص على ما لها مستهدية فى ذلك بما نصت عليه المادة ٦٩ من القانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٥٢ من ان القوامة تكون للابن البالغ ثم للاب ثم للجد، لن تختاره المحكمة، وكان مفهوم ذلك أن نظر الحكمة أنما تعلق فقط بالترتيب الذى وصفه المشرع عند تعيين القيم وقصر عن الاحاطة بمقطع النزاع فى القضية، وهو مدى اخلال الطاعن بواجباته وما اذا كانت قد توافرت أسباب جدية تدعو للنظر فى عزله مما نص عليه فى المادة ٨٤ من القانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٧ فى شان الوصى والتى تسرى فى حق القيم بنص المادة ٨٨ من ذات القانون . لما كان ذلك فان هذا القرار يكون قد شابه قصور مبناه الخطأ فى فهم القانون .

(الطعن٣ لسنة ١٩٤١ أحوال شخصية عجلسة ١٩٧٥/١/١ س٢٦ ص١١٤)

عدم جواز اسناد القوامة الى من كان بينه وبين المحجور عليه نزاع قضائى من شأنه ان يعرض مصالحه للخطر . المادتان ٢٧ ، ٢٩ من قانون الولاية على المال ١١٩ لسنة ١٩٥٢ .

مؤدى نص المادتين ۲۷، ۹۹، من قانون الولاية على المال رقم ١٩٩ لسنة ١٩٥٦ انه لايجوز اسناد القبواسة الى من كان بينه وبين المحجور عليه نزاع قضائى من شأنه ان يعرض مصالحه للخطر.

(الطعن ١٩ السنة ١ ٥ق، أحوال شخصية ، جلسة ١٣ / ١٩٨٧ اس٣٣ ص ١٠ ٤)

القيم وانحجور عليه ، يشترط ان يكون أهل دين واحد . المادتان ۲۷ ، ٦٩ رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٢ .

يشترط طبقا لنص المادتين ٢٩، ٢٧ من قانون الولاية على المال رقسم ١٩٩ لسنة ١٩٥٧ ان يكون القيم والمحجور عليه من أهل دين واحد .

(الطعن ٤٨ لسنة ٤٥ق أحوال شخصية ، جلسة ٢٩ / ٥ / ١٩٨٤ س ٣٥ ص ١٩٨٤)

(١) اذا كان الشخص أصم أبكم أو أعمى أصم، أو أعمى أصم، أو أعمى أبكم، وتعذر عليه بسبب ذلك التعبير عن ارادته. جاز للمحكمة ان تعين له مساعدا قضائيا يعاونه في التصرفات التي تقتضى مصلحته فيها ذلك.

(٢) ويكون قابلا للابطال كل تصرف من التصرفات التى تقررت المساعدة القضائية فيها ، متى صدر من الشخص الذى تقررت مساعدته قضائيا بغير معاونة المساعد ، اذا صدر التصرف بعد تسجيل قرار المساعدة .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۹۷ ليببى و ۱۱۸ سورى و ۱۰۶ عسراقى ۱۰۲ سودانى و۱۰۷ كويتى و۱۷۳ من قانون المعاملات المدنيـة لدولة الإمارات العربية المتحدة .

الشرح والتعليق :

توضح هذه المادة حالة الشخص اذا كان الشخص أصم وابكم او أعمى وابكم وتعلر عليه بسبب هذا العيب التعبير عن إدارتة فإن النص أجاز للمحكمة إن تعين له مساعدا قضائيا يعاونه في التصرف التي تقتضي مصلحته فيها ذلك . وهناك رأى^(۱) في الفقه يلاحظ ان م ، ۱/۷ من المرسوم بقانون رقم ۱۹۹ لسنة ۱۹۵۲ أجمازت للمحكمية تعيين مساعدقضائي للشخص يعاونه في التصرفات المنصوص عليها في المادة ۳۹ منه وانها هي التي تعدل الاعمال الممنوع على الوصي مباشرتها إطلاقا وبغير اذن .

ويشير هذا الرأى الى ان البعض قد ذهب الى ان الحكمة اذا قررت المساعدة القضائية لاحد الاشخاص انسحب قرارها تلقائيا الى كل الاعمال المذكورة فلا تستطيع تخصيص قرارها ببعض منها كما لا تستطيع فرض المساعدة بالنسبة لغيرها ـ بينما ذهب البعض الاخر الى استمرار العمل بالمادة ١٩٧ مدنى باطلاق الحرية للقاضى في تحديد الاعمال التي يرى فرض المساعدة القضائية فيها ويمكن ان يضاف الى ذلك ان المادة ٧٠ من المرسوم بقانون ١٩٩ تقيم مجرد قرينة لطالب فرض المساعدة اذا ما اثبت حاجة المطلوب مساعدته اليها على ان هذة الخاجة تمتد الى الاعمال المبينة بالمادة ١٩ وعلى صاحب المصلحة نفى هذه القرينة ، كما ان على المحكمة اذا ما رأت قصر المساعدة على بعض هذه الاعمال او امتدادها الى غيرها ان تفصح عن ذلك ، فإن لم تضعل تحددت المساعدة بالاعمال المذكورة (٢).

 ⁽١) راجع المستشار محمد كمال عبد العزيز التقنين للدني سطيعة نادي القضاة ص ٣٣٩
 وما بعدها .

⁽٢) راجع د/ حسن كيره..أصول القانون ص ٨٧٥.

مادة ۱۱۸

التصرفات الصادرة من الأولياء والأوصياء والقوام. تكون صحيحة في الحدود التي رسمها القانون .

النصوص العربية المقابلة،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۱۸ ليبي و ۱۱۹ سوري و۱۰۳ سوداني و۱۰۳ و۱۰۵ عبراقي و ۱۷۶ من قبانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة.

ملحوظة : تراجع التعليق على المواد القابقة.

الشرح والتعليق:

توضح هذه المادة ان التصرفات الصادره من الاولياء والاوكياء والقيم متى كدرت فى الحدود التى رسمها القانون فإنها تكون كحيحة .

احكام القضاء:

امثله لا اعتبره القضاء تجاوز العدود النيابية:

إذا كانت الوكية حين تصرفت ببيع الاطيان الملوكة للطاعنة إنما كان ذلك باعتبارها نائبة عنها نيابة قانونية تحل فيها إرادتها محل إرادة الاكيل - القاكر - مع انصراف الاثر القانوني لهذه الارادة الى هذا الاخير كما لو كانت قد كدرت منه ، لا يغير من ذلك الا تكون قد استأذنت محكمة الاحوال الشفصية للولاية على المال فى هذا الصرف اذ لا يعتبر تصرفها مع ذلك مجاوزا لحدود تلك النيابة كما لا يعتبر بيعا لملك الغير الذى يصدر من غير مالك ، ولما كان ذلك فلا تشريب على الحكم المطعون فيه ان هو التفت عن دفاع الطاعنة بعدم نفاذ العقد فى حقها استنادا الى قواعد بيع ملك الغير او لتجاوز النائب حدود نيابته لانه دفاع لا سند له من القانون نما لا يعيب الحكم إغفال الرد عليه .

(الطعن ١٢٠٧ س٤٩ق جلة......ة ١٢/١٢/١٩٥)

وقد تصدت محكمة النقض بتعريف الوكاية في حكم حديث لها لم ينشر بعد في الطعن رقم ٥١ القنة ٩٤٥ و المتام ١٩٨٢ / ١٢ / ١٩٨٢

تقرى القاعدة القابقة على الوكى الخصومة الذى أطلق قرار تنصيبه، ولم يحدد له مرحلة معينة للتقاضي .

(الطعن ٦ لقنة ٢٣ ق _ جلق ... ١٩٥٦ / ١٠ / ١٩٥٦ س٧ص ٨٤٧)

نيابة الوكى عن القاكر . نيابه قانونيه . تجاوز الوكى حدود نيابته . أثره . عدم انصراف اثر التصرف الى القاكر .

(الطعن ٧٧ / لقنة ١٩٥١ هـ قادأحوال شفصية عجلقة ١٩ / ٥ / ١٩٨٢ س٣٣ ص ١٩٨٧)

مباشرة الوكى تصرفات معينة بغير إذن المحكمة بالخالفة

للمادة ٣٩ من المرسوم قانون ١١٩ لسنة ١٩٥٧. اعتباره متجاوزا حدود نيابته القانونية عن القاصر . أثره . بطلان التصرفات بطلانا نسبيا لمصلحة القاصر . صدور إذن انحكمة بعد ذلك . مؤداه . إستكمال العقد شروط صحته من تاريخ إبرامه . إشتمال الإذن على شروط الغرض منها حفظ حق القاصر قبل البائع والوصى دون تعليق البيع على شرط واقف مؤداه . عدم تعليق نفاذ العقد على تنفيذ هذه الشروط .

(طعن ۴ ٪ ۲ ۷ س ۲ ه ق وأحوال شخصية عجلسة ، ۱ / ۱۲ / ۱۹۸۳ س ۳۷ ص ۹۹۳)

وحيث أن مبنى دفع النيابة بعدم جواز الطعن أن قرار عزل الطاعنة من الوصاية على قصر وتعيين المطعون ضدها الثانية وصية عليهم لا يجوز الطعن فيه بطريق النقض وحيث أن هذا الدفع فى محله ذلك أن النص فى المادة ٢٥٥ مرافعات يدل وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة على أن المشرع – على ما يبين من المذكرة الإيضاحية قصر الحد من جواز الطعن بالنقض فى القرارات الصادرة فى مسائل الولاية على المال فقصره على الفرارات التي تصدر فى المسائل المبينة فى ذلك النص على سبيل الحصر لما كان ذلك وكان القرار المطعون فيه قد أيد القرار المستأنف بعزل الطاعنة من الوصاية وهو ما لا يندرج بين المسائل الواردة بالنص المذكور ومن ثم فإن الطعن فيه بطريق النقض يكون غير جائز .

(الطعن ١٩٤ لسنة ٦٥ق - جلسة ٢٤٤/٣/٢٤ لم ينشر بعله)

مادة ١١٩

يجوز لناقص الاهلية ان يطلب ابطال العقد . وهذا مع عدم الاخلال بالزامه بالتعويض ، اذا لجأ الى طرق احتيالية ليخفى نقص أهليته .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۱۹ ليبي و ۱۲۰ سوري و۱،۶ سوداني .

المنكرة الايضاحية:

يجوز للقاصر ان يتمسك ببطلان التعاقد الذى يكون طرفا فيه ، ولو صرح انه قد بلغ سن الرشد ، فليس يحول مجرد التصريح بذلك دون مباشرة دعوى البطلان ، مادام لم يقترن بطرق احتيالية ، اذ ان من واجب كل عاقد ان يتبين من أهلية من يتعاقد احتيالية ، اذ ان من واجب كل عاقد ان يتبين من أهلية من محرد التصريح ببلوغ سن الرشد حائلا دون مباشرة دعوى البطلان _ أما الأ اقترن التصريح ببلوغ سن الرشد بطرق احتيالية ، فيكون القاصر المميز قد ارتكب عملا غير مشروع يرتب مستوليته قبل العاقد الآخر متى كان حسن النية ، وقد كان في الوسع ان يفكر في السبقاء دعوى البطلان لمصلحة القاصر في هذه الحالة أيضا مع الزامه بالتعويض ، بيد ان أوقع الجزاءات وأعد لها في هذا الشأن مايقوم على حرمان القاصر من هذه الدعوى وابقاء للعقد على

حكم الصحة ، وفي هذا تطبيق خاص لنظرية الخطأ عند تكوين العقد . على ان تطبيق النص لايتناول الاحالة القصر . أما من عدا القصر من ناقصى الاهلية فتكون حمايتهم ناقصة لو انهم حرموا من دعوى البطلان في الحالة التي تقدم ذكرها . اذا وقع المتعاقد في غلط جوهرى جاز له ان يطلب ابطال العقد ، ان كان المتعاقد الآخر قد وقع مثله في هذا الغلط ، أو كان من السهل عليه ان يتبينه.

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التائية :

مادة ۲۰۱۰ لیبی و ۱۲۱ مسوری و ۱۱۹ عراقی و ۱۰۳ سودانی و ۲۰۷۷ لبنانی ۱۴۷ کویتی و ۴۵ سا۴۵ تونسی و ۴۱ ـ ۲۵ مغربی.

المنكرة الايضاحية ،

كان من واجب المشرع ان يقطع برأى معين في مسألة المفاضلة بين اشتراط توافر الفلط المشترك وهو ما يقوم بلهن العاقدين معا ، أو الاجتزاء بالفلط الفردى وقد اكتفى المشروع بالفلط الفردى بوجه عام بيد انه اشترط لترتيب حكم الغلط عند عدم اشتراك طرفى التعاقد فيه ان يكون الآخر عالما بوقوعه أو ان يكون من السهل عليه ان يتبينه ويلاحظ ان المتعاقد الآخر في هذه يكون من السهل عليه ان يتبينه ويلاحظ ان المتعاقد الآخر في هذه الفروض ينسب اليه أمر يرتب مسئوليته وهذا ما يبرر طلب البطلان . أما اذا بقى بمعزل عن ظروف الغلط بأن وقف موقفا لا يجر الى الوقوع فيه أو امتنع عليه العلم به أو تبينه ، فلا يجوز التسليم الوقوع فيه أو امتنع عليه العلم به أو تبينه ، فلا يجوز التسليم

ببطلان العقد الا اذا سلم بوجوب تعويض هذا المتعاقد عملا بنظرية الخطأ في تكوين العقد أما المشروع فقد ذهب الى ما هو أيسر من ذلك فبدلا من ان يخول من وقع في الغلط حق التمسك بالبطلان ثم يلزمه في ذات الوقت بتعويض ما يصيب العاقد الآخر من خسارة جعل للعقد حكم الصحة وهيأ بذلك أجدى تعويض لهذا العاقد وبيد من التنويه بأمرين أولهما : أن الغلط الذي يبرر ابطال العقد وهو ما يشترك فيه التعاقدان أو يتسبب فيه أحدهما ، أو يعلم به أو يكون في مقدوره أن يعلم به ، قد يلقب اصطلاحا و بالغلط المنتفر ، ويصبح الغلط دغير مغتفر ، ولا يؤدى بذلك الى ابطال العقد ، اذا وقع فيه أحد المتعاقدين دون أن يشاركه فيه المتعاقد الآخر أو يجره اليه ، أو يعلم به ، أو يستطيع العلم به . والثاني انه الآخر أو يجره اليه ، أو يعلم العال المقد بالما العقد المتعلم الطرف الآخر بالغلط تبين واقعة الغلط فحسب بل

أحكام القضاء :

طلب المؤجر ابطال العقد فيما تضمنه من تحديد للأجرة بأقل من المقرر قانونا نتيجة غلط في القانون . شرطه . ثبوت اشتراك المستأجر معه في هذا الغلط أو علمه به أو كان من السهل عليه ان يتبينه . عليه عبء اثبات ذلك بكافة طرق الاثبات. اكتفاء الحكم بثبوت وقوع المؤجر في الغلط دون التحقق من اتصال المستأجر به . خطأ .

(الطعن ٢١٩ لسنة ٥٠ق جلسسة ١٩٨٧/١٢/٩ س٣٩ ص١٩٥٠)

توهم غير الواقع الذى يخالط الارادة عند تكوين العقد من قبيل الغلط الوارد بالمواد من ١٢٠ الى ١٢٤ من القانون المدنى . مؤدى ذلك . للمتعاقد الذى وقع فيه طلب ابطال التصرف الذى شابه . شرط ذلك .

(الطعن ٤٩ السنة ١٩٤٠ سنة ١٩٤/٧/١٢ سفة ١٩٩٤/٧)

طلب إبطال التصرف الذى شابه غلط جوهرى فى قيسمة الشيء . شرطه . أن يكون هو الدافع الرئيسي للتعاقد ووقع فيه المتعاقد الآخر واتصل علمه به أو كان من السهل عليه أن يتبينه .

المقرر وفيقاً للمادتين ١٢١،١٢٠ من القانون المدنى أن للمتعاقد الذى وقع في غلط جوهرى في قيمة الشيء أن يطلب إبطال التصرف الذى شابه هذا الغلط متى كان هو الدافع الرئيسي إلى التعاقد ووقع فيه المتعاقد الآخر أو اتصل علمه به أو كان من السهل عليه أن يتبينه

(الطعنان ، ۲۲۹۲،۸۲۴ السنة ۱۵ / ۱۹۹۷ اس ۴۵ ص۱۹۹۷)

وحيث إن هذا النعى فى محله ، ذلك أن النص فى المادة ١٢ من القانون المدنى على أن : و إذا وقع المتعاقد فى غلط جوهرى جاز له أن يطلب إبطال العقد ، إن كان المتعاقد الآخر قد وقع مثله فى هذا الغلط ، أو كبان على علم به ، أو كبان من السهل عليه أن يتبيته و وفى المادة ١/١٢١ منه على أن و يكون الفلط جوهرياً إذا بلغ حداً من الجسامة بحيث يمتنع معه المتعاقد عن إبرام العقد: لو لم يقع في هذا الغلط ، _ يدل على أن المشرع يعتد بالغلط الفردى سببا لإبطال العقد ، وعودة طرفيه إلى الحالة التى كانا عليها قبل إبرامه ، واشترط لذلك أن يكون هذا الغلط جوهريا _ وهو ما يتحقق إذا كان هو الدافع إلى إبرام العقد _ وأن يكون المتعاقد الآخر عالماً به أو في مقدوره أن يعلم به .

(الطعن ٤٢٥٥ لسنة ٦٣ق جلسة ٢٠٠١/٤/١٧ لم ينشر بعد)

تمسك الطاعن أمام محكمة الموضوع بوقوعه في غلط جوهرى لتوهمه أنه اختص في عقد القسمة المبرم بينه والمطعون ضده بالمساحة المحددة فيه وأنه لو كان يعلم أن جزءاً منها يتداخل في طريق عام لأحجم عن إبرام العقد وبأن قسيمه كان عالماً بوقوعه في ذلك الغلط ودلس عليه بسكوته عمداً عن تلك الواقعة حين أن الأخير قرر في محضر استجواب بأن الطريق كان مقاماً منذ أمد طويل وتأيد ذلك بتقرير الخبير الذي أضاف أنه يقتطع من نصيب الطاعن . دفاع جوهرى . عدم عناية الحكم المطمون فيه بتمحيصه مقيماً قضاءه برفض دعوى الطاعن بطلب إبطال المقد على قالة إن الطريق أنشئ بعد تحريره . مخالفة للثابت في الأوراق وقصور مبطل .

لما كان الشابت في الأوراق أن الطاعن تمسك أمام محكمة الموضوع بأنه وقع في غلط جوهرى إذ توهم أنه اختص في عقد القسمة المؤرخ ... الذى أبرمه مع أخيه المطعون ضده بمساحة 17۷,۷۸ متراً مربعاً وأنه لو كان يعلم أن ما يزيد على خمسين متراً من هذه المساحة يتداخل في طريق عام يحدها من الناحية

البحرية لأحجم عن إبرام العقد ، كما تمسك بأن قسيمه كان عالماً بوقوعه في ذلك الغلط ، وأنه دلس عليه بأن سكت عمداً عن تلك الواقعة حتى يتردى هو فيما شاب إرادته من غلط، ودلل على صدق ما يقول بما أقر به المطعون ضده نفسه في محضر الاستجواب المؤرخ من أن ذلك الطريق كان مقاماً منذ أمد طويل حدده الخبير المندوب من محكمة الاستثناف بمدة تزيد على خمسين عاماً وأورد أنه يقتطع من نصيب الطاعن مساحة مده بمره متراً مربعاً ، وإذ كان البين من الحكم المطعون فيه أنه لم يمن بتمحيص هذا الدفاع الجوهرى ، وأقام قضاءه برفض الدعوى من الطاعن بطلب إبطال العقد) على ما قاله الحكم الابتدائى من أن الطريق الذي تداخل فيه نصيب الطاعن أنشىء بعد تحرير عقد القسمة باربع سنوات ، فإنه فضلاً عن مخالفة الثابت في الأوراق يكون مشوباً بقصور يبطله .

(الطعن ٤٢٥٥ لسنة ٦٣ق جلسة ١٧/٤/١١ لم ينشر بعد)

الفلط الفردى . سبب لإبطال العقد وعودة طرفيه إلى الحالة التي كانا عليها قبل إبرامه . شرطه . أن يكون الغلط جوهرياً والمتعاقد الآخر عالماً به أو في مقدوره أن يعلم به الغلط الجوهرى . تحققه إذا كان هو الدافع إلى إبرام العقد . المادان ١٩٠٩ ، ١٢٩١ مدنى .

إن النص فى المادة ١٢٠ من القانون المدنى على أن : ﴿ إِذَا وَقَعَ المُتَعَاقَدُ فَى غَلْطَ جُوهُرَى جَازَ لَهُ أَن يطلب إبطال العقد ، إن كان المتعاقد الآخر قد وقع مثله فى هذا الغلط ، أو كان على علم

به ، أو كان من السهل عليه أن يتبينه ، وفي المادة ١/١/١١ منه على أن ، يكون الغلط جوهرياً إذا بلغ حداً من الجسامة بحيث يمتنع معه المتعاقد عن إبرام العقد لو لم يقع في هذا الغلط ، يدل على أن المشرع يعتد بالغلط الفردى سبباً لإبطال العقد ، وعردة طرفيه إلى الحالة التي كانا عليها قبل إبرامه ، واشترط لذلك أن يكون هذا الغلط جوهرياً وهو ما يتحقق إذا كان هو الدافع إلى إبرام العقد وأن يكون المتعاقد الآخر عالماً به أو في مقدوره أن يعلم به .

(الطمن ٤٧٥٥ لسنة ٦٣ق ـ جلسة ١٧/٤/١٧ لم ينشر بعد)

مادة ١٢١

 (١) ان يكون الغلط جوهريا اذا بلغ حدا من الجسامة بحيث يمتنع معه المتعاقد عن ابرام العقد ولو لم يقع في هذا الغلط.

(٢) ويعتبر الغلط جوهريا على الأخص:

(أ) اذا وقع فى صفة للشئ تكون جوهرية فى اعتبار المتعاقدين . أو يجب اعتبارها كذلك لما يلابس العقد من ظروف ولما ينبغى فى التعامل من حسن النيه.

(ب) اذا وقع فى ذات التعاقد أو فى صفة من صفاته ، وكانت تلك الذات أو هذه الصفة السبب الرئيسى فى التعاقد .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادهٔ ۱۲۱ لیبی و ۱۲۲ سوری و ۱۱۷، ۱۱۸ عراقی و ۲۰۳، ۲۰۴، ۲۰۵ لینانی و ۲۰۷ سودانی .

أحكام القضاء :

تقرير الحكم بأن الصفة التي اتخذها أمين النقل في التعاقد من أنه مالك لسيارات وعربات أجره لم تكن صفة جوهرية يترتب

على عدم توافرها إبطال العقد هو تقرير موضوعي .

(نقض جلسة ١٩٥٣/١٠/٢٩ مجموعة القواعد في ٢٥ عاماص

اذا كنان الطعون عليه وان لم يدرج اسمه في نقابة المهن الهندسية وقت تعاقده مع الطاعنة مصرحا له بجزاولة مهنة مهندس معمارى فانه لايكون ثمة غلط وقعت فيه الطاعنة في شخصية المطعون عليه أو صفته يجيز لها طلب ابطال العقد .

(نقض جلسیسة ۱۹۵٤/۵/۱ س۱۹ ص ۸۳۳ مج فنی مدنی)

يجوز القضاء ببطلان العقد اذا أثبت أحد المتعاقدين انه كان واقعا في غلط ثم أثبت انه لولا هذا الغلط لما أقدم على التعاقد، ويجوز مع القضاء ببطلان العقد ان يحكم بالتعويض اذا ترتب عليه أضراوا بأحد المتعاقدين ويكون ذلك لا على اعتبار انه عقد بل باعتباره واقعة مادية ، متى توافرت شروط الخطأ الموجب للمسئولية التقصيرية في جانب المتعاقد الآخر الذي تسبب بخطئه في هذا الإطال .

(الطعن ١٣٤ لسنة ٣٦ق جلسسة ٢/٦/ ١٩٧٠ س٢١ ٩٦١)

من المستقر عليه في قضاء هذه المحكمة ان ثبوت واقعة الفلط مسألة موضوعية تستقل محكمة الموضوع بتقدير الادلة فيها وان تقدير الدليل مما تستقل به محكمة الموضوع التي لها ان تأخذ بما تطمئن اليه من الادلة دون ما حاجة للرد على مالم تأخذ به منها طالما قام حكمها على أساب سائفة وما دام هذا التقدير لا خروج

فيه على الثابت بالاوراق وإذ كان الحكم المطعون فيه قد أورد فى مدوناته أسبابا موضوعية سائفة تكفى لحمل قضائه بأن المطعون عليه لم يكن يعلم عند الزواج أن الطاعنة ثيب ثما لا تجوز المجادلة فيها أمام محكمة النقض ولا يعيبه بعد ذلك أنه لم يرد على القرائن التى ساقتها الطاعنة للتدليل على ذلك العلم ، فيكون النعى - عليه بالقصور في التسبيب - على غير أساس .

(الطعن ۱۹ لسنة ۴۵ق د أحوال شخصية ۽ جلسة ۱۹/۱۱/۱۹ (۱۹۷۸ س.) ۲۶ مج فني مدلي)

إبطال العقد للغلط . جواز الحكم بالتعويض عند توافر شروط الخطأ المرجب للمسئولية التقصيرية في جانب المتعاقد الذي تسببب بخطئه في هذا الإبطال باعتبار أن العقد واقعة مادية .

يجوز مع القضاء ببطلان العقد للغلط أو التدليس أن يحكم بالتعويض إذا ترتب عليه ضرراً بأحد المتعاقدين ويكون ذلك لا على اعتبار أنه عقد بل باعتباره واقعة مادية متى توافرت شروط الخطأ الموجب للمسئولية التقصيرية في جانب المتعاقد الآخر الذي تسبب بخطئه في هذا البطلان.

(الطعنان، ۸۲۶، ۲۹۱۸لسنة ۱۵ جلسلا۲/۲/۱۹۹۷ س۸۶ ص

مادة ۲۲۲

يكون العقد قابلا للابطال لغلط في القانون ، اذا توافرت فيه شروط الغلط في الواقع طبقا للمادتين السابقتين ، هذا ما لم يقض القانون بغيره .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقسابل في نصسوص القسانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مسادة ۱۲۲ لیسبی و ۱۲۳ سسوری ۱۰۸ مسودانی و ۲۰۳ لبنانی.

المذكرة الايضاحية ،

قصد المشروع من نص المادة الى القضاء على كل شك فيما يتعلق بحكم الفلط في القانون ، فكثيرا ما يستبعد هذا الفلط من بين أسباب البطلان النسبى استنادا الى قاعدة افتراض عدم الجهل بالقانون . والواقع ، ان نطاق تطبيق هذه القاعدة ، لايتناول الا القوانين المتعلقة بالنظام العام ، وعلى وجه الخصوص ما تعلق منها بالمسائل الجنائية ، أما اذا جاوز الامر هذا النطاق فيكون للفلط في القانون متى ثبت انه جوهرى شأن الفلط في الوقائع من حيث تربيب البطلان النسبى ما لم يقض القانون بغير ذلك ، كما هى الحال مثلا في عقد الصلح ، وقد جرى القضاء المصرى على ذلك .

أحكام القضاء ،

القرر في قضاء هذه المحكمة وفقا للمادتين ١٢٠، ١٢٠ من التقنين المدنى ان للمتحاقد الذي وقع في غلط في القانون ان يطلب ابطال التصرف الذي شابه هذا الفلط متى كان جوهريا ووقع فيه المتعاقد الآخر أو اتصل علمه به أو كان من السهل عليه ان بنينه .

(الطعن ٤١٨ لسنة ٤٤ ق جلسسة ١ / ١٧ / ١٩٧٨ س ١٩١٥)

غسك الطاعنة أمام محكمة الموضوع بأنها حررت عقد البيع لنقل حيازة الارض للمطعون الاول لتوهمها خطأ أنه غاصب لها يرث المساحة عن أبيها وطلبها احالة الدعوى الى التحقيق اطراح الحكم الابتدائي هذا الدفاع تأسيسا على ان الطاعنة وصفت دفاعها بأنه طعن بالصورية لايجوز للمتعاقدين اثباته الا بالكتابة . التزام الحكم المطعون فيه ظاهر الوصف الذي أطلقته على دفاعها وعدم أخذه بالتكييف السليم من انها تتمسك بطلب ابطال العقد لكونها وقعت في غلط لولاه ما وقعت على عقد البيع ولا عقد المسعم وخطور .

(النظمن ٢٤٩ لسنة ٦٠ ق-جلسة ٢١ / ٧ / ١٩٩٤ س ٤٥ ص ١٩٩٤)

مادة ۲۲۲

لايؤثر فى صحة العقد مجرد الغلط فى الحساب ولا غلطات القلم ، ولكن يجب تصحيح الغلط .

النصوص العربية المقابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۲۳ لیبی و ۱۲۶ سوری و۱۲۰ عراقی و ۱۱۰ سودانی و ۲۰۵/ کلبنانی و ۱۵۰ کویتی.

المنكرة الايضاحية ،

يواجمه النص حكم الغلط المادى ، كما خطأ فى الكتابة أو فى الحساب وهو غلط غير جوهرى لايؤثر فى صحة العقد ، واثما يجب تصحيحه ، ويسرى هذا الحكم على العقود بوجه عام ، وعلى عقد الصلح بوجه خاص ، اذ ان التقنين الحالى يختصه بالنص دون غيره.

أحكام القضاء :

مجال تطبيق نص المادة ١٧٣ من القانون الدنى ، الغلط فى الحساب وغلطات القلم ، أى الاخطاء المادية التى تقع من محرر العقد أثناء كتابته ، وتكشف عنها الورقة بذاتها ، ولا يترتب على تصحيحها تعديل موضوع العقد فلا يدخل فى هذه الاخطاء التوقيع على الورقة بختم بدلا من ختم آخر ، لان الورقة لايمكن ان تكشف بذاتها عن هذا الخطأ ، ولان تصحيحه يترتب عليه اسناد

الورقة الى غير الموقع عليها وهو ما يخالف نص المادة ٣٩٤ من قانون المدنى (الملغاة والتى حلت ممحلها المادة ١٤ من قانون الإثبات رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨) التى تقضى بأن الورقة العرفية تعتبر صادرة ممن وقعها .

(الطعن ٥٧) لسنة ٢٤ق جلسسة ١٦ / ١ / ١٩٦٩ س ٢٠ ص ١١١)

مادة ١٧٤

(١) ليس لمن وقع في غلط ان يتمسك به على وجه يتعارض مع ما يقضى به حسن النية .

(٢) ويبقى بالاخص ملزما بالعقد الذى قصد ابرامه ،
 اذا أظهر الطرف الآخر استعداده لتنفيذ هذا العقد .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۲۴ لیبی و ۱۲۵ سوری و ۱۰۹ سودانی .

المنكرة الايضاحية ،

أبيح لمن وقع في الغلط ان يطلب بطلان العقد لانه ما كان ليتعاقد لو انه تبين وجه الامور وقدرها تقديرا معقولا تلك هي علة حق التحسك بالبطلان وهي بذاتها مرجع حدوده فمتى كان من الحقق ان العاقد قد أراد ان يبرم عقدا فمن الواجب ان يلتزم بهذا العقد بصرف النظر عن الغلط ما دام ان العاقد الآخر قد أظهر استعداده لتنفيذه وعلى ذلك يظل من يشترى شيئا معتقدا خطأ ان له قيمة أثرية مرتبطا بعقد البيع اذا عرض البائع استعداده لان يسلمه نفس الشئ الذى انصرفت نيته الى شرائه ويقارب هذا الوضع ما يتبع في تحويل العقود .

مادة ١٢٥

 (١) يجوز ابطال العقد للتدليس اذا كانت الحيل التى لجأ اليها أحد المتعاقدين ،أو نائب عنه ، من الجسامة بحيث لولاها لما أبرم الطرف الثانى العقد .

(۲) ويعتبر تدليسا السكوت عمدا عن واقعة أو
 ملابسة اذا ثبت ان المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو علم
 بتلك الواقعة أو هذه الملابسة .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادهٔ ۱۲۵ لیبی و ۱۲۳ سوری و ۱۲۳ ، ۱۲۳ عراقی و ۱۱۱ سودانسی و ۲۰۸ لبنانی و ۱۵۱ کویتی و ۲۰ ، ۵۷ ترنسی .

المنكرة الايضاحية ،

يشترط فى التدليس اذا صدر من أحد المتعاقدين سواء أصدر من المتعاقد نفسه أو من نائبه ، ان ينطوى على دحيل ، بيد ان هذه تختلف عن سميها فى النصب الجنائى ، اذ يكفى فيها مجرد الامتناع من جانب العاقد : كسكوته عمدا بين تعريف التدليس المدنى، وتعريف التدليس الجنائى. ومهما يكن من أمر فليس ينبغى ان يعتد فى تقدير التدليس بما يسترسل فيه المتعاقدان من آراء، بشأن

ما للتعاقد من مزايا أو عيوب متى كانت هذه الآراء من قبيل الاعتبارات العامة المجردة من الضبط والتخصيص ويشترط كذلك ان تكون الحيل التى تقدمت الاشارة اليها قد دفعت من ضلل بها الى التعاقد ومناط التقدير فى هذا الصدد نفسى أو ذاتى ، كما هى الحال بالنسبة لعيوب الرضاء جميعا .

أحكام القضاء :

استخلاص عناصر التدليس الذي يجيز ابطال العقد من وقائع المدعوى وتقدير ثبوته أو عدم ثبوته هو ... وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض .. من المسائل التي تستقل بها محكمة الموضوع ، دون رقابة عليها في ذلك من محكمة النقض مادام قضاؤها مقاما على أمباب سائفة .

(الطعن٣٩ لسنة٣٨ق جلسسة١٣/٣/٣/١٥ اس٤٢ ص٢٩٦)

لقاضى الموضوع السلطة التامة فى إستخلاص عناصر الغش من وقائع الدعوى وتقدير ما يثبت به وما لا يثبته دون رقابة عليه من محكمة النقض متى كان استخلاصه سائغا .

(الطعن ٢٠٠٠ لسنة ٢٩ق ـ جلسة٥/ ١/١٩٧٦ س ٢٧ ص ١٣٢)

يشترط في الغش والتدليس على ما عرفته المادة ١٢٥ من القانون المدنى ان يكون ما استعمل في خدع المتعاقد حيلة ، وأن تكون هذه الحيلة غير مشروعة قانونا .

(الطعن ١٤٠ لسنة ٤٤ق جلسة ٢١/ ١٩٧٦/ ١٩٧١ ص ١٩٩١)

الحق فى طلب إبطال العقد للغلط الجوهرى أو التدليس . يتوافر به شرط المصلحة الحالة اللازمة لقبول الدعوى . المادتان ١٢٥ ، ١٢٥ مدنى .

المقرر وفقا للمادتين ١٢٥، ١٢٥ من القانون المدنى أن للمتعاقد الذى وقع فى غلط جوهرى أو وقع عليه تدليس الحق فى طلب إبطال العقد وهو حق يتوافر به شرط المصلحة الحالة اللازمة لقبول الدعوى .

(الطعنان ، ۱۹۹۷/۲/۲۲۹۲۸ لسنة ۱۹۵۵ جلسسة ۲۳/۲/۲۹۹۲ س ۶۸ ص ۹۵۲)

إعتبار السكوت عمدا عن واقعة أو ملابسة تدليسا . شرطه . ثبوت أن للمدعى عليه ما كان ليبرم لو علم بها .

المقرر وفقا للفقرة الثانية من المادة ١٢٥ من القانون المدنى يعتبر تدليسا السكوت عمدا عن واقعة أو ملابسة إذا ثبت أن المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو علم بتلك الواقعة أو هذه المدسة .

(الطعنان ، ۲۹۲،۸۲۶ السنة ۱۹۵۵ جلسية ۲۳ / ۲۹۷ (س.۸۵) ص۹۵۶)

مجرد كتمان العاقد واقعة جوهرية يجهلها العاقد الآخر أو ملابسة . تدليس يجيز إبطال العقد . شرطه . ثبوت أن المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو إتصل علمه بما سكت عنه المدلس عمدا . ١٢٥ مدنى .

إن النص في المادة ١٩٧٥ من القانون نفسه (القانون المدنى) على أن : يعتبر تدليسا السكوت عمدا عن واقعة أو ملابسة إذا ثبت أن المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو علم بتلك الواقعة ، أو هذه الملابسة ، - مؤداه أن المشرع اعتبر مجرد كتمان العاقد واقعة جوهرية يجهلها العاقد الآخر أو ملابسة ، من قبيل التدليس الذي يجيز طلب إبطال العقد إذا ثبت أن المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو اتصل علمه بما سكت عنه المدلس عمدا.

(الطعن ٢٥٥٤ لسنة ٦٣ق - جلسة ١٧ / ١٠٠١ لم ينشر بعد)

و يعتبر تدليسا السكوت عمدا عن واقعة أو ملابسة إذا ثبت أن المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو علم بتلك الواقعة ، أو هذه الملابسة ، مؤداه أن المشرع اعتبر مجرد كتمان العاقد واقعة جوهرية يجهلها العاقد الآخر أو ملابسة ، من قبيل التدليس الذي يجيز طلب ابطال العقد إذا ثبت أن المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو إتصل علمه بما سكت عنه المدلس عمدا . -

﴿ الطَّمَنَ ١٤٥٤ لُسِنَةُ ١٣٥ - جلسة ١٠٠١/٤/١٠ لم ينشر بعد)

اذا صدر التدليس من غير المتعاقدين . فليس للمتعاقد المدلس عليه ان يطلب ابطال العقد ، ما لم يثبت ان المتعاقد الآخر كان يعلم أو كان من المفروض حتما ان يعلم بهذا التدليس .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۲۲ لیبی و ۱۲۷ سوری و۱۲۲ عراقی و۱۱۲ سودانی و۲۰۹ لبنانی .

المنكرة الايضاحية ،

اختلفت المذاهب فى شأن التدليس الصادر من الغير ، ففريق لايرتب عليه بطلان العقد ، وفريق يجعل له حكم التدليس الصادر من المتعاقدين من حيث ترتيب البطلان ، وفريق يتوسط بين هذين المذهبين ، فيشترط لاعتبار التدليس الصادر من الغير عيبا من عيوب الرضاء ، ان يثبت من ضلل به ان الطرف الآخر كان يعلم به أو كان فى استطاعته ان يعلم به ، وقت ابرام العقد ، وفى هذا تطبيق خاص لنظرية الخطأ فى تكوين العقد التى صبق تطبيقها فيما يتعلق بالغلط وقد اختار المشروع ما اتبعه الفريق الثالث ويراعى انه اذا انصوف منفعة من منافع العقد مباشرة الى شخص غير العاقد (كالمستفيد فى اشتراط لمصلحة الغير) فلا يجوز ابطال العقد

بالنسبة ، الا اذا كان يعلم ، أو كان فى امكانه أن يعلم بالتدليس ، ويختلف عن ذلك حكم التبرعات فهى تعتبر قابلة للبطلان ، ولو كان من صدر له التبرع لايعلم بتدليس الغير ، ولم يكن يستطيع أن يعلم به ، لأن نية التبرع يجب أن تكون خالصة من شوائب العيب وغنى عن البيان أنه لايكون لذى العاقد سبيل للانتصاف سوى دعوى المطالبة بالتعويض أذا لم يعلم العاقد الآخر بالتدليس أو لم يكن فى مقدوره أن يعلم به .

أحكام القضاء :

التدليس الذى يجيز ابطال العقد . استقلال محكمة الموضوع باستخلاص عناصره وتقدير ثبوته .

(الطعن ٢٥٥١ لسنة ١٥ق ـ جلسة ٢٩/١١/٢٩ س٣٨ ص١٠٢٥)

الغش و التدليس في التعاقد . شرطه . استعمال حيلة غير مشروعة قانونا في خداع المتعاقد . م ١٢٥ مدني .

ر الطعن٧٤٧ لسينة ٨٥ق ـ جلسيسية ٢١/١٢/١٩١)

(نقسش جلسسسة ۱۹۷۲/۱۲/۲۱ س۲۷ ص ۱۷۱۹)

ر نقبیش جلسیسی ۱۹۷۲/۲/۸ س۲۳ ص ۱۳۸)

صدور التدليس من غير المتعاقدين . أثره . ليس للمتعاقد المدلس عليه طلب إبطال العقد ما لم يثبت أن المتعاقد الآخر كان يعلم أو كان من المفروض حتما أن يعلم بهذا التدليس . م 177 مدنى .

إنه وفقا للمادة ١٣٦ من القانون المدنى إذا صدر التدليس من غير المتعاقدين فليس للمتعاقد المدلس عليه أن يطلب إبطال العقد

ما لم يثبت أن المتعاقد الآخر كان يعلم أو كان من المفروض حتما أن يعلم بهذا التدليس .

ر الطعن ١٨٦٧ لسنة ٥٩ق - جلسسة ١٩٩٤/٢/١٧ س ٤٥ ص ٣٨٧)

التدليس . ماهيته . الحيلة غير المشروعة التى يتحقق بها التدليس إما أن تكون إيجابية بإستعمال طرق احتيالية أو سلبية بتعمد المتعاقد كتمان أمر عن المتعاقد الآخر بلغ حدا من الجسامة بحيث لو علمه الطرف الآخر لما أقدم على التعاقد بشروطه .

القرر.فى قضاء محكمة النقض انه يعتبر تدليسا السكوت عن واقعة أو ملابسة إذا ثبت أن المدلس عليه ما كان ليبرم العقد لو علم بتلك الواقعة أو هذه الملابسة ، وأن الحيلة غير المشروعة التى يتحقق بها التدليس إما أن تكون ايجابية بإستعمال طرق احتيالية أو تكون سلبية بتعمد المتعاقد كتمان أمر عن المتعاقد الآخر متى كان هذا الأمر يبلغ حدا من الجسامة بحيث لو علمه الطرف الآخر لما أقدم على التعاقد بشروطه .

(الطعن ٢١٤ لسنة ٢٦ق وأحوال شخصية، جلسة ٢٨ / ٤ / ١٠٠١م ينشر بعد)

 (١) يجوز ابطال العقد للاكراه اذا تعاقد شخص تحت سلطان رهبة بعشها المتعاقد الآخر في نفسه دون حق.
 وكانت قائمة على أساس.

(٢) وتكون الرهبة قائمة على أساس اذا كانت ظروف الحال تصور للطرف الذى يدعيها ان خطرا جسيما محدقا يهدده هو أوغيره في النفس أو الجسم أو الشرف أو المال .

(٣) ويراعى فى تقدير الاكراه جنس من وقع عليه
 هذا الاكراه وسنه وحالته الاجتماعية والصحية وكل ظرف
 آخر من شأنه ان يؤثر فى جسامة الاكراه .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۲۷ لیبتی و ۱۲۸ سوری و۱۱۳ ، ۱۱۳ ، ۱۱۳ ، ۱۱۳ ، ۱۱۳ مراقی و ۱۱۳ ، ۲۱۲ لبنانی و ۱۱۳ سسودانی و ۱۵۲ سسودانی و ۱۵۲

المنكرة الايضاحية ،

ان معيار و الرهبة القائمة على أساس و معيار شخصى . .
 وتعتبر الرهبة قائمة على أساس اذا اعتقد من وقع تحت سلطانها ان

خطرا جسيما أصبح وشيك الحلول. ولايشترط أن يتهدد الخطر المتعاقد ذاته .. ويجب في الرهبة القائمة على أساس ، أن يكون قد بعثها المكره في نفس المكره و بغير حق ، فالدائن الذي يهدد مدينه بمقاضاته أذا لم يعترف بالدين أنما يستعمل وسيلة قانونية للحصول على غرض مشروع وما دام الغرض من الاكراه غير مشروع كما أذا استغل المكره على نقيض ما تقدم ، واقعا بغير حق ولو أن حق الدائن في هذا الغرض قد أتخذ وسيلة لبلوغ الغرض المقصود .

أحكام القضاء ،

تقدير وسائل الاكراه ومبلغ جسامتها وتأثيرها على نفس المتعاقد هو من الامور الموضوعية التي تستقل بالفصل فيها محكمة الموضوع متى أقامت قضاءها على أسباب سائغة .

(الطعن ١٩٨٤ لسنة ٤٦ق -جلسة ٢٥ / ١١ / ١٩٨١ س ٣٢ ص ٢١٠١)

تقدير وسائل الاكراه ومدى تأثيرها فى نفس المتعاقد أمور واقعية تستقل بها محكمة الموضوع بلارقابة من محكمة النقص . طالما أقامت قضاءها على أسباب سائغة . الجدل فيها غير جائز أمام محكمة النقض .

(الطعن ٧٤٩ لسنة ٦٤ق - جلسسة ٢ / ١ / ١٩٨٢ س٣٣ ص ٢٠٣)

الاكراه . غكمة الموضوع الاستدلال عليه من أى تحقيق قضائى أو ادارى ولو لم يكن الخصم طرفا فيه . لا رقابة نحكمة النقض عليها في ذلك متى كان استخلاصها سائفا .

(الطعن ٥١٦ لسنة ٤٨ ق -جلسسة ٢١/١/١٩٨٢ ص٣٣ ص٢٠٣)

تقادم دعوى التعويض عن العمل غير المشروع ومقوط الحق فى ابطال العقد لحصوله نتيجة اكراه . اختلاف كل منهما فى قواعده وشروطه .

(الطعن ١٦ه لسنة ٤٨ق -جلسيسة ٢١/١/٢١ ٣٣ ص٢٠٣)

تقدير وسائل الغش والاكراه وجسامتها في نفس المتعاقد . من الامور الموضوعية التي تستقل بها محكمة الموضوع متى أقامت قضاءها على أسباب سائغة .

(الطعن ٢٢٧٣ لسنة ٥١ق سجلسة ١٠/٤/٨٨١س٣٩ ص١٩٤٩)

الاكراه المبطل للرضا . ماهبته . تقدير وسائله ومدى تأثيرها على نفس المتعاقد . موضوعى . استقلال محكمة الموضوع به دون رقابة من محكمة النقض متى أقامت قضائها على أسباب سائغة .

(الطعنان ۲۶۷۹ لسنة ۱۹۸۸/۱۲ لسنة ۵۵ق جلسنة ۱۹۸۸/۱۲/ س۳۹ ص ۱۹۲۹)

تقدير الاكراه . مقتضاه . مراعاة جنس من وقع عليه الاكراه وسنة وحالته الاجتماعية والصحية ، وكل ظرف آخر من شأنه ان يؤثر في جسامة الاكراه .

(الطعن 1 لسنة 200 درجال القضاءه جلسة 1 / ٧ / ١٩٨٩ س • ٤ ص ٢١٨)

الاكراه البطل للرضا . تحققه بتهديد المتعاقد بخطر جسيم يحدق بالنفس أو المال أو باستعمال وسائل لاقبل له باحتماله أو

التخلص منها ويؤدى الى قبول المتعاقد مالا يقبله اختيارا .

(الطعن ۱ لسنة ٥٧ق درجال القضاء، جلسة ١٩٨٩/٧/١٨ س. ٤ ص٢١٨)

الإكراه البطل للرضا . تحققه بتهديد المتعاقد بخطر محدق بنفسه أو بماله أو بإستعمال وسائل ضغط لا قبل له بإحتمالها أو التخلص منها ويكون من نتيجة ذلك حصول رهبة يبعثها المكره في نفس المكره بغير حق تخمله على الإقرار بقبول ما لم يكن ليقبله إختيارا .

الإكراه المبطل للرضا لا يتحقق إلا بتهديد المتعاقد المكره بخطر جسيم محدق بنفسه أر بحاله أو بإستعمال وسائل ضغط أخرى لا قبل له بإحتمالها أو التخلص منها ، ويكون من نتيجة ذلك حصول رهبة يمعثها المكره في نفس المكره بغير حق فتحمله على الإقرار بقبول ما لم يكن ليقبله إختيارا .

(الطعن ١٧٤٩ لسنة ١٢٤ ق. جلسة ١٩١٥/١/٢٧ س ٤٦ ص ٢٢٤)

تقدير وسائل الإكراه ومبلغ جسامتها وتأثيرها في نفس المتعاقد . أمور موضوعية تستقل بها محكمة الموضوع . شرطه

لئن كان غكمة الموضوع السلطة التامة فى تقدير وسائل الإكراه ومبلغ جسامتها وتأثيرها فى نفس المتعاقد ، إلا أن ذلك مشروط بأن تقيم قضاءها على أسباب سائفة.

(الطعن ١٧٤٩ لسنة ١٤٤ جلسة ١٧/١/٩٩٥ س ٤٤ ص ٢٧٤)

تقدير كون الأعمال التى وقع بها الإكراه مشروعة أو غير مشروعة . دخوله تحت رقابة محكمة النقض .

تقدير محكمة الموضوع لكون الأعمال التى وقع بها الإكراه مشروعة أو غير مشروعة هو - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - ثما يخضع لرقابة محكمة النقض .

(الطعن ١٧٤٩ لسنة ١٣٤٥ -جلسة ٢٧/١/٥٩٥١ س ٢٧٤)

اذا صدر الاكراه من غير المتعاقدين . فليس للمتعاقد المكره ان يطلب ابطال العقد ، مالم يثبت ان المتعاقد الآخر كان يعلم أو كان من المفروض حتما ان يعلم بهذا الاكراه .

النصوص العربية المقابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۲۸ ليبي و ۱۲۹ سورى و ۱۱۶ سوداني و ۲۱۰ لبناني و ۵ تونسي و ۱۸۶ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

المنكرة الايضاحية ،

اذا كان الأكراه صادرا من الفير ، تطبق الاحكام التي تقدم ذكرها بصدد التدليس ، وعلى ذلك يبقى المكره ملتزما بالتعاقد ، الا اذا أثبت ان الطرف الآخر كان يعلم ، أو كان في امكانه ان يعلم بالاكراه . والواقع انه ليس ثمة ما يدعو التفريق بين الاكراه والتدليس في هذا الشأن .

(١) اذا كانت التزامات أحد المتعاقدين لاتتعادل البتة مع ما حصل عليه هذا المتعاقد من فائدة بموجب العقد أو مع التزامات المتعاقد الآخر، وتبين ان المتعاقد المغبون لم يبرم العقد الا لان المتعاقد الاخرقد استغل فيه طيشا بينا أو هوى جامحا، جاز للقاضى بناء على طلب المتعاقد المغبون ان يبطل العقد أو أن ينقص التزامات هذا المتعاقد.

 (۲) ویجب ان ترفع الدعـوی بذلك خـلال سنة من تاریخ العقد ، والا كانت غیر مقبولة .

 (٣) ويجوز في عقود المعارضة ان يتوقى الطرف الآخر دعوى الابطال ، اذا عرض ما يراه القاضى كافيا لرفع الغن .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۲۹ لیبی و ۱۳۱ سوری و۱۲۵ عراقی و۱۱۰ سودانی و۲۱۳ ، ۲۱۶ ولبنانی و۳۰ و ۲۱ تونسی.

الثكرة الايضاحية :

يعتبر الغن عيبا من عيوب الرضا يستتبع وجوده بطلان العقد بطلانا نسبيا بيدانه يشترط لذلك توافر أمرين، أحدهما مادى أو موضوعى وهو فقدان التعادل مابين قيمة ما يأخذه العاقد وقيمة ما يبطى على نحو يتحقق معه معنى الإفراط، والآخر نفسى أو ذاتى وهو استغلال المتعاقد الذى أصابه الغين .. وتحسن الاشارة الى ان العقود الإحتمالية ذاتها يجوزان يطعن فيها على أساس الغين كما جاء عنها بتقدير لجنة القانون المدنى بمجلس الشيوخ، وقد راعت اللجنة ان بحمل السيوخ، وقد راعت اللجنة ان أجمل الساس النص قاصرا على استغلال الطيش البين أو الهوى

أحكام القضاء:

يشترط لتطبيق المادة ١٢٩ من القانون المدنى ان يكون المتعاقد المغبون لم يبرم العقد الا لان المتعاقد الآخر قد استغل فيه طيشا بينا ، أو هوى جامحا ، يمنى ان يكون هذا الاستغلال هو الذى دفع المتعاقد المغبون إلى التعاقد وتقدير ماإذا كان الإستغلال هو الدافع إلى التعاقد أم لا هو من مسائل الواقع التى يستقل بتقديرها قاضى الموضوع .

(نقسض جلسسة ۱۱/۵/۱۹۲۱مج فنی مدنی س ۱۸ ص ۹۷۶)

الغين في التعاقدم . ١٢٩ مدني شرطه . استغلال حاجة المتعاقد وعدم خبرته لايعد غينا في مفهوم هذه المادة .

(الطعن ٧١٣ لسنة ٤٨ق -جلسة ٢٩/١١ / ١٩٨١ س٣٢ ص٥٠٥)

النص فى الفقرة الأولى من المادة ١٧٩ من القانون المدنى يدل على أنه لايكفى لابطال العقد للغبن ان تكون التزامات أحد المتعاقدين غير متعادلة مع ما حصل عليه من فائدة بموجب العقد أو

مع التزامات المتعاقد الآخر بل يتعين فضلا عن ذلك ان يكون المتعاقد المغبون لم يبرم العقد الا ان المتعاقد الآخر استغل فيه طيشا بينا أو هرى جامحا بمعنى ان يكون هذا الاستغلال هو الذى دفع المتعاقد المغبون الى التعاقد .

(الطعن رقسم ٩١٠ لسنة ٩١ق جلسة ٢٢/٣/٣/٢ س٣٤ ص٩١٨)

الغبن الفاحش في عقار غير كامل الإهلية . شرطه . م ٢٥٤ مدنى . مؤداه . الغبن في التعاقد . شرطه . م ٢٩٩ مدنى . استغلال المتعاقد طيشا بينا أو هوى جامحا في المتعاقد الآخر . مؤداه .

(الطعن ٤٥٥ لسنة ١٩٥٤ ص ٢١ / ١٩٨٨ اس ٣٩ ص ١٢١١)

يراعى فى تطبيق المادة السابقة عدم الاخلال بالأحكام الخاصة بالغبن فى بعض العقود أو بسعر الفائدة .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۳۰ لیبی و ۱۳۱ مسوری و ۲۱۶ لبنانی ۱۱۹ سودانی.

(١) يجوز ان يكون محل الالتزام شيئا مستقبلا .

 (۲) غير ان التعامل في تركة انسان على قيد الحياة باطل ، ولو كان برضاه ، الا في الاحوال التي نص عليها في القانون .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۳۱ لیسبی و ۱۳۲/۱ سسوری و ۱۲۹ عسراقی و ۱۱۷ سسودانی و ۱۸۸ لبنانی و ۱۹۸ ، ۱۹۹ کسویتی و ۲۳ تونسی .

الشرح والتعليق :

محل الالتنزام هو الشيء الذي يلتنزم المدين بالقيام به وهو يلتزم إما بنقل حق عيني او بعمل او بالامتناع عن عمل (١).

ويبين من المواد ١٣١ الى ١٣٥ الشروط التي يجب ان تترافر في محل الالتزام .

(۱) موجودا اذا كان شيئا (اى محلا لالتزام بنقل حق عينى) او ممكنا اذا كان عملها او امتناعا عن عمل . (۲) معينا او قابلا للتعيين . (۳) قابلا للتعامل فيه .

⁽١) راجع د/ السنهوري الوسيط-ج١ ص ٤٠٨٠.

وتبيين الفقرة الشانية من المادة ١٣١ التعامل في التركة المستقلة وترجع هذة القاعدة في اصلها الى القانون الروماني (١)

ولقـد ورد هذا النص بفـقـرتيـه في المادة ١٨٧ من المشـروع التمهيدي .

أحكام القضاء ،

(الطعن ١٠٥٧ لسنة ٥٦ق جلسة ٣٠ / ١٢ / ١٩٨٢ س ٣٣ص ١٩٧١)

محل الالتزام. تضمينه حتى نقل عينى على شئ. وجوب ان يكون الشئ معينا وقابلا للتعيين. مادتان١٢٣/ / ١ ، ١ / ٤١٩ مدنى، تعيين ذاتية المبتركة للمتعاقدين وقت ابرام العقد وكيفية تنفيذهما له.

(الطعن ١٤٤٠ لسنة ٥٦٪ - جلسة ١٩٨٦/٥/٢٥ س٣٧ ص٥٧٨)

النص فى المادة ١/١٣١ من القانون المدنى على انه: و يجوز أن يكون محل الإلتزام شيئا مستقبلا ، فإنه لا يشترط - فى الأصل - لصحة عقد الإيجار أن تكون العين المؤجرة موجودة وقت السعاقد بل يكفى أن تكون ممكنة الوجود مستقبلا .

⁽١) راجع المرجع السابق ص ٤١٣ .

أوفى بمقصود المتعاقدين وفى استخلاص ما يمكن استخلاصه منها ولا سلطان نحكمة النقض عليها متى كانت عبارة الورقة تحتمل المعنى الذى حصلته محكمة الموضوع .

(الطعن ٣٣٤ لسنة ٥٨ق جلسة ١٩٩٢/١٢/٣٠ س ١٩٩٨)

اذا كان محل الالتزام مستحيلا في ذاته كان العقد باطلا .

النصوص العربية المقابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۳۲ لیسبی و ۱۳۳ سسوری و۱۲۷ عسراقی و ۱۱۸ سودانی و ۱۹۱ لبنانی و ۱۹۷ کویتی و۱۴۹ اردنی .

المذكرة الانضاحية ،

اذا كانت الاستحالة مطلقة ، فاغل غير موجود في الواقع ولا يكون للالتزام نصيب من الوجود ، الا اذا طرأت الاستحالة بعد قيام العقد ، فيكون للمتعاقد في هذه الحالة ان يرفع دعوى الفسخ لادعوى البطلان . أما اذا كانت الاستحالة نسبية . أى قاصرة على الملتزم وحده فالعقد صحيح ويلزم المتعاقد بتنفيذه ، على ان التنفيذ اذا استحال على المدين ، كان للدائن ان يقوم به على نفقة هذا المدين طبقا للقواعد العامة وله أيضا ان يطالب بالتعويض الا اذا اختار فسخ العقد مع المطالبة بتعويض اضافى ، ان كان ثمة محل للذك .

الشرح والتعليق ،

توضح هذه المادة انه اذا كان محل الالتزام مستحيلا كان

العقد باطلا والاستحالة هنا في الاستحالة المطلقة وهي ان يكون الالتزام مستحيلا في ذاتة (١) لا ان يكون مستحيلا بالنسبة الى الملتزم فحسب . فقد يلتزم شخص بعمل فنى لا يقدر عليه ، ولكن هذا العمل يقدر عليه رجل الفن ، ففي هذه الحالة يوجد الالتزام ويقوم على محل صحيح واستحالة القيام به استحالة نسبية يكون المدين مسئولا عنها ويجوز فسخ العقد مع التعويض . ولا فرق بين ما اذا كانت هذه الاستحالة النسبية قد سبقت وجود الالتزام اوكانت لاحقة له ، ففي كلتا الحالتين يوجد الالتزام ، ولكن المدين يبرأ من التنفيذ العيني ويكون مسئولا عن التعويض .

اما اذا كانت الاستحالة مطلقة ، فإنها تمنع من وجود الالتزام اذا كانت سابقة على التعهد به . ولا تمنع من وجوده إذا كانت لاحقة ، لان الالتزام قد وجد قبل نشوء الاستحالة . وإنما ينقضى بنشوئها فتبرأ ذمة المدين .

احكام القضاء :

من المقرر فى قضاء هذه المحكمة ان الاتفاق الذى ينطوى على التصرف فى حق الارث قبل انفتاحه لصاحبه واستحقاقه إياه او يؤدى الى المساس بحق الارث فى كون الإنسان وارثا او غير وارث وكونه يستقل بالارث ام يشاركه فيه غيره هو اتفاق مخالف للنظام العام إذ يعد تحايلا على قواعد الميراث فيقع باطلا بطلانا مطلقا لا تلحقة الاجازة ويباح إثباته بكافة الطرق ولو كان الوارث طرفا فى الاتفاق.

(الطعن ٥٨ لسنة ٤١ ق جلسة ١١/١١/١٧٥ س٢٦ ص١٣٩٤)

 (١) اذا لم يكن محل الالتزام معينا بذاته ، وجب ان يكون معينا بنوعه ومقداره والاكان العقد باطلا .

(٢) ويكفى ان يكون الخل معينا بنوعه فقط اذا تضمن العقد ما يستطاع به تعيين مقداره . ولم يمكن استخلاص ذلك من العرف أو من أى ظرف آخر ، التزم المدين بأن يسلم شيئا من صنف متوسط .

النصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۳۳ لیبی و ۱۳۴ سـوری (۱۲۸ عـراقی و ۱۹۹ سودانی و ۱۸۹ و ۱۹۰ لبنانی و ۱۷۱ کویتی .

الشرح والتعليق :

توضح هذه المادة إذا لم يكن محل الالتزام معينا بثاقه يجب ان يكون معينا بنوعه ومقداره والا كان العقد باطلا.

اللذكرة الايضاحية ،

يجب ان يكون محل الالتنزام معينا ، أو على الاقل قابلا للتعيين فاذا التزم شخص بعمل شئ أو الامتناع عنه وجب ان يكون ما التزم به محددا تحديدا كافيا . واذا ورد العقد على شئ معين بالذات ، فيجب وصفه وصفا كافيا لتمييزه مما عداه ، أما اذا كان

الشئ غير معين بالذات ، بل عين بنوعه فيجب أو يبين مقداره (من حيث العدد أو المقياس أو الوزن أو الكيل) وان يذكر سنه أيضا ، فاذا لم يعين الصنف فيفترض ان نية المتعاقدين قد انصرفت الى الصنف المتوسط ، حتى لايصيب الدائن أو المدين غين من جراء ذلك.

أحكام القضاء ،

الأرض الفضاء ، تأجير المؤجرة لها لايفيد بأن الايجار اللاحق ورد على غير محل . اجراء المفاضلة بين المستأجرين . سبيله مادة ٧٧٣ مدنى .

مؤدى نص المادة ١٣٣ من القانون المدنى ان يكفى لتعيين محل الالتزام ان يحدد فى عقد ايجار العين المؤجرة تحديدا تافيا للجهالة ، وإذا كان الثابت ان عقد الإيجار مثار النزاع قد حدد العين المؤجرة بأنها أرض فضاء تقع برقمى ، شارع فان هذا العقد يكون صحيحا ولا يقدح فى ذلك سابقة تأجير هذه الارض ، إذ أن المادة ٧٣٥ من القانون المدنى نظمت كيفية تفضيل مستأجر على مستأجر آخر ، وهو ما يخرج عن نطاق هذه الدعوى وإذ خالف الحكم المطمون فيه هذا النظر وقضى ببطلان العقد موضوع البزاع لوروده على غير محل فانه يكون قد أخطأ فى تطبق المقانون .

(الطعن ٥٩٠ لسنة ٥٥٠ جلسسة ٢١/٢/٨١ س٢٢ص٧٧٥)

الحكم باثبات العلاقة الإيجارية . وجوب بيان الاجرة الواجب على المستأجر أداؤها . علة ذلك .

(الطعن ٧٤١ لسنة ٤ هق حلسة ٢٢ / ١٩٨٧ س٣٨ ٩٤٨)

اذا كان محل الالتزام نقودا ، التزم المدين بقدر عددها المذكور في العقد دون ان يكون لارتفاع قيمة هذه النقود أو لانخفاضها وقت الوفاء أي أثر .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۳۴ ليبي و ۱۳۰ سورى و ۱۲۰ سوداني و ۱۷۳ كويتي و ۳۰۱ لبناني و ۲۰۶ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة و۱۲۷ اردني .

المثكرة الانضاحية ،

اذا كان محل الالتزام مبلغا من النقود فكفرة تقلبات سعر القطع تجمل لتعيين السعر الذى يجب الوفاء على أساسه أهمية خاصة عند اختلاف هذا السعر في وقت الوفاء عنه في وقت نشوء الالتزام .

وينبغى التفريق في هذا الصدد بين فروض ثلاثة :

(أ) اذا كان الدين مقوما بالنقود الصرية ، فلا يكون الدين ملزما الا بقدر عددها المذكور في العقد ، دون ان يكون لارتفاع قيمة هذه النقود أو لانخفاضها أى أثر في الوفاء ، وعلى هذا النحو يربح الملتزم من جراء انخفاض قيمة النقود ، ويصاب من وراء ارتفاعها بالخسارة . (ب) واذا كان الدين مقدرا بنقد أجنبى ، فالمدين بالخيار بين الوفاء بالعدد المذكور في العقد من هذا النقد الإجنبي وبين الوفاء بنقود مصرية تحتسب على أساس سعر القطع في الزمان والمكان اللذين يتم الوفاء فيهما ، على ان المدين اذا تخلف عن الوفاء في ميعاد الاستحقاق بتقصير منه ، فيلزم بالوفاء على أساس أعلى السعرين : سعر القطع يوم حلول الاجل أو سعره يوم الوفاء ، كل هذا دون اخلال بحق الدائن في المطالبة بفوائد التأخر من يوم رفع الدعوى .

على ان القواعد المتقدمة لاتتعلق بالنظام العام ، فهى تطبق ما لم يتفق المتعاقدان على ما يخالفها ، فيجوز الاتفاق على ان يكون الوفاء بالذهب أو بالنقد الورقى محسوبا بسعر الذهب (شرط الوفاء بالذهب) اذا كان الدين قد عقد بنقود مصرية ، فاذا كان الدين مقدرا بنقد أجنبى جاز بالاتفاق على ان يكون الوفاء بالعملة الاجنبية مع مراعاة قيمتها بالنسبة لسعر القطع .

وتظل هذه الاتفاقات جميعها على حكم الاباحة ما دام ان سعرا الزاميا لم يقرر بالنسبة لورق النقد، فهى فى هذه العسورة لاتلحق ضررا بالمدين الآن النقد الورقى يحتفظ بقيمته بالنسبة للذهب ما لم يقرر به سعر الزامى، ثم انها لا تخالف نصا من نصوص القانون ، اذ المفروض ان القانون لم يحدد للعملة الورقية قيمة معينة .

ويخلف الحكم اذا تقرر للعملة الورقية سعر الزامى فكثيرا ما تطرأ على قيمة النقود الورقية في صلتها بالذهب تقلبات فجائية وبهذا يستهدف المدين لاخطار جسيمة أضف الى ذلك ان القيمة الاسمية للتقد الورقى تصبح مفروضة بمقتضى نص قانونى آمر يمتنع الخروج عليه باتفاق المتعاقدين ، ولهذا يعتبر اشتراط الدفع باللهب أو على أساس قيمة الذهب باطلا فى حالة تقرير سعر الزامى ، ويترتب على بطلان الشرط بطلان العقد بأسره ، اذا كان الشرط هو الدافع الحافز على التعاقد .

ومع ذلك فيجوز الاتفاق على ان يتم الوفاء بنقود أجنبية تحتسب بسعر قطعها اذا كان الدين قد عقد بنقد أجنبى ، وليس فى هذا مساس بنص فى القانون ، لان النقد الاجنبى ليس له سعر الزامى أصلا ، ثم ان العدل يقضى من ناحية أخرى بأن يتم الوفاء فى المعاملات الدولية على أساس سعر القطــع الذى يمثل العلاقة بين النقد الوطنى والنقد الاجنبى .

الشرح والتعليق ،

توضح هذه المادة تعيين النقود . ويختلف هذا باختلاف العملة الورقية ما اذا كانت ذات سعر قانونى او ذات سعر الزامى شرط الذهب (۱) إذا كان محل الالتزام نقودا ، وجب ان تكون معينه بنوعها ومقدارها ، كألف جنيه او قرش او مليم . وننص المادة ١٣٤ مدنى على انه و إذا كان محل الالتزام نقودا ، التزم المدين بقرر عددها المذكور في العقد ، دون ان يكون لارتفاع قيمة هذه النقود او لانخفاضها وقت الوفاء اى أثر » . فيلتزم المدين إذن بأداء المقدار المتفق عليه من النقود ، سواء ارتفعت قيمة النقود فيكسب المدائن ، او انخفضت فيكسب المدين .

⁽١) راجع د/ السنهوري الوسيط طبعة نادي القطاه ص ١٥٦ وما بعدها .

وليس من اللازم ان يؤدى المدين دينه بنقد معدنى ، فالعملة الورقية إذا تقرر لها سحر قانونى تقوم مقام النقود المعدنية ، ويجب على الدائن قبولها ولو اتفق مع المدين على غير ذلك .

العملة الورقية ذات السعر الالزامى (شرط الذهب): ولا يضير الدائن ان يقبض حقه ورقا ذا سعر قانونى ، يستطيع ان يستبدل بالورق ذهبا فى اى وقت يشاء مادام الورق ليس له سعر إلزامى . فإذا ما كان له سعر إلزامى ظهرت الخطورة لأن العملة الورقية ذات السعر الالزامى تنقص قيمتها كلما زاد التضخم .

اذا كان محل الالتزام مخالفا للنظام العام أو الآداب كان العقد باطلا .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ١٣٥ ليسبى و ١٣٦ سورى و ١٣٠ عراقى و ١٢١ سسودانى و ١٣٠ كسويتى و ١٧ كسويتى و ١٧٠ كسويتى و ٢٠٠ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

المنكرة الايضاحية ،

ومهما يكن من أمر فليس في الوسع نبذ فكرة النظام العام دون ان يستتبع ذلك اطراح.وما توطد واستقر من التقاليد وقد رؤى من الواجب ان يفرد مكان لهذه الفكرة في نصوص المشروع لنظل منفذا رئيسيا تجد منه التيارات الاجتماعية والاخلاقية سيلها الى النظام القانوني لتبث فيه ما يعوزه من عناصر الجدة والحياة بيد انه يخلق بالقاضي ان يتحرز من احلال آرائه الخاصة في العدل الاجتماعي محل ذلك التيار الجامع للنظام العام أو الآداب فالواجب يقتضيه ان يطبق مذهبا عاما تدين به الجماعة بأسرها لا مذهبا فرديا خاصا.

توضح هذه المادة بطلان العقمد إذا ما كمان محل الالتنزام مخالفا للنظام العام او الاداب.

والثظام العام : هو (١) مجموعة القواعد التي يقصد بها تحقيق مصلحة عامة تتعلق بنظام المجتمع الاعلى وتعلو على مصلحة الافراد ، سواء كانت هذه المصلحة اجتماعية أو اقتصادية أو سياسية . فلا يجوز للافراد مخالفة هذه القواعد باتفاقات خاصة بينهم . وتضيق دائرة النظام العام إذا تغلبت نزعة المذاهب الفردية ، وتتسع اذا تغلبت مذاهب التضامن الاجتماعي والاشتراكية . والنظام العام ليس شيئا ثابتا في كل مكان وفي كل زمان ، بل هو شيء نسبي في المكان وفي الزمان وكل مايستطاع هو أن يوضع له معيار مرن هو معيار «المصلحة العامة » . وتطبيق هذا المعيار في حضارة يؤدي .

والأهاب؛ هي مجموعة من القواعد تجد الناس أنفسهم ملزمين باتباعها طبقا لناموس أدبى فالعادات والعرف والدين والتقالبد ، والى جانب ذلك ، بل في الصحيم منه ، ميزان إنساني يزن الحسن والقبح ، ونوع من الالهام البشرى يميز بين الخير والشر ، كل هذه العوامل مجتمعة توجد الناموس الادبى الذي تخضع الناس له ولو لم يأمرهم القانون بذلك . وليست الاداب ، هي أيضا ، شيئا ثابتا بل تتغير كالنظام العام في المكان وفي الزمان . وللاداب معيار مرن هو و الناموس الادبى) وللنظام العام معيارا مرنا هو و الناموس الادبى) وللنظام العام معيارا مرنا هو و الملحة العامة » .

⁽¹⁾ الرجع السابق ص ١٦٢.

أحكام القضاء :

ان العقد المشوب ببطلان أصلى متعلق بالنظام العام هو فى نظر القانون لا وجود له ولما كان التقادم لايصحح الا ماكان له وجود ، فان مثل هذا العقد لا يتقلب صحيحا مهما طال عليه الزمن ، ومن ثم لا يكون البته للتقادم أثر فيه ، ولصاحب الشأن دائما رفع الدعوى أو الدفع يبطلانه ، واذن فالحكم الذى يقصى بسقوط الحق فى رفع دعوى بطلان عقد الهبة مع تسليمه بأنه باطل بطلانا أصليا متعلقا بالنظام العام يكون مخالفا للقانون .

(نقست جلسة ١٩٥٢/٤/٧ مجموعة القواعد ٢٩٣٥ م ٢٩٣٠)

اذا لم يكن للالتزام سبب ، أو كان سببه مخالفا للنظام العام أو الآداب ، كان العقد باطلا .

النصوص العربية القابلة ،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۳۲ لیبی و ۱۳۷ سوری و۱۳۷ / ۱ عراقی و ۱۲۲ سودانی و ۱۹۲ و ۱۹۷ و ۱۹۸ لبنانی و۱۷۲ / ۱ کویتی .

المنكرة الايضاحية :

يقصد بالسبب . الباعث المستحث في التصرفات القانونية عامة لا فرق في ذلك بين التبرعات والمعاوضات .

الشرح والتعليق 🛭

توضح هذه اللادةاله إذا لم يكن الإلتنزام سببوكان سببه مخالفاً للنظام العام والأداب كان العقد باطل.

أحكام القضاءء

هدايا الخطبة . من قبيل الهبات . الخطبة هي السبب في هذا النوع من الهببات . العدول عنها لا يؤدى إلى انعدام السبب بعد أن تحقق . بقاء الهبة صحيحة رغم العدول عن الخطبة .

المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الهدايا التي يقدمها أحد الخاطبين للآخر ومنها الشبكة تعتبر من قبيل الهبات فيسرى عليها ما يسرى على الهبية من أحكام في القانون المدنى ومن ثم فإذا كانت الخطبة هي السبب في هذا النوع من الهبات باعتبارها الباعث الدافع على التبرع فإن العدول عنها من جانب الخاطب لا يمكن أن يؤدى إلى انعدام هذا السبب بعد أن تحقق وتظل الهبة صحيحة قائمة رغم العدول عن الخطبة .

(الطعن ١٩٩٦/٥/١٥ عرة ١٨٥٥/١٩٩١ س٤٧ ص ٨٠٠)

(١) كل التزام لم يذكر له سبب في العقد يفترض
 ان له سببا مشروعا . ما لم يقم الدليل على غير ذلك .

(٢) ويعتبر السبب المذكور في العقد هو السبب الحقيقي حتى يقوم الدليل على ما يخالف ذلك ، فاذا قام الدليل على صورية السبب فعلى من يدعى ان للالتزام سببا آخر مشروعا ان يثبت ما يدعيه .

النصوص العربية القابلة :

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية المواد التالية :

مادة ۱۳۷ ليبي و ۱۳۸ سودی و ۱۳۲ / ۲ و ۳ عسراقی و ۱۹۹ لبناني و ۱۷۷ و ۱۷۸ کويتي و ۱۲۳ سوداني .

المنكرة الايضاحية ،

أما فيما يتعلق باثبات السبب فئمة قاعدتان أساسيتان (أولهما) افتراض توافر السبب المشروع في الالتزام ولو أغفل ذكره في العقد الى ان يقوم الدليل على خلاف ذلك ويكون عبء اثبات عدم وجود السبب أو عدم مشروعيته على عاتق المدين الذي يطعن في العقد (والثانية) افتراض مطابقة السبب المذكور في العقد للحقيقة الى ان يقيم المدين الدليل على صوريته فاذا أقيم هذا م ۱۳۷

الدليل وجب على الدائن ان يثبت توافر الالتزام على سبب حقيقى تلحق به صفة المشروعية .

أحكام القضاء ،

لتن أوجبت المادة ١٣٦ من القانون المدنى ان يكون للالتزام سبب مشروع الا انها لم تشترط ذكر ذلك السبب فى العقد ، وقد جرى نص المادة ١/٩٣٧ من ذات القانون بأن « كل السزام لم يذكر له سبب فى العقد يفترض ان له سببا مشروعا ما لم يقم الدليل على غير ذلك ، ثما مؤداه – وعلى ما جرى به قضاء هذه الحكمة – ان عدم ذكر سبب الالتزام فى العقد لايؤدى الى بطلاله (الطعن رقم ١٩٨٩ لسنة ٥٠ق – جلســـة ١٩٨٧/١١/٨) (الطعن رقسم ١٩٨٣ لسنة ٥٠ق – جلســـة ١٩٨٧/١١/١)

سبب الالتزام . وجوب ان يكون مشروعا . عدم ذكر السبب في السند . لابطلان . افتراض قيامه على سبب مشروع مالم يقم الدليل على خلافه . المادتان ١٣٧ ، ١٣٧ مدنى .

(الطعن ٢٨٠٩ لسنة ٥٧ق ـ جلسة ١٩٨٩/١١/٧ س٠٤ص ٢٢)

كان مفاد نص الفقرة الثانية من المادة ١٣٧ من القانون المدنى ان ذكر سبب الالتزام في العقد لايمنع المدين من اثبات ان هذا السبب غير حقيقي وان الإلتزام في الواقع معدوم السبب ، الا ان الادعاء بذلك لايجوز للمدين اثباته بغير الكتابة اذا كان الإلتزام مدينا لانه ادعساء بما يخسالف ما اشتمل عليه دليل كتابي طالما

لم يدع المتعاقد بوقوع احتيال على القانون بقصد مخالفة قاعدة آمرة من قواعد النظام العام وذلك عملا بما تقضى به المادة ١/٦١ من قانون الاثبات .

(الطعن رقـــم ۲۹۰۲ لسنة ۵۸ق ـ جلسمة ۱۹۹۰/۲/۱۸

المقرر في قضاء هذه المحكمة ان مجرد توقيع مصدر السند عليه بغير التزامه بدفع قيمته ولو لم يذكر فيه سبب المديونية ذلك ان كل التزام لم يذكر له سبب في العقد يفترض ان له مببا مشروعا مالم يقم الدليل على غير ذلك ويقع عبء الاثبات على من يدعى انعدام السبب لايجوز من يدعى انعدام السبب لايجوز للمدين اثباته بغير الكتابة اذا كان الالتزام مدنياً طالما لم يدع المتعاقد بوقوع احتيال على القانون .

(الطعن رقسم ٣٦٦ لسنة ٥٨ق _ جلسيسة ١٩٩١/١/٣٠)

وضع البد الله الطويلة أو القصيرة الكسب للملكية سبب يكفى بذاته لكسب الملكية متى توافرت شروطه القانونية . عدم صلاحيته ردا على الدعوى بابطال العقد أو محو التسجيل . علة ذلك .

(الطعن رقسيم ١٦٧٦ لسنة ٥٩ق _ جلسة ٢٨ / ١٩٩٣)

اذا جعل القانون لاحد المتعاقدين حقا في ابطال العقد فليس للمتعاقد الآخر ان يتمسك بهذا الحق .

النصوص العربية المقابلة،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

مادة ۱۳۸ ليبي و ۱۲۶ سوداني و ۲۳۶ لبناني.

المذكرة الايضاحية ،

تخلف ركن من أركان العقد في حكم الواقع أو القانون يحول دون انعقاده أو وجوده . وهذا هو ما يقصد بالبطلان المطلق . أما البطلان النسبى فهو يفترض قيام العقد أو وجوده من حيث توافر أركانه ولكن ركنا من أركانه هو الرضاء ، يفسد بسبب عيب بداخله ، أو بسبب نقص أهلية أحد العاقدين ولذلك يكون العقد قابلا للبطلان بمعنى انه يبطل اذا طلب ذلك من شرع البطلان لمصلحته .

 (١) يزول حسق ابطال العقد بالاجازة الصريحة أو الضمنية .

(٢) وتستند الاجازة الى التاريخ الذى تم فيه العقد
 دون اخلال بحقوق الغير .

النصوص العربية القابلة،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

مادهٔ ۱۳۹ لیبی و ۱۶۰ سوری و۱۳۳ / ۱ عراقی و ۱۲ سودانی و ۲۳۲ و ۲۳۷ لبنانی و ۱۸۱ کویتی .

احكام قضاء :

بطلان التصرفات أو قابليتها للإبطال . جزاء يرتبه القانون . الإجازة المنصوص عليها في المادتين ١/١٣٩ ، ١/١٤١ ، ١/١٤١ مدنى. ماهيتها . الإقرار الصريح أو الضمنى الصادر ممن يحاج بالتصرف المعيب بما يفيد قبوله الالتزام بآثاره رغم قيام السبب الخل بصحته .

النص فى الضقرة الأولى من المادة ١٣٩ من القانون المدنى على أن ((١) يزول حق إبطال العقمة بالإجازة الصريحة أو الضمنية ، وفى الفقرة الأولى من المادة ١٤١ من القانون ذاته على

149 0

أن ((١) إذا كان العقد باطلاً جاز لكل ذى مصلحة أن يتمسك بالبطلان وللمسحكمة أن تقسضى به من تلقاء نفسها ولا يزول البطلان بالإجازة ، مفاده أنه إذا كان القانون هو الذى يرتب جزاء بطلان التصرفات أو قابليتها للإبطال ، وكانت الإجازة المنصوص عليها فى الفقرة الأولى من المادتين سالفتى الذكر ، التى يزول بها حق الإبطال ولكنها لا تجمدى فى إزالة البطلان المطلق ، إنما هو ذلك الإقرار الصريح أو الضمنى الذى يصدر ممن يحاج بهذا التصرف المعيب بما يفيد قبوله الالتزام بآثاره رغم قيام السبب اغتل بصحته .

(الطعن رقم ٩٢٦٣ لسنة ٦٦ جلسسة ١٩٩٨)

(١) يسقط الحق في ابطال العقد اذا لم يتمسك به صاحبه خلال ثلاث صنوات .

(٢) ويبدأ سريان هذه المدة. في حالة نقص الاهلية، من اليوم الذى يزول فيه هذا السبب، وفي حالة الغلط أو التدليس من اليوم الذى ينكشف فيه وفي حالة الاكراه من يوم انقطاعه وفي كل حال لايجوز التمسك بحق الابطال لغلط أو تدليس أو اكراه اذا انقضت خمس عشرة سنة من وقت تمام العقد.

النصوص العربية المقابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

مادهٔ ۱۶۰ لیبی و ۱۶۱ سوری و ۱۳۳ / ۳،۲ عراقی و ۱۲۳ مراقی و ۱۲۳ سودانی و ۲۲۳ مواتی و

أحكام القضاء:

يسقط الحق في أبطال العقد بالتقادم اذا لم يتمسك به صاحبه خلال ثلاث سنوات عملا بالمادة ١/١٥ من القانون المدني ولما كنان من المقرر ان التقادم لا يتعلق بالنظام العام ويجب التمسك به أمام محكمة الموضوع فانه اذ لم يثبت ان الطاعنين قد تحسكوا أمامها بتقسادم دعسوى البطلان فلا يقبل منهم التمسك بالتقادم لأول مرة أمام محكمة النقض .

(نق حل جلس ۱۹۷۲/۲/۱۵۱ س ۲۳ س ۱۹۲۲)

 (١) اذا كان العقد باطلا جاز لكل ذى مصلحة ان يتمسك بالبطلان ، وللمحكمة ان تقضى به من تلقاء نفسها ولايزول البطلان بالاجازة .

 (٢) وتسقط دعوى البطلان بمضى خمس عشرة سنة من وقت العقد .

التصوص العربية القابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

مادة ۱۶۱ ليبي و ۱۶۲ سوري و۱۶۱ عراقي و ۱۲۷ سوداني و ۱۶۱ كويتي و ۱۲۰ ۳ من قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة .

المذكرة الايضاحية ،

فمادام البطلان المطلق يستتبع اعتبار العقد معدوما وليس ثمة محل للتفريق بين العقد الباطل والعقد المعدوم – فيجوز لكل ذى مصلحة ان يتمسك بهذا البطلان ولو لم يكن طرفا فى العقد كالمستأجر مثلا فى حالة بطلان بيع الشئ المؤجر بطلانا مطلقا بل ويجوز للقاضى ان يحكم به من تلقاء نفسه ، أما البطلان النسبى فلا يجوز ان يتمسك به الا طرف من أطراف التعاقد هو الطرف الذى يشرع البطلان لمعلحته ويكون من واجبه ان يقيم الدليل على توافر سببه .

العقد الباطل . لا وجود له . عدم جواز تصحيحه بالإجازة . مسقوط دعوى بطلانه بالتشادم .م ١٤١ مدنى . المقصود به . عدم سماع دعوى البطلان الصريحة . لكل ذى مصلحة الحق فى تجاهل وجود العقد الباطل مهما مضى عليه الزمن وللمحكمة أن تقضى ببطلانه من تلقاء نفسها .

لما كمان القانون المدنى قد نص في المادة ١٤١ على أنه (١-إذا كان العقد باطلا جاز لكل ذي مصلحة أن يتمسك بالبطلان وللمحكمة أن تقضى به من تلقاء نفسها ولا يزول البطلان بالإجازة ٧- وتسقط دعوى البطلان بمضى خمس عشرة سنة من وقت العقد .) وكان النص في المشروع التمهيدي يقتصر على الفقرة الأولى وحدها وينتهى بعبارة (وهذا البطلان لا تلحقه الإجازة ولا يزول بالتقادم) ثم رأت لجنة المراجعة إضافة الفقرة الثانية لتكون نصها (وتسقط دعوى البطلان بمضى خمس عشرة سنة من وقت العبقبد دون الدفع به) ولكن لجنة القبانون المدنى بمجلس الشيوخ حذفت عبارة و دون الدفع به الأنه من المبادىء الأساسية المسلم بها أن الدفوع لا تسقط بالتقادم ومن ثم لم تر اللجنة محلا لإيراد هذه العبارة لأن وضعها يثير شبهة أن الدفوع قد تسقط، ومن المجمع عليه أن العقد الباطل عدم، فلا وجود له ولا تصححه الإجازة ولا التقادم مهما طال الزمن وهو ما كان يقتضى ألا تسقط دعوى البطلان بالتقادم ولكن مع صراحة النص وجب التزامه واستقر الرأى على أن ما يوجبه النص هو مجرد نهى عن سماع دعوى البطلان الصريحة فيبقى لصاحب المصلحة الحق في تجاهل وجود العقد الباطل مهما مضى عليه الزمن ويبقى حق الحكمة في أن تقضى بالبطلان من تلقاء نفسها .

(الطعن رقم ٢٤١٥ لسنة ٧٠ق جلسة٨/٤/٢٠٠٢لم ينشر بعد)

(۱) فى حالتى ابطال العقد وبطلانه يعاد المتعاقدان
 الى الحالة التى كانا عليها قبل العقد . فاذا كان هذا
 مستحيلا جاز الحكم بتعويض معادل .

 (٢) ومع ذلك لايلزم ناقص الاهلية . اذا ابطل العقد لنقض أهليته . ان يرد غير ما عاد عليه من منفعة بسبب تنفيذ العقد .

النصوص العربية القابلة،

هذه المادة تقابل فى نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

مادة ۱٤۲ لیبی و ۱٤۳ سوری و ۱۳۸ / ۲ ،۳ عراقی و ۱۲۸ سودانی و ۱۸۷ کویتی .

اذا كان العقد في شق منه باطلا أو قابلا للإبطال فهذا الشق وحده هو الذي يبطل. الا اذا تبين ان العقد ما كان ليتم بغير الشق الذي وقع باطلا أو قابل للابطال فيبطل العقد كله.

النصوص العربية المقابلة:

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

مادة ۱۲۳ لیبی و ۱۶۶ سوری و۱۳۹ عبراقی و ۱۹۰ کویتی.

المنكرة الايضاحية ،

وهى «المادة ٤٤٣» تعرض لانتقاص العقد عندما يرد البطلان الطلق أو النسبى على شق منه، فلو فرض ان هبة اقترنت بشرط غير مشروع، أو ان بيعا ورد على عدة أشياء وقع العاقد في غلط جوهرى بشأن شئ منها ففى كلتا الحالتين لايصيب البطلان المطلق أو النسبى من العقد الآ الشق الذى قام به سببه، وعلى ذلك يبطل الشرط المقترن بالهبة بطلانا مطلقا ويبطل البيع فيما يتعلق بالشئ الذى وقع الغلط فيه بطلانا نسبيا، ويظل مابقى من العقد صحيحا باعتباره عقدا مستقلا، مالم يقم من يدعى البطلان الدليل على ان الشق الذى بطل بطلانا مطلقا أو نسبيا لا ينفصل عن جملة التعاقد.

أحكام القضاء :

بطلان العقد في شق منه أو قابليته للابطال. أثره. بطلان هذا الشق وحده. الاستثناء. تعذر اتمام العقد بغير الشق الذي وقع باطلا. المادة ١٤٣ مدني.

(الطعن ٧١١ أسنة ٤٧ ق-جلسة ١ / ٢ / ١٩٨١ س ٢٧ ص ٤٧٣)

إذا كان العقد باطلا أو قابلا للابطال وتوافرت فيه أركان عقد آخر ، فان العقد يكون صحيحا باعتباره العقد الذى توافرت أركانه ، اذا تبين ان نية المتعاقدين كانت تنصرف الى ابرام هذا العقد .

النصوص العربية القابلة،

هذه المادة تقابل في نصوص القانون المدنى بالاقطار العربية ، المواد التالية :

مادة ۱۴۴ لیبی و ۱۴۵ سوری و ۱۴۰ عراقی و ۱۳۰ سودانی و ۱۹۱ کویتی .

المذكرة الايضاحية ،

فليس يرد أمر التحويل الى مجرد تفسير لارادة المتعاقدين بل الواقع ان القاضى يحل نفسه محلهما ويبدلهما من عقدهما القديم عقدا جديدا يقيمه لهما ويشترط لاعمال احكام التحويل ان يكون العقد الأصيل باطلا أو قابلا للبطلان فاذا كان صحيحا فلا يملك القاضى بوجه من الوجوه ان يحل محله عقدا آخر قد يؤثره المتعاقدان لو فصل لهما أمره ويشترط كذلك ان تكون عناصر العقد الجديد الذى يقيمه القاضى قد توافرت جميعا فى العقد الأصيل الذى قام به سبب من أسباب البطلان فلا يملك القاضى على أى تقدير ان يلتمس عناصر انشاء العقد الجديد خارج نطاق على أن ية المتعاقدين العقد الأصيل ويشترط أخيرا ان يقوم الدليل على أن نية المتعاقدين

1250

كانت تنصرف الى الارتباط بالعقد الجديد لو انهما تبينا ما بالعقد الأصيل من أسباب البطلان .

أحكام القضاء :

لا يكفى لابطال العقد فى شق منه بالتطبيق للمادة ١٤٣ من القانون المدنى مع بقائه قائما فى باقى اجزائه ، أن يكون المحل مما يقبل الانقسام بطبيعته بل يجب ايضا الا يكون هذا الانتقاص متعارضا مع قصد المتعاقدين بحيث اذا تبين ان أيا من العاقدين ما كان ليوضى ابرام العقد بغير الشق المعيب فان البطلان أو الإبطال لابد ان يمتد الى العقد كله ولا يقتصر على هذا الشق وحده .

(الطعن رقم٤٠٤لسنة ٢٤ق جلسة ١٩٦٨/٥/١٦ س١٩ص٥٥)

لم يستلزم المشرع لابطال تصرف المعتوه الصادر قبل تسجيل قرار الحجز ما استلزمه في ابطال تصرف السفيه وذي الغفلة من أن يكون التصرف نتيجة استغلال أو تواطؤ ، بل اكتفى باشتراط شيوع حالة العته وقت التعاقد أو علم المتصرف اليه بها ، فشوت أحد هذين الأمرين يكفى لابطال التصرف.

(الطعن رقم ۲۰۰ لسنة ۳۵ ق جلسة ۱۹۷۰/۱/۹۷۰ س۲۹ ص۷۰)

تحول العقد الباطل اثما يكون في حالة بطلان التصرف مع اشتماله على عناصر عقد آخر تكون نية الطرفين الاحتمالية قد انصرفت الى قبوله دون ادخال عنصر جديد عليه .

(الطعن ١٩٤٤ لسنة ٣٥ ق-جلسة ٢٩/١/١٩٧١ من ٢١ ص ٢١)

مضاد نص المادة ١١٩ من القانون المدنى انه اذا لجأ ناقص الأهلية الى طرق احتيالية لاخفاء نقص اهليته ، فانه وان كان يجوز له طلب ابطال العقد لنقص الأهلية ، الاانه يكون مستولا عن التعويض للغش الذى صدر ناقص الأهلية على القول بانه كاملها ، بل يجب ان يستعين بطرق احتيالية لتأكيد كمال أهليته .

(الطعن رقم ٢٩لسنة ٣٦ ق جلسة ٣/٣/ ١٩٧٠ س ٢٦ ص ٣٩٦)

بطلان العقد بطلانا مطلقا لسبب معين لا يمنع طرقيه من ابرام عقد جديد بدلا منه لا يشوبه البطلان .

(الطعن ١٦٤٩ لسنة ٤٩ أ ١٨ / ١٩٨٣ س ٢٤٩)

بطلان العقد يترتب عليه طبقا للمادة ١/١٤٢ من القانون المدنى ان يعاد المتعاقدان الى الحالة التى كان عليها قبل العقد فيسترد كل متعاقد ماأعطاه.

(الطعن ۲۷۰ لسنة ۵۱ ق-جلسمسة۲۷۳)

النص في المادة الشامنة من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٧ علــــى أنه و لا يجوز للشخص ان يحتجز في البلد الواحد أكثر من مسكن دون مقتضى، يدل - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - على ان المشرع قد حظر على كل من المالك أو المستأجر ان يحتفظ بأكثر من مسكن في البلد الواحد دون مبرر ، والنص في المادة ٧٦ على عقاب كل من يخالف الحظر المذكور وعلى ان يحكم فضلا عن العقوبة بانهاء عقد السكن أو المساكن المحتجزة بانهاء عقد السكن أو المساكن المحتجزة بالخالفة لحكم القانون ، يجعل قيام الايجار مخالفا للنظام العام

فيبطل اذا توافر سبب الحظر عند التعاقد ، وان هذا الأثر فيرتب بمجرد وقوع الخالفة إعمالا لأحكام القانون دون ان يتعلق ذلك بارادة المؤجر . لذا فانه لا يمسوغ القول باجارة المؤجر لهذا الاحتجاز ويضحى ما يثيره الطاعن من تنازل المؤجر ضمنا عن طلب الاخلاء المؤسس على هذه الاجازة ظاهـــر البطلان لا على الحكم المطعرن فيه ان لم يبحثه .

(الطعن ۱۶۹۰ لسنة ۵۱ ق -جلســـة ۱۹۹۰/۱۲/۲۷) (الطعن ۱۳۳ لسنة ۵۱ ق -جلســة ۱۹۹۰/۱۲/۱۹

إذ كان الثابت من الحكم الابتدائى الذى أيده الحكم المطعون فيه وأحال اليه ، انه انتهى الى القضاء بفسخ عقد البيع محل النزاع والزام الطاعنين من تركة مورثهم بأن يدفعوا للمطعون ضده ما قبضه من ثمن فى هذا البيع وكان بطلان العقد لانعدام محله يترتب عليه _ وعلى ما جرى به قضاء هذه انحكمة _ أن يعاد المتعاقدان الى الحالة التى كانا عليها قبل العقد فيسترد كل ما اعطاه وهو ما يستوى فى هذا الأثر من الأثر المترتب على الفسخ ، ومن ثم فإن النعى ببطلان العقد محل النزاع أيا كان وجه الرأى فهد _ يكون غير منتج وبالتالى غير مقبول .

(الطعن ٥٦٦ لسنة ٥١ ق جلسة ١٩٩١/٣/١٤ س٤٢ ص٧٦٢)

وضع اليد المدة الطويلة أو القصيرة المكسب للملكية سبب يكفى بذاته لكسب الملكية متى توافرت شروطه القانونية . عدم

1116

صلاحيته ردا على الدعوى بابطال العقد أو محو التسجيل . علة ذلك .

(الطعن ١٦٧٦ لسنة ٥٩ق ـجلسة ٢٨/ ١٠/٩٩٣ س٤٤ص٩٣)

يطلان العقد لاعتبارات شكلية وموضوعية . ماهية كل منهما . الاستثناء رجوع البطلان الى نص في القانون له أحكاما خاصة خماية مصلحة عامة خروجا عن القواعد العامة للبطلان الوارد بالمواد ١٤١ ، ١٤٣ ، ١٤٣ منى . مؤداه . جواز تصحيح العقد الباطل بإدخال عنصر جديد عليه يؤدى قانونا الى تصحيحه وإعمالا لنظرية تصحيح العقد والتى تخرج عن نطاق نظرية تحول العقد . سلوك مبيل التصحيح عدم جواز التمسك بالقواعد العامة في القانون المدنى . علة ذلك .

(الطعن ٧٤٤٨ لسنة ٦٣ق ـجلسة ١٩٩٤/٤/١٩٩٤ س٥٤ ص٧٠٩)



قائمة بأهم المراجع

(٢) مسمسادر الإلتسزام. د / عسد الحي حسازي.

(٣) أحكام الإلت....زام. د / عبد الحي حجازي.

(1) التمسيقنين المدنى. م. محمد كمال عبد القدير.

(٥) مسطسادر الإلتسزام. د/أنسور سسلسطسان.

(٦) مسصدر الإلتسزام. د/ مسمير السيد تناغسو.

(٧) مستصدر الإلتسزام. د /عبيد المنعم العسده.

(٨) مسمسادر الإلتسزام. د/إمسمساعسيل غسانم.

(٩) الأحبوال الشخيصية. د/أحسمبد مسلامسه.

(١٠) الأحوال الشخصية لغير

المسمين. د/جميل الشرقاوى.

(١٩) القيانون الدولي الخاص. د/عيز الدين عبيد الله.

(١٢) الشيخص المعنوي. د/ يحيى أحممه مبوافي.

(۱۳) العقود والإراده المنفرده دراسة مسقارنه في الفسقسه الإسسسسلامسي. د / عبد الفتاح عبد الباقي. (۱۶) أصسول القسانون. د / حسسن كسيسره. (۱۵) محموعة المباديء القانونيه التي قررتها محكمة النقض في خسمسين عاماً. (۱۲) الموسوعة الذهبسية أ/حسبن الفكهساني و الإصسسدار الذهبسي، أ/عبسد المنعم حسني. (۱۷) المستحدثات التي تصدر

عن المكتب الفنى محكمسة

محتويات الجزء الأول

محتويات الفهرس

الصفح	السوف
	التعليق على نصوص القانون المننى
	بالشرح واحكام النقض
40	من سنة ١٩٢١ حتى سنة ٢٠٠٣.
	قَانُونَ رَفِّم ٢١ سَنْةَ ١٩٤٨
44	بإصدار القائون المدنى
44	مـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
٧.	أحكم القميساء.
	باب تەيىدى
**	أحكام عامة.
	القانون المنثى
	الصادر بالقانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨
	باب تنهيدى
	أحكام عامه
	الفصل الأول
	القانهن وتطبيقه

١. القانون والحق

19	nico l
E۱	الشمسسرح والتمسمليسق
EY	التشريع كسمسدر من مسادر الإلتسزام
ŧ٥	العسرف كسمسدر من مسمسادر الإلتسزام
10	السعــــرف
13	أنسواع السعسسرف
٤٩	أحكام القصصاء
	المسائل التى تطبق فيها الشريعة الإسلاميه باعتبارها
٥١	القــــانون الواجب التطبــــيق.
70	الشريعة الإسلامية المصدر الرئيسي للتشريع.
	احكام القضاء بشأن العرف كمصدر من مصادر
٥٤	التــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
10	استخلاص الحكمة للعرف رمسأله موضوعيه.
٥٦	التحقق من قيام العرف ـ مسألة موضوعيـه.
	أثر وجبود نص تشريعي-عبدم جواز التبحبدى
ΔĀ	بسالسم
DΑ	تحسريم الفسوائد المركسية.

09	اختلاف طبيعة الكمبيماله عن الشيك.
71	التعليق على الملاة مادة٢
77	الشمسوح والتمسعليق.
77	أحكام القــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	التعارض الذى يستتبع الغاء نص تشريعي بنص
	تشريعى لاحق ان يرد النصان على محل واحد
7.5	يستنحبيل اعسمنالهنمنا فنينه منعنأ.
	الغاء النص التبشريعي لا يتم إلا بتشريع لاحق
	ينص صراحه على الإلغاء أو يشتمل على نص
	يتعارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد
77	الموضوع الذى سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع.
	الإلغاء الضمنى للنص .شرطه.ان يرد النص فى
	القانون الجديد وفي القانون القديم على محل واحد
٦٧	مًا يستبحيل معه اعتمنالهنمنا فينه .
79	المقسمسود بإلغساء التسشسريع ونسسخسه .
YY	التعليق علىالماده ٣
YY	احكم القصصاء.
	التقويم الميلادي هو التقويم المعمول به مالم ينص

YA	القسسانون على غسسيسسر ذلك.
Y 9	التعليق على المادة ؛
79	الشــــرح والتــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
Y 9	مة الحق.
Y 9	احكام القــــــــــــــاء.
	حق الإلتجاء إلى القضاء هو حق من الحقوق العامه
٨٠	التى تشىسىت لىكافىسى.
٨١	تعسسف المؤجس في إستسعسمال حقه.
λŧ	التعليق على المادهه
AY	الشمسسرح والتمسمعليق.
AA	أحكمام المقمسساء
	نظرية اساءه استعمال الحق تقوم عل قواعد
	المستنولينه في القانون المدني لا قنواعند العندل
м	والإنسمسسساف.
	حق الإلتجاء للقيضاء من الحقوق العيامه لكافية
AA	الأقــــــــراد.
٩١	ساط اسساءة استسعسمسال الحق.
	للب سد المطلات حق لصاحب العقار المطل عليه

44	ولو كــــان أرض فــــنـــاء
47	المساءلة بالتمعويض قموامسهما خطأ المسشول.
1-4	Y . تطبيق القانون
	تتازع القوانين من حيث الزمان
	التعليق على المادة ٦
1-7	تنازع القوانين من حيث الزمان في المسائل الأهليه.
1-7	احكام القسيناء.
1+4	سمسريان القسمانون من حمسيث الزمسان.
118	السريان الزمني للقوانين المنظمــه لطرق الطعن.
	المراكز القانونيـه الإتفاقـيـه التي نشأت في ظل
117	القانون القديم خضوعها له في آثارها وانقضائها.
	حق العامل قبل الهيئة العامه للتأمينات الإجتماعيه
111	مـــــعـــدره الـقــــانون.
	المراكز القانونيه التي تنشأ في ظل القانون القديم
178	خــضــوعــهــا له في آثارها وإنقــضــاتهــا.
	القانون الجديد يسرى بأثر مباشر على الوقائع
144	والمراكــز القــانونيــه التي تقع أو تتم بعد نفــاذه.

18.	التعليق على المادة ٧
181	الشميرح والتمسمعليق.
184	أحكام القــــــــــــــاء.
	النصوص الجديدة المتعلقة بالتقادم لا تسرى على
127	ما اكتمل في التقادم وفقاً للنصوص القديمه.
188	مـــدة التــقــادم الكســبــه للملكيــة.
110	شرط اكتساب الملكية بوضع اليد المده الطويله.
187	التعليق على المادة ٨
187	الشـــرح والــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
184	أحكام القصيط
184	التعليق على المادة ٩
184	الشميرح والتمسمعليق.
189	أحكام القسيناء.
	الشريعة الإسلامية وجوب تطبيقها في مسائل
	الأحوال الشخصية على المسلمين وغير المسلمين
104	م خ تاف الله أو الطائف

701	। शिक्योग्रह्म अर्थः ।
104	التعليق على المادة 11
104	الشميسين والتمسين عليق.
104	المقسمسود بالأحسوال الشسخسمسيسه.
17.	تحديد المشسرع لمسائل الأحوال الشخصيه.
177	تعريف محكمة النقض لمسائل الأحوال الشخصيه.
177	التعليق علىالمادة ١٧
177	الشمسمرح والتمسمعليق.
177	احكام القصصاء.
	ابرام عقد الزواج جوازه في الشكل الذي يقتضيه
	لقانون الشخصى للزوجين أو قانون البلد الذى
11%	بــرم فــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	سريان القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٨٥ بتعديل
	مض أحكام قوانين الأحول الشخصية على المراكز
	لقانونيه التي تكونت في ظل العممل بالقانون
171	* 4

۷٥	التعليق على المادة ١٣
77	التعليق على المادة ١٤
77	الـشـــــــــرح والـتــــــــعـلـيـق.
171	أحبكام القبيسي
144	التعليق على الماده ١٥
179	أحكام القــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
149	ســــب نفــــة الأقــــارب.
۱۸۰	نفقة الإبن تجب بأنواعها على والده شمرعماً.
141	التعليق على الماده ١٦
141	الشميسوح والتمسمليق.
141	التعليق على الماده ١٧
144	الشميسرح والشميسية.
۱۸۳	قـــاعــاء. الإسنادفي الإيصــاء.
144	أحمكمام القمسماء.
	عقد الزواج لا يكسب أى من الزوجين فسما
	بختص بالطلاق أو النطليق حقاً مستقراً بما قد
4.4	بطائيم داداء

	خضوع اشكال العقود والتصرفات لقانون البلد
147	الىدى ابىرمىت قىسىسىيىسىسە.
	وجود عقارات للتركة التى خلفتها الموصية في
144	مسمسر لا عسلاقمه له بتسوثيق الوصميسة.
19.4	التعليق على الماده ١٨
19.4	الشميسرح والتمسيعليق.
199	أحكمام القمسمضماء.
	قاعدة خنضوع العقار لقانون الموقع تنصرف
***	للأحكام المتسعلقسه بحسيسازته.
7-1	التعليق على الماده 19
***	الشــــرح والتــــعـليـق.
7.4	أحكام القــــــــاء.
Y•Y	التعفيق على الماده ٢٠
Y•Y	أحكم القصصاء .
	خضوع العقود كأصل لأحكام القانون التي أبرمت
	في ظله الإستثناء صدور قانون جديد متعلق
7-9	بالنسطام العسسسام.

***	التعليق على المادة ٢١
Y1Y	التعليق على المادة 27
717	احكام القــــــــــــاء.
	المسائل الخاصة بالإجراءات سريان قمانون البلد
Y14	الذي تجسري مسساشسرتها فسيسه عليسها.
**1	التعليق على الماده ٢٣
***	أحكام القـــــــــــاء
777	التعليق على الماده ٢٤
***	أحكام القسط
770	التعليق على الماده 20
777	أحكام القسساء
AYY	التعليق على الماده ٢٦
779	أحكام القيطا
44.	التعليق على الماده ٧٧
771	التعليق على الماده 28
771	أحكام القييناء.
	وفـقــاً للمــادة ٢٨ من القــانون المدنى لايجــوز
747	استبعاد أحكام القانون الأجنبي الواجبة التطبيق.

	مسائل المواريث والوصايا والتصرفات المضافة إلى
	ما بعد الموت خضوعها لقانون المورث أو الموصى
1 1 1 1	أو المتسمسسسوف وقت وفسساته.
	الفُصل الثاني.
(YY	الأشخاص.
144	١ ، الشخص الطبيعي
1 4•	الشميسيرح والمتمسعليق.
131	مـــــوقـــف الجـــــين.
131	أحكام القصطاء.
720	التعليق على المادة ٣٠
727	أحكمام القصيط
	بيانات شهادة اليلاد قرينه على النسب وليست
727	حـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	مهمة الموظف الختص بتدوين الوفيات.التحقق من
Y£Y	شخصة التحصوفي.
Y£Y	ثبيوت النسب بالفيراش الصيحييح.
	النسب يشبت في حق الرجل بالفــراش والبــينه
444	والإقــــــــــــرار.

	النسب يثبت بالفراش الصحيح وملك اليمين وما
707	يـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
400	شــــــرط الإقـــــــرار بـــالأبــوه.
	التعليق على المادة ٣١
404	تعليــــات
	قانون الأحوال المدنيه نص على إنشاء سجلات
404	تتمسعلق بالمواليسمه والوفسيسسات.
۲٦٠	التعليق على المادة 22
171	التعليق على المادة ٣٣
777	أحكمام القميساء.
	الجنيسة تثبت بالشهادات الرسمية التي تصدر من
777	السلطة الخلية أو السلطات الأجنبييه الخشصة.
777	شمسوط تمتع الإبن بالجنسميمية المصسويه.
44.	التعليق على المادة ٣٤
YY •	الشــــــــرح والــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
YY •	أحكام الـقـــــــــــــاء.
777	مـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

444	التعليق على المادة 30
Y YY	أحكمام الـقــــــــــــــاء.
۲۷٤	كيمفيمة إحسماب درجة القرابة.
۲Y٤	قــــــوائمة الحـــــواشى.
YY 0	التعليق على المادة ٣٦
777	أحكام القــــــــــاء
***	التعليق على المادة 27
YYX	التعليق على المادة ٣٨
YYA	التعليق على المادة ٣٩
444	التعليق على المادة ٤٠
YYA	الىشىسىسىرج والتىسىسمليىق.
٧٨٠	مـــــوطن الأعـــــال.
۲۸۰	السوطين المقسسيسيسيانيونسي.
YA +	المسوطمن الخمسمسمار
441	حكام الـقـــــــــــــــاء.
	لموطن كسمسا عسرفستسه المادة ٠٤
YAY	سن القسسسسانسون السدنسي.
	قدي عنص الاستقار ونسة الاستبطان اللازم

474	توافى
347	مـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
FAY	شرط خضوع الأجنبي للضويبه العامه على الإيراد.
YAY	استقرار الإقامة في مكان معين مرده نية الشخص.
797	من يلزم حصول الإعلام في موطن المعلن إليه .
4.1	مساهيسة الموطن العسام الشسخسصي .
٣١٠	التعليق على الماده ٤١
٣١٠	أحكام القصصاء.
	أثر مباشرة الشخص الطبيعي أو الإعتبارى نشاطأ
717	تجــــــاريـاً فــى مـــــــــــــر.
410	التعليق على الماده ٤٢
717	التعليق على الماده ٤٣
717	أحكام الـقـــــــــــــاء.
717	هنا يشترط لصفة إعلان الطاعن في الحل الختار.
	شرط جواز إعتسار مكتب احد المحامين موطنأ
. 714	مـــــخــــــخ
771	التعليق على الماده \$\$
777	أحكام القياد

444	توقيع الحجر ورفعه لا يكون إلا بمقتضى حكم.
	العلة في إستئذان محكمة الأحوال الشخصية في
777	الدعاوى الرفوعه من القصر او عليهم .هدفه.
YYY	مــــاهيـــــة العـــــــه.
YYA	التعليق على الماده 20
XYX	التعليق على الماده 23
779	التعليق على الماده ٤٧
444	أحكمام القميساء.
	اثر وفاة المطلوب الحجر عليه قبل صدور حكم في
***	طلب الحسسب
TTY	التعليق على الماده ٤٨
***	التعليق على الماده 24
***	التعليق على الماده ٥٠
770	التعليق على الماده ٥١
777	الشخص الإعتباري
***	الشرح والتعليق على الماده ٥٢
XXX	اسم الـشـــــخـص الـعنــوى.
TYA	م وطن الشيخي المنوي.

444	أحكمام القميساء.
	بيت المال وإدارة الأمسوال التي آلت إلى الدوله
	لأنهما شخصية إعتباريه.
	وزير الخزانه هو صاحب وليس الصفة في تمثيلهما
AST	أمــــام الـقـــــــــاء.
	الأشخاص الإعتباريه لها الشخصية المعنويه والحق
707	في التقاضي ولكل منها نائب يعبر عن إرادتها.
	التنظيم النسائى منظمه قويه ذات شخصية اعتباريه
771	مـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
474	التعليق على الماده ٥٣
377	أحكام القـــــــــاء.
	الأشخاص الإعتباريه لها حق التقاضي بنائب يعبر
410	عــن إرادتــهــــــــــــا.
	الإعفاء من سداد الرسوم القضائيه . قصره على
777	دعـــــاوى الحكومــــه دون غـــــيــــرها.
	الجمعيات

المُواد مِنْ ٥٤ ــ ٨٠ ملقاة .

الفصل الثالث

۳۷۰	تقسيم الأشياء والأموال
17 1	التعليق على الماده ٨١
777	الـشــــرح والـتـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
377	أحكام القيياء.
TY 0	التعليق على الماده ٨٢
777	الشميسيرح والتمسيعليق.
***	أحكمام القميسياء.
TYA	التعليق على الماده ٨٣
779	أحكمام القميسياء.
77.1	التعليق على الماده ٨٤
474	التعليق على الماده ٨٥
444	أحكام القيني
TAE	التعليق على الأده ٨٦
347	أحكام القيينية
347	حق امــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
TAO	الغــــرض من العـــــلامــــه التــــجـــــاريه.

۳۸۷	مناط حق طالب تسجيل العلامه التجارية في رفع
1/1	دعــــواه أمـــام القـــطــاء.
۳۸۸	ملكية العلامة التجارية بأسبقية إستعمالها.
7 84	أثر التسبجيل على ملكينة العلامه التجارية.
441	التعليق على الماده ٨٧
444	أحكام القــــــــــــــاء.
	الميادين العامه من أملاك الدوله العامة الترخيص
	بالإنتــفــاع بهـا من الأعــمــال الإدارية.
79 7	الإخــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
3.67	أثر وضع اليسند على الأمسوال العسامسنة.
	العقارات التي تنزع ملكيتها للمنفعه العامة
441	تكتـــــب صــفـــة المال العـــام.
797	أثر تخسصيص الأرض للمنفسعسة العسامسة.
	ك ي في المال المعلوك
797	لـلأفـــــال عـــــام .
49 A	دعــــــوى منع التــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
799	ساهيــة الأمــوال العــامـــه في القــانون المدنى.
٤٠٠	عــــام.

1.3	سببيل التصبرف في الأمبوال العبامية.
	الأصل في تخصيص ما يملكه الأفراد من عقارات
2. 4	للمنف سيعسب العسسام سة.
	نزع الملكية جبراً دون إتباع الإجراءات القانونيه
£•A	. <u> </u>
٤١٠	التعليق على المادهه
113	احكمام القميسية
	القسم الأول
	الإنتزامات أو الحقوق الشخصية
	الكتاب الأول
	الإلتزامات بوجه عام
	الثياب الأول
	مصادر الإلتزام
	١ , أُركَانَ العقد.
	الـــرضـــــاء.
219	التعليق على الماده 84
£Y +	الشميم والتسميم ليق.
٤٧٠	al: " " IVI .al

173	أحكام الـقــــــــــــاء.
277	مـــاهيـــة العــــة.
140	أثر تعيين القانون ميعاداً معيناً للقبول.
£Y%	مـــــاهــــاب.
• 73	التعليق على الماده ٩٠
173	الشـــــــــــرح والتــــــــعــليـق.
277	أحكمام القسسساء.
	شرط اعتبار السكوت عن استعمال الحق في طلب
£ YY	الفسخ فترة من الزمن نزولاً ضمنياً عن هذا الحق.
\$78	التعليق على الماده ٩١
676	الـــــــــــرح والــــــــــعــلـــــق.
649	أحكام القسيساء.
4773	التعليق على الماده ٩٢
AT3	الـشـــــرح والـتــــــعـلـيـق.
AYS	أحبكيام البقسيسييناء.
PY3	التعليق على الملادم٩٣
!! •	الىشىسىسىوح والتىسىسىليق.
133	أحكام القــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

ŧŧŧ	التعليق على الماده ٩٤
133	التعليق على الماده ٥٥
133	أحكام القــــــــــــــــاء.
	أثر إتضاق الطرفين على المسائل الجوهرية لتسمام
££Y	الـعــــــة
٤٥٠	اثتعليق على الماده ٩٦
ŧ٥٠	الشــــرح والتــــمليـق.
٤٥١	أحكام القـــــــــــــــاء.
£01	يشترط لإنعقاد العقد مطابقة القبول للأيجاب.
200	التعليق على الماده ٩٧
103	الشــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
£0Y	أحكمام المقسطة.
	لقاضي الموضوع في حالة صدور الإيجاب لغائب
	دون تحديد صريح لمعاد القبول أن يستخلص
AGS	المسعداد الذي يلزم البسقاء فيسه على إيجسابه.
209	التعليق على المادهه
٤٦٠	أحكام القسيساء.
173	التعليق على اللاده ٩٩

175	أحكام القـــــــــــاء.
171	أحكام الحسب إلاداري.
٤٧٠	لا يتم العسقسد في المزايدات إلا برمسو المزاد.
£YY	التعليق على الماده ١٠٠
£YA	الــــــــــــرح والـــــــــــــــعـــــــــــــــــــــ
£YA	أحكام الـقـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
٤٨٠	خــــــــــــــــــــائص عـــــــقـــــــود الإذعــــــــان.
	يجوز الإتفاق على عدم مسئولية المؤجر عما
£AY	يصــــيب الحــــمــــول من هلاك.
£AY	منا يجب لينعسسر العنقبد عنقبد إذعبان.
£A£	التعليق على الماده ١٠١
145	الشميسيرح والغميسيمانيق.
FA3	أحكام القــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
۲٨ŝ	مسايشستسرط لإنعسقساد الوعسد بالتسعساقسد.
٤٩٠	مساهيسة الوعسد بالبسيع اللزم لجسانب واحسد.
£ 9.Y	التعليق على الماده ١٠٠
197	الشميسيرح والتمسيعليين.

191	التعليق على الماده ١٠٢
190	الشـــــرح والـتـــــعـليـق.
197	احكمام القسمساء.
197	مــــاهـــــة الـعــــربـون.
0	دلالة دفع العربون ترجع إلى نينة المتعاقبدين.
	النعى بأن العقد موضوع النزاع هو بيع بالعربون.
	عدم جواز التحدى به لأول مره أمام محكمة
0-1	الــــــــــــــــض.
	دفع العبربون وقت إبرام العشد يدل على جبواز
0.4	البعـــــدول عن البسمـــيع.
٨٠٥	التعليق على الماده ١٠٤
01.	الشــــرح والتـــــعـليـق.
011	أحكام الـقـــــط
010	التعليق على الماده ١٠٥
۲۱۵	الـــــــــــرح والــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
014	آثار النيــــابه بالنســـبـــه للنائب.
٥١٧	أثار التيسماية بالتسميسة للغسينسر،
۵۱۷	م تال الق

014	أحكام الـقـــــط
019	أثر خسروج الوكسيل عن حسدود وكسالتسه.
	تصرف الوكيل بالتواطؤ مع الغيمر اضراراً بموكله .
	عدم انصراف أثره للموكل.مثال في إيجار أرض
04+	زراعـــــــن
٥٢٣	التعليق على الماده ١٠٦
٥٢٣	أحكام القــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	أثر عدم إفصاح الوكيل عن صفته في العقود التي
٥٢٣	يبسرمسهسا مع الغسيسر لحسسساب الموكل.
370	ما يشترط لإعتبار الوكيل الظاهر نائباً عن الموكل.
	ما يترتب علي التصرفات الصادرة من صاحب
	المركز الظاهر امخالف للحقيقة إلى الغيىر حسن
070	الـــــــــــــة.
044	الأصل ان العقود لا تنفذ الا في حق عاقديها.
۸۲۵	مـــالة الطاهرة.
044	ثبسوت الوكسالة الظاهرة أمسر مسوضسوعي.
	تفسير عبارات الوكالة وتحديد سعتها يختص به

٠٣٠	قــــــاضى المـوضــــــوع.
	مؤدى التصرفات التى يعقدها الوكيل خارج حدود
170	وكـــــالـتـــــه.
170	التعليق على الماده ١٠٧
077	أحكام القـــــاء.
	العقد الذي يبرمه النائب مع الغير بعد إنقضاء
۸۳۵	الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
044	مساهيسة الوكسالة المستستسره.
730	التعليق على المادة ١٠٨
254	أحكام القياد.
	تحريم تعاقد الشخص مع نفسه-الأساس القانوني
011	فـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
٥٤٥	التعليق على الماده ١٠٩
730	العليق على الماده ١١٠
0 £ Y	التعليق على المادة ١١١
٥٤٧	احكام القسيط
	عقد القسمة من العقود التبادلية التي تتقابل فيها

730	الحــــــقـــــوق.
Aŝo	جـواز تنحى الولى عن ولايتـه بإذن من المحكمـة.
089	الىفىـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	إعفاء الأب من إستئذان المحكمة عند التصرف فيما
00+	آل للقاصدر من مسال بطريق التسبرع منه.
	حظر تصرف الوصى أو الولى فى عقار القاصر
00•	بغير إذن من محكمة الأحوال الشخصية.
	عدم جواز تصرف الولى في مال القاصر إلا بإذن
001	الحـــکـــــــــــــــــــــــــــــــــ
700	التعليق على المادة ١١٢
001	التعليق على المادة ١١٣
001	الشمسمرح والغممسمليق
000	أسسبب الحسسج
000	حنجنيسة الحكم بشوقنيع الحنجسر ورفيعنه.
004	التعليق على المادة ١١٤
004	الـشـــــــرح والـــــــــعــلـــق.
007	تسسجسيل طلب حكم الحسجسر وأثره.

750	التعليق على المادة ١١٥
770	الشميسرح والتمسيعليق.
770	التعليق على المادة ١١٦
770	أحكام القسيضاء بشيأن العستسه.
370	تقدير قيبام حالة العشة مسألة موضوعية.
	العبرة في تحرى أهلية العاقد هي بحالته وقت
570	الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
770	العـــــه مــعــدمــاً لإراده من يصـــاب به.
	عدم إلتزام المحكمة بإتباع طريق معين لإثبات حالة
٥٧٠	الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
٥٧٠	تقدير حالة العته من سلطة محكمة الموضوع.
071	مــــاهـــــة العــــــه.
044	مناط تقدير حالة العشه لدى أحد الشعاقدين.
044	أحكام القسضساء بشسأن الغسفلة والسسفسه.
DYY	مــــاهيــــة السنسفـــــة.
٥٧٢	المسفنية.
170	حكم تصـــرفــات الســـفـــيــه،
	قرارات الحجر للسفه لا تسرى إلا من وقت

~	مــــدورهـِا.
YA	مـــاهـــــة الغـــــفــة.
۸۱	مسدى حسجسيسة حكم الحسجسر.
۸۱	شـــــروط الـقـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
ΑY	تطبـــــــــــــــات قـــــــــــــائيـــــــــــــــــــــــ
78	توافر شرط الكفاية في القيم على المحور عليه.
3.4	سماعطة القميسيسم.
0.40	عـــــزل الـقـــــيـم.
040	مساهيسة دعسوى عسزل القسيم.
YAC	التعليق على المادة ١١٧
DAY	السسسرح والتسسمليق.
240	التعليق على المادة ١١٨
۸۹	الشـــــرح والتـــــعـليـق.
049	أسثله لما اعتبسوه القضاء تجاوز لحدود النيابه.
790	التعليق على المادة ١١٩
390	التعليق على المادة ١٢٠
091	احكام البقيين
	الغلط الفردي سبب لابطال المقد وعودة مارق م

۸۹۵	إلى الحالة التي كانا عليها قبل التعاقد.شرطه.
٦.,	التعليق على المادة ١٢١
٦	أحكام القــــــــاء.
7.7	التعليق على المادة ١٧٢
1.8	أحكام الـقــــــــــــــاء.
٦٠٥	التعليق على المادة ١٧٣
7.0	أحمكام القصصصاء.
٦٠٧	التعليق على المادة ١٧٤
۸۰۲	التعليق على المادة ١٢٥
7+9	أحكام القــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
71+	شرط اعتبار السكوت عمداً عن واقعة التدليس.
7117	التعليق على المادة ١٢٦
711	أحكمام السقميني
717	التلبس الذي يجسيز إبطال العبقبد مبوضوعي.
717	أثر صندور التبدليس من غييسر المسعباقيدين.
710	التعليق على المادة ١٢٧
717	أحكمام الـقـــــــــــــــــاء.
717	و العمال البطال للرضياء

۲٠	التعليق على المادة ١٢٨
171	التعليق على المادة ١٢٩
YY	احكام القصطاء.
177	شرط الغبن الفاحش في عقار غير كامل الأهليه.
171	التعليق على المادة ١٧٠
140	التعليق على المادة ١٣١
140	الـشـــــرح والـتـــــعـليـق.
177	أحكام القــــــــــــــاء.
\YA	التعليق على المادة ١٣٧
AY/	الــــــــــــرح والــــــــــــعــلـيـق.
AYA	احكام القــــــــــــــاء.
14-	التعليق على المادة ١٣٣
14.	الـشــــرح والــــــــــعـلـيــق.
14.	أحكام القـــــــــــاء.
	الحكم بإثبات العلاقة الإيجارية . وجوب بيان
771	الأجـــره الواجب على المســـــــأجـــر أدائهــــا.
777	التعليق على الماده ١٣٤
377	الشميس والتمسعليق.

77	التعليق على المادة ١٢٥
TY	الشميرح والتمسيعليق.
177	الــنــظــام الــعـــــــــام.
177	الأداب العسسامسية.
LYA	أحكمام السفسسساء.
144	التعليق على الملاة ١٣٦
144	الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
144	احكام القسسساء.
179	هدايا الخطيسة من قسيل الهسبسات.
121	التعليق علي الماده ١٣٧
127	أحكام القــــــــــــــاء.
	وضع اليمد المده الطويله والقمصميمره المكسب
787	للملكيسه سبب يكفى بذاته لكسبسهسا.
188	التعليق على الماده ١٣٨
188	حكام القسيطاء.
110	التعليق على الماده ١٣٩
7.50	الم المالية ا

787	التعليق على الماده ١٤٠
727	أحكام الـقـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
78 A	التعليق على الماده ١٤١
789	أحكمام القصصصاء.
٦٥٠	التعليق على الماده ١٤٢
701	التعليق علي الماده ١٤٣
707	أحكام القــــاء.
707	التعليق على المادة ١٤٤
701	أحكام القــــــــــــــــاء.
700	مــا يتــرتب على بطلان العــقــد.

ملحوظة،،

ما ذكر بهذا الفهرس هو أمثله لبعض ما إحتواه هذا المؤلف وليس كل ما تضمنه نظراً لضيق المساحة وعليه يمكن الرجوع لتسفساصسيل كل مسوضوع تحت عنوانه داخل المؤلف.



غرس تحليلي

باب تمهیدی

أحكام عامه

الفصل الأول

القانون وتطبيقه

١ - القانون والحق

المواد من ١ الي ٥

تتتاول مصادر القانون واحتساب المواعيد واستعمال الحق.

٢ - تطبيق القانون

تنازع القوانين من حيث الزمان.

المواد من ٦ الى ٩

وتشتمل على النصوص التبلقة بالأهلية - النصوص النظمة للتقادم -النصوص المتعلقة بالأدلة التي تعد مقدما .

تنازع القوانين من حيث الكان.

المواد من ۱۰ الي ۲۸

وتشتمل على : الرجع في التكييف القانوني - العالة اللىئية للأشخاص -الشروط الموضوعية لصحة الزواج - الولاية والوصاية والواريــث والوصية -انعدام الجنسية - القانون الأجنبي المنطبق وحالاته . الفصل الثاني

الأشخاص

١ - الشخص الطبيعي

الواد من ۲۹ الي ٥١

وتشتمل على ، بناية الشخصية وانتهائها - المفقود والغائب - الجنسيــة - الأسرة - القرابة - الاسم واللقب - الموطن - ناقص الأطلية - انتحال الاسم .

٢ - الشخص الإعتباري

الواد من ٥٢ الى ٥٣

وتشتمل على بيان الأشخاص الاعتبارية وحقوقها.

المواد من ٥٤ الى ٨٠ ألفيت.

القصل الثالث

تقسيم الأشياء والأموال

المُواد من ٨١ الى ٨٨

وتشتمل على بيان العقار والمنقول - الأشياء الثلية - العقوق العنوية -الأموال العامة - أموال اللولة الخاصة.

القسم الأول

الالتزامات بوجه عام

الياب الأول مصادر الالترام الفصل الأول - العقد

١ - أركان العقد

الرفياء

الواد من ۸۹ الى ۱۳۰

وتشتمل على تمام العقد - مجلس العقد - عدم مطابقة القبول الايجاب - التعاقد بين غائبين - التعاقد في الزايدات - عقود الإذعان - أهلية التعاقد -الغلط الجوهري - الغلط في القانون - التدليس - الاكرام - الفرز.

الحل

المواد من ١٣١ الى ١٣٥

ويشتمل على ، التعامل في تركة مستقبلة - المحل الستحيل - المحل المخالف للنظام العام والآداب .

السبب

المادتين ١٣٧٠١٣١ -

وتشتملا على : عدم ذكر السبب في العقد - اثبات السبب في العقد .

البطلان

المواد من ۱۲۸ الی ۱٤٤

وتشتمل على : حق التعاقد في ابطال العقد - بطلان جزء من العقد -سقوط الحق في ابطال العقد - تحول العقد الباطل الى عقد آخر . رقم الأيداع

